



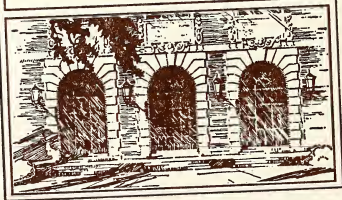
LIBRARY OF THE  
UNIVERSITY OF ILLINOIS  
AT URBANA-CHAMPAIGN

ELIAS CZAYKOWSKY  
COLLECTION OF  
UKRAINIAN CULTURE

067.7

LV

1894



The person charging this material is responsible for its return to the library from which it was withdrawn on or before the **Latest Date** stamped below.

Theft, mutilation, and underlining of books are reasons for disciplinary action and may result in dismissal from the University.

UNIVERSITY OF ILLINOIS LIBRARY AT URBANA-CHAMPAIGN

OCT 27 1978

JUL 7 1978

OCT 21 1980

SEP 28 1983

JUN 13 1983

L161—O-1096





## Нѣсколько словъ о нашемъ „Временнику.“



„Временникъ Института Ставропигійскаго“ основанъ въ 1863 году тогдашнимъ сеніоромъ упомянутого Института бл. п. Іоахимомъ Хоминскимъ, тоже тогдашнимъ профессоромъ львовскаго университета и членомъ Ставропигійскаго Института бл. п. Яковомъ Головацкимъ и профессоромъ гимназіальнымъ, тоже членомъ названнаго Института бл. п. Климентіемъ Меруновичемъ, — къ той цѣли, чтобы Ставропигійскій Институтъ имѣлъ где ежегодно публиковати частями свои древніи грамоты, акты и т. п. изъ своего довольно богатаго архива. По тому поводу названо было то изданіе „Временникъ (Jahrbuch).“ Но такъ якъ такого рода изданія, замѣщенные лишь древними грамотами, актами и пр., расходились (и еще теперь расходятся) въ весьма незначительномъ числѣ, то рѣшено было, добавляти ежегодно къ тому же „Временнику“ еще и мѣсяцесловъ.

Долгіи лѣта помѣшалъ въ нашемъ „Временнику“ древніи институтскіи грамоты и акты о. крыл. Петрушевичъ, но когда въ 1886 году появился первый томъ „Юбилейнаго Изданія“, въ которомъ между прочимъ умѣщено множество Ставропигійской старины (въ настоящую пору печатается второй томъ того же „Изданія“), — то во „Временнику“ не помѣщается уже больше ничего изъ Ставропигійскаго архива, а лишь напечатается все прочее, що въ первомъ томѣ не умѣстилось, во второмъ и дальшихъ томахъ „Юбилейнаго Изданія.“

Не смотря однако на то, названіе „Временникъ“, ставшее уже популярнымъ въ Австро-Угорской Руси, задержалось и на будущее для нашего Мѣсяцеслова, такъ якъ наши люди уже къ тому названію въ продолженіе тридцати лѣтъ привыкли и даже всякіи другіи календари часто „Временниками“ называютъ, — любителей же южно-русской старины во-обще, а Ставропигійской въ особенности отсылаемъ къ выше-упомянутымъ „Юбилейнымъ Изданіямъ Ставропигійскаго Института“, съ которыхъ великолѣпный I-й томъ, становящій для себе цѣлость, можно всегда получить въ книгарнѣ Ставропигійской.

М. М. К.





## КОРОТКАЯ ВСЕМІРНАЯ ЛѢТОПИСЬ.

Отъ сотворенія міра по византійской гражданской эрѣ (начало 5508 передъ Рождествомъ Христовымъ)	7402
— сотворенія міра по латинскому численію	6007
— потопа міра (2296 передъ Рождествомъ Христовымъ)	4287
— созданія храма Іерусалимскаго (1015 передъ Рожд. Х.)	2908
— начала эры Олимпіадъ (3 годъ 666 Олимпіады)	2670
— іюліанскаго исправленія мѣсяцеслова астрономомъ Сосигеномъ (45 лѣтъ передъ Рожд. Хр.)	1939
— начала общей христіанской, или діонисіейской эры	1894
— начала лѣточисленія Индиктами, вмѣсто Олимпіадъ (отъ сентября 313 по Рожд. Хр.)	1581
— паденія западно-римской имперіи (477 по Рожд. Хр.)	1417
— начала эры Геджра, т. е. бѣгства Могамета изъ Мекки въ Медину (10 іюля 622 по Рожд. Хр.)	1272
— начала употребленія арабскихъ цифръ въ Европѣ (660 г.)	1234
— роздѣленія Церквей, западной и восточной (1054 г.)	840
— основанія перваго банка въ Европѣ (въ Венеціи 1171 г.)	723
— избранія Рудольфа, графа Габсбургскаго, въ германскіи императоры (24 сентября 1273 года)	621
— начала владѣнія Дома Габсбурговъ въ Австріи (1282 г.)	612
— изобрѣтенія стрѣльнаго пороху	548
— Флорентійскаго собора (1439 года)	455
— изобрѣтенія типографскаго искуства	454
— паденія византійской имперіи (29 мая 1453 г.)	441
— открытія Америки (11 октября 1492 г.)	402
— начала реформациі Лютра (1517 года)	377
— введенія табаку въ Европѣ (1560 г.)	334
— введенія григоріанскаго мѣсяцеслова (папою Григоріемъ XIII., 15 октября 1582 года)	312
— появленія 1-й печат. газеты (Das Frankfurter Journal)	298
— начала употребленія картофеля въ Европѣ	245
— перваго изобрѣтенія паровыхъ машинъ	194
— изобрѣтенія литографіи (1786 года)	98

Отъ начала желѣзныхъ дорогъ (въ Англіи 1829 г.) . . .	65
— изобрѣтенія телеграфа . . . . .	61
— изобрѣтенія фотографскаго искусства . . . . .	54
— изобрѣтенія швейныхъ машинъ (Илія Howe) . . . . .	48
— изобрѣтенія телефона . . . . .	19
— вступленія папы Льва XIII на римскій престолъ (1878 г.) . . . . .	16



## КОРОТКАЯ ГАЛИЦКО-РУССКАЯ ЛѢТОПИСЬ.

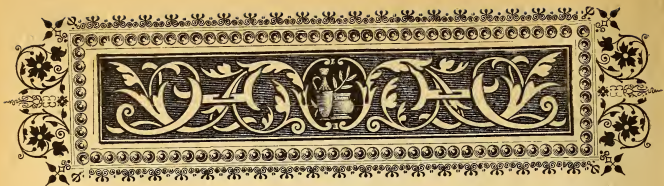
Отъ введенія славянской азбуки святымъ Кирилломъ (Константиномъ) Философомъ (862 года) . . . . .	1032
— призванія Варяго-Руссовъ въ Новгородъ на владѣніе (862 г.) . . . . .	1032
— перевода священнаго писанія на славянскій языкъ свв. братьями Кирилломъ и Меѳодіемъ (862—975) . . . . .	1008
— Крещенія Вел. княгини Ольги въ Царьгородѣ (957 г.) . . . . .	937
— крещенія св. Владиміра (Василія) въ Херсонѣ, а послѣ Руси (988 года) . . . . .	906
— написанія „Русской Правды“ (1020 года) . . . . .	874
— роздѣленія Руси по смерти Ярослава Владиміровича на удѣльныя княжества . . . . .	839
— основанія I-й женской школы въ Европѣ (въ Кіевѣ 1076) . . . . .	808
— учрежденія галицкаго епископства (около 1145 года) . . . . .	749
— первого нашествія Татаръ на Русь (1224 года) . . . . .	669
— разоренія Кіева, Галича и другихъ городовъ татарскимъ ханомъ Батыемъ (1240 года) . . . . .	651
— покоренія Великой Руси Монголами (1243 года) . . . . .	654
— первой воспоминки въ лѣтописяхъ о гор. Львовѣ (1258) . . . . .	635
— учрежденія галицкой митрополіи (около 1308 года) . . . . .	586
— кончины послѣдняго галицко-русского князя Юрія II. Андрѣевича (1337 года) . . . . .	557
— первого занятія галицкаго княжества польскимъ королемъ Казиміромъ В. (1340 года) . . . . .	554
— занятія страны между Карпатами и рѣками Серетомъ и Прутомъ Румынами, подъ предводительствомъ воеводы Драгоша (1352 года) . . . . .	342
— основанія латинскаго архіепископства въ Галичѣ (1375 г.) . . . . .	519
— побѣды надъ Татарами Великимъ княземъ Димитріемъ Ивановичемъ Донскимъ на Куликовомъ полѣ (1380) . . . . .	514
— первого соединенія Литовской Руси съ Польщею (1286) . . . . .	508
— окончательнаго покоренія Галицкой Руси подъ владѣніе Польши королевою Ядвигаю (1387 года) . . . . .	507

Отъ уничтоженія Польщею русской митрополіи въ Галичѣ и основанія румынской митрополіи въ Сучавѣ (около 1409 года) . . . . .	485
— перенесенія латинской архіепископіи изъ Галича во Львовъ (1414 года) . . . . .	480
— роздѣленія русской епархіи на митрополіи кievскую и московскую, заботами Великого князя Литовскаго Витовта (1415 года) . . . . .	479
— соединенія кievскаго княжества съ Великимъ княжествомъ Литовскимъ, по смерти кн. Симеона Олельковича (1471 года) . . . . .	423
— освобожденія Сѣверной Руси отъ татарскаго ига (1480) . . . . .	414
— напечатанія первой славянской книги (Часослова) кириллицею (1491 года въ Краковѣ) . . . . .	403
— основанія русской епископіи во Львовѣ (королемъ Сигисмундомъ I., 1539 года) . . . . .	355
— послѣдняго соединенія Литовской Руси съ Польщею на Люблинскомъ соймѣ (1569 года) . . . . .	325
— основанія первой церковно-славянской типографіи во Львовѣ при Успенской церкви (1573 года) . . . . .	320
— <i>затвержденія царьгородскимъ патріарх. Іереміемъ школьнаго устава Братства церкви Успенской во Львовѣ и наданія той же церкви привилегій Ставропігій (1586 г.)</i> . . . . .	308
— основанія духовной школы въ Кіевѣ (1596 г.) . . . . .	298
— начала церковной уніи на Руси (1596 г., 9. октября) . . . . .	298
— начала козацкой войны съ Польщею, занятія Украины и осады города Львова гетманомъ Богданомъ Хмельницкимъ (1648 года) . . . . .	246
— первого присоединенія части Малой Руси къ Россіи (1654 года) . . . . .	240
— заключенія договора козацкимъ гетманомъ Иваномъ Выговскимъ съ Польщею въ Гадячѣ (16 сент. 1658 г.) . . . . .	236
— принятія уніи перемышльскимъ епископомъ Иннокентіемъ (Іоанномъ) Винницкимъ (въ Варшавѣ, 23 іюня 1691 г.) . . . . .	202
— принятія уніи львовскимъ епископомъ Іосифомъ Шумлянскимъ въ Варшавѣ 1700 года . . . . .	194
— начала книгопечатанія гражданскою азбукою (1706 г.) . . . . .	188
— принятія церковной уніи львовскою Ставропігіею . . . . .	188
— Синода Замостьскаго (1720 г.) . . . . .	174
— присоединенія Бѣлой Руси къ Россіи (1772 года) . . . . .	122
— <b>присоединенія Галичины къ Австріи (1772 г.)</b> . . . . .	<b>122</b>
— присоединенія Буковины къ Австріи (1777 г.) . . . . .	117
— уничтоженія тѣлеснаго подданства импер. Іосифомъ II. . . . .	112
— закрытія послѣдняго православнаго монастыря въ Галичинѣ (Скита, коло Манявы) . . . . .	108
— присоединенія Волыни, Подоліи и Минской области къ Россіи (1793 года) . . . . .	101

Отъ возстановленія галицко - русской митрополіи во Львовѣ (1807 г.) . . . . .	87
— присоединенія области Тернопольской, занятой 1809 г. Россією, снова къ Галичинѣ . . . . .	75
— основанія университета во Львовѣ импер. Францомъ І. . . . .	77
— прекращенія панщины императоромъ Фердинандомъ І. 1848 года, 3 (15) мая . . . . .	46
— вступленія на австрійскій тронъ Императора Франца-Иосифа І. . . . .	46
— основанія литературного Общества „Галицко-русская Матица“ во Львовѣ . . . . .	46
— положенія краеугольного камня подъ зданіе Института „Народный Домъ“ во Львовѣ Императоромъ Францемъ-Иосифомъ І. . . . .	43
— открытія первого галиційскаго краевого сойма во Львовѣ (1861 года, 29 апрѣля) . . . . .	33
— кончины галицко-русского митрополита Григорія Яхимовича (29 апрѣля 1863 года) . . . . .	31
— основанія русской типографіи въ Коломыѣ . . . . .	30
— основанія русского театра во Львовѣ . . . . .	30
— введенія польскаго языка яко преподавательнаго въ середнихъ и многихъ народныхъ школахъ въ иконно-русской Галичинѣ . . . . .	26
— возобновленія политич. Общества „Русская Рада“ во Львовѣ 1870 г. . . . .	24
— введенія непосредственныхъ выборовъ въ вѣискую думу державную . . . . .	21
— основанія „Общества имени Михаила Качковскаго“ . . . . .	19
— основанія І-й „Народной Торговли“ во Львовѣ . . . . .	12
— именованія высокопреосв. киръ Сильвестра Сембратовича митрополитомъ Галицкимъ . . . . .	9
— именованія преосв. Юліяна Пелеша І-мъ епископомъ ново-учрежденной епархіи станиславовской . . . . .	9
— открытія первого галицко-русского музея въ Ставропигіи во Львовѣ и посѣщенія его кронпринцемъ Рудольфомъ . . . . .	7
— устройства первой галицко - русской археологической выставки въ Ставропигіи, во Львовѣ . . . . .	6
— именованія преосв. Юліяна Пелеша епископомъ перемышльскимъ . . . . .	3
— именованія преосв. Юліяна Куиловскаго епископомъ станиславовскимъ . . . . .	3







## КОРОТКАЯ СЛАВЯНСКАЯ ЛѢТОПИСЬ.

- П**риходъ Славянъ въ Европу теряется во мракѣ вѣковъ.  
Года 627. Основаніе первой славянской державы у Чеховъ и Хорутанъ княземъ Самомъ.  
— 634—36. Водвореніе Сербовъ и Хорватовъ за Дунаемъ.  
— 679. Основаніе болгарской державы въ Мизіи.  
— 821. Крещеніе славянского князя (бодрицкого) Славоміра.  
— 830. Основаніе моравской державы Мойміромъ.  
— 865. Крещеніе болгарского народа княземъ Борисомъ.  
— 869. Кончина св. Кирилла, славянского учителя (14 февраля).  
— 873. Крещеніе чешского князя Боривоя и его супруги Людмилы св. Меодіемъ.  
— 880. Розрѣшеніе папою: отправляти богослуженіе на славянскомъ языкѣ у западныхъ Славянъ.  
— 885. Кончина св. Меодія (6 апрѣля).  
— 888. Воцареніе Симеона Болгарского; золотый вѣкъ Болгаріи.  
— 966. Польскій князь Мечиславъ принялъ христіанство изъ Чехіи.  
— 1159. Вступленіе на престолъ Стефана Нѣмана; начало соединенія сербскихъ земель.  
— 1186. Возстановленіе болгарского царства братьями Петромъ и Асѣнемъ.  
— 1222. Св. Савва Нѣманичъ вѣнчалъ королемъ Сербіи своего брата Стефана. Учрежденіе митрополіи и утвержденіе православной вѣры въ Сербіи.  
— 1280. Составленіе „Винодольского закона“, уложенія хорватского Приморья.  
— 1310. Владиславъ Локетокъ началъ соединеніе Польши.  
— 1346. Сербскій король Стефанъ Душанъ принялъ титулъ царя и самодержца Сербовъ, Грековъ и Болгаръ, учредивши сербское патріаршество въ Печи (Пекѣ).

- Года 1347. Казиміръ Великій издалъ уложеніе (Вислицкій статутъ).
- 1348. Императоръ Карлъ IV издалъ уложеніе для Чехіи и основалъ въ Празѣ университетъ.
  - 1349. Царь сербскій Стефанъ Душанъ издалъ „Законникъ“ (уложеніе), съ установленіемъ въ немъ суда прусскихъ.
  - 1364. Казиміръ Великій учредилъ университетъ въ Краковѣ.
  - 1367. Бояре Больмичи, правители Зеты, отложившись отъ Сербіи, основали независимое владѣніе въ нынѣшней Босніи и Черногоріи.
  - 1378. Стефанъ Твердко основалъ независимое королевство въ Босніи.
  - 1389. Гибель сербского войска и царя Лазаря въ битвѣ съ Турками на Косовомъ полѣ (15 іюня).
  - 1410. Побѣда Поляковъ и другихъ Славянъ надъ прусскимъ орденомъ у Танненберга (Грюнвальдская битва, 14 іюня).
  - 1420. Пораженіе западно-европейской арміи крестоносцевъ Іоанномъ Жижкою на Жижковой горѣ, у Праги (14 іюля).
  - 1431. Пораженіе западно-европейской арміи Прокопомъ Великимъ у Доможелицы (14 августа); конецъ Крестовыхъ походовъ на Чеховъ.
  - 1444. Гибель Владислава Ягайловича въ битвѣ съ Турками у Варны (10 ноября).
  - 1458. Юрій Подѣбрадскій избранъ въ чешскіи короли.
  - 1466. Торунскимъ миромъ западная Пруссія уступлена Польшѣ, а восточная признана ея васальствомъ.
  - 1483. Иванъ Черноевичъ сохранилъ независимость Черногоріи.
  - 1485. Основаніе Иваномъ Черноевичемъ Цетиньи.
  - 1491. Первая печатная книга на церковно-славянскомъ языкѣ (въ Краковѣ).
  - 1500. Православная архіепископская кафедра для Сербовъ, переселившихся въ Австрію, основана въ Сремѣ.
  - 1529. Сигисмундъ I. издалъ Литовскій статутъ.
  - 1548. Вступленіе на польскій престолъ Сигисмунда - Августа; золотый вѣкъ въ Польшѣ.
  - 1564. Начало книгопечатанія въ Москвѣ (19 апрѣля).
  - 1620. Пораженіе Чеховъ австрійскими войсками на Бѣлой Горѣ (8 ноября).
  - 1627. Изданъ первый славяно-русскій лексиконъ Бериндою въ Кіевѣ.
  - 1658. Учрежденіе духовной академіи въ Кіевѣ.
  - 1660. Оливскимъ миромъ Польша признала независимость Пруссіи.
  - 1663. Учрежденіе почтъ въ Россіи.
  - 1682. Основаніе славяно-греко-латинской академіи въ Москвѣ.
  - 1683. Польскій король Янъ Собѣскій спасъ Вѣну отъ Турковъ.

- Года 1697. Избраніе Данила Петровича Нѣгоша владыкою части Черногорцевъ, завоевавшихъ себя независимость отъ Турковъ.
- 1701. Первый публичный театръ въ Москвѣ.
  - 1703. Изданіе первыхъ „Русскихъ Вѣдомостей“ въ Москвѣ; основаніе Петербурга.
  - 1721. Ништадтскій миръ; принятіе Петромъ I. императорскаго титула.
  - 1755. Открытіе Академіи Наукъ въ Петербургѣ. Учрежденіе московскаго университета въ Москвѣ.
  - 1757. Основаніе императорской академіи художествъ въ Петербургѣ.
  - 1803. Первая попытка освобожденія селянъ въ Россіи.
  - 1804. Возстаніе Сербовъ подъ предводительствомъ Георгія Чорного.
  - 1812. Изгнаніе французскихъ войскъ изъ Россіи.
  - 1815. Присоединеніе варшавскаго княжества къ Россіи.
  - 1817. Образованіе сербскаго княжества.
  - 1826. Учрежденіе въ Новомъ Садѣ сербской Матицы, первого славянскаго общества въ Австріи.
  - 1829. Адрианопольскій миръ Россіи съ Турціею.
  - 1830. Объявленіе самостоятельности Сербіи.
  - 1848. Открытіе славянскаго съѣзда въ Празѣ.
  - 1851. Даниилъ Петровичъ Нѣгошъ — свѣтскій владѣтель Черногоріи.
  - 1861. Освобожденіе селянъ въ Россіи отъ панщины.
  - 1877. Объявленіе войны Турціи. Переходъ російскихъ войскъ черезъ Дунай. Взятіе Карса и Плевны.
  - 1878. Окончаніе російско-турецкой войны. Освобожденіе Болгаріи.
  - 1882. Провозглашеніе Сербіи королевствомъ.
  - 1886. Изгнаніе Александра Батенбергскаго изъ Болгаріи.
  - 1889. Отреченіе сербскаго короля Милана отъ престола. Вступленіе на сербскій престолъ Александра I.

## Система планетарная,

къ которой наша земля принадлежитъ, состоитъ: Изъ солнца, яко тѣла центрального, обладающаго системою, — изъ планетъ, кружащихъ около солнца, — изъ лунъ, кружащихъ около планетъ, — и съ неизвѣстнаго числа кометъ.

Порядокъ планетъ, ихъ отстояніе отъ солнца и время одного оборота около солнца представляются такъ.

1. Меркуръ	7,750 000 миль	88 дней
2. Венера	14,500 000 „	225 „
3. Земля	20,000.000 „	365 „
4. Марсъ	30,500.000 „	687 „

5. Юпитеръ	105,000.000 миль	4331 дней
6. Сатурнъ	192,000.000 "	10747 "
7. Уранъ	386,000.000 "	30589 "
8. Нептунъ	602,000.000 "	59805 "

**Примѣчаніе.** Между Марсомъ и Юпитеромъ кружить около солнца великое количество малыхъ планетъ, названныхъ „планетоидами“. Количество доселѣ открытыхъ планетъ выносить около 250.



## Отстояніе звѣздъ отъ солнца.

Отстояніе земли отъ солнца, выносящее 20 миліоновъ миль, есть въ нескончаемой пространіи свѣта, въ сровнаніи до отстоянія звѣздъ, дуже маленькое.

Лучъ свѣтла пробѣгаетъ въ одной секундѣ 40.500 миль, прото доходитъ свѣтло солнца на землю въ 8 минутахъ. А наиблизшая звѣзда стала имѣть отъ насъ такъ великое отстояніе, що свѣтло ея доходить насъ доперва въ  $3\frac{1}{2}$  лѣтахъ, — значить, если бы мы могли до ней поѣхати и пробѣгали на каждую секунду 40.500 миль, доѣхали бы мы тамъ доперва за  $3\frac{1}{2}$  лѣтъ. А щожъ доперва говорити о отстояніяхъ звѣздъ, которыхъ свѣтло потребуеть 10, 100 или и 1000 лѣтъ, щобы пробѣгнути пространъ, которая насъ отъ нихъ дѣлить? Алкіона, найяснѣйшая звѣзда въ „Квочѣ“, которая становить вѣроятно центральное солнце, около которого всѣ звѣзды и наше солнце кружатъ, имѣть отъ насъ такъ громадное отстояніе, що лучи ея свѣтла потребують надъ 500 лѣтъ, щобы до насъ дойти. Если бы прото звѣзда тая по какой нибудь причинѣ нынѣ свѣтити перестала, то послѣдніи лучи ея свѣтла свѣтили бы намъ еще 500 лѣтъ и тогда доперва могли бы мы достеречи, що Алкіона свѣтити перестала...

С-къ.



## Много ли звѣздъ на небѣ?

Цѣлая неизмѣримая просторонъ свѣта засѣяна звѣздами, которыя представляются оку нашему яко больше или меньше ясными точками на небосклонѣ. Въ дѣйствительности суть они величавыми свѣтящими тѣлами небесными, изъ которыхъ многіи подъ взглядомъ великости наше солнце перевысшаютъ, а лишь для того кажутся намъ быти такъ малыми, що неизмѣримо далеко отъ насъ отдалены.

Ведля ясности, дѣлать астрономы звѣзды на 16 классовъ, отъ найяснѣйшихъ до найслабшихъ. Однако лишь звѣзды отъ 1-й до 6-й величины можно свободнымъ окомъ видѣти, прочіи же 10 класовъ можно лишь телескопомъ обсервовати.

Надъ нашимъ горизонтомъ видно:

14 звѣздъ 1-й величины			
51	"	2-й	"
153	"	3-й	"
325	"	4-й	"
810	"	5-й	"
1871	"	6-й	"

разомъ около 3250 звѣздъ.

Число звѣздъ дальшихъ десяти классовъ, т. е. звѣздъ телескопическихъ, есть неровно большое и сягаетъ до миліоновъ. Число всѣхъ звѣздъ до 16-ой величины включно оцѣняютъ на 150 миліоновъ.

Въ новѣйшихъ временахъ начали астрономы небо фотографовати, а на такихъ фотографическихъ снимкахъ оказываются звѣзды, которыхъ и наилучшими телескопами достеречи не возможно. Въ „Квочцѣ“ видно свободнымъ окомъ 6 звѣздъ, доброе око доглянетъ ихъ може и больше, добрый телескопъ покажетъ ихъ 625, а фотографичныи снимки выказуютъ ихъ надъ 2000.

На основаніи фотографовъ различныхъ частей неба оцѣняютъ астрономы число всѣхъ звѣздъ на 1000 миліоновъ. С-къ.

### Перемѣны луны

- |                             |                             |
|-----------------------------|-----------------------------|
| ☾ Новъ или новолуніе        | ☾ Полня, или полнолуніе.    |
| ☾ Первая четверть (квадра). | ☾ Последняя четв. (квадра). |

### М я с н и ц ы.

1)	Мясницъ:	въ 1894 году:	8 недѣль	2 дни
2)	"	" 1895	" 6	" 1 день
3)	"	" 1896	" 5	" — —
4)	"	" 1897	" 7	" 5 дней
5)	"	" 1898	" 6	" 4 дни
6)	"	" 1899	" 8	" 3 "
7)	"	" 1900	" 7	" 2 "

### Съ 1894 до 1900 года

будутъ господствующими планетами: Въ 1894 г. Мѣсяцъ, въ 1895 г. Сатурнъ, въ 1896 г. Юпитеръ, въ 1897 г. Марсъ, въ 1898 г. Солнце, въ 1899 г. Венера, а въ 1900 году Меркуръ. Годъ 1896 будетъ високоснымъ.

(О мѣсяцѣ зри статью въ „Литературной части“ сего „Временника“.





## ПОЯСНЕНИЕ ЗНАКОВЪ И СОКРАЩЕНИЙ.

Головные праздники напечатаны толстыми буквами и означены знаком ⊕.

† значить: Свято церковное.

Н. Недѣля.  
П. Понедѣльникъ.  
В. Вторникъ.  
С(Р). Середа.  
Ч. Четвергъ.  
П. Пятница.

С. значить: Субота.

Гл. Гласъ.  
Ап. Апостоль.  
Еп. Епископъ.  
Мч. Мученикъ.  
Свмч. Священномученикъ.  
Прп. Преподобный.  
Прор. Пророкъ.  
Исп. Исповѣдникъ.  
Кн. Князь, княгиня.

Числа, поставленные при именахъ Святыхъ, означаютъ годъ смерти тѣхъ же или годъ того событія, котораго память празднуется.

Патріархъ значить: верховный архіепископъ великой церковной области

Святитель	”	архіепископъ, или епископъ.
Мученикъ	”	пострадавшій жизнь за вѣру Христа.
Священномученикъ	”	мученикъ изъ пастырей церкви.
Преподобномученикъ	”	мученикъ изъ монаховъ.
Исповѣдникъ	”	терпѣвшій гоненіе за вѣру въ Христа.
Преподобный	”	святый изъ монаховъ.
Праведный	”	мірянинъ, просіявшій святостію жизни.
Начертанный	”	наклеимованный за вѣру Христову во время гоненій христіанъ
Ровноапостольный	”	отличившійся святою ревностію въ распространеніи и укрѣпленіи христіанства.
Столпникъ	”	проводившій жизнь въ молитвѣ и постѣ на верху столпа (вежи, башни).
Безребренникъ	”	врачъ, посвятившій свои труды и знанія безплатному лѣченію больныхъ.
Соборъ	”	собраніе вѣрныхъ для прославленія празднуемого Святого.

## ЛѢТОЧИСЛЕНІЕ ЦЕРКОВНОЕ И МІРСКОЕ.

Въ первыхъ вѣкахъ начинали христіане новый годъ весною, въ первый день Пасхи. Но такъ какъ праздникъ Пасхи припадаетъ не всегда на тотъ самый день мѣсяца, а скорше или позднѣйше, то и годы по тому численію не были равны. По той причинѣ постановлено на первомъ вселенскомъ соборѣ въ Никее (325): начинать новый годъ отъ первого дня мѣсяца марта, какъ было привычаемъ въ древней римской имперіи. Для того въ русскомъ церковномъ уставѣ пасхальныи обчисленія: „кругъ солнца“, „луны“ и „вруцѣлѣта“ начинаются отъ мѣсяца марта.

Кромѣ того церковного года, былъ еще въ употребленіи годъ гражданскій (цивильный), годъ „индиктіоновъ“, который начинался о 6 мѣсяцевъ позднѣйше отъ года мартоваго, т. е. 1-го сентября. По тому гражданскому лѣточисленію уложенъ въ нашихъ церковныхъ книгахъ порядокъ неподвижныхъ праздниковъ.

Съ христiянскою вѣрою оба тѣ годы, церковный и мірскій, были введены тоже у насъ на Руси, однакъе тутъ въ нѣкоторыхъ областяхъ считали мартъ первымъ мѣсяцемъ не лишъ въ церковномъ, но и въ мірскомъ численіи. При концѣ же первой половины XIV столѣтія начинали уже во всей Руси мірскій новый годъ 1-го сентября.

Теперѣшнее гражданское (цивильное) лѣточисленіе начинается новый годъ съ первымъ днемъ января. Въ Россіи оно введено въ 1700 году, по указу императора Петра Великого, для согласія съ обще-принятымъ въ Европѣ численіемъ годовъ.

Съ христiянскою вѣрою пришелъ изъ Византіи на Русь также обычай: числiti годы отъ сотворенія міра, которое полагали на 5508 годъ передъ Рождествомъ Христовымъ. Если про то на якомъ памятнику поставленъ годъ „отъ сотворенія міра“ и мы хотимъ узнать, который-то годъ отъ Рождества Христова, то нужно лишъ отъ того года по сотвореніи міра отнять 5508, если памятникъ написанъ во времена между январемъ и сентябремъ, если же онъ написанъ между сентябремъ и послѣднимъ днемъ декабря, то отнимается 5509, а тогда получимъ отвѣтный годъ отъ Рождества Христова.

### Краевыи патроны въ австро-угорской монархіи.

- Въ Австріи (архикняжествѣ): 3 (15) ноября, св. Леопольда.  
 Въ Буковинѣ: (14) іюня, св. Вмч. Іоанна Сучавского.  
 Въ Галиціи: 17 (29) сентября (лат.) и 8 (20) ноября (гр. к.) св. Архангела Михаила.  
 Въ Дальмаціи: 2 (14) декабря, св. Спиридона.  
 Въ Краинѣ: 12 (24) апрѣля, св. Георгія.  
 Въ Каринтіи: 20 авг. (1 сент.), св. Эгидія.  
 Въ Краковѣ: 25 апрѣля (7 мая), св. Станислава.  
 Въ Моравіи: 26 февраля (9 марта), св. Кирилла и Мееодія.  
 Въ Семиградѣ: 15 (27) іюня, св. Владислава.  
 Въ Силезіи: 5 (17) октября, св. Ядвиги.  
 Въ Сольноградѣ (Зальцбургѣ): 15 (27) марта, св. Рупрехта.  
 Въ Сиріи: 7 (19) марта, св. Іосифа.  
 Въ Тиролѣ: 7 (19) марта, св. Іосифа.  
 Въ Угорщинѣ: 8 (20) августа, св. Стефана.  
 Въ Хорваціи: 4 (16) августа, св. Роха, и 4 (16) іюля, св. Іліи.  
 Въ Чехіи: 16 (28) сент., св. Вячеслава, и 4 (16) мая, св. Іоанна Непомука.



## Свв. Патроны различных сословій въ Австріи.

(По лат. обряду.)

Адвокатовъ и юристовъ св. Иво (19 мая).  
 Мужиковъ (селянъ) св. Исидоръ (15 мая).  
 Чиновниковъ, писарей, литераторовъ и т. п. св. Ансельмъ (21 апр.).  
 Жебраковъ св. Сервулюсъ (23 декабря).  
 Епископовъ св. Мартинъ (11 ноября).  
 Пивоваровъ св. Флоріанъ (4 мая).  
 Рыбаковъ св. Петръ (29 іюня).  
 Огородниковъ и садоводцевъ св. Дороеа (6 февраля).  
 Золотниковъ св. Эмилій (1 декабря).  
 Пастуховъ св. Венделинъ (20 октября).  
 Охотниковъ (ловцевъ) св. Евстахій (20 сентября).  
 Угларей св. Александръ (11 августа).  
 Малярей св. Лука (18 октября).  
 Рѣзниковъ св. Лука (18 октября).  
 Музыкантовъ св. Цециліи (22 ноября).  
 Императоровъ св. Маврикій (22 ноября).  
 Философовъ св. Катерина (25 сентября) и св. Діонисій (9 окт.)  
 Римарей св. Гвальвардусъ (30 апрѣля).  
 Моряковъ св. Эразмъ (2 іюня).  
 Ковалей св. Мартинъ (11 ноября).  
 Кравцевъ св. Гунтмаръ (28 марта).  
 Столярей св. Ной (28 ноября).  
 Учителей народныхъ св. Кассіанъ (13 августа).  
 Шевцевъ св. Криспинъ (25 октября).  
 Воиновъ св. Севастіанъ (20 января).  
 Ткачей св. Северъ (13 февраля).  
 Теслей, сокирниковъ, колодѣевъ и пр. св. Іосифъ (19 марта).  
 Патронами всѣхъ сословій вообще — Пресвятая Дѣва и св. Іосифъ.

## Численіе времени у древнихъ Славянъ.

Карамзинъ пишетъ о древнихъ Славянахъ: „Наблюдая теченіе года, они, подобно Римлянамъ, дѣлили его на 12 мѣсяцевъ и каждому изъ нихъ дали названіе, согласное съ временными явленіями, или дѣйствіями природы: Январю Просинецъ (вѣроятно отъ синѣты неба), Февралю Сѣчень, Марту Сухій, Апрѣлю Березозолъ (думаю, отъ золы березовой), Маю Травный, Іюню Изокъ (такъ называлася у Славянъ якая-то пѣвчая птица), Іюлю Червень (не отъ красныхъ ли плодовъ, или ягодъ?), Августу Заревъ (отъ рева звѣрей), Сентябрю тоже, Октябрю Листопадъ, Ноябрь

**Грудень** (отъ грудъ снѣга, или мерзлой грязи?), **Декабрю Студе-  
ный**. Столѣтіе называлось вѣкомъ, то есть жизнію человѣческою,  
во свидѣтельство, сколь предки наши обыкновенно долгоденствова-  
вали.“ („Ист. Гос. Рос.“ т. I. гл. III.) Лѣтопись говорить: „Поидо-  
доша на колѣхъ (на колесахъ), а по грудну пути, бѣ бо мѣсяць  
Грудень, рекше **Ноябрь**.“



## Календари Іюліанскій и Григоріанскій.

Іюліанскій календарь установленъ въ 45 г. до Р. Христова  
Юліемъ-Цезаремъ. Тогда полагали, що годовый оборотъ времени со-  
вершается ровно въ  $365\frac{1}{4}$  дней и для введенія въ календарь и той  
четверти дня, Юл. Цезарь постановилъ, чтобы черезъ три годы въ  
четвертый къ февралю прибавлялся одинъ день. Тотъ удлиненный  
годъ у Римлянъ назывался bissextus, откуда, черезъ искаженіе, про-  
изошло и русское слово високосный. Чтобы узнать, будетъ ли  
данный годъ високоснымъ, или нѣтъ, треба взять цифру его десят-  
ковъ и единицъ и, если она раздѣлится на 4 безъ остатка, то годъ  
будетъ високосный, если же нѣтъ, простой. Такъ 1892 г. былъ ви-  
сокосный потому, що 92 дѣлится на 4. Годы столѣтій, т. е. 1800,  
1900, 2000 гг., — по іюліанскому лѣточисленію, всегда високосны.

Въ дѣйствительности однако земный годъ нѣсколько коротшій,  
чѣмъ  $365\frac{1}{4}$  дней, — а именно въ немъ всего 365 дней, 5 часовъ,  
48 мин. и 46 сек. То ежегодное обогнаніе календаря землею въ 11  
мин. и 14 сек. образуетъ въ 400 лѣтъ цѣлыи 3 дни, 2 часа 35 мин.  
20 сек., неправильно поглощаемы въ іюліанскомъ календарѣ.

Къ концу XVI стол. тотъ календарь отсталъ отъ земного года  
на 10 дней и папа Григорій XIII повелѣлъ, чтобы слѣдовавшая за  
четвергомъ 4 окт. 1582 г. пятница считалась 15 окт. 1582 г. Чтобы  
наверстывать каждыи 400 лѣтъ лишніи 3 дни, рѣшено было: счи-  
тати (начиная съ 1700 гг.), изъ годовъ столѣтій, високоснымъ лишь  
каждый четвертый, и потому 1700, 1800, 1900 гг., по григор. кален-  
дарю, годы простые, а 2000 високосный. Теперь григоріанскій ка-  
лендарь (нов. стиль) перегналъ іюліанскій (стар. стиль) на 12 дней,  
а послѣ 28 февр. 1900 г. нов. ст. — розница та увеличится еще  
однимъ днемъ.

Іюліанское лѣточисленіе употребляется теперь еще у всѣхъ вос-  
точныхъ Славянъ и у Грековъ.



# Уставный указатель гр.-кат. Церкви на годъ 1894.

## I. Пасхалія.

Ключъ Пасхи	.	.	.	.	III
Мясницъ	.	.	.	8 нед. и 2 дни.	
Вруцѣлѣто	.	.	.	отъ 1 марта ѿ.	
Благовѣщеніе	.	.	.	въ Пятокъ, 4 Нед. поста.	
Пасха	.	.	.	17 (29) апрѣля.	
Петрового поста	.	.	.	2 недѣли и 2 дни.	

## II. Посты.

1. Въ навечеріе Богоявленія.
2. Великій постъ, отъ 27 февраля (11 марта) до Пасхи.
3. Петровъ постъ, отъ Понедѣлка по Недѣли Всѣхъ Святыхъ до свв. Апп. Петра и Павла.
4. Маккавеевка, или Спасовка отъ 1 до 14 (26) авг., т. е. до Успенія пресв. Богородицы.
5. Въ день Усѣкновенія Главы св. Іоанна Крест., 29 августа (10 сент.).
6. Въ день Воздвиженія Ч. Креста, 14 (26) сентября.
7. Передъ Рожд. Хр. (Филипповка), отъ 15 (27) ноября.
8. Въ среду и пятокъ каждой седмицы, съ изъятіемъ ниже наведенныхъ седмицъ загальныхъ.
9. Въ седмицѣ сырной (масляницѣ) позволяется во всѣ дни ѣсти лишь съ набѣломъ.

## III. Седмицы загальныя, въ которыя въ Среду и Пятокъ позволено ѣсти мясной стравы.

1. Отъ Рождества Христова до навечерія Богоявленія.
2. Между Недѣлями Мытаревою и Блудного сына; 1894 года отъ 6 (18) — 13 (25) февраля.
3. Отъ Воскресенія до Недѣли Ѳоминой.
4. Отъ Сошествія св. Духа до Недѣли Всѣхъ Святыхъ.

## IV. Времена, въ которыя Церковь запрещаетъ публичныя забавы съ музыками.

1. Всѣ Среды и Пятки, кромѣ седмицъ загальныхъ.
2. Отъ начала поста Рождественского до Богоявленія.
3. Отъ Понедѣлка сырного начавши до Ѳоминой Недѣли.
4. Въ постѣ передъ свв. Апп. Петра и Павла.
5. " " " Успеніемъ Пресв. Богородицы.
6. На Усѣкновеніе Главы св. Іоанна Крестителя.
7. На Воздвиженіе честного Креста.





## Дни памятных.

1. Дня 3 (15) мая: Память освобожденія отъ панщины.
2. Дня 6 (18) августа: Уродины Е. В. Цѣсаря Франца-Іосифа І.
3. Дня 22 сент. (4 окт.): Именины Е. В. Цѣсаря Франца-Іосифа І.
4. Дня 7 (19) ноября: именины Ея В. Цѣсаревы Елисаветы.



## Дни поминальные о усопшихъ цѣсарского Дома.

- 22 апрѣля (4 мая): за блаж. пам. цѣсареву Марію-Анну.  
 16 (28) іюня: за блаж. пам. цѣсаря Фердинанда І.



## Имена женскіи гр.-к. церкви.

- |  |   |
|--|---|
| <p>Агафія, фвр. 5, апр. 16, дек. 28.<br/>         Добрая.</p> <p>Агнесса, іюля 9, окт. 17.</p> <p>Агнія, янв. 21. Непорочность.</p> <p>Агрипина, іюня 23. Агрипова.</p> <p>Ада, іюня 2.</p> <p>Александра, март. 20, апр. 23,<br/>         мая 18, нбр. 6. Защитница<br/>         мужей.</p> <p>Анастасія, мрт. 10, апр. 15, окт.<br/>         29, 30, дек. 22. Воскресшая.</p> <p>Анисія, дек. 10. Совершитель-<br/>         ница.</p> <p>Анна, фвр. 3, мрт. 26, іюня 13,<br/>         іюля 5, авг. 28, снт. 9, окт.<br/>         22, 29, нбр. 20, дек. 9. Бла-<br/>         годать.</p> <p>Антонина, мрт. 1, іюня 10, 13.<br/>         Антоніева.</p> <p>Антонія, мая 4, снт. 30.</p> <p>Анеиса, апр. 12, іюля 27, авг.<br/>         22, 27. Высокорѣчивая.</p> <p>Аполлинарія, янв. 5. Войною гу-<br/>         бящая.</p> <p>Аполлонія, нбр. 14. Опустошаю-<br/>         щая.</p> | <p>Аріадна, снт. 18. Многовоинствен-<br/>         ная.</p> <p>Валентина, фвр. 10. Сильная.</p> <p>Валерія, іюня 6, 7, окт. 14.</p> <p>Варвара, дек. 4. Жестокая гру-<br/>         бая.</p> <p>Василисса, янв. 8, мрт. 10, апр.<br/>         15, 16, снт. 3. Царица.</p> <p>Васса, авг. 21.</p> <p>Вероника, апр. 15, іюля 12, 17.</p> <p>Вѣра, снт. 17.</p> <p>Глафира, апр. 26. Гладкая.</p> <p>Гликерія, мая 13, окт. 22. Солод-<br/>         кая.</p> <p>Дарія, мрт. 19. Великій огонь.</p> <p>Діодора, іюня 23. Богомъ дарен-<br/>         ная.</p> <p>Діонисія, апр. 8, мая 18, іюня<br/>         28, дек. 12.</p> <p>Домна, снт. 3, дек. 28. Госпожа.</p> <p>Евгенія, дек. 24. Добрарода.</p> <p>Евдокія, мрт. 1, іюля 7, авг. 4,<br/>         снт. 11. Благоволеніе.</p> |
|--|---|

Евлялія, авг. 22. Милослова.  
 Евлампія, окт. 10. Благосвѣтлая.  
 Евпраксія, іюля 25. Добродѣя.  
 Евфимія, мрт. 20, іюля 11, снт. 16. Благословѣнная.  
 Евфросинія, фвр. 15, мая 23, іюня 25, іюля 7, снт. 25, нбр. 6. Радость, веселье.  
 Екатерина, нбр. 24. Истинная надежда.  
 Елена, мая 21, 26, іюля 11. Избранная.  
 Елисавета, апр. 24, снт. 5, окт. 22. Миръ, присяга, Божья клятва.  
 Емилиа, мая 8, 30. Ласкавая.  
 Зинаида, окт. 11. Боговидная.  
 Зоя, фвр. 13, мая 2, дек. 18. Жизнь.  
 Ираида или Раиса, мрт. 5, снт. 23. Мужественная.  
 Ирина, апр. 16, мая 5, снт. 18. Миръ.  
 Ифигенія, снт. 21.  
 Іоанна, іюня 27.  
 Іуліянія, мрт. 4, 20, іюня 22, авг. 17, нбр. 1, дек. 21.  
 Іустина, окт. 2. Праведная.  
 Калерія (Валерія), іюня 7.  
 Капитолина, окт. 27. Головастая.  
 Кира, фвр. 28. Госпожа.  
 Клавдія, мрт. 20, мая 18, нбр. 6, дек. 24.  
 Клеопатра, окт. 19. Отца слава.  
 Ксанѳипа, снт. 23.  
 Ксенія или Евсевія, янв. 24. Страннопріимная.  
 Лариса, мрт. 26. Пріятная, солодкавая.  
 Леонида (Леонія), іюня 15.  
 Леонила (Неонила), янв. 16.  
 Лидія, мрт. 23. Изъ страны Лидіи.

Любовь, снт. 17.  
 Людмила, снт. 16.  
 Мавра, мая 3, окт. 31. Чорная.  
 Макрина, іюля 19. Сухая.  
 Манефа, нбр. 13.  
 Маргарита, іюля 17, дек. 28.  
 Маринна, фвр. 28, іюля 17. Морская.  
 Маріамна, фвр. 17.  
 Маріамъ, іюня 9.  
 Маріана, мрт. 10, іюня 9.  
 Марія, янв. 26, фвр. 6, 12, апр. 1, іюня 7, 9, іюля 12, 22, авг. 9, окт. 29. Горькая.  
 Марѳа, фвр. 6, іюня 9, іюля 4, снт. 1. Наставница.  
 Матрона, мрт. 20, 27, мая 18, нбр. 6, 9. Госпожа, почтенная женщина.  
 Меланія, дек. 31. Мрачная, темная.  
 Минодора, снт. 10. Даръ мѣсяца.  
 Митродора, снт. 10. Даръ матери.  
 Надежда, снт. 17.  
 Наталія, авг. 26. Рожденная.  
 Неонила, окт. 28. Новая строгость.  
 Нимфа, фвр. 28, нбр. 10.  
 Нимфодора, снт. 10. Даръ невѣсть.  
 Нина, янв. 14.  
 Октавія, апр. 15.  
 Олимпіада, іюля 25. Воспѣвающая небо.  
 Ольга, іюля 11.  
 Павля, фвр. 10, іюня 3. Маленькая.  
 Павлина, мая 10. Павлова.  
 Параскева, іюля 26, окт. 14, 28. Уготованная.  
 Пелагія, мая 4, окт. 7, 8. Морская.  
 Перпетуа, фвр. 1. Вѣчная.

Платонида, апр. 6. Широковидная.  
 Поликсенія, снт. 23. Гостепріимная.  
 Пульхерія, снт. 10. Красавица.  
 Раиса, см. Ираида, снт. 5.  
 Саломія, авг. 3.  
 Серафима, іюля 29. Свѣтл. ангелъ.  
 Соломонида, дек. 16.  
 Соломонія, авг. 1. Миролубивая.  
 Сосипатра, нбр. 9. Спасшая отца.  
 Софія, снт. 17, 18. Премудрость.  
 Стефанида, нбр. 11. Вѣнцеобразная.  
 Сусанна, іюня 6, авг. 11. Бѣлая лилія.  
 Татіана, янв. 12. Учредительница, повелительница.  
 Фаина, мая 18. Сіяющая.  
 Февронія, іюня 25. Лихорадочная.  
 Фелицита, янв. 25. Счастливая.

Харита, іюня 1. Милая, милаца.  
 Харитина, окт. 5. Благодатная.

Христина, фвр. 6, мрт. 13, мая 18, іюля 24. Христова помазанница.

Цецилія, мая 8, іюня 1, іюля 8, нбр. 22.

Юлія, янв. 4, іюня 14. Дѣва.

Юекла, іюня 6, 9, авг. 19, снт. 24, нбр. 20. Божья слава.

Юеодора, фвр. 11, мрт. 10, апр. 5, 16, мая 27, снт. 11, нбр. 14, дек. 30. Божидара.

Юеодосія, янв. 31, мрт. 20, мая 29, іюля 4, 29, снт. 17, окт. 22, нбр. 1, дек. 22. Богомъ данная.

Юеоктиста, янв. 31, нбр. 9. Пріобрѣтшая Бога.

Юеона, янв. 18, апр. 5.

Юетинія, ноябр. 4.



## Перемѣны луны въ 1894-мъ году.

(По григоріанскому численію.)

Новолуніе.	Первая квадра.	Полнолуніе.	Посл. квадра.
7 января	14 января	22 января	29 января
5 февраля	13 февраля	21 февраля	28 февраля
7 марта	15 марта	22 марта	29 марта
5 апрѣля	13 апрѣля	21 апрѣля	27 апрѣля
5 мая	13 мая	20 мая	27 мая
4 іюня	11 іюня	18 іюня	25 іюня
3 іюля	11 іюля	17 іюля	25 іюля
2 августа	9 августа	16 августа	23 августа
31 августа	7 сентября	14 сентября	22 сентября
30 сентября	7 октября	14 октября	22 октября
29 октября	5 ноября	12 ноября	21 ноября
28 ноября	4 декабря	12 декабря.	20 декабря.
27 декабря.	—	—	—

# Якій будетъ 1894 годъ?

(Предсказанія 100-лѣтнихъ календарей.)

Господствующею планетою въ 1894 году будетъ луна.

Она была такою же планетою въ слѣдующихъ годахъ текущаго столѣтія: 1803, 1810, 1817, 1824, 1831, 1838, 1845, 1852, 1859, 1866, 1873, 1880, 1887 и будетъ еще въ 1894 году.

## Общее предсказаніе.

Лѣта, въ которыхъ господствуетъ луна, суть больше волжкіи, чѣмъ сухіи, и больше теплыи, чѣмъ холодныи.

## По четверть годіямъ.

**Весна** вообще бываетъ въ такихъ годахъ обыкновенно волжкая, но при томъ теплая, съ рѣдкими и слабыми приморозками. Цѣлый мартъ бываетъ холодный. Въ апрѣлѣ перепадаютъ дожди. Май съ начала хорошій, часомъ идутъ дожди, а по нимъ бываетъ холодно. Іюнь есть весь лагодный, теплый и пріятный; часомъ бываютъ дождистыи дни.

**Лѣто** бываетъ большею частью горячее, но часомъ бываютъ довольно холодныи дни.

**Осень** съ начала бываетъ волжкая, средне-холодная, послѣ совсѣмъ волжкая и даже зимняя.

**Зима** начнется, въ полномъ смыслѣ, въ декабрѣ мѣсяцѣ снѣгомъ, послѣ холодными, со снѣгомъ смѣшанными дождями. Послѣ 8 (20) декабря начнутся стужи, которыи продлятся до русскаго Нового Года. Послѣ потеплѣетъ, по томъ будетъ студено до 13 (25) января, далѣе дожди, а за ними снѣги и морозы черезъ цѣлый февраль. Мартъ будетъ въ началѣ холодный, послѣ потеплѣетъ.

*Сей зимы гибнутъ будутъ овцы и пчелы,* — по предсказаніямъ 100 лѣтнихъ календарей.

## По мѣсяцамъ (нового стиля).

**Январь.** Постоянная стужа до 11-го, отъ 12-го до 18-го зимно, хмарно и холодно, 19-го зимно, послѣ ясно и зимно до 24-го, 26-го дождь, 27-го оттепель и дождь, — до конца хмарно.

**Февраль.** 1-го вѣтеръ и дождь, отъ 4-го до 10-го хмарно и вѣтеръ, 14-го снѣгъ, 15-го и 16-го вѣтеръ и дождь, отъ 17-го до 19-го дождь и хмарно, отъ 20-го до конца хорошо, но студено.

**Мартъ.** Отъ 1-го до 5-го весьма зимно и сурово, отъ 6-го до 9-го тепло, 11-го дождь, отъ 12-го до 16-го хорошо, отъ 17-го до 20-го утромъ зимно и непріятно, — 21-го умѣренно, отъ 22-го бурно и холодно до 29-го, — 31-го дождь.

**Апрѣль.** Отъ 1-го до 9-го вѣтеръ, хмарно и дождь, 10-го, 11-го, 12-го и 13-го дождь, отъ 14-го до 20-го холодно, 21-го хорошо, отъ 26-го до конца дождисто.

**Май.** До 7-го хорошо и тепло, отъ 10-го до 13-го весьма тепло, послѣ холодно и дождь, 14-го холодно и приморозокъ, потомъ розлично, отъ 25-го до 27-го включно хмарно, отъ 28-го до 31-го тепло и хорошо.

**Іюнь.** Начнется такъ, якъ въ маѣ; 4-го и 5-го хмарно, мрака и дождь, послѣ тепло, отъ 27-го до 29-го включно дождь, 31-го холодная ночь.

**Іюль.** 1-го мрака, отъ 3-го до 5-го включно дождь, и то постоянный, отъ 7-го до 13-го вѣтры, 15-го дождь, послѣ хорошо до конца сего мѣсяца.

**Августъ.** До 8-го тепло, 10-го холодно, 13-го и 14-го дождь, 15-го и 16-го хорошо, до 20-го весьма жарко, отъ 21-го до 26-го дожди, отъ 27-го до конца весьма хорошо.

**Сентябрь.** До 6-го тепло, 8-го слабый приморозокъ, 9-го хмарно и холодно, отъ 13-го до 16-го включно хорошо, 18-го дождь, послѣ хорошо до 21-го включно, потомъ дожди, холоды и хмары до конца.

**Октябрь.** Непостоянно до 13-го или 14-го, далѣе — розлично, 25-го зимно, 26-го троха дождь, 29-го и 30-го зимно, 31-го дождь.

**Ноябрь.** Отъ 1-го до 5-го зимно, отъ 6-го до 16-го дождисто, до 23-го розлично, 23-го ясно и зимно, 24-го мирно, 29-го и 30-го зима.

**Декабрь.** 1-го зимно до 4-го, 4-го снѣгъ, отъ 5-го до 10-го зимный дождь и воды. 11-го и 12-го дождь, 13-го и 14-го хмарно, до 21-го розлично, 21-го снѣгъ, отъ 22-го до конца стужа.



## УРОЖАИ ВЪ 1894 ГОДУ.

**Ярина.** Начинати сѣяти вчасно. Ячмень и овесъ будутъ середніи, горохъ, гречка, сочевица лучшіи, чѣмъ середніи, просо хорошее, картофли середніи, мѣстами хорошіи, но изобилія не будетъ.

**Озимина.** 100-лѣтніи календари предсказуютъ, що жито и пшевица будутъ въ 1894 богатшіи на солому, чѣмъ на зерно, хотя не всююда. Но — „календарь часомъ лгаль, Богъ наилучшій господарь...“



**Осенніи засѣвы.** Сѣяти вчасно, по возможности. По поводу холодной осени — озимина не поскодитъ во-обще весьма хорошо. Не пускати на озимину овецъ. На веснѣ 1895 треба будетъ подсѣвати.

**Ленъ и конопля** будутъ хороши почти всюда.

**Фруктовъ** не будетъ во-обще много, но будутъ окрестности, где будетъ ихъ довольно много.

**Хмель,** во-обще, будетъ середній.

**Вина** не предсказуютъ календары много. Виноградники треба будетъ въ осени скоро накрывати.

**Рыбъ и раковъ** будетъ изобиліе.

**Мышей и гусеницъ** будетъ много, тоже червей и жабъ; ропухъ и саранчи мало.















## Санитарныи предсказанія.

Столѣтніи календары предсказуютъ, що въ 1894 году не будетъ въ средней Европѣ ніякихъ великихъ эпидемическихъ болѣзней, лишь тяжкіи фебры (пропастицы). Также предсказуютъ, що для здоровья скота будетъ 1894 годъ благополучный.



## Дванадцать знаменъ неба.

- |  |  |   |
|--|--|---|
| 1)  Баранъ   | 5)  Левъ      | 9)  Стрѣлецъ |
| 2)  Быкъ     | 6)  Дѣва      | 10)  Козель  |
| 3)  Близнята | 7)  Вага      | 11)  Водникъ |
| 4)  Ракъ     | 8)  Медведюкъ | 12)  Рыбы.   |



## Народныи предсказанія о погодѣ или слотѣ.

Если зимою вода въ рѣцѣ или жерелѣ наразъ потеплѣеть, надѣятись можно вскорѣ великой стужи.

Если весною первыи жаворонки лѣтають низко, или свое пѣніе урываютъ скоро и молчкомъ возносятся въ гору, тогда надѣятись слотной весны.

Если майскіи хрущи показываются скоро въ Апрѣлѣ, то мѣсяцъ Май будетъ холоденъ и мокръ.

Кертица рыетъ ранками передъ теплымъ, но волжскимъ временемъ.

Первыи ластовки на веснѣ лѣтають высоко на вѣтеръ и стужу, сѣдаютъ при водѣ и острятъ клювы на погоду.

Слимаки на полѣ указуютъ, що уже не будетъ приморозковъ.

Тучи съ громами въ маѣ предсказуютъ, що въ іюнѣ будетъ холодно и що годъ будетъ добрый на сѣно и солому, но плохій на жито.

Буря по великомъ дождѣ предсказуетъ погоду.

Роухи скачутъ по дорожѣ — на дождь.

Если раки вылазятъ на берегъ и когда къ нимъ приблизитесь, скачутъ въ воду, наступитъ волжское, но теплое время.

Если лѣтомъ ластовки лѣтають высоко, то наступитъ туча съ громами. Ластовки бо возносятся высоко въ гору тогда, когда атмосфера наполнена электрикою, которой они усилюются избѣгнуть.

Туча при полнолуніи въ іюлѣ воровитъ слоту.

Паукъ рветъ свою сѣть на вѣтеръ и дождь, таскаетъ свою добычу къ гнѣзду и основуетъ её тамъ крѣпко — на тучу.

Чѣмъ больше мухъ, тѣмъ долшее лѣто.

Если ластовки отлѣтають уже къ мѣсяцѣ августѣ, будетъ скоро зима.

Если въ осени много пауковъ всякаго рода и всюда полно паутины, будетъ строгая зима.

Чѣмъ выше въ стогахъ закладываютъ мыши свои гнѣзда, тѣмъ мокрѣйша будетъ зима. Если же они лѣзутъ подъ стогами въ землю, будетъ весьма лютая зима.



## Народныи приповѣдки о погодѣ, слотѣ и пр.

Блѣдный мѣсяцъ значитъ дождь, червонный вѣтеръ, бѣлый погоду. Весна нашъ батько и мати, — кто не сѣетъ, не будетъ собирать.

Весною дождь парить, осенью мочить.

Весною цеберъ воды — варешка болота.

Въ лѣтѣ качка прачка, а въ зимѣ и Тереса не береса.

Зима matka, выспишся гладко.

Когда въ осени много паутины, будетъ по зимѣ урожайное лѣто.

Когда на св. Вечерь зористо, будетъ урожайное лѣто.

Когда на Богоявленіе рыба плаваетъ купами, будетъ много роевъ.

Люди рады лѣту, а пчелы цвѣту.

Много гриба, мало хлѣба.

Осенью ложка дождя, бочка болота.

Осень на сорокатоу клѣчѣ ѣздитъ.

Осенній засѣвъ не клади въ засѣвѣ.

Ранняя червоность предвѣщаетъ дождь, вечерняя вѣтеръ.

Ранній дождь, женскій плачь, не долго треваютъ.

Санная ѣзда, ангелская ѣзда, — но чертовскій выворотъ.

Умножилъ Богъ лѣто мухами, зиму морозами.

Якъ богато рыбѣ, мало буде зерна.

Якъ птицы оскубуются, будетъ дождь.



## КОГДА БУДЕТЪ ДОЖДЬ?

Дождя можно надѣяться: 1) Когда псы ѣдятъ траву; 2) когда креты вырываютъ землю выше, чѣмъ обыкновенно; 3) когда когутъ пѣть въ необыкновенной порѣ, особенно же въ ночи, уже между 9 и 11 часомъ; 4) когда черви вылазятъ изъ земли въ значительномъ количествѣ; 5) когда мухи, блохи и пр. весьма людамъ докучаютъ; 6) когда пчелы скоро и безъ „пожитку“ домой вертаются; 7) когда рыбы выскакують изъ воды и плаваютъ на ея поверхности; 8) когда конюшина свиваетъ свое листье; 9) когда жаркое углье трещитъ и искры роскидаетъ; 10) когда дымъ не возносится въ гору, а стелится по земли; 11) когда мрака имѣетъ воню якъ-бы сожженной соломы; 12) когда шумъ воды и звукъ колоколовъ даетъ голоднѣйше чутись; 13) когда по городамъ изъ клоакъ и каналовъ скверное зловонье есть сильнѣйшимъ; 14) когда камень, соль и т. п. сами отъ себе мокрѣютъ; 15) когда въ комилахъ сажа отдѣляется и падаетъ — и пр.



## Якъ предсказуетъ луна погоду или слоту?

Опытъ поучаетъ, що предсказанія погоды, опирающіеся на перемянѣхъ свѣтла луны (мѣсяца), часто оправдуются и нѣтъ сомнѣнія, що луна, которая есть причиноу припыла и отпыла моря, также на состояніе атмосферы земли имѣетъ вліяніе. Поэтому подаемъ тутъ нѣкоторыя правила для тѣхъ предсказаній:

Якій день есть тогда, когда настанетъ первая четверть (квадра), таіій будетъ цѣлый тыждень.

Якіи суть три дни передъ, или по какой четверти (квадрѣ), такіи будутъ дни и до новой четверти.

Якая погода преважаетъ передъ полнолуніемъ, — такая будетъ до конца послѣдней четверти, а часомъ даже до новолунія.

Такъ бываетъ особенно тогда, если въ двохъ первыхъ дняхъ до послѣдней четверти не наступитъ великая перемѣна въ состояніи воздуха).

Если день, въ которомъ начинается послѣдняя четверть, есть погодный, тогда слѣдуютъ дни дождливыи до самого новолунія — и на оборотъ.

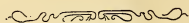
Якое время есть въ день новолунія и послѣ, до первой четверти, такое будетъ и до полнолунія.

Новолуніе спроважаетъ дожди, если попередно, во время малѣйшія луны, показывались мраки передъ восходомъ солнца.

Если при сильныхъ морозахъ луна свѣтитъ ясно, тогда можно надѣяться мирного времени.

**Въ лѣтнемъ полугодіи**, т. е. отъ 3 (15) апрѣля до 3 (15) ноября: Чѣмъ ближе полуночи настаетъ которая четверть (квадра) луны, а особенно если она настаетъ не дальше, якъ на два часа передъ, или по полуночи: тѣмъ вѣрнѣйше постоянной хорошей погоды можно надѣяться. Противно, чѣмъ ближе полудня квадра начинается, тѣмъ непогоднѣйшее время бываетъ. Если начало квадры припадаетъ между 4 а 10 часомъ по полудни, можно вправдѣ числити на погоду, однако часто бываетъ вѣтеръ. — Если квадра начинается по 2 часѣ по полудни, не можно числити на хорошую погоду.

**Въ зимовомъ полугодіи**, т. е. отъ 3 (15) ноября до 3 (15) апрѣля, правила тѣ самыи, що въ лѣтнемъ полугодіи, именно каждая квадра, начинающаяся около полудня, предвѣщаетъ снѣгъ и слотливую пору, — когда же квадра начинается около полуночи, тогда надѣяться можно постоянной погоды и морозовъ, — при юго-западномъ же вѣтрѣ бываетъ мирно.



## Предсказанія 100-л. календарей о добромъ и плохомъ году.

Добрый годъ будетъ тогда, если зима есть весьма люта, студена и суха, если есть много снѣга и весна начинается вчасно теплыми дождями и мирными вѣтрами, если лѣто весьма теплое, съ частыми дождями, а осень умѣренна и больше суха, чѣмъ мокра.

Противно же, если зима волгка и слаба, — весна волгка, холодна и поздна, съ приморозками и мраками, — лѣто холодное и сухое, — осень дождлива и волгка, будетъ плохій урожай и пло-

хій годъ. Если тогда, когда збоже цвѣтеть, бываютъ сильныи вѣтры, будетъ мало зерна. Если въ мартѣ, апрѣлѣ и первой половинѣ мая погода есть хорошею и теплою, будетъ много и доброго вина. Если лѣто сухое, будетъ мало сѣна и отавы, жита и пшеницы.



*Предсказанія погоды и слоты по явленіямъ на лунѣ, солнцѣ, мракѣ и хмарахъ.*

1) Если луна 4-го дня послѣ новолунія свѣтитъ ясно и весело, а ея „роги“ суть „острыи,“ можно надѣяться нѣсколькodayной хорошей погоды.

2) Если же свѣтло луны блѣдное, ея роги „тупыи“ и воздухъ густыми испареніями наполненъ, то послѣдуютъ хмарныи и дождистыи дни.

3) Ново и полнолунія, припадающіи весьма близко коло сровнанія дня съ ночью, приносятъ бурныи дни.

4) Если намъ кажется, що луна всходитъ скорше, якъ взойти должна, или кажется быти большею, чѣмъ обыкновенно, то знакъ, що вскорѣ послѣдуетъ дождь.

5) Если луна имѣетъ въ-округъ себе великое, блѣдное коло, или прозирается чрезъ подертыи хмарки, становящія въ-около ней кругъ красокъ червонявыхъ, желтавыхъ или синявыхъ, то доказуетъ, що вскорѣ послѣдуетъ дождистое время.

6) Если луна есть червонявою, послѣдуетъ вскорѣ вѣтръ.

7) Если луна ясно блищитъ и бѣло-желто свѣтитъ, будетъ слѣдующаго дня хорошая погода.

8) Если промени восходящаго солнца черезъ низкіи хмарки пробиваются и вельдъ за тѣмъ солнце по-надъ хмары возносятся, будетъ цѣлый день ясный и хорошій.

9) Если при заходѣ солнца хмары суть весьма червонны, якъ бы ровноѣрно уфарбованы, или если при заходѣ солнца небеса надъ солнцемъ выглядятъ, яко бы были червоннымъ сукномъ накрыты, будетъ слѣдующаго дня хорошая погода.

10) Если же при заходѣ солнца червоностъ есть рѣдка, яко бы между хмарами розсѣяна, будетъ слѣдующаго дня вѣтеръ.

11) Если солнце при своемъ заходѣ покрыто густыми, блѣдными, желтавыми или темно-синими хмарами, будетъ вскорѣ дождь.

12) Если при восходѣ солнца горизонтъ есть цѣлкомъ чистый, безъ мраки, можно надѣяться надъ вечеромъ дожда.

13) Если солнце выглядитъ, яко бы было синѣ-червоннымъ, можно надѣяться вскорѣ дожда и вѣтра.

14) Если при восходѣ солнца небеса дуже широко на-червонно зафарбованы, будетъ вскорѣ дождь и вѣтеръ.



15) Если верхи высокихъ горъ покрыты густо мрачными хмарами, слѣдуетъ вскорѣ вѣтеръ и дождь.

16) Если почная мрака утромъ стелится по земли, будетъ цѣлый день хорошая погода, если же возносятся въ гору, будетъ вскорѣ дождь.

17) Если по небесахъ гонить легкій вѣтерокъ легкій, ясный, клочковатыи хмарки помалу, будетъ дольше время прекрасная погода.

18) Если великіи куски хмаръ соединяются въ одну великую хмару, будетъ съ того дождь, если же соединяются въ формѣ колоссальныхъ горъ или скалъ, можно надѣяться даже хмаролома.

19) Если при великой жарѣ колоссальныи хмары якъ горы или скалы соберутся, будетъ великій дождь съ громами, блискавицами и пр.

20) Если при такомъ великомъ собраніи хмаръ вѣютъ сильныи вѣтры, будутъ громы, блискавицы и градъ.

21) Густыи хмары, согнанныи вѣтрами въ одну колоссальную массу, имѣютъ зимою въ послѣдствіи бурю со снѣгомъ, лѣтомъ же, по предидущей жарѣ, блискавицы, громы и даже градъ.

22) Если хмарами покрытое небо надъ вечеромъ на западѣ хорошо розъяснится и отъ хмаръ очистится, можно надѣяться слѣдующаго весьма хорошаго дня.

23) Если сильная роса при восходѣ солнца скоро исчезаетъ, будетъ вскорѣ дождь.

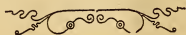
25) Если вѣтры отъ сѣвера или запада вѣютъ и высоко въ гору хмары отъ сѣвера и запада будто подганяютъ, будетъ слѣдующаго дня погода.

26) Напрасныи дожди и хмароломы не треваютъ никогда долго. — Если цѣлый небосклонъ при дождѣ дольше время закрытъ, треваютъ дожди долше. Во-обще, падаютъ дожди частѣе въ день, чѣмъ въ ночи, рѣдше передъ полуднемъ, чѣмъ по полудни. Если вѣтеръ наведетъ дождь и во время дождя вѣтеръ успокоится, будетъ дождь еще нѣсколько часовъ. — Ранѣшніи дожди, если около полудня и прекратятся, возвращаются обыкновенно по полудни опять.

27) Градъ падаетъ обыкновенно лишь въ весьма жаркихъ и парныхъ дняхъ, потому бури съ громами, если они безъ вѣтра, суть почти всегда безъ града.

28) Если гроза съ громами безъ вѣтра начинается, а по короткомъ времени присоединится къ грозѣ сильный вѣтръ, скончится вскорѣ гроза.

29) Если сѣверный вѣтръ въ ночи, или восточный утромъ вспыхнетъ, можно надѣяться долшей хорошей погоды, въ зимѣ же крѣпкой стужи, — вѣтеръ же съ юга или запада означаетъ, что лѣтомъ вскорѣ будетъ дождь, зимою же снѣгъ.



## Годъ 1894.

Годъ 1894-й есть подь взглядомъ астрономичнымъ и физичнымъ годомъ обыкновеннымъ, числящимъ 365 дней. — Онъ начался 9 (21) декабря 1893 года, въ 3 часа по полудни.

Дѣлится онъ на четыре астрономичныя поры: весну, лѣто, осень и зиму.

**Весна** начинается 8 (20) марта, въ 4 часа по полудни.

**Лѣто** начинается 9 (21) іюня, о 9 часѣ вечеромъ.

**Осень** начинается 11 (23) сентября, о 2-мъ часѣ утра.

**Зима** начинается 9 (21) декабря, о 9 часѣ вечеромъ.

У насъ въ Галичинѣ треваетъ обыкновенно правдивая весна лишь 8, лѣто 12, осень 10, зима же 22 недѣль, по поводу ея гео- и топографическаго положенія.



## Затмѣнья въ 1894 году.

Въ томъ году будутъ два затмѣнья солнца и два затмѣнья луны. Лишь одно затмѣнье луны можно будетъ у насъ видѣти.

Первое затмѣнье луны будетъ 9 (21) марта. Оно начнется о часѣ 2 мин. 58 по полудни, а окончится о часѣ 4 мин. 49 по полудни. Видимо будетъ на западномъ побережьи Америки, на Океанѣ Великомъ, въ Азіи и на Океанѣ Индійскомъ.

Второе затмѣнье солнца будетъ 6 (нов. ст.) апрѣля, начнется о 2 часѣ 4 мин. утра и окончится о 8 ч. 5 мин. утра. — Видимо будетъ въ Азіи, на сѣверо-западномъ концѣ Америки Сѣверной, въ восточной Европѣ и на сѣверо-вост. побережьи Африки.

Третье затмѣнье луны будетъ 3 (15) сентября. Оно начнется о ч. 5 мин. 9 утра, а окончится о ч. 7 утра. Видимо будетъ въ большей части западной Европы, въ Африкѣ, на Атлантическомъ Океанѣ, въ Америцѣ и на восточной половинѣ Великаго Океана.

Четвертое затмѣнье солнца будетъ 17 (29) сентября. Оно начнется о ч. 4 мин. 34 утра и окончится о ч. 9 мин. 50 утра. — Видимо будетъ въ восточной половинѣ Африки, въ Аравіи, въ южной Австраліи и Новой Зеландіи, тоже на Индійскомъ Океанѣ.





## Январь, Съчень, Januarius.

Юліанскій мѣсяцесловъ		Григор. мѣсяцъ		Солнце всх. зах.		Мѣсяцъ всх. зах.	
1 С.	<b>Обрѣзаніе Г. Василія</b>	13	Гиларія	7 56 4 22	11 32	—	—
2 Н.	<b>Пр. Провс.</b> Сильвестра	14	<b>По 3 цар.</b> Фел.	7 55 4 23	11 44	рано	
3 П.	Малахія прор.	15	Павла	7 54 4 25	11 59	2 52	
4 В.	Соборъ 70 Апост.	16	Марцеля	7 53 4 26	веч.	4 23	
5 Р.	† Навеч. Бог. (Постъ)	17	Антонія	7 52 4 28	— 21	5 54	
6 Ч.	<b>Богоявленіе</b>	18	Приски	7 52 4 29	— 54	7 19	
7 Т.	† Іоанна Крестителя	19	Фердинанда	7 51 4 31	1 45	8 25	
8 С.	Георгія преп.	20	Фабіяна и Себ.	7 50 4 32	3 —	9 9	
9 Н.	<b>По Провс.</b> Подіевкта	21	<b>Стар.</b> Агнеты	7 49 4 34	4 32	9 37	
10 П.	Григорія Нисс.	22	Винкентія	7 48 4 36	6 9	9 56	
11 В.	† Θεодосія Великого	23	Іоанна	7 47 4 37	7 42	10 10	
12 Р.	Татіаны, Евпраксіи	24	Тимоеея	7 45 4 39	9 10	10 22	
13 Ч.	Ермила	25	Павла ап.	7 44 4 41	10 33	10 32	
14 Т.	Св. Отцевъ въ Синаи	26	Поликарпа	7 43 4 42	11 53	10 42	
15 С.	Павла, Іоанна	27	Іоанна	7 42 4 44	—	10 53	
16 Н.	<b>30</b> Покл. вер. Петра	28	<b>Предз.</b> Кароля	7 41 4 46	рано	11 7	
17 П.	Антонія В.	29	Франца	7 39 4 48	3 46	11 25	
18 В.	† Аеанасія и Кирил.	30	Марты	7 38 4 49	5 1	11 49	
19 Р.	Макарія, Евѣросиніи	31	Марцели	7 37 4 51	6 10	веч.	
20 Ч.	Евѣимія, Евсевія	1	<b>Лютый.</b> Игнатія	7 36 4 53	7 7	— 25	
21 Т.	Максима, Евгенія	2	<b>Марія Громи.</b>	7 34 4 55	7 51	1 14	
22 С.	Тимоееа апост.	3	Власія	7 32 4 56	8 21	2 16	
23 Н.	<b>31.</b> Климента	4	<b>Запуст.</b> Верон	7 30 4 58	8 43	3 29	
24 П.	Ксенія	5	Агаты	7 28 5 00	8 59	4 46	
25 В.	† Григорія Богослова	6	Дороты	7 26 5 2	9 11	6 4	
26 Р.	Ксенофонта	7	† Попелець	7 24 5 3	9 22	7 22	
27 Ч.	† Іоанна Злат.	8	Іоанна	7 22 5 5	9 31	8 39	
28 Т.	Еѣрема	9	Аполоніи	7 20 5 7	9 40	9 56	
29 С.	Игнатія	10	Схоластики	7 18 5 8	9 51	11 15	
30 Н.	<b>32. Тр. Св.</b>	11	<b>1 поста.</b> Евѣрос.	7 16 5 10	10 5	рано	
31 П.	Куря, Іоанна	12	Евляліи	7 15 5 12	10 23	2 5	

Перв. четр. 3 (15) о 1 ч. 39 м. рано. Похмарно и зимно. Полн. 9 (21) о 4. ч. 41 м. по пол. Погода. Морозъ. Посл. четв. 16 (28) о 6 ч. 21 м. по пол. Непостоянно и вѣтеръ. Нов. 24 (5 февр.) о 11 ч. 15 по пол. Хмарно и вѣтеръ. Предск. по 100-л. м.: Морозы до 11, послѣ похм. и вѣтр., около 15 много снѣгу; 17—19 волгоко, отъ 21 погода.



## Февраль, Лютый, Februarius.

Юліанскій мѣсяцесловъ		Григор. мѣсяц.	Солнце		Мѣсяцъ	
			всх.	зах.	всх.	зах.
1 В.	Трифона муч.	13 Юліана	7 13 5 13	10 50	3 34	
2 Р.	<b>Срѣтеніе Господне</b>	14 † Кват. Валентія	7 12 5 15	11 31	4 59	
3 Ч.	Симеона и Анны	15 Фавстинна	7 11 5 17	веч.	6 11	
4 Т.	Исидора преп.	16 Юлія	7 9 5 19	— 13	7 2	
5 С.	Агаѳи	17 Сабина	7 8 5 20	1 56	7 37	
6 Н.	<b>Мытарева.</b> Вукола	18 <b>2. поста.</b> Конст.	7 7 5 22	3 30	7 59	
7 П.	Парѣнія	19 Конрада	7 6 5 24	5 5	8 15	
8 В.	Ѳеодора, Захаріи	20 Елевтера	7 4 5 25	6 36	8 27	
9 Р.	Никифора, Маркел.	21 Елеоноры	7 3 5 27	8 3	8 38	
10 Ч.	Харлампія, Порф.	22 Петра	7 1 5 29	9 27	8 48	
11 Т.	Власія, Ѳеодоры	23 Романа	6 59 5 31	10 48	8 59	
12 С.	Мелетія	24 Матѳея	6 57 5 32	рано	9 11	
13 Н.	<b>О блудн.</b> Мартиніяна	25 <b>3. поста.</b> Викт.	6 54 5 34	1 28	9 27	
14 П.	Кирилла	26 Сигѣрида	6 52 5 36	2 46	9 49	
15 В.	Онисима	27 Александра	6 50 5 37	3 59	10 20	
16 Р.	Памфила, Порфирія	28 Нестора (Сред.)	6 48 5 39	5 1	11 4	
17 Ч.	Ѳеодора	1 Мартъ. Альбина	6 46 5 41	5 50	веч.	
18 Т.	Льва папы	2 Елены	6 44 5 43	6 24	— 2	
19 С.	Пом. усоп. Филимона	3 Кунегунды	6 42 5 44	6 49	1 12	
20 Н.	<b>Мясоп.</b> Льва	4 <b>4. поста.</b> Казим.	6 39 5 46	7 6	2 28	
21 П.	Тимовѳа	5 Евсебія	6 37 5 47	7 19	3 46	
22 В.	Муч. Евгенійск.	6 Виктор	6 35 5 49	7 30	5 5	
23 Р.	Поликарпа	7 Ѳомы зъ Акв.	6 33 5 51	7 40	6 23	
24 Ч.	† Обрѣт. гл. Іоанна	8 Іоанна	6 31 5 52	7 49	7 42	
25 Т.	Тарасія	9 Кирилла и Мее.	6 28 5 54	8 —	9 2	
26 С.	Порфирія	10 40 мучениковъ	6 26 5 55	8 12	10 25	
27 Н.	<b>Сыроп.</b> Прозопія	11 <b>Чорна.</b> Конст.	6 24 5 57	8 28	11 52	
28 П.	Нестора (Нач. поста)	12 Григорія	6 22 5 59	8 52	рано	

Первая четв. 1 (13) о 12 ч. 13 м. по пол. Метель. Полнолуніе 8 (20) о 3 ч. 46 м. рано. Погода до 15. Послѣдняя четв. 15 (27) о 1 ч. 28 м. по пол. Снѣгъ и вѣтеръ. Новолуніе 23 (7 марта) о 3 ч. 49 м. по пол. Вѣтеръ и зимно. Предск. по 100-л. мѣсяц.: Съ начала вѣтеръ и волкко, около 8 хмарно и часто вѣтеръ, около 17 дощъ, до конца непостоянная погода, часами сильный вѣтеръ.





## Мартъ, Березень, Martins.

Юліянскій мѣсяцесловъ		Григор. мѣсяц.		Солнце всх. зах.		Мѣсяць всх. зах.	
1 В.	Евдокіи муч.	13	Крестины	6 20 6 0	9 28	2 48	
2 Р.	Θеодота, Агаѳона ☾	14	Матильды ☾	6 18 6 2	10 21	4 3	
3 Ч.	Евтропія, Зинона	15	Лонгина	6 16 6 3	11 35	5 —	
4 Т.	Герасима, Юліяны	16	Герберта	6 13 6 5	веч.	5 38	
5 С.	Конона, Евлогія	17	Гертруды	6 11 6 7	1 3	6 3	
6 Н.	1. поста. 42 муч.	18	Цвѣтна. Едуарда	6 9 6 8	2 36	6 21	
7 П.	Василія херс.	19	Іосифа	6 7 6 10	4 7	6 34	
8 В.	Θеофилакта	20	Теодозіи	6 5 6 12	5 34	6 45	
9 Р.	† 40 муч. Севаст. ☾	21	Венедикта ☾	6 3 6 12	6 58	6 55	
10 Ч.	Кодрата	22	Октавіяна	6 1 6 15	8 21	7 5	
11 Т.	Софронія, Епимаха	23	† Великій Пят.	5 59 6 16	9 43	7 16	
12 С.	Θеофана, Григорія	24	Гавріила	5 56 6 18	11 4	7 31	
13 Н.	2 поста. Никифора	25	Воскресеніе	5 54 6 19	рано	7 10	
14 П.	Венедикта, Алексан.	26	Великій Пон.	5 52 6 21	1 42	8 17	
15 В.	Агапія	27	Руперта	5 50 6 23	2 50	8 55	
16 Р.	Саввина, Трофима	28	Сикста	5 48 6 24	3 45	9 48	
17 Ч.	Алексія ☾	29	Кирилла ☾	5 45 6 26	4 25	10 54	
18 Т.	Кирилла	30	Квирина	5 43 6 27	4 52	веч.	
19 С.	Хризанѳа, Клавдія	31	Корнедія	5 41 6 29	5 12	— 8	
20 Н.	Крестоп. Іоанна	1	Цвѣтень. Н. Бѣла	5 40 6 30	5 27	1 25	
21 П.	Якова испов.	2	Благовѣщеніе	5 38 6 31	5 38	2 43	
22 В.	Василія смуч.	3	Рихарда	5 36 6 32	5 48	4 2	
23 Р.	Никона, Лидіи	4	Изидора	5 33 6 34	5 58	5 21	
24 Ч.	Артемона	5	Винкентія	5 31 6 35	6 8	6 42	
25 Т.	Благовѣщеніе П. Д. ☾	6	Целестина ☾	5 29 6 37	6 19	8 5	
26 С.	Гавріила	7	Германа	5 27 6 39	6 34	9 32	
27 Н.	4 поста. Матроны	8	2. Діонисія	5 25 6 40	6 55	11 4	
28 П.	Иларіона нов.	9	Маріи Кл.	5 22 6 42	7 27	рано	
29 В.	Марка еп.	10	Езехіяла	5 20 6 43	8 16	1 55	
30 Р.	Іоанна [Поклоны]	11	Льва	5 18 6 45	9 24	2 58	
31 Ч.	Ипатія, Іоны	12	Юлія	5 16 6 47	10 48	3 41	

Перв. четв. 2 (14) о 7. ч. 58 м. по пол. Погода и зимно. Полн. 9 (21) о 3 ч. 41 м. по пол. Холодъ и вѣтеръ. Посл. четв. 17 (29) о 9 ч. 58 м. рано. Перемѣнно. Нов. 25 (6 апр.) о 5 ч. 30 м. рано. Вѣтеръ до 28. Предск. по 100-л. м. До 5 сурово и вѣтеръ, коло 6 потепл., погода до 9, послѣ похм. и ранки хол. Около 20 вѣтры, подъ конецъ дощъ.



Записки за мѣсяцъ Мартъ 1894.

---

Записки за мѣсяць Апрѣль 1894.

---



## Апрѣль, Цвѣтъень, Aprilis.

Юліанскій мѣсяцесловъ		Григор. мѣсяц.		Солнце всх.   зах.		Мѣсяцъ всх.   зах.	
1 Т.	Маріи егип., Геронт. ☾	13	Константина ☾	5 14 6 48	веч.	4 9	
2 С.	Тита преп.	14	Тибурція	5 12 6 50	— 18	4 28	
3 Н.	<b>5. поста.</b> Никиты	15	<b>3.</b> Анастасіи	5 10 6 51	1 48	4 42	
4 П.	Іосифа пѣсноп.	16	Ламберта	5 8 6 53	3 14	4 53	
5 В.	Платона, Θεодоры	17	Рудольфа	5 6 6 55	4 37	5 3	
6 Р.	Евтихія	18	Аполонія	5 4 6 56	5 39	5 13	
7 Ч.	Георгія, Руфина	19	Кресцентіи	5 2 6 58	7 20	5 24	
8 Т.	Іродіона	20	Симплиціи ☾	5 0 7 0	8 42	5 27	
9 С.	Лазарева. Евпсихія	21	Анзельма	4 58 7 1	10 2	5 54	
10 Н.	<b>Цвѣтнаѣ.</b> Терентія	22	<b>4.</b> Сотера	4 56 7 3	11 21	6 17	
11 П.	Антипы	23	Войтъха	4 54 7 4	рано	6 50	
12 В.	Василія преп.	24	Георгія	4 52 7 6	1 35	7 37	
13 Р.	Никѣфора	25	Марка Ев.	4 50 7 7	2 21	8 33	
14 Ч.	† Великій Четв.	26	Клета	4 49 7 8	2 54	9 49	
15 Т.	<b>Великій Пят.</b>	27	Анастасія	4 47 7 10	3 16	11 5	
16 С.	Агапіи, Ирины ☾	28	Виталиса ☾	4 45 7 11	3 32	веч.	
17 Н.	<b>Воскресеніе Хр.</b>	29	<b>5.</b> Петра муч.	4 43 7 13	3 45	— 22	
18 П.	<b>Свѣтлый Пон.</b>	30	Катерины	4 41 7 14	3 55	1 39	
19 В.	<b>Свѣтлый Втор.</b>	1	Май. Фил. } <b>крест. дни</b>	4 39 7 16	4 5	2 57	
20 Р.	Θεодора, Анастасія	2	Сигмунда	4 37 7 18	4 15	4 16	
21 Ч.	Януарія	3	<b>Вознесеніе</b>	4 36 7 19	4 26	5 38	
22 Т.	Θεодора еп.	4	Флоріана	4 34 7 21	4 39	7 4	
23 С.	† Георгія, Алекс. ☾	5	Ція папы ☾	4 33 7 22	4 58	8 35	
24 Н.	<b>2. Θоміна.</b> Саввы	6	<b>6.</b> Іоанна	4 31 7 24	5 26	10 9	
25 П.	Марка Еванг.	7	Домицели	4 29 7 26	6 8	11 37	
26 В.	Василія, Глафиры	8	Станислава	4 28 7 27	7 12	рано	
27 Р.	Симеона	9	Григорія	4 26 7 29	8 34	1 40	
28 Ч.	Іасона	10	Антонія	4 25 7 30	10 4	2 13	
29 Т.	9 мучениковъ	11	Мамерта	4 23 7 32	11 34	2 35	
30 С.	Якова Ап. ☾	12	Панкратія ☾	4 22 7 33	веч.	2 50	

Перв. четв. 1 (13) о 2 ч. 3 м. рано. Похмарно и дощъ. Полн. 8 (20) о 4 ч. 32 м. рано. Погода и холодъ. Посл. четв. 16 (28) о 4 ч. 51 рано. Дождливо и тепло. Новол. 23 (5 мая) о 4 ч. 12 м. по пол. Погода и тепло. Первая четв. 30 (12 мая) о 7 ч. 51 м. рано. Зимно и дождливо. Предск. по 100-л. м. Отъ 1—9 вѣтренно и похмурно; 10—13 дощъ; 14—21 холодъ; 21 погода; 26 до конца дощъ.



# Май, Травень, Majus.

Юліянскій мѣсяцесловъ		Григор. мѣсяц.	Солнце всх. зах.	Мѣсяць всх. зах.
1 Н.	3. Мѣрон. Іереміи	13 Св. Духа	4 20 7 35	1 2 3 2
2 П.	Бориса и Глѣба	14 Зел. Пон.	4 19 7 36	2 26 3 12
3 В.	Тимоеея	15 Софїи	4 17 7 37	3 45 3 22
4 Р.	Пелагїи, Еразма	16 Іоанна Непом.	4 16 7 39	5 4 3 32
5 Ч.	Ирины	17 Пасхалиса	4 15 7 40	6 24 3 44
6 Т.	Іова	18 Венантія	4 13 7 41	7 44 3 59
7 С.	† Знамен. Креста ☩	19 Келестина ☩	4 12 7 42	9 3 4 20
8 Н.	4. Разслабл. † Іоанна	20 Св. Тройцы	4 10 7 44	10 19 4 29
9 П.	† Николая	21 Феликса	4 9 7 45	11 25 5 31
10 В.	Симеона	22 Юліи	4 8 7 46	рано 6 27
11 Р.	Мееодїа (Преполов.)	23 Десидерїя	4 7 7 47	— 54 7 35
12 Ч.	Епифанїя	24 Боже Тѣло	4 6 7 48	1 19 8 49
13 Т.	Гликерїи	25 Урбана	4 5 7 49	1 38 10 5
14 С.	Исидора	26 Филипа	4 4 7 51	1 51 11 20
15 Н.	5. Самар. Пахомїа С	27 2. Іоанна С	4 3 7 52	2 2 веч.
16 П.	Ѳеодора преп.	28 Видьгельма	4 2 7 53	2 12 — 36
17 В.	Андроника	29 Максимилиана	4 1 7 54	2 21 1 52
18 Р.	Ѳеодота, Юліи, Клавдіи	30 Фердинанда	4 0 7 55	2 31 3 11
19 Ч.	Патрикїя	31 Ангелы	3 59 7 56	2 43 4 33
20 Т.	Ѳалалея, Александра	1 Червень. Сердца І.	3 58 7 57	2 59 6 1
21 С.	† Константина, Елены	2 Еразма	3 58 7 58	3 22 7 35
22 Н.	6. Слѣп. Василиска ☩	3 3. Клотильды ☩	3 57 7 59	3 58 9 8
23 П.	Михаїла еп.	4 Кирилла	3 57 7 59	4 54 10 40
24 В.	Симеона	5 Бонифація	3 56 8 0	6 11 11 32
25 Р.	Обрѣт. гд Іоанна	6 Норберта	3 56 8 1	7 45 рано
26 Ч.	Вознесеніе	7 Люкреціи	3 56 8 2	9 17 — 39
27 Т.	Ѳерапонта	8 Медарда	3 55 8 3	10 47 — 56
28 С.	Никиты еписк.	9 Прима	3 55 8 3	веч. 1 9
29 Н.	7. Св. Отець. Ѳеод. ☩	10 4. Маргариты ☩	3 54 8 4	— 13 1 20
30 П.	Исаакїя	11 Варнавы	3 54 8 5	1 34 1 30
31 В.	Ермія	12 Онуфрія	3 54 8 5	2 53 1 40

Полн. 7 (19) о 6 ч. 10 м. по пол. Холодно. Посл. четв. 15(27) о 9 ч. 34 м. в. Хмарно и перепад. Нов. 23(4 іюн.) о 12 ч. 26 м. по п. Часто дощъ. Перв. четв. 29 (10 іюн.) о 2 ч. 34 м. по пол. Непостоянно. Предск. по 100-л. мѣс. До 7 тепло и погода; 10—13 дуже тепло, послѣ холодно и дождливо; около 14 приморозки; по 28 тепло.

Записки за мѣсяцъ Май 1894.

---



Записки за мѣсяцъ Іюнь 1894.

---



## Іюнь, Червень, Junius.

Юліанскій мѣсяцесловъ		Григор. мѣсяцъ.		Солнце всх. зах.		Мѣсяць всх. зах.	
1 Р.	Юстина	13	Антонія Пад.	3 54 8	6	4 12	1 51
2 Ч.	Никифора	14	Василія	3 54 8	6	5 31	2 5
3 Т.	Лукиліяна, Клавдія	15	Вита и Модеста	3 54 8	7	6 50	2 24
4 С.	Пом. усопш. Митроф.	16	Бенона	3 53 8	7	8 6	2 50
5 Н.	<b>Сом. св. Духа</b>	17	<b>5. Адольфа</b>	3 53 8	8	9 16	3 28
6 П.	<b>Пресв. Троицы</b> ☩	18	Марцеля ☩	3 53 8	9	10 12	4 20
7 В.	Ѳеодота, Маркела	19	Гервасія и Прот.	3 53 8	9	10 53	5 24
8 Р.	Ѳеодора	20	Регины	3 53 8	10	11 22	6 36
9 Ч.	Кирилла алекс.	21	Алойзія	3 53 8	10	11 43	7 51
10 Т.	Тимоеея, Антонины	22	Павлина	3 53 8	10	11 58	9 7
11 С.	Варсоломея, Варнавы	23	Сидоніи	3 54 8	10	рано	10 22
12 Н.	<b>Всѣхъ Свят. Онуфрія</b>	24	<b>6. Іоанна кр.</b>	3 54 8	10	— 18	11 30
13 П.	Акилины (Нач. поста)	25	Проспера	3 54 8	10	— 28	веч.
14 В.	Елисея прор. ☩	26	Іоанна и Павла ☩	3 55 8	10	— 37	— 51
15 Р.	Амоса прор.	27	Владислава	3 55 8	10	— 48	2 9
16 Ч.	† Пресв. Евхар. Тихона	28	Дѣва паны	3 56 8	10	1 2	3 33
17 Т.	Мауила	29	<b>Петра и Павла</b>	3 56 8	10	1 20	5 1
18 С.	Леонтія, Іпатія	30	Луцины	3 57 8	10	1 48	6 33
19 Н.	<b>2. Юды ап.</b>	1	<b>Липень. 7. Теоб.</b>	3 57 8	9	2 33	8 2
20 П.	Меоэдія патарск.	2	Посѣщ. Марія Д	3 58 8	9	3 41	9 15
21 В.	Юліяна, Терентія ☩	3	Геліодора ☩	3 58 8	8	5 10	10 6
22 Р.	Евсевія, Зинона	4	Удальрика	3 59 8	8	6 47	10 39
23 Ч.	Агрипины	5	Кирилла и Мее.	4 0 8	7	8 23	11 —
24 Т.	<b>Рожд. Іоанна Крест.</b>	6	Исаія прор.	4 1 8	7	9 53	11 15
25 С.	Февроніи мч.	7	Вилибальда	4 1 8	7	11 18	11 27
26 Н.	<b>3. Давида Селунск.</b>	8	<b>8. Іоанна Дукл.</b>	4 2 8	6	веч.	11 38
27 П.	Сампсона, Севира ☩	9	Анатолія ☩	4 3 8	6	— 40	11 48
28 В.	Кира и Іоанна	10	Амалія	4 3 8	5	2 —	11 59
29 Р.	<b>Петра и Павла</b>	11	Пія, Пелагін	4 4 8	5	3 20	рано
30 Ч.	† Соборъ 12 апост.	12	Генрика	4 5 8	4	4 40	— 29

Полн. 6 (18) о 8 ч. 36 м. рано. Тепло. Посл. четв. 14 (26) о 11 ч. 33 м. рано. Ночи холодныи. Мѣстцами дощъ. Нов. 21 (3 іюля) о 7 ч. 16 м. рано. Часто громы и бури. Перв. четв. 27 (9 іюля) о 11 ч. 45 м. по пол. Непевна погода. Предск. по 100-л. м. Съ начала тепло и пог.; 4 похмурно и дождливо; послѣ тепло. Около 27 дощъ, при концѣ холодніи ночи.



## Юль, Липень, Julius.

Юліанскій мѣсяцесловъ		Григор. мѣсяц.	Солнце всх. зах.		Мѣсяць всх. зах.	
1 Т.	Космы и Даміана	13	Маргариты	4 7 8 3	5 57	— 52
2 С.	† Положеніе ризы	14	Бонавентуры	4 8 8 2	7 8	1 26
3 Н.	4 Мокія, Анатолія	15	9. Роздѣленіе Ап.	4 9 8 1	8 8	2 13
4 П.	Андрея Критск.	16	Фавста	4 10 8 0	8 54	3 14
5 В.	Аеанасія Аеонск. ☾	17	Алексея ☾	4 12 7 59	9 26	4 25
6 Р.	Лукии, Лукіана	18	Фридерика	4 13 7 58	9 49	5 40
7 Ч.	Θомы, Маркелины	19	Винкентія	4 14 7 57	10 5	6 56
8 Т.	Прокопія вмч.	20	Илии, Чеслава	4 16 7 56	10 17	8 11
9 С.	Панкратія	21	Пракседы	4 17 7 55	10 27	9 25
10 Н.	5 Антонія печ.	22	10. Маріи Магд.	4 18 7 54	10 36	10 39
11 П.	Ольги кн.	23	Аполинарія	4 19 7 53	10 45	11 54
12 В.	Прокла, Иларія	24	Кристины	4 21 7 51	10 55	веч.
13 Р.	† Гавріила ☾	25	Якова ап. ☾	4 22 7 50	11 6	1 13
14 Ч.	Акилы, Густа	26	Анны	4 23 7 49	11 22	2 37
15 Т.	† Владиміра, 1015.	27	Панталеймона	4 24 7 48	11 45	4 5
16 С.	Аеиногена	28	Виктора	4 26 7 46	рано	5 34
17 Н.	6. Марины	29	11. Марты	4 27 7 45	1 15	6 54
18 П.	Якинеа	30	Авдона	4 29 7 43	2 33	7 55
19 В.	Макрины	31	Игнатія Лойоли	4 30 7 42	4 8	8 35
20 Р.	† Илии прор. ☾		Серпень, Петѣа ☾	4 31 7 40	5 47	9 1
21 Ч.	Симеона юрод.	2	Густава	4 32 7 38	7 22	9 19
22 Т.	Маріи Магдалины	3	Стефана	4 34 7 36	8 53	9 33
23 С.	Трофима, Θεοφιλα	4	Доминика	4 35 7 35	10 19	9 44
24 Н.	7. Бориса и Глѣба	5	12. Маріи Снѣж.	4 37 7 34	11 42	9 54
25 П.	† Анны успеніе	6	Преображ.	4 38 7 32	веч.	10 5
26 В.	Ермолая свмч.	7	Каэтана	4 39 7 30	1 5	10 17
27 Р.	† Пантелеймона ☾	8	Киріяка ☾	4 41 7 29	2 26	10 33
28 Ч.	Прохора, Никанора	9	Романа	4 42 7 27	3 45	10 55
29 Т.	Калиника, Θεοδοтіи	10	Лаврентія	4 44 7 26	5 —	11 25
30 С.	Силы и Силуана ап.	11	Сузанны	4 45 7 24	6 4	рано
31 Н.	Евдокима, Гулиты	12	13. Кляры	4 47 7 22	6 54	1 5

Полн. 5(17) о 11 ч. 33 м. по пол. Погода. Посл. четв. 13 (25) о 10 ч. 39 м. по пол. Короткотрєвалыи дощи. Нов. 20 (1 авг.) о 1 ч. 54 м. по пол. Тепло. Перв. четв. 27 (8 авг.) о 11 ч. 35 м. рано. Жара. Предск. по 100-л. мѣс. До 5 слота; 7 — 13 вѣтеръ; 15 дощъ: послѣ погода до конца.



## Августъ, Серпень, Augustus.

Юліанскій мѣсяцесловъ		Григор. мѣсяц.	Солнце всх. зах.	Мѣсяцъ всх. зах.	
1 П.	† Креста, Мак. (Нач. п.)	13	Иполита	4 48 7 20	7 30 2 13
2 В.	Стефана	14	Евсевія	4 50 7 18	7 55 3 28
3 Р.	Исаакія, Далмата	15	Успеніе пр. Дѣвы	4 52 7 16	8 13 4 44
4 Ч.	7 отроковъ въ Ефесѣ	16	Роха	4 53 7 14	8 26 6 —
5 Т.	Евсигнія, Фавія	17	Анастасія	4 54 7 13	8 36 7 15
6 С.	Преображеніе Госп.	18	Елены	4 56 7 11	8 45 8 29
7 Н.	9. Дометія	19	14. Людвига	4 57 7 9	8 54 9 44
8 П.	Емилиана, Мирона	20	Стефана кор.	4 59 7 7	9 3 11 2
9 В.	Матеея ап.	21	Іоанны	5 0 7 5	9 14 веч.
10 Р.	Лаврентія	22	Тимоеея	5 2 7 3	9 27 — 23
11 Ч.	Евпла	23	Филипа	5 3 7 1	9 46 1 48
12 Т.	Фотія и Аникиты	24	Варооломея	5 5 6 59	10 15 3 15
13 С.	Максима, Иполита	25	Людвика кор.	5 6 6 57	11 — 4 37
14 Н.	10. Михея прор.	26	15. Зефиры	5 8 6 55	рано 5 43
15 П.	Успеніе Богородицы	27	Іосифа Кал.	5 9 6 53	1 32 6 31
16 В.	† Образа Господ.	28	Августина	5 11 6 51	3 8 7 2
17 Р.	Мирона	29	Усѣки. Іоанна	5 12 6 49	4 45 7 22
18 Ч.	Флора и Лавра	30	Розы	5 14 6 47	6 19 7 38
19 Т.	Андрея стратилата	31	Раймунда	5 15 6 45	7 48 7 50
20 С.	Самуила прор.	1	Вересень. Егидія	5 17 6 42	9 15 8 1
21 Н.	11. Фаддея ап.	2	16. Абсалона	5 19 6 40	10 40 8 11
22 П.	Агаѳоника	3	Ізабелы	5 20 6 38	веч. 8 22
23 В.	Душа, Иринея	4	Розаліи	5 22 6 36	— 4 8 37
24 Р.	Евтихія	5	Лаврентія	5 23 6 34	1 27 8 56
25 Ч.	Варооломея, Тита	6	Захаріи	5 25 6 32	2 46 9 23
26 Т.	Адріана и Наталіи	7	Регины	5 26 6 30	3 56 10 1
27 С.	Пимена	8	Рожд. пр. Дѣвы	5 28 6 28	4 52 10 54
28 Н.	12. Мойсея, Августина	9	17. Горгонія	5 29 6 26	5 32 11 59
29 П.	† Усѣкновение (Постъ)	10	Пульхеріи	5 31 6 24	6 — рано
30 В.	Александра	11	Гіяцинта	5 32 6 22	6 20 2 28
31 Р.	† Положеніе пояса	12	Македонія	5 33 6 20	6 34 3 45

Полн. 4 (16) о 2 ч. 47 м. по пол. Посуха. Посл. четв. 12 (24) о 7 ч. 10 м. рано. Дожди съ громами. Нов. 18 (30) о 9 ч. 35 м. по пол. Погода. Перв. четв. 26 (7 сент.) о 2 ч. 33 м. рано. Тепло. Предс. по 100-л. м. До 8 тепло; 10 ночи холодны; 13 — 14 дождь; около 20 жара и бури; 21 слота; около 27 выпогоджается.





## Сентябрь, Вересень, September.

Юліанскій мѣсяцесловъ		Григор. мѣсяц.	Солнце всх. зах.		Мѣсяцъ всх. зах.	
1 Ч.	Нач. инд., Симеона	13	Аврелія	5 35 6 18	6 45	5 1
2 Т.	Маманта, Θεодота	14	Воздв. Креста	5 36 6 15	6 54	6 16
3 С.	Анеѣма, Василиссы <span style="color:red">☿</span>	15	Никодима <span style="color:red">☿</span>	5 38 6 13	7 3	7 32
4 Н.	13. Мойсея прор.	16	18. Людмилы	5 39 6 11	7 12	8 49
5 П.	Захарія	17	Юстина	5 40 6 9	7 22	10 10
6 В.	† Чуда Михаила Арх.	18	Θомы	5 42 6 7	7 35	11 35
7 Р.	Созонта, Макарія	19	† Кв. Януарія	5 43 6 4	7 52	веч.
8 Ч.	Рожд. Богородицы	20	Евстахія	5 45 6 2	8 17	1 2
9 Т.	Іоакима и Анны	21	Матѣея	5 46 6 0	8 55	2 25
10 С.	Минодоры, Митрод. <span style="color:red">☿</span>	22	Маврикія <span style="color:red">☿</span>	5 48 5 58	9 53	3 36
11 Н.	14. Θεодоры	23	19. Θεκлы	5 49 5 55	11 10	4 28
12 П.	Автонома	24	Руперта	5 50 5 53	рано	5 3
13 В.	Корнидія	25	Клеофа	5 52 5 51	2 14	5 27
14 Р.	Воздв. Ч. Кр. (Постъ)	26	Кипріяна, Юст.	5 54 5 48	3 47	5 43
15 Ч.	Никиты	27	Космы	5 55 5 46	5 17	5 56
16 Т.	Людмилы, † Іосафата	28	Вячеслава	5 57 5 44	6 44	6 7
17 С.	Софіи, Вѣры, Надежды	29	Михаила арх. <span style="color:red">☿</span>	5 58 5 41	8 10	6 17
18 Н.	15. Евменія	30	20. Іеронима	6 0 5 39	9 36	6 28
19 П.	Трофіма	1	Паздери. Рем.	6 1 5 38	11 1	6 42
20 В.	Евстаѣія вмч.	2	Леодегарда —	6 3 5 36	веч.	6 59
21 Р.	Кодрата, Іпатія	3	Кандида	6 4 5 34	— 24	7 22
22 Ч.	Фоки, Іоны	4	Франциска	6 6 5 32	1 40	7 56
23 Т.	† Зач. Іоанна Пред.	5	Авреліи	6 7 5 30	2 43	8 43
24 С.	Θеклы первомуч. <span style="color:red">☿</span>	6	Брунона <span style="color:red">☿</span>	6 9 5 28	3 30	9 44
25 Н.	16. Евѣросиніи	7	21. Юстины	6 10 5 25	4 3	10 55
26 П.	† Іоанна Богосл.	8	Бригиты	6 12 5 23	4 25	рано
27 В.	Каллистрата	9	Діонизія	6 13 5 21	4 41	1 27
28 Р.	Харитона, Вячеслава	10	Франциска Б.	6 15 5 19	4 53	2 43
29 Ч.	Киріяка	11	Германа	6 16 5 17	5 3	3 58
30 Т.	Григорія армен.	12	Максимиліана	6 18 5 15	5 12	5 14

Полн. 3 (15) о 2 ч. 33 м. рано. Ночи холодныи. Посл. четв. 10 (22) о 2 ч. 2 м. по пол. Слота и вѣтеръ. Нов. 17 (29) о 7 ч. 14 м. рано. Холодно. Перв. четв. 24 (6 окт.) о 8 ч. 31 м. по пол. Непостоянно. Предск. по 100-л. мѣс. До 6 тепло; 8 значный холодъ; до 13 слота; послѣ до 18 погода; отъ 21 до конца перемѣнно.



Записки за мѣсяцъ Сентябрь 1894.

---

Записки за мѣсяцъ Октябрь 1894.

---



# Октябрь, Жолтень, October.

Юліянскій мѣсяцесловъ		Григор. мѣсяц.		Солнце всх. зах.		Мѣсяцъ всх. зах.	
1 С.	† Покровъ Богород.	13	Едварда	6 19	5 13	5 21	6 32
2 Н.	<b>17. Кипріяна</b>	14	<b>22. Каликста</b>	6 21	5 11	5 31	7 53
3 П.	Діонизія	15	Тересы	6 23	5 9	5 43	9 18
4 В.	Героея	16	Галла	6 25	5 6	5 58	10 46
5 Р.	Харитины	17	Ядвиги	6 26	5 4	6 21	веч.
6 Ч.	Θомы ап.	18	Луки	6 28	5 2	6 55	— 12
7 Т.	Сергія и Вакха	19	Петра	6 30	5 0	7 46	1 28
8 С.	Пелагіи, Таисіи	20	Фелиціана	6 31	4 58	8 58	2 26
9 Н.	<b>18. Якова ап.</b>	21	<b>23. Урсулы</b>	6 33	4 56	10 24	3 6
10 П.	Евлампія	22	Кордулы	6 35	4 54	11 55	3 32
11 В.	Филиппа, Θεοφана	23	Іоанна Кап.	6 36	4 52	рано	3 50
12 Р.	Прова, Тарасія	24	Рафаила	6 38	4 51	2 54	4 4
13 Ч.	Карпа	25	Хрисанта	6 39	4 49	4 19	4 15
14 Т.	Параскевы преп.	26	Аманда	6 41	4 47	5 44	4 25
15 С.	Евѣимія, Лукіяна	27	Сабины	6 43	4 45	7 9	4 36
16 Н.	<b>19. Лонгина</b>	28	<b>24. Сим. и Юды</b>	6 44	4 43	8 34	4 48
17 П.	Осіи	29	Наркиса	6 46	4 42	9 59	5 3
18 В.	† Луки Еванг.	30	Маркеллы	6 47	4 40	11 19	5 23
19 Р.	Іоила прор.	31	Вольфганга	6 49	4 38	веч.	5 52
20 Ч.	Артемія	1	<b>Лист. Вс. Свят.</b>	6 51	4 37	— 28	6 34
21 Т.	Іларіона Вел.	2	† Задушн. день	6 53	4 35	1 23	7 30
22 С.	Аверкія, Гликеріи	3	Губерта	6 54	4 34	2 1	8 38
23 Н.	<b>20. Якова брата Госп.</b>	4	<b>25. Кароля Бор.</b>	6 56	4 33	2 28	9 52
24 П.	Ареѣи	5	Емерика	6 57	4 31	2 46	11 8
25 В.	Маркіяна	6	Леонарда	6 59	4 29	3 —	рано
26 Р.	<b>Димитрія вмуч.</b>	7	Енгельберта	7 1	4 27	3 11	1 38
27 Ч.	Нестора мч.	8	Северина	7 2	4 26	3 20	2 53
28 Т.	† Параскевы, Неонилы	9	Θеодора	7 4	4 24	3 28	4 9
29 С.	Анастасіи, Аврамія	10	Андрея	7 5	4 23	3 38	5 28
30 Н.	<b>21. Зиновія</b>	11	<b>26. Мартина</b>	7 07	4 21	3 49	6 52
31 П.	Стахія, Наркиса	12	Куниберта	7 9	4 20	4 3	8 21

Полн. 2 (14) о 8 ч. 11 м. по пол. Волгко. Посл. четв. 9 (21) о 8 ч. 26 м. по пол. Сильный холодъ. Нов. 16 (28) о 7 ч. 27 м. по пол. По-года. Приморозки. Перв. четв. 24 (5 нояб.) о 4 ч. 46 м. по пол. Вѣтеръ. Холодъ. Предск. по 100-л. мѣс. Непостоянно до 13; около 15 дуже зимно, дощу мало; около 29 зимный дощъ.



# Ноябрь, Листопадъ, November.

Юліанскій мѣсяцесловъ		Григор. мѣсяцъ		Солнце всх. зах.		Мѣсяцъ всх. зах.	
1 В.	† Космы, Даміана	13	Станислава	7 10	4 19	4 23	9 51
2 Р.	Акиндина	14	Серапіона	7 12	4 17	4 53	11 14
3 Ч.	Іосифа, Анеала	15	Леопольда	7 14	4 16	5 39	веч.
4 Т.	Іоаникія, Никандра	16	Едмунда	7 15	4 15	6 46	— 20
5 С.	Галактіона, Епистиміи	17	Григорія	7 17	4 14	8 10	1 6
6 П.	22. Павла, Александры	18	27. Евгенія	7 19	4 13	9 42	1 37
7 П.	Іерона	19	Елисаветы	7 21	4 11	11 13	1 57
8 В.	Михайла Арх.	20	Феликса	7 22	4 10	рано	2 11
9 Р.	Онисифора, Порфирія	21	Введеніе п. Б.	7 24	4 9	2 5	2 23
10 Ч.	Ераста, Олимпъ	22	Цециліи	7 25	4 8	3 27	2 33
11 Т.	Мины, Виктора	23	Климентъ	7 27	4 7	4 50	2 43
12 С.	Іоанна, Нида	24	Іоанна	7 28	4 6	6 13	2 55
13 Ч.	23. Іоанна Злат.	25	28. Катерины	7 29	4 5	7 37	3 9
14 П.	† Филиппа	26	Конрада	7 31	4 4	8 58	3 27
15 В.	Гурія (Нач. поста)	27	Виргилія	7 32	4 3	10 12	3 52
16 С.	Матеея ап.	28	Руфина	7 33	4 2	11 13	4 28
17 Ч.	Григорія Ноокес.	29	Сатурнина	7 36	4 1	11 58	5 19
18 Т.	Платона, Романа	30	Андрея ап.	7 37	4 0	веч.	6 23
19 С.	Авдія, Варлаама	1	Грудень. Наталія	7 38	4 0	— 29	7 36
20 Н.	24. Григорія Декап.	2	1. адв. Бибіаны	7 39	3 59	— 50	8 51
21 П.	Воведеніе П. Д.	3	Франциска	7 40	3 59	1 5	10 6
22 В.	Филимона, Кикиліи	4	Варвары	7 42	3 59	1 17	11 19
23 Р.	Амфилохія, Григорія	5	Савы	7 43	3 59	1 26	рано
24 Ч.	† Екатерины, Августы	6	Николая	7 44	3 58	1 35	1 46
25 Т.	Климентъ папы	7	Амвросія	7 45	3 58	1 44	3 2
26 С.	Алипія, Якова	8	Неп. Зач. Д. М.	7 46	3 58	1 54	4 23
27 Н.	25. Якова перс., Ром.	9	2. адв. Леокадіи	7 48	3 58	2 7	5 48
28 П.	Стефана	10	Юдиты	7 49	3 57	2 24	7 18
29 В.	Парамона	11	Дамазія	7 50	3 57	2 49	8 47
30 Р.	† Андрея апост.	12	Максентія	7 51	3 57	3 27	10 4

Полн. 1 (13) о 9 ч. 19 м. рано. Дощъ и мрака. Посл. четв. 8 (20) о 3 ч. 38 м. рано. Погода. Зимно. Нов. 15 (27) о 10 ч. 24 м. рано. Сильный холодъ. Перв. четв. 23 (5 дек.) о 1 ч. 45 м. по пол. Снѣгъ. Полн. 30 (12) о 9 ч. 15 м. по пол. Снѣжнаца. Предск. по 100-л. м. До 5 зимно; отъ 6 — 16 слотливо; около 20 выясняется и начинаются приморозки.

Записки за мѣсяцъ Ноябрь 1894.

---



Записки за мѣсяць Декабрь 1894.

---



# Декабрь, Студень, December.

Юліанскій мѣсяцесловъ		Григор. мѣсяц.		Солнце		Мѣсяць	
				всх.	зах.	всх.	зах.
1 Ч.	Наума, Филарета	13	Лудіи, Отиліи	7 51	3 57	4 26	11 —
2 Т.	Аввакума, Мироніи	14	Іоанна, Спирид.	7 52	3 58	5 47	11 37
3 С.	Софонія прор.	15	Игнатія	7 53	3 58	7 20	12 —
4 Н.	26. Варвары	16	3. адв. Аделаиды	7 53	3 58	8 55	веч.
5 П.	Саввы	17	Лазаря	7 54	3 58	10 26	— 18
6 В.	Николая	18	Граціана	7 55	3 58	11 53	— 21
7 Р.	Амвросія	19	† Кв. Немизія С	7 56	3 59	рано	— 41
8 Ч.	Патапія	20	Либерата	7 56	3 59	2 38	— 51
9 Т.	Неп. зач. Богородицы	21	Ѳомы	7 57	3 59	4 —	1 2
10 Т.	Мины, Ермогена	22	Димитрія	7 57	4 0	5 22	1 15
11 Н.	Праотець Даниїла	23	4. адв. Викторіи	7 58	4 0	6 43	1 31
12 П.	Спиридїона	24	Адама и Евы	7 58	4 1	8 —	1 54
13 В.	Евгенія, Лукія	25	Рождество Хр.	7 58	4 2	9 5	2 26
14 Р.	Филимона, Аполлонія	26	Стефана	7 58	4 2	9 55	3 11
15 Ч.	Елєвєрія	27	Іоанна Ев	7 59	4 3	10 30	4 11
16 Т.	Ѳеофаніи, Марины	28	Младенцевъ	7 59	4 4	10 54	5 22
17 С.	Даниїла прор.	29	Ѳомы	7 59	4 5	11 11	6 36
18 Н.	Св. Отець. Севастіана	30	По Р. Давида	8 0	4 5	11 23	7 51
19 П.	Вонифатія	31	Сильвестра	8 0	4 6	11 33	9 5
20 В.	Игнатія	1	Январь. Н. г. 1895	7 59	4 7	11 32	—
21 Р.	Юліаніи	2	Макарія	7 59	4 8	11 44	рано
22 Ч.	Анастасіи	3	Геновефы	7 59	4 10	11 59	2 52
23 Т.	10 мч. въ Критѣ	4	Тита	7 58	11 11	веч.	4 23
24 С.	† Нав. Рожд., Евген.	5	Емиліи	7 58	4 13	— 21	5 54
25 Н.	Рождество Христово	6	Трехъ Цар	7 57	4 14	— 54	7 19
26 П.	Соборъ Богород.	7	Юліана	7 57	4 16	1 45	8 25
27 В.	Стефана, Ѳеодора	8	Северина	7 57	4 17	— 3	9 9
28 Р.	Мучениковъ Никомид.	9	Юліана	7 56	4 18	4 32	9 37
29 Ч.	Младенцевъ Вєлєеєм.	10	Вильгельма	7 56	4 19	6 9	9 57
30 Т.	Анисіи, Ѳеодоры	11	Алойза	7 56	4 20	7 42	10 10
31 С.	Меланіи	12	Гонораты	7 55	4 21	9 10	10 22

Посл. четв. 7 (19) о 12 ч. 46 м. по пол. Снѣгъ. Нов. 15 (27) о 3 ч. 50 м. по пол. Морозъ. Перв. четв. 21 (2 янв.) о 6 ч. 29 м. по пол. Похмарно. Оттепель. Полн. 30 (11 янв.) о 8 ч. 20 м. рано. Выясняется. Морозъ. Преск. по 100-л. мѣс. 1 морозъ; около 5 снѣгъ; 10 вѣтренно и 15 метель, отъ 20 хмарно и зимно.

# Еврейскій мѣсяцословъ

День, мѣсяцъ и годъ		Свята и посты
по латинскому численію	по еврейскому численію	
<b>1894</b>	<b>5654</b>	
8 января . . .	1 Шебатъ	
7 февр. . . .	1 Адаръ	
19 " . . . .	13 "	Постъ Естеры
20 " . . . .	14 "	Пуримъ или Гаманъ
21 " . . . .	15 "	Сушанъ Пуримъ
9 марта . . .	1 В'Адаръ	(вставный мѣсяцъ)
7 апрѣля . . .	1 Низанъ	
21 " . . . .	13 "	
22 " . . . .	14 "	Первое свято Пасхи
27 " . . . .	21 "	Второе " "
28 " . . . .	22 "	Седмое " "
7 май . . . .	1 Ияръ	Осьмое " "
24 " . . . .	18 "	Лагъ-Бомеръ
5 июнь . . . .	1 Сиванъ	
10 " . . . .	6 "	
11 " . . . .	7 "	Первое зеленое свято
4 июль . . . .	1 Тамузъ	Второе " "
21 " . . . .	18 "	Посты. Взятіе Іер. храма
3 августа . . .	1 Абъ	
12 " . . . .	10 "	Постъ. Сожженіе храма
2 сент. . . .	1 Елулъ	
	<b>5655</b>	
19 сент. . . .	1 Тишри	Новый годъ
20 " . . . .	2 "	Второе свято
21 " . . . .	3 "	Постъ Гедаялія
28 " . . . .	10 "	Судный день
3 окт. . . . .	15 "	Первое свято кучекъ
4 " . . . . .	16 "	Второе
9 " . . . . .	21 "	Свято палѣмъ "
10 " . . . . .	22 "	Конецъ кучекъ
11 " . . . . .	23 "	Радость о законѣ
18 ноября . . .	1 Кислевъ	
12 дек. . . . .	25 "	Посвящ. храма
27 " . . . . .	10 Тебетъ	Постъ, Осада Іерус.

## Различные записки.

## Различные записки.





## Часть інформаційная.

### УКАЗАНИЯ ИЗЪ ЦЕРКОВНОГО УСТАВА НА 1894. ГОДЪ.

Врѣкъ лѣто  $\tilde{\Delta}$ , ѿ перваго же дня Марта  $\tilde{\Xi}$ .

#### Януарій.

1 (лат. 13.) Свѣбота предъ Просвѣщеніемъ.  
 ⊕ Обрѣзаніе Господне и память св. Василия Великаго. Гражданскій новый годъ. — Вечерня великая съ Литією по оуказанію Мини или Трефологіона. На Утрени Евангеліе отъ Іоанна зач. 36. — Литургія св. Василия В. По входѣ тропарь Обрѣзанію и Василию, Глава: кондакъ Василию, И нынѣ: кондакъ Обрѣзанію. — Прокименъ Обрѣзанія и Свѣботы предъ Богоявленіемъ. Апостолъ Обрѣзанія и Свѣботы и Василия. зач. 254, 284 и 318. Евангеліе Луки зач. 6. и Матфея зач. 5. и 11. Задостойникъ: „О тебѣ радуетсѣ.“ — Причастіе „Хвалите“ и „Въ память вѣчную.“ — Тогоже дня по полѣдни на великой Вечери на Господи воззвахъ: стихиры Октоиха 4, предпразднства Просвѣщенія 3 и Святителю Силвестру изъ Мини или Общины 3. Глава: предпразднства: И нынѣ: догматъ гласа. Стиховны Октоиха, Глава: И нынѣ: предпразднства. По „Нынѣ отпѣшаеши.“ троп. воскр. Глава: Свѣтаго, И нынѣ: предпразднства.

2. (14.) Недѣля предъ Просвѣщеніемъ. Гласъ ѿ. — На Утрени по „Богъ Господь“ троп. воскр. дважды. Глава: троп. Свѣтаго, И нынѣ троп. предпразднства. По канонахъ Сѣдалны

воскресны съ богородичными ихъ, Непорочны, Ангелскій соборъ: и проч. кокресно. — Евангеліе воскр. 61. — Канонъ Октоиха на 6 (воскр. съ їромосомъ на 4, Богород. на 2), предпразд. на 4 и Святителю на 4. Катавасіа „Главныи открылъ:“ По 6. пѣсни кондакъ и їкосъ предпразд. и Святителя, Слава: съдаленъ Свят. И нынѣ: съд. предпразд.; по 5 пѣсни конд. и їкосъ воскресенъ; по 4. пѣсни свѣтиленъ воскр. Слава: Свят. И нынѣ: предпразд. На хвалитехъ стихиры Октоиха 4 и предпразд. 4, съ наславною, писаны на стиховнѣ оутренней. Слава: стихира евангелская, И нынѣ: Превлагословена еси: — По Славословіи троп. воскресенъ: Воскресъ изъ гроба: — На 1. Часѣ троп. воскр. Слава: предпразд. И нынѣ: что тѣ наречемъ: По трисвѣтомъ конд. предпразд. На Литургіи по входѣ тропарь воскресенъ и троп. предпраздненства, Слава: конд. воскр. И нынѣ: конд. предпраздненства. Апостолъ и Евангеліе Недѣли предъ Просвѣщеніемъ (Яп. зач. 298. Ев. Марка зач. 1.) Причастенъ „Хвалите:“ — По полѣдни на Вечерни на „Господи воззвахъ:“ стихиры пророкъ 3 и мѣченикъ 3. (Стихиры Октоиха не берѣса). Слава: И нынѣ: предпразд. — Стиховны предпразд. По „Нынѣ отпѣшаеши:“ тропарь пророкъ, Слава: мѣченикъ, И нынѣ: предпразд.

5. (17.) Среда. Накечеріе Богоявленіа (Щедрый вечеръ). Постъ. — По Оутрени Часы царскіи. Литургія Василиа В. съ Вечернею. Іерей одѣтый во вси свѣщ. одежды начинаетъ: Благословено царство: посемъ „Прійдите поклонимса“ 3, и ѱаломъ 103. Ектеніа велика, потомъ пѣвцы поютъ „Господи воззвахъ:“ іерей же окадивши олтарь, образы и люди, совершаетъ Проскомидію; когдаже пѣвцы поютъ „Слава: И нынѣ.“ творитъ входъ съ Евангеліемъ. По „Свѣте тихій:“ Іерей: Коньимъ миръ всѣмъ, и проч. Ликъ: Прокименъ днѣ, по семъ Чтеніа, съ Тропарями и стихами ихъ; при послѣднемъ Чтеніи іерей отмовляетъ тихо молитву Трисвѣтаго изъ Слѣжебника: „Боже свѣтлый:“ посемъ ектеніа малаа съ возгласомъ „Ико свѣтъ еси Боже нашъ:“ Свѣтлый Боже: Прокименъ: „Господь просвѣщеніе мое:“ Апостолъ, Евангеліе (Лѣки зач. 9) и прочее Литургіи. Задостойникъ: „Отвѣкъ радѣетса:“ Причастенъ: „Хвалите.“ По заамконной молитвѣ исходъ на освященіе воды. Свѣщенникъ несѣчи ч. крестъ, выходитъ царскими вратами, ликъ же поетъ: „Гласъ Господень на водахъ:“ и проч., такъ оуказано въ Миніи или Трефологіонѣ. По освященіи воды свѣщенникъ, держачи крестъ въ лѣвой рѣцѣ,

кропитъ всѣхъ освященною водою, при пѣніи кондака: „Ивилса еси:“ и Глагола: И нынѣ: „Вспомнѣмъ вѣрніи:“ поемъ „Буди имѣ Господне:“ и проч. Литургіи; по отпѣстѣ же, ставши посреда церкви, поемъ тропарь: „Во Іорданѣ:“ Глагола: И нынѣ: кондакъ „Ивилса еси.“

6. (18.) Четвергъ. ⊕ Богоявленіе (Крещеніе Господне). — По полѣнощи *Повечеріе великое*. Іерей, одѣтый въ епитрахиль и фелонъ, начинаетъ: Благословенъ Богъ нашъ: и кадитъ Престолъ, иконы и весь храмъ. На пѣснь „Съ нами Богъ:“ выходитъ въ епитрахили передъ затворенныи царскіи врата и начинаетъ тѣюже пѣснь. По первомъ Трисвѣтомъ кмѣсто „Просвѣти очи:“ поемъ тропарь „Во Іорданѣ:“ — по второмъ Трисвѣтомъ кондакъ: „Ивилса еси:“ по „Глагола во вышнихъ:“ *Литія*, какъ поставлено въ Трѣфологіонѣ. — На *Утрени* Евангеліе Марка зачало 2. Кмѣсто „Молитвъ ради:“ Глагола: „Всѣческая днесь“ и проч. — *Литургія Златоустова* (поранѣ). Антифоны праздника. Кмѣсто Трисвѣтаго „Слицы во Хрѣста:“ Апостолъ къ Тѣмъ зачало 302. Евангеліе Матѣя зач. 6. — Задостойникъ: ірмосъ девятою пѣснью канона праздника съ припѣвомъ. По Литургіи торжественный ходъ на освященіе воды. — Тогоже дня въ вечеръ, поемъ *Вечерню*, какъ оуказано низше.

7. (19.) Пятокъ. † Соборъ св. Іоанна Крестителя. На *Вечерни* на „Господи воззвахъ:“ стихиры праздника 3 и Предтечи 3. Глагола: Предтечи, И нынѣ: праздника. Входъ, прокименъ великій „Богъ нашъ:“ Стиховны праздника, Глагола: Предт. И нынѣ: празд. По „Нынѣ отпѣшаеши:“ троп. Предт.: Глагола: и Нынѣ: „Во Іорданѣ:“ Отпѣстъ великій. — *Утрени* по оуказанію Минеи или Трѣфологіона. На *Литургіи* на входѣ припѣвъ: „Спаси насъ Сыне Божій, во Іорданѣ крестивый сѧ:“ (такъ поется до отданія праздника Богоявленія). Тропарь праздн. и Предтечи, Глагола: конд. Предтечи: И нынѣ: „Ивилса еси:“ Трисвѣтое. Прокименъ праздника и Предт. Апостолъ Дѣян. зач. 42. Св. Іоанна зач. 4 Задостойникъ праздника. Причастенъ праздника и „Во память вѣчнаю:“

8 (20.) Свѣота по Просвѣщеніи. — На *Литургіи* прокименъ, аллилуія и причастенъ праздника Апостолъ и Евангеліе Свѣотѣ по Просвѣщеніи.

9. (21.) Недѣла по Просвѣщеніи, по праздниство Богоявленія. Гласъ ѧ. — На *великой Вечерни* на Господи воз-

звѣхъ: стихиры Октоѣха 4 и праздника 3, и Свѣтаго 3, Слава: празд. И нынѣ: догматъ гласа. Вѣходъ. Стиховны воскресны, Слава: И нынѣ: праздника. По „Нынѣ отпѣшаеши“ троп. воскресенъ, Слава: Свѣтаго, И нынѣ: праздника. — На *Утрени* на Богъ Господь: троп. воскр. дважды, Слава: И нынѣ: праздника. По кад. Сѣдалны воскр. съ Богородичными ихъ, по Непорочныхъ „Ангелскій соборъ:“ Упакон и проч. гласа. Евангеліе воскр. а. — Канонъ воскр. съ їромосомъ на 4, Богород. на 2, праздника на 4 и Свѣтаго на 4. Катавасіа праздника. По г. пѣсни конд. и їкосъ праздника, Слава: сѣд. Свѣт. И нынѣ: сѣд. праздника; по б. п. кондакъ и їкосъ воскр.; на д. пѣсни „Чистѣйшю:“ свѣтилихъ воскр., Слава: И нынѣ: праздника. На хвалитехъ стихиры воскр. 4 и праздника съ наславнымъ 4 съ припѣвами ихъ, Слава: стихира Св. И нынѣ: Преелагословенна еси: По Славословіи троп: воскресенъ. На 1. Часъ: троп. воскр. Слава: праздн. И нынѣ: Что тѣ наречемъ: По Отче нашъ: конд. праздн. — На *Литургіи* по вѣходѣ тропарь воскр. и праздн. Слава: конд. воскр. И нынѣ: праздника. Прокименъ гласа и праздника. Апостолъ и Евангеліе Недѣли по просвѣщеніи. Задостойникъ праздника. Причастенъ „Хвалите:“ и праздника. — Тогоже дня въ вечеръ на Господи воззв.: стихиры праздника 3 и свѣтителю Григорію 3. Слава: И нынѣ: празд. — Стиховны праздника. По „Нынѣ отпѣшаеши:“ троп. Свѣтителю, Слава: И нынѣ: праздника.

14. (26.) Пѣтокъ. Отданіе праздника Богоявленіа. На *Литургіи* по вѣходѣ тропарь праздника, Слава: И нынѣ: конд. праздника. Трисвѣтое. Прокименъ и аллелѣя праздника, Апостолъ и Евангеліе дня. Задостойникъ, Причастенъ, и Отпѣстъ праздника. Слѣжка преподобныхъ Отцевъ верѣтся въ 13. (25) день на По-вечеріи.

По отданіи праздника Богоявленіа поется на Оутренѣхъ недѣльныхъ Полгелій до Недѣли сыропустныхъ.

16. (28.) Недѣля 30 по Гош. и поклоненіе веригамъ св. Петра. Гласъ в. — Въ Свѣботѣ на Вечерни великой на Господи воззв.: стихиры Октоѣха 6. и Апостола 4. Слава: Апостола, И нынѣ: догматъ гласа. Стиховны воскр., Слава: Апост. И нынѣ: Богородич. воскр. По Нынѣ отпѣшаеши: троп. воскр. Слава: Апостолъ, И нынѣ: Богородич. воскр. по гласѣ троп. Апостола. — На *Утрени* по Б. Г. троп. воскр. 2, Слава: Апост. И нынѣ: Богородич. воскр. по гласѣ славн. Полгелій Недѣли. Прочее



все воскресно. Евангеліе воскр. ѿ. — Канонъ Окт. на 8 и Апостолъ на 6. Катавасіа „Сшш глѣбородительнѣ.“ По г. п. конд. и ѿк. Апостола, Глава: Сѣдалъ его, И нынѣ: Богородич. тамже. По ѿ. п. конд. и ѿк. воскр. По д. п. Свѣтиленъ воскр. Глава: Апост. И нынѣ: Богородич. воскр. Свѣтилен.— На Литургіи троп. воскр. и Апостола, и конд. воскр. Глава: конд. Апост. И нынѣ: „Въ молитвахъ несыпающею:“ (если же храмъ Хрістовъ или Богородичный, тамъ кондакъ храма). Апостолъ и Евангеліе Недѣли 30. и (Свѣтомъ).

23. (4. Лютого) Недѣла 31. по Гош. св. Дсха. — Глазъ г. — На Утрени Полгелей. Еванг. воскр. г. Катавасіа „Сшш:“ На Литургіи Апостолъ къ Тімодею зач. 208. Евангеліе Лзки, зач. 93.

30. (11.) Недѣла 32. по Гош. св. Дсха. ⊕ Св. трехъ Святителей. Глазъ д. — На великой Вечери „Блаженъ мѣжъ:“ На Господи возвахъ: стихиры Октоиха 4 и Святителямъ 6, Глава: Свѣт. И нынѣ: догматъ гласа. Входъ, по прокименѣ Чтеніа. На Литіи стихира первая храма, потомъ стихиры Святителей, Глава: Свѣт. И нынѣ: богородиченъ глазъ ѿ. стиховныхъ недѣленъ. — На Стиховнѣ стихиры Октоиха, Глава: Свѣтымъ, И нынѣ: богородич. на глазъ славника отъ стиховныхъ воскресныхъ. На благословеніе хлѣбовъ „Богородице Дѣво:“ 2, троп. Святителей 1. — На Утрени троп. воскр. дважды, Глава: Святителей, И нынѣ богородиченъ воскр. гласъ д. По кадимахъ сѣдалны Октоиха. Полгелей и Величаніе Святителей; посемъ сейчасъ (безъ Глава: И нынѣ): Ангелскій соборъ: Впакон гласа, и сѣдалны оба Свѣтыхъ, Глава: полгелейный сѣдаленъ, И нынѣ: богородиченъ его: Степенна и Прокименъ гласа. Евангеліе воскресное д. (Гдѣ есть храмъ трехъ Святителей, беретъ прокименъ, Евангеліе и стихира ихъ.) Канонъ воскресенъ съ їрмос. на 4, Богород. на 2 и Свѣтымъ на 8. Катавасіа „Сшш глѣбородительнѣ:“ — По г. пѣсни кондакъ, їкосъ и сѣдаленъ Святителей; Глава: И нынѣ: богородиченъ тамже; по ѿ. пѣсни кондакъ и їкосъ воскресенъ. На д. пѣсни „Величитъ“ и „Честнѣйшю:“ — Свѣтиленъ воскресенъ, Глава: Свѣтымъ, И нынѣ: богородич. воскр. На хвалитехъ стих. воскресны 4 и Свѣтыхъ съ наславною 4 и съ припѣвами ихъ, писанными на вечернихъ стиховныхъ. Глава: стихира евангелска, И нынѣ: Превлагословенна еси: По Славословіи и Трисвѣтомъ тропарь воскресенъ. — На Литургіи по Входѣ тропарь воскресенъ,



троп. Свѣтѣхъ и кондакъ воскресенъ, Глава: кондакъ Свѣтѣхъ, И нынѣ: Богород. „Іоакїмъ и Анна“ гдѣ же храмъ Хрістовъ или Богородицы, кондакъ храма. Апостолъ и Евангелїе Недѣли 32. и Свѣтителѣй. — Причастенъ „Хвалите“ и „Радѣйтесь праведнїи“:

## Февруарій.

1. (13) Вторникъ Предпразднество Свѣщенїа Господня.

2. (14) Среда. ⊕ Свѣщенїе Господне — Вся служба по Миней или Трефологіонѣ. На Утрени Евангелїе Лѣки зач. 8. — На Литургїи по Входѣ стихъ праздника, посемъ тропарь. Глава: И нынѣ: кондакъ праздника. Апостолъ зачало 316. Евангелїе Лѣки зач. 7. Задостойникъ праздника.

6. (18) Недѣла о Мытари и Фарисей и попразднество Свѣщенїа. (Отъ сего дня начинается Трїода). Гласъ ѳ. — На великой Вечерни стихиры Октоиха 4, Трїоди съ литїйною 3 и праздника 3 Глава: Трїоди, И нынѣ догматъ гласа. На стиховнѣ стихъ воскресны Глава: Трїоди, И нынѣ: праздника. По „Нынѣ отпѣшаши:“ троп. воскресенъ, Глава: И нынѣ: праздника. На Утрени на „Богъ Господь:“ тропарь воскр. 2. Глава: И нынѣ: праздника. По кад. сѣдалны Октоихи Полувелїй „Янгелскїй соборъ:“ Степенна и Прокименъ гласа. Евангелїе воскр. ѳ. — Воскресенїе Хрістово: по 50. ѱальмѣ Глава: „Покаянїа отверзи ми двери:“ И нынѣ: „На спасенїа стези:“ потомъ припѣвъ „Помилѣй мѧ Боже:“ и стихира: „Множество содѣланныхъ“ изъ Трїоди. (Гдѣ стихиры поются до 5. Недѣли поста включно.) — Канонъ воскр. съ їрмос. на 4, Богород. на 2, Трїоди на 4 и праздника на 4. Катавасїа праздника. По г. пѣсни кондакъ и їкосъ праздника, Глава: сѣд. Трїоди. И нынѣ: сѣд. праздника; по ѣ пѣс. кондакъ и їкосъ Трїоди; на ѡ. пѣсни „Честнѣйшю:“ свѣтителенъ воскр. Глава: Трїоди, И нынѣ: праздника. На хвалитехъ стихиры Октоиха 4, и праздника 4, съ припѣвами его. Глава: Трїоди, И нынѣ: Превлагословенна вси: По Славословіи троп. воскресенъ. По отпѣстѣ Глава: И нынѣ: стихира евангельская. — На Литургїи по входѣ троп. воскр. и празд. Глава: конд. Трїоди, И нынѣ: праздника. Апостолъ зач. 296. Евангелїе Лѣки зач. 89. Задостойникъ праздника. Причастенъ „Хвалите:“ и праздника. — Тогоже дня въ вечеръ служба Свѣ-

тителю и Преподобномъ съ службою попразд. берется такъ оуказано выше дня 2 (14) января въ вечеръ.

Служба малыхъ святыхъ, принадлежащихъ на Недѣлю мытаревъ, блуднаго, масопѣстнѣю и сыропѣстнѣю, поется всегда въ предъидущій Патокъ на Повечеріи.

Отъ сей Недѣли начавши ажъ до Недѣли всѣхъ святыхъ утренній стихиры евангелскіи съ „Слава: И нынѣ:“ поются по Отпустѣ Оутренн.

Во всю сѣю седмицу нѣтъ поста. (Загальница).

9. (21). Среда. Отданіе праздника Ерѣгеніа. — На *Литургіи* троп. праздн. Слава: И нынѣ: конд. праздн. Прокименъ, Яланѣїа, Задостойникъ и Причастенъ праздника, Апостолъ и Евангеліе дня.

13. (25). Недѣля о блудномъ сынѣ. Гласъ 5. — На великой Вечери на „Господи воззвахъ“ стихъ. воскр. 3, восточны 4 и Трїоди 3, Слава: Трїоди. И нынѣ: догматъ гласа. Стиховны воскресны Слава: Трїоди, И нынѣ: Богородиченъ тамже. По „Нынѣ отпѣшаеши:“ троп. воскресенъ, Слава: И нынѣ: Богородиченъ его. — На *Утрени* по Б. Г. троп. воскр 2 и Богородиченъ; по кад. сѣдалны Октоуха, Полгелій и „На рѣкахъ вавилонскихъ:“ Слава: И нынѣ: Яланѣїа 3, Ангелскій соборъ: (прпѣвы же болгарскіи остаются) и проч. Евангеліе воскр. 5. — Воскр. Хрістова: по 50. ѿглаголюемыя стихиры покаянныя, и проч. такъ оуказываетъ Трїодъ. Канонъ воскр. съ їрмос. на 4, крестовоскр. на 2, богородиченъ на 2 и Трїоди безъ їрмоса на 6. Катавасія Трїоди. — На *Литургіи* троп. воскресенъ, Слава: конд. Трїоди, И нынѣ: „Застѣпнице Хрістіанъ:“ въ храмѣ же Хрістокомъ или Богородичномъ кондакъ храма. Апостолъ Кор. зач. 135 Евангеліи Луки зач. 79.

19. (3. Марта). Суббота масопѣстнаа. Память всѣхъ отъ вѣка усопшихъ православныхъ Хрістіанъ. Вся служба по оуказанію Трїоди. На *Литургіи* Апостолъ и Евангеліе дня и за оупокой.

Такимъ образомъ, такъ сего дня, совершается служба о усопшихъ также въ 2, 3, 4 субботѣ великаго поста, и въ субботѣ предъ Сошествіемъ св. Духа.

20. (4.) Недѣля масопѣстнаа. Гласъ 3. — Кого не тронѣли примѣры смиреннаго мытаря оправданнаго, и покаившагося блуднаго сына, о которыхъ церковь воспоминала нами въ послѣдній двѣ недѣли; кого не порѣшило живое представленіе смерти вчерашнимъ поминальнымъ Богослаженіемъ: того старается церковь нынѣ прикести въ содроганіе воспоминаніемъ страшнаго суда Хрістова. Вообще все богослаженіе масопѣстной недѣли имѣетъ цѣль побѣднѣти грѣшника къ покаянію. Служба Октоуха съ Трїодію. Ико оуказатель имѣетъ славити Трїодъ. На *Утрени* сѣдалны воскресны, полгелій

и „На рѣкахъ вавилонскихъ:“ Степенна гласа. — Евангеліе воскр. 3. — Воскресеніе Хрістово: по 50. ѿальмѣ стихіры покаянныя „Слава:“ „Покаяніа отверзи ми двери:“ И нынѣ: На спасеніа стези: и проч. якъ оуказано выше въ Недѣлю вѣднаго. На *Литургіи* по Вхѣдѣ тропарь воскресенз, Слава: конд. Трїоди, И нынѣ: „Застѣпнице:“ въ храмѣ же Хрістовомъ или Богородичномъ кондакъ храма. Апостолъ къ Кор. зач. 140. Еванг. Матѣеъ зачало 106. Причастенъ: Хвалите: — Въ вечеръ на „Господи воззвахъ:“ стихіры Октоиха 3 и Еваѣаго 3, Слава: И нынѣ богородиченъ. На стиховнѣ Трїоди самогласенъ дважды и мѣчениченъ, Слава: И нынѣ: Трїоди.

Отъ сей Недѣли стиховны вечерніи и оутренніи Октоиха остаются, а поются стихіры Трїоди до Сѣбботы 6. недѣли поста.

Во всю седмицу сырнѣя Церковь разрѣшаетъ на молочныи яствѣа и на яицѣа, не исключаячи Гереды и Патка.

По оуставѣ греческомѣ въ Гередѣ и Патокѣ сырныя седмицы не бывають Антирѣгїа кромѣ великаго праздника. Въ тѣ дни отправляется Богослуженіе оуже якъ въ великомъ постѣ: Часы, Обѣдница, Вечерня (зри Трїодѣ).

24. (8.) Четвергъ. † Первое и второе окрѣтеніе чест. главы Іоанна Крестителя. — Служба по оуказанію Трїоди. — На Антирѣгїи Прокїменъ. Апостолъ и Евангеліе дна и Еваѣаго.

26. (10.) Сѣббота сырнѣа. Память древнихъ великихъ постниковъ и моливенниковъ. Служба по оуказанію Трїоди. На *Литургіи* Апостолъ Аллїлїа и Евангеліе дна и Отцевъ. Причастенъ „Радѣйтесьа праведніи:“

27. (11.) Недѣла сырѣстнѣа. Гласъ ѿ. — Пѣснями нынѣшнѣаго дна пригадѣтъ намъ св. церковь паденіе нашихъ прародителей, непосредною причиною котораго была неводержаность; въ Апостолѣ же и Евангелїи оучитъ насъ якъ должны мы постити. На *Великой вечерни* стихіры воскр. 3, восточны 3 и Трїоди 4. Слава: Трїоди, И нынѣ: догматъ гласа. На *Утрени* служба Октоиха и Трїоди, якъ оуказано въ Недѣлю о вѣдномъ сынѣ. Еванг. воскр. ѿ. — Воскр. Хрістово: ѿаломъ 50. Стихіры покаянныи, якъ оуказано въ Недѣлю мытаревъ. На 2. пѣсни „Честнѣйшю:“ Гвѣтиленъ воскресенъ, Слава: въ Трїоди, И нынѣ: тамже. На Хвалитехъ стихіры воскресны 5 и Трїоди 3. Слава: въ Трїоди: И нынѣ: Превлагословенна еси: — По Славословіи тропарь воскресенъ, ектенїи, отпѣстъ, Слава: И нынѣ: стихира евангелскаа. — На *Литургіи* священникъ освящаетъ особыя Агнцы и сохраняетъ ихъ въ Кивотѣ для Преждеосва-

ціннихъ Литургій послѣдующюи Среда и Пятка. (На Проскомидіи священникъ приготовляючи тѣи Ягнцы къ освященію, говоритъ надъ каждымъ особно: Во воспоминаніе Господа: Яко овча: Жретсѣ Ягнецъ: И единъ отъ коинъ:) По Выходѣ троп. воскр. Глава: И нынѣ: Трїоди. Апостолъ къ Римл. зач. 112. Еванг. Матѣ. зач. 17. — На Вечерни на „Господи воззвахъ:“ ставимъ стиховъ 10, и беремъ изъ Октоиха 4 стихиры покаянны гласа, изъ которыхъ двѣ писаны въ вечерѣ на стиховныхъ а двѣ въ Понедѣльникъ на оутреннихъ стиховныхъ (такъ само беретсѣ въ Недѣлю послѣдующюи до 5. Недѣли поста включно), потомъ изъ Трїоди 3 и Святаго 3. Глава: И нынѣ: Богородиченъ по гласѣ Святаго. — Выходъ съ кадильницею (въ баграномъ фелонѣ). По „Свѣте тихій:“ Прокименъ великій: „Не отврати лица:“ (По Прокименѣ священникъ затворяетъ царскіи врата, и знаяши фелонъ, выходитъ въ епитрахили съверными дверми и ставитъ передъ царскими вратами). Сподоби Господи: и метанїа 3; потомъ „Исполнимъ вечернїа:“ На стиховныхъ стихиры двѣ въ Трїоди: „Возсіа благодать: съ припѣвами обычными, и мѣчениченъ. Глава: И нынѣ: „Ангелстїи чины:“ — По Нынѣ отпѣшаеши: Трисвятое и по Отче нашъ: Яко твое есть царство: и Тропаріи съ поклонами: Богородице Дѣво: Глава: Крестителю Христовъ: И нынѣ: Молите о насъ: Потомъ: Подъ твою милость: (безъ поклона). Господи помилуй мѣ. Господи благослови. Іерей: Сый благословенъ: Ликъ Іаминь. Іерей: Небесный Царю: Посемъ Ликъ: Господи помилуй 3, Глава: И нынѣ: Честнѣйшю Христовѣмъ: Именемъ Господнимъ: Іерей: За молитвы св. Отецъ: Ликъ: Іаминь. Іерей: Господи и Благдыко живота: (съ поклонами) — Глава тебѣ Христе Боже, оупоканіе наше: и Отпѣстъ. (Симъ образомъ совершается Вечерня во всѣ Недѣли великаго поста включно съ Недѣлею цвѣтною.)

Въ Понедѣльникъ, Вторникъ, Среда и Четвертокъ великаго поста бываетъ Повечеріе великое.

## М а р т ѣ.

1. (13.) Вторникъ 1. недѣли поста. Отъ сего дня начинается *Вруцѣ лѣто ѿ.*

2. (14.) Среда 1. недѣли поста. *Литургія Преждеосвященныхъ Даровъ.* Тамъ Литургія отправляется оу насъ во всѣ Среда и Пятки Четыредесятницы, и въ Понедѣльникъ, Вторникъ и Среда страстной седмицы.



4. (16.) Пятокъ 1. недѣли поста. На *Преждеосв.* на Господи воззв. стихиры на 10: (самогласенъ днѣ на 2, мѣченич. 4 изъ Октоиха радоваго гласа, и св. Θεодора 4 изъ Трїоди.) Слава: Трїоди, И нынѣ: догматъ сходящаго ѿ гласа. Вхѣодъ съ кадиломъ безъ Евангелїа Проче зри въ Трїоди.

5. (17.) Суббота 1. великаго поста. Памать чюдснаго сохрненїа Хрїстїанъ св. великомѣченикомъ Θεодоромъ Тирономъ отъ оскверненїа постѣ 362 года, за владѣнїа отступника отъ хрїстіанства императора Юліана. Слѣже по оуказанїю Трїоди. На *Литургїи* Апостолъ и Евангелїе днѣ и Святаго.

Послѣдованїе Миней малыхъ Свѣтыхъ припадающихъ въ Субботы и Недѣли Четырдесятницы, постъ на Повечерїяхъ, или когда настоятель церкви изволитъ.

6. (18.) Недѣла 1. поста. Воспоминанїе возстановленїа почитанїа св. иконъ по побѣжденїи иконоборцевъ. Гласъ ѱ. — На *великой Вечери* на „Господи воззвахъ:“ стихиры воскр. 3. восточны 3 и Трїоди 4, Слава: Трїоди, И нынѣ догматъ гласа, Вхѣодъ. Прокименъ днѣ. Стихѣокны воскр. Слава: И нынѣ: Трїоди: По „Нынѣ отпѣираши:“ троп. воскр. Слава: „Пречистомъ образъ:“ И нынѣ: „Еса паче:“ — На *Утрени* на Б. Г. тропарь воскр. дважды, Слава: „Пречистомъ твсемъ образъ:“ И нынѣ: „Еса паче:“ Сѣдалны воскр. и Богородичны ихъ. Янгельскїй себоръ: Упакои, Степенна гласа. Прокименъ воскр. Евангелїе воскр. ѱ. — Воскресенїе Хр., ѱаломъ 50 Стихиры покаянныи. — Канонъ воскр. съ ѿрмосомъ на 4, крестовоскресенъ на 2, Богород. на 2 и Трїоди на 6. Катавасїа Трїоди. По г. п. конд. и ѿкосъ воскр. и сѣдал. Трїоди; по ѱ. п. конд. и ѿкосъ Трїоди. На ѱ. п. „Честнѣйшю:“ Свѣтилъ воскр. Слава: Трїоди. И нынѣ: тамже. На хвалитехъ стихиры воскр. 4. и Трїоди 4, Слава: Трїоди, И нынѣ: „Превлагословенна еси:“ По Отпѣстѣ стихира евангелскаѣ — На 1. часѣ троп. воскрес. Слава: Трїоди. И нынѣ: Богородич. часовъ. По „Отче нашъ:“ конд. Трїоди. — *Литургїа* св. *Василїа В.* по вхѣдѣ троп. воскр. и „Пречистомъ ти образъ:“ Слава: И нынѣ: „Неописанное слово: Апост. зач. 329. Евангелїе Іоанна зач. 5. Задостойникъ: „О тебѣ радуетсѣ:“ — На *Вечери* все по оуказанїю Трїоди; впрочемъ зри сказаное выше въ Недѣлю сырѣстнѣю въ вечеръ.

Отъ Понедѣла втѣрой седмицы поста поются на Повечерїяхъ съ каконами Богородичными также канѣны Миней Свѣтыхъ, припадающихъ въ дни отъ Лазаревой Субботы до Недѣли Ѣмїинной.

9. (21.) Среда. 2. недѣли поста. † Св. 40 Мѣчениковъ. Слѣже по оуказанїю Трїоди или Трїфологїона подъ главою „Яще



слагается Окрътєніе ч главы Предтечы во єдинѣ отъ днѣхъ постныхъ. На Преждеосвященной на „Господи воззвахъ“ стихиры Трїоди 6 (т. є самогл. дна 2. мѣчениченъ 1. и подобны 3) а Мѣчениковъ зъ Минен или Трѣфол. 4, Слава: Мѣчениковъ, И нынѣ: крестовогородиченъ. Входъ съ Евангеліємъ. Грѣте тихій: Прокименъ и Чтенїа зъ Трїоди. „Да исправится:“ и 3 поклоны, потомъ сейчасъ „Вончимъ, миръ всѣмъ: и Прокименъ, Апостолъ, Аллилуїа и Евангеліе Мѣчениковъ; по Евангелїи „Рцѣмъ вси:“ и прочее Преждеосвященной. Причастїенъ Мѣчен. На отпѣстѣ іерей поминаетъ напередъ св. 40 Мѣчениковъ, а потомъ наставшаго Святаго (Кодрата).

13. (25.) Недѣла 2. поста. Гласъ ѳ — Церковь нынѣшними пѣснями продолжаетъ окръпляетъ насъ въ тѣснотѣхъ поста. Читанный же на Литургїи Апостолъ оутрашавъ нерадивыхъ: „Како мы оукѣжимъ (праведного мздовоздаема) о толпѣмъ нерадивше спасенїи..? Но Евангеліе оутѣшае кающїхся, приводячи примѣръ разслабленнаго, которого для его крѣпкой вѣры Господь оудоровилъ на дѣши и тѣлѣ. Служба по оуказанїю Трїоди. На Утрени Евангеліе воскресное 1. По Славословіи тропарь воскресенъ, ектеїи обычныи, и по Отпѣстѣ стихира евангелская. На Литургїи св. Василїа В. Апостолъ къ Евр. зач. 304. Евангеліе Марка зач 7. — На Вечерни все по оуказанїю Трїоди, и такъ оуказано выше въ Недѣлю сырѣбстнїю

20. (1. Япрѣла.) Недѣла 3. поста, крестопоклонная. Гласъ ѳ. — Икъ тѣнчстое дерево даетъ оутрѣдившомѣся пѣтннкъ мѣстце для отпочинка и покрѣпленїа сна до дальшой дороги, такъ и животворящее Древо крестное ободривъ и покрѣпивъ оутрѣжденного постомъ до дальнїхъ подвїговъ поста, пригадѣючи въ живое безконечнїю людемъ къ намъ распятаго для нашего спасенїа Господа. Въ Субботѣ на великой Вечерни на Господи воззвахъ: стихъ. Октоуха 6 и Трїоди 4, прочее зри Трїодѣ. По Нынѣ отпѣщавши: (если не было Литїи) троп. воскр. Слава: И нынѣ: Креста. — На Утрени по „Богъ Господь:“ троп: воскр. дважды, Слава: И нынѣ: Спаси Господи: По кад. сѣдальны воскресны. Неперочны, Ангелскїй соборъ: степенна и прокименъ гласа. — Евангеліе воскресное аї. — Воскресенїе Хрїстово: По 50 псалмѣ „Покажиѣ отверзи ми: На Хвалитѣхъ стихиры воскресны 4 и Креста 3 на 4, съ припѣвами Крестъ и стихъ. самогласна Трїоди съ припѣвомъ „Воскресни Господи:“ когдаже начнѣтъ пѣти Славословіе, іерей одѣтый во вси священническїи одежды, кадитъ св. Престолъ и положеный на немъ Крестъ, оумасный благодоннымъ касилькомъ, потомъ поднавши Крестъ съ Дискосомъ къ главѣ

своей, несетъ его окрестъ Престола (предъ нимъ же идѣтъ съ свѣщами и съ кадилицею), выходитъ сѣверными дверми и стаетъ предъ царскими вратами; когдаже окончится Славословіе и Трисвятое, возглашаетъ: Премудрость, прости! Ликъ: Спаси Гдѣи: 3, священникъ же идетъ къ оуготованномъ среди церкви столу, и положивши на немъ Крестъ, окажетъ столу отъ всѣхъ четырехъ сторонъ, потомъ покланяется Кресту трикратно, поючи: Крестъ твою покланяемся: 3 и по семъ цѣлетъ Крестъ; тоже самое творятъ потомъ и всѣ вѣрныи, ликъ же поетъ изъ Трїоди стихиръ: „Прїидите вѣрніи: — Посемъ ектенїи: Помилуй насъ Боже: Исполнимъ оутреннїа: Отпѣтъ и стихира евангелская. — *Литургїя св. Василїя Вел.* — По входѣ тропарь воскресенъ и Креста Слава: И нынѣ: кондакъ Креста. Бѣжесто Трисвятаго поемъ „Крестъ твою:“ Апостолъ къ Евр. зач. 311. Евангелїе Марка зач. 37. — Причастенъ: Знаменася на насъ: — По полѣдни *Вечерня* какъ оуказано въ Недѣлю сырнѣстнѣю. (Положенный Крестъ остався до Патка).

23. (4.) Среда 4. недѣли поста (Средопостѣе). На *Литургїи* преждеосвященныхъ Даровъ на „Господи воззвахъ:“ стихиры Трїоди 6 и предпраздненства Благовѣщенїа 4, Слава: креста, И нынѣ: предпраздненства. — Отъ сего дня на Преждеосвященныхъ прилагается ектенїа: „Бл҃гцы къ просвѣщенїю:“ до Средаы страстной включно.

24. (5.) Четвергъ 4. недѣли поста. Предпраздненство Благовѣщенїа пресв. Богородицы. — Слѣжба какъ въ Миней или Трефологїю.

25. (6.) Пятокъ 4. недѣли поста. ☩ Благовѣщенїе пресв. Богородицы. — Слѣжба праздника съ Трїодною. На великой *Вечерни* стихиры на 10, какъ оуказано въ Трефологїонѣ. Слава: И нынѣ: праздника „Посланъ бысть:“ По входѣ Прокименъ дня, Чтенїа дня 2 и праздника 3. На Литїи все праздника. Стиховна праздника. На благословенїи хлѣбовъ тропарь праздника 3. — На *Утрени* слѣжба праздникъ по оуказанїю Миней или Трефологїона въ день постный. (По первомъ Частѣ цѣлованїе и внесенїе ч. креста въ Олтарь.) — *Литургїя* Златоустова съ *Вечернею*. На Господи воззвахъ: стихиры какъ оуказано на радѣ въ Миней или Трефологїонѣ. Входъ съ Евангелїемъ. Чтенїа дня 2 и праздника 2 („Бниде Мойсей:“ и „Господь созда:“) Ектенїа

маламъ съ възгласомъ: **Иже свѣтъ еси Боже нашъ: Трисвѣтое.** Апостолъ къ Евр. зач. 360 Евангеліе Лѣки зач. 3. Задостойникъ и Причастенъ праздника.

26. (7.) **Свѣбота.** Отданіе праздника Благовѣщеніа. Св. арх. Гавріила. — *Утреня* по оуказанію въ Трѣфологїонѣ или Трїоди подъ главою: „Ище славится Благовѣщеніе въ Патока 4 недѣли поста.“ — На *Литургїи* по Входѣ тропарь праздника и Архангела, Глава: конд. Арх. И нынѣ: кондакъ праздника. Прокименъ праздника, Апостолъ, и Евангеліе дня и праздника. Задостойникъ и Причастенъ праздника

27. (8.) **Недѣла 4. поста.** Гласъ Ѳ. — *Вечерня и Утреня* по оуказанію въ Трїоди. — Евангеліе воскресное Ѳ. На *Литургїи* св. **Василія В.** по Входѣ тропарь воскресенъ, Глава: конд. Трїоди, И нынѣ: „Застѣпнице: или храма Хрїстова или Богородычна. Апостолъ въ Евр. зач. 314. Евангеліе Марка зач. 40.

30. (11.) **Среда. 5. недѣли поста.** — Служба по оуказанію Трїоди. *Вечеромъ* поется *Утреня Четверга 5. недѣли поста* съ великимъ канономъ покаяннымъ препод. **Индreja Критскаго** и съ *поклонами*. Въ томъ канонѣ оуказаны событія старое и новое Завѣта, въ которыхъ особенно обозначены значеніе и сила грѣха, и также значеніе и сила жизни праведной. Тѣмъ собрано все, що только можетъ возвести чловека въ покаянію, смиренію и молитвѣ. Для того св. церковь и оустановила пѣти сей канонъ въ то время, когда начинается великодная исповѣдь, чтобы свои вѣрніи чада приготовить къ совершенію Тайны покаянія и достойномъ причащенію Тѣла и Крови Господней. По „Благословенъ Богъ нашъ: Трисвѣтое, по Отче нашъ: Господи помилуй 12. Прїидите поклонимся: 3, и псалмы 19. и 20, по шести псалмїи и по ектенїи великой „Аллилуїа“ и Тройчны гласа. Сѣдаленъ Октоиха, Глава: И нынѣ: богородиченъ. Псаломъ 50. Ектенїа „Спаси Боже люди твои:“ и възгласъ „Милостїю и щедротами:“ и начинаемъ съ должною оубагою великій канонъ, положенный въ Трїоди. Славословіе малое (безъ пѣнїа). „Исполнимъ оутреннїи“ — По стиховнѣ: „Благо есть:“ 2, Трисвѣтое, по Отче нашъ: тропарь „Въ церкви стоаще:“ Господи помилуй 40. „Сый благословенъ:“ Небесный Царю: Господи и Владыко живота моего: съ поклонами и проч. такъ въ Молитвословѣ.

## Апрѣлій.

2. (14.) СѢББОТА 5. НЕДѢЛИ ПОСТА. Похвала пресв. Богородицы въ память чюдеснаго спасенія ея покровительствомъ вѣрныхъ и Царяграда въ нашествіи Персовъ и Скитовъ въ 627 г. При томъ св. Церковь оуказываетъ намъ на Застѣпницѣ нескесню, которая сохранила ючи вѣрныхъ отъ враговъ видимыхъ, тымъ радичѣше потока намъ помогати въ борьбѣ съ врагами невидимыми, съ похѣсами до грѣха и др. — Слѣжба вса по Трїоди. На *Литургіи* тропарь и конд Богородицы. Прокименъ, Апостолъ и Евангеліе днѣ и Богородицы.

3. (15.) НЕДѢЛА 5. ПОСТА. Гласъ 6 Церковь прославляючи нынѣшняго днѣ подвиги преподобной Маріи Египетской, прежде великой грѣшницы, а послѣ ровноангелской подвижницы, оуказѣе, що покааніемъ могѣтъ спастися и наибольшіи грѣшники; но заразѣмъ представляе (въ Канонѣ) гнѣбныи послѣдства нерадичности о спасеніи, оуказѣючи на немилосерднаго, роскоши предавшагося богача. *Вечерня и Утреня* по Трїоди съ Октохѣомъ. — Евангеліе оутрен. в. На *Литургіи* *Василія В.* Апост. къ Евр. зач. 321. Еванг. Марка зач. 47.

Съ тою Недѣлю кончитса радъ Гласовъ и оутреннихъ Евангелій даже до Недѣли вѣсѣхъ Свѣтыхъ.

8. (20.) ПАТОКЪ 6. НЕДѢЛИ ПОСТА. На *Преждеосвященной* на „Господи воззвахъ.“ стихиры на 10 изъ Трїоди цвѣтной, которая отъ днеса начинается.

Отъ сего днѣ вса слѣжба поется изъ Трїоди до Понедѣла Ѳоминнаго. О слѣжбѣ Свѣтымъ, приключающимся въ тѣи дни, зри примѣчаніе къ оставѣ первой Недѣли поста.

9. (21.) СѢББОТА 6. НЕДѢЛИ ПОСТА. Память воскресенія праведнаго Лазаря. Слѣжба по Трїоди. На *Литургіи* Златоустовой вмѣсто Трисвѣтаго: „Слнцы:“ Задостойникъ їрмосъ „Чистѣю славно:“

10. (22.) НЕДѢЛА ЦРКѢТОНОСНАЯ. *Вечерня великая* съ Антиѣю по Трїоди. На благословеніи хлѣбовъ тропарь „Общѣе воскресеніе:“ 2, Слава: И нынѣ: „Спогревшесѣ теплѣ:“ На *Утрени* все по оуказанію Трїоди. Еванг. Матѣ. зач. 83. По Евангеліи сейчасъ ѡломъ 50. (Воскресеніе Хрїстово: оставляется.) Благословеніе вѣи и проч. по Трїоди. *Литургія Златоустава*. Антифоны праздника, на Вхѣдѣ стихъ: Благословенъ градъ: и проч. такъ въ Антиѣргиконѣ. Апостолъ къ Филип. зач. 247. Евангеліе Іоанна зач. 41. Задостойникъ припѣвъ съ їрмосомъ 4. пѣсни канона — *Во вечерѣ* на „Господи воззвахъ:“ стихиры на 6, по оуказанію Трїоди.

Входъ, прокименъ днѣ. Сподоби Господи: метаніа 3. Исполнимъ вечерніа: и прочъ какъ оуказано на Вечерни въ Недѣлю сыроушестнѣю.

11. (23.) Понедѣльникъ великій На Утрени по шестофальмѣи поемъ: Ялилаѣа; тропарь: Се женихъ: 3; по кадъ сѣдалны Трїоди. — Евангеліе Матѣя зачало 84 ѡлому 50. и проч. — Часы по оуказанію Трїоди. Литургія Преждеосвещенныхъ Входъ съ Евангеліемъ. Ектѣ тихій: Прокименъ и Чтеніа. „Да исправится:“ и 3 поклоны. Посемъ іерей: „О еже сподобитися намъ: и четвъ Евангеліе днѣ; по Евангеліи „Рцѣмъ вси:“ и прочее Антирѣи. (Повечеріе великое съ поклонами.)

По семъ оуставъ поемъ всю Слѣже и во Вторникъ великій.

13. (25.) Среда великая. — Утреня и Часы по Трїоди. — На слѣже Преждеосвященныхъ входъ съ Евангеліемъ и проч. какъ въ великій Понедѣльникъ. (Повечеріе малое.)

14. (26.) Великій Четвергъ. Воспоминаніе послѣдней вечера Спасителя съ оучениками и оустановленіа Нимъ свѣтѣйшей Тайны Евхаристіи. — Утреня по оуказанію Трїоди. Евангеліе Матѣ зач. 108. По 50. ѡфальмѣ сѣчасъ поется канонъ, ектѣи же „Спаси Боже:“ оставляется. Литургія св. Василия В. съ Вечернею. Входъ съ Евангеліемъ. Апостолъ къ Кор. зач. 149. Евангеліе Матѣ зач. 107. Вмѣсто херсѣмской пѣсни поемъ „Вечери твоѣ тайныа: 3. Задостойникъ: „Странствіа владычна:“ Причастенъ: „Вечери твоѣ тайныа:“ тоеже поемъ также вмѣсто „Да исполнятся:“ По взаимной молитвѣ въ църквахъ катедральныхъ оумовеніе ногъ по чинѣ писаномъ въ Трїоди — Тогоже днѣ въ вечерѣ поется Утреня великаго Патка или послѣдованіе св. страстей Христовыхъ по оуказанію Трїоди. — Передъ чтеніемъ Евангеліи ликъ поетъ: Слава страстемъ твоимъ Господи; по Евангеліахъ же: Слава долготерпѣнію твоѣму Господи. По 10. Евангеліи „Славословіе безъ пѣніа, посемъ ектѣи „Исполнимъ оутреніа:“ и 11 Евангеліе, потомъ стиховны и 12 Евангеліе, по 12 Евангеліи „Благо есть:“ Трисвятое и по Отче нашъ: тропарь „Испниахъ ны еси:“ Ектѣи: Помилуй насъ Боже: по возгласкѣ еѣ, Іерей: Прѣмудрость! Ликъ: Честнѣйшю: и Отпѣтъ.

15. (27.) Великій Пѣтокъ. Воспоминаніе осужденія, распятія и погребенія Иисуса Христа. — Часы царскіи; на тѣхъ къ Евангеліамъ іерей возглашаетъ только: Прѣмудрость, прости оуслышимъ: Литургія не отправляется. — По полѣдни на Вечерни входъ съ



Евангеліємъ. По „Евѣтѣ тихій:“ прокименъ Трїоди, посемъ Чтеніе и второй прокименъ; также 2. и 3. Чтеніе; проким. Апостола. Апост. къ Кор. зач. 125. Евангеліе Матѣ. зач. 110. Посемъ „Рцѣмъ вси:“ Сподоби Господи: „Исполнимъ вечерній:“ Когда же начинѣтъ пѣти Стиховны. священникъ одѣвается во всѣ свѣщ. одежды, и на Слава: И нынѣ: кадитъ св. Престолъ и Плащаницю и вѣсивши тѣю четьремъ честнымъ и поважнымъ мѣстамъ, вынимаетъ изъ скинии кивотъ съ св. Дарами, и поставивши на Престолѣ, кадитъ его, покланяючися св. Дарамъ трикратно, потомъ творитъ съ св. Дарамъ *обходъ* вокругъ церкви, какъ писано въ Литургиконѣ; по *обходѣ* же поставляетъ св. Дары на Престолѣ, и окадивши ихъ, ставляетъ на видномъ мѣстѣ, гдѣ они остаются до свѣтлаго Воскресенія; потомъ кладетъ Плащаницю на оуготованомъ къ томъ и прилично оукрашеномъ столѣ, и окажѣетъ ю, пѣвцы же поютъ „Нынѣ отпѣшаеши: Трисвятое, Отче нашъ: а по возгласѣ, ставши предъ Плащаницю, тропарь: Благообразный Іосифъ: 3, съ поклонами, посемъ Отпѣстъ великій, и цѣлованіе Плащаницы. (Повечеріе малое съ Канонамъ о распятіи Господа).

16. (28.) Великая Свѣбота. Утренняя великая по Трїоди. По Славословіи великомъ, когда поютъ Трисвятное, священникъ одѣтый во всѣ свѣщ. ризы, творитъ входъ съ Евангеліємъ, которое потомъ полагаетъ на Плащаницю; ликъ же поетъ надгробную стихиръ: „Прійдите оублажимъ:“ посемъ іерей: Воньмимъ, миръ всѣмъ и проч. какъ писано въ Трїоди. *Литургія Василия Великого съ Вечернею*. На Господи воззвахъ: стиховъ 8. Входъ съ Евангеліємъ. По Евѣтѣ тихій: (не поется Прокименъ, но сейчасъ:) „Премѣдрость! и начинаются Чтенія (всѣхъ 15) съ стихами и съ припѣвами. По Чтеніяхъ ектенія малая, возгласъ: Иже свѣтъ еси: вмѣсто Трисвѣтаго „Свѣтъ:“ — Прокименъ, Апостолъ къ Римл. зач. 91. по Апостолѣ же вмѣсто „Аллилуія,“ поется стихъ Псалма 81. на гласъ 3. „Воскреси Боже, сѣди земли, яко ты, наслѣдиши во всѣхъ языцѣхъ.“ Священникъ же и Діаконъ, если сѣтъ снимаютъ съ себе ризы багряныя или черныя и одѣваются въ бѣлыя. Посемъ Евангеліе Матѣ. зач. 115. — Вмѣсто Херувимской пѣсни поемъ „Да молчитъ:“ — Задостойникъ: Не рыдай мене Мати:“ — По Отпѣстѣ бываетъ благословеніе хлѣбовъ и вина, какъ на Всенощномъ. Посемъ чтенъ начинается Дѣанія св. Апостоловъ.

17. (29.) Недѣла Пасхи (Великдень). По полнощи отправляется передъ плащаницею *Полунощница*, какъ писано въ Трїоди. Іерей одѣтый въ епитрахиль и багранный фелонъ, окладивши олтарь, плащаницъ и церковь, начинаетъ: Благословенъ Богъ нашъ: трисвѣтое, по Отче нашъ: Господи помилуй ѿ. Глава: И нынѣ: Прїидите поклонимся: ѿ. ѿшоломъ 50. Къ концу великой Свѣкты на погребеніе Господа. По канонѣ трисвѣтѣе, и по Отче нашъ: „Бѣгда снишешъ еси:“ ектеиѣ „Помилуй насъ Боже:“ какъ на Полунощницы, и по возгласѣ іерей: Глава тебѣ Христе Боже, оупованіе наше: и Отпѣстъ. Потомъ священникъ поцѣловавши Плащаницъ, отходитъ и одѣвшись во всѣ свѣщ. одежды свѣтъ и, приходитъ передъ св. Тайны и приклонивши колѣна, кадитъ ихъ, потомъ же взявши кивотъ съ св. Тайнами и обернувшись съ ними къ людямъ, начинаетъ: „Воскресъ Іисусъ отъ гроба: Аки же повѣтъ дальше: такоже прорече: и проч. и бываетъ при звѣкѣхъ звонѣхъ торжественный *Обходъ* вокрѣхъ церкви съ св. Дарами, Плащаницею и проч. (во воспоминаніе хода Мѣроносицъ и Оучениковъ въ Недѣлю рано къ гробѣ воскресшаго Господа). Вернувшись въ церковь, священникъ ховаетъ св. Дары, и поклонившись имъ, кладетъ Плащаницъ на Престолѣ, головою образа Спасителя отъ сѣвера, потомъ взявши крестъ, выходитъ съ вѣрными (при звѣкѣхъ звонѣхъ) передъ западными (входными) двери церкви, поющи: „Воскресеніе твое Христе Спасе:“ Когда же выйдутъ, затворяются тѣи двери, и священникъ окладивши ихъ и люди, держачи св. Крестъ, возглашаетъ: Глава свѣтъѣй: и проч. какъ писано въ Трїоди и также на початкѣ Антифониона. Въ началѣ канона іерей кадитъ всю церковь; когда начнутъ пѣти стихиры Пасхи, даетъ всѣмъ вѣрнымъ цѣловати св. Крестъ, привѣтствуя ючи каждого изъ нихъ словами: Христосъ воскресъ! — По Отпѣстѣ іерей подноситъ св. Крестъ, глаголетъ трикратно: „Христосъ воскресъ!“ Вѣрныи же отвѣщаютъ: „Вѣстинъ воскресъ.“ — *Литургія Златоустава* (по ранс). По „Благословенно царство:“ Христосъ воскресъ: ѿ. и ектеиѣ. Антифоны Пасцѣ. Вмѣсто Трисвѣтаго „Слицы:“ — Апостолъ Дѣян. зачало 1. Евангеліе Іоанна зач. 1. (о Божествѣ Спасителя нашего); чтеніе Еванг. раздѣляется на 12 частей, и по каждой части оударяютъ во всѣ звоны. Гдѣ есть больше священниковъ, читается Еванг. въ разныхъ языкахъ. — За „Достойно:“ Ангелъ вопіаше: и Свѣтиса, свѣтиса: — На „Во страхомъ Божиимъ:“ „Спаси Боже: и „Всегда и нынѣ:“

поемъ: „Христосъ воскресъ: тоже само и вмѣсто „Буди има Господне: — По заамвонной молитвѣ *благословеніе Артоса*. На „Премудрость! *Ликъ: Свѣтиса, свѣтиса: — По „Слава тебѣ Христѣ Боже:“* *Ликъ: Христосъ воскресъ: Господи помилуй 3, благослови.* (По Часословамъ: Почаевскомъ и Львовскомъ 1888. стор. 327. въ свѣтлѣю седмицѣ вмѣсто „Слава тебѣ Христѣ Боже:“ *іерей возглашаетъ: Христосъ воскресъ изъ мертвыхъ, смертію смерть поправъ.* *Ликъ: И сѣшимъ во гробѣхъ животъ даровавъ.* Господи помилуй 3, благослови.) Отпѣстъ съ Крестомъ, — и посемъ *іерей* возвышючи Крестъ, глаголетъ: Христосъ воскресъ! 3; вѣрныи же отвѣчаютъ: „Вѣстинъ воскресъ!“ — На *Вечерни* *іерей* одѣтый во всѣ свѣщ. ризы свѣтлыи, начинаетъ: Благословенъ Богъ нашъ: Христосъ воскресъ: 3, потомъ стихи: „Да воскреснетъ Богъ: и проч. послѣдованіе все въ Трїоди. — Вхѣодъ съ Евангелїемъ. По прокименѣ великомъ *іерей: „О еже сподобитиса намъ:“* и чтетъ Евангелїе Іоанна зач. 65., посемъ ектенїа: Рцѣмъ вси: и проч. по Трїоди.

Врата царскїи и побочныи въ Иконостасѣ не затворяются отъ Оутрени свѣтлаго Воскресенїа въ продолженїи всей свѣтлой седмицы; затворяются же они перѣе по Антирѣги въ свѣтлѣю седмицѣ.

Оутрени и Вечерни *іерей* отправляетъ одѣтый во всѣ священническїи ризы *такъ* на Антирѣги. Всѣ три Антифоны Пасѣ, и „Славы во Христа:“ поемъ черезъ всю свѣтлѣю седмицѣ. — Чинъ *погребенїа* *іеревъ, мїранъ и младенцевъ* есть тотъ самый во всю седмицѣ, т. е. Благословенъ Богъ нашъ: Христосъ воскресъ: 3, Воскресенїе Христова видѣше: и Канонъ Оутрени Пасхи съ ектенїами о оубошнѣхъ. На Хвалитехъ цѣлованїе, потомъ Отпѣстъ.

„Царю небесный,“ на всѣхъ службахъ церковныхъ не глаголетъ до Бошества св. Дсха.

Въ Герасѣ и Патокъ свѣтлыи разрѣшенїе на масо.

18. (30.) Понедѣльникъ свѣтлый. Утренняя: *іерей* поклони Олтарь и всю церковь, начинаетъ: Слава свѣтлѣй: посемъ: Христосъ воскр. г. и пр. *такъ* вчерашняго дня. На канонѣ ектенїа *малаа* бываетъ только по г. ѿ. и ѿ. пѣсни. — На Литургїи все *такъ* въ Недѣлю Пасхи, Апостолъ Дѣян. зач. 2. Евангелїе Іоанна зач. 2. (по статїамъ *такъ* вчера, не читается). — На Вечерни вхѣодъ съ кадильницею безъ Евангелїа, по Прокименѣ великомъ дня, ектенїа: Рцѣмъ вси: и проч. *такъ* вчерашняго дня.

Въ сей день бываетъ крестный ходъ (процессїа) кнѣ Церкви съ пѣнїемъ Молебенъ, *такъ* оказано въ Трїоди.

19. (1. мал.) Вторникъ свѣтлый. *Утренняя, Литургія и Вечерня* какъ въ Понедѣльникъ. — На Литургіи Апостолъ Дѣян. зач. 4. Еванг. Луки зач. 113.

23. (5.) Суббота свѣтлая. † Св. великомученика Георгія. На Вечерни на Господи воззвахъ: стихиры воскресны 3 и Георгію 3. (Въ храмѣ св. Георгія стихиры воскр. 3 и Свѣтомъ 5), Глагола: Георгію, И нынѣ: Трѣоди. Вхѣдъ, Чтеніа Георгію. (Литѣ). На стиховнѣ стихира воскресна и стихирны Пасцѣ, Глагола: Георгію „Разсѣянаго адаманта.“ И нынѣ: пасхи „Воскресеніа день.“ Христосъ воскресъ: 3, Глагола: тропарь Свѣтаго. И нынѣ: когородиченъ. Іерей: Премѣдрость! и Отпѣсѣтъ. (Если была Литѣ, то по Стиховн. на благословеніи хлѣбовъ тропарь Свѣт. 2, и Богородице Дѣво: 1) — На Оутрени по Христосъ воскресъ: съ стихами „Да воскреснетъ Богъ“ Глагола: тропарь Свѣтаго, И нынѣ: когородиченъ первый гласа. Ектеніа великаа. Полувлей и сѣдаленъ Свѣтаго, Степенна и проч. Свѣтаго. По Евангеліи „Воскресеніе Христово:“ 3. Молитвами страстотерпца: И нынѣ: Молитвами Богородицы, Припѣвъ „Возвѣсѣлѣся Праведникъ:“ и стихира Свѣтаго: посемъ ектеніа „Спаси Боже:“ и проч. — Канонъ пасхи съ Грмосомъ на 8 и Свѣтаго на 6. Катакасъ пасхи. По ф. пѣсни конд. и Грмосъ пасхи; — по 5. пѣсни кондакъ и Грмосъ Свѣтаго и „Воскресъ Іисусъ:“ 3. — Свѣтленъ пасхи, Глагола: Свѣтаго, И нынѣ: Пасхи. На хвалитехъ стихиры воскресны 3 и Свѣтаго 3, потомъ стихирны пасхи Глагола: Свѣтаго, И нынѣ: Воскресеніа день: Христосъ воскресъ: 3, Глагола: тропарь Свѣтаго, И нынѣ: когородиченъ первый. Ектеніи и Отпѣсѣтъ. — Часы пасхи — На Литургіи антифоны пасхи; по вхѣдѣ тропарь Свѣтаго, Глагола: кондакъ Свѣтаго, И нынѣ: пасхи. Вмѣсто Трисвѣтаго „Елицы:“ Прокименъ, Апостолъ, Евангеліе и Причастенъ два и Свѣтаго.

24. (6.) Недѣла Антипасхи (Оомина или 2. по Пасцѣ). На великой Вечерни по благословеніи іерей: Христосъ воскресъ: 3, и сейчасъ „Прійдите поклонимся:“ и ѿаломъ „Благослови дѣше моа:“ посемъ „Блаженъ мѣжь:“ на „Господи воззвахъ:“ стиховъ 10 и проч. въ Трѣоди. На благосл. хлѣбовъ троп. Недѣли Оом. 3. Вмѣсто „Бѣди има Гдѣ:“ Христосъ воскресъ: 3. „Благословлю Гдѣ:“ и начинается *Утреня* возгласомъ: „Глагола свѣтѣй:“ Христосъ воскресъ: 3, Глагола во вышнихъ: шестоѿалміе — полувлей, величаніе и сѣдаленъ Нед. Оом. Степенна 1. антиф. д. гласа. Прокименъ Нед. Оом., Евангеліе Матѣ. зач. 116. Воскресеніе Христово: 3. ѿаломъ 50. и проч. какъ оуказано въ Трѣоди. — На Литургіи по „Благословенно царство:“ Христосъ воскресъ: 3, посемъ ектеніа великаа. — Апостолъ Дѣаній зач. 14. Евангеліе Іоанна зач. 65. — Вмѣсто „Достойно:“ „Ангелъ вопіаше:“ и „Свѣтиса:“ — На „Во страхомъ Божіимъ:“, „Спаси Боже:“ и вмѣсто: „Да исполнатся:“ и „Бѣди има Господне:“ посемъ „Христосъ воскресъ:“ до отданія праздн. воскресеніа включно. —



На „Слава тебѣ Хрісте Боже, оупованіе наше:“ *Ликъ: Хрістосъ воскресъ: весь тропарь и Господи помилуй 3, благослови. Отпѣстъ (сх Крестомъ); по Отпѣстѣ раздаётся Армосъ. — На Вечерни по „Благословенъ Богъ нашъ:“ Хрістосъ воскресъ: г. Святый Боже: и проч. такъ на обычныхъ Вечернихъ. На Господи воззвахъ: стихиры изъ Трїоди 3 и Святаго (Марка) 3. Слава: Свѣт. И нынѣ: Трїоди. Вхѣдъ. Прокименъ великій. Стиховна въ Трїоди. — По „Нынѣ отпѣшаши:“ Трисвѣтоє, по Отче нашъ: тропарь Свѣтаго, Слава: И нынѣ: Трїоди: и Отпѣстъ великій (безъ Креста). Такимъ образомъ отправляется Вечерня во всѣ Недѣли Пятидесятницы (кроме Вхѣда, великаго Прокимена и великаго Отпѣста).*

Отъ днесь повмъ Свѣжбы таже и радowymъ Свѣтымъ.

Отъ Понедѣлака Антипасхи до Вознесенія Оутреня начинается такъ: „Слава свѣтѣй: Хрістосъ воскресъ: 3. Слава во вышнихъ Богъ: шестипсалѣе и проч.

## М а й.

1. (13.) Недѣла 3. по Пасцѣ, Мѣроносицъ. — Гласъ ѳ. Въ Свѣбѣотѣ на великой Вечерни „Блаженъ мѣжъ:“ на Господи воззвахъ: ставимъ стиховъ 10 (воскресны 4 и Мѣроносицъ съ литійными на 6). Вхѣдъ. На Стиховнѣ стихира одна Трїоди, потомъ стихиры Пасцѣ: „Да воскреснетъ Богъ:“ Слава: Мѣроносицъ: „Тебѣ одѣющагося:“ И нынѣ: Воскресеніа день: По „Нынѣ отпѣшаши:“ Тропарь: Сгда снишелъ еси: Слава: Благообразный: И нынѣ: Мѣроносицамъ женамъ: — Утренняя по оукразанію Трїоди. Іерей: Слава свѣтѣй: посемъ „Хрістосъ воскресъ:“ г. и сейчасъ: „Слава во вышнихъ Богъ:“ Господи оутѣнѣ мои отверзеши: и проч. (Такимъ образомъ начинаемъ Оутреню даже до отданія праздника Пасхи.) Евангеліе оутрен. г. (Марка зач. 71.) Воскресеніе Хрістово: 3. псаломъ 50 и проч.—Канонъ Пасхи, Богородицы и Мѣроносицъ, катавасіа Пасцѣ: Воскресеніа день: На ѳ. пѣсни („Честнѣйшю:“ не повмъ на Оутреняхъ недѣльныхъ до самаго отданія Пасхи, но) „Ангелъ вопіаше:“ и „Секѣтиса:“ — На Литургіи по вхѣдѣ тропарь: Сгда снишелъ еси: Благообразный Іосифъ. Слава: кондакъ Мѣроносицамъ: И нынѣ: Яше и въ гробѣ: Апостол. Дѣян. зач. 16. Евангеліе Марка зач. 69. Причастенъ: Тѣло Хрістово: и Хвалите Господа: — Сего дня во вечерѣ, какъ оуказано въ Трїоди и въ Недѣлю Ѳоминъ. — По „Нынѣ отпѣшаши:“ Тропарь „Благообразный Іосифъ:“ Слава: Свѣт. И нынѣ: Мѣроносицамъ.



2. (14.) Понедѣльникъ 3. недѣли по Пасцѣ. † Перенесеніе мощей св. мѣч. кн. Бориса и Глѣба. Гдѣ храмъ св. Бориса и Глѣба, поется вса служба имъ съ службою Трїодною какъ св. Георгію въ день седмичный.

8. (20.) Недѣла 4. по Пасцѣ, о Разслабленномъ и † св. Іоанна Богослова. — На великой Вечери стихиры воскр. 3, самогласны Трїоди 3 и Свѣтаго на 4, Глава: Трїоди, И нынѣ: догматъ гласа. Вхѣдъ, прокименъ днѣ, Чтеніа Свѣтаго. — На Литїи стихира храма и Свѣтаго, Глава: Свѣт. И нынѣ: Трїоди. Стиховны воскресны, Глава: Свѣтаго, И нынѣ: Трїоди. На благосл. хлѣб. Бѣе Дѣво: 2, и троп. Свѣт. 1. — На Утрени троп. воскр. 2, Глава: Свѣт. И нынѣ: богородич. По кад. сѣдалны воскресны съ богородич. нхъ. Полгелей и Величаніе Свѣтаго; прочее все гласа. Евангеліе воскресно Лукы зач. 112. (Если храмъ св. Іоанна Б. то Прок. Еванг. и стихира храма). — Канонъ пасхи съ Богородич. на 6, Свѣтаго на 4 и Трїоди на 4. Катавасїа „Воскресенїа день:“ По г. пѣсни кондакъ и ікосъ Свѣтаго; по 3. пѣсни Трїоди. На хвалитехъ стих. воскр. 4 и Свѣтаго 4 съ наславнымъ и съ припѣвами. Глава: Трїоди, И нынѣ: Преполословенна еси: По Славословіи тропарь воскресенъ; по Отпѣстѣ стихира Евангельска. На Литургии по Вхѣдѣ тропарь праздника и Свѣтаго. Глава: кондакъ Свѣтаго, И нынѣ: конд. праздника. Прокименъ, Апостолъ и Евангеліе праздника и Свѣтомъ. (Апостолъ Дѣанїй зач. 23 и 68. Евангеліе Іоанна зач. 14. и Іоанна зач. 61.) Причастенъ: Тѣло Хрістово: и „Во всю землю:“

9. (21.) Понедѣльникъ 4 недѣли по Пасцѣ. † Перенесеніе ч. Мощей св. О. Николая. Служба Трїоди съ службою Свѣтаго, какъ оуказано въ Трефологіонѣ. (Служба пророкъ Исаїи поется въ инъй день.)

11. (23.) Среда 4. недѣли по Пасцѣ, преполовеніе Пятдесятницы. — Служба по оуказанію Трїоди.

15. (27.) Недѣла 5. по Пасцѣ, о Самарянини. — Гласъ д. Служба по Трїоди, и какъ оуказано выше въ Недѣлю Мїроносцихъ. — На Утрени Ев. воскр. 3. — На Литургии Апостолъ Дѣанїй зач. 28. Евангеліе Іоанна зач. 12.

21. (2. Червца). Суббота 5. недѣли по Пасцѣ. † Св. равноапостольныхъ Константина и Елены.

22. (3.) Недѣла 6. по Пасцѣ, о Бла́гопорожденномъ. Гласъ 6. — *Вечерня* и *Утреня* по Трїоди; зри также оуказанїе на Недѣлю Мѣроносицъ. На *Утрени* Евангелїе воскр. ѿ Іоанна зач. 64. — На *Литургїи* Апостолъ Дѣян. зач. 38. Евангелїе Іоанна зач. 34.

25. (6.) Среда 6. недѣли, отданїе праздника Пасхи. Служба поется по оуказанїю Трїоди; слъжеъ же обрѣтенїю главы Іоанна Крестителя поемъ въ слѣдующій Патокъ. (Оуст. Поч. 1780, ст. 138). — На *Литургїи* по входѣ тропарь воскр. Глава. конд. о слѣпомъ, И нынѣ: Пасхи. Прокименъ и Аллелѹїа Пасхи. Апостолъ и Евангелїе днѣ. Причастенъ: Тѣло Хрїстово: Отпѣстъ съ Крестомъ.

26. (7.) Четвергъ 6. недѣли по Пасцѣ. ⊕ Вознесенїе Господне. *Всенощное, Утреня* и проч. по Трїоди. — На великой *Вечерни* „Блаженъ мѣжъ:“ не поется. На *Утрени* Еванг. Марка зач. 71. — На *Литургїи* Апостолъ Дѣян. зач. 1. Евангелїе Лѹки зач. 114. Задостойникъ праздника — По полѣднѣ на *Вечерни* на Госп. воззв. стихиры праздн. въ Трїоди 3 и Іоаннъ Крест. 5. (зри сказанное выше о слъжеѣ въ Среда́ отданїѣ Пасхи), Глава: Свѣтаго, И нынѣ: Трїоди. Входъ. Прокименъ великій: „Богъ нашъ:“ Чтенїѣ Свѣтаго. Стиховны Свѣтаго, И нынѣ: Трїоди. По Нынѣ отпѣцаеши: троп. Свѣт. И нынѣ: Вознесѣся еси:

На всѣхъ слъжехъ „Царю небесный:“ еще не глаголемъ до Недѣли св. Пѣдесатницы, но по началѣ обычномъ сейчасъ Трисвѣтов.

27. (8.) Патокъ. Днесъ поемъ слъжеъ третьемъ обрѣт. главы св. Іоанна Крестителя съ слъжею Трїоди подобно шкъ 21. маѣ св. Константинъ и Єленѣ.

29. (10.) Недѣла 7. по Пасцѣ св. Отцевъ бывшихъ на первомъ Соборѣ въ Никей, и по праздни́кѣ Вознесенїѣ. — Гласъ 6. — Служба всѣ по оуказанїю Трїоди. На *Утрени* Евангелїе воскр. 1. — Воскресенїе Хрїстово: ѿломъ 50. и проч. — Канонъ воскр. съ їрмосомъ на 4, Вознесенїѣ на 4 и Отцамъ на 6. — На *Литургїи* по входѣ: Прїидите поклонимся... спаси насъ Сыне Божїй, вознесыйся во славу... Тропарь воскресенъ, Вознесенїю и Отцамъ. Глава: кондакъ Отцамъ, И нынѣ: Вознесенїю. Апостолъ Дѣянїй зач. 44. Евангелїе Іоанна зач. 56. Задостойникъ праздника, Причастенъ: Хвалите: и Во память вѣчныю.

## Ю Н І Й.

3. (15.) П'ятокъ 7. недѣли по Пасцѣ. Отданіе праздника Вознесенія (Служба св. Асканіана на Повечеріи.)—На Литургіи троп. праздника, Глава: И нынѣ: конд. празд. Прокименъ и Ялиилія празд. Апостолъ и Еванг. днѣ. Задостойникъ и Причастенъ праздника.

4. (16.) Суббота предъ Недѣлею Пятдесятницы. Въ сей день совершаемъ память всѣхъ отъ вѣки усопшихъ православныхъ Христіанъ. — Служба якъ въ масопѣтнѣю Субботу; подробное оуказаніе въ Трїоди. — На *Литургіи* Прокименъ Апостолъ и Евангеліе днѣ и о усопшихъ. Апостолъ Дѣян. зач. 51. и зач. 270. Евангеліе Іоанна зач. 67. и зач. 21. Причастенъ: Радуйтеся Проведніи и „Блаженни, нхже избралъ:“ — Служба св. Митрофанъ на Повечеріи.

5. (17.) Недѣла св. Пятдесятницы (Зеленыи Свѣта), воспоминаніе сошествія св. Духа на Апостоловъ. — Вся служба праздника, якъ положено на радѣ въ Трїоди. *Всенощное*: по „Глава свѣтъ“ Царю небесный: (Съ колѣнопреклоненіемъ). По обычнѣмъ ѱальмѣ и ектеніи поемъ „Блаженъ мѣжъ:“ — На *Утрени* Евангеліе воскр. ѡ. (Іоанна зач. 65. до половины). — „Воскресеніе Хрѣстова“ не глаголемъ, но сейчасъ ѱаломъ 50. Глава: Молитвъ ради св. Ап. И нынѣ: Молитвъ ради св. Богор. — Стихира: Царю небесный: — На *Литургіи* Антифоны празд. вмѣсто Трисвѣтаго „Слнцы:“ Апост. Дѣян. зач. 3. Еванг. Іоанна зач. 27. Задостойникъ праздника. — По Отпѣстѣ сейчасъ начинается *Вечерня*. По Благословенъ Богъ нашъ: преклонивше колѣна поемъ: Царю небесный: потомъ якъ обыкновенно Трисвѣтое и прочее по оуказанію Трїоди Вхѣдъ. Прокименъ великій „Кто Богъ:“ и первыи двѣ колѣнопреклонныи молитвы; по Ект. малой ектеніи „Рцѣмъ вси: и дальшіи двѣ молитвы. ектеніи малаа и „Сподоби Господи:“ и прочіи молитвы, а потомъ ект. малаа, ект. Исполнимъ вечерніа: и проч. — По нынѣ отпѣцаеши троп. Тройцы, Глава: И нынѣ: Благословенъ еси: — Отпѣстъ великій.

Въ сію седмицу въ Середѣ и П'ятѣхъ разрѣшеніе на мѣсо.

6. 18.) ⊕ Понедѣльникъ св. Дѣха, пресв. Троицы. Вся служба праздника по указанію Трїоди.

11. (23.) Свѣбота по Божествѣи св. Дѣха, отданіе праздника Пятидесятницы. — Служба такъ на самый праздникъ, только нѣтъ Входа и Чтеній на Вечерни, и Помееле, Степенъ и Евангеліа на Оутрени. На Литургіи по входѣ тропарь праздника, Глагола. И нынѣ: конд. праздника. Апостолъ и Евангеліе днѣ.

12. (24.) Недѣла 1. по Божествѣи св. Дѣха, всѣхъ Святыхъ. † Преп. Онсѣріа. Гласъ ѿ — Служба на радѣ въ Трїоди. Служба же преп. Онсѣрію переносится на завтрашний день; гдѣ же храмъ есть св. Онсѣріа, тамъ поется она нынѣшняго днѣ по уставу „Иже слышится св. Іоанна Богослова въ Недѣлю 7. по Пасцѣ, Святыхъ Отецъ.“ — На Утрени Евангеліе воскр. ѿ. — Воскресеніе Христово: 1. и проч. На канонѣ катавасіа „Отверзе уста мои:“ — На Хвалитехъ стиховъ 8 въ Трїоди. Глагола: стихъ евангельска первая. И нынѣ: Превлагословенна еси: — На Литургіи тропарь воскр. и Святыхъ, Глагола: конд. воскр. И нынѣ: конд. Святыхъ. Апостолъ къ Евр. зач. 330. Евангеліе Матѣ. зач. 38. — Причастіе: Хвалите: и „Радуйтеся:“

Отъ сей Недѣли начавши читаются на Оутрени Евангеліа воскресны по радѣ. Съ завтрашнимъ днѣмъ начинается ПОСТЪ до св. Ап. Петра и Павла.

13. (25.) Понедѣльникъ. Начало поста. Нынѣшняго днѣ поемъ службу преп. Онсѣрію, если ей не пѣто вчера.

16. (28.) Четвергъ по Недѣли всѣхъ Святыхъ, праздникъ свѣтлѣйшей Евхаристіи. — Служба праздника Евхаристіи вся въ Трїоди; оу насъ обыкновенно переносится она на слѣдующую Недѣлю.

19. (1. Липца.) Недѣла 2. по Божествѣи св. Дѣха. Гласъ ѿ. Если служба пресв. Евхаристіи съ Четверга перенесена на нынѣшний день, то подобае днѣсь такъ въ праздникъ Господскій, врати на Вечерни, Оутрени и Литургіи служба только Евхаристіи, положенію въ Трїоди на Четвергъ. На великой Вечерни „Блаженъ мѣжъ:“ и проч. Прокименъ „Господь воцарися:“ — На Утрени св. Іоанна зач. 24. На Литургіи Антифоны праздника. Апостолъ къ Кор. зач. 149. Евангеліе Іоанна зач. 23. — Если же служба св. Евхар. пѣто въ Четвергъ, то на великой Вечерни на Господи воззвахъ: „Блаженъ мѣжъ:“ Стихирь воскр. изъ Октоиха 4 и праздн. изъ Трїоди 3, и Свѣтаго 3; Глагола: праздн. И нынѣ: догматъ гласа. Прокименъ днѣ. Стиховны воскресны. Глагола: И нынѣ: праздника. Тропарь воскр., Глагола: Свѣтаго, И нынѣ: праздника. —

На Оутрини по „Богъ Господь:“ троп. воскр. 2, Глава: Свѣтаго, И нынѣ: праздника. Евангеліе воскр. в. и проч. такъ обыкновенно въ Недѣлю. — Канонъ воскресенъ на 4, Богородицы на 2, и праздника на 4, и Свѣт. на 4. Катавасія „Отверзѣ:“ — По ф. пѣсни кондакъ и Ікосъ празд. и Свѣтаго, Глава: Свѣд. Свѣт. И нынѣ: сѣдаленъ праздника. По 5. пѣсни кондакъ и Ікосъ воскр. На 6. пѣсни „Блаженъ душа моя:“ и „Честнѣйшій:“ Свѣтила въ воскресенъ. Глава: Свѣт. И нынѣ: праздника. На хвалитѣхъ стихъ. воскресны 4 и празд. 4 съ стихами праздника. Глава: стихъ. евангелска. И нынѣ: Преклѣбнаго: По Славословіи тропарь воскресенъ. — На Антѣргіи антифонъ третій: Прійдите возрадовемъ: съ припѣвомъ второго антифона празд. По входѣ тропарь воскр. и праздника, Глава: конд. воскр. И нынѣ: праздника. Прокименъ гласъ и праздника. Апост. къ Римл. зач. 82. — Евангеліе Матѣя зач. 9. Задостойникъ праздника. Причастіе Недѣли и праздника.

По заамвонной молитвѣ выдеѣтъ по обычаю торжественный обходъ съ св. Дарамн. Іерей вынавши изъ скинѣи дароносицъ и поставивши ю на Престолѣ, преклонивъ колѣна и кадитъ пресв. Свѣчарствію крестообразно 3, потомъ вставши и поклонившися гласко, бере дароносицъ и обернувшись къ людемъ, начинае тропарь „Хвалъ прѣвѣстивенный:“ и выходимъ изъ церкви. Пришедши же къ первому приготовленому престолу, поставивъ Іерей на немъ дароносицъ и приклонивши колѣна кадитъ св. Тайны трикратно, покланяющися. а лики поетъ Іромск 1. пѣсни канона праздника; потомъ Іерей (дѣаконъ): О еже сподобитися намъ: и проч. и читаетъ Іерей, обернувшись къ людемъ, Евангеліе отъ Матѣя, потомъ снова преклонивши колѣна, кадитъ св. Тайны, а лики поетъ Іромск 3. пѣсни; посемъ Іерей вставши бере дароносицъ и начинае ходъ къ второму престолу, гдѣ совершавъ все такъ коло престола первого, а лики поетъ Іромск 4 пѣсни, а по Евангеліи (Марка) Іромск 5. пѣсни. Подобный чинъ совершавъ и при 3. и 3. престолѣ. Бернувши къ церкви лики поетъ „Бѣди има Господне:“ Іерей же схвативши св. Тайны, кончитъ Антѣргію. Сего дня въ вечерѣ на Госп. воззв. стихъ. праздника 3 и Свѣщенномъ 4. 3. Глава: И нынѣ: празд. (Входъ и Прокименъ великій, положенъ на Четвергъ, если днесъ пѣто сѣбже самому празднику). Стиховны праздника. По Нынѣ отпущаеши: троп. Свѣтомъ, Глава: И нынѣ: праздникъ.

24. (6.) Патокъ. ⊕ Рождество св. Іоанна Крестителя. Всенощное и прочая сѣжба въ Минии или Трефологіонѣ. На Утрени Евангеліе Лѣки зач. 3. — На Литургіи Апостолъ къ Римл. зач. 112. Евангеліе Лѣки зач. 1. (Если съ сѣбжею св. Іоанна Крестителя совокупляется сѣжба состраданія пресв. Богородицы, поетъ Состраданію (изъ Трїоди) и Свѣтомъ по уставу писаному въ Трефологіонѣ, когда св. Іоанна Богослова припадѣ въ Среде преполовенія.)

26. (8.) Недѣля 3. по Сошествіи св. Духа. — Гласъ в. — На Утрени Евангеліе воскр. ф. — На Литургіи Апостолъ зач. 88. Евангеліе Матѣя зач. 18.



29. (11.) **Середа.** ⊕ **Св. Апостоловъ Петра и Павла.** *Всенощное* и прочая служба по Миней или Трехлогіонъ. На *Утрени* Еванг. Іоанна зач. 67. — На *Литургіи* по входѣ тропарь Апостоловъ, **Слава:** конд. Апост. И нынѣ: Застѣпнице Хрістіанъ: гдѣже храмъ Богородиченъ, кондакъ храма. — Апостолъ зач. 193. — Евангеліе Матѣя зач. 67. — Бегоже днѣ въ вечерѣ на Вечерни „Блаженъ мѣжъ:“ на „Господи воззвахъ:“ стихиры Апостоловъ изъ Миней или Общины на 6. Входъ. Прокименъ днѣ и Чтеніа 3. На Стиховнѣ стихиры Апостоловъ съ припѣвами ихъ. **Слава:** Апостоловъ, И нынѣ: Богородиченъ отъ стиховныхъ. По „Нынѣ отпѣшаши:“ тропарь Апостоловъ, **Слава:** И нынѣ: Богородиченъ.

30. (12.) **Четвергъ.** † **Соборъ св. дванадцати Апостоловъ.**

## Ю Л І Й.

2. (14.) **Суббота.** † **Положеніе ч. ризы пресв. Богородицы во Блахернѣ.** Служба всѣм Богородицы по Миней или Трехлогіонъ.

3. (15.) **Недѣля 4. по Сошествіи св. Дсха.** Гласъ г. — На *Утрени* Евангеліе воскр. д. — На *Литургіи* Апостолъ въ Римѣ, зач. 93. — Евангеліе Матѣя зач. 25.

10. (22.) **Недѣля 5. по Сошествіи св. Дсха.** Преп. Антоніа Печерскаго. Гласъ д. — На *Утрени* по Б. Г. троп. воскр. 2, **Слава:** Препод. И нынѣ: богородич. воскр. по гласѣ троп. Свѣт. Евангеліе воскресное е — Канонъ воскр. съ ірмос. на 4, крестовоскр. на 2, Богородич. на 2. и Свѣтомъ на 6. Катавасіа „Отверзъ:“ На *Литургіи* Апостолъ къ Римѣ, зачало 103. Евангеліе Матѣя зач. 28.

13. (25.) **Середа.** † **Соборъ св. архангела Гавріила.**

15. (27.) **Патокъ.** † **Св. равноапост. князя Владиміра.**

17. (29.) **Недѣля 6. по Сошествіи св. Дсха.** Память св. Отцевъ шести первыхъ вселенскихъ соборовъ. Гласъ е. — Въ Субботѣ на великой Вечерни на „Господи воззвахъ:“ стихиры воскресны 4 и Отцемъ 6 (зри въ Трехлогіонѣ службу общію Отцемъ), **Слава:** Отцемъ, И нынѣ: догматъ гласа. Входъ. Прокименъ днѣ. Чтеніа Отцевъ. Стиховны воскресны, **Слава:** Отцевъ, И нынѣ: Богородиченъ воскресенъ. — По „Нынѣ

отпѣшаешн:“ тропарь воскресенъ, Глава: Отцевъ, И нынѣ: Богородиченъ воскресенъ. — На *Утрени* тропарь воскр. 2. Глава: Отцевъ, И нынѣ: богородич. „Иже насъ ради:“ — По кад. сѣдалны Октоуха, Степенна и Прокименъ гласа. Евангеліе воскресное ѡ. — По ѳ. пѣсни закона кондакъ и ікосъ воскресенъ и сѣдаленъ Отцевъ. По ѡ. пѣсни кондакъ и ікосъ Отцевъ. По ѡ. пѣсни Евктистленъ воскресенъ. Глава: Отцевъ, И нынѣ: богородиченъ — На хвалитехъ стихиры воскресны 4 и Отцевъ 4. Глава: Отцевъ, И нынѣ: Превлагословенна еси: — По Главословіи тропарь воскр. — По Отпѣстѣ стихира евангелска. — На *Литургіи* по вѣходѣ тропарь воскр. и Отцемъ и конд. воскресенъ. Глава: конд. Отцемъ, И нынѣ: богородиченъ. Прокименъ воскресенъ и Отцемъ. Апостолъ Недѣли къ Риму. зач. 110 и Отцевъ Евр. зач. 334. — Евангеліе Матѣя зачало 29. и Іоанна зачало 56. — Причастенъ: „Хвалите:“ и „Радѣйтесь праведніи:“ (Слѣже св. мѣч. Маринъ поетъ на Повечеріи.)

20. (1. Явг.) *Середа*. † Св. пророка Ілїи. — Слѣже по Миней или Трефологіонѣ. (Гдѣ слѣже св. Ілїи переноси́тъ на слѣд. Недѣлю, тамъ подобае ю пѣти съ воскресною по оуставѣ оуказаномъ выше въ день 30. Индариѣ.)

24. (5.) Недѣля 7. по Гошествїи св. Духа. Гласъ ѡ. — На *Утрени* Евангеліе воскр. ѡ. — На *Литургіи* Апостолъ зач. 116. Евангеліе Матѣ. зач. 33. — Тогоже дна въ вечерѣ „Блаженъ мѣжъ:“ На „Господи воззвахъ:“ Октоухъ оставляется и поемъ стихиры св. Анны и проч. по оуказанію Миней или Трефологіона (въ день 9. Дек.)

25. (6.) Понедѣльникъ. † Оуспеніе св. Анны.

27. (8.) *Середа*. Св. великомѣчника Пантелеимона.

31. (12.) Недѣля 8. по Гошествїи св. Духа. Предпразднество пророка. ч. Креста. Гласъ ѡ. — На *Утрени* по Б. Г. тропарь воскр. 2, Глава: Свѣт. И нынѣ: предпразд. Прочее воскресно. Евангеліе воскр. ѡ. — На *Литургіи* тропарь воскр. и предпразд. Глава: конд. воскр. И нынѣ: предпразд. Прокименъ только Недѣли, такъ само Апостолъ (къ Кор. зач. 124) и Еванг. Матѣ. зач. 58. — Тогоже дна въ вечерѣ, такъ писано въ Миней или Трефологіонѣ.

## АВГУСТЪ.

1. (13.) Понедѣльникъ. † Происхожденіе ч. древъ животворящаго Креста, и память седми мучениковъ Маккавей. На *Утрени* Евангеліе не читается; къ Гласовловію іерей выходитъ одѣтый во вси свѣщ. одежды и выноситъ изъ Олтаря честный Крестъ къ поклоненію такимъ самымъ чиномъ какъ въ Недѣлю крестопоклонную (стор. 11). По отпѣтїи Трисвѣтаго возглашаетъ: Премудрость, прости! Ликъ тропарь: Спаси Гдѣи: 3; іерей же идетъ къ аналогіи или тетраподу, гдѣ положивши Крестъ, кадитъ отъ всѣхъ четырехъ сторонъ; по семъ совершается *освященіе воды* по чинѣ писаномъ въ Трефолог. или Требницѣ. По освященїи воды бываетъ поклоненіе честн. Кресту при пѣнію: „Крестъ твоёмъ покланяемса:“ и стихиръ: „Прїидите вѣрніи:“ и проч. по семъ ектенїа „Помяни насъ Боже:“ и прочее Оутрени. — Гдѣ обычай есть освященїе воды совершать по Интѣргїи, тамъ по положенїи честнаго Креста на аналогіи и по кажденїи сейчасъ бываетъ поклоненїе Кресту и ектенїа: Помяни насъ Боже: и „Исполнимъ оутреннюю:“ — На *Литургїи* тропарь Креста и Муч. Глава: конд. Муч. И нынѣ: Креста. Трисвѣтоѣ. Прокименъ и Яланѣїа Креста и Мучениковъ. Апостолъ къ Кор. зач. 125. и 330. Евангеліе Іоанна 60. и Матѣя зач. 38. — Причастенъ Креста и Мучениковъ. — Сего дня въ вечерѣ по Вечерни іерей пришедши къ Кресту, окаждѣ его и поклонившиса со вѣрными трикратно, вноситъ его въ св. Олтарь, ликъ же поетъ: „Спаси Господи:“ и „Вознесыйсѧ на Крестъ:“

Съ нынѣшнимъ днемъ начинается постъ до Оуспенїа пресв. Богородицы.

5. (17.) Пятокъ. Предпразднество Преображенїа Господня. — Служба по Миней или Трефологіонѣ.

6. (18.) Суббота. ⊕ Преображенїе Господне (Спаса). Вся служба по Миней или Трефологіонѣ. На великой Вечерни не поется „Блаженъ мѣжъ:“ Прокименъ великій: Богъ нашъ на небеси: (положенный на Вечерни дня 3. Авг.) — На *Утрени* Евангеліе Лкѣи зач. 45. — На *Литургїи* присовокупляется также служба всякаго прошенїа о благоденствїи императора Фрайцъ Іосифа I. Антифоны праздника. Апостолъ Петрова 1. послан. зач. 65. и зач. 247. Еванг. Матѣя зач. 70. и зач. 20. Задостойникъ праздника. По заамвонной молитвѣ *благословеніе овощей*, какъ писано въ Треб-

ницѣ. По Литургіи многолѣтствіе Императорѣ. — По полѣдни на Вечери на Господи воззвахъ: стихиры Октоуха 4, праздника 3, писаны на нынѣшній день, и Свѣтомъ 3, Слава: праздника, И нынѣ: догматъ гласа. Вхѣдъ. Прокименъ „Господь воцарися:“ — На Стиховныхъ стихиры воскресны, Слава: И нынѣ: праздника. По „Нынѣ отпѣшаши:“ тропарь воскр. Слава: И нынѣ: праздника. Отпѣстъ великій.

7. (19.) Недѣля 9. по Сошествіи св. Духа, и по-  
 празденство Преображеніа. Гласъ ѿ. — На Утрени по  
 Богъ Господь: тропарь воскр. дважды. Слава: И нынѣ: праздника.  
 Сѣдалны воскресны съ Богородич. ихъ. Непорочны, тропари и  
 ипакон гласа. Степенна гласа. — Евангеліе воскресное ѡ. — Сти-  
 хиры воскресна. — Канонъ воскресенъ съ їмѣмосъ на 4, Богоро-  
 дицы на 2, празд. на 4 и Свѣт. на 4. Катавасіа „Лицы израильстѣи:“  
 — По г. пѣсни конд. и їкосъ праздника, сѣд. Свѣт. Слава: И нынѣ:  
 праздника. — По ѡ. пѣсни кондакъ и їкосъ воскресенъ; по ѿ.  
 пѣсни „Величитъ дѣша:“ и „Честнѣйшю:“ — Свѣтилъ вос-  
 кресенъ, Слава: И нынѣ: праздника. На хвалитехъ стихиры  
 Октоуха 4 и праздника 4 съ наславнымъ и съ припѣвами празд.  
 Слава: стихиры евангельска, И нынѣ: Превлагословенна: — По  
 Славословіи тропарь воскресенъ. На Литургіи по Вхѣдѣ „Прійдите  
 поклонимся... спаси насъ Сыне Божій, преобразивыйся на горѣ...“  
 — Тропарь воскресенъ и Преображеніа. Слава: конд. воскр. И нынѣ:  
 конд. Преображеніа. Прокименъ воскресенъ и праздника, Апостолъ  
 къ Кор. зач. 158. Еванг. Матѣ. зач. 79. Задостойникъ праздника  
 Причастенъ Недѣли и праздника. — Въ вечеръ стихиры празд. 3.  
 и Исповѣдникъ 3. Слава: И нынѣ: празд.

13. (25.) Суббота. Отданіе праздника Преображеніа Господня.  
 Служба только Отданію, какъ оуказано въ Трефологіонѣ. На Ли-  
 тургіи троп. праздника. Слава: И нынѣ: конд. праздника. Про-  
 кименъ, Аллилуіа, Задостойникъ и Причастенъ праздника. Апост.  
 и Евангеліе днѣ.

14. (26.) Недѣля 10. по Сош. св. Духа. Предпраз-  
 денство Оуспеніа пресв. Богородицы. — Гласъ а. —  
 На великой Вечери на „Господи воззвахъ:“ стихиры Октоуха  
 4, предпразд. 3, и пророка 3. Слава: предпразденства, И нынѣ:  
 догматъ гласа. Вхѣдъ, Прокименъ днѣ. Стиховны воскресны,  
 Слава: И нынѣ: предпразденства. По Нынѣ отпѣшаши: троп.

воскр. Глава: И нынѣ: предпразденства. — На *Утрени* по „Богъ Господь:“ тропарь воскресенъ 2, Глава: И нынѣ: предпразденства. Прочее все воскресно. Евангеліе воскр. і. — Канонъ воскресенъ съ їрмосомъ на 4. Богород. на 2. предпразденства на 4 и Свѣтаго на 4. Катавасіа „Превкрашенная:“ — По 6. пѣсни конд. и їкосъ предпразд. и сѣдаленъ Свѣтаго; по 5. пѣсни конд. и їкосъ воскресенъ. На 6. пѣсни „Величитъ:“ и „Честнѣйшю:“ Свѣтил. воскресенъ. Глава: И нынѣ: предпразденства. На хвалитехъ стихиры воскресны 4 и предпразд. съ наславнымъ 4. Глава: стихира евангелска, И нынѣ: Превлагословенна еси: — По Славословіи тропарь воскресенъ. — На *Литургіи* по вхождѣ тропарь воскр. и предпразденства, Глава: конд. воскр. И нынѣ: предпразденства. Апостолъ къ Кор. зач. 131. Еванг. Матфея зачало 72. — По полѣдни *Вечерня малая* такъ въ Миней или Трефологіонѣ.

15. (27.) Понедѣльникъ. ⊕ Оуспеніе пресв. Богородицы. Великая Вечерня и Утреня ведла Миней или Трефологіона. Еванг. на оутр. Лѣки зач. 4. — На *Литургіи* по вхождѣ тропарь праздника Глава: И нынѣ: конд. праздника. Апостолъ къ Филипис. зач. 240. Евангеліе Лѣки зач. 54. Задостойникъ праздника. — По заамвонной молитвѣ благословеніе зелій такъ въ Требницѣ.

16. (28.) Вторникъ. † Перенесеніе нерѣкотвореннаго Образа Хрїстова отъ града Едеса въ Константинополь. Слѣжба по оуканію Миней или Трефологіона.

21. (2. Септ.) Недѣля 11. по Сошествіи св. Дѣха и по-празденство Оуспеніа. Гласъ в. — Въ Свѣботѣ на великой Вечерни на „Господи воззвахъ“ стихиры воскр. 3, восточ. 1 и праздника 3 и Свѣтаго 3. Глава: празд. И нынѣ: догматъ гласа. Вхождъ, Прокименъ днѣ. Стиховны воскр. Глава: И нынѣ: празд. По „Нынѣ отпѣшаеши:“ троп. воскр. Глава: И нынѣ: троп. праздника. — На *Утрени* по Б. Г. троп. воскр. 2, Глава: И нынѣ: празд. прочее воскресно. — Евангеліе воскр. дї. — Канонъ воскр. на 4, Богород. на 2, и праздника на 4 и Свѣт. на 4. Катавасіа праздника „Превкрашенная“ По 6. пѣсни конд. и їкосъ праздника, сѣд. Свѣт. Глава: И нынѣ: праздника по 5. пѣсни конд. и їкосъ воскресенъ; на 6. пѣсни „Честнѣйшю:“ Свѣтиленъ воскр. Глава: И нынѣ: праздника. На хвалитехъ стих. воскр. 4, и празд. съ наславнымъ 4 съ припѣвами празд. Глава: стих. евангелска и И нынѣ: Превлагословенна еси: по Трисвѣтомъ троп. воскресенъ



На *Литургіи* троп. воскр. и праздника, Слава: конд. воскр. И нынѣ: праздника. Апостолъ къ Кор. зач. 141. Евангеліе Матд. зач. 77. — Задостойникъ праздника. Причастенъ „Хвалите:“ и праздника.

23. (4.) Вторникъ. Отданіе праздника Оуспеніа Богородицы. На *Литургіи* троп. праздника, Слава: И нынѣ: конд. праздника. Прокименъ, Аллилуіа. Задостойникъ и Причастенъ праздника. Апостолъ и Евангеліе днѣ.

28. (9.) Недѣля 12. по Сош. св. Духа. Гласъ г. — На *Утрени* Еванг. воскр. ѧ. — На канонѣ катавасіа „Крестъ начертавъ:“ — На *Литургіи* Апостолъ къ Кор. зач. 158. Евангеліе Матд. зач. 79.

29. (10.) Понедѣльникъ. † Оуспѣнновеіе чест. главы св. Іоанна Крестителя. — *Постѣ*. Служба по Миней или Трефологіонѣ. — На *Литургіи* Апостолъ Дѣаній зач. 33. Евангеліе Марка зач. 24.

Бѣси служба Оуспѣнновеіа поется въ Недѣлю Совокупно съ воскресною, тогда соблюдается порядокъ оуказанный выше въ день 30. Инсарѣа, стор. 5.

31. (12.) Среда. † Положеніе ч. Пома пресв. Богородицы.

## С е п т е м в р і й.

1. (13.) Четвергъ. Начало Індикта т. е. новаго года (7403 отъ сотвореніа міра). Служба по Трефологіонѣ.

4. (16.) Недѣля 13. по Сош. св. Духа. Гласъ д. — На *Утрени* Еванг. воскр. ѧ. — На канонѣ катавасіа „Крестъ начертавъ:“ — На *Литургіи* Апостолъ къ Кор. зач. 166. Евангеліе Матдѣа зач. 87.

7. (19.) Среда. Предпразденство Рожд. пресв. Дѣвы.

8. (20.) Четвергъ. ⊕ Рождество пресв. Богородицы. Бѣси служба ѡкъ на радѣ въ Миней или Трефологіонѣ. — На *Утрени* Еванг. Лски зач. 4. Катавасіа „Крестъ начертавъ:“ — На *Литургіи* Апос. къ Філіппис. зач. 240. Еванг. Лски зач. 54. Задостойникъ праздника.

10. (22.) Суббота предъ Воздвиженіемъ ч. Креста. — На *Литургіи* Прокименъ, Апостолъ и Евангеліе прежде Субботы предъ Воздвиженіемъ потомъ радѣ. Причастенъ днѣ.

11. (23.) Недѣля 14. по Гош. Недѣля предъ Воздвиженіемъ ч. Креста и по праздниство Рождества Богородицы. Гласъ ѿ. — На великой Вечери (въ Свѣтѣ) на „Господи воззвахъ:“ стихиры Октоиха 4, праздника 3 и Преподобной 3. Слава: праздника, И нынѣ: догматъ гласа. Входъ. На Стиховнѣ стихъ воскресны, Слава: И нынѣ: праздника. По „Нынѣ отпущаеши:“ троп. воскресенъ, Слава: И нынѣ: праздника. — На Утрени по Б. Г. троп. воскр. дважды, Слава: И нынѣ: праздника. Сѣдалны и прочее воскресно. — Еванг. воскр. г. — Канонъ воскр. съ їмосомъ на 4, Богород. на 2, праздника на 4 и Свят. на 4. Катавасія „Крестъ начертавъ:“ и проч. какъ оуказано въ Недѣлю 11. — На Литургіи по Входѣ тропарь воскр. и праздника, Слава: конд. воскресенъ И нынѣ: праздника. Апост. и Евангеліе Недѣли предъ Воздвиженіемъ и радъ. Апостолъ къ Гал. зач. 215. и 170. — Евангеліе Іоанна зач. 9. и Матѣ. зач. 89. Задостойникъ праздника. Причастіе „Хвалите:“ и праздника. — Въ вечерѣ на Господи воззвахъ: стихъ. праздника на 6, Слава: И нынѣ: праздника. Стиховны праздника. По „Нынѣ отпущаеши:“ тропарь праздника 1.

12. (24.) Понедѣльникъ. Отданіе праздника Рождества пресв. Богородицы. На Литургіи какъ оуказано выше въ день 23. Авг. (4. Септ.)

13. (25.) Вторникъ. Предпразднство Воздвиженія честнаго Креста.

14. (26.) Среда. ⊕ Воздвиженіе ч. Креста. — Постъ. На Вечери великой не поемъ „Блаженъ мѣжъ:“ На Господи воззвахъ: стихиры на 8. Входъ. Прокименъ днѣ и проч. — На Утрени Еванг. Іоанна зач. 42. „Отче прослави:“ — Воскресеніе Хрїстова видѣвшіе: ѿломъ 50. Слава: Молитвами св. Апостолъ, И нынѣ: Молитвами Богородицы: стихира праздника и проч. по Трефологіонъ. Когда начинаютъ пѣти „Хвалите:“ священникъ одѣвается во вси свѣщ. одежды, и отворивши на Славословіе царскіи врата, кадитъ вкругъ св. престолъ, на которомъ лежитъ честный Крестъ (приготованный вчера на малой Вечери), оукрашенный васильками; возгласивши же „Слава Тебѣ показавшемъ намъ свѣтъ!“ беретъ съ подложеннымъ дискосомъ Крестъ на главъ свою, дѣлаетъ обходъ вкругъ Олтаря и выходитъ съ верными дверми; на передъ же идѣтъ свѣщеносцы. Пришедши передъ царскіи врата, стоятъ и выжидаютъ отпѣтїа Славословіа и Трисвѣтаго, по

семъ возглашаетъ: „Премѣдрость, прости!“ пѣвцы же поютъ: Спаси Господи: 3. Во время пѣніа того тропаря іерей, несѣчи Крестъ на главѣ, приходитъ передъ столъ, оуготованный посреде церкви прямо царскихъ дверей, полагаетъ на немъ Крестъ и кадитъ его отъ четырехъ сторонъ. Потомъ поклонившися трикратно до земли, беретъ Крестъ въ рѣки, ставтъ передъ столомъ обернутый лицемъ къ востокѣ (къ Престолу) и возглашаетъ (если же есть діаконъ, то возглашаетъ діаконъ) ектенію: „Помилѣй насъ Боже:“ Ликъ: Господи помилѣй 3. Іерей же благословитъ люди Крестомъ и поклоняеся съ нимъ помалѣ ажъ на однѣ пады отъ земли, а потомъ помалѣ подносится; ликъ же во время сего поетъ „Господи помилѣй“ 100 разъ, степенно низше въ мѣрѣ того какъ іерей схиляется, и выше въ мѣрѣ того какъ іерей подносится, въ концѣ же „Господи помилѣй“ 3, а іерей ставши просто, снова благословитъ люди. Потомъ идетъ на южную сторону стола (на право) и звернувшись лицемъ къ сѣверу, возглашаетъ „Еще молимся о святѣйшемъ:“ и дѣлается все такъ какъ сказано выше. При поклоненіи третьимъ іерей обернувшись лицемъ къ западу, при четвертомъ къ югу, при пятомъ снова къ востокѣ; по совершеніи поклоненія кладетъ ч. Крестъ на столѣ, пѣвцы же поютъ: Глава: И нынѣ: Вознесыйся на Крестъ волюю: по семъ „Крестъ твою покланяемся:“ 3. и священникъ поклонившися 3 разы, цѣлуетъ Крестъ, а потомъ цѣлуютъ прочіи вѣрныи, пѣвцы же поютъ стихиры: „Прійдите вѣрніи:“ по сихъ ектеніа „Исполнимъ оутреннѣ:“ и Отпѣстъ. (Крестъ лежитъ до отданія праздника). — На *Литургіи* Антифоны праздника. Входное, тропарь: Спаси Господи: Глава: И нынѣ: Вознесыйся на Крестъ.—Вмѣсто Трисвѣтаго „Крестъ твою:“ Апост. къ Кор. зач. 125, Еванг. Іоанна зач. 60. — Задостойникъ праздника. — Въ вечерѣ на Господи возвахъ; стихъ. Крестъ 3, и Свѣт. 3. Глава: И нынѣ: праздника. Входъ прокименъ великій „Богъ нашъ:“ — Рцѣмъ вси и проч. — Стиховны праздника. По „Нынѣ отпѣшаши:“ тропарь Свѣтаго, Глава: И нынѣ: праздника. Отпѣстъ великій.

16. (28.) Пѣтокъ. † Св. священномученика Іосафата. Служба Свѣтаго съ службою по праздниству.

17. (29.) • Служба по Воздв. ч. Креста. — На *Литургіи* Апостолъ къ Кор. зач. 125. отъ полѣ, также радокый. Евангеліе Іоанна зач. 30. и радѣ.

18. (30. Недѣла 15. по Сшествіи св. Духа и Недѣла по Воздвиженіи и Попрасценствѣ Воздвиженіа ч. Креста. Гласъ 5. — Въ Свѣтѣ на Вечери великой на Господи воззвахъ: стихиры Октоиха 4. празд. 3 и Преподобнаго 3, Слава: празд. И нынѣ: догматъ гласа. Стиховны воскресны, Слава: И нынѣ: праздника. По „Нынѣ отпущаеши:“ тропарь воскр. Слава: И нынѣ: праздника. — На Утрени по „Богъ Господь:“ тропарь воскр. дважды: Слава: И нынѣ: праздника. По кад. сѣдалны и прочее воскресно. Евангеліе воскресное д. — Канонъ воскр. съ іромосомъ на 4, Богородицы на 2, праздника на 4 и Свѣтаго на 4, Катавасіа „Крестъ начертавъ:“ — По 6. пѣсни кондакъ и ікосъ празд. и Свѣт. Слава: сѣд. Свѣтаго, И нынѣ: празд. По 5. пѣсни конд. и ікосъ воскр; на д. пѣсни „Беличитъ:“ и „Честнѣйшю;“ Свѣтилины воскр. Слава: И нынѣ: праздника. На Хвалитехъ стихиры воскресны 4 и праздника съ наславнымъ 4 съ припѣвами праздника. Слава: стихира евангельская. И нынѣ: Преподобнословенна: — По Славословіи тропарь воскресенъ. — На Литургіи по „Премудрость, прости!“ Пройдите поклонимся... „Спаси насъ Сыне Божій, плотію распныйся:“ Тропарь воскр. и праздника, Слава: конд. воскр. И нынѣ, конд. праздника. Три-святое, Прокименъ Недѣли по Воздв. и гласа. Апостолъ и Евангеліе Недѣли по Воздвиженіи и Недѣли радъ (Апост. къ Гал. зач. 203 и зач. 176. Евангел. Марка зач. 37. Матѣ. зач. 92) — Задостойникъ праздника. Причастіе: „Хвалите:“ и Знаменася на насъ: — Въ вечерѣ на Госп. воззв. стихиры празд. 3, и Свѣтаго 3. Слава: и нынѣ: праздника. Входа нѣтъ. По Прокименѣ: Сподоби Господи: Стиховны праздника. По „Нынѣ отпущаеши“ троп. Свѣтаго, Слава: И нынѣ: праздника.

21. (3.) Среда. Отданіе праздн. Воздвиженіа. — На Литургіи троп. празд., Слава: И нынѣ: конд. праздника. Свѣтѣ Божіе: Прокименъ праздника. Апостолъ и Евангеліе днѣ. Задостойникъ праздника. — По отпущѣіи іерей приходитъ къ ч. Кресту, и показавши его и поклонившись трикратно, вноситъ его на главѣ въ св. Олтарь, ликъ же поетъ „Спаси Господи:“ и „Вознесыйся на Крестъ:“

Отъ отданія праздника Воздвиженія начавши, на Оутренѣхъ недѣльныхъ по второй кадисмѣ поемъ Полувеліи до 20. днѣ Декаврга, и также припѣвы боргарскіи. — На Оутренѣхъ седмицныхъ чтемъ по три кадисмы, если нѣтъ Полувеліи Свѣтомъ.



25 (7.) Недѣла 16. по Сошествіи св. Духа. Гласъ ѣ. — На Утрени Полувелій, Евангеліе воскр. ѣ. — На Канонѣ катавасіа: „Отверзѡ оуста моѡ“ На Литургіи Апостолъ къ Кор. зач. 181, Еванг. Матѣ. зач. 105. — Въ вечерѣ „Блаженъ мѡжъ:“ стихиры Святаго на 6. Слава: Святаго, И нынѣ: Кто тебе не оублажитъ: прочее по оуказанію Миней или Трефологіона въ Общинѣ.

26. (8.) Понедѣльникъ. † Преставленіе св. Апостола и Евангелиста Іоанна Богослова.

## О К Т О В Р Ъ Й.

1. (13.) Суббота. † Покровъ пресв. Богородицы, и св. Апостола Іананіи. Слѣжба всѡ по радѣ Миней или Трефологіона; гдѣ есть храмъ Покрова, поется все только Покровъ, какъ въ инъй праздникъ Богородичный, слѣжба же Іананіи и Романъ переносится на инъй день.

2. (14.) Недѣла 17. по Сош. св. Духа. и попразд. Покрова. Гласъ ѣ. — На Утрени Полувелій. — Евангеліе воскр. ѣ. Катавасіа „Отверзѡ оуста моѡ:“ — На Литургіи Апостолъ зач. 182. Евангеліе Матѣ. зач. 62. — Если на сѣю Недѣлю перенесено слѣже Покрова Богородицы, то поется она по оуставѣ писаномѣ въ Трефологіонѣ „ище слѣжится праздникъ Покрова въ Недѣлю.“

9. (21.) Недѣла 18. по Сошествіи св. Духа, и св. Ап. Іакова Іафеева. Гласъ ѣ. — На Утрени Полувелій. Еванг. воскр. ѣ. — Катавасіа „Отверзѡ оуста моѡ:“ — На Литургіи Апост. къ Кор. зач. 188. Еванг. Лѣки зач. 17. (Если св. Апостолъ слѣжба поется съ Полувеліемъ, то слѣжится она съ воскресною какъ оуказано ниже въ Недѣлю 23.)

Оуказѣютъ также днесъ брати слѣже св. Отцевъ, како въ Недѣлю близшю дню 11. Окт., но давнѣйшіи книги не предписѣютъ пѣсни тѣю слѣже передъ днемъ 11. Окт. и Оуставъ Поч. зъ 1780. стр. 143. предписе ю на слѣдѣущю т. е. 19. Недѣлю.

14. (26.) Пятокъ. Препод. матере Параскевы (зри оуказаніе ниже къ дню 28. стор. 36.)

16. (28.) Недѣла 19. по Сошествіи св. Духа и п. МАТЬ Св. Отцевъ, бывшихъ въ Никей на седмомъ вселенскомъ Соборѣ 787. года, на которомъ ложное оученіе иконоборцевъ было осѣждено и проклято, почитаніе же св. иконъ возстановлено. Гласъ ѣ. — Послѣдованіе слѣжы



оуказано въ Трефологіонѣ въ 11. день сего мѣсяца; славба св. мѣч. Логгина поется въ инъй день. — На *Утрени* Полвелей. Еванг. воскр. ѿ. — На *Литургіи* тропарь воскресѣнъ и Отцевъ и кондакъ воскр. Глава: кондакъ Отцевъ: И нынѣ: Богородиченъ. Апост. и Еванг. Недѣли, а потомъ Отцемъ. (Ап. къ Кор. зач. 194. и Евр. зач. 334. Ев. Лѣки зач. 26. и Іоанна зач. 56.) — Причастенъ: Хвалите: и „Радѣйтесь праведніи:“

18. (30.) Вторникъ. † Ев. Апостола и Евангелиста Лѣки.

23. (4. Листоп.) Недѣла 20. по Гош. св. Дѣха. — Гласъ 6. На *Утрени* Полвелей. Евангеліе воскр. ѿ. На *Литургіи* Апост. къ Гал. зач. 200. Евангеліе Лѣки зач. 30.

27. (7.) Среда. ⊕ Ев. великомѣченика Димитрія и память велик. землетрасенія въ Цареградѣ. Вся славба по Минен или Трефологіонѣ. На *Утрени* Еванг. Матѣ. зач. 36. — На *Литургіи* Апостолъ къ Евр. зач. 321. отъ полѣ. и зач. 292. — Еванг. Матѣ. зач. 27. и Іоанна зач. 52. Причастенъ: Хвалите: и „Во память вѣчнѣю:“

28. (9.) Пятокъ. Ев. мѣч. Параскевы, нареченныя Патницы. Гдѣ есть храмъ св. Параскевы и славба переносится на Недѣлю, тамъ въ Недѣлю славба св.атой поется съ воскресною по оутавѣ: „Яще въ Недѣлю приидѣнъ св.атый имѣющій вѣнче“, и кромѣ того на Оутрени беретъ Прокименъ, Евангеліе и стихиры храмъ. (зри выше въ день 30. Января.)

30. (11.) Недѣла 21. по Гошествїи св. Дѣха. Гласъ 6. — На *Утрени* Полвелей. Еванг. воскр. ѿ. — На *Литургіи* Апост. къ Гал. зач. 203. Евангеліе Лѣки зач. 35.

## Н о е м б р ѣ й.

1. (13.) Вторникъ. † Ев. безсребрениковъ Космы и Даміана.

6. (18.) Недѣла 22. по Гошествїи св. Дѣха. Гласъ 6. На *Утрени* Полвелей. Евангел. воскр. ѿ. — На *Литургіи* Апост. къ Гал. зач. 215. Еванг. Лѣки зач. 83.

8. (20.) Вторникъ. ⊕ Соборъ св. Архистратига Михаила. На *Вечерни* великой не поется „Блаженъ мѣчъ:“ славба по Минен или Трефологіонѣ. На *Утрени* Еванг. Матѣ. зач. 52. по ѡсалмѣ 50. Глава: Молитвами Архангеловъ: „И нынѣ: Моли-

твами Богородицы: — На *Литургіи* по Вхѣдѣ тропарь Арханг. Слава: конд. Арханг. И нынѣ: конд. храма Богород. или „Застѣпнице:“ Апостолъ къ Евр. зач. 305. Еванг. Лѣки зач. 51.

13. (25.) Недѣля 23. по Сошествіи св. Духа. † Св. Іоанна Златоустаго. Гласъ 3. — На *Вечерни великой* „Блаженъ мѣжъ:“ на „Господи воззвахъ“ ст. Окт. 4 и Святаго зъ общины на 6, Слава: Святаго, И нынѣ: догматъ гласа. Вхѣдъ. Чтеніа. На стиховнѣ стихиры воскресны, Слава: Свѣт. И нынѣ: Богород. воскр. — На *Утрени* на Б. Г. троп. воскр. 2, Слава: Свѣтомъ, И нынѣ: Богород. воскр. по гласѣ тропара Свѣт. По кад. сѣдланы воскр. Полудей Свѣтомъ, потомъ „Ангелскій соборъ:“ Ектенія, Упакон гласа, Сѣдал. Свѣт. оба по 1. безъ Богород. Слава: сѣд. полудейный Свѣтаго, И нынѣ: Богород. тамже, прочее воскресно. — Евангеліе воскр. 4. — Канонъ воскр. на 6. Богородицы на 2 и Свѣтомъ на 6. Катавасія „Отверзе оуста моя:“ По ф. пѣсни конд. и ікосъ и сѣд. Свѣт.; по 3. п. конд. и ікосъ воскр. По д. пѣсни Свѣтил. воскр. Слава: Свѣт. И нынѣ: Богород. тамже воскресенъ. На *Хвалит. стих.* Окт. 4 и Свѣтаго 4 съ припѣвами пис. на веч. стиховныхъ. Слава: стих. Евангелская. И нынѣ: „Превлагословенна еси:“ — На *Литургіи* троп. воскр. и Свѣтаго и конд. воскр., Слава: конд. Свѣтаго, И нынѣ: „Застѣпнице:“ а въ храмѣ Богородич. конд. храма. — Апостолъ къ Ефес. зач. 220. (и 318.) — Евангеліе Лѣки зач. 38. (и Іоанна зач. 36.) Причастіеъ Хвалите: и „Во память вѣчнаю:“ — По полѣдни на *Вечерни* „Блаженъ мѣжъ:“ на Госп. воззвахъ: стих. Свѣт. на 6 (Окт. оставляется) Слава: Свѣт. И нынѣ: догматъ по гласѣ славленника. Вхѣдъ. Прокименъ днѣ. Чтеніа. Стиховны Свѣтаго. По Нынѣ отпѣсаяеши: тропарь Свѣт. Слава: И нынѣ: богородич. воскр.

14. (26.) Понедѣльникъ. † Св. апостола Філіппа. — (Съ заветрашнимъ днемъ начинается постъ до Рождества Христова.

20. (2. Дек.) Недѣля 24. по Сош. св. Духа и предпразднество Коведенія въ храмъ пресв. Дѣвы. Гласъ 3. — Слѣжба воскресна съ предпразднствомъ поется якъ оуказано выше днѣ 14 (26.) Августа, въ Недѣлю 10. по Сош. св. Духа. (Слѣжба св. Прокла на Повечеріи). На *Утрени* Полудей. Еванг. воскресное 6. — На *Литургіи* по Вхѣдѣ тропарь воскресенъ и предпразд. Слава: конд. воскр. И нынѣ: конд. предпразднства. Апостолъ къ Ефес. зач. 221. Евангеліе Лѣки зач. 39. — По полѣднѣ *Вечерня малая* по Миней или Трефологіонъ. (Вечерня великая заѣтра рано.)

21. (3.) Понедѣльникъ. ⊕ Воведеніе во Храмъ пресв. Дѣвы. Всеночное и проч. служба такъ въ Трефолог. или Минен. — На Литургіи тропарь праздника, Слава: И нынѣ: конд. праздника. Апостолъ къ Евр. зач. 320. Евангеліе Лѣки зач. 54. — Задостойникъ праздника. — Сего дня въ вечеръ на Госп. воззв. стихиры празд. 3 и Святаго 3. Слава: И нынѣ: праздника. Стиховны праздника. По Нынѣ отпѣшаеши: тропарь Свѣт. Слава: И нынѣ: праздника.

25. (7.) Пятокъ. Отданіе праздника Воведенія. Служба отданія поется совокупно съ службою священномѣщениковъ.

27. (9.) Недѣла 25. по Гош. св. Дѣхъ. Гласъ ѳ. — На Утрени Полцелей. Еванг. воскр. ѳ. — На канонѣ катавасія „Христосъ рождается:“ На Литургіи Апост. къ Ефес. зач. 224. Еванг. Лѣки зач. 53.

30. (12.) Среда. † Св. Апостола Андреа.

## Д е к е м в р ы й.

4. (16.) Недѣла 26. по Гош. св. Дѣхъ. Гласъ а. — На Утрени Полцелей. Еванг. воскр. а. — На канонѣ катавасія „Христосъ рождается:“ — На Литургіи Апост. къ Ефес. зач. 229. Еванг. Лѣки зач. 66. — Если служба св. Варвары поется съ полцельемъ, держатся подобае указаній подъ днемъ 13. (25) Ноембрѣа, стор. 37.

6. (18.) Вторникъ. ⊕ Св. Отца нашего Николѣа. Всеночное и проч. служба по Минен или Трефологіонъ. — На Утрени Евангеліе Іоанна зач. 36. На Литургіи по входѣ тропарь Святаго, Слава: конд. Святаго, И нынѣ: „Застѣпнице:“ а въ храмѣ Божородичномъ конд. храма. — Апост. къ Евр. зач. 335. Евангеліе Лѣки зач. 24. Причастіе: „Бо память вѣчнаю:“

9. (21.) Пятокъ. ⊕ Непорочное зачатіе пресв. Дѣвы. Всеночное и всѣ службы по Трефологіонъ или Минен. — На Утрени Евангеліе Лѣки зач. 4. — На Литургіи по входѣ тропарь праздника, Слава: И нынѣ: конд. празд. Апост. къ Гал. зач. 210. Еванг. Лѣки зач. 36. Вмѣсто „Достойно“ ірмесъ а. п. съ припѣвомъ Зачатію. — Въ вечеръ, гдѣ храмъ Зачатія, на Господи воззв. стихиры праздника въ вечерни великои на 6. Слава: праздника, И нынѣ: догматъ сходящого а. гласа. Входъ. Ектенія. Стиховны празд. По Нынѣ отп. троп. празд. и Отпѣстъ великій.

11. (23.) **НѢДѢЛА 27. и св. Протоѣцъ.** Воспоминаніе патрї- архонъ, пророковъ и всѣхъ праведниковъ ветхаго Завета, изъ которыхъ одни пред- образни Спасителя своимъ житіемъ, а другіи предсказали словомъ пришествіе Его. Гласъ Ё. — На *Вечерни великой* на „Господи воззвахъ“ стихъ. воскр. 3, восточны 3 и Протоѣцъ 4, Глава: протоѣцъ: И нынѣ: догматъ гласа. (Служба преп. Данила беретса напередъ въ Платокъ на Повечеріи.) На *Стѣхонѣхъ* стихъ. воскр., Глава: „Протоѣцъ соборъ:“ И нынѣ: Богород. „Безъ сѣмене:“ По „Нынѣ отпѣшаши:“ троп. воскр. Глава: И нынѣ: протоѣцъ. Отпѣстъ великій. — На *Утрени* по Б. Г. троп. воскр. 2., Глава: И нынѣ: протоѣцъ. По кад. сѣдалны воскр. Полгелій недѣли. Ангелскій соборъ: Упакон гласа и сѣдал. протоѣцъ. Степенна и прок. гласа. Евангеліе воскр. Ё. — Канонъ воскр. съ їрмосомъ на 4, отроковъ на 4 и протоѣцъ на 6. Катавасіа „Христосъ раждается:“ По ф. пѣсни упакон прот.; по ѓ. п. конд. и їкосъ протоѣцъ; по ѓ. п. Свѣтиленъ воскр. Глава: протоѣцъ, И нынѣ: Богородич. — На *Хвалитехъ* стихъ. воскресны 4 и протоѣцъ 4, Глава: протоѣцъ, И нынѣ: Превлагословенна еси: по Отпѣстѣ стихира евангельская. — На *Литургіи* тропарь воскр. и протоѣцъ, Глава: И нынѣ: кондакъ протоѣцъ. Прокименъ Недѣли Протоѣцъ и гласа. Апост. и Евангеліе Недѣли Протоѣцъ и Нед. 27. (Ап. къ Кор. зач. 257 и зач. 233. Еванг. Луки зач. 76 и 71.\*) Причастіе Хвалите: и „Радѣйтесь праведніи:“

18. (30.) **НѢДѢЛА предъ Рождествомъ Христовымъ, Свѣтыхъ Отецъ.** Воспоминаніе ветхозавѣтныхъ праведниковъ, особенно предковъ Господа нашего Іисуса Христа по плоти. Гласъ ф. — Въ Свѣботѣ на *Вечерни великой* на Господи воззвахъ: стихиры Октоиха 6, и Отецъ 4. Глава: Отецъ: „Данїилъ мѣжъ.“ И нынѣ: догматъ гласа. Ехѣдъ. Прокименъ днѣ. Чтеніа Отецъ (въ Миней или въ слѣжеѣ общей). — *Стѣховны* воскресны, Глава: Отецъ: „Радѣйтесь пророцы:“ И нынѣ: Богородич. „О чѣдесе новаго:“ По „Нынѣ отпѣшаши:“ тропарь воскр., Глава: Отецъ. И нынѣ: Богородич. гласа. — На *Утрени* по Богъ Господь: тропарь воскр. 2, Глава: Отецъ, И нынѣ: „Всѣмъ паче:“ Сѣдалны воскресны. Полгелій Недѣли. Ангелскій соборъ: ектенія и сѣдаленъ Отецъ.

\*) Кладѣмъ тѣтъ, шкѣ и въ слѣдующую Недѣлю, также чтеніе Апостола и Евангеліе Недѣли радовой, придерживающіеся смысла Оустава, чтобы ни одинъ Апостолъ и ни одно Евангеліе не осталось нечитаннымъ; но на чтаніе ихъ по Богомъ. нема сего года вольныхъ (празднхъ) Недѣль.



Етепенна и прокименъ гласа. — Евангеліе воскр. ѿ. — Воскресеніе Хрістова: ѿломъ 50. Стихира воскресна. Канонъ воскр. съ ірмосомъ на 4, крестовоскр. на 2, Богород. на 2 и Отцевъ на 6. Катав. „Хрістосъ рождається:“ По ѿ. пѣсни *впакон Отцевъ*; по ѿ. пѣсни кондакъ и ікосъ Отцевъ. На ѿ. пѣсни „Честнѣйшю:“ *Евѣтиленъ* воскр. Глава: Патріарховъ избраніи: И нынѣ: Ягница нескверная: — На хвалитехъ стихиры воскресны 4 и Отцевъ 4 съ припѣвами ихъ. Глава: Отцевъ,, И нынѣ: Прѣблагословенна еси: по Глаголовіи тропарь воскр.; по Отпѣстѣ стихиры евангельскаа. — На *Литургіи* тропарь воскр. и Отцевъ, Глава: конд. Отцевъ, И нынѣ: конд. храма Богородицы; если же храма не Богородиченъ, то Глава: И нынѣ: конд. Отцевъ. Апостолъ и Евангеліе Недѣли предъ Рождествомъ и радовой. Апост. къ Евр. зач. 328, и зач. 250. Евангеліе Матѳ. зач. 1. и Лукы зач. 85 (зч Нед. 29.) — Причастенъ: Хвалите: и „Радѣйтесь праведніи:“

20. (1. *Евѣчнѣ*.) Вторникъ. Предпразднество Рождества Хрістова.

Отъ нынѣшняго дня до 4. Инсарѣ т. е. до отданія праздника Богоявленія Октоихъ оставляется, изъѣвши Недѣли; въ тѣхъ бо берется также и сѣжба воскресна. Поавелеа такожде не поемъ, кромѣ праздника великаго Свѣтаго.

23. (4.) Пятокъ. Часы царскіи, на которыхъ вмѣсто тропаря Навечеріа поемъ тропарь предпразднства. *Литургія* не бываетъ, но Обѣдница.

24. (5.) Суббота предъ Рождествомъ и Навечеріе Рождества Хрістова, и преподобномъч. Евгеніи. Сѣжба вся по оуказанію Мини или Трефологіона. *Литургія Златоустава* въ обыкновенное время. Апостолъ къ Гал. зач. 202. Евангеліе Лукы зач. 75. Причастенъ: Радѣйтесь праведніи: — По полѣдни *Вечерня великая*. „Блаженъ мѣжъ:“ На Господи возвахъ: стихиры 8 праздника. Вѣходъ съ Евангеліемъ. Евѣте тихій: Прокименъ: „Господь воцарися:“ потомъ Чтеніа, Ектеніа малая, Прокименъ Апостола; Апостолъ къ Гал. зач. 207. Евангеліе Матѳ. зач. 53. „Рцѣмъ вси:“ Сподоби Господи: Исполнимъ вечернюю: по возгласкѣ Іерей: Премъдрость. Ликъ: Благослови, и проч. По Отпѣсткѣ поемъ среди церкви тропарь „Рождество твое:“ Глава: И нынѣ: кондакъ: „Дѣва днесь:“

25. (6.) Недѣла. ⊕ Рождество Хрістова. — По полѣнощи около 4. часа *Повечеріе великое* съ Антиѣю, и все непремѣнно по Трефологіонъ или Мини. На *Утрени* Евангеліе Матѳ. зач. 2,



зри въ Трѣфологїонѣ. На *Литургїи* *Василїа В.* Антифоны праздника. Входное, тропарь праздника, Глава: И нынѣ: конд. праздника. — Слицы во Христѣ креститесь: Апост. къ Галат. зач. 209. Евангелїе Матѣ. зач. 3. — Задостойникъ праздника. Причастїе: Изъясненїе посла Господь: — Въ вечерѣ на „Господи воззвахъ“ стихиры праздника Рождества 3 и Святыхъ 3 „Богоотцы вси:“ (писаны въ Недѣлю по Рождествѣ) Глава: Святыхъ „Памать совершаемъ:“ И нынѣ: праздника. Вх. Прокименъ великій. „Кто Богъ велий: Ектенїа „Рцемъ вси:“ (Литїа не выкается, изъясни если храмъ есть Собора Богородицы, и тогда берется стихиры литїйны Рожд.) Стиховны праздника, писаны на Соборѣ. Глава: Свѣщенныхъ памать: И нынѣ: праздника. По „Нынѣ отпѣаеши:“ тропарь „Благовѣствѣй Іосифѣ.“ Глава: И нынѣ: „Рождество твое:“ (Если была Литїа, на благосл. хлѣбовъ „Рождество твое:“ 2 и „Благовѣствѣй Іосифѣ: 1) Отпѣтъ великій.

Разрѣшенїе на мясо ажъ до навечерїа св. Богоявленїа.

26. (7.) Понедѣльникъ. ⊕ Соборъ пресв. Богородицы. Днесь поемъ также славѣ Недѣли по Рождествѣ. — На *Утрени* по Богъ Господь: тропарь праздника 2, Глава: Святыхъ, И нынѣ: праздника. По канисмахъ сѣдаленъ праздника. (Если есть храмъ Собора, поется Полгелїй, Величанїе и проч. и читается Евангелїе Матѣ. зач. 2, и проч. какъ на Рождество.) Канонъ праздника первый на 6, а второй на 4, и Богоотцевъ на 4; катасїа ѿрмосы обоихъ каноновъ праздника. По 6. пѣсни кондакъ и ѿкосъ Богородицы, сѣдал. Святыхъ. Глава: И нынѣ: праздника По 5. пѣс. кондакъ и ѿкосъ Святыхъ. На 4. пѣсни припѣвы праздника. Свѣтилъ Святыхъ, Глава: И нынѣ: праздника. На Хвалитѣхъ стихиры праздника 4, Глава: Святыхъ, И нынѣ: праздника. По Славословіи великомъ троп. Святыхъ. Глава: И нынѣ: праздника. По Отпѣтѣ стихира Евангелска. — На *Литургїи* на Вх. „Прїидите поклонимся:“ и „Спаси насъ Сыне Божїй, рождѣйся отъ Дѣвы, поющыя ти Аллилуїа:“ (Такъ поемъ до отданїа праздника Рождества), тропарь праздника Рожд. и Святыхъ, Глава: кондакъ Святыхъ, И нынѣ: Богородицы. Трисвѣтое. Прокименъ „Величитъ дѣша мѡа:“ и Святыхъ, Апостолъ Соборъ и Святыхъ (къ Евр. зач. зач. 306 и 200.) Евангелїе одно Матѣ. зач. 4. — Въ кѣсто „Достойно:“ припѣвъ съ ѿрмосомъ 4. пѣсни вто-

раго канона праздника. — Причастенъ „Изъясненіе посла:“ и „Радуйтеся праведніи:“ Того же дня въ вечеръ зри оуставъ низше.

27. (8.) Вторникъ. ⊕ Св. первомъченика Стефана, попразд. Рожд. и препод. Θεοδора. На Вечерни по кадѣсмѣ обычной на „Господи воззвахъ:“ стихиры Стефанъ 3, и Преподобнаго 3, Слава: Стефана, И нынѣ: праздника и проч. по оуказанію Мини или Трефологіона. (Гдѣ есть храмъ св. Стефана, тамъ въ Понедѣльникъ въ вечеръ поется Вечерня малая. На „Госп. воззв.“ стихиры Скатаго, Слава: И нынѣ: праздника. Стихирны Скатаго, Слава: И нынѣ: праздника. По „Нынѣ отпѣшаши: троп. Скатаго, Слава: И нынѣ: праздника. Служба преп. Θεοδору остается на нинѣ день. Во Вторникъ же оутро Вечерня велика съ Антифою (на Госп. воззвахъ: праздника 3 и Стефанъ 5) и проч. служба св. Стефанъ съ службою попразднства — На Оутренн степенна первый антиф. 4. гласа. Прокименъ Скатаго, Еванг. Іоанна зач. 52. Стихира Скатаго гласъ 5. „Первый въ мѣченицѣхъ:“). — На Литургіи по входѣ троп. праздника и Стефана, Слава: конд. Стефана, И нынѣ: конд. праздника. Прокименъ празд. и Скатаго Апостолъ Дѣяній зач. 17. Евангеліе Матвея зач. 87. Задостойникъ праздника. Причастенъ праздника и „Во всю землю:“

31. (12.) Свѣбота. Отданіе праздника Рождества Хрїстова. Вся служба только праздникъ, какъ оуказано въ Трефологіонѣ. Въ Пѣтокъ въ вечеръ на Господи воззвахъ: Слава: И нынѣ: праздника; догматъ гласа не поется. (Служба преп. Меланіи поется напередъ на Повечерїи). На Литургіи антифоны праздника не берутся, по Входѣ тропарь праздника. Слава: И нынѣ: кондакъ праздника. Святый Боже: Прокименъ и Аллилуїа праздника, Апостолъ и Евангеліе Свѣботы по Рождествѣ и Свѣботы предъ Богоявленіемъ. Задостойникъ и Причастенъ праздника.

Онуфрій Лепкій.



# ЕВАНГЕЛИОНЪ.



ВЪ КНИЖНОЙ ЗАВѢДЪ СТЯВРОПОЛІЙСКОГО ИНСТИТУТА

предается

**НАПРЕСТОЛЬНЫЙ ЕВАНГЕЛИОНЪ,**

брошюванный по 20 гблѣд., переплетенный по 40 гблѣд. д. в.,

тоже

**ЕВАНГЕЛІИ СТРАСТНЫИ,**

брошюванные по 2 гблѣд. 50 кр., переплетенныи по 3 гблѣд. 75 кр. д. в.

КЪ ТИПОГРАФИИ СТАВРОПИГІЙСКОГО ИНСТИТУТА

ОУЖЕ НАПЕЧАТАНО:

Новое, исправленное и полное собраніе

## АКАФИСТОВЪ

на двоякомъ паперѣ: обыкновенномъ  
и хорошемъ.

Особною книжкою отпечатаны три  
Акафисты:

Къ Іисусу сладчайшему,

„ Пресв. Богородицѣ и

„ Св. О. Николаю.

Цѣна: за экзempl. на лучшемъ паперѣ и въ  
лучшемъ переплетѣ 4 зр. 60 кр., за середній экз.  
4 зр., за экзempl. на дешовшемъ паперѣ 3 зр. а. в.

Ежъ годѣ 1894 вѣдетъ окончено  
печатаніе

## ОКТОИХА.

Обѣ книги пересмотрены и одобрены  
Духовнымъ Начальствомъ.

Корректъ, по порученію Духовной  
власти, ведетъ опытный въ томъ дѣлѣ  
два священники львовскіи.



По значительно обниженной цѣнѣ  
можно купить слѣдующіи книжки и пр.  
въ книгарнѣ Ставропигійскаго Института  
во Львовѣ (улица Русская Н-ръ 3):

**Пѣсни церковныи**  
для юношества, **56** сторонъ, по **2** кр. за  
экземпляръ.

**ЧИНЪ ВЕЧЕРНИ, УТРЕНИ**  
и Божественной Литургіи св. Іоанна Зла-  
тоустаго, въ переплетѣ, **88** сторонъ, по **12**  
кр. за экземпляръ.

**Богогласникъ,**  
т. е. собраніе пѣсней церковныхъ на цѣлый  
годъ, подъ **НОТЫ**, **508** сторонъ, въ крѣп-  
комъ переплетѣ **1** зр. **50** кр. за экземпляръ.

**Друксортъ для священниковъ:**

**Посвѣдченіе о поведеніи,**  
либра (дестъ) 25 листовъ, стоитъ **60** кр. а.в.

**ПРОТОКОЛЬ**  
отправленнаго посѣщенія деканальнаго, ли-  
бра (дестъ) 25 листовъ по **72** кр. а. в.

**ПРОТОКОЛЬ ПРЕДВРАЧНЫЙ**  
(два на одномъ листѣ), стоитъ **50** кр. за  
либру (дестъ).

**КАРТА ОСМОТРА МЕРТВЫХЪ,**  
**150** картокъ за **30** кр. а. в.



Новыи и дешевыи

# МОЛИТВОСЛОВЫ

можно получить въ книжномъ магазинѣ

Ставропигійскаго Института во Львовѣ

(улица Русская Н-ръ 3):

1) МОЛИТВОСЛОВЕЦЪ для ДѢТЕЙ,

сторонъ 128, переплетенный на половину въ полотно, съ темнымъ оттискомъ, стоитъ лишь  
10 кр. а. в.

2) МОЛИТВЕННИКЪ для ДѢТЕЙ,

обнимающій 224 стороны, переплетенный на половину въ полотно, съ темнымъ оттискомъ. Цѣна  
20 кр. а. в. Въ лучшемъ переплетѣ 25 и 35 кр.

3) ДРУГЪ ДУШИ,

МОЛИТВОСЛОВЪ для мірянъ,

382 стороны, въ переплетѣ 40 кр. и 50 кр.  
съ календаремъ о 10 кр. дорожшій.

4) СОКРАЩЕННЫЙ МОЛИТВОСЛОВЪ

ДЛЯ МІРЯНЪ,

цѣлый переплетенный въ кожу,

обнимающій 472 стороны, можно получить за 80  
кр., въ лучшемъ переплетѣ за 95 кр. а. в.

5) Наибольшій изъ нихъ и въ цѣлой Галичинѣ  
славно извѣстный

МОЛИТВОСЛОВЪ

подъ заглавіемъ :

БОГЪ НАДЕЖДА МОЯ,

обнимаетъ 616 сторонъ.

Можно его купить за 80 кр., кто же хочетъ въ  
лучшемъ переплетѣ—по 95 кр., или 1 зр. 20 кр.,  
1 зр. 50 кр. и 2 зр. а. в.

Въ мѣсяцѣ августѣ 1893 года

появилась изъ типографіи Ставропигійскаго Института давножданная, необыкновенно важная и весьма интересная книга подъ заглавіемъ:

# ИСТОРІЯ ЕПИСКОПОВЪ

трехъ соединенныхъ епархій,

перемышльской, самборской и саноцкой,

отъ найдавніѣйшихъ временъ до 1794 г.,

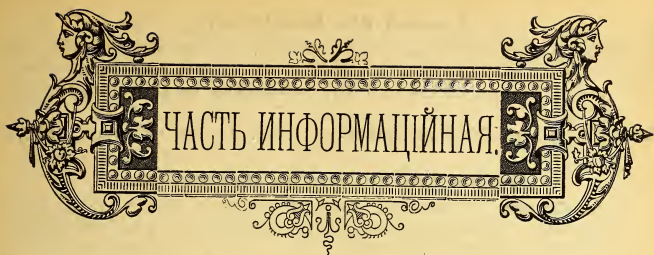
по источникамъ сочиненная Антоніемъ Добрянскимъ,  
парохомъ въ Валявѣ.

(Съ портретомъ автора.)

Издано во Львовѣ по собственноручному списку бл. п. автора. Накладомъ д-ра Ивана А. Добрянскаго.

Цѣна за экземпляръ 1 зр. 70 кр. а. в.

Паперъ хорошій и крѣпкій. Письмо новое, весьма четкое. Форматъ хорошій и выгодный. Можно получить лишь въ книгарнѣ Ставропигійскаго Института во Львовѣ.



## АВСТРІЙСКИЙ ИМПЕРАТОРСКИЙ ДОМЪ.

(Сжороченное родословіе.)

Его ц. и к. Апостольское Величество **ФРАНЦЪ-ІОСИФЪ І.** (Кароль), Императоръ Австріи, король Угрии и Чехии, Король Далмаціи, Хорваціи, Словеніи, Галиціи, Володимиріи и Иллиріи, архикнязь Ракузскій, Великій герцогъ Тосканскій, Семиградскій и Краковскій, Герцогъ Лотарингіи, Зальцбурга, Штирии, Каринтіи, Краины, Буковины и проч. и проч., рожденъ въ Шёнбрунѣ 6 (18) августа 1830, вступилъ на престолъ 2 (лат.) декабря 1848, коронованъ яко угорскій король въ Будапештѣ 8 (н. ст.) іюня 1867 года.

Императрица **ЕЛИСАВЕТА** (Амалія-Евгенія), дочь баварскаго герцога Максимилиана-Іосифа, рожд. въ Поссенгофенѣ 12(24) декабря 1837, вѣнчана въ Вѣнѣ 12(24) апрѣля 1854, коронована яко угорская Королева въ Будапештѣ 8 (н. ст.) іюня 1867 г.

### Дѣти ихъ Величествъ:

- 1) **Гизеля** (Луиза-Марія), цѣсаревна и архикнягиня Австрійская, рождена 10 (22) іюня 1856, вѣнчана 8 (20) апрѣля 1873 года съ Леопольдомъ, баварскимъ принцемъ.
- 2) **Марія-Валерія** (Матильда, Амалія), цѣсаревна и архикнягиня австрійская, рождена въ Будапештѣ 10 (22) апрѣля 1868 года, вѣнчана въ Ишлѣ 19 (31) іюля 1890 года съ архикняземъ Францемъ-Сальваторомъ. — (Двѣ дочери.)



### Сынова ихъ Величествъ:

Стезанія, кронпринцесса-вдова по архикн.-престолонаслѣднику Рудольфъ, архикнягиня Австрій, рожд. 9 (21) мая 1864, обвѣнчана 10 (нов. ст.) мая 1881, повдовѣла 18 (30) января 1889.

Ея дочь

Елисавета, архикнягиня австрійская, рожд. 2 (нов. ст.) сент. 1883.

### Братья Его Величества Императора:

- 1) Кароль-Людвигъ, архикнязь, фельдм.-поруч. и власт. 7-го полка улановъ, шефъ императорскаго русскаго 4-го любовскаго полка гусаровъ и прусскаго 8-го полка улановъ и проч. и проч., рожд. 18 (30) іюля 1833 года.

Жена (третьяго брака): Марія-Тереса, инфантка Португаліи, рожд. 12 (24) августа 1846, вѣнчана 11 (23) іюля 1873 года.

### Ихъ дѣти

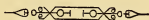
- а) второго брака: Францъ-Фердинандъ, рожд. 1 (13) дек. 1863 года. Отто-Францъ-Йосифъ, рожд. 19 (31) апрѣля 1864 года, замужна за принцемъ Виртембергскимъ. Фердинандъ-Кароль, рожд. 15 (27) дек. 1868. Маргарита-Софія, рожд. 1 (13) мая 1870 года.
- б) Третьяго брака: Марія-Аннуцціата, рожд. 9 (21) іюля 1876 г. Елисавета, рожд. 7 (лат.) іюля 1878 г.
- 2) Людвигъ-Викторъ, архикнязь, ц. к. генераль-маіоръ, властитель 66 полка пѣхоты и шефъ императорско-русскаго томскаго полка пѣхоты ч. 9, рожд. 4 (16) мая 1844 г.

### Стрыи, тетки и стрыечные братья Его Вел. Императора:

- 1) Альбрехтъ, императ. принцъ и герцогъ Тешинскій, ц. к. польный маршалъ и генеральный инспекторъ арміи, властитель 44-го полка пѣхоты, шефъ императорско-росс. литовскаго полка улановъ ч. 5 и 36 полка пѣхоты, тоже прусскаго полка гренадеровъ ч. 3., рождень 3 (лат.) августа 1817 года. — Дочь Марія-Тереса-Анна, рождена 3 (15) іюня 1845 года, вѣнчана 5 (17) января 1865 года съ Филиппомъ, королемъ Виртембергскимъ.
- 2) Елисавета, дочь покойнаго архикнязя Іосифа, рождена 1831 года. Отъ 8 (20) ноября 1874 года вдова по архикнязю Каролу-Фердинанду.
- 3) Вильгельмъ, великій мистръ ордена Нѣмецкихъ Рыцарей въ Австрій, ц. к. фельдцейгмейстеръ и генеральный инспекторъ артилеріи, властитель 4 и 12 полковъ пѣхоты и 6 полка артилеріи, рождень 10 (22) апрѣля 1827 г.
- 4) Іосифъ, ц. к. генераль кавалеріи, властитель 35 полка пѣхоты и начальный командантъ угорскаго арміи гонведовъ, рождень



- 2 (лат.) марта 1833, вѣнчанъ 12 мая 1864 съ Матильдою, герцогинею саксонско-кобургъ-готайскою, рожденною 8 (лат.) іюля 1846 года.
- 5) Марія (Генріетта-Анна), рождена 11 (23) августа 1836, вѣнчана 10 (22) августа 1853 года съ Леопольдомъ II., королемъ бельгійскимъ.
- 6) Леопольдъ, ц. к. генералъ кавалеріи, генеральный инспекторъ флоты и властитель 53 полка пѣхоты, рожденъ 6-го (лат.) іюля 1823 года.
- 7) Эрнестъ, ц. к. генералъ кавалеріи, командантъ 3 корпуса арміи и властитель 48 полка пѣхоты, рожденъ 8 (лат.) августа 1824 года.
- 8) Райнеръ, протекторъ Академіи Наукъ въ Вѣнѣ, ц. к. фельдцейгмейстеръ, начальный командантъ краевой обороны и властитель 50 полка пѣхоты, рожденъ 1 (лат.) января 1828 г., вѣнчанъ 9 (21) февраля 1852 года съ Марією-Каролиною, дочерью бл. п. архикнязя Кароля, рожденною 10 (лат.) сентября 1825 г.
- 9) Фридрихъ, ц. к. генералъ-маіоръ, рожденъ 4 іюня 1856 года, вѣнчанъ 8 октября 1878 года съ Изабеллою, принцес. Кроа-Дальментъ.
- 10) Кароль-Сальваторъ, ц. к. генералъ-маіоръ, рожденъ 1836 года, вѣнчанъ 7 (19) сентября 1861 года съ Марією-Иммавулятою, принцессою Сицилійскою.



## Европейскіи державы.

Европейскіи державы роспредѣляются на 4 имперіи: Австро-Венгрія, Россія, Германія и Турція; 15 королевствъ: Великобританія и Ирландія, Нидерланды, Бельгія, Швеція и Норвегія, Баварія, Виртембергія, Пруссія, Саксонія, Данія, Испанія, Португалія, Италія, Греція, Румунія и Сербія; 6 великихъ герцогствъ: Саксенъ-Веймаръ-Эйзенахъ, Баденъ, Гессенъ-Дармштадтъ, Мекленбургъ-Шверинъ, Мекленбургъ-Стрелицъ и Ольденбургъ; 5 герцогствъ: Ангальтъ, Брауншвейгъ, Саксенъ-Альтенбургъ, Саксенъ-Кобургъ-Гота, Саксенъ-Мейнингенъ; 11 княжествъ: Болгарія, Черногорія, Вальдекъ-Пирмонтъ, Липпе-Детмольдъ, Липпе-Шаубургъ, Рейсъ-Грейцъ, Рейсъ-Шлейцъ, Шварцбургъ-Зондербгаузенъ, Шварцбургъ-Рудольштадтъ, Лихтенштейнъ, Монако, и 4 республики: Франція, Швейцарія, Андора, Санъ-Марино.

Великими державами считаются по своему политическому вліянію: Австро-Венгрія, Россія, Германія, Великобританія, Франція и Италія.



# УКАЗАТЕЛЬ

стемпельныхъ належитостей отъ докумен-  
товъ, справъ, просьбъ и т. д.

Стемпельныя марки должны быти напечатаны на паперѣ передъ писаньемъ на немъ документа и по крайней мѣрѣ одна строка рукописи (однако не надпись и не подпись) должна идти черезъ напечатанный стемпель. При употребленіи бланкетовъ, слѣдуетъ марку пригнати на мѣстѣ, оставленномъ для ручного письма, такъ, чтобы также по крайней мѣрѣ одна строка письма шла по стемплѣ. Стемпель, напечатанный на рукописи, неважный.

Абсолюторія, касающіися наукъ или розчетовъ, выставлены частными лицами, отъ листа (аркуша) . . . 50 кр.

Вексли „заграничныя“, т. е. вексли, выставленные не въ краяхъ, заступленныхъ въ вѣнской думѣ державной, подпадаютъ оплатѣ уже черезъ перенесенье ихъ въ здѣшній край.

— на студіи, если выставляются правительственными научными заведеніями, отъ первого листа . . . 1 зр. — кр.

— отъ каждого дальшаго листа . . . 50 кр.

Авизація судовыя, отъ листа . . . 15 кр.

— несудовыя, пока не служатъ для судебного употребленія, свободны отъ стемпля.

Адегаты (прилоги) къ просьбамъ, подлежащимъ стемпельной оплатѣ (изъявши свидѣт. убожества или протоколовъ), отъ листа 15 кр.

— въ спорахъ до вѣрности предмета 50 зр., отъ листа 10 кр.

— надъ 50 зр. . . 36 кр.

— книжки и рукописи, назначенныя къ печати, цѣнныя паперы и купоны, свободны отъ стемпля.

Амортизація, просьба о амортизацію, отъ первого листа 1 зр. — кр.,

— отъ каждого дальшаго листа . . . 50 кр.

Ассигнація, зри „переказы.“

Бенефиция, просьбы о наданье . . . 1 зр. — кр.

Билансы, или билансовые счета, отъ листа . . . 1 кр.

Вексли, выставлены въ краяхъ, заступленныхъ изъ думъ державной и имѣющіи сплатиться не позднѣйше, якъ по 6 мѣсяцахъ, ведля суммы, на якую вексель гласить, по скалѣ I.

— если на векслѣ выражено, що сплата должна наступити по истеч. 8 мѣсяцевъ отъ дня выставленія его, по скалѣ II.

— належитости по скалѣ II. подпадаютъ вексель, безъ взгляда на время, когда имѣеть быти уплаченъ, если въ текстѣ его находится позволеніе къ „вѣщенію“ или „пренотованію“ на якую недвижимую вещь. — Всякіи „розмноженія“ вексли (секунда, терція и т. д.), заровно всякіи жированныя, т. е. на иное

лицо перенесенный копии „вексельн“, подпадают такой самой принадлежности, какъ первый экземпляръ векселя, съ изъятіемъ экзмп., предназначенного исключительно къ позысканью принятія (акцепта) отъ лица, находящегося внѣ австрійской державы; такой экземпляръ не подпадаетъ стемплевой принадлежности.

Отъ каждой письменной „пролонгаціи“ ту-краевого векселя платится стемпель, если пролонгація не идетъ надѣ 6 мѣсяцевъ, по скалъ I., иначе же по скалъ II. — Речинецъ продолженія числится отъ дня уплаты попередняго речинца къ сплатѣ:

- а) по скалъ I., если уже изъ векселя самого не видно, що сплата векселя позднѣйше, какъ по 12 мѣсяцахъ, наступити должна;
- б) по скалъ II., если изъ текста векселя видно, що сплата его должна наступити позднѣйше, какъ по уплывъ 12 мѣсяцевъ отъ дня выставленія векселя. — Отъ пролонгацій заграничныхъ векселей платится стемпель по скалъ I., если пролонгація не переступаетъ времени 12 мѣсяцевъ, иначе же по скалъ II.

Заграничные вексли, платныи за границу, подпадаютъ оплатѣ 2 кр. отъ каждыхъ 100 зр., если тутъ въ курсъ пускаются.

Налѣжитость стемплевую при вексляхъ можно уплатити:

- а) употребленіемъ стемплѣванныхъ урядовыхъ бланкетовъ;
- б) налѣпленіемъ стемплѣвыхъ марокъ на обратной сторонѣ бланкета; въ томъ случаѣ должны марки передъ выставленіемъ векселя прилѣплены и отъ уряда къ тому пристемплѣваны быти урядовою печатью.

При залишеніи платы, или, если таковая не въ предписанной высотѣ, или не въ своемъ времени, или же не въ предписанный способъ совершена была, платится пятидесятеричная надвышка при вексляхъ, отъ которыхъ налѣжитость припадаетъ по скалъ I.; при вексляхъ же, по скалъ II. оплачуемыхъ, платится десятиричная надвышка.

Выказы купеческія, зри Конта.

Выповѣженія (авизаціи) судовыи, отъ каждого листа 36 кр.

— по-за-судовыи . . . . . 50 кр.

Выроки, или рѣшенія первой инстанціи касательно налога вѣчного молчанія, касательно жалобъ по поводу нарушенія посѣданія, жалобъ касательно первенства въ конкурсѣ и при подѣлѣ лицигационной оцѣнки, такожъ касательно важности авизаціи контракта найма, отъ výroка (приговора) . . . 3 зр. 50 кр.

— о ликвидаціи въ конкурсѣ . . . . . 1 зр. 25 кр.

— I-й инстанціи въ спорахъ побочныхъ, если цѣна предмета головного процесса не перевыс. 50 зр., отъ výroка 1 зр. 50 кр. если же та цѣна перевысшаетъ 50 зр., . . . 4 зр. 50 кр.

— первой инстанціи въ справахъ головныхъ до цѣны предмета 50 зр. . . . . 1 зр. — кр.

надѣ 50 до 200 зр. . . . . 2 зр. 50 кр.

- надъ 200 до 800 . . . . . 5 зр. — кр.  
 надъ 800 зр. отъ вартости присужденного предмета  $\frac{1}{2}\%$  и  
 20% додатка.
- класификаційныи о дѣйствительномъ имѣніи массы  $\frac{1}{2}\%$  и до-  
 датокъ 25%.
- если спорный предметъ не есть цѣнимый, отъ каждого вы-  
 рока . . . . . 12 зр. — кр.
- Вытяги (экстракты) изъ книгъ табулярныхъ, депозитовыхъ и регес-  
 тровъ торговельныхъ, отъ листа . . . . . 50 кр.
- Грамоты, зри Дипломы.
- Даровизны документъ, между живущими, отъ листа . . . . . 50 кр.  
 — на случай смерти, отъ первого листа . . . . . 1 зр. 50 кр.  
 — отъ даровизны между супругами, между родичами и свои-  
 ми, или прибранными дѣтьми и тѣхъ-же потомками, отъ вар-  
 тости предмета  $\frac{1}{2}\%$  (уже съ додаткомъ). — Межи другими  
 сродными особами, отъ вартости предмета 4% и додатокъ  
 25% или 5%. Въ иныхъ случаяхъ 10% (уже съ додаткомъ).  
 Если дарованный предметъ есть недвижимый, платится еще  
 $\frac{1}{8}\%$ . Належитость платится доперва при дѣйствительномъ  
 отобраніи въ посѣданіе.
- Деревя родословныи, составленныи или подтвержденныи урядомъ па-  
 рохіяльнымъ, отъ каждого случая рожденія, вѣнчанія, или  
 смерти . . . . . 50 кр.  
 — составлены лицами приватными яко прилоги . . . . . 15 кр.  
 — яко прилога просьбъ до властей духовныхъ о диспензу отъ  
 препятствій супружества — свободны отъ стемпля.
- Декреты посадки, ведля оцѣненія всѣхъ доходовъ рочныхъ, по ск. III.
- Дипломы, выданныи властію, отъ первого листа . . . . . 1 зр. — кр.  
 отъ каждого дальшого листа . . . . . 50 кр.  
 — выданныи другими лицами . . . . . 50 кр.
- Документы, адоптація, т. е. договоры усыновленія . . . . . 50 кр.  
 — кавціи, соотвѣтно цѣнѣ, по скалѣ II.
- Долговыи листы, или записи, по скалѣ II.; если гласятъ на оказателя  
 и выставлены на долше, чѣмъ 10 лѣтъ, по скалѣ III.
- Донесенія (доносы) въ дѣлахъ полиційныхъ и карныхъ свободны  
 отъ стемпля.
- Дублики въ цавильномъ процессѣ, отъ листа . . . . . 36 кр.  
 — въ предметахъ низше 50 зр. отъ листа . . . . . 36 кр.
- Жалобы (скарги) въ судъ, отъ листа . . . . . 36 кр.  
 — если предметъ спора не первыс. цѣны 50 зр., отъ л. . . . . 12 кр.  
 — другихъ случаяхъ . . . . . 50 кр.
- Завѣщанія (тестаменты), отъ первого листа . . . . . 1 зр. — кр.
- Зажаленія (жалобы) вообще (не рекурсы) въ судовомъ поступо-  
 ваніи . . . . . 36 кр.  
 — въ другихъ случаяхъ . . . . . 50 кр.  
 — противъ поступованья властей и чиновниковъ, свободны отъ  
 оплаты стемплевой.



Записи долговых и облигаций, по ценѣ выпущенной вещи, по скалѣ II.

— инотечный, ведля ценѣ съобязанія, на котовое и ипотека отдается въ заставѣ, скаля II.; если же предметъ съобязанія не есть ценною вещію, документомъ, отъ каждого л. 50 кр.

Заповѣженія апелліаціи, ревизіи, если сталая оплата стемплёвая отъ рѣшенія первой инстанціи не выносила больше якъ 5 зр., заровно столько, якъ отъ рѣшенія первой инстанціи; во всѣхъ другихъ случаяхъ платится отъ первого листа 10 зр. — кр.

Инсераты, или обвѣщенія въ часописяхъ, свободны отъ стемпля.

Интабуляція, документъ призволенія на интабуляцію 50 кр.

Просьба о интабуляцію — зри поданья.

Календарь, отъ экземпляря . . . . . 6 кр.

Карты ладунковыи, списки ладунк., списки подкладныи 1 зр. — кр.

— всякіи другіи отъ штуки . . . . . 5 кр.

— принадлежности для челяды, слугъ и терминаторовъ 15 кр.

для другихъ лицъ . . . . . 1 зр. — кр.

Квѣты (росписки), ведля ценѣ предмета, по скалѣ II., на суммы низше 2 зр., — свободны отъ стемпля.

Книги головныи, торговельныи и професійныи, конто-курентъ, сальдо-конта купцевъ, фабрикантовъ, не большіи, якъ 726 □ цалей, отъ листа . . . . . 29 кр.

— имѣющіи больше чѣмъ 726 □ цалей . . . . . 50 кр.

— всякіи другіи по лѣтамъ торговли или промысла, отъ листа, не большого надъ 380 □ цалей . . . . . 3 кр.

отъ листа до 276 □ цалей . . . . . 10 кр.

надъ 276 □ цалей пространи . . . . . 15 кр.

Книги, содержащіи въ себѣ копіи корреспонденцій, свободны.

Кодицели, яко завѣшанія, отъ листа . . . . . 1 зр. — кр.

Конта купцевъ и промышленниковъ, до 10 зр. включно, свободны отъ стемпля.

— надъ 10 зр. до 50 зр., отъ листа . . . . . 1 кр.

— надъ 50 зр. отъ каждого листа . . . . . 5 кр.

— билансовыи, отъ листа . . . . . 50 кр.

Примѣчаніе. Такой самой стемплевой оплатѣ, якъ Конта, подпадаютъ выказы, ноты, счета и т. п. записки, выставленныи отъ купцевъ и промышленниковъ, относительно предметовъ ихъ торговли или промышленности, для лицъ, къ которымъ имѣютъ требованіе, безъ взгляда на то, содержатъ-ли въ себѣ сальдованье, или нѣтъ. — Одолженіе до выше-опредѣленной выплаты наступаетъ также тогда, если таковыи выказы, счета и т. п. втѣгнены въ текстъ купеческой корреспонденціи, или доданы къ ней яко прилоги.

Такой самой оплатѣ подпадаютъ счета, выставленныи посѣдателями завѣдущихъ домовъ, гостинницъ и др.

ОТПИСИ таковыхъ счетовъ, выказовъ и т. д. оплачуются такъ само, якъ подлинники.

При заличеніи належитого остемплёванія таковыхъ документовъ, платится пятидесятеричная надвышка неуплаченной належитости.



Контракты, зри уговоры, договоры.

Копія, зри Отписи.

Кореспонденція торговни и професійныи, если не становятъ выданья документа, свободны отъ оплаты.

Легализація, т. е. подтвержденіе вѣрности подписей документа:

- а) отъ урядовъ, за подтвержденіе подписи 1 партіи 1 зр. — кр.
- за соврем. подтверж. подписи каждой дальш. партіи по 50 кр.
- б) отъ нотарей, за подтвержденіе подписи 1 партіи 50 кр.
- за соврем. подтвержденіе каждой дальнейшей подписи 25 кр.
- документовъ табулярныхъ черезъ нотарей, безъ взгляда на сколькость подписей, отъ документа . . . 10 кр.

Легитимацийныи карты, . . . . . 1 зр. — кр.

Листы ладунковыи, отъ штуки . . . . . 5 кр.

Лосы, сорозмѣрно до ставки, скаля II. (вплата передъ выдачею лоса изъ рукъ).

Лосы, на которыхъ припадаетъ выигрышъ, перевыстающій ставку при лотеріи числовой, отъ выигрыша по скалѣ III., при иныхъ лотерійныхъ предпринимательствахъ 4%.

Метрикальныи вытяги (экстракты), зри свидѣтельства.

Наймы, договоры найма, скаля II.

Отписи урядовыи, простыи, выданныи судомъ, отъ листа 37 кр.

— такіи же. если предметъ спора не стоитъ 50 зр. 25 кр.

— выданныи властями несудовыми . . . . . 50 кр.

— урядовыи, видимованныи, отъ листа . . . . . 1 зр. — кр.

Отписи такіи же въ спорахъ, если предметъ не стоитъ 50 зр., 40 кр.

— сдѣланныи партією, а видимованныи урядово, или нотаремъ, отъ листа . . . . . 50 кр.

— счетовъ, зри примѣчаніе къ „Конту“ . . . . . 50 кр.

Сверты, отъ каждого листа . . . . . 50 кр.

— въ поступованіи спорномъ, если спорный предметъ не перевышаетъ цѣны 50 зр., отъ листа . . . . . 15 кр.

Паспорты и документы пропускныи для служащихъ, челяди, руководѣльниковъ, книжки вандровничіи . . . . . 15 кр.

для другихъ лицъ . . . . . 2 зр. — кр.

Переводы, присяжными переводчиками составленныи, отъ каждого листа . . . . . 1 зр. — кр.

— просьбы о таковыи переводы . . . . . 50 кр.

Переказы (асигнаціи) отъ купцевъ или къ купцамъ, если предметомъ суть гроши, по скалѣ I., если же предметомъ не суть гроши, по скалѣ II., однако не больше, якъ отъ листа 50 кр.

— (не купцевъ, зри скаля II.).

Перенесенія имѣнія между живущими, зри даровизны и угоды купна.

-- по поводу смерти: а) Изъ родичей на дѣти, отъ цѣны имѣнія 2% и додатокъ 25% (разомъ 2 $\frac{1}{4}$ %); б) на другихъ сродниковъ 4% и 25% додатокъ (разомъ 5%); в) на лица, стоявшіи къ наслѣдователю въ службовомъ отношеніи, если снабщина или легать не больше приносятъ рочного дохода, якъ 50 зр.,

50 кр., или если сума капитала 500 зр. не переходить, 1%  
и 25%<sup>0</sup> датка; г) во всѣхъ другихъ случаяхъ 8%<sup>0</sup> и 25%<sup>0</sup>  
датка, разомъ 10%<sup>0</sup>. — Если спадщина есть имѣніемъ не-  
движимымъ, платится еще належитость 1<sup>7</sup>/<sub>8</sub>%<sup>0</sup> (зри-Даровизны).  
— документъ самъ, отъ листа . . . , 1 зр. — кр.

**Примѣчаніе.** При перенесеніяхъ, за которыя належитость 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub>%<sup>0</sup> нужно  
платити, имѣетъ мѣсто обниженіе или опустъ належитости, а то: если отъ  
последняго перенесенія до новаго, т. е. до внесенія въ судъ правнаго доку-  
мента къ заинтабулованію новаго посѣдателя въ публичныя книги, не ми-  
нуло больше, якъ 2 лѣта, платится 1<sup>1</sup>/<sub>2</sub>%<sup>0</sup> (уже съ 25%<sup>0</sup> даткомъ):

5 лѣтъ	"	1 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> % <sup>0</sup>	"
6 "	"	2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> % <sup>0</sup>	"
8 "	"	3 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> % <sup>0</sup>	"
10 "	"	3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> % <sup>0</sup>	"
надъ 10 "	"	4 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> % <sup>0</sup>	"

При перенесеніяхъ и интабуляціи недвижимостей платится въ такомъ  
случаѣ въ первыхъ 4 лѣтахъ лишь 5%<sup>0</sup> разомъ съ даткомъ,

" 8 "	" "	1 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> % <sup>0</sup>	" "
" по 8 "	" "	1 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> % <sup>0</sup>	" "

**Пертрактаціи наслѣдственныя,** заявленія и поданія, отъ листа 36 кр.  
— если наслѣдіе безъ потрученія долговъ не перевышаетъ  
26 зр., свободны отъ стемпли.

**Петачіи** до думы державной, сойма краевого и господарскихъ пред-  
ставительствъ, если идетъ о интересъ цѣлыхъ сословій, или  
громадъ, свободны отъ стемпли.

**Поданія въ судовыхъ справахъ (неспорныхъ)** . . . . . 36 кр.

— въ справахъ судовыхъ спорныхъ, если спорный предметъ пе-  
ревышаетъ вартость 50 зр. . . . . 36 кр.

— въ такихъ же справахъ до 50 зр. . . . . 12 кр.

— во всѣхъ другихъ справахъ . . . . . 50 кр.

— просьбы о удѣленіе свободы заробничества, донесенія о роз-  
початіи дѣла заробковаго, просьбы о концессію веденія про-  
мысла, или о призволенье публичной агенціи въ мѣстахъ,  
имѣющихъ надъ 50.000 жителей . . . . . 4 зр. — кр.

— въ мѣстахъ, числящихся 10—50.000 жителей . . . . . 3 зр. — кр.

— въ мѣстахъ, числящихся 5—10.000 . . . . . 1 зр. — кр.

— допущеніе къ практицѣ урядовой, о удѣленіе адъютума и наданье  
публичной посады, службы или бенефициума, отъ одного листа  
1 зр. — кр.

— о обвѣщеніе публичной лицитаціи, такожъ поданія къ ци-  
вильнымъ судамъ о выдачу эдиктовъ, о паспорты для ввоза,  
перевоза и вывоза товаровъ, отъ листа . . . . . 1 зр. — кр.

— о призволенье на публичныя танцы съ музыкою, на выставки,  
на гимнастическіи и театральныя представленія, концерты и  
т. д., если вступъ имѣетъ быти за оплатою . . . . . 1 зр. — кр.

— о удѣленіе, подтвержденіе или перенесеніе шляхетства, досто-  
инства, титула, отличій, о перемѣну прозванія и т. д., отъ

первого листа . . . . .	5 зр. кр.
удѣленіе или подтвержденіе привилегіи . . . . .	3 зр. — кр.
— о наданіе правъ обывательства и гражданства и о принятіе въ громадскую общину . . . . .	1 зр. — кр.
— объ интабуляціи, пренотациі или экстабуляціи въ книгахъ публичныхъ сумы надъ 100 зр . . . . .	1 зр. 50 кр.
Поданія сумы до 100 зр. . . . .	75 кр.
— сумы до 50 зр. и дальшіи листы . . . . .	46 кр.
— о секвестрацію, отъ каждого листа . . . . .	86 кр.
— къ судамъ о признаніе полнолѣтства . . . . .	36 кр.
— о запротоколованіе существующихъ или отмѣненныхъ фирмъ, или договора сполки (компаніи); о запротоколованіе филиаль-ныхъ складовъ, отъ первого листа . . . . .	10 зр. — кр.
отъ каждого дальшого листа . . . . .	36 кр.
— запроток. прокуры за каждого полномочника . . . . .	5 зр. — кр.
— запротоколованіе ликвидаторовъ . . . . .	3 зр. — кр.
— о протоколованіе маетковыхъ правъ, которые набываетъ жена купца, на основаніи супружеской интерцизы . . . . .	5 зр. — кр.
— о надобыкновенное помилованіе въ поступованіи въ доходо-выхъ проступкахъ, отъ листа . . . . .	1 зр. — кр.
— о диспензу а) до публичныхъ властей и урядовъ отъ л. . . . .	36 кр.
— б) до властей духовн. въ дѣлахъ супруж., своб. отъ стемпля. . . . .	
— супруговъ въ дѣлахъ розвода, объявленія неважности супру-жества, отъ первого листа . . . . .	36 кр.
— въ поступ. судовомъ, карномъ, или некарномъ, отъ л. . . . .	36 кр.
— всякіи другіи поданія о диспензу, отъ листа . . . . .	50 кр.
— о увольненіе отъ оплаты школьной, поданія или петиціи къ Его Вели-честву, въ думу державную, соймъ краевый или представительство громадское, если въ тѣхъ петиціяхъ не идетъ о интересъ поодинокихъ лицъ, но цѣлыхъ сословій, краевъ, или громадъ, такожъ поданія въ заведенія громадскіи, консульства и посольства за границу, свободны отъ оплаты стемплевой.	
Позволенія къ супружеству, отъ лицъ частныхъ, отъ каждого по-одинокого листа . . . . .	50 кр.
Полисы и угоды обезпеченія, соотвѣтно до премій, по скалѣ II. . . . .	
Пономочія, отъ каждого листа . . . . .	50 кр.
Поручательства, если съобязаніе не дасть оцѣнитись, отъ л. . . . .	50 кр.
— если съобязаніе дасть оцѣнитись, ведля цѣны по скалѣ II. . . . .	
Подтвержденія о полученіи ручного застѣва, отъ листа . . . . .	50 кр.
— о полученіи грошей на передъ (зачета) на цѣнныи паперы, если задатки отъ уповаженныхъ къ тому заведеній выдаются только на три мѣсяцы, ровно якъ и каждое продолженіе на долше якъ 3 мѣсяцы, ведля сколькости зачета, Скаля I. . . . .	
— всякіи другіи по Скалѣ II. . . . .	
Представленія противъ вымѣра нажитостей правительственныхъ свободны отъ оплаты стемплевой.	
Пренотациі права власности пожиткованья, или права ужиткованья	

недвижимости, если належитость за перенесеніе имѣнія уже уплачена, свободны отъ оплаты, иначе  $1\frac{1}{2}\%$ ; отъ пренотациі иныхъ правъ на вещь, если предметъ есть цѣнный и стоитъ больше, чѣмъ 100 зр., —  $\frac{1}{2}\%$ .

Приволенія, зри позволенія.

Прилоги, зри Алегаты.

Продолженія (прологациі) вексельны считаются яко новыи вексли и оплачуются ведля высоты суммы по скалѣ I.; если же продолженіе переходитъ речинець 6 мѣсяцевъ для края, а 12 мѣсяцевъ для заграницы, по скалѣ II. — Зри вексли.

Просьбы, зри Поданья.

Протесты вексельны: а) сдѣланныи нотаремъ, отъ л. 1 зр. — кр.  
 б) судомъ при вексляхъ до 200 зр. . . . . 2 зр. — кр.  
 надъ 200 зр. . . . . 3 зр. — кр.

Протоколы въ дѣлахъ спорныхъ до 50 зр. . . . . 12 кр.  
 — всякіи другіи судовыи . . . . . 12 кр.

Рахунки (счеты), зри Конта.

Реверсы, если предметъ цѣнный, скаля II.; если же предметъ не дасть оцѣнитись, отъ каждого листа . . . . . 50 кр.

Рекламаціи въ дѣлахъ податковыхъ и права выборовъ свободны отъ оплаты стемплевой.

Рекурсы противъ такихъ рѣшеній и вырочовъ, которые суть на стемплѣ, не переходящемъ 5 зр., отъ первого листа половину, якъ вырокъ первой инстанціи.

— въ каждомъ другомъ случаѣ отъ первого листа 5 зр. — кр.

— противъ вымѣра належитостей, если належитость не переходитъ 50 зр. . . . . 15 кр.

— если належитость перевысшаетъ 50 зр. . . . . 36 кр.

Рецеписы, зри Книги и Подтвержденія.

Рубра отъ штуки . . . . . 15 кр.

— въ спорахъ по 50 зр. . . . . 10 кр.

Рѣшенія и приволенія урядовыи и интабуляційныи поданья свободны отъ стемплевой оплаты.

Сальдованья, подтвержденія на контахъ, счетахъ, или выказахъ, заосмотренныхъ 1-крейцаровымъ стемплемъ, свободны; на другихъ, не отъ кунцевъ и ремесленниковъ, по скалѣ II.

Свидѣтельство, выданныи державными властями и урядами, отъ поодинокого листа . . . . . 1 зр. — кр.

— выданныи другими вѣзьями, или урядами, или лицами приватными, отъ поодинокого листа . . . . . 50 кр.

Свидѣтельства жизни, крещенія, заповѣдей, вѣнчанія, нравственности и смерти . . . . . 50 кр.

Такіи свидѣтельства, требуемыи властями лишь для урядового употребленія, свободны отъ стемпля. Свидѣтельства ~~жизни~~ для лицъ, жиющихъ изъ дневного заработка, 15 кр.; таковыи же свидѣтельства въ цѣли полученія пенсіи, свободны отъ оплаты.

— для служащихъ, челядниковъ, терминаторовъ и рабочихъ 15 кр.



- убожества, нравственности, въ цѣли полученія пропускного документа, также привитой оспы, свободны отъ стемпля.
- вызволенія изъ „термина“, отъ листа . . . 50 кр.

Скарги, зри Жалобы.

Счеты, зри Конта.

Тестаменты, зри Заѣщанія.

Уговоры (договоры) купна: а) движимостей, ведля цѣны предмета, скаля III.

- б) недвижимостей, отъ листа, яко стемпель 50 кр.

1. Яко належитость еще отъ цѣны предмета купна: если отъ послѣдняго перенесенія минуло больше якъ 2 лѣта —  $1\frac{1}{4}\%$ ; если не больше якъ 4 лѣта —  $2\frac{7}{8}\%$ ; если не больше якъ 6 лѣтъ —  $2\frac{7}{8}\%$ ; если не больше якъ 8 лѣтъ —  $3\frac{1}{2}\%$ ; если не больше якъ 10 лѣтъ —  $3\frac{3}{4}\%$ ; если же больше якъ 10 лѣтъ —  $4\frac{2}{8}\%$ , всегда уже съ додаткомъ (зри „Перенесенія:“ примѣчаніе).

2. Если всполньники соединяють лишь свои труды для всполного взыска, отъ первого листа . . . 5 зр. — кр.

3. Если всполньники соединяють свои вещи, или вещи и труды въ обществахъ акціонныхъ, или командитовыхъ, по скалѣ III.

- во вѣсхъ другихъ случаяхъ по скалѣ II., однако не меньше, якъ 5 зр. отъ одного листа.

- найма, соотвѣтно до чинша, скаля II.

- застава, по высотѣ долга, скаля II.

Уклады (компланціи), если предметъ нецѣнный, отъ листа ... 50 кр.

- если влѣдствіе таковыхъ слѣдуетъ перенесеніе власности, документъ самъ отъ каждаго листа . . . 50 кр.

- укладъ же самъ, по цѣнѣ  $3\frac{1}{2}\%$  и додатокъ  $25\%$ .

- во вѣсхъ другихъ случаяхъ по цѣнѣ, на которую стороны согласятся, по скалѣ II.

Фактуры, зри Конта.

Цессія бесплатны, якъ „Даровизны“, отъ листа . . . 50 кр.

Кромѣ того между супругами нерозведенными, между родителями и дѣтьми, належитость по цѣнѣ  $1\%$  и  $25\%$  додатка, т. е. разомъ  $1\frac{1}{4}\%$ ; между иными сродниками  $4\%$  и  $25\%$  додатокъ, или  $5\%$ , въ другихъ случаяхъ  $8\%$  и  $25\%$  додатка, или  $10\%$ .

- платны, но негласящія на претенсіи долга, а на иныи права, ровняются договорамъ купна, или продажи, по скалѣ III.

- въ векселяхъ (Gira), свободны отъ оплаты.

- касающіяся иныхъ прстенсій долговыхъ, по цѣнѣ не претенсіи, а заплаты, скаля II.

- на спискахъ складовыхъ, ладунк., сертификатахъ предплаты, на чекахъ и переказахъ банковыхъ, отъ каждой цессіи 5 кр.

Часописы краевыи, политичныи, каждый Н-рѣ . . . 1 кр.

- заграничныи, каждый Н-рѣ . . . 2 кр.



## ЗЕМНЫЙ ШАРЪ.

Поверхность всего земного шара, вмѣстѣ съ воднымъ пространствомъ, равняется 11.701.354 квадр. милямъ, изъ которыхъ суша занимаетъ 2.472.394 квадр. мили. Живетъ на томъ пространствѣ 1.511 миліоновъ душъ, такъ что на 1 кв. милю приходится 595,9 человѣкъ.

Европа занимаетъ . . . . .	177.841	кв. м. съ	362.749.282 жит.
Азія . . . . .	809.478	" "	839.087 491 "
Африка . . . . .	543.187	" "	205.692.839 "
Америка . . . . .	697.188	" "	100.147.903 "
Австралія и Полинезія занимаютъ . . . . .	162.609	" "	4.083.845 "
Полярныя стороны занимаютъ . . . . .	82 091	" "	82.000 "

Всего . . . 2.472.394,53 кв. м. съ 1.511.643.360 ж.

Въ Европѣ среднимъ числомъ на 1 кв. м. приходится 1.850 чел., въ Азіи — 1.040, въ Африкѣ — 380, въ Америкѣ — 143 и въ Австраліи 25. На 1.000 мужчинъ приходится женщинъ: въ Европѣ — 1.026, въ Азіи — 960, въ Африкѣ — 990, въ Америкѣ — 972 и въ Австраліи — 844. Ежегодный приростъ населенія на земномъ шарѣ ровенъ 10 миліоновъ. Населеніе его по племенамъ: кавказскаго — 525 мил. душъ, монгольскаго — 522 мил., этіопскаго — 252 мил., американскаго — 13 мил., маляйскаго — 100 мил., австралійскаго — 2 мил. и около 20 мил. приходится на разлічные мелкія племена. По вѣроисповѣданію: Христіанъ — 424 мил., евреевъ — 7½ мил., магометанъ — 170 мил., буддистовъ — 739 мил. и около 100 мил. язычниковъ.



## ЗАГРАНИЧНЫЯ МОНЕТЫ.

Америк. сѣверн. штаты, долларъ = 100 центезим.	2 зр. 12½ кр.
Англія, 1 фунтъ штерлинговъ = 20 шилинговъ	12 " 7 "
" гвинея . . . . .	10 " 50 "
" шилингъ = 12 пенсъ . . . . .	47 "
Бельгія, 1 франкъ = 100 сантимовъ . . . . .	40 "
Греція, 1 драхма = 100 лептъ . . . . .	40 "
Данія, 1 корона = 100 эровъ . . . . .	56 "
Испанія, 1 песета = 100 сантимовъ . . . . .	40 "
Италія, 1 лира = 100 центезимовъ . . . . .	40 "
Люксембургъ, 1 франкъ = 100 сантимовъ . . . . .	40 "
Нидерланды, 1 гульденъ = 100 сантимовъ . . . . .	85 "
Нѣмеччина, 1 марка = 100 фениковъ . . . . .	55 "
Португалія, мильрейсъ = 1000 рейсъ . . . . .	2 " 19 "

Россія, 1 рубль = 100 копѣекъ . . . . .	1	60	„
„ имперіаль = 2 полу-имперіалы . . . . .	16	50	„
„ полтинникъ = $\frac{1}{2}$ рубля . . . . .		80	„
„ польскіи золотыи . . . . .		24	„
Румынія, 1 лева = 100 баній . . . . .		40	„
Сербія, 1 динаръ . . . . .		37 $\frac{1}{2}$	„
Турція, 1 пиастръ = 40 паровъ . . . . .		9	„
Франція, 1 франкъ = 100 сантимовъ . . . . .		40	„
Швейцарія, 1 франкъ = 100 сантимовъ . . . . .		40	„
Швеція и Норвегія, 1 корона = 100 эровъ . . . . .		57 $\frac{1}{2}$	„

## ТАБЛИЧКА

для поровнанья грошей теперѣшней австрійской валюты съ грошми  
новой золотой; т. е. австрійско-угорской короновой валюты.

1 гульденъ = 2 короны = 100 крейцар. = 200 геллеровъ.

### Золотыи монеты:

20-короновка = 10 гульд. = 1000 крейц. = 2000 геллеровъ.

10-короновка = 5 „ = 500 „ = 1000 „

### Серебрянныи монеты:

2 гульдены = 4 короны = 200 крейцар. = 400 геллеровъ.

1 гульденъ = 2 „ = 100 „ = 200 „

1 корона = — „ = 50 „ = 100 „

$\frac{1}{4}$  гульд. = — „ = 25 „ = 50 „

20 „ = 40 „

10 „ = 20 „

5 „ = 10 „

### Никлёвыи монеты:

20-геллеровка = 10 крейцаровъ.

10-геллеровка = 5 „

### Бронзовыи монеты:

2 геллеры = 1 крейцаръ.

1 геллеръ =  $\frac{1}{2}$  крейцара.

### Мѣдныи монеты:

4 крейцары = 8 геллеровъ.

1 крейцаръ = 2 геллеры.

$\frac{1}{2}$  „ = 1 геллеръ.

*Примѣръ.* Якими грошми, по введеніи золотой австр.-угор. короновой валюты, можно сдѣлать правно заплату суммы 100 гульденовъ австр. валютою?

1	банкнотомъ	на	100	зр.	а.	в.			
2	державными	нотами	по	50	зр.	а.	в.		
10	банкнотами	по	10	зр.	а.	в.			
20	держ.	нотами	по	5	зр.	а.	в.		
100	"	"	по	1	"	"	"		
10	зол.	20	коронами	австр.-угор.	вал.				
20	"	10	"	"	"	"	"		
50	серебр.	2	гульденами	австр.	вал.				
100	"	1	"	"	"	"	"		
400	"	1/4	"	"	"	"	"		



## КОРОТКІЙ ПУТЕВОДИТЕЛЬ ПО ЛЬВОВѢ.

- Академическій Кружокъ, ул. Краковская, Ч. 9.  
 Академія политехническая, при ул. Сапѣги коло св. Юра.  
 Фениксъ-Ацієнда, Общество убѣзпеч., при площади Маріинской Ч. 8.  
 Архивъ мапъ катастральныхъ, при ул. Гетманской, Ч. 4.  
 Банкъ краевый при ул. Костюшки (въ зданіи сеймовомъ).  
 Библіотека „Народного Дома“, въ Нар. Домѣ, ул. Театральная Ч. 22.  
 (или Армянская Ч. 1).  
 Библіотека Оссолинскихъ, при ул. Оссол. Ч. 7.  
 Выдѣлъ краевый, при ул. Костюшки (въ зданіи сеймовомъ).  
 Галицко-русская Матица, въ „Народномъ Домѣ.“  
 Готель Жоржа (Гофмана) при площади Маріинской, Ч. 2.  
 „ Европейскій при той же площади, Ч. 4.  
 „ Лянга, при ул. Гетманской, Ч. 15.  
 „ Краковскій, при площади Бернардинской, Ч. 8.  
 „ Метрополь, при ул. Панской Ч. 1.  
 „ Куна, при ул. Кароля-Людвика, Ч. 27.  
 Гимназія высшая академическая (русская) въ „Народномъ Домѣ.“  
 „ II. высшая нѣмецкая при ул. Подвалье Ч. 2. и 4.  
 „ III. высшая, имени Франца-Іосифа, при ул. Галицкой.  
 „ IV. высшая, при ул. Липовой.  
 „ V. при улицѣ Валовой, въ кляшторѣ Бернардиновъ.  
 Дирекція полиціи, при ул. Ягеллонской.  
 „ почтъ, при ул. Оссолинскихъ.  
 „ движенія жел. дор. Архикн. Кароля-Людвика — въ головномъ дворцѣ.  
 „ движенія жел. дор. Львовско-Чернов., въ гол. чер. дворцѣ.  
 „ финансовая краевая, при площ. св. Духа, Ч. 1.

- Д-ръ Добрянскій Иванъ, адвокатъ, ул. Академическая, Ч. 7. I. поверхъ.  
 Домъ Народный, при ул. Театральной Ч. 22. (ул. Армянская Ч. 1).  
 Заведеніе рольничско-кредитное (русскій банкъ), ул. Армянская Ч. 2.  
 Заведеніе глухо-нѣмыхъ, при ул. Лычаковской Ч. 25.  
 Касса головная краевая, при пл. св. Духа Ч. 1.  
 „ „ щадничая галиційская, при ул. Кароля-Людвика.  
 Касино русское, въ „Народномъ Домѣ.“  
 Коменда генеральная, при ул. Чарнецкого, Ч. 6.  
 „ „ пляцовая (Platzcommando), при ул. Валовой, Ч. 16.  
 „ „ жандармеріи, при ул. Коперника Сапѣга Ч. 43.  
 „ „ обороны краевой, при ул. Пекарской Ч. 6.  
 „ „ ремонтная (для асентирунка коней), при ул. Зеленой Ч. 14.  
 Консисторія русская при площади св. Юрья Ч. 5.  
 Касарня артилеріи (касарня Фердинанта), при ул. Городецкой.  
 „ „ и магазинъ фургоновъ при ул. Жолковской.  
 „ „ кавалеріи при ул. Зборовскихъ.  
 „ „ пѣхоты при ул. Замарстиньской, Ч. 7.  
 „ „ „ Театинской Ч. 2.  
 „ „ Франца-Іосафа при площади Францисканской.  
 Д-ръ Литынский Иванъ, адв. (теперь въ Ширцѣ).  
 Д-ръ Левицкій Константинъ, адв., ул. Корнятковъ, Ч. 1.  
 Намѣстничество. при ул. Чарнецкого, Ч. 8.  
 Общество им. Михаила Качковского, ул. Краковская, Ч. 15.  
 Общество „Народная Торговля“ въ „Народномъ Домѣ.“  
 „ „ русскихъ ремесленниковъ „Зоря“ при ул. Краковской, Ч. 17.  
 „ „ русскихъ Дамъ въ домѣ Института Ставропигійского, улица  
 Русская, Ч. 3.  
 „ „ обезпеченій „Славія“, ул. Коперника, Ч. 5.  
 Д-ръ Павенцкій Левъ, адвокатъ, ул. Скарбковская Ч. 19.  
 Прокураторія высшая, при ул. Ягеллонской.  
 „ „ державная, при ул. Панской, Ч. 13.  
 „ „ финансовая (фискусъ), при ул. Армянской, Ч. 13.  
 Рада шк. краевая, въ зданіи ц. к. намѣстничества ул. Чарнецкого.  
 Редакція „Галичанина“ и „Русского Слова“ ул. Бляхарская Ч. 5, или  
 Русская Ч. 3.  
 „ „ „Страхопуда“ и „Бесѣды“ при ул. Армянской, Ч. 3.  
 „ „ „Литературного Сборника“, въ „Народномъ Домѣ.“  
 „ „ „Библіотеки русск. писателей“, ул. Русская Ч. 3.  
 „ „ „Душпастьця“ въ зданіяхъ св. Юрья.  
 Общество „Школьной Помощи“, въ „Народномъ Домѣ.“  
 „Русская Рада“, Общество политичное, въ „Нар. Домѣ.“  
 „Славія“, банкъ, ул. Коперника Ч. 5.  
 Судъ краевый высшій (апелляція), ул. Ягеллонская.  
 „ „ „ (цивильный), при ул. Театральной, Ч. 13.  
 „ „ „ (карный). при ул. Галицкой.  
 Судъ повѣтовый городско-делегованный для справъ карныхъ и цивильныхъ, при ул. Казиміръжовской, коло „Бригидокъ.“

Секція І., ІІ. и ІІІ., при улицѣ Казиміровской (коло Бригидокъ).

Семинарія дух. русская, при ул. Коперника, Ч. 36.

Семинарія учительская муж., ул. Калѣчая, Ч. 5.

„ женская, при ул. Скарбковской, Ч. 37.

Ставропигійскій Институтъ, его музей, печатня и книгарня, улица Русская, Ч. 3.

Д-ръ Сушкевичъ Петръ, ул. Чарнецкого, Ч. 7.

Табуля краевая городская, при ул. Театральной, Ч. 13.

Товариство педагогичне руске, при ул. Армянской, Ч. 2.

Типографія Ставропигія, ул. Русская Ч. 3.

Д-ръ Вл. Федакъ, адв., площадь капитульная.

Церковь св. Параскевіи, при ул. Жолковской.

„ св. Юрѣя, при площади св. Юрѣя.

„ св. Отца Николая, при ул. Жолковской.

„ волошская, Успенія Пресв. Богор., ул. Русская.

„ „Народного Дома“ при улицѣ Краковской.

„ св. Петра и Павла при ул. Лычаковской.



## ДОРОЖНЫИ МѢРЫ.

Австрійская миля	числить	.	.	7·58	километровъ
Англійская миля	„	.	.	1·61	„
Географическая миля	„	.	.	7·42	„
Греческая миля (=10 стадій	„	.	.	10·00	„
Датчанская миля	„	.	.	7·54	„
Итальянская миля	„	.	.	1·85	„
Морская миля (всѣхъ державъ)	„	.	.	1·85	„
Норвежская миля	„	.	.	11·30	„
Нѣмецкая (державная)	„	.	.	7·50	„
Россійская верста (500 саж.)	„	.	.	1·07	„
Турецкій агачъ	„	.	.	5·33	„
Швейцарская миля (година)	„	.	.	4·81	„
Шведская миля	„	.	.	10·69	„





# СТЕМПЛЕВАЯ ТАБЕЛКА.

## СКАЛА I.

За весели, перек. грошев. отъ и для купцевъ, за цѣныя паперы и проч.

Въ валютѣ австр.

Налекит.

зр. кр.

наль	—зр. до	75 зр.	5
наль	75 "	150 "	10
"	150 "	300 "	20
"	300 "	450 "	30
"	450 "	600 "	40
"	600 "	750 "	50
"	750 "	900 "	60
"	900 "	1050 "	70
"	1050 "	1200 "	80
"	1200 "	1350 "	90
"	1350 "	1500 "	1
"	1500 "	1650 "	2
"	1650 "	1800 "	3
"	1800 "	1950 "	4
"	1950 "	2100 "	5
"	2100 "	2250 "	6
"	2250 "	2400 "	7
"	2400 "	2550 "	8
"	2550 "	2700 "	9
"	2700 "	2850 "	10
"	2850 "	3000 "	11
"	3000 "	3150 "	12
"	3150 "	3300 "	13
"	3300 "	3450 "	14
"	3450 "	3600 "	15
"	3600 "	3750 "	16
"	3750 "	3900 "	17
"	3900 "	4050 "	18
"	4050 "	4200 "	19
"	4200 "	4350 "	20
"	4350 "	4500 "	21
"	4500 "	4650 "	22
"	4650 "	4800 "	23
"	4800 "	4950 "	24
"	4950 "	5100 "	25
"	5100 "	5250 "	26
"	5250 "	5400 "	27
"	5400 "	5550 "	28
"	5550 "	5700 "	29
"	5700 "	5850 "	30
"	5850 "	6000 "	31
"	6000 "	6150 "	32
"	6150 "	6300 "	33
"	6300 "	6450 "	34
"	6450 "	6600 "	35
"	6600 "	6750 "	36
"	6750 "	6900 "	37
"	6900 "	7050 "	38
"	7050 "	7200 "	39
"	7200 "	7350 "	40
"	7350 "	7500 "	41
"	7500 "	7650 "	42
"	7650 "	7800 "	43
"	7800 "	7950 "	44
"	7950 "	8100 "	45
"	8100 "	8250 "	46
"	8250 "	8400 "	47
"	8400 "	8550 "	48
"	8550 "	8700 "	49
"	8700 "	8850 "	50
"	8850 "	9000 "	51
"	9000 "	9150 "	52
"	9150 "	9300 "	53
"	9300 "	9450 "	54
"	9450 "	9600 "	55
"	9600 "	9750 "	56
"	9750 "	9900 "	57
"	9900 "	10050 "	58
"	10050 "	10200 "	59
"	10200 "	10350 "	60
"	10350 "	10500 "	61
"	10500 "	10650 "	62
"	10650 "	10800 "	63
"	10800 "	10950 "	64
"	10950 "	11100 "	65
"	11100 "	11250 "	66
"	11250 "	11400 "	67
"	11400 "	11550 "	68
"	11550 "	11700 "	69
"	11700 "	11850 "	70
"	11850 "	12000 "	71
"	12000 "	12150 "	72
"	12150 "	12300 "	73
"	12300 "	12450 "	74
"	12450 "	12600 "	75
"	12600 "	12750 "	76
"	12750 "	12900 "	77
"	12900 "	13050 "	78
"	13050 "	13200 "	79
"	13200 "	13350 "	80
"	13350 "	13500 "	81
"	13500 "	13650 "	82
"	13650 "	13800 "	83
"	13800 "	13950 "	84
"	13950 "	14100 "	85
"	14100 "	14250 "	86
"	14250 "	14400 "	87
"	14400 "	14550 "	88
"	14550 "	14700 "	89
"	14700 "	14850 "	90
"	14850 "	15000 "	91
"	15000 "	15150 "	92
"	15150 "	15300 "	93
"	15300 "	15450 "	94
"	15450 "	15600 "	95
"	15600 "	15750 "	96
"	15750 "	15900 "	97
"	15900 "	16050 "	98
"	16050 "	16200 "	99
"	16200 "	16350 "	100

и т. д. отъ каздыхъ дальнихъ 1500 зр. о 1 зр. больше, при чемъ остатокъ, хотя бы менший отъ 1500, считается яко полный 1500 зр.

## СКАЛА II.

За квиты, контракты найма, обезпечені, за весели, выставленныя не долше, актъ на 6 мѣсц. въ крѣвѣ, а не долше, актъ на 12 мѣсц. за граицею и проч.

Въ валютѣ австр.

Налекит.

зр. кр.

наль	—зр. до	20 "	7
"	20 -	40 "	13
"	40 -	60 "	19
"	60 "	100 "	32
"	100 "	200 "	—
"	200 "	300 "	63
"	300 "	400 "	94
"	400 "	500 "	—
"	500 "	600 "	1
"	600 "	800 "	15
"	800 "	1200 "	50
"	1200 "	1600 "	2
"	1600 "	2000 "	3
"	2000 "	2400 "	5
"	2400 "	3200 "	6
"	3200 "	4000 "	7
"	4000 "	4800 "	10
"	4800 "	5600 "	12
"	5600 "	6400 "	15
"	6400 "	7200 "	17
"	7200 "	8000 "	20
"	8000 "		22
"			50
"			25

## Нѣкоторыя телеграфныя информации.

Высылаемая телеграфическая депеша должна быть написана четко черниломъ. Всякія поправки, дописки и перечеркненія на ней должны быть посвѣдчены подателемъ (на пр.: „перечеркнуто,“ или „дописано одно слово“), и скрѣпити то своею подписью. На челѣ депеши долженъ стояти адресъ того, кому телеграма высы-  
ляется, потомъ текстъ телеграммы и наконецъ подпись подателя.

Можно высылати также телеграммы шифрованныя и (тайныя), т. е. содержащія въ себѣ слова, несрозумѣлыя для корреспондующихъ стаций. Текстъ таковыхъ телеграммъ долженъ быть написанъ или самыми буквами, или же самыми арабскими цифрами. Если только часть, или поодинокіи слова телеграммы суть тайныя, должны они стояти въ клямахъ (скобкахъ).

При численіи словъ вчисляются къ телеграммѣ также адресъ и подпись.

**Оплата.** За телеграммы, высылаемыя въ австро-угорской монархіи изъ одной телеграфической стациі въ другую, не въ той самой мѣстности находящуюся, платится :

а) Такса головная, безъ взгляда на долготу телеграммы и отдаленіе мѣстности . . . . . 24 кр.

б) Кромѣ таксы головной еще такса отъ каждого слова 2 кр.

За телеграммы въ Боснію и Герцеговину платится :

а) Такса головная 24 кр.; б) за каждое слово еще по 5 кр.

Где, кромѣ желѣзно-дорожныхъ телеграфныхъ стаций, находятся также державныя уряды телеграфныя, платится за телеграммы замѣстцевыя, подаваемыя на стацияхъ жел. дорогъ, додатокъ по 1 кр. за каждое слово. Належитость за телеграфныя депеши платится при ихъ надаваніи.

За рекомендованную телеграмму платится 3 разы столько, якъ за нерекондованную, и 5 кр. за речепись (росписку).

За коляціонованныя телеграммы платится  $1\frac{1}{2}$  раза столько, якъ за самую телеграмму.

Посылки депеши въ такія мѣстности, где нѣтъ телеграфныхъ стаций, отбываются въ такой способъ, який означитъ податель на депешѣ: почтою, посланцемъ, или эстафетою, для того податель долженъ выразити то въ телеграммѣ **заразъ по адресъ**. Телеграммы, идущія отъ послѣдней телеграфической стациі дальше почтою, доставляются адресату посредствомъ посланца, если въ телеграммѣ не выражено: *poste restante*, или *bureau restante*. За доставленіе депеши *bureau restante*, или *poste restante*, платится належитость 25 кр.; за доставленіе посланцемъ 15 кр. въ мѣстѣ, а за округомъ почтового мѣста посланцу 50 кр. отъ каждой мили. На уплату

той належитости складаетъ податель въ телеграфномъ урядѣ от-  
вѣтную квоту, въ противномъ же случаѣ платитъ отбирающій те-  
леграму.

**Отвѣтъ.** Если податель желаетъ получить телеграфомъ на  
свою телеграмму отвѣтъ, додаетъ къ тексту своей депеши: „Отвѣтъ  
уплаченъ.“ Таковой отвѣтъ можетъ содержати наибольше 30  
словъ. Належитость платится напередъ въ той высотѣ, якъ за те-  
леграму, содержащую 10—20 словъ. Если не выражается сколь-  
кость словъ, то докладывается такую належитость, якъ за телеграмму  
изъ 10 словъ. Если же въ продолженіи 8-ми дней не придетъ  
отвѣтъ, то станція, изъ которой телеграмму выслано, увѣдомляетъ  
о томъ подателя депеши. Належитость за отвѣтъ не свертается ему.

**Рекламаціи** по поводу поврежденія, или недоставленія де-  
пеши, должны были внесены въ телеграфный урядъ, въ продол-  
женіи трехъ мѣсяцевъ, числячи отъ дня наданья депеши. **О пере-  
казѣ грошей телеграфомъ,** зри въ „Почтовыхъ информаціяхъ.“

Внутрь австро-угорской монархіи свободно подавать теле-  
граммы также въ языцѣ русскомъ, однакоже писати слѣдуетъ лат-  
буквами.

### Оплата отъ телеграмъ за границу отъ каждого слова:

Въ Англію . . . . .	20 кр. и такса . . . . .	30 кр.
„ Америку сѣверную . . . . .	57 „ „ . . . . .	— „
„ „ южную . . . . .	4 зр. 54 „ „ . . . . .	— „
„ Бельгію . . . . .	11 „ „ . . . . .	30 „
„ Болгарію . . . . .	9 „ „ . . . . .	30 „
„ Грецію . . . . .	21 „ „ . . . . .	30 „
„ Данію . . . . .	11 „ „ . . . . .	30 „
„ Италію . . . . .	8 „ „ . . . . .	30 „
„ Испанію . . . . .	14 „ „ . . . . .	30 „
„ Нидерляндъ . . . . .	11 „ „ . . . . .	30 „
„ Германію . . . . .	6 „ „ . . . . .	24 „
„ Россію* . . . . .	14 „ „ . . . . .	30 „
„ „ до 185 километровъ . . . . .	6 „ „ . . . . .	24 „
„ Румунію . . . . .	6 „ „ . . . . .	24 „
„ Сербію . . . . .	6 „ „ . . . . .	24 „
„ Турцію . . . . .	14 „ „ . . . . .	70 „
„ Черногорію . . . . .	5 „ „ . . . . .	24 „
„ Швецію и Норвегію . . . . .	16 „ „ . . . . .	80 „
„ Швейцарію . . . . .	6 „ „ . . . . .	22 „
„ Францію . . . . .	12 „ „ . . . . .	60 „

Рекомендовати телеграммы и телеграфичныи авиза, высылае-  
мыи за границу, не допускается.



## Почтовыеи информации.

1) Листовая почта. Почтою высылаются письма звичайныи и рекомендованныи, экспресныи, корреспондентки, друки въ перепоясъ, пробы сукна, переказы и газеты. Адресъ долженъ быти точный: должно быти имя, прозвище, мѣстце, почта и званіе адресата. Листы не могутъ больше вѣжити, якъ 250 грамовъ, а друки больше, якъ 1 килограмъ. Оплата отъ листа звичайного выносить: за листъ до 20 грамовъ 5 кр., а отъ 20—250 гр. 10 кр. За неоплаченный листъ до 20 грамовъ платитъ адресатъ 10 кр., а за листъ надъ 20 гр. 15 кр.—Мѣстцевыи листы коштуютъ 3 кр. до ваги 20 гр., а 6 кр. надъ 20 грам. — Листъ съ припискою *poste restante* долженъ адресатъ самъ отобрати найдалше до 3-хъ мѣсяцевъ. — Рекомендованье листа въ мѣстци коштуеть 5 кр., а каждое иное 10 кр. — Рецeписъ своротный коштуеть другихъ 5 или 10 кр. — Листы экспресныи, т. е. такіи, которыи отъ послѣдней почты особнымъ посланцемъ посылаются и на которыхъ стоитъ написано: „Черезъ экспреса доручити,“ коштуютъ, кромѣ свѣчайной оплаты, еще 50 кр. отъ каждой мили. — Кореспондентки коштуютъ 2 кр. — Ихъ можно рекомендовати. — Можно такожь напередъ заплатити отвѣтъ, посылаючи своротную корреспондентку. Теперь введено практичныи карты листовыи; коштуютъ они 5 кр. Посылки подъ перепояскою коштуютъ до 50 гр. 2 кр., отъ 50—250 гр. 5 кр., отъ 250—500 гр. 10 кр., отъ 500 гр. до 1 килограмма 15 кр.; они должны быти однако сложены такъ, щобы ихъ на всѣ стороны было видно. — Пробы товарныи можно посылати до ваги 250, а друки до 1 килограмма. — Для высылкъ продаются въ урядахъ готовыи перепояски (5 штукъ за 11 кр.). — Переказы почтовые до 300 зр. можно посылати всюда, где есть урядъ почтовый. Бланкеты продаются по  $\frac{1}{2}$  кр. Належитость до 10 зр. выносить 5 кр., отъ 10—50 зр. 10 кр., отъ 50—500 зр. 20 кр., отъ 150—300 зр. 30 кр., отъ 300—500 зр. 50 кр., до 1000 зр. 1 зр. Найдалше до мѣсяца отъ дня полученья переказа належитъ гроши изъ почты отобрати. Перекавы „*poste restante*“ належитъ подняти до двоухъ мѣсяцевъ. — Если переказъ долженъ быти дорученъ экспресомъ, то платится въ мѣстци 15 кр., а за мѣстцемъ за каждую милю 50 кр. на экспреса. Если бы кто забылъ авизо, то получить, если зажелаетъ, посвѣдченье, на основаніи которого выставляетъ подающій дубликатъ. Потомъ треба просьбу подати до дирекціи, до которой доручается бланкетъ съ посвѣдченьемъ. За приношенье до дому листовъ звичайныхъ, картъ, друковъ и пробъ не платится ничего тамъ, где суть листоноши платныи; где нѣтъ ихъ, тамъ платится по 1 кр., а отъ 2 зр. выше 3 кр. Если кто побираеть ровнвочасно нѣсколько переказовъ, то платится за первый 3 кр., а за дальшіи по 1 кр. — Попсованныи кон-



верты и картки можно за доплатою одного кр. вымѣнять на новыя.

До Нѣмеччины, Швейцаріи, Франціи, Бельгіи, Болгаріи, Аргентины, Англіи, Даніи, Норвегіи, Португаліи, Италіи, Альжира, Голандіи, Румуніи, Цареграда, Салоники, Байрута, Смирны и Александріи можно высылати переказы до суммы 200 зр. Вилата и выплата наступаетъ въ валютѣ отвѣтной державы. Належитость до Нѣмеччины, Англіи, Люксембурга и Туреччины выносить до 40 зр. 20 кр., а отъ каждаго дальшихъ 10 зр. по 5 кр. больше; до Швейцаріи, Бельгіи, Франціи, Италіи, Голандіи, Румуніи и Соединенныхъ Штатовъ въ Америцѣ до 20 зр. 20 кр., и за каждаго дальшихъ 10 зр. по 10 кр. больше. — До Соедин. Штатовъ въ Америцѣ можно высылати переказы до 200 зр., а то паперами по курсу. Переказы такіи оплачуется лишь до Базилеи и оттуда доперва высылають ихъ дальше. — При посылкахъ до Нѣмеччины, Англіи и Люксембурга уживается бланкетовъ съ 10-кр. маркою, (решта дополняется). При высылкахъ до иныхъ краевъ уживается заграничныхъ бланкетовъ по  $\frac{1}{2}$  кр. До Америки уживается такихъ, якъ до Швейцаріи. На оттинкахъ переказовыхъ до Бельгіи, Франціи, Италіи, Нидерландовъ и Соединенныхъ Штатовъ въ Америцѣ не можно писати ничего, лишь адресъ. — Телеграфическихъ переказовъ до-выше сказанныхъ краевъ высылати не можна, per express лишь до Нѣмеччины, Бельгіи и Швейцаріи. — Гроши съ переказа отобрати слѣдуетъ до 14 дней, а во Франціи до 3 мѣсяцевъ, бо иначе звернуть ихъ назадъ надателю.

**Мандаты почтовые.** Въ оборотѣ австро-угорской державы съ Нѣмеччиною, Бельгіею, Египтомъ, Франціею, Италіею, Люксембургомъ, Румуніею и Швейцаріею можно стягати гроши до 400 зр. на подставѣ мандатовъ почтовыхъ. На то есть отвѣтны бланкеты по  $\frac{1}{2}$  кр. Дающій порученье долженъ до бланкета долучити поквитованный рахунокъ, поквитованный вексель, купонъ, или иной документъ, и высылати его въ формѣ рекомендованного листа подъ адресомъ уряда почтового, который долженъ то порученье исполнити. На конвертѣ належитъ написати: „Порученье почтовое до...“ Листы такіи не могутъ однако важити надъ 260 грам. и должны быти франкованы. (Такса такая, якъ при рекомендованныхъ.) Побранныи гроши высылаетъ отвѣтная почта сивымъ переказомъ, по оттягненію звичайной належитости за переказъ. За дополненное порученье стягается 5 кр. а. в. Если адресатъ такой суммы не заплатитъ, то почта вертаетъ бесплатно всѣ паперы листомъ рекомендованнымъ до двохъ дней назадъ. Урядъ почтовый ручитъ за такое порученье почтове такъ, якъ за рекомендованный листъ и за переказъ почтовый.

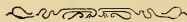
**Оборотъ чековый.** Особы, которыи имѣють по урядахъ почтсвыхъ книжки щадниціи надъ 10 зр., могутъ квоты, сложенные въ довольныхъ мѣстностяхъ р зличными особами, на то самое конто казати вылатити розличнымъ особамъ, или купцамъ, безъ



всякихъ для себе коштовъ и хлопотовъ. До того служить друкъ ч. 37. а., который можно получить въ каждомъ урядѣ даромъ. До того належито выполненного друксорта додается книжечку шадничую, книжку выповѣженій, 1 зр. на книжечку чековую и готовку, потребную на доказы дорученій. Подпись въ друку (пода- ны) должна быть та сама, що въ книжечцѣ шадничей. Пода- нье такое посылається въ фиолетовыхъ конвертахъ (ч. друку 42) безплатно до ц. к. уряда касъ почтовыхъ въ Вѣднѣ. Урядъ почтовый касы ошадности получаетъ назадъ тѣ друки, переноситъ суму за- ошаженную на рахунокъ чековъ и отправляетъ властителю кни- жечку чековую вразъ съ книжечкою дорученій. — Ровночасно по- лучить властитель три друки N. 37. б), на которыхъ подаеть до вѣдомости урядовъ почтовыхъ списокъ тѣхъ особъ, которые мо- гутъ выставляти чеки на его счетъ. Тѣ три друки, належито вы- полнены, отправляется въ Вѣну. Вкладки въ оборотѣ чековомъ могутъ быть складаны: а) при помощи поквитованій, б) при помощи пе- реказовъ почтовыхъ или за послѣплатою; г) черезъ отсыланье купоновъ державныхъ паперовъ; д) въ способъ, званный „Clearing,“ е) черезъ квоты выповѣженныхъ, а платныи въ урядѣ почтовомъ. Чеки належитъ уживати такъ, щобы по собѣ по порядку насту- пали; они не могутъ быть ни скробаны, ни поправлены. Подпись на чеку должна быть та сама, якъ на друку ч. 37. в. Попсован- ныи чеки треба отсылати съ надписью „попсованныи“ въ Вѣну.

**2) Возовая почта.** Посылки надъ 25 килограмовъ не при- нимаются. Отъ посылки исключены: 1) Живыи звѣрята (кромѣ пѣ- вокъ, пчелъ, кроликовъ и птицъ домовыхъ); 2) легко запальныи предметы; 3) минеральныи квасы и дрожжи плынныи. Адресъ долженъ быть точный и написанныи на самой окладцѣ, а не на прилѣпленной картѣ; на другой сторонѣ долженъ быть адресъ посылающого. Упакованье и опечатанье должно быть цѣлковитое. Дорогіи вещи должны быть въ скринкахъ, пуделкахъ. — До каж- дой посылки, ваги надъ 50 грамсовъ, додается листъ тяжарный (фрахтовый).—До посылокъ низше 50 грам. не треба листа. Блан- кеты коштують 6 кр. На нихъ треба вытиснути печать и подати вартость или написати: „Безъ вартости.“ До одного бланкета мо- гутъ ийти и три пакеты. — Листы грошевыи подаются или отвер- тыи, т. е. даны до порохованья уряднику почтовому, или опеча- таныи, и тогда должно быть написано на верху, якѣи и много штукъ всѣхъ есть. Конверты должны быть великии, дабы было мѣстце на 5 печатокъ. Найлучше куповати готовыи по 1 кр. за штуку. — Посылки, опечатанныи невыразною печаткою, или чѣмъ инымъ, не принимаются. На сторонѣ, гдѣ есть печатки, треба по- дати адресъ посылающого. — Отъ каждой посылки платится: а) отъ ваги, б) отъ поданной вартости. — 1) Отъ ваги платится: За листы грошевыи отъ 1—250 зр. за 10 миль 10 кр., надъ 10 миль 17 кр. За иныи пакунки, отъ ваги 1—500 гр., за 10 миль 15 кр., надъ 10 миль 27 кр., отъ 500 гр. до 5 килогр. за 10 миль 18 кр.,

а надъ 10 миль 33 кр.; при вазѣ надъ 5 килогр. платится за каждый килогр., надъ 5 килогр. до 10 миль 3 кр., до 20 миль 6 кр., до 50 миль 10 кр., до 100 миль 18 кр. и т. д. 2) Отъ по-данной вартости платится: а) До цѣны 50 зр. 3 кр., а надъ 50 зр. отъ каждыхъ 150 зр. или части той суммы 3 кр. За фрахты про-сторонныи, т. е. пакунки, которыи имѣють надъ  $1\frac{1}{2}$  метра, пла-тится полтора-разовая выеокость. За неоплаченныи фрахты пла-тится доплата 6 кр. отъ штуки. При посылкахъ за послѣплатою, на которыхъ должно быти написано: „За побраньемъ,“ платится еще додатково провизія, которая выноситъ 6 кр. при посылцѣ до 10 зр., при посылцѣ до 50 зр. за каждыхъ 5 зр. по 3 кр., а отъ посылки надъ 50 зр. отъ каждыхъ 5 зр. по 2 кр. — Посылки за побраньемъ треба отобрати найдалше до 14 дней. Посылки за побраньемъ до 75 зр. можно такожь посылати и за границу. За побраньемъ не можно посылати больше, якъ одинъ пакетъ.



## ТАБЕЛЯ ДЛѢ ПОВОВНАНЬЯ ВРЕМЕНИ.

Когда во Львовѣ 12 часть, тогда есть:

Въ	Бохнѣ .	.	.	.	.	.	11 ч. 46	мин.
„	Бродахъ	.	.	.	.	.	12 „ 4	„
„	Букачовцахъ	.	.	.	.	.	12 „ 2	„
„	Вѣдни	.	.	.	.	.	11 „ 30	„
„	Вѣличцѣ	.	.	.	.	.	11 „ 45	„
„	Галичѣ	.	.	.	.	.	12 „ 3	„
„	Городку	.	.	.	.	.	11 „ 58	„
„	Дембицѣ	.	.	.	.	.	11 „ 49	„
„	Дрогобычѣ	.	.	.	.	.	11 „ 57	„
„	Заболотовѣ	.	.	.	.	.	12 „ 5	„
„	Загорьѣ	.	.	.	.	.	11 „ 52	„
„	Золочевѣ	.	.	.	.	.	12 „ 3	„
„	Калушѣ	.	.	.	.	.	12 „ 1	„
„	Коломыѣ	.	.	.	.	.	12 „ 4	„
„	Краковѣ	.	.	.	.	.	11 „ 44	„
„	Красномѣ	.	.	.	.	.	12 „ 2	„
„	Ланцутѣ	.	.	.	.	.	11 „ 53	„
„	Лупковѣ	.	.	.	.	.	11 „ 53	„
„	Мостискахъ	.	.	.	.	.	11 „ 56	„
„	Перевореску	.	.	.	.	.	11 „ 54	„
„	Перемышлѣ	.	.	.	.	.	11 „ 55	„
„	Пештѣ	.	.	.	.	.	11 „ 40	„
„	Подволочискахъ	.	.	.	.	.	12 „ 8	„

въ Решовѣ	.	.	.	.	.	11 ч. 52	"
„ Самборѣ	.	.	.	.	.	11 „ 56	"
„ Снятинѣ	.	.	.	.	.	12 „ 6	"
„ Станиславовѣ	.	.	.	.	.	12 „ 3	"
„ Стрыѣ	.	.	.	.	.	11 „ 59	"
„ Судовой Вишнѣ	.	.	.	.	.	11 „ 57	"
„ Сучавѣ	.	.	.	.	.	12 „ 9	"
„ Тарновѣ	.	.	.	.	.	11 „ 48	"
„ Тернополѣ	.	.	.	.	.	12 „ 6	"
„ Хировѣ	.	.	.	.	.	11 „ 54	"
„ Черновцахѣ	.	.	.	.	.	12 „ 8	"
„ Ярославѣ	.	.	.	.	.	11 „ 54	"



## Тарифа ѣзды трамваемъ (конною жел. дорогою) во Львовѣ.

Отъ ѣзды одной особы на одной секціи дороги платится:

Въ I. класѣ 4 кр., во II. класѣ 3 кр.

Таковыхъ секцій есть во Львовѣ пять, именно:

- 1) Отъ дворца желѣзной дороги Кароля-Людвика до касарни Фердинанда.
2. Отъ касарни Фердинанда до площади Голуховскихъ.
3. „ площади Голуховскихъ до площади Мытной (Цловой).
4. „ „ „ до Подзамча.
5. „ Подзамча до жолковской заставы (рогатки).

Всѣдающіи коло касарни Фердинанда, а ѣдущіи изъ Львова подъ гору, къ дворцу желѣзной дороги Кароля-Людвика, платятъ въ I. класѣ 8 кр., во II. класѣ 6 кр., такъ само, якъ бы ѣхали отъ самой площади Голуховскихъ.

Купленный билетъ должны ѣдущіи во время цѣлой ѣзды имѣти при себѣ и таковой, на желаніе контролёра, тому же показати. Кто не выкажется билетомъ, долженъ уплатити за цѣлую просторонь, которую трамвай проѣхалъ.

(Въ настоящую пору (іюнь, 1893) трактуется дѣло постройки электрическаго трамвая во Львовѣ, по поводу предстоящей выставки лѣтомъ 1894 года.)



## Краски коронныхъ краевъ австро-угрской монархіи.

б.=бѣлая, ж.=желтая, з.=зеленая, с.=синяя, чрв.=червоная, чрн.=чорная.

Австр. Держава: чрн.=ж.

Буковина с.=чрв.

Виндія б.=чрв.=чрн.

Володимірія с.=б.=чрв.

Вѣденъ чрв.=б.

Галиція с.=чрв.

Далмація с.=ж.

Зальцбургъ ж.=чрв.=б.

Иллирія с.=ж.

Истрія с.=чрв.=ж.

Каринтія ж.=чрв.=б.

Краина б.=с.

Хорватія б.=чрв.

Моравія ж.=чрв.=с.

Ракузы вышніи чрв.=ж.=б.

„ нижніи с.=ж.

Семиградъ с.=чрв.=ж.

Сербское воевод. б.=чрв.=с.

Силезія ж.=чрн.

Словенія с.=б.=з.

Стирія б.=з.

Тироль б.=чрв.

Тріестъ ж.=чрв.=б.=чрн.

Угорщина чрв.=б.=з.

Чехи б.=чрв.

Русины уживаютъ краски с.=ж. (синѣ-желтой), Поляки чрв.=б.,  
яко свои національныи краски.



## СТАТУТЪ

литературно-драматическаго Общества „Муза“ во Львовѣ.\*)

### Названіе и цѣль Общества.

§. 1. Литературно-драматическое Общество подъ названіемъ „Муза“ выначило собѣ задачу: плекати русскую литературу драматическую и музыкальную, устраивати драматическіи представленія и концерты и поддерживать искусство драматическое. — Мѣстопробываніемъ того Общества и его управляющаго выдѣла есть городъ Львовъ.

### Средства.

§. 2. Къ достиженію цѣли Общества служатъ слѣдующіи средства: а) представленія театральныи, б) музыкально-декламаторскіи вечера, концерты, отчиты публичныи и прогулки, в) издательство и накладъ плодовъ драматическихъ и музыкальныхъ.

§. 3. Росходы Общества покрываются вносами членовъ, доходами изъ представленій, вечеровъ, концертовъ и лекцій, и розпродажи книжкожъ, Обществомъ изданныхъ, наконецъ доброохотными дарами и жертвами.

\*) При концѣ мин. года основалось во Львовѣ выше-названное Общество, причинившееся уже немало къ разбуженію русско-народной и товарищеской жизни между Русинами во Львовѣ. — Подаемъ здѣсь статутъ его въ цѣли, щобы такіи же общества основывались и на провинціи. — Ред.

## Составъ Общества.

§. 4. Общество состоитъ изъ членовъ дѣйствительныхъ и почетныхъ.

§. 5. Дѣйствительнымъ членомъ стается каждый австр. гражданинъ русской народности, безъ различія пола, который на предложеніе одного члена выдѣла тѣмъ же выдѣломъ принять будетъ.

§. 6. Почетными членами именуется, на предложеніе выдѣла, общее собраніе лица, которые заслужились около добра Общества, или сочиненіями драматическими, или музыкальными отличились, или къ достиженію цѣлей Общества значительными дарами причинились.

## Права и обязанности членовъ.

§. 7. Членъ дѣйствительный имѣетъ обязанность: 1) При принятіи въ Общество сложити 1 зр. вписового; 2) складати 2 зр. въ годъ титуломъ членского вноса, а то 1 зр. въ теченіи мѣсяца января, а 1 зр. въ теченіи мѣсяца іюля; 3) причиняться всѣми возможными средствами къ достиженію выраженныхъ въ § 1. цѣлей Общества;

§. 8. Членъ дѣйствительный имѣетъ право: 1) Являться на общихъ собраніяхъ, забирати голосъ, ставляти внесенія, голосовати надъ предложенными внесеніями и при выборахъ членовъ выдѣла и вглядати во всѣ, на общемъ собраніи предложенны акты; 2) являться на засѣданіяхъ выдѣла, если засѣданіе не отбывается тайно, съ голосомъ совѣтующимъ, и подавати внесенія на письмѣ; 3) получать по умѣренной цѣнѣ всѣ изданія, печатанныя накладомъ Общества; 4) получать вступныя карты на представленія, концерты, вечерки и забавы обществомъ, а взглядно выдѣломъ устраиваемыи, по умѣренной цѣнѣ. Выдѣлу прѣслужаетъ право: членовъ, участвующихъ въ представленіяхъ театральныхъ и другихъ продукціяхъ, освободити отъ уплаты членского вноса.

§. 9. Членъ, неуплатившій вноса, припавшого въ январѣ къ уплатѣ, по концѣ мѣсяца января, или вноса, въ мѣсяцѣ іюліѣ къ уплатѣ припавшого, до конца мѣсяца іюля, не имѣетъ права требовати корыстей, въ § 8. уст. 3. и 4. застереженныхъ; неуплатившій же вносовъ за два года, перестаетъ быти членомъ Общества.

§. 10. Членъ, допустившійся нечестногъ дѣла, изъ корыстолюбія походящего, а по карнымъ законамъ караемого, или дѣлающій во вредъ Общества, долженъ быти выдѣломъ изъ Общества исключень.

§. 11. Почетный членъ имѣетъ право: являться на общихъ собраніяхъ и засѣданіяхъ выдѣла, тамъ же забирати голосъ и ставляти внесенія; онъ получаетъ безплатно карты вступна на всѣ представленія, концерты и забавы устраиваемыи Обществомъ.



## Управление Общества.

§. 12. Дѣлами Общества управляютъ: Общее собраніе и выдѣлъ Общества.

### А. Общее собраніе.

§. 13. Общее собраніе отбывается по правилу разъ въ году и созывается выдѣломъ по возможности въ мѣсяцъ мартъ, надпочерочное же на письменное требованіе по крайней мѣрѣ 15-и членовъ. — Общее собраніе можетъ состоятись, если явилось не меньше 20 членовъ; рѣшенія западаютъ большинствомъ голосовъ явившихся членовъ. — Если созданное общее собраніе не состоится по поводу недостаточного числа явившихся членовъ, созываетъ выдѣлъ новое общее собраніе, съ тѣмъ прибавленіемъ, що рѣшенія его будутъ правосильны, если какое нибудь число членовъ явится.

§. 14. До круга дѣйствія общаго собранія належить: избрати председателя до веденія совѣщаній, рѣшати надъ внесеніями выдѣла, удѣляти или отказывати ему абсолюторію, именовати почетныхъ членовъ, выбирать членовъ выдѣла, рѣшати о перемѣнѣ статута и о розвязаніи Общества и распорядитись во всѣхъ справахъ, невходящихъ въ кругъ дѣйствія выдѣла. — Председатель распорядяеть, въ якій способъ отбыватись должно голосованіе.

### Б. Выдѣлъ.

§. 15. Выдѣлъ состоитъ изъ 6 членовъ и 3 заступниковъ, на одинъ годъ общимъ собраніемъ избранныхъ. — Въ первомъ своемъ засѣданіи выбираетъ выдѣлъ изъ по-межъ себе председателя, мѣстопредседателя, директора, секретаря и касира. Рѣшенія западаютъ абсолютною большинствомъ голосовъ правосильно, если не меньше 4-хъ членовъ присутствуетъ; при ровности голосовъ ставится то мнѣніе рѣшеніемъ, за которымъ осѣдлится председатель.

§. 16. Председатель предводитъ на засѣданіяхъ выдѣла, созываетъ тѣ же, наглядаетъ дѣйствія касира и секретаря, репрезентуетъ Общество на внѣ, подписуетъ разомъ съ секретаремъ всѣ письма и документы, отъ Общества выходящіи. — На случай перешкоженія председателя, исполняетъ его должности мѣстопредседатель. — Директоръ ведетъ управленіе артистическое шо-до представленій театральныхъ и концертовъ и предлагаетъ утвары драматическіи выдѣлу къ одобренію. — Касиръ держитъ касу Общества подъ контролею председателя, ведетъ счета и выплачиваетъ асигнати.

§. 17. Кромѣ всѣхъ дѣлъ администраційныхъ, належить до круга дѣйствія выдѣла: принятіе и исключеніе членовъ, оцѣнка рукописей, до представленія или печатанья назначенныхъ, и заключеніе договора съ авторами взглядомъ удѣленія права представленія, или печатанья ихъ сочиненій.

## С п о р ы:

§ 18. Споры, происходящіи изъ отношеній Общества къ поодинокимъ членамъ, и споры, повставшіи между членами и Обществомъ, яко такимъ, взглядно управляющими органами Общества, рѣшаетъ окончательно и безъ всякаго отклика мировой судъ, въ составъ котораго выбираетъ каждая сторона по одному судію, а тѣ оба выбираютъ третьяго.

## Розвязанье Общества.

§ 19. Змѣна статутувъ и добровольное розвязанье Общества можетъ послѣдовати на общемъ собраніи членувъ, если соберется  $\frac{2}{3}$  членувъ дѣйствительныхъ, а  $\frac{3}{4}$  за тѣмъ голосуетъ. — На случай розвязанья Общества, переходитъ имѣніе Общества на цѣль, якую общее собраніе опредѣлитъ; если бы же Общество было властями розвязано и общее собраніе не могло уже состоятись, въ такомъ случаѣ переходитъ цѣлое имѣніе Общества на Институтъ Ставропигійскій во Львовѣ, съ тѣмъ, що имѣніе то должно быти употребленнымъ на запомоги для бѣдныхъ dorosлыхъ дѣвицъ русской народности, а въ особенности для сиротъ по русскимъ священникамъ.



## Депутаты державной думы изъ Галиціи.

1) Абрагамовичъ Давидъ, 2) Абрагамовичъ Эдмундъ, 3) Барвинскій Александръ, 4) Беное Аѳанасій, 5) Блохъ Самуиль, 6) Борковскій Мечиславъ, 7) Брылинскій Іосифъ, 8) Быкъ Эмиль, 9) Хотковскій Владиславъ, 10) Хршановскій Леонъ, 11) Цѣнскій Станиславъ, 12) Чайковскій Альфонсъ, 13) Чечъ-Линденвальдъ Германъ, 14) Чарторыскій Юрій, 15) Чайковскій Людвикъ, 16) Черкавскій Евсей, 17) Гнѣвошъ Эдвардъ, 18) Гнѣвошъ Владиміръ, 19) Голуховскій Адамъ, 20) Генцель Станиславъ, 21) Гофмоклъ Францъ, 22) Гомпешъ Фердинандъ, 23) Яворскій Аполлинарій, 24) Енджеевичъ Адамъ, 25) Ключкій Станиславъ, 26) Копыцинскій Адамъ, 27) Козловскій Владиміръ, 28) Краинскій Владиславъ, 29) Леваковскій Кароль, 30) Левицкій Витолдъ, 31) Лосъ Августъ, 32) Мадейскій-Порай Станиславъ, 33) Мандычевскій Корнилій, 34) Охримовичъ Ксенофонтъ, 35) Пининскій Левъ, 36) Блажекъ Эдвинъ, 37) Подляшецкій Адольфъ, 38) Поповскій Іосифъ, 39) Полячекъ Станиславъ, 40) Рапапортъ Арнольдъ, 41) Романчукъ Юліанъ, 42) Розенштокъ Маврикій, 43) Рошковскій Густавъ, 44) Розвадовскій Томиславъ, 45) Ручка Людвикъ, 46) Рутовскій Ѳадей, 47) Скаржевскій-Жукъ Фаустинъ.

48) Скршинскій Адамъ, 49) Смолька Францъ (уже отказался), 50) Соколовскій Августъ, 51) Стадницкій Янъ, 52) Страшевскій Маврикій, 53) Струшкевичъ Владиславъ, 54) Щепановскій Станиславъ, 55) Телишевскій Константинъ, 56) Тышкевичъ Здиславъ, 57) Тышковскій Антоній, 58) Вейгель Фердинандъ, 59) Веловойскій Генрикъ, 60) Водзицкій Людвикъ, 61) Волянскій Николай, 62) Вольфартъ Францъ и 63) Залескій Филиппъ.

Засѣдающіи урядою въ державной думѣ: 64) митрополитъ Сильвестръ Сембратовичъ, 65) архіепископъ армянскій Исаковичъ Исакъ, 66) а епископъ латинскій Северинъ Моравскій (въ палатѣ пановъ).



## ДЕПУТАТЫ КРАЕВОГО СОЙМА.

1) Абрагамовичъ Давидъ, 2) Антоневицъ Николай, 3) Асникъ Адамъ, 4) Бадени Казиміръ (ц. к. намѣстникъ), 5) Бадени Станиславъ, 6) Барабашъ Алексѣй, 7) Баранскій Кароль, 8) Бѣлинскій Левъ, 9) Бобчинскій Константинъ, 10) Бобчинскій Михаилъ, 11) Брыкчинскій Станиславъ, 12) Борковскій Мечиславъ, 13) Хамецъ Антонъ, 14) Хршановскій Леонъ, 15) Чарторыскій Юрій, 16) Чайковскій Альфонсъ, 17) Чайковскій Владиславъ, 18) Чижевичъ Адамъ, 19) Дембовскій Сигисмундъ, 20) Дунаевскій Юліанъ, 21) Дворскій Александръ, 22) Дѣдушицкій Клеменсъ, 23) Дѣдушицкій Войтѣхъ, 24) Фрухтманъ Филиппъ, 25) Гнѣвошъ Станиславъ, 26) Гноинскій Янъ, 27) Гноинскій Валентій, 28) Гольдманнъ Бернардъ, 29) Голеевскій Антонъ, 30) Горайскій Августъ, 31) Грысъ Петръ, 32) Гарасимовичъ Николай, 33) Гаморакъ Кириллъ, 34) Городисскій Корнилій, 35) Городисскій Брониславъ, 36) Гошардъ Францъ, 37) Гурикъ Іосифъ, 38) Яворскій Аполинарій, 39) Енджеёвичъ Адамъ, 40) Енджеёвичъ Эдвардъ, 41) Енджеёвичъ Францъ, 42) Енджеёвичъ Станиславъ, 43) Капри Янъ, 44) Клеменсевичъ Эдмундъ, 45) Король Михаилъ, 46) Корытовскій Юліанъ, 47) Ковальскій Титъ, 48) Козебродскій Феликсъ, 49) Козебродскій Владиславъ, 50) Козловскій Владиміръ, 51) Козловскій Сигисмундъ, 52) Кулачковскій Денисъ, 53) Крыницкій Лукиліанъ, 54) Лянге Тадеушъ, 55) Ленартовичъ Михаилъ, 56) Лончинскій Станиславъ, 57) Мадейскій Станиславъ, 58) Мархвицкій Здиславъ, 59) Мазаракій Маріанъ, 60) Мандычевскій Корнилій, 61) Меруновичъ Теофилъ, 62) Менцинскій Юзефъ, 63) Мицевскій Эдвардъ, 64) Михальскій Михаилъ, 65) Михаловскій Антоній, 66) Мидовичъ Людвикъ, 67) Мизя Войтѣхъ, 68) Недзельскій Станиславъ, 69) Незабитовскій Владиміръ, 70) Охримовичъ Ксенофонтъ, 71) Окуневскій Теофилъ, 72) Ольпинскій Юліанъ, 73) Пальхъ Ромуальдъ, 74) Пашковскій

Франць, 75) Пилать Тадеушъ, 76) Петрускій Октавъ, 77) Плазинскій Леопольдъ, 78) Поляновскій Станиславъ, 79) Потоцкій Романъ, 80) Поточекъ Станиславъ, 81) Пузина Юліанъ, 82) Рачинскій Эдвардъ, 83) Рапапортъ Арнольдъ, 84) Райскій Альбинъ, 85) Рей Мечиславъ, 86) Романчукъ Юліанъ, 87) Романовичъ Тадеушъ, 88) Ромеръ Густавъ, 89) Ромеръ Тадеушъ, 90) Рогонскій Витолдъ, 91) Розенштокъ Маврякій, 92) Рожанковскій Лонгинъ, 93) Розвадовскій Томиславъ, 94) Рутовскій Тадеушъ, 95) Саля Октавъ, 96) Сангушко Евстахіъ, 97) Сава Франць, 98) Сапѣга Адамъ, 99) Савчакъ Даміанъ, 100) Шнель Оскаръ, 101) Сципіо Кароль, 102) Сѣчинскій Николай, 103) Сѣмигиновскій Владиміръ, 104) Сѣрко Іоаннъ, 105) Скалковскій Тадеушъ, 106) Скршинскій Адамъ, 107) Слонецкій Зено, 108) Смолька Франць, 109) Стадницкій Янъ, 110) Стадницкій Станиславъ, 111) Стренкъ Войтѣхъ, 112) Струшкевичъ Владиславъ, 113) Стршиговскій Франць, 114) Щепановскій Станиславъ, 115) Шелискій Генрикъ, 116) Шептицкій Янъ, 117) Тарновскій Янъ, 118) Тарновскій Станиславъ, 119) Тарновскій (также) Станиславъ, 120) Телишевскій Константинъ, 121) Торосевичъ Эмилъ, 122) Торосевичъ Николай, 123) Тршецескій Янъ, 124) Тышкевичъ Здиславъ, 125) Тышковскій Павелъ, 126) Вейгель Фердинандъ, 127) Верещинскій Юзефъ, 128) Викторъ Юзефъ, 129) Водзицкій Антоній, 130) Водзицкій Людвикъ, 131) Волянскій Николай, 132) Вивьенъ Янъ, 133) Загурскій Евстахій, 134) Залескій Филиппъ, 135) Замойскій Стефанъ, 136) Жардецкій Болеславъ, 137) Збышевскій Викторъ, 138) Земялковскій Флоріанъ, 139) Цоль Фридерикъ, 140) Живицкій Клеменсъ.

Члены, засѣдающіи въ сеймѣ въ силу §. 3. а. в. краевого статута: 1) гр. к. митрополитъ-архіепископъ Сильвестръ Сембратовичъ, 2) лат. архіепископъ Северинъ Моравскій. 3) арм. архіепископъ Исаакъ Исаковичъ, 4) греко-кат. епископъ перемышльскій Юліанъ Пелешъ, 5) греко-кат. епископъ станиславовскій Юліанъ Куиловскій, 6) лат. епископъ-кардиналъ Альбинъ Дунаевскій изъ Кракова, 7) лат. епископъ Лука Солецкій изъ Перемышля, 8) лат. епископъ Игнатій Лобосъ изъ Тарнова, 9) ежегодный ректоръ львовского и 10) ежегодный ректоръ краковского университета.

## Общіи желѣзно-дорожныи інформаціи.

Время пріѣзда и отъѣзда на всѣхъ гал. жел.-дорож. стаціяхъ обчислено по часамъ пештенскимъ. Уплатившему полную стоимость





билета не числятъ за перевозку 25 килогр., уплатившему половину билета, за 12 клгр. багажа. Отъ багажа надъ 25 клгр. (относительно 12 клгр.) платится  $\frac{2}{10}$  кр. съ каждыхъ 10 клгр. и отъ километра дороги (наименьше же 2 кр.), сверхъ того 7 кр. за манипуляцію и 5 кр. налѣжитости стемплевой. Налѣжитость манипуляціонная взимается отъ багажа меньше 25 клгр.

Мало объемистыя предметы свободно взять съ собою въ купѣ, за исключеніемъ заряженныхъ оружій и предметовъ, легко воспламеняющихся. Собакъ брати съ собою въ купѣ не свободно, за исключеніемъ малыхъ, которыя держатся на рукахъ, и только тогда, если не противятся другіи лица, ѣдущіи въ томъ же купѣ.

Багажъ можно надавати до послѣдней (австро-угорской) стациі, если ѣдущій купилъ билетъ до той же стациі, въ случаѣ же, если такого на отправляющей стациі получить не возможно, долженъ купитись билетъ до послѣдней, на той же рутѣ лежащей стациі.

За дѣти до 2-лѣтняго возраста не платится; если же ѣдетъ больше такихъ дѣтей, тогда только одно отъ оплаты свободно. За дѣти отъ 2 до 10 лѣтъ платится половина таксы. Сомнѣнія касательно лѣтъ дѣтей рѣшаетъ найстаршій присутствующій чиновникъ ревизійный. Недорозумѣнія между пассажирами и желѣзно-дорожною службою рѣшаетъ на стацияхъ начальникъ, во время ѣзды предводитель поѣзда (§ 3). Можно ѣзду передъ достиженіемъ стациі, до которой куплено билетъ, перервати, а продолжати тую же поѣздомъ, который того, или слѣдующаго дня до той же стациі ѣдетъ. Въ такихъ случаяхъ обязанъ пассажиръ начальнику стациі, на которой ѣзду прекратилъ, предъявити билетъ къ заосмотрѣнію примѣчаніемъ. Лица, страдающіи видимою отвратительною болѣзнію, или такіи, которыи по другимъ поводамъ для ѣдущихъ въ томъ же купѣ невиносимы, можно отъ ѣзды исключить.

Курити въ вагонахъ всѣхъ классовъ дозволено; некурящіи имѣютъ право, требовати купѣ для некурящихъ.

Лица, которыи, по поводу опозданія, всядутъ безъ билета въ вагонъ, доплачуютъ до цѣны билета 50 кр., если имъ позволится дальше ѣхати.





## Управляющій Совѣтъ Ставропигійскаго Института,

выбранный 4 (16) апр. 1893 на время отъ Фоминой Недѣли 1893 до такой же Недѣли 1894 года, найдутъ почт. читатели въ отдѣленіи сей книги подъ заглавіемъ: „Изъ Ставропигійскаго Института.“

## Управляющій Совѣтъ литературнаго Общества „Галицко-русская Матица“

(основаннаго 1848 г.)

составляютъ въ настоящее время (іюль, 1893) П. Т. оо. и гг.: Предсѣдатель крыл.-архидіаконъ Михайлъ Малиновскій, — мѣсто-предсѣдатель крыл. Д-ръ Іосифъ Делькевичъ, — секретари: оо. катихизъ Амвросій Полянскій (теперь въ Дрогобычѣ) и Иларій Рейтаровскій, 1-й сотрудникъ Успенской церкви во Львовѣ. Касиръ о. канцлеръ Д-ръ Гавріилъ Крыжановскій.

Засѣдатели оо. и гг.: крылошанинъ Александръ Бачинскій, профессоръ Димитрій Вѣнцковскій, о. Іоаннъ Гушалевицъ, литераторъ Богданъ А. Дѣдицкій, крыл. Д-ръ Іосифъ Комарницкій, профессоръ Онуфрій Лепкій, крылошанинъ Теофилъ Павликовъ, крыл.-кустосъ Антоній Петрушевицъ, профессоръ Михайлъ Полянскій, профессоръ Д-ръ Емилій Савицкій, профессоръ Николай Сивулякъ и сеніоръ Инст. Ставр. Д-ръ Исидоръ Шараневицъ. (Адресъ: „Народный Домъ“ во Львовѣ.)

## Общество русскихъ Дамъ.

(Основано 1878 г.)

Управляющій выдѣлъ „Общества русскихъ Дамъ“ составляютъ въ настоящую пору (іюнь, 1893) слѣдующія П. Т. Дамы:

1) Юстина Ничаева — предсѣдателька, 2) Евгенія Лепкая — мѣстопредсѣдателька, — 3) Марія Сивулякова — касіерка, — 4) Антонія Чипчарова — референтка, 5) Іоанна Лагола — ревизентка, — 6) Софія Марковъ — секретарка, — 7) Марія Джулинская, 8) Анна Вѣнцковская, 9) Ант. Онишкевичъ, 10) Ольга Гоцкая, 11) Анна Шараневицъ, 12) Клавдія Алексовицъ, 13) Констанція Старомѣйская и 14) Савина Яновская. (Адресъ: Ставропигійскій Институтъ.)

## Члены „Общества русскихъ Дамъ.“

(Мѣсяцъ июль, 1893)

1) Алексовичъ Клавдія, Львовъ; 2) Бачинская Эмилія, Каменка лѣсная; 3) Бачинская Лукія, Львовъ; 4) Борисевичъ Марія, Голоско; 5) Будзыновская Стефанія, Мокротинъ; 6) Бѣлецкая Теофила, Ясень; 7) Бѣлинкевичъ Емилія, Знесенъе; 8) Варапучинская Марія, Прошова; 9) Вахнянинъ Іосифа и 10) Вѣличко Теофила, обѣ изъ Львова; 11) Венгриновичъ Савина Смольна; 12) Вербицкая Стефанія, Рихвальдъ; 13) Волянская Марія и 14) Волянская Ольга, обѣ изъ Бѣлой; 15) Вѣйцковская Анна, Львовъ; 16) Гаввацкая Марія, Дрогобычъ; 17) Гайсикъ Анна, Львовъ; 18) Геровская Алексѣя, Инсбрукъ; 19) Геровская Юлія, Золочевъ; 20) Гоцкая Ольга, Львовъ; 21) Грыцай Наталія, Демяновъ; 22) Давидовичъ Іоанна, Заболотцы; 23) Давидовичъ Н., Радчховъ; 24) Давидовичъ Наталія, Бурштинъ; 25) Даниловичъ Евмелія, Нестаничи; 26) Дикая Леонтина, Мартиновъ новый; 27) Джулинская Марія, Львовъ; 28) Дрималикъ Бальбина, Волоща; 29) Дудыкевичъ Романа, Коломыя; 30) Дѣдицкая Викторія, 31) Заревичъ Іосифа и 32) Ижиковская Юлія — всѣ три изъ Львова; 33) Калужняцкая Меланія, Угновъ; 34) Калужницкая Стефанія, Бортне; 35) Кипмаковичъ Марія, Львовъ; 36) Киверовичъ Теофила, Жапаловъ; 37) Ковальская Елена, Вѣдень; 38) Ковальская Розалія, Львовъ; 39) Ковальская Екатерина (изъ ?); 40) Козакевичъ Фаустина, Угновъ; 41) Кордасевичъ Мальвина, Росохачъ; 42) Король Емилія, Жолковъ; 43) Коростенская Елена, 44) Котлярчукъ Меланія, 45) Котлярчукъ Леонтина и 46) Котлярчукъ Н., всѣ 4 изъ Львова; 47) Кузикъ Наталія, Осовцы; 48) Курдидикъ Іоанна, Львовъ; 49) Куширъ Олимпія, Залозцы; 50) Левицкая Алексѣя, Манява; 51) Лопатинская Марія, Долина; 52) Лепкая Евгенія, 53) Лепкая Е., 54) Литынская Анна, 55) Любовичъ Елена, 56) Лагола Іоанна и 57) Лавровская Іоанна, всѣ шесть изъ Львова; 58) Мардаровичъ Александра, Каменка великая; 59) Марковъ Софѣя, Львовъ; 60) Матковская Анна, Сулимовъ; 61) Матковская Корнилія, Подлѣски; 62) Матѣевъ Ольга, Тернополь; 63) Мигуловичъ Элеонора, Чорна; 64) Микитка Эвелина, Купчинцы; 65) Мончаловская Леокадія и 66) Нагорная Марія, обѣ изъ Львова; 67) Небыловецъ Оекла, Перегинско; 68) Ничай Беата и 69) Ничай Юстина, обѣ изъ Львова; 70) Огоновская Бронислава, Джуринъ; 71) Огоновская Фалина, 72) Онишкевичъ Антонина и 73) Оттовъ Павлина, — всѣ три изъ Львова; 74) Павлюкъ Михалина, Рожнятовъ; 75) Павенцкая Евгенія и 76) Павенцкая Екатерина, обѣ изъ Львова; 77) Паславская Діониса изъ Девятыря; 78) Паславская Ольга изъ Дрогобыча; 79) Пелехъ Марія изъ Звертова; 80) Пухиръ Павлина изъ Львова; 81) Решетило Петронелля изъ Магерова; 82) Ромашко Анна и 83) Рудинская Теофила, обѣ изъ Львова; 84) Рыбакъ Антонина изъ

Шумлянъ; 85) Сивулякъ Марія, 86) Савицкая Теофила, 87) Старомѣйская Констанція и 88) Стефановичъ Н., всѣ четыре изъ Львова; 89) Теодоровичъ Марія изъ Синеводска нижняго; 90) Ткачунікъ Марія изъ Станиславова; 91) Федоровичъ Іосифа, 92) Чипчаръ Леонтія — 93) Шараневичъ Анна, всѣ три изъ Львова; 94) Шмериковская Савина изъ Печенѣжина, 95) Яновская Савина и 96) Яримовичъ Анна, обѣ изъ Львова; 97) Василькевичъ Мирослава, Краковъ.

(Сообщаемъ тотъ списокъ П. Т. Членовъ „Общества русскихъ Дамъ“ дословно такъ, якъ онъ намъ былъ одною изъ выше-названныхъ Дамъ благосклонно доставленъ. — Ред.)

## Общество имени Михаила Качковского.

(Основано 1875 г.)

Управляющій выдѣлъ сего же Общества составляютъ въ настоящую пору (іюнь, 1893) слѣдующіи П. Т. гг.:

1) Предсѣдатель Богданъ А. Дѣдицкій, 2) мѣстопредсѣдатель крылошанинъ - архидіаконъ Михаилъ Малиновскій, 3) секретарь Иванъ Н. Пелехъ, 4) касиръ Василій Л. Лагола; члены выдѣловыи: 5) крыл. Теоф. Павликовъ, 6) Ром. Бачинскій, 7) крыл. Д-ръ Іосифъ Делькевичъ, 8) о. Константинъ Яримовичъ, 9) крыл. Ант. Петрушевичъ; — заступники выдѣловыхъ 10) о. Владиміръ Борисевичъ (изъ Голоска), 11) Михаилъ М. Клемертовичъ, 12) Д-ръ Юліанъ Кмицикевичъ и 13) Тарасъ И. Луцкѣ. — Редакційный комитетъ составляютъ гг.: Дѣдицкій, Малиновскій, Клемертовичъ, и Пелехъ. — (Адресъ: улица Краковская Ч. 15.)

## Управляющій Совѣтъ „Народного Дома.“

(Основанъ 1851 г.)

Управляющій Совѣтъ русскаго народнаго Института „Народный Домъ“ во Львовѣ, избранный въ общемъ собраніи дня 26 ноября (8 декабря) 1890 года, составляютъ въ настоящую пору (іюль, 1892) П. Т. оо. и гг.: Крыл. Д-ръ Іосифъ Делькевичъ (предсѣдатель), Дмитрій Вѣнцовскій, Сильвестръ Гавришкевичъ, Дмитрій Глинскій, Д-ръ Гавріиль Крыжановскій, Иванъ Костецкій, Онуфрій Лепкій, Д-ръ Иванъ Литынский, Теофилъ Павликовъ, Антоній Петрушевичъ, Николай Сивулякъ, Д-ръ Чипчаръ и Д-ръ Яновскій.

Тотъ же Управляющій Совѣтъ конституовался въ засѣданіи своемъ отъ 28 ноября (10 декабря) 1890 года, избравши: мѣстопредсѣдателемъ о. крыл. Павликова, секретарями (изъ среды членовъ „Нар. Д.“) оо. Рейтаровскаго и Яримовича, касиромъ о. Д-ра

Крыжановского, — поручивши дѣла: строенія церкви гг. Гавришкевичу, о. крыл. Д-ру Делькевичу и проф. Сивуляку; бурсы о. проф. Костецкому и институтскому секретарю Вас. Лаголѣ; легатовъ, стипендій и стипендійныхъ пособій Д-рамъ И. Литынскому, Яновскому и Чипчару, и оо. Лепкому и Костецкому; буцацкаго воспиталища Д-ру Крыжановскому; библіотеки оо. крыл. Петрушевичу и пр. Лепкому; Бѣлки и Костенева гг. Глинскому и Чипчару; веденіе лѣтописи Института г. Вѣнцовскому, а контроли тоже г. Вѣнцовскому. (Передъ двома годами выселились изъ Львова: о. Ив. Костецкій въ Ясло и Д-ръ Ив. Литынскій въ Щирецъ.)

Синдикомъ Института есть г-нъ Д-ръ Иванъ А. Добрянскій.

## Выдѣлъ политическаго Общества „Русская Рада.“

(Возобновлено въ 1870 г.)

составляютъ теперь (іюль, 1893) П. Т. гг.:

Богданъ А. Дѣдицкій — предсѣдатель; Теоф. Павликовъ — мѣстопредсѣдатель; Романъ Бачинскій — секретарь; В. Г. Лаголакась. — Выдѣловыи члены: крыл. Д-ръ Іосифъ Делькевичъ, Д-ръ Юл. Кмицикевичъ, Ив. Н. Пелехъ, Д-ръ Ив. А. Добрянскій, Д-ръ Левъ А. Павенцкій и Дм. Глинскій.

(Адресъ: „Народный Домъ“ во Львовѣ.)

## Выдѣлъ „Русского Касина“

составляютъ въ настоящую пору (іюль, 1893) слѣдующіи П. Т. гг.:

Предсѣдатель крыл. Д-ръ Іосифъ Делькевичъ, мѣстопредсѣдатель Димитрій Глинскій, секретарь Иванъ Н. Пелехъ, касиръ и господарь Ос. А. Мончаловскій, выдѣловыи: Д-ръ Иванъ А. Добрянскій, Романъ Ф. Бачинскій, Ник. Плешкевичъ, Конст. Ѳ. Павликовъ и Д-ръ Левъ А. Павенцкій.

(Адресъ: Львовъ, въ „Народномъ Домѣ“, I. поверхъ.)

## Общество русскихъ студентовъ „Академическій Кружокъ“ во Львовѣ, ул. Армянская Ч. 8.

(Основано въ 1870 г.)

Выдѣлъ въ мѣсяцѣ іюлѣ 1893 года:

Предсѣдатель Богданъ Ив. Бѣлорусскій, мѣстопредсѣдатель Ярославъ Ив. Вербицкій, касиръ Михаилъ Ник. Грицакъ, библіотекаръ Владиміръ Афанас. Венгриновичъ,



контролеръ Иванъ Ѳеодор. Трачъ, секретарь Михаилъ Петр. Абрагамовскій, завѣдатель газетъ и журналовъ Миронъ Ад. Гордынскій, хозяинъ Владим. Андр. Стотанчикъ, заступники выдѣловыхъ Богданъ Осип. Щавинскій и Ѳадей Эдв. Хлопецкій.

## Народная Торговля,

Общество зарегистрированное, съ ограниченной порукою.

(Основано 1883 г.)

„Народная Торговля“ имѣетъ 13 складовъ, именно: во Львовѣ (съ центральнымъ магазиномъ), Станиславовѣ, Коломыѣ, Снятинѣ, Рогатинѣ, Стрыѣ, Дрогобычѣ, Самборѣ, Перемышлѣ, Сяноцѣ, Тернополѣ, Бродахъ и Заболотовѣ (складъ соли и крамница). Совѣтъ Управляющій (іюль, 1893): О. Евгений Дудкевичъ, предсѣдатель Совѣта, гг.: Иванъ Бѣчай, мѣстопредсѣдатель, Д-ръ Стефанъ Федакъ, Д-ръ Конст. Левицкій, Кириллъ Кахникевичъ, Иларіонъ Гарасимовичъ, Михаилъ Спсжарскій. Дирекція: Василій Нагорный, Аполлонъ Ничай. — Комитетъ контрольный главный: Григорій Врецена, Василій Тисовскій и Конст. Панковскій. (Адр. „Н. Домъ.“)

## „Зоря“,

Общество русскихъ ремесленниковъ.

(Основано 1884 г.)

Выдѣлъ: Василій Нагорный, предсѣдатель; Димитрій Ковальскій, мѣстопредсѣдатель; Петръ Тыблужинскій, касиръ; Григорій Васѣка, секретарь; Іосифъ Данилюкъ, контролёръ; Андрей Андрейчинъ, бібліотекаръ; Ѳеодоръ Борисевичъ, поборецъ. — Заступники выдѣловыхъ: Іоакимъ Гренякъ, Павелъ Мартиновъ и Петръ Згурскій. (Адресъ: „Народный Домъ.“)

## Общество „Муза.“

(Основано въ 1892 году.)

Цѣль сего Общества изложена въ выше-сообщенныхъ нами статутахъ его.

Въ настоящую пору (іюль, 1893) составляютъ выдѣлъ сего Общества слѣдующіи П. Т. гг-жи и гг.: Предсѣдатель — Іоаннъ Стотанчикъ, мѣстопредсѣдатель — Клавдія Алексовичъ, директоръ артистичный — Романъ Бачинскій, секретарь — Евгений Лотоцкій, касиръ — Ѳеодилъ Джулинскій, выдѣловы — Марія Сивулякова, Леонтина Чипчарова, Осипъ Мончаловскій и Константинъ Павликовъ. (Адресъ: Народный Домъ“ во Львовѣ.)



## Члены Общества „Муза.“

(Июль, 1893.)

1) Алексовичъ Клавдія, 2) Алексевичъ Ольга, 3) Авдыковскій Ор., 4) Бачинскій Романъ, 5) Будзыновскій Ю. С., 6) Борисевичъ Марія, 7) Вергунъ И. Н., 8) Владычинъ Емилія, 9) Владычинъ Елена, 10) Волинскій Іосифъ, 11) Волинская Н., 12) Глинскій Дмитрій, 13) Гушалевиъ Антонина, 14) Д-ръ Делькевиъ Іосифъ, 15) Д-ръ Добрянскій Иванъ, 16) Ижиковская Н., 17) Клемертовичъ Михаилъ, 18) Курбасъ Владиміръ, 19) Д-ръ Лагола Василій, 20) Лаголова Іоанна, 21) Лепкова Евгенія, 22) Меговиъ Михалина, 23) 24) Марковъ Осипъ, 25) Лепкій Ярославъ, 26) Лотоцкій Евгеній, 27) Луцыкъ Юліанъ, 28) Луцыкъ Владиміра, 29) Луцыкъ Емилія, 30) Луцыкъ Ольга, 31) Луцыкъ Владиміръ, 32) Липецкій Тимоѳей, 33) Малиновскій Михаилъ, 34) Мончаловскій Іосифъ, 35) Онишкевиъ Антонина, 36) Павликовъ Теофилъ, 37) Павликовъ Константинъ, 38) Д-ръ Павенцкій Левъ, 39) Павенцкая Евгенія, 40) Плешкевиъ Николай, 41) Пелехъ Иванъ, 42) Пухиръ Павлина, 43) Пухиръ Иванъ, 44) Петрушевиъ Ант., 45) Сивулякъ Марія, 46) Стоянчикъ Иванъ, 47) Старомѣйская Констанція, 48) Д-ръ Шараневиъ Владиміръ, 49) Чипчарова Леонтія, 50) Мончаловская Леокадія, 51) Д-ръ Мышковскій Титъ, 52) Лавровская Іоанна, 53) Лысякъ Марія, 54) Литынскій Климентій, 55) Кулачковскій Денисъ и 56) Яворскій Юліанъ. (Помѣщаемъ тотъ списокъ такъ и въ такомъ порядку, якъ онъ намъ былъ однимъ изъ членовъ сего Общества въ мѣсяцъ іюль 1893 года доставленъ.)

## Выдѣлъ Общества „Школьная Помощь“

составляютъ въ настоящую пору (іюль, 1893) слѣдующіи П.Т. гг.: Предсѣдатель о. Іоаннъ Редкевиъ, мѣстопредсѣдатель о. Александръ Стефановиъ, касиръ г-нъ Григорій Вреѣна, секретарь о. Василій Навроцкій, бібліотекаръ г-нъ Іоаннъ Гамота. — Адресъ „Народный Домъ“ во Львовѣ.

(Цѣль Общества: Моральная и матеріальная помощь русскимъ учащимся дѣтямъ обоого пола школъ: упражнительной въ „Народномъ Домѣ“ и городской — имени Маркіяна Шашкевича.)

# Акцизная тарифа для города Львова.

	зр.кр.		зр.кр.
Аракъ, румъ и пр. соложе- ныя напитки алькол.: за 100 литровъ . . . . .	20 —	Заяцы 1 шт. . . . .	— 9 <sub>6</sub>
Спиртъ за 100 литр. . . . .	— 23	Порубанная дичь 100 кдр. . .	3 17
Водка за 100 литр. . . . .	— 23	Дикія птицы 1 шт. . . . .	— 18
Вино за 100 литр. . . . .	6 99 <sub>6</sub>	Орябки, куропатвы, дикіи гу- си и качки, дикіи голуби 1 шт. . . . .	— 9 <sub>6</sub>
Мощь винный за 100 литр. . .	2 54 <sub>4</sub>	Буры водный и зеленоногіи, бекасы, дубельты . . . . .	— 3 <sub>4</sub>
Мощь овощевый за 100 литр. .	1 14	Птица дробная 12 шт. . . . .	— 3 <sub>4</sub>
Медь питный, малинякъ, дере- нянякъ, вишнякъ за 100 л. . .	7 61 <sub>6</sub>	Рыбы морскіи, раки, слима- ки, жабы 100 кр. . . . .	1 5 <sub>9</sub>
Пиво за 100 литр. . . . .	2 64	Мука всѣхъ родовъ, крупы, пшено, крохмаль, хлѣбъ, ме- довники, сухары 100 кгр. . .	— 45
Опетъ за 100 литр. . . . .	— 66 <sub>4</sub>	Хлѣбъ разовый 100 кгр. . . .	— 23 <sub>7</sub>
Скотъ рѣзный и телята надъ 1-рочныи . . . . .	3 9	Збоже всѣхъ родовъ 100 кгр. .	— 33 <sub>3</sub>
Телята до 1 года . . . . .	1 1 <sub>5</sub>	Овесь 100 кгр. . . . .	— 36 <sub>5</sub>
Овцы, бараны, козы, цапы, за штуку . . . . .	— 38 <sub>5</sub>	Сѣно и всякая паша 100 кр. .	— 15
Ягнята до 14 кдр., поросята малыи до 5 кгр. . . . .	— 25	Ярина 100 кгр. . . . .	— 27 <sub>3</sub>
Козлята . . . . .	— 10 <sub>4</sub>	Овощи свѣжіи, ягоды 100 кр. .	— 54 <sub>4</sub>
Поросята отъ 5—19½ кгр. . .	— 76	Овощи сушенныи, конфекты, орѣхи 100 кгр. . . . .	1 27 <sub>5</sub>
Свини надъ 19½ кгр. . . . .	1 52 <sub>5</sub>	Масло, смалець гусяцій, свѣ- щи стеарин., лой св., 100 к. .	2 71 <sub>6</sub>
Мясо свѣжее, солоное, коп- ченое, колбаса 100 кгр. . . .	2 66 <sub>2</sub>	Парафина, глицерина . . . .	2 34 <sub>5</sub>
Гуси, качки, каплоны, пан- тарки, индики, 1 шт. . . . .	— 8 <sub>1</sub>	Мыло всѣхъ родовъ 100 кгр. .	3 26 <sub>1</sub>
Буры, когуты, голуби, куря- та за 2 шт. . . . .	— 2 <sub>9</sub>	Сыръ всѣхъ родовъ 100 кгр. .	3 5 <sub>5</sub>
Олени 1 шт. . . . .	1 78 <sub>9</sub>	Яйца 100 штукъ . . . . .	— 8 <sub>9</sub>
Бабаны (дикіи свинѣ) надъ 17 кгр. . . . .	1 34 <sub>3</sub>	Воскъ 100 кгр. . . . .	7 13 <sub>7</sub>
Дикіи поросята, серны, дикіи козы 1 шт. . . . .	9 45 <sub>3</sub>	Олѣй 100 кгр. . . . .	2 26 <sub>3</sub>
		Дерево твердое куб. м. . . . .	— 11 <sub>7</sub>
		„ мягкое куб. м. . . . .	— 7 <sub>2</sub>

Примѣчанія. 1) Если ввозимый предметъ найдется въ такъ маломъ количествѣ, що оплата отъ него не перевысшаеть 2<sub>3</sub> кр., — ничего не опла-  
чется. Слѣдующіи количества свободны отъ оплаты.

Мясо 1 ф. 45 дек.  
Дичь 1 ф. 25 дек.  
Рыбы 3 ф.  
Рижъ 1 ф. 25 дек.  
Мука 11 ф. 12 дек.  
Хлѣбъ раз. 21 ф. 36 дек.  
Овесь 14 ф. 36 дек.  
Сѣно 35 ф. 31 дек.  
Овощи свѣж. 9 ф. 18 дек.  
Овощи сушен. 3½ ф.  
Ярина 18 ф.

Смалець 2 ф.  
Сыръ 2 ф.  
Мыло 1 ф. 13 дек.  
Уголь дерев. 55 ф. 16 дек.  
Уголь камен. 100 ф.  
Олѣй 2 ф. 1 дек.  
Дрова мягкіи ½ кубм.  
Дрова твердыи ¼ куб. м.  
Куры, голуби, 1 шт.  
Дробная птица 8 „  
Яйца 10 „



# МѢРЫ И ВАГИ.

## МѢРЫ ДОЛГОТЫ.

Метръ = 3 стопы 1 цаль  $11\frac{6}{10}$  линий, или  $1\frac{9}{32}$  локтя вѣд. мѣры.

Километръ = 1000 метровъ, или 527 сажень, 1 стопа 9 цалей, Метръ = 10.000 метровъ, или 1 миля, 1272 сажни,  $5\frac{1}{2}$  стопъ:

Дециметръ =  $\frac{1}{10}$  метра, или 3 цали  $9\frac{6}{10}$  линий.

Сантиметръ =  $\frac{1}{100}$  метра, или  $4\frac{6}{10}$  линий.

Миллиметръ =  $\frac{1}{1000}$  метра или  $\frac{1}{2}$  линіи.

## МѢРЫ ПЛОЩИНЪ.

Квадратный метръ = 10 квадр. стопъ 1 □ цаль и  $49\frac{5}{10}$  □ линий.

Аръ = 100 квадрат. метровъ, или 27 квадрат. сажень, 28 квадрат. стопъ и  $134\frac{7}{10}$  квадрат. цалей.

Гектаръ = 100 аровъ или 1 моргъ и 1180 квадрат. сажень и  $13\frac{7}{10}$  квадрат. стопъ.

## МѢРЫ БРЫЛЬ.

Кубический метръ = 31 кубич. стопа и  $1152\frac{4}{10}$  кубичн. цалей.

Кубический сантиметръ = 95 кубичн. линій.

## МѢРЫ НА ХЛѢБЪ (ЗЕРНО) И ДР.

Литръ =  $\frac{1}{62}$  вѣд. меца.

Гектолитръ = 100 литровъ, или 1 мецъ,  $1\frac{1}{8}$  гальбы.

Децилитръ =  $\frac{1}{10}$  литра или  $\frac{1}{4}$  зайдля.

## МѢРЫ ДЛЯ ПЛЫНОВЪ.

Литръ =  $2\frac{3}{4}$  зайдля.

Гектолитръ = 100 литровъ или 1 ведро 30 масть и  $2\frac{3}{4}$  зайдля.

Децилитръ =  $\frac{1}{10}$  литра или  $\frac{9}{32}$  зайдля.

## В А Г И.

Грамъ =  $\frac{1}{16}$  лута.

Декаграмъ = 10 граммовъ, или  $\frac{9}{16}$  лута.

Килограмъ = 1000 граммовъ, или 1 фунтъ  $25\frac{1}{8}$  лутовъ вѣд., или 2 ф. цловыхъ.

Бочка = 1000 килограммовъ, или 17 центнеровъ, 85 фунтовъ и  $16\frac{1}{2}$  лотовъ вѣденьскихъ, или 20 центнеровъ цловыхъ.

Дециграмъ =  $\frac{1}{10}$  грама.

Сантимграмъ =  $\frac{1}{100}$  грама.

Милиграмъ =  $\frac{1}{1000}$  грама.

# МѢРЫ И ВАГИ ЗАГРАНИЧНЫИ.

## а) МѢРЫ.

Английскій акръ 4.850 □ ярдовъ = 0.4047 гектар. 0.703 морговъ австр.

Россійская десятина □ 2.400 саж., = 1.0925 гектаровъ = 1.8980 морг. австр. Сажень = 3 аршины, = 4 четверти, четверть = 4 вершки. — Сажень = 7 футовъ (стопъ), футъ = 12 дюймовъ, дюймъ = 10 линій.

Швейцарскій юхартъ = 0.36 гектаровъ = 0.625 морг. австр.

## б) Ваги.

Английскій фунтъ = 0.4536 килограммовъ = 0.746 цлового фунта.

Россійскій берковецъ = 10 пудовъ, пудъ = 40 фунтовъ, фунтъ = (32 лоты или 96 золотниковъ) = 0.4095 килограммовъ = 0.731 фунтовъ вѣденьскихъ.

Турецкая ока (400 дергамъ) = 1.2809 килограммовъ = 2.283 фунтовъ вѣденьскихъ.



## ЧАСТЬ ГИГИЕНИЧНАЯ.



### О С П А.

Той слабости есть два рода: звычайная и такъ званная „чорная оспа.“ Та послѣдняя чепается харлаковъ и вообще людей, зле отживленныхъ, есть темной барвы и сильнѣйшей ѣди. Оба рода лѣчатся по методѣ славно-извѣстнаго патра Кнейпа однако. Передъ всѣмъ ходитъ о то, щобы трутизну — ѣдь — основу выпровадити изъ середины на верхъ тѣла. Слабый чувствуетъ въ початку слабости усталость на цѣломъ тѣлѣ, выглядитъ лихо, имѣетъ сильную боль головы, нудности и тиснетъ его въ грудяхъ. Най же заразь положитесь въ постелю и кажетъ змывати себе на цѣломъ тѣлѣ зимною водою, такъ часто, якъ часто усиливается горячка.

Змыванье цѣлого тѣла простымъ полотенцемъ не должно золше забрати времени, якъ одну минуту, вода не должна за дуже тимною быти. Въ початку, если есть значная горячка, повтаряется а робота що години, послѣ що двѣ години, а по двохъ-трехъ дняхъ 2—3 разы на день. При той слабости треба якъ найменше ѣсти, а за то пити часто воду, но въ маломъ количествѣ, двѣ ложки столовыи наразъ, бо питье воды въ большемъ количествѣ жажды не гаситъ, а умножаетъ ю. Если хорый все то точно перестерегаетъ, звычайно 8-го дня есть уже здоровъ.

По каждомъ змываньи тѣла водою, подобно якъ жабки выставляютъ головки по дощѣ изъ воды, такъ показуется короста



на поверхности кожи. Тѣло змывати безъ наименьшей боязни; чѣмъ скорше и точнѣйше змывается тѣло, тѣмъ скорше потворятся прыщики, тѣмъ скорше матерія ѣдовитая выйдетъ изъ середины тѣла на верхъ и закѣмъ тѣ прыщики перетворятся въ гніющіи мѣхури, будутъ водою змыты изъ тѣла такъ, що почти и слѣда по нихъ не лишится.

Въ комнатѣ, где слабый оспою лежить, должно бодай оконце-квартирка всегда отворено быти, чтобы хорый чистымъ и свѣжимъ отдыхалъ воздухомъ. Въ повышій способъ лѣчится у взрослыхъ оспа, у дѣтей скарлатина.

При той случайности додаю и то: Будучи въ Пенякахъ, одинъ молодой помощникъ огородника заслалъ въ тотъ способъ, що на тѣлѣ его потворились чираки значительной величины, которые справляли ему значительную боль. Лѣчилъ его дворскій докторъ Мадейскій, но безуспѣшно. Вконцѣ слабый изъ власной води скупался нѣсколькократно въ млыновцѣ, а чираки зъ цѣлого тѣла якъ бы шматомъ истеръ,—совершенно исчезли. Недаромъ то и св. Письмо говорить, що „вода есть источникомъ исцѣленій.“

*Михаилъ И. Тандюкъ.*



## Гартованье дѣтей.

(По книгѣ Д-ра Брюке: „Якъ хоронити здорovie.“)

„Гартованье“ дѣтей есть вопросомъ великой ваги, въ которомъ предовѣзмъ ходитъ о властивую мѣру. — Посунувшись слишкомъ далеко, ризикуемъ житье дѣтей; идучи въ задъ съ половины дороги, — производимъ нервность, тотъ страшный бичъ будущей генераціи, затѣмъ еще большее ризико.

Есть два роды „гартованья:“ 1) Зимнюю водою, при помощи которой вліяемъ на нервную систему, щ бы притупити ея излишнюю впечатлительность и дразливость. Операція долгая и опытъ учитъ, що, кто не ведетъ ея систематично цѣлыи лѣта, не доходитъ до ніякого результата.

Второй, еще важнѣйшій родъ „гартованья,“ почиваетъ на употребленіи легкой одежи и, сколько возможно, на частомъ пребываніи въ свѣжемъ воздухѣ.

„Гартованье“ хоронитъ отъ недуговъ, повстающихъ изъ перестужки. Существуютъ ли такіе? Обыкновенно называемъ тѣмъ именемъ первый-лучшій объявъ; есть однако недуги заразительныи, которыхъ развитію спріяетъ обниженная температура. „Гартующи“ дитину, слѣдуетъ затѣмъ поступати весьма оглядно, чтобы ею отъ подобнаго случая охоронити, въ противномъ бо случаѣ теряемъ все, до сихъ поръ осятнутыи корысти.



Нужно принять яко засаду, що :

1) Возможность „гартованья“ растетъ съ лѣтами дитины; весьма маленькіи дѣти къ тому не квалификуются.

2) Найотвѣтнѣйшею порою есть послѣдніи дни весны, лѣто и первыи дни осени. Первыи недѣли весны и послѣдніи недѣли осени не поручаются. Зима рѣшительно вредна.

Первую засаду роздѣляютъ теперь всѣ. Въ 6-мъ десятку минувшаго столѣтія пановала истинная эпидемія „гартованья“, особенно у аристокраціи. Ново-рожденныи дѣти купали въ зимной водѣ. Но ради гагубныхъ послѣдствій. такіи эксперименты за-лишены.

Смертность дѣтей бываетъ наибольшая два раза въ году; лѣтомъ лютятся желудковыи недуги, зимою катары, воспаленье горла и легкихъ. Въ лѣтней порѣ смерть имѣетъ жниво у бѣда-ковъ,—зимою же въ сферахъ зажиточныхъ больше умараеть дѣтей. Для того ли, що тѣ послѣдніи изиѣжены? Нѣтъ. Селянка доказываетъ, що „индыки и дѣти слѣдуетъ держати въ теплой хатѣ.“ Не случилось мнѣ встрѣчати „гартованныхъ“ мальчиковъ ни въ рыбаарской хижинѣ надъ Сѣвернымъ моремъ, ни въ глиняной хатинѣ альпейской, ни даже въ сутеренахъ Вѣднѣ. Противно, топятъ тамъ въ печахъ зимою много, а въ недостатку топлива—одѣвають добре дѣтваковъ, ночью же огрѣвають ихъ своимъ тѣломъ. Если они принуждены вынести дитину на морозъ, дѣлають они то такъ, що образованная женщина предвиживала бы, и справедливо, що дитина эвентуально удусится. А вѣдь иначе бываетъ у насъ. Коли нявка выходитъ съ дитиною на прогулку,—малютка имѣетъ едва ослоненное воалько личко, — оно бо красенькое, почему его ховати?... Въ воздухъ, хотя острый, но пріятный... Добрый, свѣжій воздухъ... — Но не можетъ тотъ воздухъ быти добрымъ и здоровымъ для дитины, привыкшей къ мирной комнатной температурѣ. Лахи, которыми бѣдная жебрачка окрыла свое дитя, лучше хоронятъ малую головку, нежели шелковая воалька, брошенная на „каптурокъ.“

Що-до здоровотности воздуха для дѣтей—полно всюда предрозсудковъ. Температура, о сколько она низкая, о столько больше опасная; чѣмъ она холоднѣйшая и сухшая, тѣмъ больше нужно ея стеречись; все одно, грѣетъ ли солнце кожу, или нѣтъ. Сухій, острый воздухъ спроважаетъ катары и воспаления. Если при томъ холодно и волгло, даже хотя бы падалъ дождь,—ослонивши дитя парасолемъ, можемъ быти за него спокойнымъ. Мрака есть вредною, особенно при стужѣ.

Почему лучше „гартовати“ дѣти середъ лѣта? Бо опасность тогда наименьшая; можно пребывати на дворѣ цѣлыми днями, що причисляется къ найполезнѣйшимъ средствамъ системы. Зима въ нашемъ климатѣ къ той цѣли неотвѣтная, такъ якъ дѣти рѣдко коли могутъ изъ дома выходить; наименьшій катаръ былъ бы по-

водомъ перервы и цѣломъсячными труды пропали бы въ одной минутѣ. Изъ аналогичной раціи лучша уже осень, чѣмъ весна, холодъ часто безкарно уходитъ, когда противно, весною кашель, хрипка и тому подобныя страданія часто приключаются.

Не одинъ спросить: Если ваши дѣти могутъ гартоватись лишь во время лѣта, — почемужъ жители сѣверныхъ краевъ суть большей выдержанности и выносливости, чѣмъ южныя? Есть то общее мнѣніе, но справедливо ли? Вышедши ранкомъ на улицы Рима, въ мартѣ, при температурѣ нѣсколькихъ градусовъ ниже нуля, видимъ женщины, одѣты весьма легко, идущія на торгъ за покупками, или съ товарами. Ни одна изъ нихъ не поспоряетъ, не бѣжитъ въ квартиру, а задерживается на улицѣ, разговариваетъ, торгуетъ и никто не сказалъ бы, что ей холодно. Капитанъ Вейпрехтъ совершилъ полярную экспедицію, имѣя на кораблѣ лишь самыхъ далматинскихъ матросовъ; онъ не глядалъ за другими, больше къ стужѣ привыкшими, и показалось, что сдѣлалъ хорошій выборъ.

Если бы даже дѣйствительно южныя жители были меньше выносливы на холодъ, чѣмъ жители сѣверныхъ краевъ, — то сей фактъ не вліяетъ на обговариваемый здѣсь нами вопросъ, такъ какъ намъ идетъ о дѣти умѣренного климата.

Конечно нужно хоронить головки дѣтей отъ солнца, однако лишь во время наибольшей жары (спеки) держати слѣдуетъ дѣти въ комнатѣ, но не въ холодной и не волжкой.

Пятилѣтніи и старшіи дѣти могутъ спать при открытомъ окнѣ, особенно же въ комнатѣ, въ которой спитъ нѣсколько особъ. Ночью охорона отъ холода весьма проста: спусти фиранку на окнѣ, или уставъ ложе дитины не много выше. Холодный воздухъ, яко тяжшій, сплываетъ къ землѣ, и доперва, огрѣтый атмосферою комнаты, идетъ въ гору. — Въ найгоршемъ случаѣ отвертое окно сосѣдней комнаты доставитъ намъ свѣжого воздуха, — если же то не есть возможнымъ, слѣдуетъ отворити всѣ двери, чтобы было достаточно свѣжого воздуха въ комнатѣ.

Второю важною точкою есть убранство, которое должно быти лѣтомъ какъ наилегче. Слишкомъ далеко тутъ зайти не возможно и безъ пересады скажемъ, что не разъ могли бы дѣти и наго ходити, безъ вреда для ихъ здоровья. Очевидно, во время экскурсій и прогулокъ слѣдуетъ имѣти для нихъ подъ рукою что-то теплѣйшее, когда по заходѣ солнца станетъ холоднѣйше. Знаемъ родителей, придерживающихся принципа, что дѣти должны быти убраны (одѣты) всегда однако. Бѣдныя жертвы незнанія — дѣти! Какъ же они мучатся, жара гнететъ ихъ, отбираетъ имъ гуморъ и свободу движеній, они двигаются съ трудомъ, когда ихъ ровесники, одѣты легко, бѣгнутъ весело впередъ...

Третье мѣсто занимаютъ купели и зимныя (холодныя) омыванья. Какъ холодныя, а радше какъ теплыя? — Новорожденной дитинѣ слѣдуетъ дати купель 28 градусовъ Реомюра, зимою въ от-

вѣтно огрѣтой комнатѣ, а вынявши дитину изъ воды, ослонити её сейчасъ теплымъ простираломъ и отирати дуже осторожно. Купель, продолжающаяся лишь пару минутъ, должна лишь обмыти дитину и охоронити ее отъ подразненій кожи. — Здоровыи дѣти ничего больше не потребуютъ, що же касается больныхъ, — въ каждомъ случаѣ нужный лѣкаръ. Мы увѣрены, що мы соблазняемъ тѣ особы, которыи приписуютъ купелямъ спасительнѣйшую силу и свойство охороненья отъ многихъ недуговъ, однако мы правы.

Не мы первыи отказуемъ теплымъ купелямъ въ ихъ полезности. Опозиція длится уже цѣлыи вѣки. Еще Соранъ (Soranus) изъ Эфеза противъ нихъ воёвалъ, утверждая, що теплая купель дѣлаетъ дитину отяжѣлою. Здоровую дитину купель не скрѣптитъ, взрослыхъ, употреблена послѣ большей прогулки, дѣлаетъ рѣзвыми, такъ якъ чувство утомленья меньше дается въ знаки, хотя не есть устранимымъ.

Почему отже купаемъ дѣти?... По тому, що тѣмъ способомъ найлегче ихъ обмыти. Старшіи, нѣсколькомѣсячныи дѣти, меньше требуютъ купели; можно ихъ мыти при наблюденіи осторожности, съ которыхъ главнѣйшая: поспѣшность.

Во-обще, купели ниже 28 градусовъ Реомюра не имѣютъ съ „гартованьемъ“ ничего общаго. Они приносятъ лишь облегченіе дитинѣ, утомленной жарою (спекою).

„Гартовати“ весьма маленькую дитину не лзя, а доперва тогда, когда начинаетъ ходити, начинаемъ отъ натираній поодинокихъ частей тѣла: рукъ, шеи, раменъ, послѣ грудей, плечей, ножекъ, черева и, послѣ долшого времени, крижей. Къ лицу, въ случаѣ катара очей, употребляется лѣтнѣй воды.

Цѣлый рядъ мѣсяцевъ обмывается дитинѣ на перемѣну рученята, ножки, шійку или рамена, ажъ вконцѣ, когда дитина привыкла, — но не иначе, лишь лѣтомъ, — обмываемъ цѣлую дитину. Найлекшій катаръ увздляднити слѣдуетъ сейчасъ.

Шестилѣтнюю дитину можно мыти на свѣжемъ воздухѣ, водою, огрѣтою солнцемъ до 20 или 25 градусовъ Цельзіуса. Послѣ отерти слѣдуетъ дитину скоро и одѣти тоже скоро.

Когда слѣдуетъ прекратити въ осени частное или общее обмыванье холодною водою шестилѣтнихъ и молодшихъ дѣтей? Тогда, когда начинаемъ уже топити въ печахъ, довлѣетъ обмыванье лица и рукъ, а вконцѣ раменъ. Много матерей употребляетъ зимнюю воду даже въ холодной порѣ, не исключая морозовъ, и дѣти не хоруютъ, — не совѣтуемъ однако того.

По чему ризиковати?

Старшіи дѣти, уже 7-лѣтніи, ходящіи въ школу, должны (лѣтомъ) купатись въ холодной рѣчной водѣ. Говоримъ — холодной, т. е. 16 градусовъ Реомюра (20 град. Цельзіуса). Передъ купелію, если только возможно, най лѣкаръ оглянетъ дитину. При темпе-

ратурѣ, о какой тутъ сказано, можно уже учиться плавати, такъ какъ холоднѣйшая вода угрожаетъ дитинѣ перестужею. — Такая купель охладѣетъ въ часѣ жары. Ошибочнымъ есть мнѣніе, что лучше сдѣлаетъ то зимняя вода. Опасающіеся о дитину, вынимаемъ ю изъ воды, закъмъ охолоднѣетъ, или потеряетъ внѣшній „теплькъ“, который позднѣйше должно заступити внутреннимъ. — Тотъ процессъ требуетъ времени, а въ умѣренной температурѣ ждемъ на него безъ опасенія.

Въ дальшихъ лѣтахъ зимныя купели суть чѣмъ разъ меньше опасны; отъ 11-ти до 16-ти лѣтъ переносимъ ихъ отлично, отъ 20-ти лѣтъ или позднѣйше выносливость начинается слабнуть, что впрочемъ зависитъ отъ организма.

Когда купели суть въ осени вредны? Употребляемъ ихъ ежедневно,—когда однако слѣдуетъ ихъ прекратить? — Мы видѣли въ Штральзундѣ учениковъ-гимназистовъ, купающихся въ морѣ, когда вода имѣла 11 градусовъ Реомюра. Скакали въ воду и, занурившись нѣскольkokратно, выходили скоро, чтобы еще скорше отереться и одѣти. Если нѣкоторые заболѣли на катаръ, купельный сезонъ закрывался.

На чемъ почиваетъ „гартованье“ зимою? Не слѣдуетъ слишкомъ много топить въ печахъ. Для малыхъ дѣтей нужно 16 градусовъ Реомюра, для старшихъ довлѣетъ 14—15 град. Р., при тепломъ убранствѣ. Испанскіи и итальянскіи дѣти ховаются здорово даже при низшей температурѣ. Конечно слѣдуетъ выводить дѣти на свѣжій воздухъ, какъ долго нѣтъ крѣпкихъ морозовъ; при двохъ или трехъ градусахъ Реомюра могутъ побѣгати дѣти короткое время. Если зимнѣйше, довлѣетъ для дѣтей холодная комната, или сѣни, или коридоръ, — но слѣдуетъ убрать ихъ тогда такъ, какъ бы шли на улицу.

10-лѣтніи дѣти должны уже привыкати къ большимъ морозамъ, лишь нужно имъ дати отвѣтную одежду, чтобы не отморозили себѣ рукъ, ногъ, носа или ушей.—Бѣганье на конькахъ (лыжахъ) есть для дѣтей здоровымъ, но далекихъ пѣхотныхъ экскурсій не совѣтуемъ дѣлати.

Въ сферу сна „гартованье“ не должно входить. По старымъ убѣжденіямъ, дитина должна спати 7 часовъ; долшій сонъ вредить. Принципъ то ошибочный. Найдѣти спятъ, сколько сходятъ и когда чувствуютъ потребность сна. Лишь слѣдуетъ смотрити на то, чтобы дѣти скоро засыпляли, а если разбудятся, сейчасъ вставали.

Разбужаючи дѣти, слѣдуетъ тое дѣлати оглядно, безъ крику и шуму. Значительная часть эпилептическихъ нападовъ имѣетъ свой источникъ въ испугѣ. Осторожность затѣмъ не повредитъ никогда.

Вообще, „гартованье“ лишь тогда можетъ принести хорошіе результаты, если примѣняется къ дитинѣ отвѣтно, умно и осторожно.

(Перевелъ М. М. К.)



## Брудная и мокрая одежда.

Наше тѣло выдѣляетъ изъ себе потъ, который маленькими отпорами, находящимися въ кожѣ на всемъ тѣлѣ, выходитъ на поверхность кожи и удержуетъ тую же въ волжкомъ состояніи. Кромѣ пота, выводящего изъ тѣла непридатныя тому же вещества, выдѣляется еще изъ тѣла особыми протоками (каналиками) толщъ, которая поверхности кожи напаетъ полыскъ и дѣлаетъ ее больше мягкою и непроницаемою для воды. Тѣ невидимыя выдѣленія пота и толщъ изъ нашего тѣла имѣютъ великое значеніе для нашего здоровья и самого житья. Пробы показали, что звѣрята скоро погибаютъ, если ихъ кожу помастится лакиромъ, не пропускающимъ тѣхъ выдѣленій на поверхность тѣла. Изъ того видно, какъ важнымъ есть удержаніе чистоты кожи нашего тѣла. Если же чело-вѣкъ на своемъ тѣлѣ носить брудную одежду, то брудъ изъ ней легко переходитъ на самое тѣло и, втискаячися тутъ въ отворы, которыми выходятъ потъ и толщъ, затыкаетъ ихъ и выкликуеть такимъ способомъ прыщи и розличныя нарывы. На брудномъ тѣлѣ значительно легче появляются также розличнаго рода высыпки, свербячка и т. п. Перепоченной и брудной одежи легко чешаються и розносятся съ нею всякіи заразительныя болѣзни. Для того нужно дуже дбати о чистоту своей одежи и перемѣнять часто бѣлье, о сколько лишь возможно. Особенно частѣйшей перемѣны одежи требуетъ горячее время, пребываніе въ запорошенномъ воздухѣ и тяжкая работа. Добре есть замѣнять на ночь одно бѣлье другимъ, при чемъ денное бѣлье черезъ ночь можно просушить, провѣтрить, а въ потребѣ даже и выпрати. Брудное бѣлье не должно въ жилищной комнатѣ хранитись, такъ какъ отъ него воздухъ портится.

Мокрая одежда для высушенія, т. е. для выпаренія воды, поглощаетъ много теплоты. Если такая одежда находится на тѣлѣ, то нужную для своею высушенія теплоту она беретъ не только изъ окружающаго воздуха, но также и съ тѣла, для того она быстро и сильно охлаждаетъ тѣло и отъ того бываетъ поводомъ розличнаго рода заболѣваній, начиная отъ катара, до воспаленія легкихъ, нырокъ, а въ болотнистыхъ сторонахъ и во время холеры легко можетъ статись причиною фебры (пропастицы) и холеры. Изъ того слѣдуетъ, что одежду, мокрую отъ воды, пота, слѣдуетъ какъ найскорше замѣнять на сухую и не давати ей высохати на тѣлѣ.

Для защиты отъ перемоченія на себѣ одежи употребляютъ верхній одѣнья изъ непромакаемыхъ матерій: кожи или полотна, пропитаннаго каучукомъ, или гутаперхою. Касательно таковой



одежи нужно принять во вниманіе слѣдующее: Кожа нашего тѣла для нормального отбыванья своей дѣятельности потребуетъ въ нѣкой степени сткаться съ воздухомъ. Еслижъ мы одѣты въ непромакаемую одежду, черезъ которую очевидно также и воздухъ лишь дуже мало проникнути можетъ: тогда до нашего тѣла лишь маленько воздуха изъ внѣ можетъ доставатись, и вслѣдствіе того наша кожа сдерживается въ отправленіи своей дѣятельности. Изъ того выходитъ, що употребленіе непромакаемой одежды належитъ обмежити лишь на время дождя, или для подтелки, когда нужно спать на нагой, а особенно на сырой земли. Кто носить каучуковые калоши, тотъ вѣроятно примѣтилъ, що они надмѣрно огрѣваютъ ноги и приводятъ ихъ къ потѣнию; изъ того взгляда калоши кожаныя показуются отвѣтнѣйшими. Кожаная обувь есть тѣмъ лучшая, чѣмъ вольнѣйше она охватываетъ часть ноги надъ стопою, ибо тогда выпаренья ноги легче могутъ обмѣняться съ воздухомъ. Штифлеты, у которыхъ отворъ такъ узкій, що давить ноги, съ гигиеничныхъ взглядовъ одобрити не возможно.

О. Л-й.



Наши селяне-бойки изъ стрыйскихъ горъ.



## ГОСПОДАРСКАЯ И ДОМАШНЯЯ ВСЯЧИНА.



**Щобы корова родила днемъ.** Нашъ способъ вправдѣ не новый, однако и не въ такой мѣрѣ всеѣмъ извѣстный, щобы казалось излишнимъ, подтвердить его здѣсь изъ практики. Великая бо догодность, если корова родить днемъ, сей же нашъ способъ на то весьма удобный къ примѣненію. Именно, запуская корову передъ отеленьемъ, выдоити таковую послѣдній разъ вечеромъ. Вотъ и вся предусмотрительность. — *Игнатій Галька.*

**Самый лучший способъ:** отлучати теля. Припускати теля черезъ пять недѣль по-трикратно на день: рано, въ полудне и вечеромъ; затѣмъ черезъ 10 дней лишь подвукратно: рано и вечеромъ, и черезъ слѣдующихъ одинадцать дней еще только ранками. Въ тотъ способъ теля и корову не истощитъ, и теля легче и безпечнѣйше перейдетъ на иной кормъ, и мы скорше возможемъ пользоваться молокомъ. Теля вправдѣ будетъ ссати чрезъ восемь недѣль; но, пересчитавши то на трикратное ссаніе въ день, весь убытокъ молока на теля составитъ лишь 6 недѣль съ половиною. —

*Игнатій Галька.*

**Щобы пшеница родилась безъ снѣтія.** У мене въ пшеницѣ никогда не найдется снѣтій. О межу будутъ въ чужой пшеницѣ, — дворской и селянской, — колосы толщиною въ палки тростника и такіе же черныи. У мене же нѣтъ. Дворскіи экономы, ржондцы уже неразъ говорили мнѣ: „Вы чаровникъ. Чѣмъ вы свое сѣмя байцуете?“ — Ничѣмъ, — отвѣчалъ я, — лишь всегда сѣю зерно изъ прошлаго года, а не свѣжое. — „Ба,“ — возражали мнѣ, — „благодаримъ Васъ за тотъ способъ; мы не въ состояніи послѣдовати Вамъ.“ — Ну, — отвѣчалъ я, — начало всегда трудно; но що надо сдѣлати, то и конечно бы сдѣлати. — Избравши самыи лучшіи копы

изъ середины нивы, состожити ихъ сухо, сейчасъ накрыти, въ слѣдующее лѣто передъ начатіемъ жнивъ сухо вымолотити, сухо передержати зерно черезъ жнива и въ самую удобнѣйшую пору сѣйбы посѣяти. Въ тотъ способъ можно сѣяти и засмѣченную пшеницу, — цыгански-чорную, она уродится здорова безъ снѣтїа, потому, що зародиши снѣтїа до года совершенно теряютъ свою жизненную силу. Говорятъ, будто у прошлогодного зерна пшеницы уже не ма силы жизни. Но я того не замѣчаю. Впрочемъ всю ярину не сѣмъ ли только найраньше въ 8 мѣсяцевъ по жнивахъ? Отъ чего же не можно бы безъ всякой опасности передержати пшеницу еще дальшіи четыре мѣсяцы лѣтомъ? — *Игнатій Галька.*

**Средство противъ мухъ.** Найпростѣйшимъ и при томъ наилучшимъ средствомъ для избавленія отъ мухъ служить лавровый олѣй, который можно получить во всѣхъ аптекахъ и аптекарскихъ магазинахъ. Тотъ олѣй наливають на якую-нибудь плоскую посуду, н. пр. на тарелки, которыя ставятъ въ различныхъ мѣстахъ комнаты; затѣмъ отворяютъ двери и окна, и черезъ якихъ-нибудь двѣ-три минуты мухи стремголовъ вылетятъ на свѣжій воздухъ и уже не вернутся до сихъ поръ, пока лавровый олѣй будетъ находиться въ комнатѣ. Если хотятъ удалить мухи изъ кухни, или спижарни, то стоитъ намазати стѣны лавровымъ олѣемъ, а ни одна муха не покажется больше въ тѣхъ помѣщенїяхъ. — „*Галичанинъ.*“

**Якъ дѣлается благовонное мыло?** Возмѣтъ звичайного мыла, покрайте на тонкіи листки, вложѣтъ въ желѣзную рынку и вставьте въ горячую воду. Если мыло свѣжее, то розойдется оно само, если же старое, то доливается еще троха воды. Когда мыло уже совсѣмъ растопилось, тогда додается до него перфумы, какой угодно. Кто хочетъ, той можетъ тую масу еще закрасити доданьемъ какой краски. Наперфумованный плынь мыла вливается въ формы, вымащенные мигдаловымъ олѣйкомъ, выстужуется и мыло уже готово къ употребленію. — *О. Л.*

**Якъ ходити коло посаженныхъ малинъ?** Малины можно собирати два разы въ одномъ году, если поступается съ малиновымъ ростѣньемъ въ слѣдующій способъ: Весною и осенью обрѣзается листьє при корѣньяхъ, а обрѣзанныя бадыльки присыпается землею, старанно обрѣзючи боковыя лѣторосли и поливаючи, особливо въ сухую погоду. При такомъ уходѣ бадыльки малинъ быстро розрастаются, и на вихъ по первомъ сборѣ ягодъ сновъ появляются цвѣты, а потомъ и плоды, которые совершенно дозрѣвають въ осени. При томъ не треба упускати изъ уваги, що малины, посаженные на полудневой сторонѣ, скорше дозрѣвають и больше выдаютъ плода. — *О. Л.*

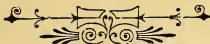
**Якъ розчиняти муку на хлѣбъ?** Варѣтъ отрубы въ водѣ, мѣшаючи ихъ повременно, чтобы не осмалились, потомъ перецѣдѣтъ



черезъ полотно, и полученную воду употребляйте до розчина муки на хлѣбъ; тогда хлѣбъ будетъ вкуснѣйшій и до стравленья легчій, якъ хлѣбъ, который розчинается чистою водою. — О. Л.

**Якъ палити каву?** При паленью кавы найважнѣйшимъ есть то, щобы ея не перепалити и черезъ то не позбавити нѣжной аромы и вкуса. Паленье треба застановити, когда кава прибереть барву брунотно-жолтую и утратитъ 12<sup>0</sup>/<sub>0</sub> своей ваги; если кава имѣеть барву каштановую, то утратитъ на вазѣ 18<sup>0</sup>/<sub>0</sub>, если же ее спалится на чорно, то она потеряетъ 24<sup>0</sup>/<sub>0</sub> ваги и весь свой вкусъ.

По спраженью треба чорныи зернята старанно выдѣлити и каву, скоро только остыгнетъ, высыпати въ бляшанную пушку или въ стеклянный сосудъ и добре заткати, въ противномъ бо случаѣ спраженная кава тратитъ ароматичный олѣй, который улѣтаетъ въ воздухъ. — До спраженной кавы додають нѣкоторые еще немного овсянной муки, особливо покрывають нею верхнюю верству кавы, понеже овсянная мука втягаеть въ себе ароматичныи части, которые безъ пожитку улѣтали бы въ воздухъ. — Каву подлѣйшого сорта передъ паленьемъ поливають въ глязурованномъ сосудѣ кипящею водою, обтирають платкомъ, сыплють на передъ и сушать на солищѣ, или на печи, а потомъ палять; черезъ такое поступованье подлая кава стается здоровшею и о много вкуснѣйшею. — О. Л.



(Багнистая низкобережная рѣка.)



# ЧАСТЬ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ.

## Земледѣлецъ, хлѣборобъ или хлопъ.



казати: хлопчикъ, хлопецъ, chłopiec, значить, подобати собѣ въ немъ, а при томъ еще его погласкають. Сказати же: то хлопъ, если рослый, костистый, здоровый, крѣпкій, такого удивляютъ; сказати: хлопъ, со взглядомъ на земледѣльца-хлѣбороба, то уже нынѣ и тое названіе селянина-хлѣбороба имѣть свою честь, и онъ также имѣть свои права человѣческіи, обывательскіи, якъ также женщины у христіанъ, попавшіи съ язычествомъ въ неволю, пришли до достоинства человѣческаго.

Уже Старый Завѣтъ голосилъ, що человѣкъ (мужъ и жена) суть отъ Бога сотворены по образу Божию и по подобію (Быт. 1, 26. 27), и що Богъ умалилъ человѣка малымъ чѣмъ отъ Ангеловъ и вѣнчалъ его славою и честію. (Пс. 8, 6.) Новый же завѣтъ, кромѣ той славы и чести, даровалъ еще каждому человѣку, безъ изъятія земледѣльца, власть, чадомъ Божиимъ быти (Іоан. 1, 12.), сподобилъ каждого человѣка, такъ и земледѣльца, права сыноположенія Божого, що суть сынове Божіи, вопіючи къ Богу: „Отче нашъ“ (Матѣ. 6, 9. Рим. 8, 14—16), що каждый человѣкъ во Христѣ Иисусѣ есть человѣкъ Божій. (2. Тим. 3, 17.) Св. Павелъ Апостолъ пишетъ къ христіанамъ: Вы есте церкви Бога жива, яко же рече Богъ: яко вселюся въ нихъ, и похожу (дарами моей науки, моей благодати, моей вѣры, надежды и любви, дарами св. Духа), и буду имъ Богъ, и тѣи будутъ мнѣ людіе. Тѣмъ же (отже) изыдите отъ среды ихъ и отлучитесь (не будьте



такіи, якъ невѣрныи язычники), глаголетъ Господь, и нечистотѣ (грѣхамъ) не прикасайтесь, и азъ приму вы, и буду вамъ во Отца, и вы будете мнѣ въ сыны и дщери, — глаголетъ Господь Вседержитель. Сицева (такіи) убо (отже) имуще обѣтованія, о возлюбленніи, очистимъ себе отъ всякія скверни плоти и духа, возвраще святиню (дѣлаючи святое и праведное) въ страхъ Божіи. (2. Кор. 6, 16—18, 7, 1.)

Не ма досыть, не ма такъ сердечно промавлиющихъ словъ со взглядомъ на Старый и на Новый Завѣтъ, щобы достаточно поднести честь и славу также земледѣльца или хлѣбороба межъ другими званіями людей христіанскихъ. Но и потребу земледѣльца или хлѣбороба подноситъ христіанство устами св. Исидора Пелусіота (въ писемѣ къ Аполлону земледѣльцу), що земледѣлецъ или хлѣборобъ якъ бы мати и питатель (живитель) всѣхъ другихъ званій мірскихъ, войсковыхъ и духовныхъ (церковныхъ), всѣхъ школъ и наукъ, всѣхъ руководѣлій, всѣхъ выробовъ, всѣхъ ремесель, всѣхъ искусствъ, промысла, купечества, будовничества и проч.

Съ земледѣліемъ начинается цивилизація, образованность народовъ. Скотоводство звивается со скотами по стенахъ, звѣрина, ловля по лѣсахъ, рыболовля по водахъ, — земледѣліе же закладаетъ уже сталыи жилища людей, а то веси или села, неисключаючи скотопашества, звѣринной охоты (полѣванья) и рыболовли. Цивилизація или образованность пробуждается уже по селахъ, а совокупляется во градѣхъ или мѣстахъ, щобы дальшии и вышшии потребности людей, и тѣлесныи и духовныи, заспокоивати, также щобы плодами, выробами и науками другихъ сторонъ и народовъ себе взаимно веспирати и себѣ выгожати, а коли въ якой сторонѣ зайдетъ випадокъ недостатка, якъ: неурожай и пр., щобы съ другихъ сторонъ помощи засягнути.

Що иное есть потреба и выгода, а що иное суть збытки и кривды, напротивъ которыхъ отзывается св. писаніе словами: „Начало житія чловѣка: вода, и хлѣбъ, и риза (одежда), и домъ. (Сир. 29, 24.) Помяни время глада (поминай часъ голода) во время сытости (достатка или урожая), нищету и убожества въ день богатства. (Сир. 18, 25.) Заповѣди вѣси, сказалъ Христось, — не укради. (Лук. 18, 20.)

Также учить св. Апостолъ Павелъ: Не льстите себе, — ни лихоимцы (лихвары, и обманщики и мантіи), ни татіе (злодѣи), ни пьяницы, ни досадители, ни хищницы (разбойники) царствія Божія не наслѣдять. (1. Кор. 6, 9—10.)

Тутъ говорится о такихъ земледѣльцахъ, которые жиють по Божому, суть люди тверезыи, трудолюбивыи, ошадныи, которые познались на томъ, якъ подобаетъ господаровати, которые придиляются, прислухуются и хотятъ научитись, якъ-то люди поправляютъ свое земледѣліе, якъ-то можно оное на всѣ стороны роз-

вивати, якъ-то изъ него корыстати, якъ то гной споряжати, якъ-то и на маломъ можно дорабляться, — но также якъ-то можно великій маетокъ ростринкати...

Кажуть люди: „Безъ праць, не будуть колачи.“ Правда, хлѣборобу въ потѣ чела слѣдуетъ гаровати и робити; такъ уже отъ початку судилъ ему Богъ, даже дѣлати рай — (Быт. 2, 15.), а по изгнаніи изъ рая, по грѣсѣ, въ потѣ лица своего снѣсти (ѣсти) хлѣбъ свой (Быт. 3, 19), щобы не ставало его до грѣха.

Но кому не робити, щобы дорабляться и щобы не тратитися? Иныхъ робота въ тѣснотѣ дома. Хлѣбороба же робота подъ отвертымъ ребомъ, на провѣвующемъ воздухѣ, въ кружѣ цвѣтовъ и ревнующихъ съ ними мотыльковъ такой красоты, якої не были всеславныи одежды Соломона (Матѣ. 6, 28—29), при пѣніи птицъ небесныхъ, особливо жайворонка, при шумѣ брелящихъ пчель и полуденниковъ, якъ бы пригрывающихъ, при мило хватающей за очи зелени травъ и дѣревинъ... А що сказати о плодоносныхъ садахъ, огородахъ и нивахъ, сторицею вынагорожающихъ заходы и труды земледѣльца и исполняющихъ пищею (страхою) и веселіемъ сердца наша (Дѣян. 14, 17)? Земледѣліе сближаетъ челоуѣка къ здоровой, прекрасной, невинной природѣ, и якъ небеса мѣсяцемъ, солнцемъ и безчисленными звѣздами повѣдають ему славу Божью (Пс. 18. 1), такъ и чудно имя Божье по всей земли, которая со всѣмъ на ней покорена подъ ноги его. (Пс. 8, 7—10.)

Честь и слава тѣмъ земледѣльцамъ и господарямъ нашимъ, которые стали о себѣ промышляти, которые пожиткуютъ изъ книжечокъ, якіи поучають, щобы дома ихъ были здоровы и выгодны, якъ имѣють будинки господарскіи и обыгся свои ставити и ихъ отъ огня обезпечати, якъ имѣють ходити коло здоровья и житья своего, своихъ дѣтей и домашнихъ, также коло своего дробью, коло своего товару, коло пчель, коло огородины, коло сада, коло сѣножатей, коло збожєвыхъ нивъ, коло пастєвнєхъ травъ. Треба у насъ не одно новое ввести, не одно давное поправити, не одно для выгоды и потреби громады докупити, а якъ то кажуть: „Громада великій челоуѣкъ,“ най же въ томъ покажетъ, що она „великій челоуѣкъ,“ — а она покажетъ то такъ, если будетъ себе доглядати, если будетъ у ней страхъ и любовь Бога, если будутъ у ней дѣла милости христіанской, особливо тіи: неумѣющаго научити, согрѣшающаго поправити, — если будутъ у ней широе трудолюбіе, оцандность, а не будетъ лѣни, не будетъ марнотравства, не будетъ пьянства на торгахъ, на ярмаркахъ, на крестинахъ, на весельяхъ, на погребеніяхъ, на прѣзникахъ, на отпустахъ, — если будутъ складатися крейцары (гелеры) до крейцаровъ (гелеровъ). Громада можетъ и зажититися, но не такъ якъ по банкахъ, що не умѣли съ грошми обходитися, пожиченного не гадали отдавати и по своему давному пожиченному марнова-

ли, а нимъ не дораблялись. — Громады не доглядались, каждый ишоль и идетъ простопашемъ, а то на шкоду всей громады, и не только на шкоду свою.

Такой то, що казати, то казати, все отъ того зависить, якъ учить св. Писаніе: „Аще (если) не Господь созиждеть (побудуетъ, поставитъ) домъ, всеу (дармо) трудишася (трудились) зиждущіи (будующіи); аще не Господь сохранитъ градъ (мѣсто, якъ и село) всеу (дармо) бдѣ (чуваль, не спаль) стрегій (стрегущій, сторожъ). (Пс. 126, 1.) Всякое созданіе Божье добро, и ничтоже отменно, съ благодареніемъ приємлемо, освящается бо словомъ Божиимъ и молитвою.“ (1. Тим. 4, 4—5.) — Отже якъ и трудолюбивымъ земледѣльцамъ грозятъ воздушныи перемѣны, посуха, слоты, грады, бури, морозы, заразы: то подобаетъ всегда молитись о благораствореніи воздуха, то о погоду, то о росу небесную, якъ коли того потребно, о що Церковь въ своихъ богослуженіяхъ молится, щобы Богъ благословилъ труды земныи и давалъ времена плодоносна (времена урожайныи.) (Дѣян. 14, 17.)

То вамъ наука, хлѣборобы, що и вамъ подобаетъ честь и хвала, но самы себе не запропащайте и дорожѣтъ собою, а будуть и другіи вами дорожити и вамъ честь отдавати.

*Михайл Малиновскій.*



## О потребѣ крамницъ,

т. е. малыхъ народныхъ торговлей.

(Лекція, читанная въ генеральномъ собраніи членовъ Общества имени Михайла Качковского во Львовѣ, 27-го августа (8-го сентября) 1891 года.)

**С**татутъ нашего Общества, накладаючи на насъ обовязокъ просвѣщенія нашего народа и движенія его нравственного, не залишаєтъ и матерьяльной стороны, и кажетъ намъ тоже заботитись объ основаніи обществъ рукодѣльниковъ, объ основаніи крамницъ и купеческихъ лавокъ.

Собственно для насъ были бы тѣ послѣдніи точки, наведены между задачами нашего Общества, немалой ваги, понеже счастливымъ ихъ розвязаньемъ возрасталъ бы у насъ станъ ремесленничій, ширился бы по нашемъ краѣ станъ купеческій, а именно тіи члены общественнаго житія, которые народу надають силу и могущество.

Того могущаго осередка между сельскимъ народомъ и такъ зовимымъ сословіемъ интеллигентнымъ у насъ нѣтъ. Коли мы по долгомъ снѣ пробудились, застали мы купечество въ совершенно чужихъ рукахъ, ремесло же заступлено было еще по нашихъ мѣстахъ нашимъ мѣщанствомъ. Небавомъ и ремесло наше питомое вытиснула конкуренція заграничныхъ фабрикъ, тое снова вырвали намъ изъ рукъ купцы нашихъ полонинъ и другіи подобные промышленники, — и передъ нашими очами мѣщанство щоразъ бѣднѣло, малѣло, а въ где-якихъ мѣстахъ майже вымерло. Мы тратимъ тое звено, которое вяжетъ хлѣбороба со станами другими въ народѣ, утратили и тратимъ той станъ, который мѣстамъ надавалъ бы народную силу, рѣшалъ бы о судьбѣ всего народа...

Всякихъ силъ и средствъ ужити, чтобы двигнути у насъ станъ ремесленничій, было бы самую важнѣйшую для нашей Руси задачу.

Я свертаюся къ вопросу купеческому, заровно для насъ важному, который поставлено задачею нынѣшней лекціи.

Такъ мы, пробудившись, — даже о славѣ нашего купечества забыли, — забыли за тѣ времена, коли то наши предки для замѣны плодовъ ѣздили на новгородскіи ярмарки и въ низъ на чайкахъ спускались ажъ въ Чорное море. Днесъ уже забываемъ, якъ то „Збаражскіи колбасы“ славны были на площади Святоюрской во Львовѣ въ часѣ ярмарки, — забываемъ, якъ то недавно еще цѣлый Львовъ лишь Яворовскіи шинки святилъ на праздникъ Пасхи, — а на Улашковецкой славной нашей ярмарцѣ не найдемъ уже, якъ бывало, нашего купечества...

Все забрала чужая вода; на полѣ промысла, где лишь можно было тягнуги корысти, розсѣялось чужое племя, а намъ осталася трудъ и терпѣніе. Бо съ уступленьемъ нашего купечества уступила мало-по-малу и наша продукція, наше промысловое производство; съ наплывомъ купцевъ изъ запада, нашли на насъ и товары западныхъ краевъ, и днесъ мы ними уже такъ закинены, такъ въ насъ вмовлено о добротѣ и вышности чужого производства, що изъ нашего рускаго промысла на поли продукціи небавомъ и слѣда не будетъ...

Среди того мы читали и чули, якъ то въ свѣтѣ народы, держашіи въ своихъ рукахъ правленіе торговлю, черезъ торговлю пришли къ богатству, а черезъ богатство къ вліянію на судьбу свѣта, къ правленію, хотя посереднему. — Мы въ нашемъ краѣ имѣли живой примѣръ, якъ еврей, майже лишенный всякаго права гражданскаго, самымъ купечествомъ нагромадили маетки въ своемъ племени, и маеткомъ тѣмъ дошли до титуловъ, до правъ и до вліянія на судьбу другихъ народовъ... Мы видѣли щодня, якъ нашъ проданный товаръ забирають купцы чужіи, назначаячи на него цѣны по своему усмотрѣнію, — якъ нужный



намъ товаръ достарчаютъ не свои люди, якъ намъ накидаютъ чужіи производства на упадокъ нашего промысла, — якъ свышки, — заробокъ чи то изъ купна, чи изъ продажи, вырывается изъ маетка нашего народа и переходитъ въ кишени чужого племени, на чужое обогащенье, а на наше съубоженье, — и гадка родилась конечно, що для нашего народа на гнетъ его матерьяльный одинъ ратунокъ, а то: громадно кинутись до званія купеческого, и на томъ поли добиватись до благобыта, тою дорогою розбудити у насъ и промыслъ, и розвою сельского господарства подати помощную руку, — не кажу щобы кому нибудь отбирати способъ до содержания житья его, но щобы въ своемъ родѣ и народѣ радоватись отъ погибели, божь есть первымъ обовязкомъ каждого народа: дбати о свое существованье....

Незабвенный нашъ первый основатель нашего Общества — былъ первымъ, который передъ 20-ти лѣтами уже въ нашихъ газетахъ сверталь вниманіе на той значный добытокъ гроша, якій изъ торговли для купца выходитъ, на той великій маетокъ, якій съ купечествомъ переходитъ въ чужіи руки, если народъ самъ не отдается купечеству, и безустанно наклонялъ людей нашихъ передъ всѣмъ до закладанья крамницъ (торговлей) по селахъ.

Тотъ голосъ не остался безъ послѣдствій; мѣстцами, хотя рѣдко, являлись крамницы по селахъ, крамницы, якіи и до днесъ, особенно въ Тернопольщинѣ, существуютъ и хорошо развиваются.

Станиславовская філія нашего Общества основала 1877 г. „Русскую Крамницу“ въ Станиславовѣ, — между тѣмъ и центральный выдѣлъ застановлялся надъ основаньемъ якого склада купеческого, который могъ бы быти розсадникомъ и ширителемъ купечества въ нашемъ краѣ.

Якъ вѣдомо, вышло изъ тѣхъ совѣщаній центрального выдѣла нашего Общества особое Общество, на особнхъ статутахъ: 1883 года основана была „Народная Торговля.“ 8 лѣтъ (1891) существованья „Народной Торговли,“ а прогрессъ ея отъ начала по нынѣшній день есть незаперечимый: десять\*) (1891) філіяльныхъ складовъ по большихъ мѣстахъ Галичины вразъ съ центральнымъ во Львовѣ, подали школу для образованья нашей молодежи на полѣ купеческомъ и возбудили довѣріе частныхъ лицъ во власныи силы и на томъ полѣ, такъ що близко 100 (1891 г.) лицъ выобразовалось и образуется въ Торговлѣ на купцевъ, способныхъ вести купеческое дѣло по мѣстахъ, а число крамницъ по нашихъ селахъ о много убольшилось. Кромѣ того повстала „Гуцульская Сполка“ въ Коломыйѣ, „Карпатская Крамница“ въ Яблоновѣ и „Народный Базаръ“ въ Лятачѣ, съ подобными якъ „Нар. Торговля“ купеческими цѣлями.

\*) Днесъ уже десять лѣтъ существованья и 12 складовъ. — Примѣч. автора.)

Число крамницъ, якъ сказано, уболышилось о много; днесъ начислить бы ихъ до 400 въ нашей Галичинѣ, между ними и где-якихъ купцевъ съ большими склепиками по мѣстахъ. Но щожъ значить число 400 на цѣлый нашъ край, где есть до 3000 поселеній, а между ними до сотни самыхъ большихъ мѣстъ?

Що найменьше по одной крамницѣ въ каждомъ селѣ, по десяти въ каждомъ большемъ мѣстѣ!... Тогда представилось бы число нашихъ купцевъ въ высотѣ около 4 тысячъ. Числа пересѣчно на села и мѣста, що тѣи 4000 продавали бы рочно товару по 1000 зр., що легко возможно, — то представилась бы цифра ихъ обороту рочного на 4 миліоны зр., съ чего вырученный взыскъ выносилъ бы около 500 тысячъ зр., т. е. около полъ миліона зр.

Не было бы тыхъ 4000 еще вправдѣ импонующимъ чѣсломъ, но былъ бы уже слѣдъ нашего купечества въ нашемъ краѣ, а полъ миліона рочно оставалось бы въ нашемъ народѣ.

Нашею задачею должно быти: передъ всѣмъ осягненье того числа. Каждый членъ нашего Общества долженъ не спочивати, поки въ своей мѣстности не доведеть до заложенья по крайней мѣрѣ одного склепика; а где склепикъ уже есть, долженъ старатись веспирати его, розширяти его, доводити до того, щобы по возможности всякое купно и продажа мѣстцевыхъ жителей переходили черезъ руки нашего купца.

Цѣль та, якую на полъ купеческомъ на разѣ себѣ тутъ закладаемъ. есть отъ насъ конечно такъ далека, но потребуеть содѣйствія всѣхъ жителей. Всѣ най солидарно дѣлають на завязанье, всѣ соидарно на содержанье нашихъ склеповъ, най послѣ воодушевить насъ та гадка, щобы лишъ у своихъ куповати для поддержанья ихъ и движенья, на нашу обую, лучшую будущность, а цѣль скоро осуществится.

Общество имени Мих. Качковскаго черезъ свой выдѣлъ охотно сдѣлаеть на томъ полѣ все, що лишъ будетъ въ его силѣ, а „Народная Торговля“ самымъ своимъ существованьемъ и подаваньемъ радъ и информаций подасть сильную помощь до осягненья предложенной нами цѣли.

Щобы крамницы по селахъ розширити, нужно до того двоухъ фактаровъ:

1) Людей, которые бы тѣ крамницы вести хотѣли и умѣли — и

2) грошей, якіи нужны конечно для устройства крамницы.

Судячи изъ дотеперѣшнихъ объявленій, заключати можемъ навѣрно, що въ селѣ найдется конечно, если не больше, то хотя одинъ человекъ статочнѣйшій, который схочеть и потрафитъ вложитись до веденья склепа; нужно лишъ въ громадѣ одной души, которая схотѣла бы станути инициаторомъ къ выбору отвѣтнаго

человѣка, а потомъ справила его на отвѣтную дорогу, где могъ бы получить близшіи поученія о zaloженіи крамниці.

Въ цѣли загальнаго ознакомленія съ дѣлами купечества, издалъ центр. выдѣлъ Общества им. М. Качковского книжечку за іюль 1891 года, содержащую poradникъ для крамницъ. Если бы кто кромѣ того потребовалъ близшихъ поясненій или информаций, най удастся до центр. выдѣла нашего Общества, а той безсомнѣнно чи отъ себе, чи за порозумѣніемъ съ „Народною Торговлею“ прійдетъ требующему въ помощь.

Если бы такімъ случаемъ приключился, що комусь до основанья троха большаго купеческаго интереса не выстарчалъ бы poradникъ и объясненія словами, а потребовалъ бы пригланутись наочно, — въ такомъ случаѣ могла бы съ правдивою помощію прійти „Народная Торговля“ и мы не сомнѣваемся, що она позволяла бы такимъ людямъ мѣсяць, кварталъ, или и полъ года отбывати практику въ одномъ или другомъ изъ своихъ складовъ.

Касательно гроша — дѣло труднѣйшее, однако на случай, если человекъ есть, а гроша у него нѣтъ, можно бы крамницу основати или грошемъ складаннымъ, или громадскимъ, или церковнымъ, а вконцѣ и „Народная Торговля“ прішла бы въ помощь кредитомъ, если бы лишь человекъ, избранный до того дѣла, былъ статочно и подалъ какое ручательство на повѣренный мастокъ.

И частныя лица, и общества должны по силамъ и возможности нести и грошевую помощь купеческимъ предпріимствамъ. Не желается тутъ конечно даровизны, бо того реальный интересъ вымагати не можетъ, но желается помощи пожичкою или процентою, или безпроцентою.

Безперечно, каждое предпріемство получено съ ризикомъ, т. е. съ возможностью страты большей или меньшей, при чемъ и той ризикуеть, кто гроши на то предпріемство выжичилъ. Но чѣмъ большее ризико, тѣмъ большая надежда на выигрышъ. Евреи ризикують наибольше и тѣмъ ризикомъ довели до наибольшаго маетка; — противно, видимъ, що, где нѣтъ ніякого ризика, тамъ застоя всякаго интереса, тамъ промыслу — смерть.

Мы мало ризикуемъ, но тутъ должны мы щедрую руку отворити, ибо въ томъ ризикѣ цѣлая величавая наша будущность, въ томъ ризикѣ собственно лежитъ нашъ патріотизмъ, наше жертвоприношеніе, которое, якъ бы и не повелось, дѣтямъ нашимъ конечно принесетъ полезныя плоды.

Гостившія люди наши 1891 года на выставцѣ въ Празѣ, не могутъ досыть наговоригись, якъ высоко розвиненную господарку, якъ далеко поступившій промыслъ нашли они тамъ, где репрезентантомъ всего былъ одинъ чешскій народъ.

Ровномѣрно съ господарствомъ и промысломъ является тамъ и купечество въ своихъ рукахъ, и то купечество есть сильнымъ двигателемъ и ширителемъ питомого своего промысловаго и гос-

подарского производства. Купечество то, зарабатывая само для себе и громадячи маетки, помогаетъ розширять капиталы и промыслу, и господарству, которому состоитъ посередникомъ; оно выработило дороги сбыта для краевыхъ продуктовъ, и промыслового и даже дробного своего производства.

Намъ далеко до того розвою; у насъ и вельможъ такихъ нѣтъ, которые тамъ щедрою и сильною рукою причиняются къ движенью не одного народнаго предпріимства; — вельможъ нашихъ забрала намъ — исторія: — у насъ и тѣхъ фабричныхъ предпріимствъ нѣтъ, которые, подѣ влияніемъ своихъ капиталовъ, позволяютъ и помогаютъ розвиватись другимъ отраслямъ господарства, или промысла. Намъ бракъ тѣхъ двигателей народныхъ; мы мусимъ себѣ доперва ихъ вырабати...

Но у насъ есть капиталы розкиненныи, роздробленныи; — у насъ есть еще жертволюбіе. Мы потрафили скинутись жертвами на „Народный Домъ;“ — мы потрафили сложити значныи капиталы, коли было треба, на рольничее заведеніе; мы причинились частиною нашихъ капиталовъ до заложенья „Народной Торговли“, мы не откажемъ и дальше нашихъ частныхъ капиталовъ чи то въ пожичку, чи въ жертву, если будетъ ихъ треба до начатія и движенья русско-народнаго дѣла...

Не съ такою силою, якъ Чехи, а таки съ силою, якая намъ возможна, мусимъ вепирати наши предпріятія, желаючи нашимъ дѣтямъ лучшей будущности, якъ мы днесъ переживаемъ. Подаймо помощную руку крамницамъ, розширѣмъ наше купечество по селамъ и мѣстамъ, вепираймо основанныи, а съ тѣмъ ровнымъ крокомъ поднесется и другій промыслъ, двинется конечно и наша сельская господарка. Грошъ, тутъ вложенный, принесетъ колись хорошій процентъ нашимъ дѣтямъ.

По мысли обговореннаго предмета, предлагаю къ рѣшенію Собранія слѣдующіи точки:

1) Центральныи выдѣлъ Общества им. М. К. изволить постаратись и въ будущемъ объ изданіи книжечки одной или больше такого содержанья, которое подало бы заохоту, объясненья и поученья въ справѣ основыванья и веденья крамницъ и вообще склепиковъ, и о готовности подаванья объясняющихъ отвѣтовъ на вопросы, ставленныи интересовачными лицами;

2) изволить посредствомъ своихъ изданій или часописей издати отзывъ до своихъ членовъ, чтобы морально и матерьяльно схотѣли помощь нести къ основанью склепиковъ, а основанныи вепирали покупкою въ нихъ такъ, чтобы у насъ сталъ одинъ голосъ: Лишь у своихъ куповати, въ цѣли ихъ вепертъ и движенья по-надъ ихъ конкуренцію;

3) изволить воззвати свои филии, чтобы на собраніяхъ ставили на порядокъ обговориванье дѣлъ крамничныхъ и во обще старались о розширенье крамницъ посредствомъ своихъ членовъ;




4) центральный выдѣлъ отнесется къ „Народной Торговлѣ“ съ предложеніемъ, чтобы тѣмъ членамъ, которые имѣютъ охоту заложить крамницу, однако же опасаются еще приступить къ дѣлу, позволила якійсь часъ перебути практику въ одномъ изъ своихъ складовъ;

5) центр. выдѣлъ отнесется къ нашимъ Ординаріатамъ, чтобы они изволили въ посланіяхъ своихъ поднести важность занятія купеческого для нашего народа, чтобы изволили воззвати къ вспиранию своихъ людей въ томъ предпріимствѣ и воззвали всец. Духовенство наше къ содѣйствію.

*Аполлонъ Ничай.*

## Курка. \*)

е страхайся, милый читателю, положенного тутъ прозаичного заглавія и послѣдуй мнѣ: придивитись тѣмъ веселымъ, воркотливымъ, пестрокрылымъ существамъ, которые такъ дуже оживляютъ сельскіи наши подворья, тѣмъ любимцамъ сельскихъ хозяекъ, а предмету нарѣканья самыхъ хозяевъ...

Нарѣканья тѣ не суть совсѣмъ оправданы... Немило оно, правда, если въ лихо-обгороженный садокъ доберется курка и торопливымъ своимъ порпаньемъ поперевертаетъ господарю недавно засѣянное „ботвинье.“ Но отъ того должна у него быть увага и прозорливость, — а хосень, якій даетъ курка, немалый. Курячія яйца суть однимъ изъ предметовъ, самыхъ необходимыхъ для изготавленія нашихъ стравъ, вывозимымъ отъ насъ великими массами за границу, где бѣлка изъ яицъ употребляются къ различнымъ техничнымъ издѣліямъ. Мясо курей вкусное и весьма здоровое; оно городскимъ людямъ ласощею, сельскимъ же лѣтнею порою майже единственною мясною стравою. Перье курей заполняетъ подушки непереборчивыхъ людей и украшаетъ убранства нашихъ головъ. Курками спожитковуется у насъ послѣдъ нашего зерна, негодный до чего другого. Курки нищать по садахъ великое-великое множество вредныхъ червей и насѣкомыхъ, тоже насѣнье многихъ хоптъ, а экскременты ихъ даютъ превосходнѣйшій навозъ, переходящій плодотворною силою своею звычайный

\*) Къ нашему искреннему сожалѣнію, недоставлено намъ на часъ изображеній гамбургскихъ, кохинхинскихъ, гуданскихъ и брамапутранскихъ куроку, потому мы, не мога сдерживати печатанія, помѣщаемъ сію статью безъ изображеній. Не смотря на то, хорошая та статья не теряетъ ничего на своемъ значеніи, тожь обращаемъ на ню вниманіе нашихъ сельскихъ хозяекъ. — (Прим. ред.)

худобячій навозъ пятикратно.\*) Въ концѣ есть когутъ, т. е. мужескій представитель курячого рода, часосказомъ, барометромъ и утѣшителемъ нашего селянина... Пѣянье когута въ ночи указываетъ селянину полуночь, пѣянье его въ несвычайную годину предскажетъ смѣну погоды, и во-обще имѣетъ голосъ его середь ночной тишины и самоты якуюсь дивно-умиротворяющую силу... Писущій сіи строки дозналъ того неразъ, коли часами середь темной, глухой, таинственной ночи сонъ не брался его очей; каждая хвилинка тягнулась лѣниво въ прескучную безконечность, на умъ находили несамовитыя гадки одиночества, безсилія и унилости... Тогда розвеселяло коло полуночи пріятное, свѣжее, наивное пѣніе когута приголомшенную душу, оно возбуждало веселыя, жизнєдышашіи гадки... Тогда сталъ я понимать смыслъ того повѣрія, по которому голосъ когута о полуночи отганяетъ „лихого.“ Тому-то, закъмъ нашъ селянинъ станетъ обитати въ новой хатѣ, пускаетъ онъ въ ню напередъ когута, щобы той же въ ней первый заспѣвалъ, розвеселилъ воздухъ новаго обиталища, отогналъ оттуда „лихую силу“ и инаугуровалъ тамъ веселое перебиваніе...

### Переидѣмъ головнѣйшіи фазы житія нашей курки:

Молодыя курята вылазятъ изъ яецъ, заплodненныхъ когутъ, на которыхъ сидѣла курка, зовимая въ томъ часѣ квокою, черезъ меньше-больше три недѣли, а которыя яйца зовутся потому подкладками.

На подкладки нужно брати яйца, по которыхъ знесеніи не минули еще три недѣли, а которыя были снесены куркою, числящею щонаименьше 2 лѣта житія. Въ яйцахъ, по котрыхъ снесеніи минуло больше, якъ три недѣли, засыхаетъ и замираетъ плодная зарода, которая снова въ яйцахъ, снесенныхъ дуже молодыми курками, не есть еще достаточно розвинутою. Самыя лучшіи яйца на подкладки — то походящіи отъ дву- и три-лѣтнихъ куроцъ.

По 10-и дняхъ высиживанья на подкладкахъ курки, пускаетъ таковыи господыня для пробы на теплую воду. Подкладокъ, который идетъ на сподъ воды, есть незаплodненъ, или зарода въ немъ заумерла; — подкладокъ, плывающій по верху воды, есть заплodненъ и добрый, и можно надѣяться отъ него курятка. Первые, потопающіи подкладки, выкидаются яко несдалыи, другіи же кладутся подъ курку назадъ.

---

\*) По изслѣдованіямъ ученыхъ, находится въ навозѣ отъ курей азота 5 разовъ, фосфорной кислоты 10 разовъ, кали 2 раза, вапна 8 разовъ, магнєзія 7 разовъ столько, якъ въ одинаковой илькости худобячого навоза. —

(Прим. авт.)

Дня 21-го осматриваетъ господыня подкладки, чи не начинаеть выколыватись изъ которого съ нихъ курятко, зовимое у насъ пуляткомъ, или путяткомъ. Если покажется, що въ подкладку есть въ самомъ дѣлѣ дѣрочка, побольшаетъ тую же господыня осторожно и помагаеть курятку выколотись поволи на свѣтъ Божій. Понеже однако легко можетъ при той операци скалѣчити маленького плѣнника, то берутся къ ней свѣчайно лишь въ случаѣ крайней potreбы, если курятко долшій часть не можетъ о своей силѣ выколотись изъ подкладки.

Выколывшееся изъ подкладка курятко беретъ отъ матери-квоки, дается въ горнецъ, выложенный въ серединѣ пухомъ, и ставляется съ тѣмъ же въ теплое мѣстце, где бы оно выгрѣвалось. Если бы оное лишило между подкладками подъ квокою, скучилось бы маленькому жрвотному, душитись тамъ недвижимо; оно дерлось бы, выдобытись на свободу, а за нимъ погнала бы и квока, чѣмъ застудились бы прочіи невыгрѣтыи еще подкладки, а затворенныи въ нихъ курятка погинули бы передъ своимъ рожденіемъ.

Ажъ коли выколутся всѣ курятка, оставляется ихъ квоцъ, которая будетъ ихъ уже всѣхъ заровно огрѣвати, водить, склѣкивати къ фдѣ, остерегати передъ опасностью и боронити отъ ворога.

Въ краяхъ съ горячимъ поднебьемъ, въ Египтѣ и другнхъ, выводятся курята изъ яецъ безъ квоки, въ приспособленныхъ къ тому печахъ, где они, удержованы въ постоянной теплотѣ 30 степ. Реомюра, въ трехъ недѣляхъ изъ яецъ выколутся. Въ нашемъ холодномъ климатѣ годѣ такимъ образомъ выводити курята; на таікій ладъ ведется у насъ то дѣло лишь на маленькую мѣру и изъятно.

Въ первомъ дни по рожденіи живлятся курята высаннымъ желткомъ. Слѣдующого дня дается имъ дробенько посѣканныи, уваренныи на-твердо яйца и окрушинки хлѣба. По 5 или 6 дняхъ могутъ уже они, подъ проводомъ квоки, живитись на свободѣ хробами, муравлями, зерномъ, посѣканнымъ мясомъ и травкою. Въ 3 или 4 недѣли отъ рожденія живлятся они такъ само, якъ другіи старшіи курки.

Звычайно водить квока свои курята шесть недѣль, по чемъ она ихъ покидаеть и стаеть нестись опять; а такъ сходитъ должность дозяранья осиротѣлыхъ курятъ на господыню и она должна долшій часть пильновати ихъ и стеречи, поки не научатся печалитись самы о себѣ.

Если хочемъ, щобы снова назадъ скорше неслась, то можно отобрати ей курята сейчасъ по выколенью ихъ изъ яецъ и отдати на опѣку каплонови. — Каплонъ — есть то когутъ, котрому по четвертомъ мѣсяцѣ житья отнято мужескіи ядра, по чемъ теоряетъ онъ воинственный характеръ когутовъ, выпасается скорше

а мясо изъ него получаетъ деликатный вкусъ. Каплонъ не хочетъ съ разу братись до реченного, несвойственного его полу труда. Но если спутати ему ноги, подсадити ему курятка подъ крыла, а въ крайнемъ случаѣ подскубати ему животъ и попарити кропивою, возьмется онъ въ концѣ до того, съ разу немилосердѣла, и станетъ печалитись о тѣхъ маленькіи птички такъ само, якъ и квочка.

Когути, не каплоненный, есть, якъ извѣстно, дуже завистный и готовый къ борбѣ. То свойство когутовъ понукало людей, именно въ Англіи, Испаніи и Турціи, учити ихъ боротись правильно съ другими собратьями-когутами, въ присутствіи численныхъ зрителей, въ которой цѣли припинають имъ даже къ ногамъ ставлевы „остроги“ (шпоры).

Куры живляться наилучше зерномъ и довольствуются всякимъ послѣдкомъ, а такожь и бульбою, — дальше различными хробами, хрущами и другими насѣкомыми, мясомъ и травой. Въ окрестности Парижа и другихъ великихъ мѣсть мѣшаную звѣриную кровь съ тротинами и ховають ту мѣшанину въ ямахъ, въ которыхъ выводится до двохъ недѣль великое множество хробовъ. Массу тую кидаютъ курамъ, которыи нею дуже хлѣбиво живляться. При такомъ живленіи курей звѣриною стравою, треба имъ додавати не много вапна, пѣску або попелу, съ чего вырабляется въ нихъ стихія, нужная до утворенья въ яйцѣ стѣнъ шкаралупныхъ.

Книжныи господаи повѣдають, що сто курей потребують подворья, обнимающаго около четверти морга простора, и що-денно шесть килограммовъ зерна, до чего нужно имъ докидати по одробинѣ вапна, пѣску, попелу, или потолченныхъ шкаралупинъ изъ яицъ. Знакомый мнѣ одинъ господарь даетъ на 25 курей на день лѣтомъ полтора литра ячменю и полъ литра вареной, мнатои бульбы, въ зимѣ же полтора раза столько тѣхъ же веществъ. Съ того выходитъ, що всѣ тѣи куры, числомъ 25, сѣдають въ теченіи года 684 литры (5¼ корца) ячменю и 229 литровъ (1¾ корца) бульбы, а каждая изъ курей сѣдаетъ черезъ годъ по 27¼ литровъ ячменю и по 9 кварть бульбы. Реченный господарь продаетъ рочно отъ тѣхъ 25-и курей пересѣчно сорокъ копъ яицъ. Числа штрихованный корецъ дробного ячменю по четыре зр., а корецъ бульбы по 1 зр. 20 кр., бачимъ, що выживленье реченныхъ 25 курей стоитъ рочно 23 зр. 10 кр. А понеже получаемыи отъ реченныхъ курей сорокъ копъ яицъ стоятъ, числа цѣну ихъ якъ найнизше, сорокъ золотыхъ ренскихъ, то имѣть помянутый господарь изъ тѣхъ 25-и курей на годъ чистого вызка 16 зр. 90 кр. Кромѣ того выводится у него немало курятъ, иде немало яицъ на домашнюю потребу и остается по реченныхъ курахъ 140 килограмовъ навоза, котораго плодотворная сила ровняется 700 килограмамъ, или цѣлому тяжкому возу худобячаго навоза.



Такой взыскъ имѣтъ нашъ русскій селянинъ отъ нашихъ домашнихъ курей, несущихся не наилучше. Если бы онъ держалъ лучшаго рода куры, былъ бы взыскъ его отъ нихъ о много большій. Курки помянутаго тутъ селянина несли на годъ пересѣчно по 100 яицъ, но курки нѣкоторыхъ лучшихъ родовъ несутъ рочно по 150 до 200 и 220 яицъ, съ чего явно, какъ можно бы у насъ пожитокъ изъ курей уболштити. —

Въ десять мѣсяцевъ послѣ своего рожденія начинаетъ нестись курка. Принесши около двадцати яицъ, стаеъ она звычайно (но не всегда) квокати, чѣмъ даеъ она знати, що она готова сидѣти на подкладкахъ. Тогда ставятъ ей въ темномъ, спокойномъ мѣстѣ на кошику гнѣздо, кладутъ на томъ же гнѣздѣ, по величинѣ курки, 14 до 20 яицъ, на которыя она сѣдаеъ, обертаючи ихъ подъ собою часами, и питомою теплотою выгрѣваеъ, ажъ по трехъ недѣляхъ выколюются изъ нихъ курята. Въ часѣ того сиженья квоки треба добре памятати о всѣхъ ея потребахъ, а именно давати ей разъ на день умѣренно ѣсти и пити и относительное мѣстце часто вычищовати. На годъ несеъ курка 80 до 150, нѣкоторыя же роды ихъ 200 до 220 яицъ. Наилучше несутся курки дву-и трилѣтныя. До пяти и шести лѣтъ житья своего несутся они еще добре, но послѣ того уменьшается у нихъ то свойство чѣмъ разъ больше.

Курники, т. е. мѣстца, въ которыхъ держатся куры, должны быти сухія, ясныя, теплыя и чистыя. Въ той цѣли ставляются или окремыя будынки, или приставляются курники до стаенъ, отъ которыхъ послѣднихъ отдѣляетъ курей дротяная рѣшетка. При такомъ устройствѣ огрѣвается курникъ теплотою изъ стайни, до которой не допуститъ курей рѣшетка. На 12 курей потребный курникъ — долгій два метры, столько же широкій и высокій. Стѣны повинны быти гладкія и безъ щелинъ, въ которыхъ выводились бы насѣкомыя, вредливыя курамъ. Стѣны курника треба часто бѣлѣти, а помостъ вымѣтати и посыповати пѣскомъ. Въ отвѣтныхъ мѣстцахъ повинны быти прикрѣплены сѣдалища для курей, зовимыя звычайно „бантами.“

Хотячи куры выпасати, дается имъ немного больше ѣсти, а то съ разу черезъ нѣсколько дней на свободной стопѣ, позднѣйше же затворяется ихъ и кормится сидящихъ на мѣстѣ. На свободѣ дается имъ отмѣнно гречку и вареную, мнятую бульбу, сидящимъ же на мѣстѣ даютъ и доборнѣйшее зерно, именно же кукурузу, или мѣшанину вареной, мнятой бульбы, съ одробиною крови, або мясной сѣканины. Ъды той и воды дается теперь такой затворенной курцѣ столько, сколько сама схочетъ.

Каплоны спасаются о много скорше и успѣшнѣйше, какъ куры. Въ 14 до 18-и дней такого самотного кормленія спасаются куры достаточно. Мясо изъ когутовъ естъ худое, твердое и лыковатое.

Въ Голландіи выпасаютъ куры съ дуже добрымъ успѣхомъ мѣшанною изъ посѣканнаго мяса изъ ящерокъ, изъ сала, салитры, кмина и пшеничной муки. Въ восточной Индіи спасаютъ ихъ въ трехъ недѣляхъ недовареннымъ рижомъ и цукромъ.

Курей есть великое множество родовъ.

Главнѣйшіи изъ нихъ суть

## I. Куры безъ чубовъ:

1) Брамапутры имѣютъ тройнястыя гребени, перье идетъ у нихъ по ногамъ ажъ до пальцевъ, голова несется высоко, хвостъ короткій. Они суть дуже великіи и тяжкіи. Когутъ ихъ важить 5 до 8 килограмовъ, курка 4 до 7 килограмовъ. Яецъ великихъ, червонявыхъ несутъ тѣ куры на годъ до 150. Куры тѣ отличаются еще вынослистію и достойны всякого порученья.

2) Кохинхинскіи куры суть такожъ дуже великіи, съ мягкимъ, отстающимъ пухомъ, маленькою головою, гребенемъ зазубреннымъ на краѣ и пернатыми ногами. Они несутъ дуже много яецъ, суть дуже добрыми квочками, но водятъ курятъ лишь 4 или 5 недѣль. Когутъ важить 5 до 6, курка 4 до 5 килограмовъ.

3) Маляйскіи куры стоятъ на дуже высокихъ ногахъ, имѣютъ дуже высокіи плечи и несутся добре. Когутъ важить 5 килограмовъ, а яйцо 70 граммовъ.

4) Англійскіи Доркины имѣютъ по 5 пальцевъ у ногъ, перье сивавое съ инобарвными смугами. Когутъ важить 5 до 8 килогр., яйцо 60 граммовъ. Они несутся слабо, но мясо изъ нихъ самое вкусное, — курки же той породы суть дуже добрыми квочками.

5) Гамбургскіи, съ дуже гарнымъ серебристымъ или золотавымъ перьемъ, несутся превосходно, даютъ бо въ году 200 до 220 яецъ.

6) Испанскіи, дуже великіи, пышныи, импозантныи; голова часто бѣлая, прочее тѣло черное, свѣтящееся. Когутъ важить 3½ килогр. Курки несутъ въ году до 220 яецъ, но не любятъ квочити.

7) Тирхатыи, съ перьемъ, отстающимъ отъ тѣла и отвернутымъ въ задъ. Они несутся дуже добре, но не могутъ лѣтати, а такъ годъ имъ добратись на банты.

## II. Куры чубатыи.

1) Французскіи Кревъ-Кёръ (Crevé coeur\*) съ бѣлымъ чубомъ, висающимъ на одинъ токъ, двурогимъ гребенемъ, перьемъ

\*) Дословно: „Пукающее сердце“ Назвище то получили тѣ куры отъ десперацко-висающаго на бокъ бѣлого чуба, а черной барвы прочаго перья.— (Прим. авт.)

темнымъ або и чернымъ, съ зеленковатымъ и синявымъ сіяньемъ, вѣжатъ по 3  $\frac{1}{2}$  до 4 килогр. несутъ рочно до 90 тяжкихъ яицъ и даютъ богато дуже вкусного мяса.

2) Французскіи Гуданы (Houdan), съ великимъ чубомъ, котораго перье въ срединѣ черное, краемъ же бѣлое, гребень двурогій, видъ ихъ прекрасный. Когутъ вѣжить 4 до 4  $\frac{1}{2}$  килогр.; куры несутся и выпасаются дуже добре.

3) Брабантскіи куры, съ великимъ, въ округъ висающимъ чубомъ, незначнымъ гребенемъ, серебристымъ или золотавымъ перьемъ, нагими ногами. Они суть невеличкіи, сварливыи, несутся обильно, выпасаются скоро и считаются многими за самыя лучшіи между чубатыми.

Куры слабуютъ на розличныи недуги, которымъ лишь мало-коли можно зарадити... Недужную курку можно познати по смѣненной барвѣ гребеня, по загальной сумотѣ, по тому, що перье теряетъ свой блескъ и напштрошуеться, а сама курка избѣгаетъ другихъ курей и живетъ въ самотѣ. Головніи недуги курей суть: хробы въ гортанцѣ, катаръ, пипоть, воспаление гортани, сухоты, гостецъ, боль очей, грызь, ударъ, дифтерія, холера.

Недуги тѣ походятъ отъ лихой стравы, или воды, волккости, зимна и нехарности въ курнику. Извѣстно, що насѣнье чемерицы (*Veratrum album et nigrum*) есть курамъ смертоносное.

Ворогами курей суть: яструбы (половики), вороны, куны, тхори, лисы и пр.

Яйца, имѣющіи употребитись на ѣду, переходуются удобно черезъ два або и три мѣсяцы. Ихъ треба тримати въ холодномъ, лишь не дуже зимномъ мѣстѣ, въ которомъ долженъ быти чистый воздухъ, а не должны находитись чутныи матеріи. Нѣкоторые переходуютъ яйца въ попелѣ, отрубяхъ, тротинахъ, половѣ, или сѣнцѣ. Добре имѣетъ быти такожь: наполнити яйцами бочку, пересыпуючи ихъ верствами пѣску, забити бочку дномъ и пустити ю въ воду. Въ Англіи даютъ яйца, въ цѣли удобного ихъ перехованья, въ вапнистую воду. А то роспускають они фунтъ вапна въ фунтъ воды, мѣшають ту розчину съ 30 фунтами воды и наливають такую вапнистую воду въ горнецъ, или боченокъ, наложенный яйцами, такъ, щобы вода стояла на нѣсколько цалей поверхъ яицъ. Тѣмъ образомъ переходуютъ тамъ яйца съ дуже добрымъ успѣхомъ черезъ цѣлый годъ, при чемъ смѣняется лишь одробинку ихъ вкуса.

*Іоаннъ Гавришкевичъ.*

## Сколько насѣнья треба на поле?

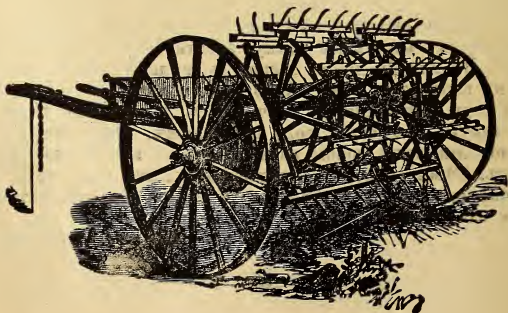
Залежитъ то отъ зручности и опыта сѣвача. Грубшого зерна треба больше, якъ дробнѣйшого. Доброго и здороваго насѣнья выйдетъ меньше, чѣмъ лиховаго, — меньше новаго, свѣжаго чѣмъ старшаго. Во время посухи треба сѣяти густѣйше. Поле, добре выправленное, съ пырею и буряновъ очищенное, wymaga меньше насѣнья. На паренинѣ меньше выйдетъ, якъ по засѣвѣ минувшемъ. Чѣмъ больше поле занечищено зелами, чѣмъ больше мокраяе, або грудовае, тѣмъ густѣйше треба сѣяти. Сильный, добре погноенный грунтъ меньше wymaga зерна, якъ поле худое. Меньше высѣвается пшеницы на добромъ, якъ на слабшемъ полѣ. Вчасная сѣйка потребуе меньше зерна, якъ опоздала. Меньше зерна выходитъ при сѣяннѣ машиною, чѣмъ при сѣяннѣ рукою.

По повышшимъ обстоятельствамъ, треба меньше-больше на одинъ моргъ :

Пшеницы . . .	$\frac{3}{4}$ до 1	корца
Жита . . .	$\frac{3}{4}$ " 1	"
Ячменю . . .	1	корецъ
Оркишу . . .	$1\frac{1}{2}$	корца
Овса . . .	$1\frac{1}{2}$ "	"
Гороху . . .	1	корецъ
Выки . . .	1	"
Гречки . . .	$\frac{3}{4}$ до 1	корца
Сочевицы . . .	$\frac{3}{4}$ "	"
Бобу . . .	1	корецъ
Кукурузы . . .	$\frac{1}{4}$ до $\frac{2}{4}$	корца
Проса . . .	$\frac{1}{4}$ "	"

Льну . . .	$1\frac{1}{2}$	корца
Конопель . . .	$1\frac{1}{4}$ "	"
Эспарзеты . . .	1	корецъ
Бульбы . . .	5	корцевъ
Конюшины . . .	15 до 20	фунтовъ
Люцерны . . .	25 " 30	"
Бураковъ . . .	6 " 12	"
Рѣпы . . .	4	фунты
Калярецы . . .	3	"
Моркви . . .	7	фунтовъ
Маку . . .	20	"
Капусты . . .	12	лотовъ

О. Л.





ЧАСТЬ



ЛИТЕРАТУРНАЯ.





## МОЛИТВА ЗА РУСЬ.



УСИ святой щить, покровитель,  
Великій Божє, Ты всегда;  
Ты ей народа управитель,  
Въ Твоей руцѣ ихъ жизнь, судьба...

Передъ Тобой они смирятея  
И просятъ: Будь имъ милостивъ!  
Душею, сердцемъ отновлятея  
На Твой завѣтный къ нимъ призывъ...

Когда прійдутъ дни посѣщенья  
На нихъ, отъ мудрости Твоей,  
Подай имъ, крѣпость средъ терпѣнья,  
Покрый ихъ благостью, покрый...

И предъ лицомъ Твоимъ прострутся,  
 Познають волю пресвяту,  
 И ей всецѣло предадутся,  
 И силу почерпнуть къ жизни...

Если-жъ въ Твоемъ святомъ совѣтѣ  
 Нерозгаданы ихъ пути  
 Лежать и тайны, и сокрыты, —  
 Всю Русь, народъ на нихъ веди..

Веди, куда Твое вѣдѣнье  
 Укажетъ проходить имъ, —  
 Твое предвѣчне Провидѣнье  
 Источникъ благъ неизглубимъ...

Послушной Русь всегда бывала  
 И будетъ вѣрною Тебѣ,  
 Лишь на Тебѣ все уповала;  
 Ее отъ золь всѣхъ оградаи...

Излій небесны благодати  
 На ей народъ, ей земли всѣ,  
 Въ Твоемъ отеческомъ объятѣи  
 Любовй ихъ огрѣвай, рости...

*Всѣмъъ Гумилевичъ.*



# ВЪ ДЕНЬ СЕРЕБРЯННОЙ СВАДЬБЫ.\*)

Росказъ Іеронима Анонима.



робила половина третёго часа ночи.

Въ обиталищѣ гимназiального директора еще во всѣхъ комнатахъ по одной лампѣ свѣтилось. При томъ свѣтлѣ мы можемъ заключати по валяющихся на полу извялыхъ цвѣтахъ, по кокардахъ и ленточкахъ, дальше по неубранной изъ стола посудѣ, по порожнихъ бутылкахъ, по вонѣ табачного дыму и по многихъ другихъ признакахъ, що здѣсь было большее собраніе и що гости передъ минутою съ хозяевами роспращались.

Теперь царствуетъ тишина, якъ послѣ минувшей тучи... Но якъ и послѣ грозы часами еще вѣтречь зашумить, такъ и теперь съ одной комнаты, предназначенной на канцелярію господина директора, и смежной съ лѣвой руки съ комнатою „бавяльною,“ долѣтають насъ полу-тихіи голоса, а иногда и притлумленные смѣхи. Тонкое ухо различило бы между тѣми голосами одинъ баритонъ мужескій, одинъ альтъ женскій и

\*) Передавая, со слезами на очахъ, въ типографію тотъ передпослѣдній въ жизни нашего приснопамятного Іеронима-Анонима и нарочно для нашего „Временника“ написанный розказъ, мы должны прибавити къ нему еще два короткіи, къ редактору „Временника“ адресованныи письма покойного. Первое письмо дословно такое:

„Литыня, <sup>15</sup>/<sub>4</sub> 1893. — Высокопочтенный Господине! Не заразь отписую на Ваше письмо, бо времени не хватаетъ.. Я отъ Богоявленія былъ боленъ, такъ що мене любезныи сосѣды заступали въ душпаствѣхъ и едва отъ двоухъ недѣль стануль я немножко на ноги. Но хотя ослабленъ еще, принужденъ я по цѣлымъ днямъ исповѣдати, затѣмъ не могу принятись за писанье розказа для „Временника“ Вашего, — ажъ где-то по Воскресеніи, и то поздно, пока съ исповѣдію не упораюся. Не могу прото сдѣлати Вамъ надежды на присылку жедаемыхъ Вами двоухъ розказовъ, — развѣ съ концемъ мая, такъ що одинъ надѣюсь Вамъ послати съ концемъ сего мѣсяца, а второй съ концемъ мая, и то если здоровье, охота и фантазія послужать. Потерпите ласкаво. — Вашъ преданный другъ: Владиміръ Хилякъ, въ Литынь.“ —

Присылая же печатаемый здѣсь розказъ, писалъ намъ нашъ о. Владиміръ слѣдующее:

„Многоуважаемый Господине! Одинъ розказъ для „Временника“ посылаю, но для другого не могу еще придумати содержанія. Буду старатись по возможности склеити що нибудь... Если читателямъ не понравится, — не моя вина, такъ якъ фантазія моя уже подстрѣленныи крыла имѣть... Съ истиннымъ почтеніемъ Вашего Благородія преданный: В. Хилякъ. — Литыня <sup>21</sup>/<sub>4</sub> 1893.“

О второмъ розказѣ, о которомъ въ семъ послѣднемъ письмѣ покойный упоминаеть, найдутъ почт. читатели наши короткую замѣтку при концѣ сего розказа. (Примѣчаніе редакціи.)



одинъ юношескій, одинъ голосъ неопредѣленный, що-то по серединѣ между окончившимъ хлопачій возрастъ, а не начавшимъ еще юношеского, и вконцѣ одинъ голосъ недорослый, который, якъ и слѣдуетъ, всего частѣйше и безъ видимой причины прорывался чистымъ и невиннымъ хохотомъ беззаботной молодости.

Тѣ пять лицъ были наиблизими сердцу директора людьми. Мужчина — то профессоръ и зять его; женщина — старшая дочка директора, а судя по тому обстоятельству, що съ довѣріємъ оперлась на рамя профессора, конечно, его жена; два юноши и дѣвчинка — тоже дѣти директора; — изъ нихъ старшій — слушатель университета, молодой же гимназистъ, а донечка пока еще на воспитаніи въ пансіонѣ, но уже днесъ искусившая прелести первого „балу.“ Всѣ тѣ люди переходили воспоминаніями що-ино отбывшуюся забаву и придирались другъ къ другу любезно.

Счастливы... Оставимъ ихъ въ веселомъ разговорѣ, а оглянемся за хозяевами того обиталища, къ которымъ намъ больше дѣла.

Перешедши приѣмную комнату и съ правой стороны смежную съ ней ѣдальню, замѣтимъ противъ себе дверь, ведущую въ спальню. Мы безъ нарушенія правилъ приличія можемъ тамъ заглянуть, такъ якъ двѣ личности, тамъ находящіяся, не думаютъ даже о спаньи. Госпожа директорова, невеличкая, кругленькая дамочка, съ полнымъ и румянымъ лицомъ, съ немножко толстыми губами, отпочиваетъ на креслѣ еще въ полномъ нарядѣ, только убранство головы бросила уже на столъ. Она, снимая перстени съ большимъ усиліемъ, такъ якъ тѣ вросли въ ея толстенкіи пальцы, слѣдитъ своими великими, темными очами каждое движеніе мужа, проходящегося приспѣшенными, но не ровномѣрными шагами по комнатѣ. Господинъ директоръ еще въ официальномъ фракѣ. Онъ выше середняго роста, плотного тѣлосложенія, съ челою высокимъ и классически заокругленнымъ, по-надъ которымъ красовался выправдѣ посѣвившій, но еще буйный волосъ, пристриженный не слишкомъ низко, а причесанный въ гору на подобіе ежовой щетины. Съ лица его, весьма привлекательного, украшенного орлинымъ носомъ, и неопытный вычиталъ бы интеллигенцію, добросердечіе и снисходительность, хотя иногда тонкая улыбка, съ подергиваніемъ нерва по лѣвой сторонѣ носа, проявляли расположение его къ ироніи. Но то случалось весьма рѣдко и только тогда, когда господинъ директоръ былъ необыкновенно роздраженъ, — а еще рѣдше хмурилъ онъ брови и морщилъ чело, хотячи тѣмъ надати себѣ видъ строгого человѣка, що ему не весьма удавалось а иногда и комически выходило.

Такимъ добрякомъ былъ нашъ дирекгоръ и потому любили его ученики въ равной степени, якъ и подчиненныи ему учителя. Когда гдѣ-инудѣ слухаютъ подчиненныи своего настоятеля изъ боязни передъ его строгостію, нашему директору повиновались почти всѣ изъ любви и почтенія; а если боязнъ имѣла здѣсь мѣсто, то единственно та, щобы любимому человѣку непріятности не причинити. А между тѣми двома поводами къ повиновенію, конечно, превеликое розличіе...

Сказано, що директоръ бѣгалъ по комнатѣ, при чемъ часто останавливался и долонью ёрошилъ волосъ вверхъ. То было безсомнѣннымъ признакомъ, що онъ былъ чѣмъ-то озабоченъ, и потому именно жена его, зная мужа на сквозь и всѣ его привычки, лучше чѣмъ собственныи, обезпokoилась и съ удивленіемъ смотрѣла по немъ.

— Ни словцемъ не обзовется ко мнѣ, а къ тому въ такъ торжественный для насъ обоихъ день! — думала она про себе. — Развѣ его днесъ кто роздразнилъ?...

Но то было немислимо... Днесъ праздновали они серебрянную свадьбу, двадцать пятилѣтнюю годовщину своего, зависти достойного сожитія супружеского. Торжество отбылось въ кружку семействъ учительскихъ и нѣсколькихъ чиновничихъ, съ которыми семейство директоровъ въ дружествѣ жило. Всѣмъ перейшолъ днесъ вечеръ и двѣ третины ночи такъ весело и прятно, що съ сожалѣніемъ приходилось гостямъ оставлять тотъ домъ... А сколько доказательствъ неложного уваженія изъ стороны гостей было юбилятамъ поднесено! По якому же поводу директоръ розстроены?..

Госпожа директорова не выдержала, чтобы не спросити мужа:

— Тебѣ чего-то недостаетъ... Нездоровъ ли ты?

— Нѣтъ, я совсѣмъ здоровъ, такъ, тѣломъ здоровъ, — отвѣтилъ онъ съ запинкою, остановившись на ходу.

— Чтобы тебе кто оскорбилъ, тоже не думаю...

— И не оскорбилъ никто, — храни Боже!

— Що-же лежитъ Тебѣ на сердцѣ? Сознайся!

— Ахъ, якая Ты догадливая, Анно! Да, тяжитъ на сердцѣ и давненько... Полныхъ двадцать пять лѣтъ волочу съ собою бремя, а пора бы оное сбросити уже изъ себе, — сказалъ онъ съ резигнаціею. Онъ сталъ лицомъ къ женѣ, но не имѣлъ смѣлости подивитись ей прямо въ очи.

— Я не понимаю Тебе, — развѣ двадцатипятилѣтнее супружество со мною считаешь бременемъ? Того я не надѣялась! добавила она съ притворнымъ оскорбленіемъ.

— Эхъ!... куда-тамъ, не то!... А только я имѣю одинъ грѣхъ на душѣ, — одинъ грѣхъ противъ Тебе, который я такъ долгое время таилъ...

— Смертный ли? — спросила жена, которой лице начало проясняться.

— Гмъ, -- якъ бы Тебѣ объяснить? Передъ Богомъ онъ можетъ быти самымъ легкимъ, а можетъ быти даже и не-грѣхомъ, но я самъ считаю тотъ грѣхъ тяжкою провинюю, а якъ Ты осудишь, не знаю.

Госпожа директорова розсмѣялась пусто. Уже самая гадка, що ея честный мужъ могъ бы совершити якій грѣхъ, казалась ей смѣшною.

— Що тебѣ смѣшно? спросилъ директоръ; сомнѣваясь, возьмешь ли мой грѣхъ на легкій вѣсъ, тѣмъ больше, що ты женщина, а женщины во-обще...

— Ну, уже я любопытна узнати, — перебила весело жена его субъективный и, предполагаемъ, не дуже лестный судъ о женщинахъ во обще. — Исповѣдайся!

— То, то... исповѣдайся!... Легко тебѣ то сказать, но труднѣйшѣмъ то исполнить, — востхнулъ директоръ и на лицѣ его пробѣжало выраженіе замѣшательства, а вмѣстѣ и насмѣшки надъ самымъ собою.

Онъ присунулъ низкій табуретъ и усѣлся смиренно при своей женѣ. Смиранный покаянникъ!...

— А не будешь ли Ты, Анно, строгимъ духовникомъ для мене? — спросилъ онъ шутливо. — Я хочу себѣ напередъ розрѣшеніе обезпечить, иначе я услизну и ты до смерти моего грѣха не узнаешь...

Вмѣсто отвѣта подала ему жена съ добродушнымъ усмѣхомъ руку, которую онъ сердечно поцѣловалъ.

— Не хочу тѣмъ ніякъ чваниться, — началъ директоръ свою исповѣдь, — если по совѣсти скажу о себѣ, що я въ юношескомъ возрастѣ слылъ незлымъ хлопцемъ, а ставши мужчиною и обнявши должность, могъ я уже между людьми умѣститься. Я не имѣлъ никогда ни одного врага, а пріятелей всегда и многихъ. Одно мое не злое нравственно, но въ жизни непрактическое свойство, — была то моя розсѣянность, а съ нею и забывчивость. Ты имѣла частенько случайность еѣ познати...

— И въ какой степени еще! засмѣялась директорова. — Вѣдь ты однажды на балѣ взялъ комисареву Подольскую вмѣсто мене подъ руку и сказалъ ей: „Ходѣмъ домой, пора намъ спать!“

— Такъ было?... точно?... Не помню, но вѣрю, що такъ могъ я сдѣлать... Про тую-то мою несчастную розсѣянность я много наказаній отъ родителей и учителей претерпѣлъ, а будучи самъ учителемъ, частенько наводилъ на себе насмѣшки со стороны учениковъ и неоднократно пережилъ трагическо-комическіи ситуаціи... Счастье, що мене люди любили и я не потерялъ уваженія ни у товарищей, ни у учениковъ. Що я днесъ посбылся того порока, въ томъ единственно твоя заслуга, душенька, и за то тебе отъ души благодарю, — закончилъ директоръ и опять со щегольствомъ поцѣловалъ руку своей жены.

— А, и есть за що благодарити, — примѣтила жена, — такъ якъ съ искорененьемъ твоей розсѣянности я больше имѣла заботъ, чѣмъ съ цѣлымъ воспитаніемъ моихъ дѣтей. Тѣхъ я могла на бѣду и высѣчи, но тебе...

— Ну, уже!... перерывалъ мужъ и продолжалъ:

— Ты, душенька, пригадуешь себѣ первыи русскіи балѣ въ „Народномъ Домѣ“ въ началѣ шестидесятыхъ годовъ?... Ты, дѣвицею еще, поѣшала всѣ.

— И имѣла тогда счастье въ первый разъ тебе увидѣти, — добавила директорова съ любезнымъ усмѣхомъ.

— Такъ... Тогда я былъ суплентомъ при одной изъ львовскихъ гимназій. Я ни одного балу не пропустилъ, разъ що, будучи молодымъ и Русиномъ, глядалъ приличного увеселенія въ кружку моихъ земляковъ, а во вторыхъ, що я, сознаюсь, надѣялся встрѣтити между русскими красавицами тую, которой бы я мое сердце на всю жизнь съ ея радостями и печальми отдать могъ. И я нашолъ ю, и отъ первого взгляда влюбился въ Анну..

— Конечно, въ мене! — примѣтила жена съ самодовольною улыбкою, но уже въ слѣдующій мигъ на лицѣ ея отразилось разочарованіе, когда директоръ сорвался съ табурета и, почесывая обома руками свою ежеподобную голову, пробѣжалъ нѣсколькократно по комнатѣ.

— Эхъ... та исповѣдь!... Якъ тяжело и стыдно! — нарѣкалъ директоръ, садясь опять на табуретѣ. — Прости, душенька, що не ты была тою Анною, а Анна Подлипская, дочь приходника съ Подлипча, изъ по-за Львова... Вотъ, она то плѣнила мене своею прелестною головкою, своимъ классическимъ личкомъ, своими огненными очами, русыми косами, лебединою шією, гнучкимъ ростомъ и гордою походкою. И обрященіе ея съ мужчинами вѣжливое, но сдержанное, ея неперверхностныи воззрѣнія, ея остроумныи примѣчанія, были только увеличеніемъ ея внѣшней красоты. Не дивно, що, кромѣ мене, майже вся молодежь, самоувѣренѣйшая въ своихъ преимуществахъ, окружала ее и добивалась о ея благоволеніе. Очевидно, що мнѣ, скромному человѣку, не случилось въ томъ соубѣгательствѣ. Столько „взыскалъ“ я въ первый разъ, що былъ ей и родичамъ представленъ. О маменьцѣ ея ничего сказати: добродушная женщина, довольная успѣхами своей доньки; отецъ же ея, священникъ, импонующій громаднымъ объемомъ своего тѣла. Но его лицу я не могъ точно приглынутися, такъ якъ онъ игралъ тогда въ сосѣдней комнатѣ виста и на мое представленіе едва пробормоталъ стереотипное: „Дуже мнѣ пріятно познакошитися,“ — по чомъ опять числили въ картахъ. Да „взыскалъ“ я еще и то, що добился на силу счастья проплясати съ Анною нѣсколько танцевъ, и даже одного кадрили, при которомъ розговоръ съ нею больше мене занималъ, чѣмъ всѣ „шени“ и „балансы.“

Такъ минули всѣ балѣ первого и второго года, а я не поступилъ ни на шагъ въ благоволеніи Анны. А однакожь я любилъ ю первымъ отзывомъ сердца, и только о ней мечталъ, и причаровывалъ ея обликъ передъ очи души моеи...

Въ третій годъ, когда я уже выдержалъ испытъ и былъ именованъ дѣйствительнымъ учителемъ гимназіальнымъ, а тѣмъ самымъ имѣя обезпеченное становище въ жизни, получилъ я и право глядати себѣ жены: я съ нетерпѣніемъ ожидалъ первого русскаго балу и появленія на немъ Анны. Но она не явилась ни на одномъ въ тѣхъ мясницяхъ. А причиною тому было, якъ я позже узналъ, що она носила трауръ за своимъ отцемъ, который минувшей осени скоропостижно скончался. Щожь лишилось мнѣ дѣлати? Только терпеливо ждати. И я ждалъ весь годъ на то наслажденіе: видѣти мою обожаемую и бесѣдовати съ нею.

Якъ я надѣялся, Анна Подлипская явилась на первомъ балѣ слѣдующаго года. Якъ похорошѣла она!... Въ виду ея, любовь моя, таена до сихъ поръ, а напружена мало-що не двурочнымъ ожиданіемъ, такъ и перлась наружу. — Що ни выйдетъ изъ того, а днесъ непременно объявлю ей мое намѣреніе, — погадалъ я себѣ. — Но счастье мнѣ не спріяло. Сквозь толстую стѣну окружавшихъ ю обожателей я не могъ къ ней приблизитися, не то, чтобы могъ ей на единѣ роковый запросъ



сдѣлать и даже не найшолъ случайности съ нею хотя бы одинъ танецъ проплясать. Упередили мене... Изъ злобы и зависти я плясалъ безъ отдыха, и то съ дѣвчатами, якіи ближе мене стояли, безъ выбора. Пригадую себѣ, що съ одною невеличкою, кругленькою дѣвчиною, съ великими очимами, съ коротенькимъ носикомъ и полными губками, я больше часто плясалъ, чѣмъ то слѣдовало, и даже слышалъ довольно голосныя примѣчанія на счетъ того со стороны наблюдавшихъ маменѣкъ. Помню и то, що тая танцовщица охотно болтала, но и признаюсь, що дуже розумно болтала, чѣмъ мене въ моемъ незавидномъ настроеніи несчастного любовника — надъ мѣру розвлекала...

Госпожа директорова не могла здѣсь повзддержатись отъ самодовольного усмѣха.

Но я постановилъ еще подчасъ балю привести мое любовное дѣло къ концу; сякъ или такъ, най знаю, на чемъ стою... Съ Анною нѣтъ случая говорити, то освѣдчусь родичамъ ея... Можетъ быть, що не согласятся отъ разу на мое предложеніе, то бодай пригласятъ мене въ домъ свой и тѣмъ дадутъ мнѣ случайность обнаружить имъ мой характеръ, а тамъ дальше — дастъ Богъ — уже пойдетъ. А откажутъ просто?.. Ну, тогда ничего дѣлать, придется мнѣ, якъ не одному передомною и не одному по мнѣ, претерпѣти боль. Съ тѣмъ намѣреніемъ я приближался къ Анниной матери, но она была занята такъ интереснымъ разговоромъ съ трема наразъ еймостями, що мнѣ совѣстно стало имъ въ томъ наслажденіи мѣшати.

Я удалился, щобы отдохнути, въ смежную бюфетную комнату и тамъ взоръ мой палъ на нѣкого священника, стоявшего въ углубленіи окна и наблюдавшего сквозъ противоположную отвертую дверь танцюющіи пары. — „Гей, тажъ-то, видится, о. Подлинскій, отецъ Анны!“ — пало менѣ въ голову... Вправдѣ, я его только одинъ разъ, и то побѣжно видѣлъ, но тоежъ самое полное лицо, та самая осанка тѣла и та самая лысина на головѣ! Повидимому, по оконченомъ вистѣ (въ самомъ дѣлѣ, столы карточные уже осиротѣли) онъ навѣрно отдыхаетъ и надѣяться, на заслуженныхъ лаврахъ. Самъ Богъ направилъ мои шаги туда, щобы дать мнѣ случайность рѣшити мою судьбу. Я безъ намысла приблизился къ нему и представился по своему имени и чину, такъ якъ справедливо предполагалъ, що онъ могъ за три лѣта мою фізіогномію позабыти. Затѣмъ я въ недолгихъ, но сердечныхъ словахъ изъяснилъ ему состояніе моего сердца и просилъ о руку его доньки Анны.

Почтенный священникъ не утаилъ своего удивленія...

— Я ніякъ не надѣялся того, а къ тому такъ скоро! — сказалъ онъ. — Съ моей стороны я весьма радъ вашему предложенію и жена моя, надѣюсь, согласна будетъ со мною. Но якіи гадки блукаются у моей пустоголовки, то еще нужно испытати. Я не изъ рода тѣхъ отцевъ, которые силуютъ дитину на непріятный ей союзъ. Говорили-ли вы съ Аннушкою, господинъ професоръ?

— Нѣтъ! Не потому тутъ мѣстце съ людьми!... Я счелъ нужнымъ передже васъ, Отче, о моемъ намѣреніи увѣдомити, въ надеждѣ що, познавши мене близше, мой характеръ...

— Излишно то, — перебилъ онъ мене. — О Васъ, господинъ профессоръ, opinія русская такъ похвально выражается, що она есть для мене полнымъ ручательствомъ за Вашу честь.

— Если благосклонность Ваша уже такъ далеко идетъ, що мнѣ на свидѣтельство незаслуженной opinіи довѣряете, такъ прошу васъ, своей, а мною любимой донечкѣ мое предложеніе повторити и о результатѣ мене письменно увѣдомити.

— Непремѣнно то сдѣлаю, а знаячи доброе сердце и здоровый разумъ моей Аннушки, могу Вамъ надежду сдѣлати, що Ваше предложеніе будетъ нею принято. На всякій случай ожидайте отъ мене отвѣта почтою до двохъ, найдалше трехъ дней, — увѣрилъ мене будущій тестъ и пожалъ мнѣ тепло руку.

Такого пожеланного исхода я ніякъ не предполагалъ. Сердце отъ радости прыгало менѣ въ грудяхъ, мысли въ головѣ кружились, одна мечта гонила другую, а одна красная другой... Съ такими мечтами слѣдуетъ на единѣ быти, а не въ набитой людьми салѣ. Я оставилъ балъ, не видѣвши даже Анны...

Не пригадую себѣ точно, якъ я слѣдующій день пережилъ. Помню только, що я моею розсѣянностію нѣсколько разъ учениковъ насмѣшилъ, да и отъ директора получилъ добродушный упрекъ: „Походѣть-но, господинъ профессоръ, хотя хвилину по земли, а то всегда лѣтаете по-подъ небеса!“

Второго по семъ дня, — а былъ то день, отъ науки школьной свободный, — я, лѣнуячися вставати съ ложа, думалъ только объ отвѣтѣ, якій я долженъ получить отъ отца Анны. Да, днесъ по полудни, или завтра утромъ надѣялся я то письмо изъ почты получить. Якъ однакожь долгіи години для нетерпеливого любовника! Щобы якъ нибудь лѣнливое время перебыти, — ни умственный трудъ мене не хватался, ни я за него, — не лишилось мнѣ ничего, якъ только посѣтити одну торговлю, где ежедневно въ зарезервированной комнатѣ собирались Русины на такъ зовимы „кавалерскіи завтраки.“ Истинно, я засталъ тамъ много знакомыхъ, съ которыми въ веселомъ разговорѣ, подсыщаемомъ хорошимъ винцомъ, время незамѣтно проходило. Бесѣда кружила заедно въ округъ послѣдняго бала. И не могло иначе быти. Якъ съ одной стороны Русины тогда дорожили и найдробнѣйшимъ объявомъ своей народной жизни будь на поли общественномъ, будь на литературномъ, такъ съ другой стороны поддавалъ балъ много пищи къ разговору и къ остроумнымъ примѣчаніямъ.

— А може не вѣстъ вамъ извѣстно, що славная красавица и царица всѣхъ русскихъ балей отдала свой жезлъ и помолвилась съ подстарѣлымъ начальникомъ суда, Войковичемъ?

— Ты подроумѣваешь Анну Подлипскую? — вмѣшался иный — и я тоже слышалъ о томъ, но не хотѣлъ повѣрити...

— Повѣрь, другъ. Дѣло совершено. По Великодни Анна Подлипская будетъ женою Войковича, такъ вѣрно, якъ „Аминь“ въ „Отче-нашѣ.“

Анна Подлипская уже заручена, и не со мною!... И моя единственная и первая любовь похоронена!... Хотя въ первой минутѣ на ту вѣсть сердце у мене заумерло, но въ слѣдующемъ я, пригадавши себѣ увѣреніе ея отца, усомнѣлся о вѣроятности того извѣстія и по тому вмѣшался въ разговоръ съ запросомъ:

— И отецъ ея, священникъ Подлипскій, согласился на то супружество?

Я спохватился, що мой запросъ былъ страннымъ, такъ якъ одни подивились по мнѣ съ удивленіемъ, иныи прямо съ насмѣшкою. Одинъ только, мой товарищъ по чину, вразумилъ мене:

— Не даромъ упрекнулъ тебе вчера нашъ добрый директоръ, що ты не ходишь по земли. Если бы такъ было, то бы ты зналъ, що отецъ Анны Подлипской умеръ еще поза-прошлого года и що, по причинѣ семейственного траура, мы не имѣли счастья видѣти нашу царицу на балахъ въ минувшемъ году.

— Вамъ дурно сдѣлалось, господинъ профессоръ? — спросилъ сочувственно одинъ, видя, якъ я поблѣдъ и судорожно хватился за сердце.

— Истинно, мнѣ що-то понедобрилось, — но то пройдетъ, — отвѣчалъ я, силующись на мужество.

— Глотку старого вина!

— Лучше коньяку!

И я глотнулъ и вина и коньяку поочередно, которыхъ мнѣ друзья поднесли (а былъ бы и олѣю рицинового глотнулъ, если бы тогда кому вздумалось мене нимъ попотчевати) а ободрившись на столько, що не далъ присутствующимъ познати, на сколько болести та новость о моей обожаемой мене тронула, забрался я домой.

— Христе-Спасителю!... що я сдѣлалъ въ моей несчастной розсѣянности? Що мнѣ теперь дѣлать?.. Одно вѣрно было, що Анна Подлипская для мене пропала, потерю ея нужно было мнѣ переболѣти и любовь къ ней силою придушити. Но, кромѣ того, я влѣзъ въ иное болото, въ которомъ потонути мнѣ не хотѣлось, а выбрести изъ него не было способа. Я, забывши, що о. Подлипскій не въ живыхъ, просилъ у незнакомаго мнѣ священника о руку его доньки! Но кто тотъ священникъ?... Чій онъ отецъ и якая его донька?!... Можетъ быть, що я ея никогда въ жизни не видалъ?! Честь, якъ я ю понималъ и теперь понимаю, приказывала мнѣ додержати слова и подружиться съ незнакомою дѣвицею, хотя бы она мнѣ и якъ не правилась... За собственными грѣхи нужно въ покорѣ принять наказаніе, пусть оно состоитъ и въ отреченіи отъ счастья на всю жизнь...

Въ такомъ состояніи найшолся я и тогда жаловался на покойныхъ родителей моихъ, що мене мало сѣкли за мою розсѣянность, и проклиналъ себе, що не силвался искоренити въ себѣ тотъ недостатокъ.

Но все то ничего не помогло, ни сердцу отъ проклятій легче не стало. Забота моя вся сосредоточилась въ томъ, чтобы дознаться объ имени и фамилии того священника, которому я въ любви къ его доньцѣ объявлялся. Трудно то было, но не въ возможности. Я единственно надѣялся на письмо, которое я днесь получить имѣлъ. Въ немъ должна конечно стояти подпись сочинителя отвѣта.

И я получилъ тотъ отвѣтъ. Письмо было крайне нечеткое, но тѣмъ не меньше для мене лестное. Тамъ рукою моего незнакомаго будущаго тестя стояло, що его донька Анна, узнавши о моемъ намѣреніи, расплакалась, но не изъ скорби, а съ радости, и призналась, що я ей очень понравился съ послѣднихъ балей русскихъ. Письмо окончалось надеждою, що я скоро ихъ домъ посѣщу и увѣреніемъ, що съ большимъ радушіемъ буду привѣтствованъ.

Но тщетно старался я подпись разобрать... Въмѣсто ней стояли якіи-то непонятныи въ образованномъ мірѣ каракулы, которыхъ-бы и аптекаръ не отчиталъ. Ну, и даты не было зазначено, ни мѣстцевости, по которой я могъ бы допытаться, кто въ томъ селѣ состоитъ приходникомъ. По долгомъ раздуміи вынайшолъ я одно и послѣднее средство. Я поспѣхалъ реченное письмо въ той способъ, що содержаніе его крылось во внутри, а только подпись на верху, и съ тѣмъ письмомъ я нападалъ всякаго встрѣчнаго и поперечнаго человѣка съ запросомъ: „Не знаетъ ли онъ случайно, чья-то подпись?“ — Богъ наднесъ, между иными, одного чиновника политическаго, который отвѣтилъ: „Да вѣдь-то всему міру извѣстныи каракулы о. Ланкевича изъ Ставищъ!“

— Славажъ Тебѣ Господи! — сказалъ я въ мысли, а голосно спросилъ:

— Онъ имѣетъ дѣтей?... сыновъ?

— Ни одного сына, а лишь одну доньку Анну.

— Якая она собою?... кривая?... слѣбая?... некрасивая и старая уже?

Госпожа директорова при той точкѣ розказа нетерпеливо двинулась на креслѣ, а лице ей проявило наглядно, якъ будто чувствовалась лично оскорбленною. Но мужъ ея, имѣючи, якъ истинный мытарь, взоръ свой въ земли, не замѣтилъ того, а продолжалъ:

Чиновникъ съ удивленіемъ поглянулъ на мнѣ:

— Що вы сказали?... Богъ да проститъ вамъ то хуленіе!... Вѣдь Анна Ланкевичъ милостивая дѣвочка и съ прехорошими свойствами сердца и души. Впрочемъ къ чему вы мене за ню спросили, если она вамъ знакома?

— Мнѣ? — удивился я.

— А ктожъ, якъ не вы, проплясалъ съ нею цѣлую серію танцевъ, що ажъ всѣмъ въ очи впало, и еще отпераетея?...

— Тотъ чиновникъ, якъ ни образованный и веселый человѣкъ, славень былъ изъ своей отрицательной вѣшней красоты. — Низкій, довольно грубый, неуклюжій, съ лицемъ неправильнымъ и одутловатымъ, съ носомъ, похожимъ на картофлю, на которомъ двѣ великолѣпныи боро-



давки усадовились, — нѣтъ, — онъ самъ не имѣлъ притязанія, чтобы въ немъ женщины залюблялись!... Но за ту вѣсть я чуть-чуть не провозгласилъ его всенародно прекраснѣйшимъ человѣкомъ, воскресшимъ Адонисомъ!...

— Я только шутилъ! — успокаивалъ я его, но онъ съ подобреніемъ, искоса, глянулъ по мнѣ:

— А не исполню ли я недискрецію, если спрошу васъ, въ какомъ дѣлѣ о. Ланкевичъ писалъ къ вамъ?...

Тотъ запросъ заставилъ мене въ росплохъ.

— То есть... такъ... ну, мелочь!... Просилъ мене, чтобы донести ему о поведеніи въ школѣ его сына?

— Истинно?... Вѣдь що-ино я вамъ сказалъ, що у него сыновъ нѣтъ.

— Или иного, якого-то ему знакомого ученика, — поправился я, но при томъ покраснѣлъ по уха. — Я то письмо только побѣжно перейшолъ; оно такъ нечеткое...

Чиновникъ розсмѣялся мнѣ въ очи пустымъ смѣхомъ:

— Жаль мнѣ васъ, господинъ професоръ, — сказалъ онъ, — що вздумали мене такъ неловко надуть!... Но за то я отомщуся тѣмъ, що не позже двоухъ недѣль я васъ съ якимъ-то случаемъ отъ сердца поздравлю! — И, смѣючись, попрощался со мною.

— На що ты имѣешь поздравляти мене ажъ за двѣ недѣли, когда я уже днесъ себѣ погратулѣвати могу? — сказалъ я тихо за отходящимъ чиновникомъ. — И истинно, я сердечно себе поздравилъ съ тѣмъ неожиданнымъ счастьемъ, що Богъ милостиво судилъ мнѣ въ жену дѣвчину хорошую, неглую и не злобную, когда въ обстоятельствахъ моихъ я могъ навязати себѣ на шею жену со всѣми непріятными свойствами.

Въ наиблизшій свободный день я поѣхалъ въ Ставища, а що тамъ дальше было, ты, Аннушка, уже знаешь. Простишь ли менѣ теперь, душенька, що я только вслѣдствіе моей розсѣянности и забывчивости освѣдчился о Твою руку, що я ни не любилъ тогда тебе, ни не имѣлъ намѣренія, ни даже мысли съ Тобою дружитись?...

— И мой первый поцѣлуй, который по праву належался только любящему мене человѣку, а который я такъ отъ глубины сердца тебѣ дала, пропалъ даромъ! — жаловалась съ притворною строгостію госпожа директора.

— Прости, Андзя, — хотя ради того, що я уже въ первыхъ дняхъ по свадьбѣ тебе безмолвно полюбилъ, якъ може и Анну Подлипскую не любилъ бы, — молилъ директоръ, сложивши руки на грудяхъ и уснувшись на колѣна, при чемъ его физіогномія приняла такъ жалкій, но и уморительно смѣшный видъ, що жена его розразилась несдержимымъ хохотомъ. Успокоившись, рѣшила:

— Щожъ? Минувшого годѣ направити, а если днесъ не жалуешь, що со мною противъ воли и охоты своей сталъ ты подъ вѣнецъ, то въ розрѣшеніе твоего грѣха прийми отъ мене поцѣлуй. Онъ будетъ равно

искренній, якъ былъ первый, но надѣюсь, що не пропадетъ даромъ, такъ якъ я никогда въ любви Твоей не сомнѣвалась...

И круглыми руками обняла нею мужа и прижала голову его къ своей груди.

А не спостереглись обое супруги, що имѣли незваныхъ свидѣтелей той умильной сцены...

— Bravo!... славно!... Тато на колѣнахъ передъ маменькою, точно якъ въ день по первой свадьбѣ! — заговорилъ въ дверяхъ баритонъ зятя директора, а прочіи дѣти весело захлопали въ долони.

Директоръ въ той хвилѣ, якъ бы его кто шпилькою укололъ, сталъ на ровныи ноги... Онъ со смущеніемъ подивился по дѣтяхъ своихъ и на разѣ не зналъ, що для него лучше: стыдаться ли, или смѣяться?... Но и теперь выручила жена его:

— Ничего смѣяться вамъ, дѣти!... Батенька вашъ былъ всегда благороднымъ человѣкомъ, похожимъ на средневѣчныхъ рицарей... Помни, зять, щобы ты въ слѣды его пойшолъ, и надѣяться въ Бозѣ, въ день своей серебрянной свадьбы тоже на колѣнахъ благодарилъ жену за всѣ хлопоты, якіи она при неблагодарномъ мужѣ перенесла. Не забудешь, господинъ професоръ?...

— Слушаюся, маменька! — отвѣтилъ зять, смѣючись.

— А поки що, вынеси изъ погреба, изъ самого найдальшого угла, двѣ бутылки вина съ зелеными головками. То вино еще отъ свадьбы моей лишилось. Когда же лучшая случайность будетъ выпорожнити ее, якъ не днесь?... Сегодня бо я такъ веселый, якимъ отъ двадцати пяти лѣтъ не былъ, -- докончилъ директоръ.



## НЕСЛОМНЫ...

**Н**есломны мы, несокрушимы,  
Подъ знаменемъ святымъ Креста,  
Враговъ незримы силы — зримы  
Падутъ въ порѣ ихъ торжества!



Ростаются, якъ свѣтъ предъ солнцемъ,  
Якъ воскъ предъ лучами огня,  
И подъ забвенія покровцемъ  
Лягнуть, якъ привидѣнья сна...



На мѣстѣ томъ храмъ воздвигнется  
Любови братской, ей сердце, —

Крестъ примиренья вознесется,  
Побѣда зла, любви вѣнецъ.

Предъ нимъ ударять всѣ поклономъ  
И вопіють: Боже прости!  
Во рокааньи міръ безмолвномъ  
Понялъ, позналъ весь ядъ вражды...

Одно всемірное прощенье  
На давны раны якъ елей  
Сливается и отновленье  
Ликуетъ въ радости своей...

*Иванъ Гуталевичъ.*

## Вмѣсто второго розсказа

нашего незабвеннаго Іеронима-Анонима, приреченнаго намъ для нашего „Временника,“ помѣщаемъ здѣсь слѣдующее, кажется — уже послѣднее въ его жизни письмо, полученное нами въ пятницу по Вознесеніи Господнемъ тек. (1893) года:

„Л и т ы н я, въ Вознесеніе Господне, 1893. — Высокопочтенный Господине! Вы навѣрно получили съ концемъ цвѣтня мой розсказъ для „Временника.“ — Касательно второго розсказа, — пишу его, хотя идетъ якъ санками по болотъ, такъ якъ я всегда еще хорый и Богъ вѣсть, оправлюсь ли... Но тутъ зашла мнѣ одна непредвидѣнная трудность, именно — я, роздумавши плянъ розсказа (собственно картинки изъ жизни священника 1820—1840 годовъ), предполагалъ, що онъ не будетъ такъ долгій, а между тѣмъ онъ займетъ шо-наименьше 8—10 писаныхъ листовъ; коротити его невозможно, вышло бы весьма блѣдо, — хотя и въ розширенномъ видѣ не надѣяться ему, шо понравится читателямъ. Отже той розсказъ — не будетъ ли за долгій для „Временника?“ то уже Вы розсудѣтъ. Но всего важнѣе, — я его не въ состояніи окончити съ концемъ сего мѣсяца, хотя до половины розсказа добрался. Возможно ли будетъ Вамъ продолжити мнѣ срокъ до половины іюня? Если только окончу, то каждою почтою Вамъ нѣсколько листовъ пошлю. Если не можете такъ долго ждати, то отвѣтите мнѣ — и конечно заполните мѣсто моего розсказа чѣмъ другимъ. Я же считалъ своею должностію предупредить Васъ, щобы Вы не наѣркали, шо я Васъ завель. — Пріймите выраженіе истиннаго почитанія, съ якимъ всегда относится къ Вамъ преданный: В. Х и л я к ѣ.“

На то письмо отвѣтили мы (немножко поздно) и въ отвѣтъ на него получили, — съ препорученія покойного, — печальную вѣсть отъ мѣстнаго учителя въ Литвинѣ, що о. Владиміръ Х. опасно больной и нѣтъ почти надежды на выздоровленіе его, за тѣмъ о dokonченіи упомянутого розсказа (послѣдняго въ жизни его) даже рѣчи быти не можетъ.

Нѣскольконадцать дней позднѣйше надоспѣла во Львовѣ вѣсть, що Иеронима-Анонима нѣтъ уже въ живыхъ...

Короткіи біографическіи данныи сообщимъ на другомъ мѣстѣ сей книжки.

М. М. К.

## ИЗЪ ГАЛИЦКИХЪ НИВЪ.

### I.

По нашимъ нивамъ безпривѣтно  
Скитається якъ смертна тѣнь,  
А небо мрачно, темно, блѣдно,  
Розломомъ грозить хмарныхъ стѣнь;  
Кругомъ бездомно и тяжело,  
Грудь въ отчаяніи дрожить,  
Оно надежду всю затерло...  
Якъ намъ спастись? Все тутъ молчить...  
Молнія бьетъ по небесномъ сводѣ,  
Роспались хмары, розошлись,  
Поднесъ душу зовъ ко свободѣ,  
Лучи на небѣ зажеглись.  
Сновь небо свѣтитъ надъ нами,  
Даръ льется Божьихъ милостинь,  
Душа дружится съ небесами,  
Вникаетъ въ тайны ихъ святынь.  
Ей вопль, и плачъ и ей прошенье  
Простерлися предъ Божествомъ:  
Есть милосердье, есть спасенье  
Надъ упадающимъ житьемъ;  
Есть нагорода, наказанье,  
Есть правда Божья и ей судъ,  
И нашимъ бѣдамъ есть вниманье,—  
Насъ небеса спасутъ, спасутъ ..

### II.

Жнутъ, косятъ, знойно работаютъ  
И въ снопы вяжутъ Божій даръ,  
Старанно колосъ собираютъ,



А ихъ печетъ солнечный жаръ, —  
 Жажда и голодъ, гнѣвъ упреки,  
 Женцовъ и косарей гнетутъ, —  
 Они къ тѣмъ бѣдамъ ужъ привыкли,  
 Ловлятъ еще въ себе воздухъ...  
 Имъ и его бы отобрали  
 Дать въ нагородѣ за ихъ трудъ..  
 О Боже! Бѣдны застонали  
 Гдежъ милосердье и Твой судъ?  
 Вергли имъ зерно лихоимцы,  
 Вдругъ забираютъ имъ его,  
 Дерутъ, терзаютъ ихъ мерзены,  
 Защиты нѣтъ отъ никого...  
 Терпѣвнй чаша преполнена, —  
 Бѣжите спѣшно, що мога, —  
 На васъ нова сѣтъ заставлена,  
 Щобъ не схватила васъ она...

### III.

Лежить родный пай опустѣлый,  
 Нѣтъ плуга, скота и руки,  
 Щобъ въ часъ удобный и счастливый  
 Вложить зерно подѣ скибки.  
 На нивѣ тернья и былины,  
 По нихъ несется буйный вѣтръ,  
 И глухо, нѣмо въ той пустынѣ,  
 Якъ въ часъ надгробныхъ панихидъ.  
 Вѣтръ отпѣваетъ самъ моленья  
 И давыи помнитъ онъ дѣта,  
 И всѣ прошедши поколѣнья,  
 Ихъ боли, муки въ дни житья..  
 Днесъ окрыленною стопою  
 Землицы той бѣгутъ жильцы,  
 Они во близи за рѣкою,  
 Въ скитаньи черны бѣглецы..  
 Они еще разъ оглянулись:  
 Узрѣть родную хату, пай,  
 А сердце плачетъ, — зашлѣхнулись:  
 „Родная земле, ахъ, прай!“  
 И страшно было то розстанье.  
 Обвилось небо въ темну ночь,  
 Отдали братьямъ цѣлованье,  
 Въ даль повлеклись бѣдныи пречъ..  
 Ихъ лишь слеза сопровождаетъ,  
 Колижъ втишится ту она?

Прощайте, любы, — васъ познаеть  
Тамъ братска, русска сторона...

## IV.

Текутъ струи въ жалю трепетномъ,  
Шумять унило и грустятъ,  
Они вразъ съ птичкой перелетной  
За родными въ тузѣ скорбятъ;  
По берегамъ ихъ не играютъ  
Дѣвчата, хлопцы молоды,  
Румяне личко не вмываютъ  
Въ холодной, чистой ихъ водѣ.  
Цвѣты надбрежные склонились  
Въ переговоры съ рѣкъ волной,  
Листики въ печали опустились,  
Своей не тѣшатся красой.  
Молодости умолкли пѣсни,  
Розумной старости говоръ,  
О дневной притѣсенной жизни,  
Сокрылся ихъ молящій взоръ.  
Съ собой лишь тепле сердце взяли,  
Оно роздерто въ нихъ живетъ,  
Его водою отживляли —  
Теперь межъ родными ихъ нѣтъ!  
Одинъ слѣдъ по себѣ лишили  
И вспоминанье дорого,  
Подъ грудь земли перстъ положили  
И отошли въ даль далеко...  
Цвѣты же съ персти той прозябнуть,  
А бѣглецы своей слезой  
Ихъ окропляти не престануть,  
Ростити сердца теплотой...  
Душа взлетитъ на давны нивы,  
И на дуги, и въ ихъ хаты, —  
Прости имъ край ихъ первый, милый,  
Они отъ смерти жизнь спасли!

## V.

Подъ хатой песъ сидитъ и сохнетъ,  
Запались очи въ головѣ,  
Изъ голода не встанетъ, дрогнетъ,  
Протянулъ шею, лапы двѣ.  
Дитя выползло изъ хатины  
Въ рубашцѣ, сѣло на порогъ,  
Убоги жилья: розвалины,

А вьюга свищетъ въ дѣры, стропъ.  
 Къ дитяти лѣзетъ песь прижатись,  
 Оно же тулится къ нему,  
 Обое разомъ теплятся, —  
 Подать имъ хлѣба нѣтъ кому...  
 Мать страхомъ и отецъ прогнаны,  
 На все забывши, — утекли,  
 Сидятъ въ темницѣ закованы,  
 Ихъ утѣкающихъ нашли...  
 На кладбищѣ могилка свѣжа  
 Дитя покрыла, — сироту;  
 Тамъ твой пріютъ, твоя тамъ крыша,  
 Прервала смерть твою бѣду...  
 На приспѣ хаты опущенной  
 Погибъ песь, вѣрный сторожъ ей.  
 Воронъ на кости обнаженной  
 Остритъ жалца своихъ когтей,  
 Надъ хатою голубъ вскружится,  
 Подъ крышу хочетъ онъ влетѣть,  
 Подъ ней отъ давня онъ гнѣздится,  
 Теперь обрывъ лишь зъ ней стырчить...  
 Комужъ онъ занесетъ хоть вѣсти,  
 Що умерло въ хатинѣ всё?  
 Гоненной птицѣ нѣтъ где сѣсти, —  
 За що же кара та, за що?...

## VI

Изголоженный, почернѣлый,  
 Не можетъ стона издавать;  
 На полѣ прагѣднемъ несмѣлый,  
 Хочетъ, не можетъ онъ ступаль.  
 Бѣднѣзъ ноги слабнуть, мѣютъ,  
 Прерванный голосъ лишь жужжитъ,  
 Люди безъ сердца не умѣютъ  
 Его о боли возросить  
 Обдертый, обнищавый звонитъ  
 Зубами, губа же дрожитъ,  
 Въ груди послѣдній отдыхъ гонитъ,  
 Хотѣлъ бы жить, иль жизнь кончитъ.  
 Упалъ, къ родной землѣ прижался,  
 Простеръ руку онъ за травой,  
 Вздогнулъ, вздохнулъ и въ томъ скончался:  
 „Пай отчій мой, теперь я твой!“

Роздались съ близкой церкви звоны,  
 Съ печальной свѣчи лучъ блистать,

И на убоги похороны  
 Побожная душа спѣшитъ.  
 Возносятся святы моленья,  
 Сердца говорятъ ко сердцамъ,  
 А благодатный духъ говѣнья  
 Говорить: „Будетъ такъ и намъ!“

## VII.

„Земле моя, — отцевъ наслѣдье,  
 Тебе я потомъ обливалъ,  
 Съ тобой утѣхи, горя, бѣды  
 Я безпрестанно роздѣлялъ!  
 Хатина наша тутъ стояла,  
 Тѣсный, убогій нашъ пріютъ,  
 Теперь розсѣлася, упала,  
 А и тебе, земле, берутъ!“  
 Стоитъ бѣдняка и копаютъ  
 На мѣстѣ хижи яму въ глубь,  
 Стырчащи стѣны розвалиетъ,  
 Жена и дѣти съ нимъ гребутъ.  
 Землянка станула, накрыли  
 Её дерьями, бодякомъ,  
 Её внутрь глиной вымастили, —  
 И каглу разомъ съ очагомъ  
 И рачкомъ всунулися въ яму  
 Тамъ, думаютъ, ихъ не найдутъ,  
 И просятъ дѣти тата, маму,  
 Чей хлѣба имъ они дадутъ.  
 Муку изъ узла вынимаютъ,  
 Въ окропѣ пищу съ ней варятъ, —  
 На землю дружно всё сѣдаютъ,  
 Съ собою дѣлятся, ѣдятъ.  
 Вылазятъ снова съ своей темницы  
 На чужи нивы работать,  
 А жизни свѣча съ ихъ зѣнцы  
 Еще не хочетъ изгасать.  
 По дни сконченномъ, утомлены,  
 Снова влазятъ во свою нору,  
 Солому стелать, сголожены,  
 Лягаютъ на землю сиру.  
 Въ земляницѣ глухо, черно, темно,  
 Глядятъ за свѣтломъ съ твердыхъ лёжъ...  
 „Гдежь звѣзды?“ всё зовутъ плачебно,  
 „Для насъ бѣднятъ всегдашняя ночь!“



## VIII.

Пшеницу серпомъ жнетъ вдовица,  
 Терebить колосъ, зерно жветъ,  
 Голодъ морить, въ очахъ ей тьмится,  
 Она въ покосы хлѣбъ кладетъ ;  
 За жменей жмени подбираетъ,  
 Но серпъ падетъ ей изъ руки,  
 Вдова ослабла, оmdlваетъ,  
 Вадится въ тернѣе, бодяки ;  
 Не чувствуетъ, що тѣ съ стернею  
 Ее и колятъ, и язвятъ, —  
 И мнится ей, що подъ землею  
 Она лягнула спочивать.  
 Люди сошлись оттирати  
 Бѣдняжку, — шепчетъ имъ она :  
 Мене въ земли глубъ закопати,  
 Тамъ мука кончится моя...  
 Скончавшуся спускаютъ въ яму,  
 Ей дѣти въ ужасъ зовутъ :  
 „Оставьте намъ межъ нами маму !“  
 Чѣмъ ихъ руки подоймутъ ?...

## IX.

Не зелены наши межы,  
 Не растетъ на нихъ трава, —  
 Надъ рѣками побережье  
 Обнаженное съ цвѣта,  
 Сугодовки розораны  
 И закопаны стежки,  
 Въ низи вербы изрубаны,  
 Ихъ не шепчутся листки ;  
 Горы, доли во затворахъ,  
 Якъ темничны сторожи,  
 Во печальныхъ розговорахъ  
 Будятся съ своей тиши.  
 Бѣдна сторона рабиня  
 Во молчаніи лежитъ,  
 Якъ обдертая святыня,  
 Свѣтлы дни свои числить.  
 Вѣрующихъ призываетъ ;  
 Встаньте и прійдите къ мнѣ,  
 Небо дружно предвѣщаетъ  
 Отрожденье сторонѣ

Милосердье непонятно  
 Прежніи лѣта даритъ,  
 И житіе снова благодатно  
 Розливаетъ и святитъ.  
 Слезы потоки не струятся,  
 Украшаются поля, —  
 Передъ небомъ все корятся:  
 Боже, се любовь Твоя.

*Иванъ Тумалевичъ.*



## Передъ пятьдесятью лѣтами.

(Розсказъ.)

**Н**едавно тому обсуждали въ Краковѣ на собраніи учителей высшихъ школъ вопросъ: Есть ли поведеніе теперѣшнихъ учениковъ высшихъ школъ отвѣтнѣйшее отъ того же во временахъ давнѣйшихъ, или нѣтъ? Не запускаячись въ рѣшеніе того вопроса по всему его объему, могу, яко старшій чоловікъ и свѣдокъ давнѣйшихъ и теперѣшнихъ дней, сказать, що, на всякій случай, есть въ томъ дѣлѣ, во многихъ отношеніяхъ, великое различіе межъ давнѣйшею и теперѣшнею верстовою учениковъ и студентовъ. Давнѣйше господствовала межъ учениками и студентами первобытная геніяльность со всѣми добрыми и недобрыми ея свойствами, теперь царствуетъ утертая, гладкая рутина. Давнѣйше откидалъ отъ себе ученикъ и студентъ все, що имѣло бы видъ люксуса, который сталъ теперь въ большей или меньшей мѣрѣ участіемъ такъ достатнѣйшихъ, якъ и бѣднѣйшихъ молодиковъ...

Возьмѣмъ на примѣръ ѣзду давнѣйшихъ, а теперѣшнихъ учениковъ и студентовъ до и отъ мѣста школы. Теперь ѣдетъ самый бѣдный учащійся выгодно, за самую дешевую цѣну, по силамъ кармана, вышею или низшею желѣзно-дорожною класою, когда давнѣйше соединенною была такая ѣзда съ немалыми хлопотами. Достатнѣйшій ѣздилъ, правда, колись повозомъ, или бодай простымъ возомъ въ школы, но бѣднѣйшій пускался до ней жиновскою будкою, со всѣми ея невыгодами и приключеніями, а найбѣднѣйшій совершалъ такую, неразъ дуже далекую дорогу, по обычаю апостольскому — пѣшки.

Тогдашними временами ходило много галицкихъ учениковъ въ угорскіи гимназіи. Были то большею частію старшіи молодики, боявшіися попасти въ Галицію въ рекруты, отъ которой опасно-

сти были они въ Угорщинѣ совсѣмъ безпечны, где „дзаякъ“ (школяръ) былъ свободенъ отъ войска, не платилъ нигде шоссовой рогатки и пользовался различными другими привилегіями. Дорога галицкихъ гимназистовъ въ Угорщину отбывалась цѣлыми караванами, пѣшки, а различными приключенія такихъ походовъ бывали позднѣйше предметомъ любопытныхъ розказовъ и розговоровъ.

Послушайте одного такого розказа, занотованного въ первобытныхъ моихъ запискахъ:

Было то 5-го октября 1849 г. вечеромъ. Въ музеальной салѣ перемышльской духовной семинаріи было насъ 24 охочихъ, многонаѣвѣныхъ молодыхъ людей, занятыхъ студіями и мечтами о недалекомъ выступленіи въ практичную жизнь... Одинадцать изъ нихъ почиваютъ уже въ сырой матери-землицѣ, а 13 ожидаетъ каждой добы третѣго звоненія на дорогѣ въ далекіи, по-за-земныя стороны... Въ помянутомъ времени спорили нѣкоторые изъ насъ о дѣлѣ возможности у людей: предсказывать будущность и отгадывать дѣла, совершающіеся далеко отъ говорящихъ. Между нами былъ одинъ, давно уже упокойшійся товарищъ, именемъ Григорій Стецула, который розказалъ намъ на сію тему слѣдующее:

Въ іюлѣ 1849 г. велъ я нѣсколькихъ школьныхъ товарищей, учениковъ школъ гимназіальныхъ, изъ Угорщины въ Галичину на феріи. Идучи недалеко Полянецкой Гуты, бачимъ якогось чловѣка, который, вертаючи изъ поля домой, присоединился къ намъ. Высокій, худой, сивый, капелюхъ на немъ горняцкій, холщени французскаго кроя, въ кратки, „спенцеръ“ синій, угорскій. Слово по словѣ, сталъ онъ розказывать каждому изъ насъ, откуда онъ есть, якая его родина, его село, въ которомъ родился, куда который изъ насъ идетъ и пр., а все то съ самыми детальными подробностями. Наибольше розказалъ онъ мнѣ и, укоровивши мене должимъ выговоромъ за минувшее, сталъ онъ предсказывать, що буду два разы у оо. Василіанъ, но у нихъ не останусь, радилъ не идти во Львовъ, ни въ Угорщину, но въ Тернополь, или Черновцы, и поручалъ стережись въ дорогѣ, бо буду имѣти незабавомъ великую пригуду.

Все то исполнилось точно... Говорившій съ нами былъ то извѣстный во всей той окрестности знахоръ Юрко изъ Полянецкой Гуты.

Помимо всѣхъ тѣхъ предостереженій, зашли мы всѣ счастливо къ нашимъ родинамъ и, побачившись въ дни ферій на одномъ празднику съ собою, смѣялись, що Юрко сказалъ неправду.

Но онъ — таки сказалъ правду, о чемъ мы пересвѣдчились незабавомъ...

Минули феріи, а мы стали вертатись назадъ на Угры. Недалеко Лиска стоимъ мы, числомъ три, подъ деревомъ коло дороги,

коли надѣздитъ повозкою якійсь панокъ въ униформѣ, велитъ станути и, обертаючись къ намъ, кажетъ:

„Woher?“

Я иду къ нему и говорю, що мы студенты, оттуда и оттуда, идемъ на Угорщину учиться.

„А имѣете ли вы свидѣтельства?“ — вопрошаетъ дальше чиновникъ. — Я и другіи товаришъ показуемъ аттестаты, но у третього изъ насъ нѣтъ такихъ.

„Ага!“ — говоритъ чиновникъ. — „То якійсь паничикъ-революціонеръ. Вертайте въ циркуль назадъ!“

Я сталъ обставати за нагабованнымъ товарищемъ и доказывати его невинность, но чиновникъ впадаетъ въ гнѣвъ и говоритъ, що и я имѣю быти такимъ же самымъ бунтовщикомъ, якъ тамъ-той, по тому велитъ онъ всѣмъ тремъ намъ идти за собою въ корчму. А нужно вамъ знати, що въ томъ времени, коли то дѣялось, по-забирали въ Перемышли многихъ студентовъ за революціонныя намѣренія въ аресты, и то было причиною той осторожности изъ стороны правительственныхъ органовъ.

Идемъ за чиновникомъ въ корчму. Тамъ переслухуетъ онъ насъ, ревидуетъ, отбираетъ отъ мене письмо, которое, самой невинной природы, далъ мнѣ одинъ школяръ до своего господаря въ Пряшевѣ, пишетъ и пишетъ и робитъ вконцѣ въ циркуль реляцію, що поймалъ насъ на дорогѣ, идущихъ въ Угорщину, при чемъ мы, увидѣвши его, будто бы утѣкали, що аттестатовъ не имѣемъ, и що у насъ надѣбалъ якійсь письма, которые должны быти революціонными корреспонденціями съ угорскими мятежниками. Реляцію тую далъ онъ, разомъ съ забраннымъ отъ мене письмомъ, войту, которому велѣлъ отослати все то съ нами, въ сопровождѣ четырехъ мужиковъ, въ циркуль, т. е. въ Сянокъ.

Въ сяноцкомъ циркуль велѣли намъ безъ всякой индагаціи идти въ якусь казню (арестъ), въ которой затворены были обдертыи волокиты, съ ужасными, гайдамацкими фізіономіями, съ которыми были мы принуждены разомъ ночевати.

Слѣдующаго дня началась индагація. — „Откуда мы? Где ходили въ школы? Почему мы не въ близшемъ которомъ мѣстѣ отъ нашихъ родинъ ходимъ въ школы? Почему въ Угорщинѣ?“ и пр. и пр.

Послѣ допросовъ, повели насъ черезъ три комнаты въ четвертую и затворили тамъ съ якимъ-то Полякомъ и увязненнымъ чиновникомъ. Переслухавши насъ еще нѣсколько разовъ, велѣли намъ идти до самборского циркуля, до которого мы по мѣсту нашего перебиванія належали, до чего добавили строгій приказъ, щобы на цѣлой той дорогѣ не отступати отъ цѣсарского гостинца ни на одинъ шагъ.

Прибывши въ Самборъ, идемъ со страхомъ и трепетомъ въ циркуль, а тамъ кричитъ чиновникъ, которому мы представились:



„Ого! то революційныи птички! Пождѣть-но! Выкуримъ мы изъ васъ революційного духа якъ стой!“

Мы ужаснулись еще больше и думали, що уже не минется намъ носить синіи „холошні.“\*)

По хвилѣ подходитъ къ намъ другій чиновникъ, который, перечитавши реляцію сяноцкого старосты, говоритъ:

„Ничего, ничего! То самыи порядныи люди... Идѣть домой, а мы вамъ вышлемъ свѣдоцтва до вашей фервальтеріи.“

Идемъ мы назадъ до своихъ родинъ, а тутъ говоритъ мнѣ мой другъ Н., учувши исторію нашихъ хлопотъ: „Побойся Бога, не показуйся въ фервальтеріи, бо не минется тобѣ ходити по звукамъ собачей кожи!\*\*)“

Минаетъ день за днемъ, минаетъ недѣля, а нашихъ атестатовъ нѣтъ. Въ школу треба идти конечно, бо позднѣйше не пріймутъ... Одного дня приходитъ къ мнѣ 8 школьныхъ товарищей, и взываютъ, щобы ихъ вести въ Угорщину. У нихъ былъ паспортъ, на которомъ списаны были они всѣ, а кромѣ нихъ еще товарищъ Кошалкевичъ, который, занедужавши въ послѣднихъ дняхъ, остался дома.

Я рѣшаюсь идти; и такъ идемъ, числомъ девять, черезъ Сянокъ, и приходимъ въ Рабу. Тамъ беру я въ руку паспортъ и иду на комору.

„Якъ зовется?“ — вопрошаютъ на коморѣ.

„Петръ Кошалкевичъ,“ — отвѣчаю я.

„Откуда?“

„Изъ Дрогобыча.“

„Якъ зовется тамъ священникъ польскій и русскій?“

„Такъ и сякъ.“

„Жупникъ?“ и пр.

Я отвѣчаю на все, не заикуючись. Въ концѣ каже онъ:

„Мой ты школяреньку, дивно мнѣ, що ажъ девять студентовъ идетъ съ одного мѣста на Угры. Если бы то былъ паспортъ губерніальный, то не сказалъ бы я на то ничего, но за паспортомъ отъ фервальтеріи не могу васъ пустити... Будьмо себѣ здоровы!“

Я прошу и молю... Приходятъ всѣ другіи, просятъ и представляютъ, що феріи кончились уже и нѣтъ уже коли ходити за

\*) Т. е. идти въ войско. Въ оныхъ дняхъ не былъ еще поборъ для войска управильненъ, якъ теперъ. Ученикъ, который окончилъ гимназію передъ войсковыми лѣтами, былъ обыкновенно свободенъ отъ войска. Лишь тотъ, кто, имѣючи выше 19 лѣтъ, ходилъ еще въ гимназію и плохо учился, или который для якой причины не понравился правительству, или мандатору, принужденъ былъ служить въ войску... Служба тая тревала тогда лѣтъ 14 и считалася покликанными къ ней учениками великимъ несчастьемъ.

(Прим. автора.)

\*\*) То есть: барабана. — (Прим. автора.)

новымъ паспортомъ... Но всѣ наши прошенія не имѣли совсѣмъ ніякого успѣха.

Когда мы вышли изъ коморы, кажется намъ жидъ-арендаторъ корчмы: „На щѣ вамъ великого позволенія? Ось идѣтъ по-за корчмою къ границѣ, тамъ вамъ никто дороги не заступитъ!“

Учувши то, помѣрковаль я собѣ, що то може жидиско подаетъ намъ тую гадку, щобы ввести насъ въ бѣду, и такъ говорю ему:

„По щѣ менѣ переградатись, коли я маю въ Конечной зна-когомо зйиннемера, который пуститъ насъ по закону на-безпечно?“

Сказавши то, беру я моихъ товаришей и веду по-за гору, будьто бы до Конечной, а на правду до Рабского учителя. Тамъ приказаль я товарищамъ не показывати и носа по-за школу, выдобылъ съ бесаги (торбы) горѣлку и закуску и почастоваль тѣмъ учителя такъ, що той же былъ задоволенъ изъ нашего визита. Дальше купили мы у нашего гостепріимца барана, убили и надѣли на костуръ на провіянтъ до дальней дороги.

Скоро лишѣ добре потемнѣло, говорю я своимъ: „Ну, хлопцы, ходѣмъ! Но до самой границы не важся ніякій отворити рта, а черезъ плотъ махай каждый, не касаючись его!“

Дождь льетъ мовъ съ конвы, потокъ реветъ и гудитъ, годѣ перейти черезъ него гдѣ-индѣ, якъ лишѣ коло самой корчмы, куда радиль намъ идти жидъ. Я иду тихо, легко, плотъ затрещаль два раза подъ товарищами, но якось никто того не слышаль. Дальше перешли мы на другій берегъ потока и гей-же въ лѣсъ, где темно, черно, хотя бы выколоти око!... Идемъ помалу, на помацки, а въ концѣ:

„Бухъ!“ я упаль въ глубокій ровъ...

Тогды кричу я: „Гей, хлопцы! кричѣтъ и спѣвайте!“ — та самъ сталъ галасовати и спѣвати, бо мы добрались уже до граничного рова!..

Приходимъ по истеченіи получаса до надграничной Угорской корчмы. — „Стукъ-пукъ!“ — Отвориль намъ жидъ, пустиль въ корчму, далъ дровъ и затопили мы въ печи. Мы порозвѣшовали, где мога, мокрую одежду, а понеже тогда было жидовское свято, то розложили мы самы огонь и гей-же печи барана. Одинъ дупить кожу, другій патрошитъ внутренности, третій тоже, четвертый другое, а товаришу Олѣйнику говорю: пильновати огню.

Но жидиско забыль намъ сказати, що въ коминѣ сушилось великое множество тресокъ. Такъ сталось, що отъ огню, горѣвшого въ печи, загорѣлись въ коминѣ трѣски и стали горѣти съ ужаснымъ шумомъ и гукомъ...

Сталъ ужасный крикъ, гаморъ, страхъ и замѣшанина. Жидъ, схопившись отъ сна, сталъ паковати свои серебра и перины, одни изъ нашихъ повылазили на корчму, другіи стали носити цебрами

и коновками воду, туда, сюда, крути, верти, и по немалыхъ трудахъ повелось намъ угасити огонь, по которому остался лишь нестерпимый чадъ и дымъ.

Когда по всемъ оглядаемся одинъ за другимъ, а Олѣйника не стало между нами.. Напугавшись, що, имѣючи пыльовати огню, не досмотрилъ добре порученного ему дѣла, бѣжалъ онъ, не внимая на темную ночь и слоту, а мы подыбали его не скорше, якъ въ Пряшевѣ.

Дальшая дорога пошла намъ гладко, но все-таки сказалъ правду Юрко изъ Полянецкой Гуты, що буду имѣти незабавомъ въ дорогѣ великіи пригоды...

По атестаты велѣли намъ прійти въ мѣсяцъ ноябрѣ, но никто по нихъ не ходилъ и они хранятся гдесъ по нынѣшній день въ бывшей дрогобыцкой „фервальтеріи.“

Такъ отбывали галицкіи студенты-ученики дорогу до угорскихъ мѣстъ гимназіальныхъ передъ пятьдесятью лѣтами...

*Іоаннъ Гавришкевичъ.*

## СЛОВОСЛОВІЕ ПРИРОДЫ.

*(По Толмону.)*

**П**риродо, слухай! Всѣ, що лишь жієть  
Въ неизмѣримомъ храмѣ всей вселенной,  
Со мною совокупно най стаєть  
До хвалы Бога и мольбы огненной...

Ему во честь вѣтры зашедесть,  
Котрого сладость вами промавляєть;  
Въ деревьевъ мрачной тѣни зашумѣть,  
Где самота тревоговъ переймаєть...

Гей, бури! вы, котрыхъ глухій громъ  
Живущимъ крайній страхъ въ округъ розносить,  
Подъ небеса вашъ поднесѣть ревоць,  
Щобъ всѣ узнали, кто-ось то голосить.

Кернички милыи замуркотѣть  
Ему во славу, намъ въ одушевление,  
Съ рѣками вы, потоки, зажурчѣть  
Въ травахъ, где ваше крутится теченье.

Широкое ты море безъ конца,  
Въ котромъ ся тьма чудесъ скрываетъ,  
Дай Богу честь, що разъ розбурить тя, —  
Опять, манувши, утихомиряетъ.

Вы, зелѣя, травы и всѣлякій цвѣтъ,  
Ем у, котрого солнце васъ питаетъ,  
Пріятно-вонный облакъ принесѣтъ,  
Его бо кисть васъ барвами вкрашаетъ...

Лѣсы темрявы, низко ся склонѣтъ!  
А вы небесны зорки, якъ подъ вами  
Въ ночи уснетъ вся тварь, Ем у блеснѣтъ  
Самыми чудеснѣйшими огнями...

Тогда средѣ таинственныхъ воздухѣвъ  
Най задоснѣють золотыи мраки,  
По нихъ же най несутся ангелѣвъ,  
Спѣвающихъ Господню честь маяги...

О солнце! ясная кернице дня  
Котрою Божій образъ намъ блистаетъ,  
Най каждая ясна зорочка твоя  
Природѣ славу Господа вѣщаетъ...

На небѣ блысло, низомъ замолкнѣтъ  
Отъ горъ и боровъ дусы ся озвади;  
Се хмары хмарамъ свѣтлый той привѣтъ  
Во честь Господню громами послали...

Въ конецъ, якъ солнце стаснетъ, а въ ночи  
Крылатыхъ спѣваковъ ся тьма сдремаетъ,  
Тогда, о словѣю, затужи,  
Най милый голосъ Твой Ем у спѣваетъ...

О человекѣ!, Богъ тебе дарить  
Надѣ всяку тварь высокими свойствами,  
То най же Онъ тобою ся почитить:  
Молитвой, пѣсней, добрыми дѣлами...

Іоаннъ Гавриловичъ



# Случай исправилъ и рѣшилъ.

(Розсказъ.)

## I.

Во время каникулъ было насъ въ селѣ, въ домѣ о. Ивана Владиміровича, черезъ нѣсколько недѣль — лицъ, юностію цвѣтушихъ — одиннадцать: четыре красавицы и семь юношей.

Между нами были хорошіи знатоки нотного пѣнія и игры то на фортепьянѣ, то на скрипкахъ, то на флетѣ. Всѣ мы были довольно охочими танцовать; всѣ мы были свободны отъ занятій, слѣдовательно безхлопотны, а такъ и придумывали всякого рода увеселенія и развлеченія.

Можно вообразить себѣ, какъ весело дни намъ сплывали, а то тѣмъ больше, что, вообще говоря, одного духа мы были всѣ.

Щобы любопытство почтенныхъ читателей заспокоить, очертаю нашу одиннадцатку выразительнѣе. Изъ четырехъ красавицъ были три, Анна, Ольга и Соня, доньками о. Ивана, четвертая же, ихъ кузина, Юлія Даниловна. Всѣ были въ возрастѣ лѣтъ отъ 14 до 19, всѣ прелестныи, умныи, веселыи и привлекательныи. Отмѣчательно была Анна отъ другихъ яко блондинка, съ синими очами и мягкимъ голосомъ; Ольга обращала на себе вниманіе яко рослая, гибкая, прелестная шатинка, съ необыкновенно веселымъ успособленіемъ; Соня отличалась особеннымъ талантомъ въ пѣніи и декламациі, а Юлія завертала многимъ голову своими пронизательно-черными очами и нѣкимъ родомъ таинственности.

Между нами семи юношами было трехъ алумновъ, двоихъ правниковъ, я, оконченный философъ, и одинъ ученикъ, имѣвшій поступить въ 8-мый гимназ. класъ. Сей послѣдній, и одинъ изъ богослововъ, были сынами о. Ивана, а мы, то ихъ свояки, то друзья. Анну, Олю и Соню зналъ я уже съ долгаго времени. Какъ для о. Ивана и его супруги, такъ и для трехъ ихъ дочерей имѣлъ я глубокое почтеніе, ибо всѣ они были добрыи и пользовались наилучшею славой какъ что-до домашняго житія и отношеній сосѣдскихъ, такъ и что-до ихъ религіиности и патріотизма. Но особенное влеченіе имѣлъ я къ Ольѣ... Она была весьма красивою, о много красивѣйшею отъ другихъ, однако иногда чрезвычайно веселою, а часами и капризною, и то какъ бы нарочно тогда, когда я для ней хотѣлъ быть выслуженнѣйшимъ и сердечнѣйшимъ, — что немало смутило мене. Неразъ казалось мнѣ, что она изъ вѣжливости для мене нѣкой шалости предается, другимъ разомъ мусѣлъ я заключати, что просто шутить она изъ мене.

Однажды просилъ я её, чтобы мнѣ изъ цвѣтного огородка укетъ жертвовала. Быстро, живо, а все-таки выборъ цвѣтовъ бдумывая, стала она по-межъ грядочки сноватись и цвѣты сры-ати, — и я получилъ изъ рукъ ея такъ хорошій букетъ, що всё завидовали мнѣ. Букетъ тотъ принялъ я яко вещь дорогоценную. Другимъ госклонности ея и сохранилъ его яко вещь дорогоценную. Другимъ разомъ досвѣдчилъ я отъ ней совсѣмъ противное. Вечеромъ того же дня, вертаясь изъ прогулки домой, доложила мнѣ Оля при входѣ въ комнату, що имѣетъ для мене сновъ букетъ. „Откуда взяли вы его?“ — „По пути изъ лукъ насбирала.“ — „Получу-ли я его сейчасъ?“ — „Прошу, возьмѣть,“ сказала она, захохотала и скрылась въ комнатѣ. Букетъ былъ въ моихъ рукахъ, которыми я за него хватилъ и поневолю — охнулъ! Букетъ былъ, ба-чите, изъ самыхъ бодяковъ и кропивы-жаливы. Я былъ въ недо-умѣніи...

Войшовши въ нашу кавалерскую комнатку, смутился я не-много и толковалъ себѣ на всё возможные лады поступокъ Ольги, букетъ же (и сей колющо-пекущій) скрылъ я въ свою вализку при букетѣ первомъ, постановляя: Если не замѣнитъ Оля сей колющій букетъ подобнымъ первому, будетъ и сей первый выброшенъ. О томъ моемъ плянѣ говорилъ я Олѣ другого дня въ огородѣ подъ липою, она однако покачала только двузначно головкою и усмѣх-нулась. Отъ того не могъ я ни смутиться, ни веселиться — и былъ якъ на роздорожьи.

Проминуло послѣ того нѣсколько дней. Я надѣялся услышати отъ Ольги какое рѣшительное слово, знаменательный поглядъ или що-нибудь иное, що отношеніе ея ко мнѣ поясняло бы, но дармо. Я все оставался въ непевности; разъ усмѣхалась мнѣ она якъ ангелъ счастья, другимъ разомъ шутила такъ, якъ бы искры одной приклонности для мене не имѣла...

## II.

Пришла Недѣля, для насъ въ домѣ О. Ивана третья. Еще утромъ пріѣхала въ домъ О. Ивана жена сосѣдняго священника съ донькою, хотѣли бо исповѣдаться. О. Иванъ слылъ отличнымъ исповѣдникомъ, черезъ то пріѣздила къ нему интеллигенція исповѣдаться не лишъ изъ сосѣдства, но и съ дальшихъ селъ, а даже изъ городка. Присутствіе досытъ численной интеллигенціи въ церкви на литургіи и причащеніе святѣйшимъ Тайнамъ госпожи Елены (такъ именовалась жена сосѣдняго душпаствра) и ея дочери, вліяло назидательно на прихожанъ, которые тѣмъ разомъ хорошо съ нами въ пѣніи соглашались.

Въ побожно-веселомъ настроеніи духа вернулись мы изъ церкви на приходство. — Каждого дня было насъ при столѣ лицъ якъ на празднику, но нынѣ, по поводу присутствія гостей и нашего

праздничного убранства, можно было назвати обѣдъ нашъ истинно праздничнымъ обѣдомъ. Якъ давала себѣ съ нами раду госпожа-хозяйка, мы не могли понять и удивлялись ея уму и практичности. И та, такъ много про насъ праздныхъ трудящаяся добродѣйка, показала еще такъ ласкавою для насъ, що запропонувала прогулку въ гай, въ честь нынѣ прибывшихъ гостей. Мы зашевелились. Ликуя, стали мы готовиться къ прогулкѣ. Такъ якъ и госпожа-хозяйка въ прогулкѣ участіе приняти изволила, то вышло насъ съ дома четырнадцать лицъ. Хорошая громадка!

По пути въ гай мы то спѣвали, то размавляли весело, то собирали цвѣты, ведля того, якъ которого изъ насъ проектъ принялся. Веселость была у всѣхъ изрядная, а наибольше у Оли. Пришедши въ гай, усѣли одни изъ насъ на муравъ, другіи принялись собирати сухіи галузи, щобы розвести „ватру“ для упеченья бульбы. О якъ свободно было всѣмъ въ томъ гай... Якъ наслаждались мы тою ароматичною свѣжестью воздуха и якъ восхищались мы всею, насъ окружающею зеленью!

Я старался быти всегда якъ найближе при Оли, но годѣ. Она была тѣмъ разомъ такъ непосидущею и такъ мене выминающею, що я не былъ въ состояніи ее угадывати. Разъ была она при огнѣ, разъ посидѣла при матери, сновъ побѣгла глубше въ гай, разъ говорила и шутила со мною, разъ уловила которую изъ сестеръ и потанцовала съ нею, и Богъ вѣсть що не вытворяла она. А все то было ей дуже „до лица“, бо была гожа и въ движеніяхъ невынужденна, только що моему чувству,—чувству усиливающейся любви, не было черезъ то покоя... Я хотѣлъ немного гнѣватись и такъ негодование мое ей якъ-то заявляти, но тотъ экспериментъ мнѣ ніякъ не удавался; одинъ поглядъ ея очей, одинъ усмѣхъ сладостію исполненныхъ ея устъ, прогнали отъ мене гнѣвъ и негодование совсѣмъ. Не хотѣлъ я быти рабомъ ея, но ставался поневолю плѣнникомъ ея очаровательности. Наибольше изъ всего смутило мене то, що Оля мою подчинненность для себе, кажется, замѣчала и съ той причины навѣрно такъ мене томила.

### III.

Жертвуй свои мысли моему влеченію къ Олѣ, старался я внѣшно быти участникомъ веселости развлеченій такъ добранного общества. Мы спѣвали то въ хорѣ, то поодинокю, и старались быти вѣжливыми для дамъ.

Въ одинъ часъ призвалъ насъ сынъ о. Ивана, богословъ, усѣсти при импровизованномъ на муравъ столѣ. Была тамъ свѣжая упеченная картофля, было масло и брындза, была соль, а были также книжики, каустяныи и сырныи, было и сердце веселящее вино. Два раза не дали до сего стола мы проситись. У насъ здоровыхъ былъ апетитъ вообще хорошій, а мѣсто, поэзіей дышущее,

и хвиля кушанья, и общество прелестныхъ дѣвицъ, додавали кушанью неизреченной привлекательности.

Въ половинѣ кушанья примѣтилъ кто-то, що нѣтъ между нами Ольги. Я зналъ о томъ съ начала, не хотѣлъ однако мѣшати оригинальнымъ ея помысламъ и предполагалъ, що она съ чѣмъ-то интереснымъ къ намъ явится. Сестра Ольги, Соня, кликнула въ гай изъ всей груди, но отвѣта не было. Братъ Ольги, матуристъ, помчалъ въ гай искати ея. Вернувшись назадъ, сказалъ намъ, що нигде ея не видѣлъ. Отсутствіе Ольги при кушанью могло быти якою шуткою, но могло быти споводованнымъ и якою пригодою. Одинадцать лицъ повстало изъ мѣстъ и разбѣглося по гаѣ, шукати Оли. Всѣ мы одни къ другимъ накликивались, но добрую хвилю было слышно лишь слова: Нѣтъ! Вдругъ кликнулъ кто-то на все горло: „Есть! есть! спѣшите! спасайте!“ — Сердце мое задрожало...

Въ сторону, откуда голосъ вышелъ, сбѣглись мы всѣ, паникою охваченныи.

— Где Ольга?

— А вотъ тамъ на отломку дебры...

Всѣ мы засуетились дуже, побачивши Олю въ большой опасности. Не смотря на то, усовѣтовали мы захватись о сколько возможно якъ найспокойнѣйше, щобы мать Ольги не напугалась. Въ долини, надъ потокомъ, стояли мы всѣ, а высоко, на довольно стромкой дебрѣ, на изсунувшемся подъ Ольгою великомъ дерняку, сидѣла она, ничего не говоря и долонями лице закрывая. Она видимо стыдалась теперь своего поступка такъ, що и въ большей опасности не звала помощи. Що дѣлати?.. Выбѣгли бы мы по-за гай на верхъ дебры, откуда Оля изсунулась, но тѣмъ образомъ не помогли бы мы ей, ибо не было подъ руками шнура, ба и дернякъ съ нею могъ що хвиля въ долину усунутись... На всякій случай выслали мы молодшого ея брата домой за шнуромъ. Теперь сказали мы Олѣ слово, щобы по возможности якъ найспокойнѣйше сидѣла, доки братъ не вернется. Но едва мы раду нашу изрекли, а уже снова о полъ локтя дернякъ съ нею въ долину посунулся... Она ахнула, мы всѣ напугались, сестры и ихъ подруги стали плакати. Въ томъ попадаю я на плянъ и говорю: „Може бы найлучше было такъ, щобы мы всѣ при самой дебрѣ за потокомъ за руки взявшись, или руки роспротерши, станули, а Оля щобы по-воли нарочно съ дернякомъ въ долину посувалась?... Уже мы мужчины не допустимъ до того, щобы при томъ изсуваньи що злого приключилось; уловимъ ее руками и не дадимъ ей на камени упасти!“ Всѣ мои товарищи похвалили тотъ плянъ и вотъ присунулись мы къ самой дебрѣ и роспротерли руки. Сдѣлавши то, обернувся я якъ бы повелительнымъ тономъ къ Олѣ и сказалъ: „Теперь вы, Оля, откройте очи, погляньте смѣло къ намъ въ низъ и набравши бодрости и довѣрія къ намъ, пробуйте поволи съ



дернякомъ сунутись.“ Оля послушала. Легко дернякъ потручая, сеувалась она въ долину. За то время робиль я собѣ ногами въ волгкой похилости якъ бы лѣтницу и подходиль все выше съ роспростертыми руками прямо къ сближающей Олѣ. Братъ ея, богословъ, ступаль за мною и поддерживалъ мене руками. Еще хотѣль я какое-то примѣчаніе другимъ товарищамъ сдѣлать, коли вдругъ дернякъ такъ быстро въ долину подался, що Оля, крикнувши, изъ него соскочила и въ мгновеніи ока въ моихъ раменахъ нашлась. О якъ сердечно пригорнуль я ее къ сердцу моему... Якъ легкой была мнѣ она, то драгоценное существо! Якъ легко стануль я съ нею на ровномъ мѣстѣ, отдавая ее тутъ же явившейся матери, сестрамъ и брату. По словахъ матери: „Отъ теперь, Олю, надѣюсь, покинешь ты уже шалости свои,“ начали мы идти обратно домой.

#### IV.

Когда слѣдующаго дня утромъ я вализку мою въ передней комнатѣ отворилъ, щобы новыя маншеты выняти, що-жь узрѣль я въ ней? Великую перемѣну. На мѣстѣ бодяковаго букета показался мнѣ прекрасный букетъ розовый. Къ сердцу прижалъ я тѣ многоговорящія цвѣты и посидѣвъ съ ними въ салонѣ, где Оля находилась сама. Узрѣвши мене съ букетомъ, зарумянилась она. „Оля,“ — промовилъ я: — „Роза, и къ тому розовая, то символъ любви. Вы могли уже пересвѣдчитись, що сердце мое лишь для васъ бѣется... Безъ васъ жизнь моя ничего не стоитъ... Сдѣлайте мене счастливымъ и скажите, що любите мене взаимно, що будете моею!“ — „Люблю васъ и буду вашею,“ прошептала Оля...

Вотъ и есть она моею, и любить мене по многихъ лѣтахъ неменьше, якъ любила въ оной хвилѣ такъ искреннихъ заручинъ нашихъ.

Теперь, мои гг., открывши вамъ всю тайну пріобрѣтенія и посѣданія жены, не будете удивляться, если скажу вамъ еще причину посѣщенія родимого мѣстца моей Оли, хотя родители ея тамъ уже не живутъ. Я воздвигъ въ извѣстномъ вамъ гаѣ, на дебрѣ, съ которой она иссунулась, крестъ съ Распятіемъ въ память, що случай опасности Оли мнѣ еѣ присудилъ и такъ еѣ перемѣнилъ, що въ ней имѣю я не лишь жену и наилучшую мать дѣтямъ, но истинного ангела-хранителя дома и ангела доброты. Имѣя такую жену, я удивляюсь, якъ могутъ одни на свои жены жаловаться, а другіи женитьбы опасаться... Можетъ быти що виноваты тутъ въ чемъ и наши красавицы, и жены, которые, будучи изнѣженными, роспешенными и къ поднятію трудовъ неприклонны, къ домостроенію и исполненію обязанностей матерей и хозяекъ не суть способны и за много требованій имѣють; но не должны быти невиноватыми и мужчины, они бо хотѣли бы же-

нитись не по влеченію сердець, а только по — розсчетахъ на приданое, и къ тому еще на высокое образованіе, протекціи, авансы; потому многіи или совсѣмъ не женятся, или, оженившись, незавидное житіе ведутъ, — житіе, не имѣющее цвѣтности ни отъ любви супружеской, ни отъ утѣшеній семейныхъ, ни отъ благости вѣры, ни отъ влеченія патріотическаго. Думаю про то, що крайнее уже время для перемѣны натянутыхъ отношеній въ томъ направленіи... Однимъ и другихъ слѣдуетъ бросити образъ жизни неприродный, а жити, якъ Богъ приказалъ, якъ св. вѣра наша и нравственность требуютъ...

Г. А. П..нскій.

## Святый Вечеръ.

Торжественна, святая хвала,  
Чѣмъ была ты колись мнѣ  
Въ лѣтахъ дитинныхъ, — Боже милый,  
Въ родинномъ надъ Днѣстромъ селѣ...

О, сколько то сгадокъ осталось,  
Понеслось гнѣхъ съ собою въ свѣтъ,  
О тѣхъ звычаѣхъ стародавыхъ,  
О обрадахъ изъ древнихъ лѣтъ...

И хотѣ я вѣрный сынъ народа,  
Но где-жъ оу мене того слѣдъ?  
Затерлось въ жизни не одно еше,  
И съ старины слѣда еше нѣтъ...

По городамъ мы пропадаемъ,  
Ихъ вѣтъкъ оторвана отъ пня,  
И самъ какъ чуждъ еше сталъ народъ,  
И больше ще моя семья...

Прійди моя покойна родне,  
О посѣти ма въ Вечеръ той,  
Екѣси отъ скромной трапезы,  
Щебъ дѣшамъ вашимъ былъ покой..

И васъ живущихъ поминую,  
За мене вы же поманѣтъ,  
Въ святый тотъ Вечеръ, какъ Спаситель  
Ожиданный прійшоу на свѣтъ...

Дмитрій Вѣнцовскій.

## Праздникъ св. О. Николая.

### 1.

Плыветъ себѣ рѣка. Надъ берегомъ рѣки въ половинѣ села огорождъ, въ огорождѣ буйный садъ, по-середѣ сада домикъ. Якъ уютно въ округъ него, якъ мило и весело живетея кому-то въ немъ. Хорошій господарь долженъ въ немъ жити, домикъ бо въ хорошемъ состояніи, садъ веденъ якъ слѣдуетъ, а зданія экономиче-

скіи по другой сторонѣ подворья въ примѣрномъ стоятъ порядку. И умною хозяйкою есть тутъ вѣроятно достойная помощница жизни того хорошего господаря; стѣны домика бѣлы якъ снѣгъ; подворье чисто замечено, якъ бы имѣло служить кому на пляски, гусей и качокъ на ставку немалая громадка, а пестрыхъ курей въ загородѣ выше полу сотки. А посмотривши на прекрасный цвѣтникъ съ восточно-полудневой стороны домика и настоящую въ близи его бесѣдку, дикимъ виноградомъ обросшую, догадываться станешь поневолю что, или молодую мусить еще быти тутъ хозяйка, или цвѣтущими должны у ней быти красавицы... Когда съ жителями домика познакомимся, увидимъ, о сколько правы были мы въ нашихъ догадкахъ.

## 2.

Было то въ день послѣ праздника Введенія въ храмъ Пресв. Богородицы. Утромъ около восьмого часа застаемъ семью въ приглающей къ кухнѣ комнатѣ въ округъ стола при снѣданьи; хозяинъ и хозяйка сидятъ возлѣ себе, по лѣвой сторонѣ стола сидятъ двѣ красавицы, по правой дѣвчинка и хлопчикъ.

Помнишь ли ты, Антоній, о томъ, что день св. О. Николая уже за двѣ недѣли?

— Якъ не помнiti о томъ великомъ святѣ? Знаю, что слѣдовало бы намъ пригадаться св. О. Николаю нашимъ Корнилькомъ и тою черноокою Анною. Да, и Оля, и Володя не гнѣвались бы также, если бы имъ св. О. Николай где-то хорошее подъ подушку положилъ... Не правда ли, дѣти?

— Правда, правда, но не въ томъ дѣло, сказала хозяйка.

— А въ чемъ же?

— Въ томъ, что на св. О. Николая въ нашемъ селѣ праздникъ.

— Ага, о чемъ же тутъ мнѣ помнiti? Хочешь, чтобы былъ у насъ праздникъ и теперь, якъ бывалъ лѣтъ минувшихъ?

— Не иначе... Въ другихъ приходахъ справляютъ праздники священники и принимаютъ у себя гостей изъ сосѣдства, у насъ же творится якоеś противно; въ день праздника на приходствѣ тихо, а только у насъ на надлѣсничовцѣ забава, — голосно и весело.

— То совсѣмъ природно. Священникъ старый, бездѣтный вдовецъ, та кому долженъ готовить забаву?... Впрочемъ онъ, яко душпастирь, устраиваетъ для вѣрныхъ своихъ праздникъ въ церкви, мы же, люди мірскіи, устраиваемъ себѣ праздникъ еще въ своемъ домѣ. Но може бы тек. года не была у насъ на празднику забава?

— Должна быти; наши доньки бавились въ праздники сего сего лѣта у сосѣдей, най же сосѣди забавляются теперь у насъ.

Думаю, що найдалше завтра должны запросины на нашъ праздникъ розосланы быти.

— А въ городъ на купно коли же?

— Также завтра. Поѣдемъ на купно и подадимъ тамъ пирсма на почту, лишъ написуй всѣ, якъ слѣдуетъ.

— Добре, напишу нынѣ приглашенія, ты же, Соня, прилади бутылки на вино и все прочее, що на купно къ празднику потребно.

### 3.

Утромъ, по поворотѣ надлѣсничого Антонія и жены его Сони изъ мѣста, видимъ сновъ знакомыхъ нашихъ при столѣ, при кафѣ, но безъ Антонія, который, хогя дорогою утомленный и невыспанный, все-таки передъ розсвѣтомъ дня въ лѣсъ пойти былъ долженъ.

Жена его была блѣдна и имѣла голову по челѣ обвязану бѣлою хустиною.

— Вамъ, маменька, вѣроятно дорога повредила... Теперь на пути груди, новый возикъ трясеть еще и безъ того, то и недивно, що голова у васъ болитъ, примѣтила Ольга.

— Нѣтъ, Оля, то не отъ того болитъ голова. Сонъ, любочко, мучительный имѣла я. Якъ живу еще чего-то подобного не снилось мнѣ...

Дѣти поглянули любопытно на мать, Оля же спросила: Щожь вамъ, маменько, снилось?

— Про васъ, мои любочки, имѣла я сонъ.

— Ты, Оля, не желай, чтобы маменька намъ теперь сонъ оповѣдала, — отозвалась Володя, — когда у нихъ голова болитъ. Розказыванье сна еще больше роздразнить ихъ и удвоить боль головы.

— Може такъ зле не будетъ, успокоивала мать себе и дѣти. Сонъ мой кажется мнѣ быти не лишъ дивнымъ, но и важнымъ. Снилось мнѣ, що мы были на празднику у отца Сильвестра. А была тогда пятница... Я сидѣла межи другими старшими дамами въ салонѣ на фотелику подъ великимъ зеркаломъ. Музыка играла „коломыйку.“ Вы обѣ были въ народныхъ костюмахъ. Два танцюющіи молодики для того кажется, що лишъ вы по народному одѣты были, избѣрали васъ къ коломыйцѣ и стали танцувати такъ охочо и красно, що ажъ любо было дивитись. Вы обѣ увивались якъ двѣ ласочки. Танецъ былъ славный и я была восхищена. Но вдругъ, коли чего то очи мои чрезъ дверь въ сосѣднюю комнату глянули, узрѣла я въ той комнатѣ на стѣнѣ доволно великую икону св. О. Николая. „Господи, що со св. Николаемъ дѣтеса?“ спросила я себе испуганно. Жалостно смотрѣлъ онъ на мене и — плакалъ... Охъ, дѣтоньки, такъ плакалъ, що слезы мовъ жемчуги въ долину котились... На видъ того такой жалъ стиснулъ мене за сердце, що и мнѣ заридати приходило, но



слезы мои какъ бы скаменѣли: „Чудо является намъ,“ хотѣла я всѣмъ сказать, но не могла проговорить, бо тутъ же начали слезы св. Николая на мене сидящую и на васъ плясующихъ падати. Я ужаснулась, крикнула и въ томъ — пробудилась. — Надъ тѣмъ сномъ раздумывала я, дѣти, уже много въ ночи, раздумую еще и теперь, а такъ и пришла къ болю головы. Почему-то гнѣвается и плачетъ на насъ св. О. Николай, угодникъ и вѣрный слуга Божій... Кобы по крайней мѣрѣ угадати причину гнѣва и слезъ св. Чудотворца на насъ...

— Може онъ, Святый, за то на насъ гнѣвный, що мы на вашихъ очахъ разъ въ пятницу гуляли? примѣтила Оля.

— Но колижь то было, и где?

— Маменько, минувшого года былъ, кажется, праздникъ у насъ въ четвергъ, мы однако танцовали всѣ до рана, слѣдовательно и въ пятницу...

— Правда, любонько, правда... Можетъ быть, що за то гнѣвается св. Чудотворецъ на насъ...

Теперь замкнутый жалъ въ груди матери какъ бы провалился; она сердечно сплала, и всѣмъ дѣтямъ станули слезы въ очахъ. — „И для чего же никто не нагадалъ намъ, чтобы въ полунощи съ четверга на пятницу пляски пріостановити?“ спросила мать сквозь слезы.

— Маменько, сказала Володя, какъ же было нагадovati о пятницѣ, когда и въ четвергъ не подобало танцovati?

— А то по какой причинѣ?

— Бо праздникъ св. О. Николая припадаетъ въ постъ до Рождества Христова. Я узнала о томъ сейчасъ при первой коломыйцѣ минувшого года у насъ на забавѣ... Тетя наша, Юлія, сказала мнѣ vybrati за фантъ до коломыйки молодого богослова, Юрія Львовича. Онъ стоялъ въ мужеской комнатѣ при карточномъ столу и придивлялся игрокамъ. Я попросила его къ коломыйцѣ. Онъ выдвинулся на мене и сказалъ: „А можно ли нынѣ танцovati? Тажъ то время постное... У насъ на св. О. Николая нигде не танцуютъ...“ — На то я, засоромившись, отошла и была бы уже совсѣмъ не танцовала, но мене присиловали избрати кого другого.

— А Юрій Львовичъ? Не танцовалъ же онъ ничего?

— Нѣтъ, не только не танцовалъ, но, чтобы на танцы въ запрещенный часъ не дивитись, выйшолъ спати.

— Щожь будетъ съ танцами въ будущій праздникъ, дѣвчата? Сего года припадаетъ онъ въ пятницу...

— Не будемъ, маменько, танцovati...

— А другіи красавицы? А молодики? Панъ Казиміръ обѣщаль пріѣхати со скриками и басомъ...

— Лишь того най не будетъ, просили Оля и Володя, а мы позаботимся, що танцевъ не будетъ. Будемъ просити тата, чтобы

пана Казимира просилъ повторно съ примѣчаніемъ: пріѣхати безъ инструментовъ, поста ради.

— То не много намъ поможетъ. Дансеры пошлютъ по скрипки въ село, тогда що сдѣлаете? Моя рада такая, чтобы запросити къ намъ на вечеръ и старенького нашего пароха, сказала мати.

— Присутствіе о. Алексѣя сдержало бы всѣхъ отъ недопускаемыхъ игоръ, но схочетъ ли сѣдоглавый старикъ къ намъ потрудитись? примѣтила Оля.

— Пріѣдетъ, утверждала Володя. — Я имѣю ласку у о. Алексѣя. Побѣду на приходство съ татомъ и умолю старенького нашего душпаствра.

— Ну, добре; такъ говорите вы, дѣвчата, нынѣ, но чи не помякнете при гостяхъ?

— Нѣтъ, маменька, не помякнемъ!... Мы попросимъ предо-всѣмъ аранжера, чтобы всякіи другіи игры аранжоваль, лишь чтобы танцевъ не было. Если мы Русинки, для чегожь не имѣли бы мы удовлетворити предписаніямъ нашей св. Церкви и нашего св. обряда? Лучше угодити Богу, чѣмъ людямъ, то и св. О. Николай не будетъ про насъ слезы ронити...

— Ну, помнѣтъ же, дѣти, сдѣлайте такъ, чтобы св. О. Николай не гнѣвался... Мнѣ кажется, що нарочно онъ приснился мнѣ, чтобы насъ отъ грѣха въ его праздникъ предостережи. Простыи люди постятъ тогда твердо, а мы, исполняя постъ, могли бы дерзнути танцовать? Крайній уже часъ залишити соблазнъ такую.

— Знаешь, Оля, шо? шепнула Володя: не былобъ ли добре, чтобы мы въ день св. О. Николая также постили? Я бы мимо гостей дуже радо то сдѣлала.

— И я! Вотъ слово! Будемъ постити!

#### 4.

По св. Николаѣ, послѣ обѣда, сидѣла Оля и Володя въ комнатѣ подъ окномъ и волочкою вышивали на канвѣ довольно великій диванникъ. Надлѣсничій сидѣлъ при столѣ въ фотелику, потягивая файку и читая русскую газету. Его жена, утомлена вчерашнимъ приѣмомъ гостей, положила въ другой комнатѣ на софѣ, чтобы немного отдохнуть. Въ комнатѣ царила такая тишина, що муху въ летѣ ея слышно бы было. Оля и Володя были бы себѣ шепотомъ где-що любопытное изъ вчерашняго праздника оповѣдали, ибо были нимъ, по поводу присутствія о. Алексѣя и скромности забавы, довольны, но не хотѣли и тѣмъ спокойствіе мѣшати. Особенно были бы они себѣ про Романа Осиповича, молодого учителя гимназіяльнаго, который великую приклонность Олѣ оказывалъ и дуже сердечно съ нею прашался, где-що розсказали.

Тишину, царившую въ комнатѣ, перервала по доброй хвилѣ сама мати. Она стала говорить, и то сквозь сонъ. Съ начала были слова урывочны и смыслъ ихъ непонятенъ, но дальше становились они чѣмъ разъ выразнѣйшими и заинтересовали Антонію и его доньки немало...

— „Отче святой! — веселый.... Ты нынѣ, усмѣхаешься, — не давно же ты ридаль; дивись, мои доньки танцуютъ, — не гнѣвно тебѣ? Ага, нынѣ не постъ, якъ милое лице твое, — я бы пытала — позволь — доля, ахъ доля, — где ты, св. Отче Николаю? — Не уходи — еще слово — ахъ!“

Въ томъ мати пробудилась. Надлѣсничій, Оля и Володя были тутъ же при ней.

— О, любочки, якій я дивный сонъ имѣла, — проговорила мати.

— Мы знаемъ, сказалъ Антоній, тебѣ снился св. Николай.

— Якъ знаете о томъ?

— Ты говорила къ нему во снѣ на голосъ.

— Не можетъ быть! Ахъ, какое милое было его лице и веселое. Я намѣряла пытать его про долю вашу, дѣвчата, а онъ, Святой, сталъ невидимымъ...

— Успокойся, Соня, на счетъ того, сказалъ женѣ надлѣсничій; любопытство твое Святому не подобалось. Только уповай-мо на Бога и на Него, а дѣтямъ нашимъ кривды не будетъ. Радоватись намъ подобаетъ, що уже не гнѣвается на насъ... Заслугуймо собѣ у него на благоволеніе, а все будетъ добре...

*Т. А. П...скій.*

Мы были, есть и будемъ дѣти...

**Г**орой отстаивая честь,  
Надъ лестью мы всегда смѣемся;  
Но строго осуждая лесть,  
Мы — грубо лести поддаемся!

—  
Льстецамъ довѣрся лишь однимъ,  
Своихъ пороковъ мы не видимъ;  
Мы за обманъ — благотворимъ,  
За слово правды — ненавидимъ..

—  
Въ дорожѣ жизни, якъ слѣпцы,  
Идемъ мы слабыми шагами,  
И тѣ же жалкіи льстецы  
Одни намъ служатъ вожакими..

—

Они, якъ стадо, насъ ведутъ  
Въ глубокой тѣмѣ, надъ бездной зыбкой, —  
Они въ глаза намъ смѣло лгутъ, —  
Мы слышимъ, и уста цвѣтутъ  
Самодовольною улыбкой...

И якъ бы быстро ни летѣлъ  
Впередъ прогрессъ на бѣломъ свѣтѣ, —  
Таковъ ужъ, видно, нашъ удѣлъ:  
Мы были, есть и будемъ дѣти...

А. М.



## „Нѣсть тайно, еже неявлено будетъ.“

(Истинное событие.)

Въ 18—20-ти годахъ сего столѣтія заблукался изъ сяноцко-лемковскихъ горъ въ село П., лежащее на границѣ сяноцкого и ясельскаго округовъ, 6—7-лѣтній хлопецъ, который не зналъ сказать, изъ якого села онъ родомъ, якъ онъ тутъ достался и какое его прозвище, а лишь зналъ, що его звали „Лесь.“ Якое-то время ходилъ онъ по хатамъ, где его люди изъ милосердія живили и одѣвали. — Середъ села П. стоялъ хорошій „дворъ“ помѣщика, а особливо на сторонѣ „двора“ кухня, съ которой выходящая вонь панскихъ присмаковъ принадлежала къ себѣ хлопца Лесья. Приблизившись нашъ Лесь несмѣло къ кухнѣ, стоялъ оподаль отъ дверей и любопытно, да съ умиленіемъ вдвлялся въ бѣло одѣтого, съ бѣлою шляфмюцею на головѣ, панского кухаря, желая быти ему въ чемъ нибудь помощнымъ. Кухарь, узрѣвши, що Лесь такъ жадными очами то на него, а еще больше на приготавлиемыя присмачки съ особеннымъ апетитомъ поглядаетъ, кинулъ ему где-що покушати, за що старался Лесь кухарю отблагодарити тѣмъ, що сейчасъ былъ готовъ къ всякой для него услугѣ, подаючи ему подъ руки все, чего требовалъ, на пр. воды, дровъ, или умывалъ якую судину и пр.

Та готовость къ услугѣ, а даже и спрытность, съ якою онъ все исполнялъ, понравилась кухарю такъ, що онъ Лесья при кухнѣ задержалъ и въ недолгомъ времени подъ его руководствомъ выавансовалъ Лесь на „кухтика.“

Ни уйшолъ кухтикъ Лесь теперь вниманія и самого пана-помѣщика, который Лесью, на представленіе кухаря, яко дуже спрытного и способного хлопака, переодѣвши въ дворецкую ливрею, опредѣлилъ службу прибочного своего лакея, съ тѣмъ, що



онъ теперь долженъ называться не Лесь, а Oles. Новый Oles выросъ на хорошаго лакея-молодика, понялъ и присвоилъ себѣ скоро лакейскіи маньеры, умѣлъ своему пану-помѣщику во всемъ якъ наилучше догодити, а даже мысли и желанія его отгадывать, вслѣдствіе чего приобрѣлъ себѣ у своего пана особенную благо-склонность и безусловную довѣренность, словомъ, стался ему необходимымъ.

Доступивши такой благосклонности у своего пана, авансозалъ онъ въ коротцѣ на лѣсничого и яко такіи оженился Oles съ дочерью управителя тогожъ помѣстья, а покинувши свой русскій обрядъ, сталъ заклятымъ ворогомъ всего, що русское, — для селянина же не имѣлъ другого слова, только: *ty św., mudiu, chamie* и т. п.

Злопамятный въ западной Галиціи 1846-й годъ засталъ Olesia лѣсничимъ, который имѣлъ свое выгодное обиталище подъ пачскимъ лѣсомъ. А когда въ томъ несчастномъ году розбойническая чернь мазуровъ, якъ-бы громоносная хмара, надтягнула на село П., то панъ Oles, лѣсничій, предвидя, що дѣется, переодѣлся чѣмъ скорше въ хлопскій кожухъ (было бо то въ зимѣ), втиснулся непознанный между мазурскую чернь и нужъ разомъ съ нею въ помѣщичій домъ! Тутъ разбѣшенная чернь, умертвивши помѣщика, стала разоряти и пустошити панскій домъ такъ, що послѣ нѣскольчочасовой грабежи осталось изъ пышнаго двора лишь сгарѣе.

А щожъ дѣлалъ въ то время герой Oles? Ото, знаячи добре, яко бывшій лакей, где находятся дорогоценности помѣщика, якъ на пр. сервисъ и другіи золотыи и серебрянныи вещи, забралъ тѣ вещи чѣмъ скорше, а не имѣючи ихъ въ що завинуты, хватилъ старый плащъ, на которомъ песь легавецъ въ передпокоѣ всегда спочивалъ, сложилъ его, завинулъ въ него панскіи дорогоценности и убѣгъ съ ними чѣмъ скорше на лѣсничовку. Тутъ, выкопавши въ сѣняхъ своего обиталища яму, загребалъ ихъ разомъ съ плащемъ, въ надеждѣ, що колись-то будетъ за тѣ сокровища себѣ пановати.

Такъ отплатился негодай-перекинчикъ своему благодѣтелю.

Но человекъ пляны укладаетъ, а Богъ чертаетъ...

Помѣщикъ того села П. имѣлъ одного сына, который тогда былъ на П. году правъ во Львовѣ, а довѣдавшись, що сталося съ его отцемъ, покинулъ далѣшніи науки и обнялъ правленіе своего имѣнія по отцу. — Яко новый помѣщикъ, имѣлъ онъ, якъ и его отецъ, полное довѣріе къ лѣсничему Oles-ю. Въ три года послѣ, т. е. 1849 г., новый помѣщикъ выбрался одного погоднаго лѣтнаго дня на конѣ, въ сопровождѣ пса-легавца, огланути лѣсъ. Въ томъ появилась на сводѣ небесномъ великая храма, въ которой загремѣло и пустился изъ ней розливный дождь. Молодой помѣщикъ щобы не мокнути, завхалъ чѣмъ скорше на лѣсничовку, а отдавши

коня въ руки побережника, который случайно тамъ находился, вступилъ, а съ нимъ и песь-легавецъ, въ комнаты лѣсничого.

Отпочивши хвильку на софѣ, съ удивленіемъ замѣтилъ, якъ песь-легавецъ неспокойно бѣгаетъ то въ комнату, то въ сѣни, скомлеть у ногъ своего пана, якъ бы его за собою клкалъ, а въ сѣняхъ на одномъ мѣстѣ нюхаетъ и ногами греблетъ. Лѣсничій и его жена въ адскомъ ужасѣ угощаютъ пса, чѣмъ только могутъ, дабы неложного детектива отъ того мѣстца отторгнуть, но все напрасно... Помѣщикъ, тѣмъ страннымъ поведеніемъ пса введенъ въ удивленіе и любопытство, призвалъ побережника и велѣлъ ему копати на томъ мѣстѣ, где песь указывалъ, откуда добыто въ половинѣ согнилый уже плащъ, а въ немъ серебрянныи и золотыи похищенныи дорогоцѣнности старого пана. — Панъ лѣсничій Oleś, видя теперь, що шило изъ мѣшка вытѣзло и его злодѣяніе на явъ выходитъ, не ждалъ конца, но въ отчаяніи хватилъ за ручищу и выстрѣломъ изъ нея положилъ конецъ своему житью, жену же его отдано въ руки правосудія, где въ вязницѣ Самборской, сознавши при изслѣдованіи всю истину, яко совиновница злодѣянія наказана была.

Пишущій тѣ строки, будучи 1853 года священникомъ карного дома въ Самборѣ, исповѣдалъ ее на смертномъ одрѣ и отдалъ ей послѣднюю христіанскую послугу, воспѣвши ей надъ могилою: „вѣчная память.“

Такъ отже хмара на небѣ, загнавшая помѣщика въ домикъ злодѣя, и песь-легавецъ, были провидѣніемъ избранными средствами къ оправданію словъ отвѣчной истины: „Нѣсть тайно, еже неявлено будетъ...“

*Іоаннъ Ск...льскій.*



## ИДУТЪ И УМНЫЙ ЧЕЛОВѢКЪ.

**Ж**иви по правдѣ и по чести,  
Трудись, чтобы котился потъ,  
Не знай неправды, бойся лести, —  
А скажутъ: „Вотъ, то идіотъ!“

Гни спину передъ сильнымъ міра,  
Живи обманомъ весь свой вѣкъ,  
Будь по профессіи вампиромъ, —  
А скажутъ: „Умный человѣкъ!“

*М. В. В.*



Изъ народныхъ сказокъ, слышанныхъ мною малымъ въ селѣ Буркановѣ, надъ Стрыпою.

## I.



ылъ у пана любимецъ конь-верховецъ и вый-шолъ изъ лѣтъ. Панъ велѣлъ давати ему „ласкавый хлѣбъ“, чтобы отжилъ дни свои до конца въ выгодахъ, якъ то было за все время его службы.

Не употребляючи коня дальше, вельможа отнюдь уже и не видалъ его; не было времени... Но однажды нашлось у него столько потребного досуга, що вспомнилъ на своего прежняго любимца и полюбопытствовалъ посмотрѣти, сколь благодаренъ будетъ онъ ему за его великодушную милость. Но увы, изъ коня стояла при жолобѣ лишь тѣнь... И що-же сталося съ тобою, мой ты когда-то ненаглядный?! Я же велѣлъ призирати тебе старательно; и що-же сталося съ тобою? Я ничего не знаю...

— Да, мой ты кормилецъ, — отвѣтилъ конь. Ты велѣлъ призирати мене, но твои слуги считали лучшимъ призирати себе и своихъ, и довели до того, що и видишь...

— Туда-то оно?... Вотъ, я имъ сейчасъ... сейчасъ должно всё быти иначе, — вознегодовалъ панъ.

— Нѣтъ, мой ты кормилецъ, — отвѣтилъ конь. Пусти мене на свободу... Я пойду, куда мене очи поведуть. Тамъ будетъ мнѣ лучше.

— Конечно, — возразилъ панъ. По-конски придумалъ ты собѣ долю. Безъ человѣческаго досмотра тебе гдѣ-нибудь пожреть волкъ...

— Не пожреть! возразилъ конь. Ты лишь накинъ на мене великое покрывало, росписанное изображеніями всякой звѣрины, и пусти мене такъ на свободу...

Якъ понялъ панъ тотъ замысль своего когдашняго любимца, того не знаемъ. Желанію коня удоволено и онъ побрелъ дурити нецивилизованную звѣрину подобно же,

якъ его дурили люди... И дѣйствительно, куда ни покажись нашъ цивилизованный коняка, передъ изображеніями его покрывала убѣгало все, щѣ умѣло бояться будь-якой диковины. Но майстеръ-волкъ не повѣрилъ самымъ очамъ, извѣдалъ диковину носомъ и поступилъ съ нею по-своему...

## II.

Ѣхалъ Иванъ своими конятами. Конята тиръ-тиръ, возикъ туръ-туръ; не такъ - то скоро будешь тамъ, куда выбрался, можно за то время подумати не объ одномъ, щѣ тобѣ на умъ взойдетъ... И думаячи такъ одну думку за другою, Иванъ не спостерегся, коли настигла на него панская коляса долгоногою четверкою.

— Сторонись! — вскричалъ панскій кучеръ. — Но пока Иванъ успѣлъ уговорити своихъ конячь, щѣбы взяли „гайта-вѣсьта“, панскій кучеръ уже далъ ему здоровый хлестъ бичемъ по лицу и погнался дальше. Иванъ началъ было оправдываться: „Та щѣ? — та за щѣ? — або я щѣ?...“ Но якая польза изъ бесѣды, якъ тебе никто не слухаетъ? По-тому-то Иванъ дальше уже лишь сплюнулъ и поплелся за колясою. Вскорѣ исчезла она ему изъ очей: спустилась въ долину.

Тамъ была небольшая рудавина, серединою которой лѣниво протекалъ маленькій ручеекъ. Надъ тою водицею введено былъ мостикъ, но онъ уже давно завалился и переѣздили возлѣ него въ бродѣ. Туда же, рада-нерада, пустилась и панская коляса, и загрязла въ рудавинѣ, точно ей належало бы тамъ постояти, пока Иванъ надо-спѣетъ и посмѣется изъ буяновъ за свою кривду...

Но нашъ Иванъ, ничего не говоря, посторонился отъ колясы: „Ну-ну, дѣти! гайта-вѣсьта! віо-віо, дѣти!“ — и вотъ уже онъ на сухомъ берегу, и поплелся за своимъ возикомъ подъ противный горбъ...

Поглядая въ гору за нимъ, панъ съ извозчикомъ надумывались и надумывались, щѣ-жь теперь дѣлати, и радъ-нерадъ изволили панъ послати извозчика въ гору за Иваномъ, щѣ его просятъ: помочи имъ выбѣдितись изъ бѣдота.



Иванъ, молча, поворотилъ возомъ назадъ въ долину, велѣлъ долгоногихъ вывести на берегъ и привязалъ свои конята къ дышло колясы: „Ну-ну дѣти! гайта-вѣсьта! віо-віо дѣти! — еще трошки! еще трошки!“ — И вотъ, коляса уже на сухомъ...

Сдѣлавши свое, о щѣ его просили, Иванъ, молча, отвязалъ своихъ конятъ отъ дышла колясы и припрягъ къ своему возику — ѣхати назадъ въ гору.

— Но скажѣтъ мнѣ, добрый члену, — проговорилъ теперь панъ ласкаво: Якое дѣло въ томъ, що вашихъ трое конятъ доказали штуки, якоі мои четыре великаны не могли доказати?

— Ничему, прошу пана, тутъ удивляться, — отвѣтилъ Иванъ. Ваши кони, щѣ правда, великаны, но они — одинъ отъ Львова, другій отъ Кракова, третій и четвертый — уже Богъ знаетъ откуда всѣ они еще дальше... И вотъ, они на гладкой, твердой и ровной дорожѣ играшкою потягаютъ колясу. Но коли прійдетъ кирина, якъ бы и тутъ, где нужно попертись, що тобѣ и мама и баба твоя припомнятся, а при томъ якъ еще впорешъ ихъ пугою одного за другимъ и они изо шкуры попрутся каждый въ свою сторону, — каждый къ своей мамѣ и бабѣ, то и не можетъ въ такомъ случаѣ выйти щѣ другое, якъ вотъ вышло вамъ теперь... Моя же худобка—другое дѣло. Они, правда, лишь бы якіи котики; но вотъ: се мама, а тотъ ея сынъ, а тамъ-та третя — сему баба, а его мамѣ мама. Тожъ коли въ бѣдѣ всѣмъ имъ вспомнится одно ихъ гнѣздо, а при томъ вспомну и я ихъ, а они мене, що я всѣхъ ихъ изъ одного накоренка выкормилъ, то мы всѣ такъ не можемъ не помиловати себе взаимно въ бѣдѣ, а лишь бы Богъ ласкавъ и батогъ траскалъ, — такъ, такъ! траскалъ, а не билъ! — Вотъ, по-такому намъ каждая работа — мало-помалу — но все-таки вый-детъ на наше... Но вашихъ ремней я уже вамъ не сцѣлю... Оставайтесь здоровы!

*Игнатій Галька.*



## ПОХОРОННАЯ ПѢСНЬ.

О горе, горе! Ты вже неживый!  
Тебѣ не зрѣти зореньки изъ раня,  
Якъ блыснеть видѣ ея намъ золотый  
Середѣ багряного сіянья...

Ни сочныхъ луговъ видѣти Тебѣ,  
Лѣсовъ темрявыхъ, ни же оболоныя,  
Где солнце прозирается въ водѣ, —  
Вже не для Тебе зъ цвѣтовъ воня...

Тебѣ поточокъ не замуричить,  
Котрый корчи и цвѣты орошаетъ,  
Вода, крутясь, Тебѣ не запуститъ,  
Вѣтрѣцъ по ней якъ погуляетъ...

Не защебечетъ вже Тебѣ въ маѣ  
Нашъ словѣцъ, що мило такъ стогнаеть.  
Не восхитишся вже дѣвицею,  
Якъ красше него заспѣваетъ...

Да вже и того очи не узрять,  
Якъ честныи нуждаются лѣтами;  
Стыдаясь нужды, въ скрытости терпять,  
День въ день ся мыють слезоньками, —

Коли безчестный въ шелку, золотѣ,  
Несесъ надѣ другихъ, честныхъ обсмѣваетъ,  
Тиранъ подковою по головахъ  
Свободнородного топтаетъ, —

Кроваву дань отъ него рветъ дерунъ,  
Не за защиту, но за воздухъ Божій, —  
Теперь дворекій не будетъ вже лизаунъ  
Мантити тя областной ложей...

Ненависть вже не возьмется Тебе  
Бѣдимъ языкомъ тутъ напастовати,  
Война ни чума тя не загрызе,  
Не будетъ земный трудъ лаяти ..

Теперь земля, мовъ зернято дробне,  
Тебѣ глубоко гдесъ тамъ подъ ногами,  
Предписанной дорогою жене  
Съ своєю чумой и войнами...

Вся нужда, скорбь, далеко подѣ тобою, —  
Где ты, царствуетъ вѣчно миръ святой.  
Небесной ты вѣнчанный лѣпотою:  
Тожъ благо ти, щось неживый...

ІОАННЪ ГАВРИШКЕВИЧЪ.



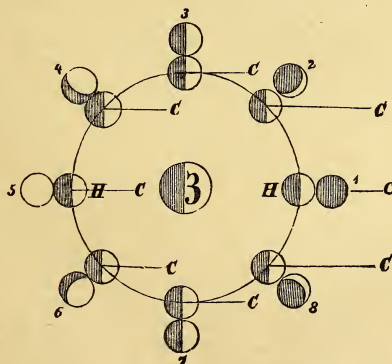
## МѢСЯЦЪ (ЛУНА)

(Астрономичныи явленія.)

**П**о многовѣковымъ наблюденіямъ и вычисленіямъ, определено среднее отдаленіе мѣсяца отъ земли = 51800 миль, слѣдовательно 400 разъ меньше розстоянія солнца отъ земли. Самое меньшее розстояніе мѣсяца отъ земли или перигей = 48060 миль, дальнѣйшее или апогей = 54960 миль. Не трудно и голымъ окомъ примѣтити, что мѣсяцъ отъ запада къ востоку пересѣчно каждаго дня поступаетъ дугою 13° между звѣздами; а понеже при томъ его отдаленіе не много перемѣняется, то слѣдуетъ изъ того, що мѣсяцъ обходитъ землю вокругъ въ продолженіи почти 28 дней, що онъ спутникомъ (трабантомъ) земли. Путь, нимъ проходимый, есть эллипсою съ эксцентричностью 0,055 и наклоненіемъ 5° къ эклиптикѣ, которое однакожь перемѣняется о 18'. Сверхъ того путь сей не удерживается въ неизмѣнномъ положеніи, потому представляется якъ вьющаяся линія, выгибающаяся

то внутрь, то внѣ, то выше, то ниже линіи земного пути, и узлы, т. е. точки пересѣченія планетного (мѣсячнаго) пути съ эклип-тикою, переходятъ въ 19 лѣтахъ отъ востока на западъ обратно вокругъ цѣлой эклиптики, и также абсидная линія обращается въ прамотекущемъ направленіи одинъ разъ кругомъ уже по 8 го-дахъ (почти въ 9 годовъ). Повидимая величина мѣсяца въ сред-немъ отдаленіи  $= 31' 19''$ , изъ чего вычислено дѣйствительный діаметръ (поперечникъ)  $= 469$  миль; слѣдовательно волюмъ (куб. объемъ)  $= \frac{1}{50}$  относительно волюма земли (2650 миліоновъ куб. миль). Массу мѣсяца вычислено изъ притягательнаго дѣйствія его на земныя моря, ихъ прилива, и опредѣлено  $= \frac{1}{80}$  относительно массы земли, изъ того явствуетъ тяжесть мѣсяца  $= \frac{1}{6}$  тяжести земли, а густота его  $= 0.6$  земной густоты (плотности).

Обходячи вокругъ землю въ 28 дняхъ, занимаетъ мѣсяцъ отмѣнныя положенія относительно земли и солнца; отъ того про-исходятъ видоизмѣненія, свѣтлыя перемѣны (фазы) мѣсяца. Когда мѣсяцъ стоитъ между солнцемъ и землею въ соединеніи (конъ-юнкціи), тогда обращаетъ къ намъ свою неосвѣщенную половину; его не видно: то новъ или новолуніе; отдаляючись потомъ отъ солнца къ востоку, находится мѣсяцъ черезъ 7 дней послѣ ново-лунія въ квадратурѣ, его западная или правая половина является освѣщена, которой видимъ лишь половину: се первая четверть; 7 дней позднѣе мѣсяцъ стоитъ въ противоположеніи (опозиціи),



обращаетъ къ намъ ту самую (цѣлую) половину, що къ солнцу, для того является намъ вполне освѣщенный: се полная, полнолу-ніе; и снова въ 7 дней послѣ полнолунія стоитъ на востокъ въ 3 квадранты отдаленный отъ солнца, къ западу въ 1 квадрантъ,

его восточная или лѣвая половина есть освѣщена: то послѣдняя четверть. — Припадаетъ новолуніе, когда мѣсяцъ проходить узелъ или близко ула, тогда происходитъ затмѣніе солнца; припадаетъ же полнолуніе въ близости узла, тогда происходитъ затмѣніе мѣсяца. — Мѣсячныя фазы повтѣряются, если мѣсяцъ возвратится въ прежнее положеніе относительно солнца и земли; время, въ продолженіи котораго сіе бываетъ, называется луннымъ или синодѣйскимъ мѣсяцемъ = 29 дней, 12 часовъ, 44 минуты. Синодѣйскій мѣсяцъ, т. е. промежутокъ времени между двумя новолуніями, есть долѣій двумя днями нежели звѣздный или сидерѣйскій мѣсяцъ = 27 дней, 7 часовъ, 43 минуты, 12 секундъ, т. е. промежутокъ времени возврата мѣсяца до тѣхъ самихъ звѣздъ. Сіи обращенія мѣсяца вокругъ земли и одновременность 4 мѣсячныхъ фазъ привели людей въ древніи времена къ той мысли, чтобы считать время лунными мѣсяцами и недѣлями (седмицами). — Мѣсяцъ обращается также около своей оси въ продолженіи того самого времени, въ которомъ обходитъ вокругъ землю; происходитъ то, по изслѣдованіямъ Ганзенъа, оттого, что центръ тяжести мѣсяца лежитъ 8 миль за средоточіемъ въ его задней, отъ насъ отверненной сторонѣ. Понеже вслѣдствіе скорости и малого луча кривизны мѣсячнаго (луннаго) пути центробѣжная сила увеличилась до значительной степени, то тяжѣіи массы перекотились въ заднюю, отъ насъ отвращенную половину, и такъ своею центробѣжностію удерживаютъ мѣсяцъ въ его состояніи и положеніи. Изъ того слѣдуетъ по розсужденію Ганзенъа, что мѣсяцъ обращается къ землѣ всегда одну и ту же самую половину свою (но при томъ постепенно освѣщается солнцемъ по цѣломъ поверхностномъ объемѣ), что время ротации (около-осного оборота) его совпадаетъ въ одно съ временемъ кругоземнаго обхода (революціи), и что по тому долгота дня (однихъ сутокъ, значить: дня и ночи совокупно) на мѣсяцѣ продолжается ровно двадцать осьми (28) земными суткамъ (добамъ). И такъ относительно обхода мѣсяца вокругъ земли годъ мѣсячный продолжается чрезъ одни мѣсячныя сутки, и почти такъ долго якъ годъ земный, когда относимъ сіе до его совокупно съ землею совершаемого обхода вокругъ солнца. Въ томъ послѣднемъ отношеніи содержитъ мѣсячный годъ почти 13 мѣсячныхъ сутокъ. Въ день на мѣсяцѣ не синѣетъ небо, оно черно, ясно лишь, гдѣ свѣтитъ солнце, розсѣянаго свѣтла нѣтъ, нѣтъ сумерковъ, нѣтъ розсвѣта и облаковъ, нѣтъ воды, ни растинъ ни животныхъ, въ ночи представляются звѣзды якъ точки; однакожь долгую ночь розсѣняетъ отъ земли отраженное свѣтло, 13 разъ сильнѣйшее, чѣмъ для насъ полнолуніе. Въ полудень имѣетъ мѣсяцъ новоземелье, 13½ дней позднѣе въ полуночь полноземелье; при заходѣ солнца первую четверть, при восходѣ солнца послѣднюю четверть, розумѣется все только на обращенной къ намъ сторонѣ. На мѣсяцѣ не



происходятъ затмѣнія земли; но бываютъ численнѣйшіи и очень темнѣйшіи затмѣнія солнца, чѣмъ на землѣ.

Представимъ еще подробнѣе о видоизмѣненіяхъ или фазахъ мѣсяца.

Когда мѣсяцъ находится на прямой линіи между землею и солнцемъ, то относительно до насъ стоитъ онъ при солнцѣ, всходитъ и заходитъ съ нимъ, есть въ день на небѣ, его къ землѣ обращенная сторона темна и для насъ невидима; въ тое время есть новолуніе, значить начало обращенія мѣсяца вокругъ земли. Послѣ новолунія поступаючи постепенно влѣво къ востоку, мѣсяцъ черезъ  $3\frac{1}{2}$  дня станеть не много восточно отъ солнца, на такомъ розстояніи, що солнечныя лучи уже освѣщаютъ его правый край, тогда видно узкую часть его западной или правой (понеже намъ мѣсяцъ является всегда на южномъ небѣ) стороны освѣщенную; та часть представляется намъ якъ серпъ безъ ручки, выпукленный вправо а рогами обращенъ на лѣво; возрастающій серпъ нового мѣсяца находится восточно отъ солнца, заходить и восходитъ вскорѣ по солнцу, является вечеромъ на небѣ, ночью и утромъ нѣтъ, въ день однакожь видно его якъ серебрянную лодочку, слѣдуючу за солнцемъ. При свѣтящемъ мѣсячномъ серпѣ бываетъ видна и прочая часть мѣсяца слабо, сѣро освѣщенна (попѣлято-сѣрое свѣтло мѣсяца); происходитъ сіе оттого, що свѣтлыя лучи, отраженные отъ земли, достигаютъ до мѣсяца и освѣщаютъ его темную часть очень слабо, и потому-то та часть мѣсяца (якъ-бы приклеенная къ нему) представляется тусклѣе; яснѣйшій же серпъ кажется будто принадлежащимъ большему кругу, що отъ розширенія впечатлѣнія сильнѣйшого свѣтла на сѣтчатую нервную болонку нашихъ очей происходитъ. — Съ каждымъ днемъ отходитъ мѣсяцъ все далѣе отъ солнца къ востоку, чѣмъ разъ большая часть его западной (правой) половины становится ширше свѣтлою и въ 7 дней послѣ новолунія, прошедши четверть своего пути, представляется намъ въ видѣ половинчатого кружка, или попросту въ видѣ переполненного бохонка хлѣба, или въ видѣ большей латинской буквы D (*decrescens*.)\*) То-то и называется первою четвертью мѣсяца. Понеже первая четверть припадаетъ въ восточной квадратурѣ, то мѣсяцъ заходитъ въ  $\frac{1}{2}$  дня (6 часовъ) по заходѣ солнца, первая четверть есть отъ пополудня до полуночи на небѣ, она освѣщаетъ намъ вечера. Такъ когда новолуніе восходитъ съ солнцемъ, то первая четверть восходитъ 6 часовъ позднѣе, понеже мѣсяцъ въ сихъ 7 дняхъ прошелъ четверть своего пути. для того восходитъ мѣсяцъ каждого дня  $\frac{6}{7}$  часовъ, не много надъ 50 минутъ, позднѣе. — Поступаючи далѣе на востокъ середина свѣтлой части мѣсяца постепенно становится выпуклѣйшею, и когда мѣсяцъ пройдетъ еще осьмую (сряду третью осьмую) часть своего пути, тогда представляется намъ будто-бы горбатымъ (то третій октантъ). — Въ 15 дней послѣ новолунія мѣсяцъ прошелъ половину своего пути и находится на прямой линіи напротивъ солнца, не передъ но за землею, такъ однакожь, щъ земля не перехватываетъ солнечныхъ лучей; тогда вся его къ землѣ

\*) Противное тому есть, ибо мѣсяцъ возрастаетъ (*crescit*); отъ того произошла пословица: „*luna mendax*“, обманчивый или лживый мѣсяцъ.

обращенная сторона освѣщенная солнцемъ является намъ полнымъ свѣтлымъ кругомъ, и то называется полнолуніемъ, полною мѣсяца. Полнолуніе восходить съ заходомъ солнца, свѣтитъ черезъ цѣлую ночь. — Послѣ полнолунія начинается темнѣть правый край мѣсяца, и якъ въ прежніе 15 дней свѣтло его постепенно возрастало, такъ точно въ послѣдующіи 15 дней оно убываетъ; потому, проходячи третью четверть своего пути, мѣсяцъ снова представляется намъ сперва горбатымъ (то пятый октантъ), потомъ опять свѣтлымъ полукругомъ во второй (западной) квадратурѣ, то послѣдняя четверть; тогда стоитъ мѣсяцъ къ востоку въ 3 квадранта, а къ западу въ 1 квадрантъ отдаленный отъ солнца, восточная или лѣвая половина мѣсяца представляется освѣщена, мѣсяцъ восходитъ 6 часовъ передъ солнцемъ, есть отъ полуночи до полудня на небѣ, свѣтитъ утромъ. Продолжая сию четвертую четверть своего пути, мѣсяцъ снова переходитъ въ видъ серпа, обращенного рогами на право къ западу (ущербный серпъ въ видѣ латинской буквы С.)\*), и наконецъ постепенно утончающіе совершенно исчезаетъ, дѣлается для насъ невидимымъ, когда придетъ къ той точкѣ, съ которой началъ свой путь, значитъ когда придетъ снова въ полнолуніе; и далѣе нескончаемо повторяются тѣ явленія.

### Физическіи свойства мѣсяца.

На мѣсяцѣ нѣтъ атмосферы, и тому и воды нѣтъ и морей; мѣсяцъ остается теперь въ вулканичномъ оцѣпенѣніи. Самимъ голымъ окомъ можно примѣтити на поверхности его яснѣйшіи мѣста и темнѣйшіи пятна; темныя пятна почитывано давиѣ за моря, и данными имъ названіями они еще и теперь именуются, хотя извѣстно, что тѣ мнимыя моря суть больше-меньше ровными частями его поверхности. Ясныя мѣста суть гористыя пространства, одни обыкновенныя, другіи же обручковыя горы; обыкновенныя горы составляютъ неправильно нагроможденныя массы съ копуластыми верхами, поперѣдѣяны крутыми, неправильно простягающимися долинами; высоту тѣхъ горъ измѣрено по длинѣ ихъ тѣни, по отдаленію въ темной части мѣсяца яснѣющагося верховья отъ свѣтлого предѣла, и по долготѣ зубцеватыхъ кончиковъ на краѣ мѣсяцеваго серпа; гора, прозванная „Кавказъ“, возносится 18000 стопъ, гора „Апеннины“ 17000 стопъ. Еще выше обручковыя горы, обручковыя валы, окружающіи равнины и центральныя горы, занимающіи даже 30 миль въ поперечнику, кромѣ другихъ неизмѣримой малости. Валы обручковыхъ горъ суть часто внутри и виѣ окружены столовыми позвышеніями (терасами), перерваны верхушками и дебрами, байраками, внутри глубже чѣмъ извиѣ, такъ что центральныя горы почаше не выстаютъ выше виѣшней окрестности. По наблюденію Шмидта, возносится куполъ

\*\*) Crescens, противное тому есть, ибо мѣсяцъ убываетъ, decrescit; тому „luna mendax.“

въ валь Курція (Curtius) выше 27000 стопъ, то самая высшая гора на мѣсяцѣ. Не менѣ важными представляются борозды, даже 30 миль долги ровы, тоже полосатыя системы, т. е. лучисто отъ нѣкоторыхъ обручковыхъ горъ расходящіяся очень ясныя свѣтлыя линіи или полосы, примѣтныя донерва въ полнолуніе, которыя простягаются отъ 0.2 до 4 миль вширь и нерѣдко 100 миль въ длину. Превеликое множество кратеровъ находится въ южныхъ сторонахъ мѣсяца, то по одному, то по много вкупѣ, то чотковато (пацѣрковато) въ ряды уставленныхъ, съ рострѣсканными челюстями, неизмѣримой глубины.

## Затмѣнія.

Затмѣніе мѣсяца — то вступленіе полнолунія въ тѣнь земли; оно можетъ наступити лишь тогда, когда полнолуніе придетъ въ узелъ или въ близость его. Розличаемъ полное и частное затмѣніе мѣсяца; во время полного затмѣнія входитъ весь кругъ мѣсяца въ тѣнь земли, однакожь не исчезаетъ и не есть совсѣмъ затемненный, только очень бурочервоный. Затмѣніе солнца, то полное или частное закрытіе солнца новолуніемъ; оно появляется лишь, когда новый мѣсяцъ припадаетъ въ узлѣ или близко тогожь. Розличаемъ полное, частное и обручковое затмѣніе солнца. Когда при затмѣніи мѣсяца затемненный кругъ или потемнѣвшая часть его не исчезаетъ совсѣмъ, то при затмѣніи солнца совсѣмъ невидно солнца, или цѣлкомъ, или отчасти, такъ що во время полного затмѣнія солнца остаются видимыми только солнечная атмосфера яко лучистый вѣнецъ или корона и поодинокіи высоко возносящіяся столбы розжаренного водорода въ видѣ протуберанцій, выступающихъ по-надъ окраемъ мѣсяца, закрывающаго солнце. Когда затмѣніе мѣсяца является почти современно всѣмъ зрителямъ, то затмѣніе солнца дѣлается видимымъ на востоцѣ часто много часовъ позднѣе, нежели на западѣ. Тожь когда полное затмѣніе мѣсяца можетъ продолжаться очень долго, то полное затмѣніе солнца не продолжается даже ни 10 минутъ. Также когда затмѣніе мѣсяца примѣтно для всѣхъ, смотрящихъ на него, то затмѣніе солнца могутъ видѣти лишь жители того земного пояса, понадъ которымъ проходитъ тѣнь мѣсяца; жители мѣстъ, освѣщенныхъ полутѣнью мѣсяца, видятъ частное затмѣніе солнца, жители обитающіи въ мѣстѣ, гдѣ падаетъ центръ тѣни (глухая тѣнь), видятъ полное затмѣніе, а тѣ, куда досягаетъ только продолженная ось стожка глухой (густой) тѣни, видятъ обручковое затмѣніе солнца. Когда въ теченіи 18 годовъ бываетъ лишь 29 затмѣній мѣсяца, то въ такомъ времени припадаетъ на цѣлой землѣ 41, однакожь въ томъ самомъ мѣстѣ только около 10 затмѣній солнца.

Если путь мѣсяца совпадалъ-бы съ эклиптикою, то каждаго новолунія настало-бы затмѣніе солнца, а каждаго полнолунія затмѣніе мѣсяца, понеже тогда тѣ три небесныя тѣла стояли бы въ сизигіяхъ все въ прямой линіи, новолуніе закрывало-бы намъ тогда все солнце, а полнолуніе входило-бы въ тѣнь земли. Но понеже путь мѣсяца къ эклиптикѣ наклоненъ подъ угломъ  $5^{\circ}$ , то мѣсяцъ можетъ проходить надъ, или подъ линіею, соединяющею землю и солнце, не производячи затмѣній, ибо затмѣніе наступаетъ лишь, если ново или полнолуніе станеть въ эклиптикѣ или близко ней, значить, если тѣже припадаютъ въ узлѣ или въ его близости. Узлы переходятъ, какъ извѣстно, въ 19 годахъ вокругъ по цѣлой эклиптикѣ, для того повтаряются по истеченіи сего времени затмѣнія, почти въ тотъ самъ способъ, изъ чего уже у древнихъ народовъ (Халдеевъ, Египтянъ, Китайцевъ) предсказывано наступленіе сихъ явленій. Однакожь мѣсяцу не нужно станути точно въ самомъ узлѣ, чтобы произошли затмѣнія; понеже стожокъ земной тѣни простирается долѣе 180.000 миль и есть относительно до отдаленія мѣсяца еще около 1200 миль широкій, такъ что, — хотя средоточіа не совпадаютъ—, можетъ совершенно, а тѣмъ лучше отчасти затемнити мѣсяцъ, котораго толщина не больше 400 миль; точно такъ для солнечныхъ затмѣній пособствуетъ то удобное обстоятельство, что закрывающее тѣло т. е. мѣсяцъ, стоитъ отъ насъ 400 разъ ближе чѣмъ солнце, и что малое тѣло (мѣсяцъ) тѣмъ лучше закрываетъ предъ нашими очима великое тѣло (солнце), чѣмъ ближе къ намъ находится меньшее тѣло нежели большее. Изъ тѣхъ отношеній слѣдуетъ, что затмѣніе мѣсяца еще можетъ быти, когда полнолуніе отстоитъ  $13^{\circ}$  отъ узла, а для солнечнаго затмѣнія новолуніе даже  $20^{\circ}$  отъ узла отдалено, оттого и зависитъ большее число солнечныхъ затмѣній въ промежутку 18 лѣтняго періода. Послѣ окончанія сего періода не наступаютъ, мимо возвращенія прежнихъ явленій относящихся до узловъ, затмѣнія точно снова тѣмъ самымъ способомъ и порядкомъ, понеже отдаленія солнца и мѣсяца отъ земли не повтаряются въ тѣхъ же періодахъ, какъ возвращенія узловъ. И такъ можетъ длина мѣсячной тѣни простираться 49000—51000 миль, когда отдаленіе мѣсяца сягаетъ 48000—54000 миль; для того стожокъ лунной тѣни можетъ быти пересѣченъ поверхностію земли, но онъ можетъ своимъ верхкомъ только-что дотыкаться до земли, и наконецъ даже ни верхкомъ не досягати земли. Въ первомъ случаѣ падаетъ на землю темный кругъ тѣни (густая, глухая тѣнь), обведенный постепенно болѣе виднѣйшимъ полутѣннымъ округомъ (полутѣнью), которыя вкупѣ какъ и мѣсяцъ пересуваются понадъ землею отъ запада къ востоку; находящіеся въ полосѣ густой тѣни имѣютъ полное затмѣніе солнца, понеже въ густую тѣнь не проникаетъ свѣтъ отъ ніякой части свѣтящаго тѣла (солнца); пребывающіи въ полутѣни имѣютъ частное затмѣніе, понеже въ полутѣнь доходитъ свѣтъ отъ частей свѣтящаго тѣла (солнца.) Во второмъ случаѣ имѣютъ лишь точки одной линіи полное, но коротковременное затмѣніе; въ третьемъ случаѣ происходитъ только частное затмѣніе; однакожь въ мѣстахъ, положенныхъ въ срединѣ густой тѣни есть лишь середняя часть солнца мѣсяцемъ закрыта, понеже сей случай затмѣненія бываетъ только тогда, когда мѣсяцъ далѣе, а солнце ближе стоитъ, нежели обыкновенно, такъ что мѣсяцъ, который звыкло кажется намъ такой величины, какъ солнце, теперь представля-



еся меньшимъ отъ солнца и для того не закрываетъ цѣлое солнце, такъ що остается обручковый край солнца, видимый воколо темного круга мѣсяца; такой свѣтлый обручокъ (колечко), меньше-больше правильный, есть во всѣхъ тѣхъ земныхъ мѣстахъ видимый, которые лежатъ въ продолженномъ направленіи густой тѣни. Мѣсяцемъ закрытая часть солнца есть совершенно невидима; но при затмѣніи мѣсяца входятъ чрезъ земную атмосферу переломленные солнечныи лучи въ затѣненный просторъ, для того полутьнѣ не есть темна и вступленіе мѣсяца въ полутьнѣ едва примѣтно, и тому также не исчезаетъ мѣсяцъ при полномъ затмѣніи, но представляется бурочервонымъ, по-еже отъ переломленныхъ солнечныхъ лучей остались синіи части въ земномъ воздухѣ. Также и при полныхъ затмѣніяхъ солнца не стемнѣвается, якъ въ глухую ночь, понеже еще естъ много розсѣянного свѣтла въ земной атмосферѣ и кромѣ того свѣтятъ протуберанціи и корона; между тѣмъ однакожь показываются яснѣйшіи звѣзды, наступаетъ холодъ и прочіи ночныи явленія въ природѣ.

Ъ-й.

(По руководству Д-ра Павла Рейса)



## СОЦІАЛИЗМЪ И АНАРХИЗМЪ.\*)

Опасаемся, чтобы нѣкоторые изъ читателей не вмѣнили намъ во зло обговориваніе направленія, считаемого вреднымъ для общества. Есть мнѣніе, що лучше о того рода дѣлахъ молчать, нежели ихъ розмаривати и тѣмъ способомъ пособствовати ихъ распространенію. Но мы выходимъ изъ такой точки зрѣнія, що, если грозитъ населенію холера, или якая другая повальная болѣзнь, такъ уже лучше поучити населеніе о ея вѣществѣ, ибо такимъ образомъ подаются средства для предохраненія отъ зла. Тѣлесная ли болѣзнь, или духовная — все равно; обѣ требуютъ излѣченія, которое однако дастъ совершиться только послѣ познанія ихъ сущности.

Каждому человѣческому стремленію и дѣлу предшествуетъ мысль, имѣющая сначала лишь теоретическій характеръ. Такъ и соціализмъ съ анархизмомъ имѣютъ въ своемъ развитіи свой начальный періодъ, отличавшійся единственно теоретическими проектами и продолжавшійся, можно сказать, вплоть до 19-го вѣка. Цѣлью тѣхъ проектовъ было преобразование общества въ той цѣли, чтобы у него не было эгоизма личности и водворилось всеобщее благоденствіе. Тѣ проекты сягаютъ давнихъ временъ, ибо до греческаго философа Платона.

\*) Обращаемъ вниманіе нашихъ почт. читателей на тую статью. — (Шрим ред.)

Платонъ, въ своемъ сочиненіи „О республицѣ,“ хотѣлъ представить идеальную державу, въ которой нѣтъ личнаго самолюбія и всѣ трудятся для общаго блага. Населеніе въ ней подѣлено на три сословія: чиновниковъ, воиновъ и работниковъ. Держава опредѣляетъ каждому его званіе, воспитываетъ дѣтей, убивая каждаго и неизлѣчимо-больныхъ, и руководитъ дѣятельностью каждаго. Подобныя проекты въ 16 и началѣ 17 вѣка предлагали: Англичанинъ Томасъ Моръ и Итальянецъ Кампанелла, придавая своимъ вымысламъ христіанскую окраску. Первый начерталъ планъ коммунистической державы, которую назвалъ Утопіею, съ общимъ землевладѣніемъ, съ общностью всѣхъ земныхъ благъ, безъ денегъ и внутренней торговли. Воображеніе втораго создало также образъ воздушной державы, которую онъ назвалъ Солнечною, съ коммунизмомъ не только имѣнія, но и — женъ. Въ такіе же проекты бавились: Руссо, Бугенвиль, Дидро, Линкэ, Бриссо, д'Мервиль, Морелли, Маблі, жившій въ 18 вѣцѣ, который вообще былъ вѣкомъ реформъ, вѣкомъ Петра Великаго, Екатерины II, Иосифа II, Фридриха II и рождалъ различные проекты по социальнымъ улучшеніямъ.

Изъ теоретической области въ практическую низвелъ социализмъ въ началѣ 19 вѣка Англичанинъ Робертъ Оунъ, купецъ по званію, издавшій въ 1812 г. сочиненіе, въ коемъ пытался доказать, что человѣкъ не можетъ отвѣчать за свои дѣла, что похвала, награда, упрекъ и наказаніе не имѣютъ основанія и слѣдовательно люди должны руководиться взаимнымъ благоволеніемъ, быть равны по правамъ и обязанностямъ и перевѣсъ капитала и интеллигенціи долженъ быть устраненъ. Распоряжая имѣніемъ въ полъ миліона фунтовъ стерлинговъ, распропагандировалъ онъ свое ученіе въ книгахъ и публичныхъ собраніяхъ, основывая школы для дѣтей, ассоціаціи рабочихъ и предлагая правительствамъ проекты устраненія убожества фабричныхъ рабочихъ, происшедшаго отъ употребленія паровыхъ машинъ, при которыхъ руководствія должны были пасть. Желая осуществить свой проектъ преобразованія общества, купилъ онъ въ Сѣверномъ Штатѣ Америки, Индіанѣ, 30.000 морговъ земли и поселилъ на ней 2000 всякаго рода людей, устроивши изъ нихъ коммунистическую громаду. Колонисты обитали въ хорошихъ домахъ, ходили въ древне-греческомъ убранствѣ, устраивали балы, концерты, вечеринки и пр. Однако уже послѣ трехъ лѣтъ былъ дефицитъ въ коммунистической кассѣ сей громады, ибо члены ея предались лѣни, они стали ссориться между собою и громада — развязалась. Не смотря на то, обаяніе его у англійскихъ рабочихъ было великое и его социализмъ находился всегда больше приверженцевъ. Надо знати, что онъ, кромѣ коммунизма имѣнія, провозглашалъ также уничтоженіе супружества.

Почти одновременно возникло во Франціи другое социалистическое направленіе, зовимое Сентъ-Симонизмомъ, основанное Сентъ-Симономъ (ум. 1825) и его учениками Базаромъ и Анфантенемъ. Сентъ-Симонъ утверждалъ, що религія и философія не предлагаютъ разумныхъ правилъ для жизни человѣка; ихъ мѣсто должка занять новая наука, излагающая принципы, по которымъ развивается каждое общество. Ту науку называлъ онъ физико-политическою. Въ своей системѣ сей науки, полной впрочемъ противорѣчій, преподноситъ онъ мысль, що индустріицы (промышленники, т. е. все, занимающіеся физическимъ трудомъ) суть самую важную часть общества и должны въ державѣ имѣти рѣшительный голосъ, стоя по гражданскимъ своимъ правамъ выше банкировъ, адвокатовъ, чиновниковъ и пр.

То ученіе развилъ дальше Базаръ, утверждавшій, що распредѣленіе труда и капитала (т. е. труда и вознагражденія) есть несправедливое и поставилъ принципъ: „Каждому заплата по его способностямъ, а каждой способности по ея труду.“ — Для осуществленія сего принципа надобно устранить частную собственность и наследственное право. По смерти наслѣдіе каждого должно припадати державѣ и держава должна его распредѣляти между способнѣйшихъ по заслугамъ. Въ той цѣли должны вестись списки заслуженныхъ людей.

Второй ученикъ Сентъ-Симона, Анфантенъ, выступилъ съ ученіемъ, що источникъ всего зла въ мірѣ лежитъ въ вѣрѣ Христовой, осуждающей плоть, а освящающей единственно душу. Однако плоть есть также дѣломъ Бога и человѣкъ долженъ заботиться и о ея блазѣ, т. е. о тѣлесномъ удовольствіи. Вмѣсто христіанскаго принципа: Укрощайте плоть и будьте воздержны, поставилъ Анфантенъ окликъ: Освящайте себе трудомъ и веселіемъ. „Не должно быти ни царя, ни папы, но во главѣ общества, роздѣленного на сословія ученыхъ, промышленниковъ и священниковъ, долженъ стояти верховный отецъ, яко настоятель и управитель. Въ семъ обществѣ все должно быти устроено по мысли Сентъ-Симона и Базара. Женщина въ своихъ правахъ должна стояти на равнѣ съ мужчиною, и возлѣ отца общества должна находиться также мать общества, съ властью надъ супружескими отношеніями.“

Нѣсколько отмѣнный физико-политическій проектъ предложилъ Карлъ Фурье (1772—1837). Онъ не устранялъ права собственности, но предлагалъ слѣдующее общественное устройство: На каждой квадратной милѣ должны обитати лишь 2000 людей и тѣ должны проживати въ огромномъ зданіи, фаланстерѣ, совершая все работы, ремесла, науки, искусства, даже забавы совокупно. У нихъ есть общая касса. Изъ общаго дохода:  $\frac{3}{12}$  идетъ въ кассу,  $\frac{5}{12}$  на заплату за трудъ,  $\frac{3}{12}$  на вознагражденіе таланта, Нѣсколько фаланстерій образуютъ серію, надъ всеми серіями;

обнимающими влсь міръ, поставленъ настоятель верховный, омніархъ, въ Цареградѣ. Въ такомъ обществѣ нѣтъ семьи. Женщины дѣлятся на три степени: любовницы (*favorites*), у которыхъ нѣтъ дѣтей, родильницы (*génitrices*), у которыхъ одно дитя, и жены (*épouses*), у которыхъ по крайней мѣрѣ двое дѣтей. У жены одновременно можетъ быть: мужъ, отъ котораго у ней есть двое дѣтей, родильникъ, отъ котораго есгь одно дитя, и любовникъ одинъ, или и больше ихъ. Жена не воспитываетъ своихъ дѣтей, если у ней нѣтъ къ тому охоты... Тѣмъ дѣломъ занимаются добровольно тѣ изъ женщинъ, которыя чувствуютъ въ себѣ призваніе. Тотъ чудоващій проектъ хотѣлъ осуществить одинъ французскій чудакъ, Бодэ-Дюларн, въ своихъ имѣніяхъ въ Версаля и учредилъ нѣчто въ родѣ фаланстера, который однако вскорѣ роспался.

Возлѣ названныхъ проектовъ, въ 1841 г. возникла новая социалистическая система Луи Бланка, который провозгласилъ такъ зовимое право къ труду, т. е. що — держава обязана желающему дати такую работу, которая отвѣчаетъ его способностямъ и можетъ его пропитати. Держава должна состоятись единственнымъ собственникомъ, единственнымъ подавателемъ работы, единственнымъ продуцентомъ. Ученіе его принялось особенно у Нѣмцевъ, и между ними былъ Лассаль его ученикомъ. Есть то собственно коммунизмъ державный, когда напротивъ, коммунизмъ выше-наведенныхъ социалистовъ имѣетъ характеръ децентрализціи, общинный. Къ такимъ общиннымъ коммунистамъ принадлежалъ также Кабэ, пытавшійся основати въ Америкѣ коммунистическіи громады, названныи имъ „икаріями.“ Однако его начинаніе оказалось неосуществимымъ; онъ попалъ въ ссоры со своими икарійцами, которыя обжаловали его даже въ обманствѣ. Судъ приговорилъ его въ 1849 г. къ пятилѣтней тюрьмѣ и только апелляційный трибуналъ освободилъ его въ 1851 г.

Вмѣстѣ съ социализмомъ сталъ во Франціи возникати анархизмъ. Отцемъ его считается Гракъсъ Бабафъ, якобинецъ, геометръ по званію, выступившій въ концѣ 18 вѣка съ ученіемъ, що весь міръ плохъ и ни къ чему не годится. „Все надо разорити и сровнати съ землею: города, искусство, науку.“ Его казнили гилотиною въ 1796 г., но, не смотря на то, его послѣдователи провозглашали дальшее разрушеніе человѣческихъ учрежденій посредствомъ убійствъ и довели до коммунистическаго мятежа въ Парижѣ 12 мая 1839 г. Послѣ того событія, анархизмъ притихъ. Ученіе Прудона (рожд. 1805, ум. 1865), дѣйствовавшего въ 50-ти годахъ, было социалистическимъ коммунизмомъ. Онъ возставалъ противъ наследственной собственности, считая ее воровствомъ, въ ущербъ общества.

Съ половины текущаго вѣка стало социалистическое движеніе обнимати Германію. Здѣсь пробовалъ еще около 1835 г. про-



паговати анархизмъ Бабѣфа кравецъ Вейтлингъ, однако безъ успѣха. Вмѣсто того, численнихъ приверженцевъ найшолъ Лассаль, усвоившій себѣ ученіе Бланка, що держава должна доставляти роботу каждому. Онъ же въ 1863 г. основалъ первое нѣмецкое общество рабочихъ. О много большее вліяніе у Нѣмцевъ прибрѣлъ однако Марксъ, ровно якъ Лассаль, еврей по происхожденію. Марксъ предлагалъ организацію рабочихъ всего міра для борьбы съ капиталомъ, утверждалъ, що предприниматель получаетъ взыскъ съ того, що урываетъ рабочему, слѣдовательно надо капиталъ перенести на рабочихъ, — и въ манифестъ своемъ къ нѣмецкимъ рабочимъ въ 1850 г. требовалъ: уничтоженія сословій, уничтоженія собственности и нового устройства общества путемъ революціи. Кромѣ того вызывалъ онъ пролетаріевъ, мстити свою мнимую обиду на богатыхъ посредствомъ поджога, яда и убійства. По его совѣту, собранный 22 іюля 1863 г. въ Лондонѣ для объявленія симпатій польскому мятежу митингъ рабочихъ рѣшилъ: основати международное рабочее общество подъ именемъ „Интернаціональ.“ Съ тѣхъ поръ соціалисты, получивши организацію, почти ежегодно собирались на конгрессы, на которыхъ принимались вотъ такіи рѣшенія: Война несоціалистическимъ обществамъ рабочихъ, передача собственности въ руки рабочихъ, уничтоженіе правительства, постоянной арміи и религіи. Въ послѣдніи годы прибавили они къ тѣмъ требованіямъ еще восьмичасовой трудъ, сравненіе женщины съ мужчиною и празднованіе 1-го мая яко рабочего праздника. Религію считаютъ они „приватнымъ“ дѣломъ.

Сей нѣмецкій соціализмъ сталъ проникати въ Галичину только послѣ 1880 г. и усилился во Львовѣ и Краковѣ съ 1890 г. Но еще прежде Поляки и нѣкоторые русскіи люди въ Галичинѣ познакомились съ такъ зовимымъ польско-русскимъ соціализмомъ, котораго исторія вотъ таковая:

Послѣ паденія Польши, удалились многіи Поляки во Францію и здѣсь нѣкоторые изъ нихъ примкнули къ якобинцамъ. Усмотривая причину паденія своего отечества въ шляхтѣ, полагали они, що возстановити независимую Польшу успѣетъ одинъ сельскій народъ посредствомъ такой революціи, якая была во Франціи 1789 г. Якъ французская революція началась отъ прогнанія и избіевія дворянства, — такъ польская революція должна была начатись съ избіенія шляхты... Тотъ взглядъ усвоили себѣ нѣкоторые изъ демократического общества, завязавшогося во Франціи между эмигрантами послѣ мятежи 1831 г., въ котораго манифестахъ вообще находились намеки на необходимость переустройства общества и „націонализаціи“ земли, т. е. перенесенія ея на собственность всего народа. Нѣкій Малиновскій пропаговалъ въ 30-ти годахъ соціалистическій тероризмъ между Мазурами окрестностей Тарнова и основавъ тайное общество „Конфедерація“,

кого дѣломъ, кажется, была рѣзня 1846 г. Также во Львовѣ возникло тайное общество въ 1838 г., „Союзъ свободныхъ Галиціянъ“, основанное Лалчинскимъ, Венедиктомъ Кушкевичемъ, питомцемъ русской семинаріи, и Людвигомъ Вильгельмомъ. Его окликомъ было: Вырѣзати шляхту, учредити республиканскую Польшу на основѣ комунизма и дѣйствовати огнемъ и мечемъ для достиженія сей цѣли...

Частью черезъ общеніе съ Поляками, частью черезъ познаніе съ западною соціалистическою литературою, нѣкоторые изъ Россіянъ принялись за мысль — преобразовати свой народъ. Павелъ Пестель, Конрадъ Рылѣевъ, братья Бестужевы-Муравьевы, Бестужевъ-Рюминъ, Каховскій и другіи, основали въ Россіи около 1820 г. тайное общество для осуществленія идей Оныи и Фурье, находившееся въ тѣсной связи съ польскими заговорщиками. Заговоръ Пестля кончился неудавшимся мятежемъ 1826 г.

Однимъ изъ членовъ сего заговора, Борисовъ, основалъ въ 1825 г. тайное общество „Соединенныи Славяне“, въ цѣли учрежденія великой соціально-республиканской федераціи, состоящей изъ Россіи, Польши, Чехіи, Моравіи, Далматіи, Хорватіи и Сербіи съ Молдавіею и Волощиною. Тотъ планъ далъ начало украинско-соціальнымъ стремленіямъ, соединявшимся всегда со славянофильствомъ. Между Мало- и Велико-Россами, особенно съ 1840 г., стали распространяться идеи Сенъ-Симона, Фурье, Анфантена, Прудона и Кабета. Въ ихъ дусѣ писались поэзіи и розказы, которые въ рукописи переходили изъ рукъ въ руки („русская рукописная литература;“ — такимъ образомъ распространялись также многіи изъ поэзій Шевченка). Въ нихъ выступали авторы противъ религіи, „задерживающей прогрессъ и свободу“, противъ сословнаго устройства, и предлагали убивати дворянство. Въ той цѣли основался даже въ 1842—1849 гг. такъ зовимый „заговоръ Петрашевскаго.“ Малорусскій социализмъ принималъ иной видъ, нежели на Западѣ, ибо, когда здѣсь онъ сохранялъ чисто экономически-политическій характеръ, на Украинѣ придали ему этнографически-національную закваску. Видно въ семъ несомнѣнно вліяніе Тимка Падурѣ и „Славянскаго Собранія“ въ Житомирѣ 1825 г., на которомъ польская шляхта малорусскихъ земель рѣшила: у Малороссовъ прививати сознаніе отдѣльной народности, названной послѣ „украинскою“, чтобы такимъ образомъ ослабити русскую стихію и доказати свои права до границъ 1772 г. Когда послѣ 1815 г. царь Александръ I хотѣлъ подъ своимъ скипетромъ возстановити Польшу въ предѣлахъ 1772 г., оперлись тому многіи Россіане, а историкъ Карамзинъ предложилъ даже императору меморіалъ съ протестомъ противъ такого помысла, утверждая, что не можно русскаго населенія приносить въ жертву польской идеѣ. Неудивительно, если съ тѣхъ поръ нѣкоторые изъ Поляковъ стали доказывати, что южно-рус-

кій народъ есть особою украинскою національністю. Оли между Малороссіанами розпространяли Мицкевича „Księgi pielgrzymstwa Narodu Polskiego,“ переведенні на українське нарѣчіє, замѣняя слово „Польша“ словомъ „Украина.“ Въ нихъ представлялась Украина пригнетеною „Москалемъ.“ Видимымъ признакомъ сей народности должно быти употребленіе въ литературѣ языка, якъ найдалше отстоящего отъ „московского.“ Послѣ 1840 г. видимъ, що на Украинѣ та мысль принялась и въ 1847 г. учредилось для ея осуществленія „Св. Кирилло - Меодіевское Братство“ въ Кіевѣ.

Такимъ образомъ возникло украинофильство: смѣсь природного литературного романтизма, панславизма, польскихъ стремленій и социализма. Розумѣется, що въ такой смѣси долженъ былъ преобладати величайшій хаосъ. „Соціалисты-украинофилы съ 1860 г. стали промышляти о новой автономной „малороссійской державѣ,“ въ которой не было бы ни чиновниковъ, ни „поповъ,“ ни жидовъ, ни шляхты, лишь одни „хлѣборобы.“ („Не будь ни черноробовъ, ни бѣлоробовъ, а одни хлѣборобы.“) Та мысль въ 70-ти годахъ нашла поклонниковъ, а послѣдствіемъ ея были процессы политическіи, н. пр. Чигиринскій въ 1877 г. Ненависть, объявленная украинскими соціалистами къ евреямъ, была причиною, що послѣдніи стали доносить правительству на „малорусскій сепаратизмъ.“

Украинскіи стремленія примирити и соединити въ одно и вмѣстѣ съ тѣмъ согласити съ общерусскою жизнью, пытался Михайлъ Драгомановъ въ обнародованной нимъ въ 1884 г. „Украинской политико-соціальной программѣ“ (Женева, 1884). По сей программѣ, рос. имперія должна быти роздѣлена на 20 областей, по образцу Соединенныхъ Штатовъ Сѣверной Америки, съ широкою автономією поодинокихъ частей. Въ сей федеративной республикѣ обучаніе должно быти даровое и доступное для всѣхъ, должны быти приюты для дѣтей, больныхъ, увѣчныхъ и престарѣлыхъ, общественны пенсійны касы для потерявшихъ силы и престарѣлыхъ рабочихъ; дневный трудъ долженъ быти ограниченъ, особенно женщинъ и дѣтей, — копальни, воды, лѣсы, желѣзныи дороги и пр. должны быти общеою собственностью, добычаніе и обработка продуктовъ должна происходить артельнымъ способомъ. Республика обезпечиваетъ за каждымъ свободу совѣсти и всякого публичного богослуженія и обрядовъ, не противныхъ общественному стыду.

Другимъ путемъ пошло развитіе великорусского социализма. Замѣчательнымъ есть то явленіе, що, когда малорусскій социализмъ, не смотря на усисія Поляковъ: настроити его приклонно для своего дѣла, къ польскимъ стремленіямъ всегда относился если не враждебно, то равнодушно: — великорусскіи социалисты были всегда искренними друзьями Поляковъ. Таковъ былъ Але-

ксандръ Герценъ (1812—1870), Бакунинъ (1814—1876) и другіи. Оба они содѣйствовали польскому мятежу 1863 г. Бакунинъ, основавши тайное общество „Земля и Воля“, поставилъ ему цѣлью: разореніе всѣхъ державъ, уничтоженіе мѣщанскоѣ(?) гражданственности, свободную организацію съ горы въ доль, освобожденіе человѣка отъ всѣхъ цѣпей. Пролетаріи всего міра должны соединиться и установить новый общечеловѣческій порядокъ. Такимъ образомъ великорусскій соціализмъ привратился въ анархизмъ или нигилизмъ, котораго окликомъ есть: „Человѣкъ долженъ отречься вѣры, правительства, семьи, права собственности и прочихъ „предрозсудковъ.“ Мы должны потомкамъ оставить пустое поле безъ предрозсудковъ и рабскихъ институцій. Послѣ насъ будутъ зодчіи, каменщики и золотыхъ дѣлъ мастера. Будущее счастье человѣка будетъ заключаться въ чувственномъ удовольствіи. Женщина будетъ свободна, не будетъ колысати дѣтей, но участвовать въ общихъ дѣлахъ. Супружества не будетъ, а вольная любовь, или супружеское сожитіе за контрактомъ. Дабы той цѣли достигнути, надобно убивати, стрѣляти и отравляти людей противного мнѣнія...

Къ намъ Галичанамъ проникаетъ лишь малорусскій соціализмъ „хлѣборобів“ и нѣмецкій Ласалля и Маркса. Великорусскій нигилизмъ не найшолъ приверженцевъ. Но и малорусскій и нѣмецкій соціализмъ, кромѣ туманныхъ фразъ и нѣсколькихъ требованій, которыи мы и безъ соціализма сами ставимъ, якъ н. пр асоціацію, обмеженіе труда женщинъ и дѣтей, управильненіе труда, — не заключаетъ въ себѣ ничего положительнаго. Онъ цѣлый основанъ на ложномъ началѣ, ставя человѣку въ видъ чувственное удовольствіе, которое яко мгновенное не можетъ быть цѣлью нашей жизни... Ища справедливости въ мірѣ, наши соціалисты начинаютъ съ несправедливости, выступая противъ галицко-русского духовенства, заслужившагося точно около прогресса трудомъ своимъ на поприщѣ просвѣщенія. Они упрекаютъ его въ корыстолюбіи, однако не хотятъ видѣти, що сей поруганный ними священникъ, хотя самъ живетъ въ недостатокъ и едва сынамъ можетъ дати образованіе, дочерямъ же часто нѣтъ, — содерживаетъ численныи бурсы, поддерживаеъ свою мѣстную литературу и всѣ русскіи публичныи институціи, накормитъ не одного пройденсѣвѣта и въ нагороду за то получаетъ поруганіе. Изъ скуднаго его жалованія оттягаютъ ему на розличныи требы, домагаются отъ него, щобы онъ посѣщаль собранія, театръ и участвовать въ жизни публичной... Онъ тому всему удовлетворяетъ. Въ концѣ говорятъ ему, що онъ — корыстолюбивъ!...

*Вилинъ Свистунъ.*



## Отвага.



Лавицкихъ Русинновъ считаютъ робкими и трусливыми и при всякого рода агитаціяхъ стихіи, старающіеся достигнути якую нибудь цѣль въ отношеніи къ Русинамъ, пользуются именно тою ихъ слабою стороною... Употребленіе постраха считаютъ они самымъ удобнымъ средствомъ, дабы въ Русинѣ изувѣčiti вольную волю и принудити его къ исполненію своихъ желаній. Ради дальшаго постраха распространяютъ они, не стѣсняясь опасеніемъ личной славы, вѣсти о насиліи, производимомъ на поодинокихъ лицахъ, надѣясь тѣмъ настрашити другихъ.

Робость есть собственно недостатокъ отваги... Чѣмъ есть отвага и на сколько она нужна для жизни, о семъ хотимъ сказать нѣсколько словъ.

Отвага есть душевною способностью исполнять дѣла, хотя бы они были сопряжены съ крайнею опасностію для нашего существованія. Отвагу обнаруживать можетъ лишь такое существо, которые не стоитъ и не лежитъ неподвижно, якъ на пр. камень или дерево, но двигается въ пространствѣ и для своего существованія нуждается въ приобрѣтеніи вышнихъ предметовъ, напряжая свои силы. Слѣдовательно она есть знаменемъ борьбы и первымъ ея условіемъ, ибо послѣдняя безъ отваги немислима.

Борьба происходитъ между организмами, служащими другъ другу средствомъ пищи и наживы, т. е. въ царствѣ животныхъ и среди человѣчества, кромѣ того также между послѣдними и силами природы.

Человѣкъ отъ природы назначенъ къ борьбѣ, ибо онъ приужденъ приобрѣтати пищу изъ царства растѣній и животныхъ и охраняти себе отъ противностей природы. Уже то одно обстоятельство требуетъ отъ него объявленія отваги, коей большая или меньшая степень обусловливаетъ успѣхъ его намѣреній. Но борьбу онъ долженъ вести не только съ безрозумными тварями природы и естественными стихіями, а также съ другими людьми либо въ видѣ мирного состязанія, либо въ видѣ кровопролитного столкновенія. Каждое торговое и промышленное дѣло, каждое предпринимательство не обойдется безъ смѣлого риска, ибо будущность всегда для насъ скрыта и мы исхода нашего начинанія никогда вѣрно и непременно опредѣлити не можемъ. Купецъ, отправляющійся моремъ для торговли въ далекіи страны, также подвергается опасности смерти, якъ и воинъ, идущій въ сраженіе. Безъ смѣлости и ставленія своей жизни въ нищо первый не добывалъ бы барышей, второй не относилъ бы побѣды. Въ партейной борьбѣ политическаго и всякаго другого характера — та сторона можетъ за собою обезпечити успѣхъ, которая объявитъ больше смѣлости.

Хотя отвага зависить въ многомъ отъ физическихъ свойствъ человѣка, но все-таки годовнымъ источникомъ ея есть духовое его расположеніе. Отъ природы успособлено къ смѣлости каждое физически здоровое лицо съ нормальнымъ состояніемъ нервного состава; чѣмъ крѣпше тѣлосложеніе его, тѣмъ большую степень отваги можетъ оно развинути. Но физическая сторона человѣка не есть въ томъ отношеніи мѣродатительною. Отважность предполагается всегда якую-нибудь цѣль, къ достиженію которой человѣкъ стремится. Опредѣленіе же цѣли происходитъ у человѣка на основаніи сужденія. Отважнымъ можетъ быть лишь человѣкъ, избравшій себѣ извѣстную цѣль и проникнувшійся сознаниемъ необходимости стремиться къ ней. Безъ розеужденія и мышленія сіе свойство въ человѣцѣ развиться не можетъ. Младенецъ и мальчикъ не могутъ быть отважными, ибо у нихъ сужденіе еще слабое; сему возрасту всегда присущая робкость. Безъ отваги есть также человѣкъ скудоумный, въ меньшей степени обладаетъ нею человѣкъ дикій и непросвѣщенный, въ большей человѣкъ просвѣщенный и руководящійся опредѣленными принципами въ жизни. Чѣмъ крѣпше человѣкъ убѣжденъ въ основательности и необходимости своихъ принциповъ, тѣмъ смѣлѣе и отважнѣе будетъ ихъ защищать.

Опытныи вожди, щобы загрѣти своихъ воиновъ къ борьбѣ и наполнити ихъ мужествомъ, предъ сраженіемъ держали всегда соотвѣтственные рѣчи къ нимъ, или другимъ способомъ старались повліяти на ихъ убѣжденіе. Лишь воинъ, сознающій свой долгъ и убѣжденный въ необходимости положить свою жизнь въ защитѣ избранной идеи, обнаружить храбрость, ведущую къ цѣли. Также въ политической борьбѣ руководящіи люди стараются посредствомъ изустного слова и письма привити въ умахъ своихъ сторонниковъ твердое убѣжденіе, що заступаемыи ними принципы суть непоколебимою правдою и составляютъ нравственное добро, коего исполненіе есть обязанностью каждого человѣка. И въ томъ отношеніи оправдывается потребность просвѣщенія. Такъ якъ оно прививается въ человѣцѣ высшій, для жизни необходимыи начала и затверживаетъ ихъ въ душѣ, то оно скрѣпляетъ также отвагу, починъ и самонадѣянность.

Лишь отвага дѣлаетъ человѣка самостоятельнымъ и господиномъ своей воли. У кого ея недостаетъ, тотъ непременно достается въ зависимость отъ лицъ смѣлѣйшихъ, людей съ починомъ. Народъ безъ отваги будетъ всегда въ порабоженіи и пониженіи у другихъ стикій... Сего ради всегда народы высоко цѣнили то душевное преимущество и старались развивати и скрѣпляти его, восхваляя и почитая особенно храбрыхъ людей и заботясь о жёнахъ и дѣтяхъ тѣхъ лицъ, которыи жертвовали собою для общаго блага...

Если теперь спроситъ: Для чего галицкіи Русины трусливы, то отвѣтъ будетъ легкій. Причиною ихъ робкости есть недостатокъ твердаго убѣжденія въ началахъ, необходимыхъ для жизни. Въ національномъ и политическомъ отношеніи они не могутъ быть смѣлы, ибо много изъ нихъ до сихъ поръ еще не знаютъ: „кто они?“ Въ религіозномъ отношеніи также не могутъ объявляти большей бодрости, ибо ихъ церковныя отношенія еще не вполне управильнены и у нихъ до сихъ поръ нѣтъ руководящихъ мыслей для управильненія. Въ экономическомъ отношеніи они также безъ отважности и почина, ибо у нихъ нѣтъ книгъ и литературы, розъясняющей того рода вопросы. Неудивительно, если галицкій Русинъ избралъ себѣ девизомъ поговорку: „Покорное теля двѣ коровы ссѣтъ,“ — къ сожалѣнію, поговорку невѣрную, не оправдывающуюся ни на дѣйствительныхъ телятахъ, ни на галицкихъ Русинахъ... Послѣдніи могутъ убѣдиться на другихъ вліятельныхъ стихіяхъ, що „смѣлымъ принадлежитъ міръ...“

*Вилимъ Свистунъ.*

## МОЯ ПОСЛѢДНЯ ДУМКА.

О Русь моя премила,  
Твои жнива прійдуть,  
Нашъ людъ двигнется сила, —  
Вспомни тогда мой трудъ...

Я жилъ недолго въ свѣтѣ,  
Не много я творилъ,  
Но жилъ я лишь для Руси,  
Дѣлалъ, що стало силъ...

Настало нынѣ время  
Працати сей свѣтокъ, —  
Крѣпится русске племя,  
Не трать моихъ цвѣтокъ...

Писалъ, спѣвалъ я много,  
Но знищилъ все пожаръ,  
Змарнилъ мое здоровье  
Убилъ мой музы даръ...

Но то, що ще лишилось,  
Вы, друзья, не змарнѣтъ,  
Кому бы лишь случилось,  
До купочки сберѣтъ...

Пустьѣтъ въ свѣтъ „Соловѣйка,“  
Най онъ щебече вамъ,  
На славу Руси-Неньцѣ,  
На смутокъ ворогамъ...

*Исидоръ Пасѣгинскій.*



## Оравчикъ,

село въ стрыйско-скольскихъ горахъ.



Колонизація скольскихъ горъ за Тарновскихъ обняла долину рѣчки Тухли, а за князя Константина Острожского, въ первыхъ лѣтахъ, низины рѣчокъ Рожанки и Славки, посувающихся въ гору, до источниковъ тѣхъ рѣкъ. До источниковъ Опора дотерли осадники 1591 года, когда князь Константинъ издалъ фундаціонный актъ для села Опорца; въ годъ по томъ занимають долину Оравчика, малого доплыва Оравы, и такъ повстаетъ въ г. 1592 осадьба Оравчикъ, которая, въ сто лѣтъ позднѣйше, т. е. 1692 года, числила 92 „дымы,“ хать 105, значить: 460—520 жителей. Еще изъ сто лѣтъ позднѣйше, сохранилась грамота: поставленіе „князя,“ т. е. начальника громады, которую сообща здѣсь дословно:

August Alexander na Klewaniu y Żukowie Xiążę Czar-toryski, Woiewoda y Generał Ziem Ruskich, y Podolski, Generał Lieutenant Woysk koronnych, Pułkownik Gwardyi JKMci y Rzeczypospolitey, Kamieniecki, Łatyczewski, Ka-łuski, Łatowicki, Lubocheński, Wielizki etc. Starosta.

Wiadomo czynię komu o tym wiedzieć należy: miano-wicie WJm Panu Kommissarzowi, Ich Mciom P. P. Guber-natorowi, Pisarzowi y wszelkiey Zwierzchności Zamkowej Włości moiey Skolskiej, a do tego Woytom, Burmistrzom, Przysiężnym, y Całemu Pospolstwu, tak Chrzescian, iako y Żydow: Iż chcąc do dawnego zwyczaiu, a bardziey do iako naylepszego porządku przyprowadzić Dobra moie Włości Skolską, żeby tym bezpiecznieysi byli za moim Instrumen-tem Kniaziowie, a przeto sposobnieysi się do tegoż urzędu Kniaztwa brali, we wsi Orawczyku mając zaleconego z ro-zeznania y dobrego rozsądku Pracowitego Fedora Macko-wicza, onego za aktualnego kniazia praesentibus postana-wiam, Jego zaś powinność ta będzie, wiedzieć ma, co się we wsi y między Gromadą dzieie, a ieżeliby było cokol-wiek zdrożnego y nieprzyzwoitego, donosić zwierzchności



zamkowej, Dyspozycye Jey y ordynanse nieodwłocznie wypełniać y exekwować, Karbowe Summy bez krzywdy drugiego miarkować, Sądy Zborowe, lub iakie przypadną sprawy, sprawiedliwie sądzić, zgoła to wszystko co zdawna do Kniaziowskiey funkcyi należało y teraz należyć powinno, czynić, y wykonywać. Który to Instrument dla lepszey wiary y waloru, przy zwykłej pieczęci, własną podpisuię ręką. Datt w Puławach ie 16-ta Januarij 1762-do Anno. August X. Czartorijski. Подъ тѣмъ актомъ вытиснена великая печать, а на ней въ двохъ круглыхъ рядахъ, написано: Alexander in Klewan, Żukow, princeps Czartoryski Palatin et General. Ter. Russ. et Podol. General. exerci. Reg. col. Regim. Guar. S. R. et Rei p. Camenec. Laticovien. Kałus. Latov. Lubochen. Vielis capitan.

Хутаръ, 3(15) мая 1893.

*Михаилъ И. Тындюкъ.*



## Наша доля близко.

**Н**е сумуй же, русскій брате,  
Не думай,  
Незадолго въ твоей хатѣ  
Стане рай.

Самъ собою пожурись,  
До работы заберись,<sup>1</sup>  
Не спускайся на сосѣдъ,  
Бо не вкусный чужій хлѣбъ,  
Богу въ Троицѣ помолись, —  
Наша доля близъ...

Не ходи ты, русскій друже,  
Мановцемъ,  
Хоть во внутри голодъ струже  
Мовъ млынцемъ...

Весна блисла, бери рало,  
Трудись щиро, якъ бывало,  
За скибкою скибку край,  
Чистымъ зерномъ засѣвай,  
Богу щиро все молись, —  
Наша доля близъ...

*Исидоръ Пастѣгинскій.*



## Село Тисовець, въ стрыйскихъ горахъ.



берегается у мене князя Чарторыйского презентацияная грамота на приходъ Тисовець. Къ титуламъ своихъ додаеть еще: Właściciel Orderów Orła Białego, S-go Andrzeja y S-go Stanisława. Грамота гласить дословно: Jasnie Wielmożnemu Imc. Xiędzu Atanazemu Szeptyckiemu, Biskupowi Przemyśkiemu, Sanockiemu y Samborskiemu, Memu Panu y Bratu, należytą oświadczając obserwancyą y Usługi moiey ochotę, donoszę: Iż chcąc ażeby w Dobrach moich tym większa krzewiła się y nieprzestannie kontynuowana była Chwała Boska, tudzież Parafianie przez administrowanie S. S. Sakramentów zupełną mieli wygodę, umysliłem do Cerkwie pod Tytułem S-go Michała Archanioła we wsi Tysowiec zwaney, do Włości Skolskiey należącey, post fata Wielebnego Xiędza Michała Juczkowicza ostatniego teyże Cerkwie Parocha wakuiącey zaleconego Sobie w nauce cnotach y pobożności Uczciwego Jakuba Oryszczycza prezentować. Jakoż aktualnie onego hisce Literis prezentuiąc, ażeby tenże sam do przyrzeczoney Cerkwie był instytuowany y inwestowany tudzież miał Sobie zalecone Dusz staranie y S. S. Sakramentów administrowanie, Jegoż JW-go Imc. Xiędza Biskupa upraszam. A oraz że z Gruntow do pomienionej Cerkwie nadanych, do powinności Zamkowych, Czynszow, Danin, Dziesięcin pociągany niebędzie, deklaruię, nieieyszą Prezentę dla większey wiary y ważności przy zwykley Pieczęci własną podpisuię ręką. Datt w Warszawie ie 26-ta Junij 1776. August X. Czartoryski. Слѣдуетъ печать и такая дописка: Prezenta do Cerkwie we wsi Tysowiec zwaney do klucza Skolskiego należącey post Fata W-go Xiędza Michała Juczkowicza wakuiącey Uczciwemu Jakubowi Oryszczycowi daie się.

Село Тисовець числило 1692 г. лишь 8 хатъ и около 40 жителей. Во время наданія презентацияной грамоты, могъ Тисовець числити два разы столько. И якъ тяжело тамъ бѣдовалъ священникъ! Днесъ Тисовець есть филиєю Оравчика и числитъ только около 120 душъ.

По князѣ Константи́нѣ Острожскомъ, помѣстья скольскіи перешли на князя Януша Острожского, а по немъ на Екатерину изъ Собѣскихъ, вдову по князѣ Владиславѣ-Доминику Заславскомъ, secundo voto Радзивиллову, сестру короля Яна Собѣского. Въ 1703 г. была властительною скольского ключа княгиня Теофила, послѣдняя изъ рода Острожскихъ-Заславскихъ, а въ 1704 г. pani wojewodzina belzka, Helena - Elżbieta z Lubomirskich Sieniawska, съ которой одинакою Софьею оженился 1731 г. Августъ-Александръ Чарторыйскій. Въ 1753 г. помѣстья тѣи выбрала себѣ Изабелля, дочь Александра, замужна за Станиславомъ Любомірскимъ, которая померла 1816 г., оставивши по себѣ гуты желѣзные и стеклянные. Най-младшая дочь ея, Александра, замужная за Станиславомъ Потоцкимъ, получила помѣстья скольскіи и бережанскіи. Ея сынъ Александръ далъ тѣ помѣстья своему сыну Станиславу, который продалъ ихъ графу Евгенію Кинскому (изъ Чехіи), а той компаніи Grödel et Schmid.

Хутарь, въ мартѣ 1893 г.

*Михаилъ Игн. Тындюкъ.*

## На небѣ и на земли.

Погляну я до горы,  
Тамъ на небѣ ясно, —  
Подивлюся по земли, —  
И на земли красно...

Тамъ на небѣ есть зѣрки,  
Мѣсяцъ тамъ ясенѣйшій,  
На земли все хорошо, —  
Якъ же свѣтъ милѣйшій!

Тамъ на небѣ красота,  
На земли велично, —  
Куда хочешь лишь, поглянь:  
Все гарно, отлично!

А на небѣ каждый день  
Солнечко сіяе,  
Все приводить до житья,  
Землю огрѣвае.

А на земли, що жие,  
До неба бажаетъ,  
Божь то зъ неба Господь Богъ  
Ласки намъ сылае.

Тамъ-то въ небѣ всѣ Святые  
Души ихъ счастливы, —  
Честно жили на земли,  
Законъ Божій чтили.

За то въ небѣ Бога зрятъ,  
Его величаютъ,  
И за насъ тутъ на земли  
Господа благодають.

Есть то Господь нашъ святой,  
Всяка тварь то знае,  
То жъ Его вселенна вся  
Щиро величае...

*Дим. Г. Третьакъ.*

Бывали ли и есть ли еще „полазы“ или „язи,“ или зміи (ищоны) на земли?

**Н**аша люди расповѣдаютъ о якихъ „полазахъ,“ или я з а х ъ, или зміяхъ, которыи находились въ лѣсахъ, багнахъ, печерахъ. Расповѣдаютъ и то, що они имѣли дванадцать головъ съ огненными пащами и языками, и що они, осадившись при городахъ, пожерали людей. Давали имъ жертви дѣти, особливо дѣвы; даже прійшла разъ черга на королевну, котору однако св. Георгій или Юрій оборонилъ, прилетѣвши на конѣ и заколовши змія остроконечнымъ копіемъ. Но то есть изображеніе преслѣдованія христіанъ за вѣру христіанскую яко невинную дѣву, яко королевну черезъ жидовъ и язычниковъ (поганъ), яко зміевъ, а мучениковъ яко рицарей христіанскихъ, побѣждающихъ сего змія, стоящихъ за вѣру Христову ажъ до крови. Все то по мысли „Книги откровенія“ св. Іоанна Апостола.

Такия полазы или страшныи зміи бывали и еще есть на островахъ филиппинскихъ, коло Австраліи, и за цѣсарствомъ хинскимъ (китайскимъ), куда засягаетъ великое Тихое море (Тихій Океанъ.)

Изъ тѣхъ зміевъ недавно удалось захватити трехъ живыми. Найменьшіи имѣли долги 3  $\frac{1}{2}$  сажней, а наибольшіи до 4 сажней и 2 аршиновъ въ объемѣ. Въ пащахъ ихъ стоячи помѣстилась палка, долгая на аршинъ. Съ того видно, якихъ размѣровъ животныхъ могъ такия зміи поглотити. Одинъ такия зміи-самца изъ пойманныхъ оказался съ 29 яйцами, которыи положила та величайшая змія-самца въ неволи, склеенныи слизною липкою масою. Яйца показались на ощупь мягкими, имѣючи на себѣ кожечку. Зародишь выносишь долги 2  $\frac{1}{2}$  палей, каждый по  $\frac{6}{10}$  аршина. Одинъ изъ помянутыхъ зміевъ проглотилъ буйволика средней величины, а другій въ часъ лапанья его размяжилъ своими кольцами рослого сильного матроса и въ одно мгновеніе роздавилъ его на безформную масу.

Персы и другіи язычники обожали такихъ зміевъ яко образъ злого бога Агримана, бога тьмы, противъ которого ставили доброго бога Ормузда. Въ мѣстѣ египетскомъ, Тебахъ, были тѣ зміи посвящены Юпитеру, а въ египетскомъ мѣстѣ Мелите тримали такого „святого змія“ въ вежѣ, и ему послуговали его жрецы, приносячи ему денно омыченную муку и медъ на жертвенникъ, що онъ пожералъ лакомо.

Такого великого змія обожали и въ Вавилонѣ. При королѣ персидскомъ Кирѣ, который завоевалъ царство Вавилонское, жилъ въ великой почести пророкъ Даніилъ съ жидами, взятыми въ неволю вавилонскую. Царь величалъ передъ Даніиломъ реченного змія яко живого бога, щобы поклонился ему. Даніилъ же сказалъ: „Господу



Богу моему поклонюся, яко той есть Богъ живой. Ты же, царю, дай мнѣ власть, а я убью змія безъ меча и безъ жезла. Царь далъ ему власть. И взявъ Даниилъ смолу, и тукъ (толщъ), и волну (шерсть), сварилъ въ кухнѣ, зробилъ „гомолу“ и кинулъ въ уста змію, который съѣлъ и разтрѣскался, а Даниилъ сказалъ: „Зрите чтилища ваша!“ На ропотъ Вавилонянь принужденъ былъ царь выдати имъ Даниила и они кинули его въ яму львовъ. И сидѣлъ онъ тамъ между ними шесть дней. Но львы не кинулись на него, хотя имъ не давали ѣсти. Коли царь того дня узрѣлъ Даниила живого, прославлялъ Его Бога. (Даниилъ гл. 14, 24 и дальше).

*Михаилъ Малиновскій.*

## Патріотизмъ.

**Щ**о то значить патріотизмъ,  
Що народна воля:  
Якъ народъ для себе робить  
Така его доля.  
Народъ каждый свои силы  
Крѣпить, сполучае.  
Якъ скрѣпити свою долю,  
Радить, розважае.  
Полякъ гине за ojczyzn-y  
За ню пропадае,  
А кто противъ него стане, —  
За ворога мае.  
Нѣмецъ крѣпко любятъ Нѣмца,  
За отчину бьеса,  
А кто стане противъ него, —  
Онъ съ нимъ побореса.  
И жидъ твердо въ талмудъ вѣрить,  
„Алефъ“, „байсѣ“ читае,  
Нашу вѣру христіанску  
Неразъ понижае...  
Народъ каждый свое любить,  
И своимъ гордится,  
За свою честь кровь проліе,  
Врага не боится.

А народъ нашъ свою долю,  
Свой грунтъ пропиае,  
Бо для своей батьковщины  
Знать чести не мае...  
Бо даеса при выборахъ  
Врагамъ подкупити,  
Бо колбасу любить ѣти,  
И горѣлку пити...  
Прошу русскихъ господарей  
На то уважати:  
Любѣть свое, Русь шануйте,  
Будете честь мати!  
Чи свою честь Русь познае?  
Ахъ, колижъ то буде?  
Шануй Руси свою славу,  
Бо смѣются люди.  
Честь народна, то честь власна,  
Тои ся тримайте,  
При выборахъ русскую честь,  
Русскій розумъ майте.  
Покажѣть всѣ при выборахъ,  
Що вы Русинами,  
На Русина голосуйте,  
А Богъ буде съ нами!

*Димитрій Г. Трешакъ.*

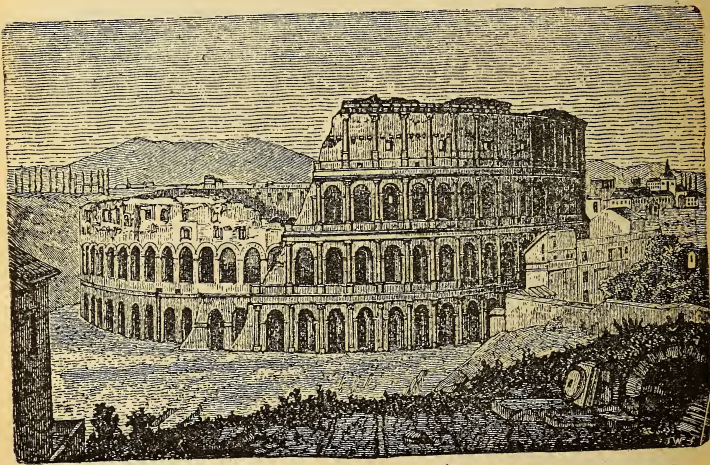


## КОЛОСЕЙ.

(Отрывокъ изъ моихъ путевыхъ записокъ.)



Если Римляне покорили Иудею и взяли Иерусалимъ, императоръ римскій Веспасіанъ началъ въ долину между горбами Палатиномъ и Целиусомъ постройку великанскаго театра, а хотя строеніе его не было еще окончено, императоръ Титъ въ 80 році по Рожд. Хр. его „освятилъ,“ разумѣется, по поганскому обряду. и отдалъ его въ употребленіе по своему назначенію. Понеже творцы-императоры того театра походили изъ рода Флавіевъ, прото и назывался онъ амфитеатромъ флавійскимъ, или, какъ оег послѣ назвали, — Colosseum.



Въ серединѣ того театра находилась въ формѣ эллипса, которую-то форму и пѣлый тотъ амфитеатръ имѣетъ, арена, на-около которой въ чѣмъ разъ ширшихъ кругахъ возносились сѣдалища для зрителей,

Какъ громадная была та постройка и какій просторъ она въ первоначальномъ видѣ занимала, можно заключати изъ того, що въ

серединѣ ея было на 87 тысячъ зрителей довольно мѣста... На долѣшнихъ ступеняхъ мѣстился станъ рыцарскій и вообще вся римская знать, во второмъ, высшемъ отдѣленіи мѣщане римскіи, *cives romani*, всѣ въ бѣлыхъ тогахъ, — въ третьемъ этажѣ простой народъ, *plebs*, который-то и кричалъ всегда въ виду богатыхъ: *pauperi et circenses*, — дайте намъ хлѣба и бесплатный театръ, — въ четвертомъ и наивысшемъ этажѣ мѣстилась наинизшая верства людей, а такожъ и женщины. Въ тотъ амфитеатръ напускали такожъ воды и тутъ для развлеченія зрителей отбывались морскіи сраженія. Всѣ сходы и столпы были мраморовыи, а украшенія стѣнъ мозаиковы. Того рода мозаиковыи украшения стѣнъ богатыхъ римскихъ домовъ удивлялъ я въ Помпеѣ, где поодинокіи дома такъ добре заховались, що даже мозаиковыи украшения стѣнъ съ надвору и малѣвила видѣти можно.

Колоссей той, пересѣкавшій рѣками крови мучениковъ-христіанъ и пр., перенесъ на себѣ тяжкую исторію паденія римской державы и Рима... Въ XIV вѣцѣ сдѣлали Римляне изъ того древнѣго свидѣтельства когдашняго могущества римского каменеломъ — вслѣдствіе чего одна сторона того Колоссея розобрана была. Три наибольшіи палаты въ Римѣ *di Venezia*, *di Cancellaria* и палата *Farnese*, построены изъ матерьяла, забраннаго изъ Колоссея.

Днесъ тотъ колоссей есть руиною, но руиною величественною, чудесною. Въ г. 1805 угрожала восточная стѣна того зданія паденіемъ, но папа Пій VII велѣлъ дати той стѣнѣ мурованную подпору, якую и днесъ видѣти можно.

Коли мы посѣщали тотъ колоссей, — въ долѣшнихъ его мурахъ видно было множество дѣръ, якъ бы отъ гранатныхъ кулъ, а то по такой причинѣ: Когда Наполеонъ I покорилъ Италію, хищная его рука забирала все, шо лишь якую для него имѣло цѣну. Око его доглянуло въ долѣшнихъ коридорахъ того колоссея великіи и грубыи металевыи „анкры“ въ мурахъ, которые онъ велѣлъ повытягаты и стопити на пушки, — вслѣдствіе чего долѣшняя часть теперь стала шатка и недолго уже двигати будетъ на себѣ ту, всегда еще сорозмѣрно импозантную массу строительнаго матерьяла.

Когда мы вышли на арену въ томъ зданіи и поглянули на тѣ, еще днесъ въ части уцѣлѣвшіи подземныи вязницы и мурованныи клѣтки, въ которыхъ, кромѣ днѣхъ звѣрей, томилось безчисленное множество исповѣдниковъ вѣры Христовой, тоже глядіаторовъ и пр., и на той аренѣ проливали свою кровь такіи свѣтила христіанъ, якъ св. Игнатій Богоносецъ, св. Поликарпъ и др., — насувались на очи всѣ тѣ сцены, и мы, ударившись въ груди, перекрестились и сказали: „Со святыми упокой Христе...“

Такъ тутъ, якъ и при всѣхъ важнѣйшихъ розвалинахъ, установило итальянское правительство особную стражу, которая хоронитъ тѣ остатки отъ поврежденія и не позволяетъ даже ни одного каменца съ собою взяти.

Посѣщая давній римскій рынокъ, forum готавимъ, который теперь наименьше два метра низше отъ теперѣшней поверхности земли лежитъ, удивляли мы тутъ останки стародавнихъ римскихъ зданій. Есть еще три цѣлыи колонны святини Кастора, пять колоннъ святини Сатурна, двѣ колонны святини импер. Веспасіана и цѣлый триумфальный аркъ императора Септимія Севера, кромѣ многихъ останковъ изъ давнихъ базиликъ. Тутъ просилъ я надзирателя, чтобы позволилъ мнѣ взять каменецъ изъ римского forum, но получилъ въ отвѣтъ: *interditto*. Не хотѣлъ даже одного франка принять, поеликуячись на запрещеніе правительства. За то отшкодовалъ я себе въ Колосѣѣ, гдѣ взятый мною каменецъ отдалъ я, съ другими drobненькими памятками, въ музей „Народного Дома.“

Оглянувши важнѣйшее въ городѣ, посѣтили мы за городомъ и римское кладбище, а вынайшовши мѣсто вѣчного упокоенія нашего патріота, незабвенной памяти Амвросія Яновскаго, въ сопровождѣніи оо. Д-ра Крыжановскаго, Крушельницкаго и Сабата помолились мы и, отпраздновавъ панихиду, радовались, что могли и той долгъ русско-христіанской любви на чужинѣ исполнить относительно нашего много заслуженнаго земляка...

*Михаиль Игн Тындыкъ.*

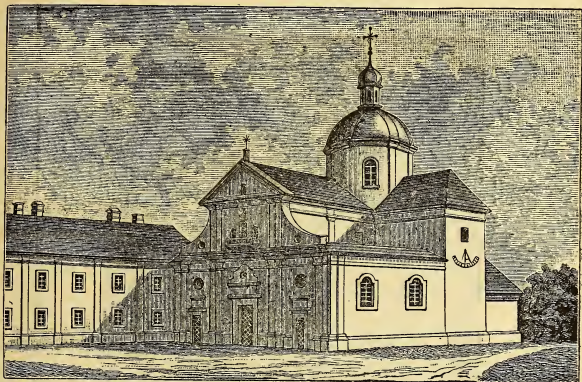
## Церковь и чудотворная икона Матери Божой въ монастырѣ оо. Василіанъ въ Подгорцахъ.



Между Сассовомъ и Подгорцами, по лѣвой сторонѣ гостинца, ведущаго изъ Золочева въ Броды, возносится на горѣ прекрасная мурованная церковь и монастырь оо. Василіанъ. Монастырь той называется „подгорецкимъ,“ а доокрестный народъ говоритъ, что онъ лежитъ на „Плѣснеску.“ Откуда взялся монастырь въ той тихой, безлюдной околицѣ, посередѣ лѣсовъ и горъ?.. Не были тѣ стороны всегда такъ тихи, ягъ теперь... Стоялъ тамъ колись городъ великій, который назывался „Плѣснеско.“ А такъ ягъ лежалъ онъ на горѣ и былъ обведенъ валами и баштами, то былъ охороною для цѣлой окрестности передъ нападами вороговъ. Въ томъ-то городѣ побудовала въ г. 1180 княгиня Елена, донька русскаго князя Всеволода, деревянную церковь, при которой жили оо. Василіане. Коли въ г. 1241 Татары первый разъ напали на Русь, добыли Плѣснеско и вырубали всѣхъ жителей, а городъ разорили. Нынѣ Плѣснескомъ назы-



вается урочище, т. е. великая площадь на сѣверной сторонѣ отъ нынѣшняго монастыря, на которой есть множество могилъ, два окопы и кости, якии лемѣши селянина що-крокъ выоруютъ; они пригадуютъ потомкамъ, що болись было тутъ иное житѣе и кнѣзь тутъ кровавый бой...

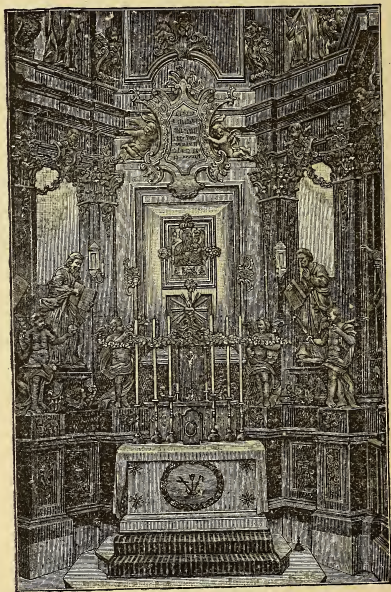


Татаре, разоривши городъ, сожгли и монастырь. Лишилась только, якъ бы чудомъ, деревянная монастырская церковь въ лѣсѣ. При той церкви не жили оо. Василияне съ того времени постоянно, а только часами, ибо середъ пустари не могли найти содержанія. Доперва въ г. 1659 построилъ властитель Подгорець, Станиславъ Конецпольскій, новую церковь и монастырь оо. Василианъ и забезпечилъ имъ отвѣтное содержанье. Фундацію ту умножилъ еще больше позднѣйшій панъ на Подгорцахъ, король польскій Янъ Собѣскій, который обиталъ часто въ подгорецкомъ замку, отдаленномъ четверть мили отъ монастыря, а разъ даже посѣтилъ оный съ родиною и цѣлымъ дворомъ своимъ.

Теперѣшнюю мурованную церковь построено доперва въ г. 1700, стараніемъ тогдашняго игумена того монастыря, о. Паренія Ломницкаго, якъ о томъ свѣдчитъ надпись, умѣщенная въ церкви.

Хорошо и величаво представляется церковь изо внѣ, но когда переступимъ ея порогъ, то и внутреннее ея устройство притягаетъ наше око. Особенно обращаетъ вниманіе на себе хорошо рѣзбленный великій престолъ, въ которомъ за завѣсою находится старинный образъ Пресвятой Богородицы, съ Дитятемъ Иисусомъ Христомъ на рукахъ. Чудотворную ту икону перенесено въ г. 1694, стараньемъ выше сказаннаго игумена и съ позволенія тогдашняго львовскаго

митрополита, Іосифа Шумлянського, изъ церкви голубицкой и умѣщено на великомъ престолѣ. Съ того времени горнулись вѣрныи къ той святынѣ, а богатыи дары и жертвы, якими пристроено икону, свѣдчать о ласкахъ, якии съ той чудотворной иконы на побожныхъ



ея поклонниковъ ссылали. И теперь ежегодно въ праздники Богородичныи собирается здѣсь множество вѣрныхъ изъ окрестности и съ далекихъ сторонъ, щобы умолиги себѣ ласки и помощи у Пресв. Дѣвы, Маріи Подгорецкой.

(„Книж. мис.“ Ч. 7, годъ 1893.)

## О. Модестъ Гриневецкій.

**М**одестъ Гриневецкій, докторъ богословія и профессоръ львовскаго всеучилища, былъ въ протоигуменствѣ наслѣдникомъ Арсенія Радкевича, который скончался г. 1821. До времени выбора, исполнялъ должность протоигумена Теофанъ Голдаевичъ (тогдашній протоконсульторъ); доперва на капитулѣ львовской дня 22 сентября 1822 избранъ былъ протоигуменомъ Модестъ Гриневецкій.

На всеучилищѣ львовскомъ преподавалъ Гриневецкій догматику до г. 1823, послѣдуючи въ своихъ преподаваніяхъ сочиненію Энгельберта Клиффеля: „*Institutiones Theologiae dogmaticae*“ (см. „*Ordnung der öffentlichen Vorlesungen, welche an der Universität zu Lemberg gehalten werden.*“)

Гриневецкій скончался 1-го апрѣля 1823 г. По его кончинѣ заступалъ мѣсто протоигумена въ продолженіи 7-ми мѣсяцевъ о. Софроній Опускій, послѣ же Орестъ Хомчинскій, который 1826 г. избранъ былъ протоигуменомъ.

Каедрѣ догматики обнялъ по Гриневецкомъ Игнатій Пенка, докторъ богословія (лат. обр.).

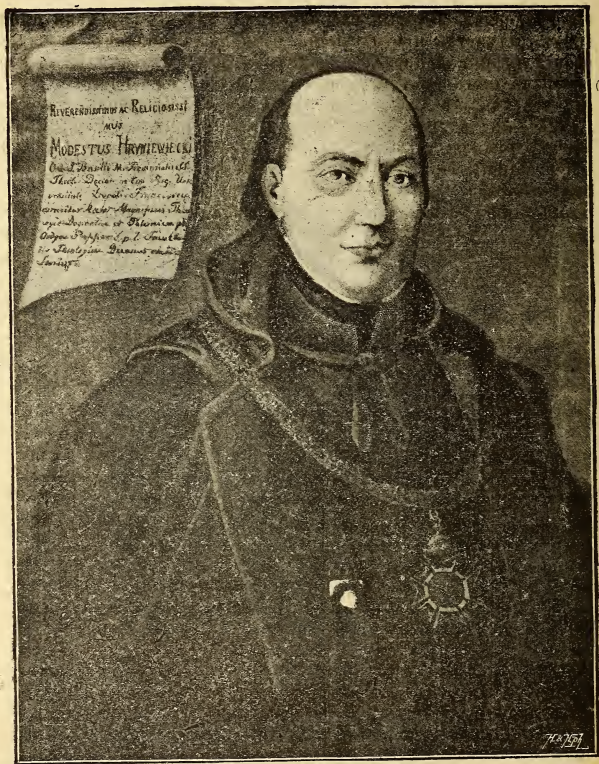
Занимательными суть два рукописныя примѣчанія Голдаевича и Гриневецкаго, касающіяся одной старославянской рукописи, которыя даютъ образъ, на какой степени стояло въ то время знаніе рукописныхъ памятниковъ.

Въ библіотекѣ львовскаго всеучилища сохраняется между иными одна старославянская рукопись, сербской редакціи. Кустось той библіотеки, укладаячи въ ладъ сбереженныя рукописи, передалъ ту книгу къ ближнему розсмотрѣнію и къ оцѣнкѣ Голдаевичу, который подалъ на отдѣльныхъ листкахъ содержаніе рукописи и назначилъ ей стоимость. Позднѣйше написалъ ниже подъ подписію Голдаевича Модестъ Гриневецкій слѣдующее примѣчаніе: „*Infrascriptus autem opinatur, hoc manuscriptum non esse magni momenti, siquidem censet, quod historiam illam Serborum, in hocce manuscripto contentam, totaliter exscripserit Rmus Joannes Raicz, archimandrita cujusdam monasterii in Serbia, eandemque intulit in suam Historiam Serbiae, in lingua Slavonica scriptam, quam ediderat ante annos circiter 20 Viennae apud Novakovics. Quia tamen Historiam illam Raiczianam modo prae manibus infrascriptus non habuit, ideo manuscriptum illud cum eadem Historia Raicziana confrontare non poterat.* — Leopoli, 6 Mar. 1821. — Modestus Hryniewiecki.“

Рукопись ту читалъ послѣ (г. 1866) Даничищъ и, поровнавши еѣ съ двома другими вариантами, хранящимися въ митрополитальной библіотекѣ въ Карловцахъ, перепечаталъ ее п. з. „Животи кральева и архиепископа српски, написао архиепископ Данило и други, на свијет издао Б. Диничић. У Загребу 1866.“ —



Объ карловацкіи рукописи переписаны минувшого столѣтія, во львовской же рукописи не подано, где и коли была переписана. Даничиць относитъ ее до XVI столѣтія. Изъ-межи трехъ отписей избралъ Даничиць яко основу къ печатанію старшую карловацкую



и подаль въ примѣчаніяхъ отмѣны двохъ другихъ отписей. О львовской рукописи выражается Даниичъ слѣдующимъ способомъ: „лавовски је тако рѣав, да би му врло често требало сам смисао и поправљати и додавати из другихъ рукописа.“ (Львовская' отпись таже.



неполна, що слѣдовало бы неоднократно самъ смыслъ и исправляти, и дополнять изъ другихъ рукописей.) (Примѣчаемъ, що въ нашей типографіи нѣтъ сербскихъ буквъ, тожъ напр. въ словѣ „рѣав“ передана одна буква невѣрно буквою „ѣ.“)

*Петръ П-скій.*

## В Е Ч Е Р Ъ.

Клонится, клонить ясное солнце  
За горы, боры, на сонъ ;  
Лучъ твой веселый въ мое оконце  
Шлеетъ мнѣ послѣдній поклонъ,  
Виски сѣдыи мои озаряетъ,  
Грустныи думы въ душѣ пробуждаетъ...

Скоро ты, скоро, другъ мой, измѣлся,  
Путь свой обычный свершилъ :  
Утромъ проснулся, въ полдень смѣялся,  
Вечеръ на сонъ поспѣшилъ ;  
И якъ съ волшебнымъ румянцемъ родился,  
Съ тѣмъ же румянцемъ со свѣтомъ простился...

И на мохъ-то ланитахъ, бывало,  
Радости отблескъ сіялъ,  
Сердце грудь юную роспирало,  
Весь я въ мечтахъ потапалъ ;  
Міръ мнѣ хотѣлось любовью обнять.  
Рай на землѣ обновити, создати...

Вдругъ однакъ бѣшены вихры завывли,  
Въ жилахъ сморозили кровь, —  
Мечть небосклонъ черной хмарой покрыли,  
Вырвали съ сердца любовь...  
И насадили мой рай отчаяньемъ,  
И побѣдили мой обликъ страданьемъ...

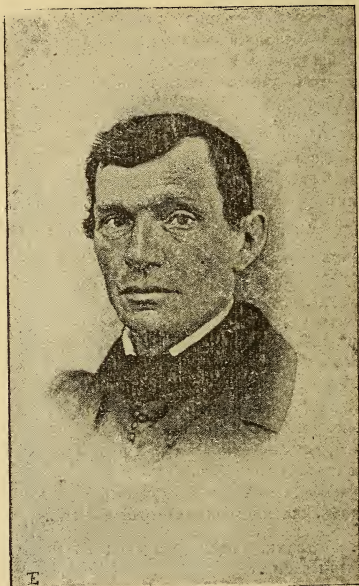
Слышу : послѣдню минуту ужъ звонятъ  
Моея жизни часы...  
Юности сны золотыи хоронятъ  
Безъ отпѣванья слезы...

Да, и пора ужъ истерзаны сны  
Къ сну уложить въ объятьяхъ могилы...

*Вл. О. Луцкѣ.*

## О. Антоній М. Добрянскій.

Антоній Добрянскій родился 14 (26) января 1810 г. въ селѣ Буновѣ, яворовскаго повѣта, изъ отца Михаила, настоятеля мѣстнаго прихода. Первоначальное образованіе Антоній Добрянскій получилъ въ Яворовѣ, въ мѣстной нѣмецкой школѣ. Въ 1810 году родители отдали его во Львовъ, где онъ годъ за годомъ кончилъ нормальныя школы, шесть классовъ гимназіи и два



курсы философскихъ наукъ на университетѣ. Послѣдніи два годы онъ пробылъ въ русской духовной семинаріи, желая посвятить себя духовному званію. Прилѣжный, талантливый и полный жажды знанія юноша, Антоній Добрянскій не обмежался однако на изуче-

ній предметовъ, необходимыхъ для перехода въ высшій классъ. Въ то время на львовскомъ университетѣ были профессорами знаменитыи ученые и образцовыи по характеру люди: Нѣмецъ Кодешь, профессоръ математики, Нѣмецъ Маусъ, профессоръ всемірной исторіи, Чехъ Канаваль, профессоръ латинского и греческого языковъ, и Русинъ, Григорій Яхимовичъ, ставшій впоследствии митрополитомъ Галицкой Руси, профессоръ закона Божьяго. Подъ ихъ руководствомъ приобрѣлъ Антоній Добрянскій широкіи знанія и отличился въ наукахъ такъ, що для дальнѣйшого образованія былъ высланъ перемышльскимъ епископомъ Снѣгурскимъ, въ императорскій конвиктъ въ Вѣну. То было въ 1830 г. Антоній Добрянскій, якъ и большая часть тогдашнихъ Галичанъ, не зная исторіи своего народа, не имѣлъ и народнаго самосознанія. Въ то время вспыхнула польская революція. Галицкіи Поляки, товарищи Антонія Добрянскаго по конвикту, начали толковати о задачахъ и стремленіяхъ Поляковъ. Русскіи юноши инстинктивно угадывая отдѣльныи отъ польскихъ стремленія Руси, спорили съ ними, но они спорили неубѣдительно, такъ якъ не знали своей исторіи. Въ то время приходскимъ сотрудникомъ при церкви св. Варвары въ Вѣнѣ былъ свящ. Петръ Паславскій, имѣвшій въ своей библіотекѣ на латинскомъ языкѣ *Annales ecclesiae ruthenae* (Исторія русской церкви), написанныи за 20 лѣтъ до того крылошаниномъ львовскаго капитула, Михайломъ Гарасевичемъ. Свящ. Паславскій, замѣтивши недостатокъ знанія исторіи у русскихъ питомцевъ, далъ имъ ту рукопись. Антоній Добрянскій не только прочелъ „Исторію уни“, но и списалъ всю рукопись для собственнаго употребленія. То дало молодому питомцу толчокъ къ основному изученію русской исторіи. Вскорѣ представился къ тому случай: По поводу холеры конвиктъ былъ замѣненъ на больницу, а питомцы, получивши стипендіи, розошлись по Вѣнѣ. Имѣя много свободнаго времени, Антоній Добрянскій сталъ посѣщати императорскую библіотеку, библіотекаремъ которой былъ тогда ученый Славянинъ, Вареоломей Копитаръ. Узнавши въ А. Добрянскомъ русскаго Галичанина и замѣтивши у него способности и рвеніе къ приобретенію знаній, Копитаръ поддавалъ ему книги по исторіи Руси. И такъ въ императорской библіотекѣ А. Добрянскій прочелъ Лѣтопись Нестора, Исторію Н. Карамзина, Исторію уни Николая Бантышъ-Каменскаго, Исторію Малой Россіи Дмитрія Бантышъ-Каменскаго и много другихъ сочиненій на польскомъ, латинскомъ, нѣмецкомъ и французскомъ языкахъ.

Окончивши въ 1834 г. богословіе, А. Добрянскій возвратился въ Галичину и, оженившись съ дочерью священника въ Вышатычахъ, Юліанною Желеховскою, былъ въ 1835 г. рукоположенъ и поставленъ настоятелемъ прихода въ с. Малковичи, одновременно же назначенъ еп. Іоанномъ Снѣгурскимъ преподавателемъ церковно-славянскаго языка въ епархіальной семинаріи въ

Перемышль. За успѣшныя труды А. Добрянскій получилъ отъ еп. Снѣгурскаго въ 1837 г. приходъ Валяву, где и дѣйствовалъ до смерти, послѣдовавшей 10 іюня 1877 года.

Отсылая желающихъ узнати подробности о жизни и дѣятельности А. Добрянскаго до его біографіи, написанной Б. А. Дѣдицкимъ и изданной въ 1881 г. Обществомъ им. М. Качковского п. з. „Антоній Добрянскій, его жизнь и дѣятельность въ Галицкой Руси,“ приведемъ перечень его сочиненій:

Имя А. Добрянскаго встрѣчается на ранней зарѣ народного и литературнаго возрожденія Галицкой Руси... Въ книжѣ „Вѣнок Русинамъ на обжинки, уплѣвъ Ив. Б. О. Головацкій,“ изданной въ 1846 г. въ Вѣнѣ, находимъ статью А. Добрянскаго п. з. „Крещеніе Руси.“ Въ 1848 г. онъ написалъ „Повѣсти зъ письма святого старого Завѣта,“ въ 1849 г. „Букварь русскій,“ розшедшійся въ 10.000 экз., въ 1850 г. „Науки церковныя на всѣ праздники цѣлаго року,“ въ томъ-же году онъ издалъ календарь „Перемышлянинъ,“ въ которомъ напечаталъ двѣ статьи: „О початку и утвержденіи уніи на русской земли“ и „Червоная Русь подъ своими власными владѣтелями,“ въ журналѣ „Вѣстникъ,“ выходившемъ въ Вѣнѣ, онъ напечаталъ очеркъ: „Страдецкая гора подъ Львовомъ,“ въ 1851 г. онъ издалъ „Граматику старославянскаго (церковнаго) языка,“ начавши же съ 1851 до 1858 г. въ календаряхъ „Перемышлянинъ“ онъ печаталъ многоцѣнныя статьи, относящіяся къ исторіи русской церкви, особенно же къ исторіи перемышльскаго епархіи, ея епископовъ и города Перемышля. Тѣ статьи легли въ основу изданной надняхъ „Исторіи епископовъ.“ Кромѣ того А. Добрянскій написалъ и издалъ: въ 1853 г. „Повѣсти изъ письма святого Нового Завѣта,“ въ 1854 г. „Повѣсти изъ письма св. Старого Завѣта,“ въ 1860 г. „Науки церковныя на всѣ праздники въ роцѣ,“ въ 1865 г. „Житіе знаменитыхъ въ роцѣ Угодниковъ Божіихъ,“ — и принималъ участіе въ изданіи „Отечественнаго Сборника,“ выходившаго въ 1861 г. въ Вѣнѣ, „Недѣли“, издаваемой въ 1865 г. во Львовѣ подъ редакціей Маркелла О. Попеля, „Слова“ и „Зори Галицкой, яко Альбумъ на 1860 г.,“ „Ластовки“ и пр. и пр.

Времена, когда дѣйствовалъ А. Добрянскій, были другія. Онъ былъ именованъ не только почетнымъ крылошаниномъ, совѣтникомъ епархіальнаго суда и деканомъ, но получилъ еще отъ императора золотую медаль за заслуги. Для дополненія короткихъ свѣдѣній о дѣятельности А. Добрянскаго добавимъ еще, что въ 1861 г. онъ былъ избранъ въ послы галицкаго сойма, въ которомъ неустрашимо защищалъ права русскаго народа.

(„Бесѣда.“)



# Угро-русская народная спѣванка.

Эй на горѣ дубина,  
 Чія травка? кумина.  
 Ити бы ми просити,  
 Чей бы дала скосити...  
 Коси, куме, колько хочь,  
 Лемъ ми травку не столочь,

Бо то травка шовкова,  
 А я донька дьякова...  
 До работы лѣнива,  
 До куделѣ дремлива,  
 А до танцу пушуся,  
 Ще-й медувки напьюся!  
 Сообщилъ: *Павелъ Курахъ.*

Уггорусскіи патріоты-писатели:

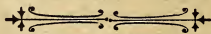
ІОАННЪ РАКОВСКІЙ и ІОАННЪ ДУЛИШКОВИЧЪ.

**П**очти сверстникомъ Андрея Поповича и воздѣлывавшимъ съ нимъ одну и ту же русскую литературную ниву на Угорской Руси, является Іоаннъ Раковскій, родившійся 1815-го и упокоившійся 1885 года. Послѣ оконченія шлолъ и послѣ своего рукоположенія, послѣдовавшаго 1839 года, былъ онъ назначенъ приходникомъ въ Вышнюю Рыбницу, послѣ же вице-ректоромъ ужгородской семинаріи. Съ 1850 года состоялъ переводчикомъ на русскій языкъ державныхъ законовъ. Въ тотъ періодъ (1856—58) началъ онъ издавати періодическое изданіе (Въ Будѣ) „Церковную Газету,“ въ которой онъ, главнымъ образомъ, помѣщалъ церковныя поученія и проповѣди, богословскіи статьи, объясненія нашего церковного обряда и розбиралъ разныя животрепещущіи вопросы. Іоаннъ Раковскій, въ письменномъ отношеніи, поступилъ на рѣшительную почву. Его языкъ не пестрѣетъ отъ словакизмовъ и разныхъ провинціализмовъ. Онъ писалъ легкимъ общедоступнымъ слогомъ, но, не смотря на то, строго придерживался правилъ общепринятаго русскаго письменнаго языка. Іоаннъ Раковскій имѣлъ немалое вліяніе на проживающаго около 50-и годовъ въ Пештѣ редактора земскаго свода законовъ текста словацкаго, — Д-ра Андрея Радолинскаго, священника остригомской епархіи, который, не смотря на то, що былъ священникомъ латинскаго обряда, издалъ „Собраніе русскихъ проповѣдей“ (Буда, 1852), а щобы тѣ проповѣди и Словаки употребляти могли, прибавилъ къ нимъ словарь русско-нѣмецко-латинскій. Недолго потомъ былъ Іоаннъ Раковскій именованъ приходскимъ священникомъ въ Изѣ, гдѣ уже всецѣло посвятилъ всѣ свои силы просвѣщенію угро-русскаго народа и поднятію угро-русской лите-

ратуры. Во всѣхъ современныхъ русскихъ газетахъ и журналахъ, выходившихъ въ Австро-Угорской державѣ, часто встрѣчаемся съ его именемъ, но онъ и симъ не довольствовался и неутомимо защищалъ интересы русскаго народа даже и въ мадьярской печати. — Въ шестидесятихъ годахъ трудился онъ неутомимо въ дѣлѣ учрежденія Общества св. Василия В., и когда Общество завязалось, былъ онъ неутомимымъ труженникомъ и предсѣдателемъ его. Пока Іоаннъ Раковскій стоялъ на челѣ сего Общества, оно процвѣтало, собранія его были многочисленны, изданія его безупречны, счета находились въ порядкѣ, а являлось скоро правленіе Обществомъ перешло въ другія руки, все стало клониться къ упадку, пока его совершенно не стало.... Около того времени издалъ Іоаннъ Раковскій свое полезное сочиненіе: „Грамматику русскаго языка“ на мадьярскомъ языкѣ. За всѣ труды свои испыталъ онъ въ жизни своей только одни преслѣдованія... Умеръ въ день Введенія въ храмъ Пресв. Богородицы, 1885 года. Память его съ похвалами передъ каждымъ Угро-руссомъ, любящимъ свой народъ... Портретъ его помѣщенъ въ 23-мъ Н-рѣ угро-русскаго „Листка“ за 1889 годъ.

Въ одномъ и томъ же 1815-мъ году съ Іоанномъ Раковскимъ родился другій труженникъ на поприщѣ угро-русскаго письменности — Іоаннъ Дулишковичъ. Отецъ его былъ приходскимъ священникомъ въ Голятинѣ, въ Мараморошѣ. Школы свои началъ въ Унгварѣ въ 1825-мъ году, философію кончилъ въ Кошицахъ, а богословіе тоже въ Унгварѣ. Рукоположенъ въ 1831-мъ году, послѣ чего дѣйствовалъ онъ въ качествѣ администратора прихода, въ Скотарскомъ, до 1848 года, а въ Вышнихъ-Верецкихъ до года 1850, тогда перемѣщенъ былъ въ качествѣ прих. священника въ Нижній Верецки, а 1869-го года въ Чинадѣво. Онъ состоялъ тоже благочиннымъ церковнаго округа Н. Веречанскаго и Чинадѣвскаго. Все свободное время свое посвящалъ онъ собиранію данныхъ для исторіи русскаго народа, живущаго въ Угорщинѣ. Плодомъ тѣхъ трудовъ явились его „Историческія черты Угро-Русскихъ.“ Человѣкъ удивляется той начитанности, которая является на каждой страницѣ „Историческихъ чертъ“ Дулишковича... Нѣтъ сомнѣнія, что безъ сего труда мы очень мало знали бы о нашей минувшости... Языкъ его немножко тяжелъ и съ трудомъ читается. За свою ревность къ своему народу онъ много претерпѣлъ; епископъ Панковичъ даже лишилъ былъ его должности благочиннаго, въ которой однако снова былъ возстановленъ. Умеръ 21 февраля 1883 года, оставивши ненапечатанными послѣдніе томы своихъ „Историческихъ чертъ.“ Память его отъ рода въ родъ!

(„Листокъ.“)



# О. Іоаннъ А. Долинскій.

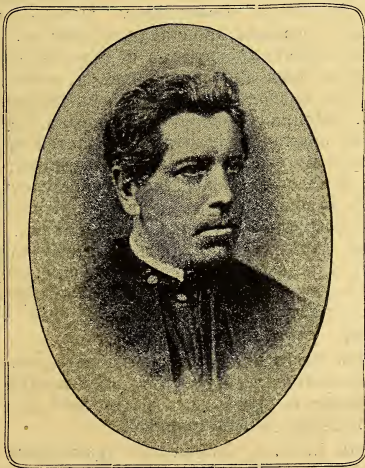
О. Іоаннъ А. Долинскій родился 22 (русскаго) сѣнтября 1821 г. въ Бучачѣ, изъ родителей Андрея и Елисаветы изъ Урбанскихъ. Отецъ Іоанна, Андрей, былъ австрійскимъ подъ-офицеромъ въ Наполеонскихъ временахъ, а по паденіи Наполеона, вернулся въ Бучачъ, где занимался господаркою. Нашъ Іоаннъ посѣщалъ василіянскіи школы въ Бучачѣ, подъ руководствомъ бл. п. оо. Коссака, Мацѣвскаго и Прачковскаго, а окончивши гимназію въ Бучачѣ (6 классовъ), переселился во Львовъ, где окончилъ философію и богословіе. Іоаннъ былъ первымъ изъ мѣщанской родины въ Бучачѣ, посвятившимся наукамъ, и въ его слѣды позднѣйше вступали Гузары и Крыжановскіи.

Въ 1844 г. упокоился его отецъ Андрей, и Іоаннъ сталъ опѣкуномъ младшихъ сестеръ своихъ и брата Василія, нынѣ сов. консисторскаго, эмеритованнаго декана и приходника въ Серафинцахъ, епархіи станиславской.

Уже во время своихъ наукъ пріобрѣлъ былъ себѣ Іоаннъ своею лагодностію любовь и дружбу своихъ товарищей школьныхъ, а та любовь и дружба не изгасла съ молодымъ вѣкомъ, но длилась цѣлую жизнь.

По оконченіи наукъ богословскихъ вѣнчался Іоаннъ

получилъ о. Іоаннъ въ Коронцѣ, деканата устечскаго, где по смерти мѣстнаго приходника сталъ завѣдвателемъ прихода, но вскорѣ по замѣщеніи прихода перенесенъ былъ на посаду сотрудника въ Ключевъ подъ Коломыею, къ дѣду своей жены, бл. п. о. Слоневокому, где хорошо дѣйствовалъ 5 лѣтъ. По смерти своего



въ Корницѣ подъ Коломыею съ дцею Павлиною, дочкою приходника о. Игнатія Нагорянскаго. Съ началомъ 1846 г. поставленъ былъ въ іереи бл. п. владыкою Григоріемъ Яхимовичемъ, тогдашнимъ суфраганомъ митрополита Левицкаго.

Первую посаду сотру-



тестя о. Игнатія Нагорянского, перенесенъ былъ на завѣдателя въ Корничѣ, где сталъ опѣкуномъ малолѣтнихъ оставшихся сиротъ.

Тутъ оказалась хорошо дѣятельность о. Іоанна. Точнымъ и ревнымъ исполненіемъ своихъ душпастьерскихъ должностей, науками и катехизаціею, старался онъ двигнути народъ. Каждой суботы служилъ Вечерню и Всенощное, всегда въ навечеріе праздниковъ. Онъ первый тогда въ Коломыйскомъ ширилъ тверезость между народомъ не только словомъ, но и дѣломъ, ибо уже тогда онъ устранилъ у себе всякія „приносы“ горѣлки священнику, якъ тогда еще почти всюду практиковалось... Своимъ поведеніемъ и своими трудами приобрьлъ онъ себѣ любовь и довѣріе повѣреннаго себѣ стада Христова. Еще и теперь старики жигели Корнича пріятно вспоминаютъ его добрымъ словомъ. Но такъ якъ о. Іоаннъ не прійшолъ въ терно, то не получилъ онъ сего прихода и переведенъ былъ на завѣдателя капеляніи въ Губинѣ, дек. бучацкаго, где вскорѣ институовался на дѣйствительнаго капеляна. Заставши тую капелянію въ нравственномъ и матеріальномъ разстройствѣ, онъ принялся всѣми силами и съ молодевою энергіею за поднесеніе ея во всѣхъ отношеніяхъ. Онъ обучалъ молодежь пѣнію церковному, а своими проповѣдями двигалъ народъ изъ великаго упадка. По великихъ трудахъ и долгихъ переправахъ удалось ему построить домъ для священника и экономическія зданія; здѣсь перевелъ онъ многолѣтній процессъ съ патрономъ о топливо для священника. Великая ревность и полезная дѣятельность его обратили на себе вниманіе духовныхъ властей и они хотѣли о. Іоанна поставити настоятелемъ деканата бучацкаго, однако сталося противное: вслѣдствіе *szlachetnej denuncyacyi*, онъ былъ поставленъ — подъ строгій надзоръ декана, яко чловѣкъ, опасный державѣ и яко противникъ католической церкви... О. Іоаннъ не падалъ однако на душъ, такъ якъ онъ не ревновалъ для міра сего и его нагороды, а только для Бога, спасенія себѣ повѣреннаго стада Христова и для Матери-Руси. Въ короткомъ времени убѣдилась духовная власть о ложности денунціацій и освободила о. Іоанна отъ надзора декана.

По 13-лѣтней капелянской жизни, переведенъ былъ бл. п. о. Іоаннъ яко приходникъ въ Брустуры, пѣстинскаго деканата, где въ короткомъ времени поставленъ былъ завѣдателемъ, а послѣ дѣйствительнымъ деканомъ пѣстинскимъ.

Дѣятельность бл. п. о. Іоанна яко приходника и декана была весьма плодотворна и общепользна... Одна изъ тогдашнихъ газетъ писала о немъ такъ (по случаю посвщенія того деканата митрополитомъ Іосифомъ Сембратовичемъ): О. Іоаннъ Долинскій — мужъ съ каждаго взгляда достоинъ чина протоіерея, мудрый, энергическій, правый, откровенный, дружескій, снисходительный, незарозумѣлый, словомъ, правдивый священникъ. Тѣ свойства были при-



чиною, що, когда онъ еще въ Губинѣ на капеляніи дѣйствовалъ, общее почитаніе и любовь своихъ кондеканальныхъ собратьевъ себѣ прибрѣлъ. Переведенъ въ Брустуры, — село, нуждающееся дуже въ сильнаго духа священнику, смѣло можно сказать, стался онъ достойнымъ наслѣдникомъ о. Петра Ступницкаго и свѣтиломъ деканата. Що до душпастврства, имѣетъ онъ ту заслугу, що научилъ дѣтей давныхъ опрышковъ не только трепетати передъ священникомъ, якъ то прежде бывало, но и его почитати и любити. Бывало то дуже нужнымъ, такъ якъ отношенія отмѣнились значительно... Провидѣніе зарядило, що Брустуры получали душпаствра, который, отвѣтно времени, соединялъ энергію съ лагодностію. Со смѣною системы душпастврства, пошли и дальшіи отмѣнныи консеквенціи. И такъ, когда покойный о. Петръ Ступницкій своимъ прихожанамъ мовъ единоспасительный догматъ поручалъ: не вводити школы, не робити дороги до села, бо имъ такъ долго добре будетъ, якъ долго панки и жида не прійдуть, — принужденъ былъ о. Іоаннъ Доляскій противныи теоріи проповѣдати; онъ мусѣлъ, покинувши средства средневѣчныи, оглядатись за сильнѣйшими, щобы своихъ прахожанъ отъ деморализаціи охранити. Первымъ его стараніемъ было въ томъ направленіи, коли уже станула дорога, ввести школу. Можно себѣ представи, якіи трудности и боробы долженъ былъ онъ переносити съ предурежденіями своихъ людей, которыхъ попередникъ цѣлое время своего душпастврства противное училъ, — но наконецъ о. Іоанну то пересадити удалось. Яко иллюстрація сей боробы да послужить слѣдующее: Разъ, коли о. Іоаннъ чѣмъ разъ больше напиралъ на введеніе школы, а Гуцулы его доказамъ опертись не могли, увидѣлъ онъ одной Недѣли, выйшовши по богослуженіи изъ церкви, на могилѣ покойного о. Петра Ступницкаго толпу народа, заводящого дивными голосами. Удивленный о. Іоаннъ спрашиваетъ панамаря, що то такое, а сей отвѣчаетъ: „Они заводятъ: Батьку Петре, встань та подивись, що тутъ съ нами дѣятся!“ — То все узнала вскорѣ власть духовная и передала ему, хотя отъ всѣхъ кондеканальныхъ майже наймолодшему, чинъ деканальный.

По каноничномъ посѣщеніи митрополита Іосифа назвалъ онъ о. Іоанна кокошею, которая всѣхъ горнетъ подъ крыла любви, и именовалъ его совѣтникомъ консисторскимъ съ отличіями крыланскими. Вконцѣ и Гуцулы познали въ отцѣ Іоаннѣ своего благодетеля и поставили были его кандидатомъ на депутата до галиц. сойма, однако, при неровной боробѣ съ правительственнымъ кандидатомъ, онъ не устоялся. Въ 1874 г. переселился о. Іоаннъ на приходъ въ Подмихайлье, деканата калушского. Приходъ Подмихайлье, много труда требующій, между водами, далекая філія Добровляны, лихій домъ и надмѣрная ревность въ исполненіи своихъ должностей душпастврскихъ и заспокоеніи потребъ прихожанъ, подѣлали здоровье покойного. Въ томъ приходѣ есть много

латинянь-шляхтичей, который, видя доброту и ревность о. Іоанна, начали горнутись къ церкви. Обратило то вниманіе латинского пароха въ Калущѣ, ксендза Клейна, который розвинулъ великую агитацію противъ о. Іоанна яко „шизматика,“ началъ взброняти супружества между Русинами и латинянами, а вконцѣ запрещалъ подѣ клятвою латинянамъ посѣщати русскую церковь. Wolisz rójsć, говорилъ, do chlewa jak do „szyzmatyckiej“ cerkwi.

Ксендзъ Клейнъ не довольствовался тѣмъ и отнесся еще къ шляхтѣ о склудку на костель въ Подмихайльѣ и дѣйствительно, шляхта сложила столько, що построено костелокъ въ Подмихайльѣ. О. Іоаннъ предвидѣлъ такія метаморфозы, якіи теперь въ Тучапахъ были, для того началъ также собирати доброохотныя датки на церковь въ Подмихайльѣ, чтобы тѣмъ способомъ избѣгнути непріятностей по случаю конкуренціи, и собралъ около 3.000 зр. Но Богъ не позволилъ ему видѣти плоды своего труда.

О. Іоаннъ принадлежалъ, яко членъ, къ нашимъ институціямъ и обществамъ. Былъ онъ тоже „мужемъ довѣрія“ въ справахъ русско-народныхъ, а власть церковная неразъ поручала ему запутанныи комисіи, которые онъ къ удовольствію всѣхъ переводилъ; — даже и ц. к. власти часто удавались въ где-якихъ справахъ довѣрочно за порою къ о. Іоанну.

О. Іоаннъ имѣлъ весьма хорошіи и практическіи правила жизни, отъ которыхъ никогда не отступалъ. Скончался онъ 27-го марта (8-го апрѣля) 1883 года въ Подмихайльѣ и похороненъ на общемъ кладбищѣ, между своими прихожанами. Въ немъ потеряла св. Церковь наша весьма ревного и совѣстного священника, а наша русская народность одного изъ закаленныхъ, свѣтлыхъ и благо-розумныхъ подвижниковъ.

*Іоаннъ Бирнякъ.*

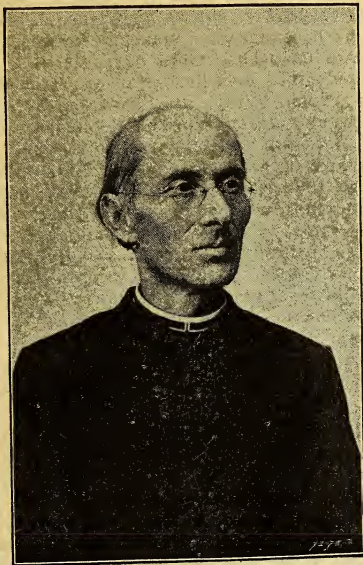


## ВЛАДИМІРЪ И. ХИЛЯКЪ.

Владиміръ Хиякъ родился 15 (27) іюля 1843 г. на западной окраинѣ Галицкой Руси, въ Лемковщинѣ, въ селѣ Верхomla великая, новосандецкого округа, где отецъ его пок. Игнатій состоялъ приходскимъ священникомъ. Окончивши гимназію въ Новомъ-Сончѣ, а VII и VIII класъ въ Пряшевѣ, на Угорщинѣ, поступилъ онъ въ духовную семинарію во Львовѣ и былъ въ 1866 г. рукопо-

доженъ въ священники. Душпастырскую дѣятельность началъ онъ въ приходѣ Долина коло Шимбарка, затѣмъ былъ переведенъ въ Избы, въ 1870 р. получилъ бѣдный горскій приходъ Бортное, а въ 1892 г. обнялъ приходъ Литыня, дрогобыцкого повѣта.

Въ первый разъ выступилъ Владиміръ Хилякъ на литературное поприще въ 1872 г., напечатавши въ газетѣ „Слово“ подъ псевдонимомъ „В. Неляхъ“ повѣсть „Польскій патриотъ.“ Легкій слогъ, художественность представленія дѣйствующихъ въ повѣсти лицъ и неподдѣльный юморъ обратили вниманіе читающей пу-



блики на начинающего повѣстеписателя и сразу двигнули его на первостепенное мѣсто въ галицко-русской литературѣ. Ободренъ первымъ успѣхомъ и сознавая силу своего таланта, написалъ Хилякъ цѣлый рядъ превосходныхъ повѣстей, розсказовъ и юморесокъ, печатая ихъ въ галицко-русскихъ періодическихъ изданіяхъ.

Слѣдъ за повѣстью „Польскій патриотъ,“ въ газетѣ „Слово“ въ 1873 г. появилась повѣсть „Влеченіе сердець,“ въ 1877 и 1878 гг. большая повѣсть „Шибеничный верхъ,“ въ 1883 г. прелестная юмореска „Упрямые старики,“ въ 1884 г. розсказъ „Кусокъ людской жизни,“ а въ 1885 г. юмореска „Также юбилей“ (по причинѣ конфискации газеты, не узрѣвшая Божьяго свѣта). Одновременно были произведенія Владиміра Хиляка печатаны и въ другихъ изданіяхъ, а именно: въ „Родимомъ Листку“ за 1879 г. появилась повѣсть „Супружество и четыре факультеты“ и розсказъ „На св. Андрея,“ а въ 1880 г. повѣсть „Русская доля,“ въ газетѣ „Новый Проломъ“ за 1884 г. была напечатана юмореска „Почтовый рожокъ,“ дальше во „Временнику“ Ставропигійскаго Института юмореска „Небоженъка лучшая была“, а въ „Бесѣдѣ“ были напечатаны слѣдующіи произведенія: въ 1887 г. „Мой бл. пам. дякъ“ (характери-



стика вымершого поколѣня), „Рыба“, юмореска, передѣланная изъ конфискованной въ 1885 г. въ газетѣ „Слово“ юморески „Также юбилей“, и юмореска „Клара Миличъ Тургенева;“ въ 1888 г. розсказъ „По совѣту врача,“ въ 1889 г. розсказъ „Не только жену, но и тещей выбирай“ и шутка „Позналъ свою жену;“ въ 1891 г. повѣсть „Первая любовь,“ въ 1892 г. повѣсть „Столько и ни за щѣ.“ Кромѣ того въ 1873 г. вышла отдѣльно „Повѣсть на часѣ.“

Владиміръ не ограничился однако на повѣстяхъ, розсказахъ и юморескахъ. Онъ написалъ много фельетоновъ и статей юмористическаго содержанія, печатавшихся въ „Словѣ“ „Проломѣ“ „Нов. Проломѣ“, „Черв. Руси“, и „Галицкой Руси,“ а изъ этнографіи напечаталъ въ „Литературномъ Сборникѣ“ за 1871 г. „Свадебный звичай у Лемковъ,“ въ „Родимомъ Листку“ же за 1880 г. „Юморъ у Лемковъ.“ Всѣ сочиненія пок. Владиміра Хиляка, написанныи нимъ до 1888 г., вышли въ четырехъ томахъ, а именно въ 1882 г. вышли три томы накладомъ „Академ. Кружка,“ а въ 1887 г. добавочно четвертый томъ, въ которыхъ, кромѣ перечисленныхъ повѣстей, напечатаны: розсказъ „Послѣдній изъ рода,“ юмореска „Лихо на свѣтѣ,“ розсказъ „Смерть и жена отъ Бога,“ и повѣсть „Великій перекинчикъ въ маломъ размѣрѣ.“ Дробнѣйшія статьи помѣшались подъ криптонимомъ  $\alpha - \omega$  въ юмористичномъ журналѣ „Страхопудъ.“

О его розсказахъ, помѣщенныхъ во „Временникахъ“ за 1892, 1893 и 1894 гг. не упоминаемъ, такъ какъ читатели сей книги знаютъ ихъ хорошо.

Сочиненія Владиміра Хиляка встрѣтили весьма приклонную оцѣнку и заграницею нашего галицкаго отечества. Знаменитый критикъ и историкъ славянскихъ литературъ, А. Н. Пыпинъ, посвятилъ въ „Вѣстникѣ Европы“ (за листопадъ 1888 г.) разборъ его сочиненій пространную статью, въ которой весьма лестно отозвался о его писательскомъ талантѣ. Нѣкоторые сочиненія В. Хиляка были перепечатаны и заграницею, а именно: въ петроградскомъ иллюстрированномъ журналѣ „Славянскій Міръ“ за 1880 г. была напечатана повѣсть „Шибеничный брегъ (верхъ),“ въ фельетонѣ газеты „Орловскій Вѣстникъ“ за 1889 г. „Мой бл. п. дьякъ,“ а въ книжѣ VIII за 1889 г. петроградскаго журнала „Русскій Вѣстникъ“ были помѣщены слѣдующіи розсказы: „Мой бл. п. дьякъ,“ „Почтовый рожокъ“ и „Упрямый старики,“ въ 1891 году повѣсти: „Великій перекинчикъ въ маломъ размѣрѣ“ и „Смерть и жена отъ Бога.“

Произведенія Владиміра Хиляка отличаются необыкновенною легкостью слога, поэтичностью и неподдѣльнымъ юморомъ, съ примѣсью ироніи и сарказма. Особенное однако достоинство тѣхъ произведеній заключается въ художественномъ и заразомъ правдивомъ представленіи лицъ и дѣйствій, свидѣтельствующемъ о тонкомъ наблюдательномъ талантѣ писателя...



Столько о дѣятельности Владиміра И. Хиляка яко писателя. Яко чловѣкъ вообще отличался онъ строгимъ пониманіемъ своихъ должностей, искреннимъ и пламеннымъ патріотизмомъ и необыкновенною скромностію; былъ образцовымъ главою семейства, общеуважаемымъ и любимымъ сосѣдомъ и истиннымъ другомъ меньшей братіи — народа. Скончался 13 (25) іюня 1893 года въ Латынѣ.

В. Л-къ.

## О происхожденіи и значеніи слова чловѣкъ.

(Лингвистическо-историческое разсужденіе. \*)

**В**ъ культурномъ отношеніи словенскаго племени весьма любопытно увѣдати о томъ, когда и отъ чего разумное существо, единственно надѣленное даромъ слова, въ постепенномъ развитіи своего семейнаго и общественнаго состоянія, дало себѣ названіе „чловѣка.“ Нѣтъ сомнѣнія, что то названіе, извѣстное всѣмъ Словенамъ, не есть уже для того самого заимствовано изъ чуждаго языка. Такимъ образомъ подвопросное слово пишется въ церковно-словенскомъ языкѣ чловѣкъ, homo, рус. чловѣкъ, сербс. човјек, хорв. csovјek, хорут. človek, чеш. и польск. sčłowiek, полаб. цлавакъ (schlavack), яко древнѣйшая форма сего слова, а чловѣкъ по нынѣшнему русскому произношенію.

Слово чловѣкъ, по старо-полабскому произношенію его цлавакъ, или цлавѣкъ, подало г-ну Антону Будилевичу (Первобытные Славяне въ ихъ языкѣ, бытѣ и понятіяхъ, по даннымъ лексикальнымъ. Кіевъ, 1878, стр. 368) поводъ къ слѣдующему, хотя не новому замѣчанію: „При этомъ словѣ и понятіи (пишетъ онъ) оканчивается зоологія и начинается антропологія и исторія. Какъ жаль, что исходный смыслъ его не ясенъ. Въ немъ долженъ выражаться первый проблескъ самознанія нашихъ пред-

---

\*) Мои первыя четыре лингвистическо-историческія разсужденія: 1) Оначаткахъ письма у Словенъ, 2) О Кракѣ-Карачунѣ, 3) О значеніи словъ жупа, жупанъ, жупань, 4) О значеніи слово рокошъ, — см. „Литературный Сборникъ,“ Львовъ, 1887.

ковъ. И какъ заманчиво сближать это слово „человѣкъ“, цлавѣкъ, съ древнѣйшимъ народнымъ названіемъ Словакъ, Словенинъ. Но доказать ихъ сродство не легко.“ — Я съ моей стороны еще прибавлю, что упомянутое сродство доказать не только не легко, но даже совсѣмъ невозможно, такъ якъ слова цлавакъ и словакъ происходятъ отъ разныхъ корней. Уже А. Глаголевъ (въ Основаніяхъ словесности, 1834, I. 12) пишетъ, что имя „человѣкъ“ значитъ какъ бы то же, что словакъ или словесный, — на что замѣтила Россійская Академія А. Глаголеву, что „чл ово“ вмѣсто „слово“ не принадлежитъ никакому славянскому нарѣчію. — Того же мнѣнія съ А. Глаголевымъ былъ О. И. Сенковскій (въ Библ. для Чт., 1834, Т. I), утверждая, будто имя „человѣкъ“ въ восточныхъ славянскихъ нарѣчіяхъ слишкомъ отдалилось отъ своей первоначальной формы — „словѣкъ;“ что оно очевидно есть не что иное, какъ „Словакъ“ или „Шловакъ,“ очевидно, происходитъ отъ корня слово и значитъ лицо, говорящее словомъ, знающее слово, составляя противоположность съ рѣченіемъ Нѣмецъ, то есть лицомъ, незнающимъ слова, неумѣющимъ объяснить, внятно „нѣмымъ.“ — На такомъ шаткомъ основаніи опираясь, О. И. Сенковскій нѣкоторое время, вмѣсто Славяне, писалъ даже Человѣки.\*)

Протоіерей Г. Павскій (Филологическія наблюденія надъ составомъ русскаго языка. Спб. 1856, II. 72) предполагая, что у нѣкоторыхъ словенскихъ племенъ слово „человѣкъ“ произносится чловикъ, и будто корень слова „человѣкъ“ чел или чл, безъ сомнѣнія (говорить онъ) состоитъ въ родствѣ (?) съ санскр. кула, племя, родство, народъ, и съ англ. child, сынъ, дитя, — съ греч. *χελος*, сынъ и съ нашимъ челядъ, — и будто въ словѣ человѣкъ оконченіе ѣкъ (-икъ) приложено къ производственному слогу ов-, для того (заключаетъ онъ),

\*) О происхожденіи и значеніи слова „Словенинъ“, см. мое изъясненіе въ моемъ „Лингвистично-историческомъ разсужденіи.“ Львовъ 1887, стр. 100.

если корень чел, подобно санскритскому кула, означалъ родъ, народъ, то человѣкъ значитъ: принадлежащій къ роду, народу, или одинъ изъ народа. Почти такъ же (пишетъ дальше г. Павскій) составлены наши имена: рядовичъ, родичъ, соотчичъ, боровикъ, полевикъ, Пермькъ.

Такое произведеніе слова человѣкъ не нравилось уже М. Максимовичу (Московскій литературный и ученый Сборникъ, Москва, 1846: „Объ имени человѣкъ,“ стр. 329): „И такъ (возражаетъ онъ) человѣкъ значитъ — родовикъ... Но имя съ такимъ значеніемъ не отличается человѣка отъ другихъ земнородныхъ существъ. Столько-же идетъ оно къ всякому звѣрю и гаду, къ всякому знаку и поросту, ибо каждый изъ нихъ — „по роду своему.“

Не меньше произвольно толкуетъ Ѳ. Шимковичъ (Корнесловъ русскаго языка, Спб. 1842, II. стр. 123) значеніе реченія человѣкъ, раздѣливъ то на два отдѣльные слова, то есть, на слогъ че-, который можетъ относиться къ глаголу чеду или чну, прош. чель, и другое слово вѣкъ, — безконечное продолженіе времени. Такимъ способомъ, думаетъ Ѳ. Шимковичъ, подъ словомъ человѣкъ можно разумѣти существо, осужденное на вѣчное дѣланіе, или на непрерывные труды. — Не внимая уже на неправильное этимологическое разложеніе слова человѣкъ, не возможно согласиться съ мнѣніемъ Ѳ. Шимковича, чтобы человѣкъ самъ себе засудилъ на непрерывный трудъ, то есть на вѣчного дѣлателя, такъ какъ о противномъ поучаетъ насъ уже исторія божественнаго откровенія.

М. Максимовичъ (тамъ же стр. 333), не соглашаясь со всѣми выше приведенными произведеніями значенія слова человѣкъ, на противъ того утверждаетъ, что первая половина слова человѣкъ есть существительное имя чело-, а вторая половина вѣкъ, яко отглагольное усѣченное имя, вмѣсто вѣкый, въ значеніи вѣщій, или вѣщъ;—какъ рокъ, въ имени „пророкъ,“ значитъ рекуй, рекущій; какъ сѣкъ, въ имени дровосѣкъ, значитъ сѣкый, сѣкущій. — Въ такомъ случаѣ чело-

вѣкъ значить челомъ — вѣщій, — тотъ, который и вѣщаетъ, и вѣдаетъ отъ чела своего, т. е. отъ разума, или мудрости, которыхъ орудіемъ и мѣстомъ считалось чело, и такимъ способомъ возникло у Словенъ понятие о человѣкѣ, яко существѣ разумовѣщемъ.

Мнѣ невозможно согласиться съ мнѣніемъ М. Максимовича, сообразивши то обстоятельство, что составленіе слова человѣкъ восходитъ въ глубокую древность словенскаго племени, когда то же, образуя слово человѣкъ, не управляясь при томъ физиологическо-философическими основами, только придерживалось простыхъ чувственныхъ возрѣній, слѣдовательно не употребляло еще сложныхъ словъ, для того лишь съ однимъ изреченіемъ, означающимъ знакомитую часть чоловѣка, соединило понятие цѣлаго чоловѣка. По той причинѣ думаю, что слово чоловѣкъ произошло отъ слова голова, котораго древнѣйшая форма нѣкогда гласила калва, на что указываетъ латин. *calva*, ае, горный черепъ (лет. *kerpetis Hirnschädel*) головы, покрывающій мозокъ чоловѣка (*die Hirnschädel*); *calvaria*, 1) тоже; 2) лобное мѣсто, *Schädelstätte bei Jerusalem*, литов. *galva*, церк.-слов. глава, голова. — Яковъ и Вильгельмъ Гриммы (*Deutsches Wörterbuch*. Lpzg, 1873, S. 27.) при изъясненіи слова: *kahl*, *calvus*, касательно происхожденія нѣмецкаго слова *kahl*, приводятъ слова изъ другихъ языковъ, стоящія въ сродствѣ со словомъ *calva*. An entlehnung (слова *kahl*) von *calvus* (пишутъ тѣ же) *ist nicht zu denken; steht diesz für galvus? kelt. zwar auch mit tenuis, irisch calbh (sgall, kahlheit), aber sl. mit media, altsl. gol (goloas, imberbis, vgl. gołot' glacies), sloven. gol, poln. goły, russ. gołyj, böhm. holý, sie bedeuten auch bloß, nackt (vgl. υρος?)*; so spricht Notker ps. 41. 1, von *chalawên* gebeinon, fleischlosen, in erklärung von *calvaria* nah verwandt ist *kol*, *kolbe*, *kopf*, *schädel* (s. d.) lat. *calva* *kahler schädel*, sl. *glava* *kopf*, lett *ga'lwa* (irisch *sgol*.)\*)

---

\*) Не принадлежитъ ли сюда такожъ еврейское *galab*, *scheren*, *rasiren*?



Замѣчательно, что у многихъ индо-европейскихъ народовъ, для означенія головы, встрѣчается древнѣйшій корень *kar*, вмѣсто передняго *kal*. Такъ на примѣръ скр. *giras* (вм. *karas*); зенд. *gara*; бактр. *garō*; греч. *κῆρα*, *κῆρα-vo-v*, *κράνιον*, *Hirnschale*. Тотъ же корень сохранился въ произведенномъ лат. *sepe-bru-m*, *ser-n-uu-s* *korpfüber sich stürzend*, наголовато. Сюда, кажется, надобно отнести греч. *κέρως*, *Opferschale*, чара, скр. *karn a*, *Schüssel*, *Schädel*, *Kopf*. Fick, когда сообразимъ, что у дикихъ народовъ главные черепа употреблялись яко жертвенныя чаши, о чемъ пишетъ Марціалисъ (10, 83): *Purgato inde capite, ut mos iis est, calvam auro caelavere; idque sacrum vas iis est, quo solemnibus libarent.*

Наконецъ въ доказательство выше-приведеннаго мною перегласованія лат. слова *calva*, литов. *galva*, въ настоящее слово челоуѣкъ, приведу употребляемую нынѣ тавтологическую русскую фразу: часто-густо, польское *często-gęsto* (ср. лат. *saepe-serius*), которая преобразовалась изъ одного и того же обще словенского слова *кжсть*, *Strauch*, литов. *kaukštas*— въ такой формѣ, о сколько мнѣ извѣстно, еще не замѣченнаго словенскими лингвистами. Ф. Миклошичъ (*Etymol. Wört.* 149, 72. 32) изъ сего слова сдѣлалъ три отдѣльныя коренныя слова, то есть: *kustū*, *r. kustū*, *Strauch*. *gonstū astl. gąstū*, *dict*; *p. gęsty*, *gąszcz*; *nsł. гошча*, *dicticht*; *чєnstū*, *als часть*, *чашта* *fruticetum*; *pol. częsty*, *häufig*. Напротивъ того, по моему мнѣнію изъ кореннаго слова *кжсть* образовались правильно слова: *чашть*, *чашта*, т. е. пока еще *кжсть* не перегласовалось въ *гжсть*, *гжшта*.\*) Подобно же загадочное слово челоуѣкъ (члоуѣкъ) отношу къ настоящему слову глава, когда оно древле произносилось *калва* (ср. литов. *galva*), съ перегласованіемъ же буквы *к* на *ч* возникло *чалва* или съ переставкою *члав а*, отсюда съ прибавкою окончанія *-акъ* образовалось полабское *цлавакъ*,

\*) Сюда надобно отнести рус. *частвоколъ*, польск. *często-koł*, польское названіе извѣстной мѣстности *Częstochów*, получившей свое названіе отъ лѣса (чащи), гдѣ было построено первое поселеніе.

стр. слов. чловѣкъ, русское чловѣвъ или чловѣкъ. Впрочемъ первоначальное **к** въ словѣ чловѣкъ сохранилось еще въ лотышскомъ уменьшительномъ словѣ *kilvekelis* отъ *cilveks*.\*) Касательно произведенныхъ словъ отъ слова глава, надобно здѣсь упомянуть, отъ того же польскаго слова *głowa* о произведенныхъ отсюда словъ: *zagiłówek*, изголовье, *rogiłówek*, безразсудный, особенно же на окончаніе сихъ словъ **-ЕКЪ**, похожее на окончаніе слова члов**-ѢКЪ**. Правда, Ф. Миклосичъ *Stammbildungslehre* §. 124), указуя на окончаніе слова **-ѢКЪ**, не приводитъ нѣкаго другаго примѣра съ такимъ окончаніемъ; сообразивши однако полабское *цлав-акъ*, чешск. *Slov-ak Slov-an*, польск. *sał-o-w-aś*, замѣчается здѣсь самогласная **а**, лишена прејотациі, т. е. смягченія **іа** или **ѣа**, которая двоегласная писалась (потомъ одною буквою **ѣ**, названною **я т ѣ**.\*\*)

Наконецъ произведеніе названія чловѣкъ отъ кореннаго слова глава соглашается со значеніемъ, какое Южная Русь, Сербы и Чехи, придаютъ въ семейномъ отношеніи тому же слову чловѣкъ, т. е. употребляя его въ значеніи мужа, собственно же супруга (*maritus*), яко главы семейства. У Сербовъ говоритъ даже пословица: „Не може бити човјек, докле га жена не крести (т. ј. док се не ожени). По той причинѣ право пишетъ М. А. Максимовичъ (тамъ же стр. 337), что усвоеніемъ названія чловѣкъ, преимущественно мужу и мужчинѣ, конечно выражается предпочтеніе ихъ передъ женою и женщиною, которое было искони, да и теперь еще ведется, особенно у Славянъ черногорскихъ. Отсюда явствуется, что слово чловѣкъ образовалось въ доисторическое время, однако съ возникновеніемъ уже семействен-

\*) О другаго рода произведеній значенія слова чловѣкъ Ф. Миклосичемъ и Гейнрихомъ Циммеръ, см. *Archiv. für slav. Philologie* II. 347, 349.

\*\*) Мнѣ кажется, что упомянутая буква **ѣ**, по своей внѣшней формѣ, образовалась изъ полусамогласной **ь** перечертаніемъ горней части ея, откуда возникла глагольская буква (**ѣ**). Такимъ образомъ составителю сложной буквы **ѣ** была бы знакома глаголица.

ной и общественной жизни у Словенъ, отдѣлившихся, кажется, нѣсколькими вѣками отъ сродной съ собою Литвы.

Слово „человѣкъ“ образовалось далеко позже отъ литовскаго *žmū* (вм. *žmun*), множ. *žm-ón-és*, латин. *homo* (древ. форма *hemo*), готск. *gum-a* (вм. *guman*), *ahd. gom-o*, срав. *Bräuti-gam*. — Упомянутыя слова стоятъ снова въ коренной связи съ греч. *χαμαί* (locat. на землѣ), литов. locat. *žemaj*; лат. *humu-s, humi, humilis*; зенд. *žem* (nom. *zāo-земля*); лит. *žém-é, Land, Boden*; *žémaj, niedrig* (срав. лат. *humilis*). Такимъ образомъ слова лат. *homo*, и литов. *žmū*, имѣютъ миѣическое значеніе, указующее на происхожденіе человѣка отъ земли, что соглашается снова съ вѣрованіемъ Семитовъ, когда сообразимъ наименование перваго человѣка Адама, получившаго свое названіе отъ слова *adama*, земля.

По такому же миѣическому вѣрованію надобно отнести сюда происхожденіе греческаго слова *λα-ο-ς, Volk, λα-ι-τος publicus*; готск. *jugga-lauth-s Jüngling*; *ahd. liut, populus, plur. liuti, Leute*; церк.-слав. люд-ѣ, plur. людѣ; лотш. *laudi-s, Leute, Volk*. — Замѣчательно, что Поттъ (KZ. VI. 120.) пишетъ, будто было бы греч. *λαῖς Stein mit λαοι Leut etymolog. verwandt*; для того сравни карпаторусское слово лѣдя, гр. *λίθος, Felsen*; Лѣдяны, село, лежащее надъ скалистымъ побережіемъ рѣки Ломницы; *Led-nica*, названіе острова на Ледногогорскомъ озерѣ, 2 мили отъ Гнѣзна, гдѣ находятся останки древнѣйшей подземельной базилики.\*) Къ такому сродному названію однимъ словомъ людей и камней не подало ли миѣическое сказаніе о Девкаліонѣ, бросающемъ въ свое заплечье камнями, изъ которыхъ образовались новые люди, послѣ уничтоженія тѣхъ же потопомъ? Наконецъ подобнаго сказочнаго значенія было бы греческое слово *ἄνθροπος*, т. е. сберегатель огня, *der Feuerbewahrer*, по этимологиическому толкованію сего

\*) Сравн. церковслав. *лѣдина, terra inculta*; серб. *ледина, novale ager*; южнорус. *ледокъ, Walderbse*. Въ Ледницкой подземельной базилекѣ открыто урны съ человѣческимъ лицомъ и человѣческія остоны; отсюда явствуетъ, что во временахъ перваго введенія христіанства гребли частью покойниковъ прахи въ урнахъ, частью даже безъ сожженія тѣлесъ человѣческихъ.

слова Д-ромъ Германномъ Бруннгоферомъ (Vom Aral bis zum Ganges. Leipzig. 1892 S. 4—8), когда прежде Поттъ (Etymol. Forsch. II. S. 924) слово *ἀνδρ-οπο-ς* толковалъ, Manns-gesicht.

Въ дополненіе сего разсужденія скажу на другомъ мѣстѣ о происхожденіи и значеніи словъ: нѣм. Mensch, рус. мужъ и семья.

(Жегестовъ, надѣ рѣкою Попрадомъ, въ день св. преподобнаго отца Антонія Печерскаго.)

А. С. Петрушевичъ.

1 8 9 3½



Пришелъ годъ новый въ старой ризѣ,  
Мученья, боли намъ принесъ,  
Вражду давнюю, давны грызы, —  
Такой его подарокъ весь...

Онъ тотъ самый, якъ предъ лѣтами,  
Съ изъятъемъ, що днесъ вороги  
Съ отторжниковъ стоятъ рядами,  
Будать каинскій въ ихъ руцѣхъ...

Самы себе, тѣ каиниты,  
Терзають, губять и гнетуть...  
Любови маскою прикрыты,  
Утробу собственну деруть...

Всѣ вѣковы воспоминанья  
Не взбудятся во ихъ сердцахъ, —  
Они безъ силы, роскаянья,  
Проклятiе на ихъ лицахъ...

Кудажь вражда неоправдана  
Ихъ занесетъ и заведетъ?



Подъ сѣнью мертвой истукана  
Она якъ ночной мракъ пройдетъ...

Святая Русь еще доложитъ  
Одинъ листокъ въ житію своемъ,  
И терпеливо все износить,  
Вооружившись въ вѣры шлемъ...

Руси, не сбійся изъ дороги,  
Годъ новый въ Бозѣ привѣтствуй, —  
Въ Тебѣ жизненныя залогі:  
Крѣпись, надѣйся и бодрствуй!

Львовъ, 1(13) января, 1893.

М. М.





## СОВѢТЪ,

управляющій дѣлами Ставропигійскаго Института, избранный 28 марта (9 апрѣля) 1893, на время отъ Оминой Недѣли 1893 до такой же Недѣли 1894 года.

---

Сеніоръ г-нъ Д-ръ Исидоръ Шараневичъ.

Мѣстосеніоры гг.: Михаилъ Полянскій и Теофилъ Бережницкій.

Настоятели церкви гг.: Димитрій Глинскій и Теофилъ Джулинскій.

Настоятели бурсы гг.: Николай Плешкевичъ и Д-ръ Емилианъ Савицкій.

Настоятели магазиновъ гг.: Николай Сивулякъ и Левъ Рудницкій.

Настоятели домовъ гг.: Теофилъ Джулинскій и Димитрій Глинскій.

Комиссія къ ревизіи касы, бухгалтеріи и всего дѣловодства канцеляріи — гг.: Теофилъ Бережницкій, Димитрій Глинскій, Іоаннъ Стотанчикъ и Іосифъ Волинскій.

Настоятели книжкой лавки гг.: Николай Сивулякъ и Іосифъ Волинскій.

Настоятель типо- и литографіи г. Николай Сивулякъ.

Настоятели архива гг.: Михаилъ Полянскій и Николай Плешкевичъ.

Референты по дѣламъ юридическимъ гг.: Теофилъ Бережницкій, Леонтинъ Голынский, Іосифъ Левицкій и Денисъ Кулачковскій.

Секретарь г-нъ Михаилъ Клемертовичъ.

Синдикъ Института г-нъ Д-ръ Иванъ Добрянскій.

---

**КАНЦЕЛЯРІЯ ИНСТИТУТА:**

(Іоль, 1893.)

Управляющій канцелярією г-нъ Тарасъ Луцкѣ.  
 Бухгальтеръ и ликвидаторъ г-нъ Михайль Колпачевичъ.  
 Касиръ г-нъ Юліанъ Кимаковичъ.  
 Управляющій типографією г-нъ Иванъ Пухиръ.  
 Управляющій книжною лавкою г-нъ Ант. Хойнацкій.  
 Одинъ помощникъ управителя канцеляріи.

**Члены Ставропигійскаго Института.**

Въ настоящую пору (августъ, 1893 г.) состоятъ членами Ставропигійскаго Института П. Т. гг. (сообщаемъ ихъ въ порядку, въ якомъ были приняты):

1) Гушалевицъ Иванъ, 2) Д-ръ Шараневичъ Исидоръ, 3) Д-ръ Лопушанскій Емиліанъ, 4) Ясеницкій Теофилъ, 5) Ковальскій Василій, 6) Бѣлорусскій Иванъ, 7) Д-ръ Добрянскій Иванъ, 8) Романчукъ Юліанъ, 9) Борковскій Александръ, 10) Герасимовичъ Денисъ, 11) Сѣнкевичъ Денисъ, 12) Геровскій Юліанъ, 13) Литынский Іоаннъ, 14) Кимаковичъ Юліанъ, 15) Гавришкевичъ Сильвестръ, 16) Кулачковскій Денисъ, 17) Клемертовичъ Михайль, 18) Дѣдицкій Богданъ, 19) Геровскій Левъ, 20) Янкевичъ Константинъ, 21) Д-ръ Кнѣгиницкій Клим. 22) Полянскій Михайль, 23) Д-ръ Калужняцкій Емиліанъ, 24) Герасимовичъ Николай, 25) Яновскій Амвросій, 26) Д-ръ Савицкій Емиліанъ, 27) Федоровичъ Владиславъ, 28) Д-ръ Мироновичъ Теоф., 29) Комарницкій Емиліанъ, 30) Ильницкій Павелъ, 31) Сивулякъ Николай, 32) Кречковскій Иванъ, 33) Д-ръ Литынский Иванъ, 34) Волосъ Іосифъ, 35) Герасимовичъ Александръ, 36) Ковальскій Евгений, 37) Д-ръ Яновскій Альфредъ, 38) Рожанковскій Лонгинъ, 39) Д-ръ Король Михайль, 40) Киркира Симеонъ, 41) Савчинскій Теофилъ, 42) Бережницкій Теофилъ, 43) Чабанъ Андрей, 44) Д-ръ Людкевичъ Даніиль, 45) Джулинскій Теофилъ, 46) Глянскій Димитрій, 47) Стотанчикъ Иванъ, 48) Меговичъ Орестъ, 49) Д-ръ Чипчаръ Димитрій, 50) Д-ръ Сушкевичъ Петръ, 51) Д-ръ Стебельскій Петръ, 52) Д-ръ Владиміръ Шараневичъ, 53) Мандычевскій Теофилъ, 54) Голынский Леонтинъ, 55) Танчукъ Димитрій, 56) Недведскій Юліанъ, 57) Левицкій Іосифъ, 58) Плешкевичъ Николай, 59) Ковшевичъ Владиміръ, 60) Волинскій Іосифъ, 61) Рудницкій Левъ.

Новыи члены выдѣломъ кооптуются и, на предложеніе того же выдѣла, принимаются въ общемъ собраніи членовъ Ставропигійскаго Института и въ тайномъ голосованіи.

Ново-принятый членъ приноситъ присягу въ руки сеніора, или одного изъ его заступниковъ.

# Старѣйшины (сеніоры)

## Института Ставропигійскаго съ 1773 по 1894 годъ.

Въ 1773—1780 былъ старѣйшиною Дзёковскій. По смерти его въ 1780 г. избраны старѣйшинами: Михаилъ Слонскій и Григорій Урановичъ.

Въ 1785 г. избраны старѣйшинами: Антоній Чапье на Погорцахъ Погорецкій и Яковъ Березинскій.

По подтвержденіи Братства императоромъ Іосифомъ II. 1786 г. подъ именемъ „Ставропигійскаго Института,“ начинаются вновь ежегодно порядочны выборы старѣйшинъ, т. е. сеніора и вице-сеніоровъ. И такъ:

Въ 1789 г. избраны старѣйшинами: Яковъ Березницкій и Іоаннъ Бачинскій, совѣтникъ магистрата львовскаго.

Въ 1790 г. Іоаннъ Бачинскій и Іоаннъ Мановарда.

Въ 1791 г. Іоаннъ Мановарда и Павелъ Урмовскій.

Въ 1792 г. Павелъ Урмовскій и Стефанъ Завалкевичъ.

Въ 1793 г. Стефанъ Завалкевичъ и Николай Литвиновичъ.

Въ 1794 г. Константинъ Погорецкій и Іоаннъ Зарицкій.

Въ 1795 г. Тѣ же самыи.

Въ 1796 г. Павелъ Урмовскій и Іоаннъ Зарицкій.

Въ 1797 г. Остались тѣ же самыи.

Въ 1798 г. Іоаннъ Зарицкій, адвокатъ краевый, и Іоаннъ Бачинскій.

Въ 1799 г. Избраны тѣ же самыи.

Въ 1800 г. Николай Литвиновичъ и Михаилъ Онишкевичъ.

Въ 1801 г. Іоаннъ Бачинскій и Іоаннъ Зарицкій.

Въ 1802 г. Подтверждены вновь тѣ же самыи.

Въ 1807—1808 г. Іоаннъ Бачинскій и Іоаннъ Бѣлорусскій.

Въ 1809—1810 г. Іоаннъ Бачинскій и Іоаннъ Зарицкій.

Въ 1811—1812 г. Іоаннъ Бачинскій и Александръ Ильясевичъ, совѣтникъ львовскаго магистрата.

Въ 1813 г. тѣ же подтверждены.

Въ 1814 г. Іоаннъ Бачинскій и Іоаннъ Зарицкій.

Въ 1815 г. тѣ же самыи.

Въ 1816 г. Іоаннъ Бачинскій и Александръ Ильясевичъ; по смерти Бачинскаго избраны вновь: Александръ Ильясевичъ и Іоаннъ Зарицкій.

Въ 1817 г. Александръ Ильясевичъ и Іоаннъ Зарицкій.

Въ 1818 г. Стефанъ Кульчицкій, совѣтникъ ц. к. апеляційнаго суда, и Александръ Ильясевичъ.



Въ 1819 г. Стефанъ Кульчицкій и Іоаннъ Сѣтницкій.

Въ 1820 г. Стефанъ Кульчицкій и Александръ Ильясевичъ.

Въ 1821 г. тѣ же самыя.

Въ 1822 г. Іоаннъ Зарицкій и Александръ Ильясевичъ.

Въ 1823 и 1824 г. Остались тѣ же самыя.

Въ 1825 г. Александръ Ильясевичъ и Іоаннъ Зарицкій; по смерти Ильясевича избранъ на его мѣсто Стефанъ Рогалья-Левицкій.

Въ 1826 г. І. Сѣтницкій; — вторымъ старѣйшиною остался прежній.

Въ 1827—1832 г. Стефанъ Рогалья-Левицкій, совѣтникъ ц. к. трибунала шляхетского, и Іоаннъ Сѣтницкій.

Въ 1833 г. Стефанъ Левицкій и Стефанъ Керичинскій, совѣтникъ львовского магистрата.

Въ 1834 г. Стефанъ Левицкій и графъ Владиславъ Ельскій, помѣщикъ.

Въ 1835 году Стефанъ Левицкій и Денисъ изъ Зубрицы Зубрицкій.

Въ 1836—1837 г. Стефанъ Левицкій и Іоаннъ Сѣтницкій.

Въ 1838—1845 г. тѣ же самыя.

Въ 1846—1849 г. Стефанъ Керичинскій и Іоаннъ Сасъ-Товарницкій, обыватель львовскій и помѣщикъ.

Въ 1850 г. Стефанъ Керичинскій, Іоаннъ Сасъ-Товарницкій и Левъ Сосновскій, директоръ помощ. уряд. высш. краевого суда.

Въ 1851 г. Левъ Сосновскій, Климентій Рачинскій, адвокатъ краевой и помѣщикъ, и Іоаннъ Товарницкій.

Въ 1852 г. Іоаннъ Товарницкій, Климентій Рачинскій и Кириллъ Вѣтковскій, адъюнктъ при ц. к. фискусу.

Въ 1853—1854 г. тѣ же самыя.

Въ 1855—1856 г. Іоаннъ Товарницкій, Климентій Рачинскій и Валерій Хоминскій.

Въ 1857—1859 г. тѣ же самыя.

Въ 1860 г. Іоаннъ Товарницкій и Михаилъ Лешковичъ-Бачинскій, адвокатъ краевой.

Въ 1861 г. Іоакимъ Хоминскій, ц. к. правительственный совѣтникъ, Іоаннъ Товарницкій и Михаилъ Бачинскій.

Въ 1862 г. Іоакимъ Хоминскій, Юліанъ Лавровскій, Іоаннъ Товарницкій и Михаилъ Бачинскій.

Въ 1863 г. Іоакимъ Хоминскій, Юліанъ Лавровскій, Іоаннъ Товарницкій и Михаилъ Бачинскій.

Въ 1864 г. Іоакимъ Хоминскій и д-ръ Емилій Лопушанскій.

Въ 1765 г. Іоакимъ Хоминскій и д-ръ Емилій Лопушанскій.

Въ 1866 г. Іоакимъ Хоминскій и д-ръ Емилій Лопушанскій.

Въ 1867 г. Константинъ Кмицкевичъ, сов. апеляційный во Львовѣ, Клим. Меруновичъ и сов. Вас. Ковальскій.

Въ 1868 г. Константинъ Кмицкевичъ, Андрей Шушкевичъ и сов. Василій Ковальскій.

Въ 1869 г. сов. Константинъ Кмицкевичъ и Василій Ковальскій.

Въ 1870 г. Константинъ Кмицкевичъ и Василій Ковальскій.

Въ 1871 г. сов. Василій Ковальскій, сов. Іоаннъ Литынский и сов. Д-ръ Амвросій Яновскій.

Въ 1872 г. Василій Ковальскій, сов. Іоаннъ Литынский и сов. Д-ръ Амвросій Яновскій.

Въ 1873 г. Василій Ковальскій, Д-ръ Амвросій Яновскій и Іоаннъ Литынский.

Въ 1874 и 1875 гг. Василій Ковальскій, Сильвестръ Гавришкевичъ и Яковъ Савчинскій.

Отъ 1876 до 1882 г. включно: Василій Ковальскій, сов. Романъ Децыкевичъ и Сильв. Гавришкевичъ.

Въ 1883 г. Вас. Ковальскій, Д-ръ Исидоръ Шараневичъ и сов. Емилій Лопушанскій.

Отъ 1884 до 1886 года включно: Д-ръ Исидоръ Шараневичъ, Михаилъ Полянскій и Д-ръ Иванъ Добрянскій.

Отъ 1887 до 1889 г. включно: Д-ръ Исидоръ Шараневичъ, Михаилъ Полянскій и сов. Теофилъ Бережницкій.

Отъ 1889 до 1892 г. включно: Д-ръ Исидоръ Шараневичъ, Михаилъ Полянскій и сов. Теофилъ Савчинскій.

Отъ 1892 до 1893 года включно: Д-ръ Исидоръ Шараневичъ, профессоръ Михаилъ Полянскій и сов. Теофилъ Бережницкій.

Отъ 1893 до 1894 включно — тѣ же.

\*

\*

Порядокъ при выборахъ. 1) Члены собираются по литургіи въ салѣ засѣданій. — 2) Всѣ вписуютъ свои имена въ „Протоколъ засѣданій.“ — 3) По открытіи сеніоромъ засѣданія поютъ всѣ трикратно „Христосъ воскресъ изъ мертвыхъ.“ — 4) Слѣдуетъ отчетъ сеніора (или его заступника) о дѣятельности Института за мин. годъ. — 5) Послѣ того является приходникъ въ епитрахиль, съ бурсою, поя съ нею „Плотію уснувъ,“ „Ангель вопіаше,“ „Свѣтися“ и „Христосъ воскресъ,“ роздаетъ членамъ „артосъ“ при цѣлованіи креста и выходитъ. — 6) Выборъ сеніора подѣ предсѣд. найстаршего вѣкомъ члена. — 7) Выборъ, подѣ предсѣд. нового сеніора, 2-хъ мѣстосеніоровъ, управл. совѣта и контрольной комисіи. — Закрытіе собранія словомъ сеніора. (Того порядка держится Ставропігій уже выше 300 лѣтъ.)

\*

\*

\*

Засѣданія управляющаго вѣдѣла, или общія собранія членовъ Ставропігійскаго Института, происходятъ каждой среды вечеромъ, въ 7 часовъ, — съ изъятіемъ, если въ среду приходится торжественный праздникъ.

Годичное общее собраніе происходитъ всегда въ Оомину Недѣлю. (Кромѣ того бывають частыя общія собранія по важнымъ институтскимъ дѣламъ.)

# Николай Крассовскій.

(Миколай Красувскій.)



узь, которого подобизна помѣщена на челѣ сегорочно-го „Временника Ставропигійскаго Института,“ подписывался русскими буквами „Миколай Красувскій,“ а латинскими или польскими „Mikołaj Krassowski.“ Подобизна та снята изъ портрета, намалѣваннаго на блясѣ, прибитой къ домовинѣ (трумнѣ) покойнаго отъ стороны головы, которая съ прахомъ его умѣщена была въ каменномъ гробовцѣ подъ „бабинцемъ“ или притворомъ Ставропигійской церкви Успенія пресв. Дѣвы во Львовѣ, где въ минувшихъ вѣкахъ за-служенныи около блага Ставропигійскаго Братства члены съ родинами по смерти похоронялись. Съ концемъ тамъ-того столѣтія (такъ въ лѣтахъ 1780—1790) трумны тѣ, вразъ съ тѣльными останками, вынесено изъ той подцерковной гробницы и свезено въ подземный погребы (ямы) костела св. Лазаря во Львовѣ, где и съ другихъ городскихъ гробницъ тѣла умершихъ поскладано. Братство Ставропигійское сняло тогда бляшанныи портреты изъ домовинъ своихъ покойниковъ, между ними и портретъ нашего Николая Крассовскаго, и умѣстило ихъ на вѣчную памятку въ салѣ своихъ засѣданій, которой стѣны они по нынѣшній день украшаютъ.

Гербъ Николая Крассовскаго, на томъ портретѣ умѣщенный, представляетъ „Іелиту“ по правой, и гербъ „Шреняву,“ съ крестомъ въ подковѣ, по лѣвой сторонѣ гербового щита. Дѣйствительно, родины шляхетскіи Крассовскихъ въ Польшѣ гербомъ „Шренява“ печатались.\*) Гербъ „Шренява“ кажется намъ быти гербомъ отца, а гербъ „Іелита“ гербомъ матери нашего Николая Крассовскаго (или Красувскаго).— Предокъ Николая звался Несторъ. Одинъ изъ сыновъ того же звался Стефанъ Несторовичъ. Жена Стефана звалась Софія. То были родичи Николая. Стефанъ Несторовичъ былъ нобилитованъ Крассовскимъ, т. е. въ почетъ шляхты польской того имени принять, по запискамъ книги „Анемнизисъ,“ т. е. „Помянника“ членовъ Ставропигійскаго Братства г. 1676, и умеръ, по свидѣтельству той самой книги, г. 1686 мѣсяца іюля 29 дня. При имени Софіи, жены Стефана, замѣчено, що она преставилась 1696 г. мѣсяца октобрія 18 дня.

Николай Крассовскій родился 1644 г., отже два лѣта передъ смертію славнаго митрополита кіевскаго, Петра Могилы, а три лѣта передъ возстаніемъ Богдана Хмельницкаго, гетмана войскъ запорожскихъ, противъ польской рѣчи-посполитой. Женою Николая Красов-

\*) Родины Крассовскихъ въ Польшѣ имѣли гербы — одни: „Шренява,“ а другіи „Слѣповронъ,“ „Рогаля,“ „Ястрембецъ“ и „Новина“ (Красувскіи).

ского была Анастасія Лавришевна. — Анастасія, по смерти мужа (Николай Красовскій померъ г. 1697, мѣсяца Декабрія, 30 дня), вступила въ монастырь кіево-печерскій св. Василя Великого, принявши сей монашескій Чинъ. Въ книгу „Анемнзисъ“ вписаны при родинѣ Красовскихъ по Николаѣ имена, якобы дѣтей или потомковъ Николая и Анастасіи Красовскихъ: Татіанна, Іерей Дамаскинъ, Пареній, Матоей и Екатерина.

Времена отъ г. 1648 до 1686 были дуже прикрыи для русскихъ земель. — Была то эпоха военная. Три разы въ продолженіи того времени престольный городъ Галицкой Руси Львовъ былъ стѣсненъ облогами. Разъ облагали его козацкіи войска подъ Богданомъ Хмельницкимъ, въ союзѣ съ крымскими Татарами, г. 1648, — другій разъ въ союзѣ съ російскими войсками г. 1653, — а третій разъ облагали той же городъ Турки г. 1672, по взятіи Каменца Подольского. Тогда-то пушечною стрѣльбою Турковъ ушкожены были многіи оказали зданія города Львова, а между ними ушкожена была и вежа при Ставропигійской церкви (построена въ лѣтахъ отъ 1572—1578 заходами и накладомъ львовского купца Корнякта.) Но и по годѣ 1672, а именно и по заключеніи буцацкаго договора Польши съ Турками, (г. 1673), не было покою. Турки, усадовившись въ Каменцѣ Подольскомъ, не переставали рокъ-рочно нападати загонами на земли рускіи. Торговля жителей Львова вслѣдствіе того дуже терпѣла, мѣщане города Львова убожѣли, убожѣло и терпѣло черезъ то и львовское Ставропигійское Братство, котораго члены переважно къ купеческому сословію принадлежали.

Два старѣйшины Ставропигійскаго Братства, именно Стефанъ Лавришевичъ (навѣрно былъ онъ тестемъ нашего Николая) и Петръ Афендикъ, находились въ характерѣ закладниковъ, за неоплаченный г. 1672 изъ города Львова окупъ, въ Каменцѣ Подольскомъ, въ рукахъ Турковъ, и доперва по 8-и лѣтахъ вернулись во Львовъ. Многіи члены Братства изъ Львова повыѣздили. Свѣчайни, на Өомину Недѣлю предписанныи элекціи, или выборы старѣйшинъ, не отбывались. Также не были складаны счеты изъ годишнаго дѣловодства, словомъ: наступилъ былъ великій застой въ жизни Ставропигійскаго Братства.

Доперва по переломѣ, явій досвѣдчилъ ходъ турецко-австрійской войны г. 1683 подъ Вѣднемъ, настало лучшее время и тогда-то Провидѣніе Божье ниспослало и для здѣшней Руси мужей, которые выкорыстали первую догодную хвилю для загоненья ранъ, заданныхъ злополучіемъ времени рускому обществу, а спеціально Ставропигійскому Братству. На дни 11 апрѣля (старого стиля) 1686 года собрались по многихъ лѣтахъ сновъ члены Ставропигійскаго Братства и приступили къ элекціи своихъ старѣйшинъ.

Списано братскій маетокъ, управильнено дѣловодство, заложено Плянтаційную книгу (*Liber plantationis*), въ которую всѣ важнѣйшіи дѣйствія и почины Ставропигійскаго Братства записывались.



То было дѣло Николая Крассовского, который, полный энергии, розума и доброй воли, имѣючи къ тому належитое образованіе и развѣтвленныя родинныя связи, будучи, кромѣ того, богатымъ мѣшаниномъ, — не стануль въправдѣ отъ разу на челѣ Братства, — бо достоинства старѣйшинъ члены старшіи отъ него вѣкомъ занимали, но стоялъ на второрядномъ становищѣ — „братского писаря“, и совершалъ важное дѣло упорядкованья справъ Ставропигійскихъ.

Отъ сей поры выбирали годично въ Оомину Недѣлю четырехъ старѣйшинъ и четырехъ асесоровъ. Выборъ принадлежалъ рокъ-рочно на тѣхъ самыхъ мужей. Если который изъ старѣйшинъ померъ, то асесоры поступали въ сеньоры, или бывало и такъ, що мѣстца опорожненныя при новой элекціи членами изъ гremiumъ Братства дополнялись. Такъ г. 1690 избраны были сеніорами: Стефанъ Лавришевичъ, Петръ Аендикъ, Георгій Папара и Григорій Руссіановичъ. Дотеперѣшніи сеньоры, Іоаннъ Мазараки и Василій Кореновичъ, померли передъ элекціею, по крайней мѣрѣ имена ихъ между подписующимися въ „Плантаціонной книзѣ“ при важѣйшихъ дѣйствіяхъ Братства, уже больше не находятся. Только Николай Крассовскій рокъ по роцѣ отъ г. 1686 до 1691 включно избираемъ бывалъ писаремъ Братства — а понеже писарскіи обовязки при убольшенныхъ агендахъ чѣмъ разъ больше ставались затруднительными, додано нашему Николаю еще, при элекціи г. 1690, субститута, въ лицѣ Петра Симеоновича.

Помимо подрядного становища, якое занималъ Николай въ почетѣ братского управленія, повага его, вслѣдствіе его ревности, съ года на годъ подносила до той степени, що при элекціи, отбывшейся 7 апрѣля г. 1692, избрано Николая сеньоромъ въ томъ порядку, що первымъ сеніоромъ избрано Григорія Папару, вторымъ Григорія Руссіановича, третьимъ Николая Крассовского, а четвертымъ Николая Мигалевича. Асессорами избрано тогда Якова Лавришевича, Кипріана Кисельницкого, Стефана Ляшковского и Петра Семьяновича (или, якъ онъ прежде писался, Симеоновича). Писаремъ братскимъ сталъ Георгій Кореновичъ. По совершеніи элекціи, означено каждому изъ сеньоровъ и асесоровъ припадающіи на каждаго изъ нихъ агенды, при чемъ постановлено было въ принципѣ, чтобы каждый своего круга дѣйствій точно перестерегалъ и одинъ сеньоръ въ дѣловодство другого сеньора самовольно не вмѣшивался. Отъ часу до часу сходились старѣйшины, асесоры и прочіи члены Братства на общую нараду. Всѣ важѣйшіи sprawy имѣли на той гremiumальной нарадѣ улажаться. До тѣхъ справъ, резервованныхъ для всеобщей сессіи, належала тоже справа выжичанья братскихъ грошей за провизіею нуждающимся членамъ. Функціи, касающіися финансовою господарства братского, опредѣлено Николаю Крассовскому. Видно, що онъ сдѣлался наибольше вліятельнымъ лицомъ, на которомъ, — хотя онъ былъ значительно шо-до лѣтъ молодымъ отъ своихъ двоухъ товаришей, — полное довѣріе Братства почивало. Именно

отдано Николаю Крассовскому, яко „брату касному“ (т. е. касіеру), поступившему въ ту должность вмѣсто умершаго Стефана Лавришевича, елючи отъ „скарбца“ до издаванія церковныхъ книгъ, которыми-то елючи отъ г. 1686 отдаваны были обыкновенно первому сеньору. Николай Крассовскій имѣлъ отъ сихъ поръ ведля новой инструкціи отъ члена, продающаго изданныи церк. книги, отбирати що-мѣсяца выплывающіи за продажу гроши. Изъ тѣхъ грошей имѣлъ онъ выдавати на потребности и экспенсы „сосудохранителю,“ шафарю и друкарю а по истеченіи каждой четвертой части року — ренту, которая бы показала, до скарбца вносити и счета изъ продажи книгъ церковныхъ Братству на сессіи предладати.

На той годичной элекціи, на которой нашъ Николай избранъ былъ третьимъ сеніоромъ, избрано еще, кромѣ старѣйшинъ, ассесоровъ и братскаго писаря, ажъ пять изъ среди гремяльной братіи и старшинъ, именно: Николая Мигалевича, Юрія Корендовича, Стефана Ляшковскаго, Юрія Драгновича и Іоанна Котенѣго яко депутатовъ „на ратушъ,“ въ цѣли перестереганья тамъ-же церковныхъ правъ рускаго народа. Замѣчательная инструкция для тѣхъ депутатовъ написана въ „Плантаційную книгу“ тѣми словами: *Ci JMM. P. P. Bracia do spraw cerkiewnych, którekolwiekby contra Nationem et convulsionem Jurium były stanowione i intymowane (na Ratuszu), attendencyę i wszelką pilność i dozor mieć powinni i naszych P. P. Braci informować i relacye czynić, tak jednak, żeby żadnej sprawy nie attentowali i w nic się nie wdawali aż za konsensem wszystkich Braci.*“ Были депутаты уже къ тому и прежде избираемы, — но не въ такомъ числѣ и не съ такою, точно опредѣленною инструкціею. Словомъ, процедура цѣлого дѣловодства, братской господайки и надзорованья осталась за вливомъ нашего Николая смѣнена, надзоръ надъ духовенствомъ, школою и печатнею перейшолъ на гремію, въ которой наибольше вліятельный голосъ имѣлъ Николай Крассовскій, а вся финансовая сторона братскаго господарства сосредоточалась въ рукахъ его. Онъ сталъ отъ сей поры душою цѣлого Братства и головнымъ моторомъ и исполнителемъ спасительныхъ рѣшеній того же. Отъ сего времени и энергія Братства возрастаетъ и счета ведутся съ великою точностію, а маютокъ Братства умножается.

Важнымъ дѣломъ Братства было: въ эпоцѣ большого вліянія сеньора Крассовскаго, котораго отъ г. 1692 що-року избираемо тѣмъ самымъ сеньоромъ, возсозданіе спустошенной при облозѣ Львова г. 1672 вежи Корняктовой. Предпріятіе репараціи той вежи рѣшено было на братской сессіи, отбывшейся 17 мая 1695, а послѣ на сессіи дня 27 септембрія 1695 рѣшена была отправа поминального богослуженія за блаженный упокой строителя ея, Корнякта.\*) Г. 1697

\*) Вежа была отреставрована въ той формѣ, якою до нынѣшняго дня красуется. Съ того времени походятъ четыре пирамидки при вежовомъ куполѣ бо хотя она г. 1779 вслѣдствіе удара громового сгорѣла, то ею снова г. 1792 на тотъ самъ ладъ возсоздано.

въ Септембрѣ закупило Братство каменицу за 6000 золотыхъ отъ Стефана Ляшковского, а то въ цѣли розширенья цминтаря коло Ставропигійской церкви, на которомъ члены Братства похоронялись и который прото „братскимъ кладбищемъ“ назывался.

Посередѣ заходовъ около тѣхъ и многихъ другихъ рѣшеній Братства и при исполненіи тѣхъ же, постигла нечаянно смерть въ самомъ еще мужескомъ вѣку, ибо на 53 году жизни\*) — нашего заслужившаго старѣйшину, Николая Крассовского. Оставилъ онъ братскую кассу въ найточнѣйшемъ порядку, а обчисленіе, которое отъ имени усопшаго сложилъ его молодшій братъ Андрей на всеобщей сессіи, отбывшейся на дни 28 Января 1698 г., отже почти мѣсяцъ по его смерти, выказало, що доходъ до кассы братской, которая находилась въ рукахъ Николая Крассовского, выносилъ 1697 года 30,569 зол. 28 грошей, а выдатеи 29,617 золотыхъ, про то, по оттрученіи выдатковъ отъ доходовъ, осталось, 952 зол. 28 грош. готовыми грошми, которые на пожитокъ Братству въ сессійной шафѣ по смерти бл. п. Николая точно найдено и зарегистрировано.

Николай Крассовскій заслужилъ много при реорганизаціи Братства; онъ тоже упростилъ братское дѣловодство и ввелъ точную контролю счетовъ; онъ убольшилъ своими заходами доходы Братства, старался о введеніе руского языка (побочъ закоренившого польского) въ протоколахъ Братства, подписующихъ первый разъ на элекціи, отбывшейся 19 мая 1690 г., по руски: „Миколай Красувскій,“ а съ нимъ подписался по руски и его субститутъ: „Петро Симеоновичъ,“ — и рускіи подписи ставались теперь частѣйшими побочъ греческихъ, бо и многи Греки за сеньората Николая въ Братство вступали и собственноручно греческимъ языкомъ и почеркомъ на элекціяхъ подписывались.

Николай Крассовскій или Красувскій старался также о украшеніе церкви и лѣноту церковную. За его сеньората поставленъ былъ престолъ искусственного издѣлія въ порожней каменной фаціатѣ каплицы Баллабановской\*\*), при церкви Успенской находящейся. Онъ былъ ревнний, дѣятельный человекъ, при томъ умный, благородный, всею душею благу Ставропигійскаго Братства преданный, и его память прото, по 200 лѣтахъ его незабвенной дѣятельности, мы здѣсь ублажаемъ словами псалмопѣвца: „Въ память вѣчную будетъ праведнигъ, — отъ слуха зла не убоится....“

\*) Подъ гербомъ при портретѣ умѣщена надпись: Etatis suae 53. Miejsiaca Decem. die 30. По обомъ сторонамъ герба розложены буквы М. К. и низше Н. К. Подъ сподомъ гербу умѣщенъ г 1698. Въ книзѣ плянтиційной подписалъ Н. Крассовскій ухвалу подѣ даемъ 25 септ. 1697 взглядно высылки депутатовъ братства на близко припадающій актъ коронаціи ново избранного короля Августа II, — а подѣ днемъ: 28 января 1698 выразно читается: Po zejściu z tego świata J.M.P. Mikołaja Krassowskiego stało porachowanie...“ Зѣ того слѣдуетъ, що Н. Крассовскій умеръ 30 декембр. 1697 старого стилиа, который день былъ уже днемъ г. 1698 нов ст. зѣ чего вышло ошибочне число на блясъ подѣ гербомъ 1698, мѣсто 1697.

\*\*) Рѣшеніе въ той справѣ повзято было на сессіи съ дня 13 августа 1696 года.

*Писано во Львовѣ, въ день св. Пантелеймона, 1893.*

*И. Шараневичъ.*



## Важнѣйшіи давныи тестаментарныи легаты (фундаційныи записи послѣдней воли) Ставропигійскаго Братства (теперь Института).

Не меньше якъ о просвѣщеніе черезъ основанье школы и типографіи, дбали давныи члены Ставропигійскаго Братства минувшихъ столѣтій о помноженъе маетки своихъ институцій (якъ: церковь, гостинница, школа, шпиталь и пр.). Были то люди, которые трудомъ и ошадностію приходили до имѣнія значнѣйшаго и тое-же въ случаѣ смерти цѣлое, или якую часть того-же, Братству, котораго были членами, леговали. Маетоу легованныи звичайно братьями вижчалися и снова трудомъ и ошадностію въ пользу Братства побольшался. Такимъ способомъ пришло львовское Ставропиг. Братство до значнаго имѣнія, которое до нынѣшнихъ временъ (розумѣется, подъ смѣнными титулами) заховалось и на нынѣшнюю генерацію перешло, посередъ великихъ политическихъ потрясеній, уничтожившихъ державу польскую, за которой существованья, Братство Ставроп. львовское повстало, именно тогда, коли еще та держава отъ моря до моря повелѣвала. На трудъ давныхъ братьевъ Ставропигіи имѣніе и средства нынѣшняго Ставропигійскаго Института опираются (до того бо достоинства было давное братство церковно-народное декретами австрійскихъ цѣсарей Іосифа II (съ р. 1788) и Леопольда II поднесено, и члены его старѣйшими и отцами галицко-русского народа названы). Достойны отже тѣ мужи, которые своими записями основу до нынѣшняго Ставропигійскаго Института положили, щобы ихъ память отъ рода въ родъ жила. Впрочемъ теперѣшняго Ставропигійскаго Института маетоу въ новѣйшее время умноженъ щедрою предсмертною записью бл. п. адвоката Турянского стипендійнымъ фондомъ Каролины Глинецкой, стипендійнымъ фондомъ имени Григорія Яхимовича, желѣзнымъ фондомъ для вспомогаганья бѣдной учащейся молодежи и пр. и пр. Выхлопоталъ былъ Институтъ (за сеніора Хоминскаго) у правительстла привилей наклада учебниковъ для школъ низшихъ народныхъ и тѣмъ дѣломъ посередню занятія своей печатни и книгарни убольшилъ. (Привилей кончился съ концемъ г. 1892.) Вправдѣ, усталъ шпиталь при монастырѣ св. Онуфрія, а того шпиталю фондуши (декретомъ прав. съ г. 1789) до заклада убогихъ во Львовѣ присоединено, — впрочемъ и отлученъ монастырь св. Онуфрія отъ Ставропигіи, угодою съ г. 1762, а черное духовенство (монахи), которое совершало обряды при Успенской церкви, уже г. 1754 бѣлому духовенству уступило. Ставропигія потеряла право засѣданія на судахъ епископскихъ, которое право Братъя за еп. Гед-и она Балабана и его наслѣдниковъ, за временъ православія, исполняли; впрочемъ тѣ суды теперь лишь на духовенство ограничл.



лись. Не исполняетъ Ставропігія днесъ права участія при выборѣ епископа Львовскаго, бо и такъ уже сферы вліятельныи на предложенія Ставропігіи не внимали бы, однакожь еще всегда Ст. Институтъ есть многоважнымъ двигателемъ русско-народной жизни на Галицкой Руси; онъ сосредоточаетъ въ своемъ нѣдрѣ мірскую рускую интеллигенцію города Львова, — завѣдуетъ маеткомъ, днесъ значительнымъ, утримуеть школу, днесъ уже лишь яко пропитательный институтъ (бурсу) для бѣдной русской молодежи и яко школу ритуальную, и его питомцы публичныи школы посѣщаютъ, есть посѣдатеми домовъ въ Львовѣ, печати, книгарни, мае право презентаціи своего пароха и выконуе тое же, а много поприща мѣститъ въ себѣ для молодшихъ силъ, которыи, загрѣты патріотическимъ чувствомъ, мали бы охоту и волю, по образцу отцевъ своихъ минувшихъ столѣтій, щирою працею и заботливостію уже днесъ такъ грошми и записями, — якъ головою и перомъ общенародному дѣлу прислужитись.

Значи́йшіи тѣ записи суть слѣдующіи (въ хронологичномъ порядку):

1) Запись послѣдней воли Константина Корнякта съ р. 1603, 2000 зол. пол. на добрахъ Збоиска.

2) Запись Конашевича-Сагайдачнаго съ року 1630 (втягнена feria 4-ta ante festum B. V. Mariae 1680 — въ книги уряда рады Львовской) 2000 р. зол. пол.

3) Запись супруговъ Юрѣя и Ксеніи Поповичей на 600 зол. п. съ г. 1641, на домѣ, на предмѣстьи передъ брамою Краковскою стоявшемъ.

4) Запись Михаила Алогизого, греческаго купца и гражданина Львовскаго, зъ року 1645, — 800 зол. пол.

5) Запись Гавріила Лангиса и его супруги зъ р. 1655, на 1500 зол. пол.

6) Запись Пелагіи Лангисовой съ року 1661 богатаго крама, на Братство, съ тѣмъ опредѣленіемъ, щобы чинши съ того крама на лампу (вѣчно свѣдѣющую) для церкви были употреблены.

7) Запись Анны Теофиловичевой съ року 1666 на 1500 зол. пол., на каменицѣ Теофиловичевской.

8) Запись Васи́лія Грегоровича зъ р. 1668 на 80 зол. п.

9) Запись Васи́лія Леоновича зъ р. 1669 половины каменицы (Прокоповичевской) и богатаго крама въ той же каменицѣ.

10) Запись Іоанна Мазаракаго зъ р. 1670, на 2000 зол. пол., на каменицѣ Бѣлдачинской.

11) Запись Васи́лія Слѣски зъ р. 1672, на 1500 зол. пол.

- 12) Запись Іоанна Васильевича зъ р. 1674, на 1000 зол. пол.
- 13) Запись Стефана Лавришевича р. 1694, на 3700 зол. пол.
- 14) Запись Анны Красовской съ р. 1703, на 2000 зол. пол.
- 15) Запись Димитрія Даниловича зъ р. 1726, на 75 червонныхъ угорскихъ.

(1875)

И. Ш.

### Адресъ къ Ставропигійскому Институту.

Всѣ безъ различія письма и посылки по дѣламъ Института, или его бурсы, книгарни, типографіи, музея и пр., просимъ адресовати такъ: „Въ Ставропигійскій Институтъ во Львовѣ, улица Русская Н-ръ 3. I. поверхъ,“ или „Въ Сеніоратъ Ставропигійского Института во Львовѣ, улица Русская Н-ръ 3, I. поверхъ.“

Поправки. Въ поэзиі подъ заглавіемъ „Изъ галицкихъ нивъ,“ сторона 84 „Литературная часть,“ въ строцѣ 2-й изъ начала должно быти (вмѣсто Скитається) Скитаемся. — Въ той же поэзиі Ч. VI. строка 4-ая (вмѣсто „ступаль“) должно быти ступать. — Въ поэзиі подъ заглавіемъ „Вечеръ“ на сторонѣ 145 „Литературной части“ въ строцѣ первой должно быти (вмѣсто „Клонится, клонить“) Клонишся, клонишь, а въ строцѣ передпослѣдней (вмѣсто „сыны“) силы.

# ВЫКАЗЪ КАСОВОГО ОБОРОТА

## СТИПЕНДІЙНЫХЪ И ЗАПОМОГОВЫХЪ ФОНДОВЪ,

находящихся подъ управленіемъ

### Ставропигійскаго Института во Львовѣ,

за годъ 1892.

#### I. Фондъ им. бл. п. Каролины Глинецкой.

##### A) Стипендійный.

##### а) Приходы.

	Въ облига- ціяхъ	Умѣщено корыстно	Въ готовцѣ
1. Засобы изъ года 1891 . . . .	11.650	— —	301.82 $\frac{1}{2}$
2. Наросты отъ облигацій . . . .	—	— —	499.50
Итого . .	11.650	— —	801.32 $\frac{1}{2}$

##### б) Роеходы.

1. 4 академики побрали стипендій :			
Коцюба Модестъ . 105.— "			
Копыстанскій Зиновій 105.— "			
Винницкій Іоаннъ . 105.— "			
Гузаръ Евгеній . . 105.— "	—	— —	420.—
2. Въ цѣли оголошенья конкурса вы- дано . . . . .	—	— —	16.60
Остался засобъ на годъ 1893 . . . . .	11.650	— —	364,72 $\frac{1}{2}$

#### Б) На убранства для убогой молодежи.

##### а) Приходы.

1. Съ концемъ года 1892 . . . .	700	51.70	—.—
---------------------------------	-----	-------	-----

#### II. Фондъ стипендійный им. Мартина Прокоповича.

##### а) Приходы.

1. Засобъ изъ года 1891 . . . .	—	2.000.—	—
яко капиталъ, обезпеченный на домъ Ставропигійскаго Ин- ституча Н-рѣ 192.			
2. Отсотки отъ того капитала за г. 1892 . . . . .	—	—	100.—
Итого . .	—	2.000.—	100.—

## б) Расходы.

3. Стипендію за годъ 1892 побралъ Аполлонъ Съминовичъ, ученикъ гимназіальный въ Станиславовѣ	—	—	100.—
Засобъ на годъ 1893	—	2.000.—	—

### III. Фондъ запомогъ изъ складокъ для убогой учащейся молодежи русской.

## а) Приходы.

1. Засобъ изъ года 1891 . . . . .	300	7.110.93	—
2. Наросты отъ облигацій за годъ 1892 . . . . .	—	—	12.60
3. Отъ Института пожичка . . . . .	—	—	143.40
Итого . . . . .	300	7.110.93	156.—

## б) Расходы.

5. Роздѣлено межи 30 убогихъ уче- никовъ въ г. 1892 . . . . .	—	—	156.—
Остается засобъ на годъ 1893	300	7.110.93	—

### IV. Фондъ стипендійный

им. Григорія Яхимовича.

## а) Приходы.

1. Засобъ изъ года 1891 . . . . .	7.100	319.50	32.03 $\frac{1}{2}$
2. Наросты отъ облигацій, которые современно умѣщено на кни- жечку шадн. . . . .	—	331.80	—
Итого . . . . .	7.100	651.30	32.03 $\frac{1}{2}$
Остался засобъ на годъ 1892	7.100	651.30	32.03 $\frac{1}{2}$

### V. Фондъ стипендійный

им. Андрея и Тересіи Шушкевичей.

## а) Приходы.

1. Засобъ изъ года 1891 . . . . .	9.300	277.81	—
2. Отсотки отъ эффектовъ за годъ 1892 . . . . .	—	—	418.50
3. Книжечка шадничая изъ улоко- ванной готовки . . . . .	—	418.50	—
Итого . . . . .	9.300	696.31	418.50



## б) Расходы.

4. Готовки до корыстного умѣщенья	—	—	418.50
Остается засобъ на годъ 1893	9.300	696.31	—

## VI. Фондъ стипендіійный

имени Василия Зарицкого.

## а) Приходы.

1. Засобъ изъ года 1891 . . . . .	3.200	174.76	—
2. Наросты изъ книжечекъ щадни- чихъ . . . . .	—	144.—	—
Итого . . . . .	3.200	318.76	—

## б) Расходы.

Остается засобъ на годъ 1893	3.200	318.76	—
------------------------------	-------	--------	---

## VII. Фондъ заимогъ

для русскихъ буръ и обществъ

имени И. Е. Коссака.

## а) Приходы.

1. Засобъ изъ года 1891 . . . . .	—	4.523.40	20.20
2. Наросты за годъ 1892 . . . . .	—	—	125.45
Итого . . . . .	—	4.523.40	145.65

## б) Расходы.

1. Выплачено заимоги въ 1892 г.:			
а) Общ. „Школьная Помощь“ . . . . .	40.40	зр.	
б) Русск. буръ въ Ко- ломыѣ . . . . .	20.20	„	
в) Русск. буръ въ Сгниславовѣ . . . . .	20.20	„	
г) Рус. буръ въ Стрыѣ . . . . .	20.20	„	
д) „ „ Тернополѣ . . . . .	40.40	„	
Остался засобъ на годъ 1893	—	4.523.40	4.25

**VIII. Фондъ стипендіѣнный**  
**им. свв. Кирилла и Меѳодіа**  
 для русск. ремесленниковъ  
 собралъ крыл. **Θ. Павликовъ**).

**а) Приходы.**

1. Засобъ изъ года 1891 . . . . .	300.—	212.68	—
2. Наросты изъ года 1892 вложено въ щадницу . . . . .	—	18.27	—
Итого . . . . .	300.—	230.95	—

**б) Расходы.**

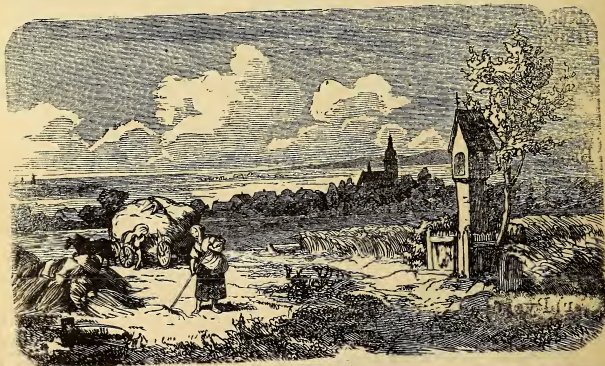
3. (Не введено еще въ житье.)			
Остался засобъ на годъ 1893	300.—	230.95	—

**IX. Фондъ**  
**Анастасіи изъ Мѣсковацкихъ Юрке-**  
**вичевой.**

Съ концемъ года 1892 . . . . .	1.600	271 25	40.—
--------------------------------	-------	--------	------

**X. Фондъ**  
**им. Давидовича.**

Съ концемъ года 1892 . . . . .	1.200	74.75	—
--------------------------------	-------	-------	---



## Объ асsekураціи и товариществѣ взаимныхъ обезпеченій „ДНѢСТЕРЪ.“

**Н**ѣтъ институціи, которая была бы лучшею мѣрою политическо-экономическаго развитія яко-го-то народа, какъ институція обезпеченій. То прекрасная и самая полезнѣйшая добыча цивилизаціи на экономическомъ полѣ. Черезъ обезпеченіе освобождается каждый гражданинъ отъ заботъ о свое и своей родинѣ имѣніе, заповѣняетъ себѣ найуспѣшнѣйше экономическую свободу, стаетъ независимый отъ случаевъ, самодѣльный, не нуждается въ чужой помощи и милостынѣ, а тѣмъ самымъ подноситъ свое гражданское достоинство. При помощи институціи обезпеченій можно устранили или по крайней мѣрѣ смодифицировати много недостатковъ и неправильностей въ отношеніяхъ теперѣшняго общественнаго строя, посредствомъ той институціи можно найуспѣшнѣйше зарадити чѣмъ разъ больше усилующемуся сѣбужнѣю масѣ народа.

То благотѣльное вліяніе институціи обезпеченій необходимо весьма для нашего русскаго бѣднаго народа, вынужденнаго матеріально черезъ элементарныя несчастія, черезъ собственную непорядность, свою легковѣрность и лихву.

По той причинѣ ширіи народолюбцы давно уже предпринимали мѣры, щобы основати собственное, русское, товарищество асsekураціи. Тѣ мѣры вѣнчались вконцѣ успѣхомъ въ прошедшемъ году, и на основаніи концессіи, одержанной отъ ц. к. Министерства дѣлъ внутреннихъ отъ 9 декабря 1891 г. до н-ра 22751, учреждено первое русское товарищество взаимныхъ обезпеченій „Днѣстеръ“ во Львовѣ.

Товарищество „Днѣстеръ“ имѣетъ на цѣли подати своимъ добровольно приступающимъ членамъ случайность къ обезпеченію своего имѣнія противъ всякихъ шкодъ отъ пожара. Дѣятельность Товарищества обмежается на разъ на обезпеченія противъ шкодъ огневыхъ, такъ

якъ въ томъ направленіи давалась найбільше чувствоватись необходимость такого общества, якъ доказують офіціальныи статистическіи данныи о пожарахъ въ нашомъ краѣ. На основаніи тѣхъ даныхъ пало жертвою пожара въ Галичинѣ въ трехъ годахъ (1887, 1888 и 1889) 25.077 домовъ стоимости на 13,823.000 зр. а. в., изъ тѣхъ обезпеченныхъ было только 8.608 зданій, за которыи общества обезпеченій возвратили шкodu въ высотѣ 4,463.000 зр., — а рeштa въ сумѣ 9,360.000 зр. яко необезпеченая, пропала безповоротно; значитъ: що въ нашомъ краѣ идетъ ежегодно въ пересѣчи марно съ дымомъ необезпеченного имѣнія на 3,120.000 зр. Та застрашающая цифра представляетъ главнымъ образомъ шкodu, которая дотыкаетъ наше селянство и маломѣщанство, бо образованныи версты, дворы, церкви, школы и жители большихъ городовъ почти всѣ асsekурованы. Потому главнымъ назначеніемъ товарищества „Днѣстеръ“ есть: обезпечивати имѣніе властителей меньшихъ посѣлостей и рукодѣльниковъ.

Въ статутѣ (§. 5) застережено однако товариществу „Днѣстеръ“ право основати такожъ въ отвѣтномъ времени обезпеченіе плодовъ земныхъ всякого рода противъ шкодъ гра до в ы х ъ.

Товарищество „Днѣстеръ“ основывается на принципѣ взаимности своихъ членовъ, — то значитъ: що каждый обезпечаящій свое имѣніе въ „Днѣстрѣ“, стается вслѣдствіе того членомъ товарищества и принимаетъ участіе въ управленіи товарищества, сверхъ того каждый членъ беретъ участіе въ зыскахъ и стратахъ товарищества. По оконченіи каждого года раскладываются кошта администраціи и квоты уплаченныи въ теченіи года за шкodu на всѣхъ членовъ товарищества, сорозмѣрно до обезпеченной каждымъ изъ нихъ вартости, — а надвышка дохода имѣетъ обертатись на учрежденіе резервного фѣнда, который есть властью членовъ, и на сплату основного фѣнда; а когда основной фѣндъ совершеннѣ сплатится, каждоразовая надвышка по дотованію резервного фѣнда (20%) будетъ возвращаема членамъ товарищества сорозмѣрно до сложенного премійного зачета (уплаченной преміи). Изъ того явствуется такожъ главное розличіе межѣ товариществами, основанными на взаимности, а товариществами акціонными. Въ тѣхъ послѣднихъ только властители акцій считаются членами товарищества; только они, а не обезпеченныи имѣють вліяніе на управленіе товарищества, и только акціонеры самы побирають зыскъ изъ надвышки доходовъ.

До открытія дѣятельности товариществъ, основанныхъ на взаимности, требуетъ у насъ законъ, такъ званный „Assecuranz-Regulativ“ отъ 18 августа 1880 г. (Вѣстникъ законовъ дер. ч. 110), щобѣ товарищество располагало фѣндомъ основнымъ въ высотѣ що наименьше 20.000 зр. для обезпеченій на жизнь, а для обезпеченій прочихъ категорій, соотвѣтно до обстоятельствъ, даже меньше. Товарищество „Днѣстеръ“ имѣетъ такіи основной фѣндъ въ сумѣ 50.000 зр., сложенный въ готовцѣ самыми Русинами-патріотами на 500 удѣловъ по 100 зр. Въ мѣру развитія и сросту товарищества упомянутый основной фѣндъ имѣетъ сплатиться, а до поры сплаты властители повысшихъ



удѣловъ имѣють побирати четвертую часть изъ надвышки доходовъ, яко процентъ отъ сложенныхъ грошей съ тѣмъ обмеженіемъ, що процентъ той не можетъ перевысшати 6%.

Сложивши повысшій основный фондъ, товарищество „Днѣстеръ“ уконституовалось на первомъ своемъ генеральномъ собраніи дня 29 июня 1892 г. и открыло свою дѣятельность дня 15 сентября 1892 г.

Изъ цѣлого края ширіи патріоты и просвѣщенные селяне радо повитали свое первое русское товарищество ассекураційное, а уже въ ноябрѣ 1892 г. найвысшіи достойники Галицкой Руси: Впреосв. Митрополитъ и Преосв. Епископы Епархій Перемышльской и Станиславовской въ своихъ офиціальныхъ органахъ препоручили горячо товарищество „Днѣстеръ“ Всеч. Духовенству и всѣмъ вѣрнымъ. Хотя первый годъ дѣятельности товарищества припалъ въ пору, когда строгая зима, плохая весна и страшенны слоты и наводненія въ лѣтѣ нанесли населенію нашего рольничого края много бѣдствій, хотя многіи наши церкви и громады, а такожъ и многіи частныи лица не могли еще приступити къ „Днѣстру“, такъ якъ передъ тѣмъ связались они на долшій протягъ лѣтъ въ другихъ не-своихъ обществахъ, — однако при помощи Божой числилъ „Днѣстеръ“ по день 15 сентября 1893 г. въ 50 повѣтахъ нашего края а въ 1295 мѣстностяхъ 6,515.042 обезпеченій на суму 9.053 зр. а.в. стоимости. Всѣхъ шкодъ до той поры было 33 и всѣ вмѣстѣ выносятъ только 14<sup>0</sup>/<sub>10</sub> отъ вносовъ премійныхъ. То будить надежду и даетъ поруку на хорошее развитіе сей вообще необходимой ин-ституции. Только не закладывати намъ бездѣльно рукъ; оставимъ затѣмъ всякую малодушность! Подъ окликомъ солидарности и взаимности возмѣмся всѣ до дѣла, а тогда собственными, хотя скромными силами, добудемъ себѣ въ недалекой будущности экономическую независимость и такое становище въ краѣ, якого требуетъ наша народная честь. Народъ нашъ великій и численный, но и главная подвалина того народа, селянинъ, упадаетъ матерьяльно. Причины матерьяльного упадка нашего народа розличныи; одною изъ главнѣйшихъ причинъ того считаются пожары, которыи въ Галичинѣ поглощаютъ ежегодно, якъ уже сказано, больше якъ на 3 миліоны зр. необезпеченного, по большой части селянского имѣнія. „Днѣстеръ“ можетъ сберечи то имѣніе передъ потерью, приходячи потерпѣвшимъ съ матерьяльною помощію, — затѣмъ обяза-тельностью каждого образованного человѣка, заботящегося о благодѣиіи народа, должно быти, поучивати меньше просвѣщенныхъ братьей о необходимости ассекураціи и заохочати ихъ при каждой случайности до обезпеченія своего имѣнія въ „Днѣстрѣ“. Когда бы всѣ русскіи церкви, всѣ русскіи громады и частныи лица обезпечились въ „Днѣстрѣ“, тогда то первое русское товарищество стало бы великаномъ, крѣпкимъ, могущественнымъ и, ставшисъ розсадникомъ прочихъ русскихъ необходимыхъ финансовыхъ и экономическихъ институцій, принесло бы безчисленныи благодѣянія всему нашему обществу. Пусть потому никто не отклоняется, пусть каждый пособствуетъ къ скрѣпленію сей институцій. „Днѣстеръ“ не дѣйствуетъ и не будетъ дѣйствовать въ пользу частныхъ

лицъ или партій, но для блага и для будущности всего русского народа.

Обезпеченіе довершается на основаніи внесенія или заявленія стороны, що хочет такіи то предметы на такое то время въ товариществѣ отъ убытка въ такой то стоимости обезпечити. Въ внесеніи слѣдуетъ означити предметъ обезпеченный, навести его стоимость и всѣ на опасность огня вліющіи обстоятельства. На пр. при зданіяхъ слѣдуетъ означити изъ якого матерьяла срубъ, изъ якого покрытие крыши, изъ якого коминъ; той послѣдній выведенный ли надъ крышу, или только подъ крышу, или совершенно нѣтъ комины; какое назначеніе зданія, какое его отдаленіе отъ сосѣднихъ зданій и т. п.; при движимостяхъ означити въ какомъ зданіи тѣ движимости находятся, и описать такъ само то зданіе, якъ выше; при збожу, такъ само означити мѣстце или зданіе, гдѣ оно находится и навести: буде ли и сколько во время обезпеченія збожа прибывать или убывать. Товарищество на основаніи того внесенія, когда признасть, що договоръ на обезпеченіе можетъ быти заключенный, выставляетъ грамоту обезпеченія, или такъ зовимую полису.

Обезпеченіе, если обезпечующій не ставитъ въ внесеніи другихъ условій, начинается отъ ближайшей полудневой години по надходѣ внесенія до Дирекціи.

Обезпеченія дѣлятся изъ взгляда на время, на какое заключаются, на постоянныи и временныи. Постоянное обезпеченіе переходитъ изъ года въ годъ, пока не будетъ откликано 3 мѣсяцы напередъ передъ истеченіемъ года; временное обезпеченіе заключается на извѣстный короткій срокъ. Обезпеченіе зданій можетъ быти только постоянное; обезпеченіе же движимостей можетъ быти или постоянное (годовое) или временное. Найкоротшее время, на которое принятіе временныхъ обезпеченій обмежается, есть 3 мѣсяцы; существующіи уже временныи обезпеченія можно однако продолжить такожъ на 1 мѣсяць.

Обезпеченный долженъ, чтобы обезпеченіе въ требуемомъ сроцѣ въ жизнь вошло, сложити припадающую за время обезпеченія належность, которая состоитъ изъ зачета на премію, — и при новыхъ обезпеченіяхъ изъ оплаты на резервный фондъ. Именно при каждомъ новомъ постоянномъ обезпеченіи имѣетъ членъ сложити на резервный фондъ суму, выносящую 30% премійного зачета, которую разкладывается правильно на теченіе 3 лѣтъ, по 10% ежегодно; при временныхъ обезпеченіяхъ платится всегда 5% отъ зачета яко вписовое, которое припадаетъ тоже въ пользу резервного фонда.

Зачетъ на премію въ товариществѣ „Дифтеръ“ зависимый отъ мѣстности, гдѣ находятся обезпеченныи предметы (въ городѣ, городку или селѣ), отъ матерьяла, изъ котораго зданіе построено, и отъ того: мѣстности ли въ зданіи, или близкомъ сосѣдствѣ какое опаснѣйшее предпринимательство, якъ на пр. кабакъ, кузня, торговля съ нафтою и т. п. Для обыкновенныхъ обезпеченій на селахъ оказываетъ премію слѣдующая табличка:

Предметъ	Отъ 100 зр. обезпеченной стоимости					
	срубъ мурованный			срубъ изъ дерева или глины		
	покрытѣ крыши			покрытѣ крыши		
	твердое (бляха, да- ховки)	гонты, дос- ки	солома, тро- стина	твердое	гонты	солома
	платится ежегодно крейцаровъ					
1. Церкви, школы и у- стройство въ тѣхъ зда- ніяхъ . . . . .	18	36	72	36	54	72
2. Зданія приходскіи и громадскіи, движимо- сти въ такихъ зданіяхъ и зданія хозяйствен- ныя при школахъ . .	22	54	84	54	64	84
3. Доми мешкальные съ мурованными комна- ми, или безъ коминновъ, движимости въ такихъ зданіяхъ и живын ин- вентари . . . . .	22	54	90	54	70	90—100
4. Хозяйственныя зданія вмѣстѣ съ мешкаль- ными домами . . . .	25	62	95	62	75	95—100
5. Доми съ гороженными комнатами (плетеными изъ прутья) . . . .	30	75	104	75	90	115

Повышая премійная стопа въ нѣкоторыхъ позиціяхъ можетъ быть немножко выше отъ тарифы, употребляемой нѣкоторыми позакраевыми ассекураційными обществами, оперующими въ нашемъ краѣ, — однако „Дифтеръ“ принялъ долготѣннымъ опытомъ испробованную Товари-

ществомъ взаимныхъ обезпеченій въ Краковѣ повышую стопу, а то по двумъ причинамъ: во-первыхъ, що „Дністеръ“ по своимъ статутамъ будетъ возвращати своимъ членамъ надвышку изъ доходовъ, чего не дѣлають позакраевыи общества, члены затѣмъ не потеряють на томъ ничего, — а во-вторыхъ, що послѣднихъ нѣсколько лѣтъ записались въ исторіи обезпеченій отъ огня во всѣхъ краяхъ Европы весьма численными и значительными пожарами, вслѣдствіе чого проявляется въ аскураційныхъ кружкахъ тенденція до повышенія стопы, а не до неосторожного обниженія; вотъ и „Дністеръ“ избралъ повышую премійную стопу для большой безопасности такъ товарищества, якъ и своихъ членовъ.

„Дністеръ“ поставилъ себѣ въ главную обязанность, и того крѣпко придерживается, чтобы убытки своихъ членовъ ликвидовати и выплачивати безотводно, ибо каждый земледѣлецъ въ такомъ несчастѣ нуждается въ якъ найскоршой помощи.

Упомянутый уже выше фондъ основной, который находится въ цѣлости улокованный въ пупилярныкъ цѣнныхъ эффектахъ, — дотеперѣшнее значительное число членовъ и роздѣлъ обезпеченой стоимости на великое число мѣстностей, — фондъ резервный, который творится соотвѣтно до постановленій статута и закона, — и опредѣленіе статута, що товарищество „Дністеръ“ обязано такъ долго, пока резервный фондъ не перевыснитъ суммы 100.000 зр., соотвѣтную часть ризикъ, перевышающихъ пересѣчную стоимость или мѣстно сконцентрированныхъ, контръ-асекуровати, — якъ такожъ договоры, заключенныи съ первыми контръ-асекураційными обществами, дають полную безопасность и поруку, що „Дністеръ“ можетъ обезпечивати и выплачивати даже найвысшіи суммы.

Первый администраційный годъ окончится дня 31 декабря 1893 г. и найблизшее генеральное собраніе имѣеть отбытись во Львовѣ, а то найпозднѣйше до дня 15 мая 1894 г. Въ генеральномъ собраніи имѣеть право брати участіе каждый членъ товарищества, который обезпечить свои зданія на суму 3000 зр.; а тѣ члены, которые на меньшіи суммы обезпечены, имѣють право избирати своего одного заступника на генеральное собраніе, если они разомъ въ громадѣ обезпечены на суму 6000 зр. На томъ собраніи будетъ предложенъ билансъ и счета за первый администраційный годъ. Пусть же всѣ сыны Матери-Руси доложатъ широко рукъ и трудовъ, чтобы той первый билансъ, той испытъ экономической зрѣлости нашего общества, выпалъ свѣтло, а Всевышній допоможетъ и поблагословитъ до счастливого развитія сей такъ важной и необходимой институціи. Дай Боже!

*Во Львовѣ, дня 21 сентября 1893.*

## ДИРЕКЦІЯ

Товарищества взаимныхъ обезпеченій „Дністеръ.“



# Сила и дѣйствіе единственно правдивого ангелского чудотворного бальзама

Исключено единственное мѣсто издѣлія и источника заказовъ

## Аптекаря А. Thierry in Pregrada, Крсація.



Найстаршее испытанное справедливое при томъ найдешевшее универсально-народно-домашнее цѣлительное средство противъ всѣхъ почти болѣзней, внутренне и внѣшно.

Тотъ бальзамъ служить внутренно и внѣшно. Онъ: 1) Недостижимо дѣйствующее средство цѣлительное при всѣхъ болѣзняхъ плуцъ и грудей, усмиряетъ кашель, и коитъ изверженія, устраняетъ кашель и лѣчитъ даже застарѣлыя терпнія. 2) Дѣйствуетъ прекрасно при воспаленіи горла и охриплости и пр. 3) Устраняетъ každую лихорадку совершенно. 4) Лѣчитъ скоро всѣ болѣзни легкихъ, желудка и кишокъ, особенно корчи желудка, кольки и рѣзы желудка. 5) Устраняетъ боль и лѣчитъ золоту жилу и геморойды. 6) Развѣдываетъ и очищаетъ кровь, чиститъ нырки, устраняетъ гипохондрию и меланхолю и скрѣпляетъ апетитъ и пищевареніе. Дѣйствуетъ хорошо при боли зубовъ, выкрошенныхъ зубахъ, испорченіи днаенъ и всѣхъ болѣзняхъ ушей. 8) Прехорощее средство противъ червей, глисть и эпилепсін или падающей болѣзни. 9) Служитъ внѣшно на всякія, раны, свѣжія и застарѣлыя, морщины, веснушки, розу, фистулы, бородавки, опеченія, отмороженія, различные высыпки, червонныя и шоретки руки, и пр. и пр., и устраняетъ боль головы, ревматизмъ, боль ушей и пр., о чемъ поучаетъ способъ употребленія. 10) Вообще есть такъ внѣшно якъ и внутренно небезсომѣнное, недостижимое средство домовое, весьма справедливое, дешевое и безвредное, и потому должно находитисъ въ каждой хатѣ яко первая помощь. Одинокая проба больше провѣритъ, чѣмъ то объявленіе. Подлинный есть лишь тогда, если каждая фляшечка осмотрена капеулкою серебрянною, на которой моя фирма Адольфъ Тьерри. Аптека, подъ Ангеломъ хранителемъ

въ Преградѣ, вытиснена находится, если каждая фляшечка красною этикеткою заосмотрена, обвинута „Указаніемъ“ съ тою самою маркою охоронною и тѣмъ текстомъ, якъ выше наведенъ. Всякій другій, въ якій нибудь иной способъ выдѣланный бальзамъ, а не заосмотренный всѣми выше наведенными этикетками, належитъ откидати, понеже всѣ тѣ наслѣдованія имѣютъ въ себѣ лишь заказанныя, драстично дѣлающія составныя части, якъ „алой“ и т. п. Поддѣльщиковъ и послѣдователей потягаю до строгой отвѣчательности, на основаніи закона о охоронительныхъ маркахъ, также розпродающихъ фальсификаты. Свидѣтельство знатоковъ выс. кор. Правительства краевого (Ч. 5782 В. 6108) на основаніи аналитичного изслѣдованія удостоверяетъ, що мой вырѣбъ не имѣетъ въ себѣ ніякихъ запрещенныхъ или вредныхъ здоровью составныхъ частей. Гдѣ нѣтъ еще склада моего бальзама, слѣдуетъ заказовати прямо, адресуя: До аптеки „подъ Ангеломъ Хранителемъ“ г-на А. Тьерри въ Преградѣ, коло Ротичъ-Зауербрунъ. Обвѣщеніе такъ краевыхъ, якъ и заграничныхъ аптекъ, въ которыхъ бальзамъ находится, слѣдуетъ що полъ года. Стоитъ съ оплатою почты въ Австро-Угорской монархіи: 12 малыхъ или 6 двойныхъ фляшокъ 4 короны; 60 малыхъ или 30 двойныхъ фляшокъ 12 коронъ 60 геллеровъ; съ оплатою до Босніи и

Герцеговины: 12 малыхъ или 6 двойныхъ флашкъ 5 коронъ, 60 малыхъ или 30 двойныхъ флашкъ 15 коронъ. Высылается лишь за надосланиемъ принадлежности, или послѣбраніемъ. Адольфъ Тьерри, аптекаръ въ Преградѣ, коло Рогитшъ-Заурбрунъ.

## Аграмскій Паралисiанъ

до вѣншіяго натиранья, дѣйствующій на гостецъ, ревматизмъ, рваніе членовъ тѣла, болѣзни кожныхъ, крижей и пр.; флашка 1 кор 60 геллеровъ.

Schutzengel-Apotheke



des A. THIERRY in  
PREGRADA

## Сила и дѣйствіе правдивой англійской масти.

Англійская чудесная мазь есть недостижимое средство, употребляемое при наитяжшихъ, даже престарѣлыхъ болѣзняхъ (поврежденіяхъ) страждущихъ людей съ наилучшими послѣдствіями, являющееся при лѣченью ранъ, яже и болѣе съ наилучшими послѣдствіями, состоятъ головно изъ соединенія чудесныхъ природныхъ силъ, содержащихся въ червонной розѣ „rosa centifolia“ и другихъ, хорошо извѣстныхъ субстанцій, за-для ихъ весьма полезныхъ цѣлительныхъ послѣдствій.

Англійская чудесная мазь употребляется: на болѣзнь груди или розъ. Вслѣдствіе неусмирения или затканія и т. д., повставшая роза на груди положицы, при чемъ молоко въ молочныхъ жилахъ задержуется и творятся боляки, вытѣчается основно черезъ приложеніе той англійской чудесной масти. Берется круглый кусникъ полотна или ремня (кожи), скроенного ведля груди и заосмотренного зубчиками, такъ, чтобы добре прилягалъ, вытиснается въ срединѣ дырочку, черезъ которую бородавка свободно можетъ перейти, и кладется тотъ кусникъ, посмарованный добре англійскою чудесною мастію, на грудь. Треба при томъ грудь горою обвязати. Если ствердненіе болячекъ не поступило такъ далеко, що наступило гноееніе молочныхъ костей, тогда устраняется пухлина и роза скоро и запааненіе счезаетъ въ нѣсколькихъ годахъ. Однако если гноееніе наступило и начала матерія выходити, то берется большій кусникъ полотна или кожи (ремня), посмарованный англійскою чудесною мастію, чтобы всѣ больныи и возможно дѣланныи болѣзнь части груди покрыти. Потомъ треба то що семь годинъ отновляти, понеже выплывающая матерія респускаетъ по части англійскую мазь; по нѣсколькихъ дняхъ гноееніе гонится. До выгоенія ранъ достаточно, мазь свѣжо прикладати шо 24 години. Грудь треба всегда высоко обвязати. На ту слабость западаютъ особенно положицы, для того есть пораднымъ, для избѣженія ужасныхъ болей и вредливыхъ впливовъ на прокормленіе дѣтей; положить англійскую чудесную мазь на грудь сейчасъ по породѣ, черезъ що избѣгается болѣзни. Появляющаяся въ первыхъ дняхъ фебра молочная переходить легко, жилы молочныи отворяются при натисненію корму, обструкція не наступаетъ, а мати можетъ брати дитину безъ боли до груди.

При перессанью бородавки лѣчить англійская чудесная мазь большое мѣстце скоро, однако треба грудь передъ приложеніемъ дитины всегда добре вычистити.

При всѣлякихъ задавненныхъ ушкоженьяхъ, отворенныхъ ранахъ на ногахъ или костяхъ, вѣдой сыпи, напухлыхъ ногахъ або костяхъ, употребленіе англійской чудесной масти совершенно лѣчить въ наибольшихъ случаяхъ.

При отлученіи дѣтей лѣчить англійская чудесная мазь дуже скоро повставшіи затвердненья вслѣдствіе затриманья отпыва молока, но требую эту мазь що 24 години перемѣняти

При ранахъ, повставшихъ черезъ скалѣченье, переколотье, перерубанье, сдуненье, перестрѣленье, нужно англійскую чудесную мазь по послѣдовавшему кровотечіи перемѣняти що 4 — 6 годинъ или и позднѣйше. Англійская чудесная мазь держитъ рану свѣжо и чисто, не допускаетъ твореньюся вредныхъ лѣченью, тононькихъ скрочокъ на верхней кожѣ (скрочкѣ) и лѣчитъ рану изънутри. Рана скорше не загоится, ажъ поки все хоробливый соки — или якіи чужіи тѣла, н. пр. куски стекла, трѣсокъ, пѣску и пр., не будутъ выняты. — Англійская чудесная мазь усуваетъ запаленье, черезъ охоложенье умиряетъ боли и есть отличнымъ средствомъ противъ запаленья, понеже содержитъ въ собѣ силу привертающую здоровье и свѣжость. При вебляжкахъ нарывахъ (прыщахъ) и наросляхъ, походящихъ вслѣдствіе гноенья или матеріи, на пр. при кровавыхъ нарывахъ, чиракахъ и т. д., устраняетъ англійская чудесная мазь скоро пухлину и усуваетъ запаленье; если уже послѣдовало материзованье, тогда лѣчатъ англійская чудесная мазь, если ею що 4 — 6 годинъ на рану положится.

При червахъ (глистахъ), ноготѣдахъ и всякихъ ранахъ прикладывается свѣжая англійская чудесная мазь рано и вечеръ и обвивается не сильно члена чистымъ полотномъ. Повставшее особенно болестное запаленье, поводующее гноенье на руцѣ, ногѣ або глубше въ тѣлѣ, скоро гонится.

При мѣхурахъ и покалѣченыхъ ногахъ устаетъ боль сейчасъ вслѣдствіе приложенія англійской, чудесной масти, раны гоятся въ колькохъ годинахъ и даже продолженіе марша не повзддержуетъ процесса лѣченья. Для туристовъ есть тая мазь необходима.

При ранахъ съ попаренья, чи тѣ раны походятъ изъ кипящей воды, оливы или огня, натирается англійскою мастію раненое мѣстце що - четыре години и обвивается цѣлое мѣстце добре ватю; позднѣйше выстарчить отновленье що 8—12 годинъ. Щобы можно растерти англійскую мазь тонко, треба ея передъ тѣмъ розогрѣти.

Если кто пробьетъ ногу или руку кусникомъ стекла, трѣски, тернѣемъ, и тотъ кусникъ лишится въ тѣлѣ, то вытягаетъ англійская чудесная мазь тое скоро изъ раны; раненное мѣстце не треба сильно обвивати.

При отмороженныхъ мѣстцахъ, которыхъ сейчасъ не лѣчилось належитъ съ початку, такъ, що морозъ снѣгомъ або зимною водою не збсталъ вытягненный, споводуетъ англійская чудесная мазь, перемѣненная що 12—24 годинъ, сейчасъ полегченье и доброе послѣдствіе.

Если больныи пролежалися, тогда натирается англійскою чудесною мастію, боли счезаютъ сейчасъ и скоро больное мѣстце лѣчится.

При пухлинахъ, чи на виѣ, чи во внутри, треба прикладати англійскую чудесную мазь на-ново що 12 годинъ, но чѣмъ таковыи скоро уступаютъ.

У дѣтей, которыхъ по щепленью оспы розличного рода высыпки, чираки, теченіе изъ ушей и т. д. терпять, нѣтъ иного лагоднѣйшого и полезнѣйшого средства; кладется на относительныхъ мѣстцахъ малыи кусники мягкой кожи, посмарованной англійскою чудесною мастію, черезъ що безъ боли нечисти соки выйдуть. Больное мѣстце гонится потомъ дуже скоро.

Англійская мазь производитъ тѣмъ отличнѣйшее дѣйствіе, чѣмъ старшею есть она!

Есть пораднымъ, то единственное средство презервативное всегда въ запасѣ держати дома.

Меньше якъ двѣ дозы не высылаются. Высылка отбывается исключительно только за присылкою грошей напередъ, или за послѣплатою. Два горшки стоятъ съ почтовою пересылкою, листомъ сопроводнымъ и съ опаковкою, 3 короны.



Численным свидетельства до распорядимости.

Предостерегаю передъ закупномъ фальсификатовъ безъ дѣйствія и прошу добре смотрѣти, чи на каждомъ горшочку повышая охоронная марка и фирма „**Schutzengel-Apotheke des A. Thierry in Pregrada**“ есть выпалена. Каждый горшочекъ мусить быти обвинутый въ такую карточку, на которой находится поданный способъ уживанья той масти, — такъ само, якъ то подано на охоронной марцѣ.

Фальшовниковъ и поддѣльщиковъ моей, единственно правдивой англійской чудесной масти, преслѣдую на основаніи охоронной марки строго; такъ само и тѣхъ, которые бы фальсификаты дальше продавали.

Единственное жерело получения есть:

„**die Schutzengel-Apotheke des Ad. Thierry in Pregrada bei Rohitsch-Sauerbrunn.**“

Головный складъ для посылокъ въ аптекаря: Л. Вертесъ въ Люгошъ; дальше въ Празѣ у гг. Макса Фанта, I. Фирета, А. Терша; Kaaden: Aut. Stanka. Stift Tepl F. Zembusch, Pardubitz: Th: Prenner, Moldauthein I. Grimm, Neu-Straschnitz I. Zimmerhakl, Grottau E. Brady, Fulnek Emil Minol, Mähr-Weisskirchen I. Kriegelstein, Mähr. Altstadt M. Hofmann. Hof E. Schroll. Wagstadt H. Schöning. — Prägerten Th. Stuhlik, Nemet Ezernia, G. Promiewicz, Temesvar R. Jahner, Homolitz S. Bradukan Hayd-Dorog S. Reizinger. O-Ker L. Sigmond. Agram: I. v. Pecsic und S. Mittelbach. Križevac: Ed. Suchomel, Esseg. G. David, Nasice I. Rosenfeld Apoth.

За знаменитость порученныхъ артикуловъ фирма совѣстно рѣшается.

Прошу попробовати истинную знаменитость

**5-лѣтнюю Брониславку**  
(**Коньякъ итальянскій**)

здорова, природна, крѣпка, чиста винна водка, заступаетъ совершенно коньякъ;

2 фляшки литровыя 2 зр. 50 кр., — франко, — упаковка не числится

**за 3 зр.**

3 фляшки великія знаменитого вина шампанского, франко упаковка

**за 1 зр. 25 кр.**

1 кл. 10 до 12 штукъ знаменитыхъ французскихъ мылъ тоалетныхъ: глицериновыхъ, базниковыхъ, резедовыхъ, пажетовыхъ и пр. посотроганныхъ запаховъ, и одинъ флаконъ перфумы бзовой или другой

высылаетъ

**М. МАКОВСКІЙ,**

18. Bez. Doeblingerstrasse Nr. 38 Seifen und Parfumerie-Niederlage „zur Französin“.



# Первый закладъ ритовничій и Фабрика стампилій каучуковыхъ, **М. В. ТАУБЕРА,**

во Львовѣ, ул. Сикстуская ч. 6.

основана съ 1881 году

ритуется на дорогахъ камняхъ гербы, монограммы и буквы по цѣнамъ вѣденскимъ. Металевыя печати до ляку и фарбы для урядовъ громад, парафій, школъ, библіотекъ, канцелярій адвокатскихъ, нотаріальныхъ и другихъ.

Съ каучука печати, шильды гравируемы и отливаны машинки до сухой и выпуклой печати.

Заказы изъ провинцій исполняются якъ найскорше, за послѣплатою.



## **МИХАИЛЬ ВАСИЛИЦА**

МАЙСТЕРЪ СТОЛЯРСКІЙ,

во Львовѣ, улица Шпитальная ч. 15,

порукаетъ свою

ново-устроенную и побольшенную  
РУКОДѢЛЬНЮ

❖ **вырбовъ столярскихъ.** ❖

Всякія вырбывы, заходящія при будовѣ, якоже всякого рода умѣблѣванья и гарнитуры до убирания салоновъ, выконуетъ якъ найгустовѣйше по найновѣйшимъ рисункамъ изъ доборовыхъ сухихъ матеріаловъ по дужке умѣренной цѣнѣ.

Поручаючи свою рукудѣльню ласкавымъ взглядамъ Вичт. Земляковъ, просить о чистейшихъ замовленія.

Пошукуютъ къ практицѣ нѣсколькихъ учениковъ изъ провинцій.

## **І. ВИХЕРА**

Фабрика, складъ машинъ рольничихъ и отливарня желѣза  
во Львовѣ, улица Городецкая ч. 47,

порукаетъ:

свои патентованныя найновшія молотальни, ручныя, перевозныя съ привидомъ, вытравлятели соломъ и апаратомъ до чистенья сѣнокъ, катры стали и перевозныя, новыя вѣячки, малыя, выжматели до сухого и зеленого солада, машинъ до рѣзанья бурконовъ, сѣячницъ, бороны, пошны, скаски до кавоной жмѣны и огнетушительныя, тракты, молотильныя пасыны и локомотивы изъ перестепенныхъ фабрикъ — по дешевымъ цѣнамъ и въ великомъ выборѣ. Честнымъ господамъ являюся даяти тощю на сыгату ратами.

Направы и уложованье машинъ исполняю весьма дешево. Чистейшихъ особенно до цѣныхъ машинъ, пауговъ и т. д., обдѣланныхъ доставляю П. Т. машинистамъ и фольварочнымъ рукудѣльнямъ по модаляхъ можеть, или по доставленымъ, по утврѣдному общисаенію.



# ТОРГОВЛЯ СТОЛОВОГО и ГОТОВОГО БѢЛЫЯ

для дамъ и мужчинъ

## ЮАННА РИДЛЯ

во Львовѣ, Маріяцкая площадь, Ч. 6.

поручаетъ

изъ первостепенныхъ фабрикъ Розенгарта и Раймана изъ Фрейвальдау  
издѣлія полотняныя, Венедикта же Шролля сына изъ Браунау издѣлія  
изъ баварянской матеріи

### ПО САМЫМЪ НИЗКИМЪ ЦѢНАМЪ.

- Полотно домашнее штука 23½ метра по зр. 7-50, 8-50, 10 11, 12, до 14.  
 " на пеленки мягкое 23½ метра по зр. 6, 7-50, 8-50, 11.  
 " румбургское 78 цм., въ ширину 23½ метра на 10 подштани-  
 ковъ по зр. 13-50, 16, 16, 17.  
 " румбургское 90 цм. шир. 23½ м. на 8 сорочокъ по зр. 14, 15,  
 17, 10, 22 и 25.  
 Беба ирландская 38 м., на 13 сороч. по зр. 22, 25, 28, 30, 35, 40 и выше.  
 " швейцарская 38 м. на 13 сорочокъ по зр. 30, 33, 36, 40, 45 и выше.  
 " румбургская 42 м. на 14 сорочокъ по зр. 28, 30, 31, 38, 43, 33,  
 50 до 90.  
 Полотно румбургское на простыни безъ шва, 55 и 75 цм. шир., на 6 до  
 7 простынъ по зр. 15-50, 18, 20, 24, 27, 30 и выше.  
 Гарнитуръ столового бѣлья на 6, 12, 18, и 24 лицъ отъ зр. 3-50, 5, 8,  
 10 до 60.  
 Обрусы отъ зр. 1-10 до зр. 15 безъ салфетокъ.  
 Серветокъ дюжинъ зр. 2-50, 3, 4, 5, 6 50 до 12.  
 " десеровыхъ съ френзлями дюж. зр. 1-60 до 6.  
 Гарнитуръ колоровый до кавы съ френзл. зр. 2, 3, 4, 5 и 10.  
 Полотенца (ręczniki) нитяныя, дюж. зр. 3-60, до 12 и выше.  
 Платки холстяныя дюж. зр. 2-40, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 10 и выше.  
 " съ цвѣтными галонами дюж. зр. 2-60, 3, 4, 4-80, 6,  
 7, 9, 11.  
 " багистовыя дюж. зр. 5, 6, 7, 12 до 36.  
 " для дѣтей одинъ 10, 15, 10 и 25 кр.  
 Дима т. з. Nusaren-Gradl, самая прочная матерія на подштаники, штука  
 20 метр. зр. 9-25.  
 Дымка, на дамское бѣлье, метръ 40 кр.  
 Дредихъ на либрею, гранать съ бѣлымъ, метръ 58 кр.  
 Шифоны и ширтинги на бѣлье, метръ 20, 22, 24, 27, 30 до 40 кр.  
 Шифонъ безъ шва на простыни метръ 62, 73, 92 кр.  
 Простыни готовые 210 цм. длин. по зр. 1-40 и 1-60  
 Стирки холстовыя, дюж. зр. 2-20, 3, 3-50 и 4.

- Сорочки мужескіи изъ англ. шифона, бѣлыи по зр. 1-50, 1-60, 1-80, 2, 2-25, 2-50 до 3, съ передами холстяными по зр. 3, и 3-50, изъ холста хорошаго по зр. 3, 3-50, 4, 4-50.
- Пелусорочки съ воротчиками праныи 50 кр.
- Сорочки мужескіи ночныи по зр. 1-65 и 2 зр., украшенныи по образу украинскихъ по зр. 2-40, 2-60, 3.
- Сорочки для мальчиковъ зр. 1-45 и 160.
- Подштанники мужескіи изъ матеріи „Calicot“ по зр. 1-10, 1-25, изъ самой лучшей димы по зр. 1-25, 1-40, 1-70, изъ холста румбургскаго по зр. 1-75, 2, 2-25.
- Сорочки дамскіи изъ ширтинга по зр. 1-25, вышиваныи 1-80, 2, 2-25, густо вышиваныи 2-60, 3, 3-50, изъ холста по 2-60, 3, 3-60, 4, до 5
- Сорочки дамскіи ночныи зр. 1-95, 2-20, 2-50 и 3-75.
- Майтки дамскіи изъ ширтинга 95 кр., съ украшеніемъ зр. 1-10, вышиваныи 1-75, съ вшивками 2, 2-25, 2-50, изъ бархана 1-75, 2, 2-30 до 3.
- Кафтаники дамскіи изъ хорошаго ширт. по зр. 1-35, лучшии вышиваныи по зр. 1-85, 2-20, 2-70 до 5, изъ бархана пикового 2-50 до 3-60,
- Сподницы дамскіи обыкновенныи зр. 1-25, 1-60, 2, 2-50, вышиваныи 3, 4 до 6, изъ бархана 1-75, 2, 2-60.
- Воротники мужескіи и дамскіи дюж. по зр. 2-40 и 2-80, для мальчиковъ по зр. 1-80 и 2-40.
- Манкеты мужеск. дюж. зр. 4 и 4-80, дамскіи и для дѣтей дюж. 3 и 3-60
- Шнуровки франц. самаго лучшаго покрою по зр. 2-80, 3-50, 4-25, 5-50 и 6.
- Шлярки и вставки вышиваны на холстѣ и ширт. метръ 20, 22, 25, 30, 40 и 50 кр.
- Сѣнники цвѣтныи по зр. 1-15, 1-35, 1-70, 2-30.
- Вена горская зѣ наилучшой баволняной пряжи т. з. Drath-Garr, найпрочѣйшій матеріалъ на всякаго рода бѣлизну, штука 23 м. долга (или 39 локтей) 88 цм. широка зр. 6-10, 6-75, 7-60, 8-15, 8-75, 9-40, на простирала безъ шва, штука 15 м. (на 6 или 7 простираль) 9-30, 10-50, 11, 12, 13, 75.
- Краваты, шейныи платки, шлѣйки, плащи и штаны до купели. Колдры шитыи по зр. 5, 5-65, 9-50, 11, 16 и выше. Одѣяла, кашы пиковыи и трикотовыи, барханы, пики, перчатки ливрейныи, плащи отъ дождя. Большой выборъ чулокъ, носокъ бѣлыхъ и цвѣтныхъ, камашей, кафтаниковъ волняныхъ и бумажныхъ для дамъ, мужчинъ и дѣтей, станики волняныи дамск. съ рукавами и безъ рукавовъ до ношенья по платью, по зр. 3-25, 3-60 и 4.

## ПРАВДИВАЯ ВОДА КОЛОНСКАЯ



„Johann Maria Farina, Köln Jülich-  
platz 4.“

Флаконъ меншій по 60 кр., большій 1 зр.

Для лицъ, которыи легко перестужаются

ОРИГИНАЛЬНЫИ ДРА ГУСТАВА ЕГЕРА

кафтаники, сорочки, подштанники, чулки, носки, продаются по цѣнамъ фабричнымъ.

 Всякіи порученія исполняются совѣстно. 

W I L H E L M - A

анти-артритическій, анти-ревматическій,

КРОВЬ ОЧИЩАЮЩІЙ ЧАЙ

ФРАНЦА ВИЛЬГЕЛЬМА,

Аптекаря

въ Neukirchen, Nieder-Oesterreich,

получити можно посредствомъ всѣхъ  
аптекъ,

по цѣнѣ 1 зр. а. в. за пакетъ.



Изданія священника Джулинского

въ Лапшинѣ, почта Бережаны.

# „ПОСЛАНИКЪ“

одинокъ церковно-народная часопись,

выходитъ два раза въ мѣсяцѣ.

Предплатъ на рубль 2 зр.; на кварталъ 50 кр.

„Посланикъ“ препорученный всѣми Преосв. русскими Епископами, находится повиненъ въ каждой русской хатѣ!

## „КНИЖЕЧКИ МИСИЙНЫ“

съ хорошими образками, содержанія исключительно религійно-морального, выходятъ каждого мѣсяца

**Цѣна одной книжечки 3 кр.**

Такъ хорошихъ и такъ дешевыхъ книжечокъ еще у насъ не бывало!

## „О НАСЛѢДОВАНЬЮ ИСУСА ХРИСТА“

Оомы зъ Кемписъ.

Сочиненіе то занимае первое мѣстце по св. Писаніи.

Оно переложено на всѣ языки цѣлого свѣта и расходится въ миліонахъ примѣрниковъ, Книжка тая находится повинна въ рукахъ каждого христіянина. Читати можна и дома, и въ церкви и служити може яко моливословъ.

Одинъ примѣрникъ въ 12 листовъ печати, съ образкомъ въ хорошей оправѣ въ полотно стоитъ лишь 70 кр., разомъ зъ пересылкою въ брошюрѣ 50 кр.

Всѣ тѣ изданія посылаю на желаніе на оказъ.

Годъ 1894.

# ТОВАРИЩЕСТВО ВЗАИМНЫХЪ ОБЕЗПЕЧЕНИЙ

**въ Краковъ,**

основанное въ 1860 году.

## ЦѢЛЬ:

**Обезпеченіе зданій и движимостей отъ огня;  
Обезпеченіе плодовъ отъ бѣдствій элементарныхъ;  
Обезпеченіе жизни человѣка въ всѣхъ комбинаціяхъ.**

Общество основано на взаимности; на покрытіе издержекъ служатъ предовѣмъ членскіи удѣлы; на непредвидѣнныи издержки существуетъ фондъ резервный, который съ концемъ 1892 года выносилъ во всѣхъ трехъ отдѣленіяхъ 3,600.032 зр. 70 кр.

Остальное по переведеніи счетовъ раздѣляется ежегодно между членовъ, отвѣтно до вношенныхъ сплатъ.

*По переведенному съ концемъ 1892 года счету, чистая над-  
вышка выносила:*

**въ отдѣленіи отъ огня:** 474.914 зр. 86 кр., зъ которой выплачено 18% сворота отъ выплаченныхъ удѣловъ; **въ отдѣленіи отъ града:** 213.547 зр. 81 кр., котору ужито на покрытіе недобора зъ 1890 и 1891 г.; **въ отдѣленіи обезпеченій капиталовъ посмертныхъ** 49 401 зр. 93 кр., зъ чего присгало Членамъ 12% сворота, а **въ отдѣленіи обезпеченій капиталовъ на дожитіе** 16.320 зр. 05 кр., зъ чего выплачено Членамъ 5<sup>0</sup> сворота выплаченныхъ удѣловъ.

Выплаченные вознагражденія за шкоды элементарныи за время 32-лѣтняго существованія Общества выносятъ 41,593.138 зр. 90 кр., а въ отдѣленіи обезпеченій на житіе выплачено капиталы посмертныи, приданое и ренты за время 23-лѣтняго существованія того отдѣленія 3,119.5.5 зр. 45 кр.

Возвращено Членамъ отъ времени основанія Общества въ отдѣленіи огнемомъ и градовомъ 9,482.451 зр. 72 кр., а въ отдѣленіи на жизнь 471.477 зр. 94 кр.

# M. BERKOWITSCH & CO., WIEN

I. Hegelgasse 17,

поручаетъ свой складъ первѣйшихъ сортовъ насѣнья конюшины, наилучшую штирійскую конюшину червоную, настоящую, грубозернистую французскую провансальскую люцерну, конюшину люцерняную и другихъ произведеній продовъ, наилучшійшій отличнѣйшій насѣнья травный, тимотку и т. д., насѣнья мѣшаныи отвѣтно до означенія грунта, бураки пастевныи etc. по найдешевшимъ цѣнамъ. Дальше подлинное Pery-Guano, открытая карболовая кислота, карболовый порошокъ и прочія дезинфекційныи средства.

Мѣдный купоросъ (синій купоросъ), чистый отъ желѣза первѣйшій кристалы для винницы и въ каждомъ количествѣ, за уплатою съ горы и на раты.

Конюшина продается за свидѣтельствомъ контрольной комисіи для сѣмьей ц. к. сельско-хозяйственного Общества въ Вѣнѣ.

Мы покупаемъ всякіи плоды польныи, конюшину, насѣнья травъ и бураковъ. Оферты просимъ присылати съ пробками.

Подъ „ТИГРОМЪ“

## НАТАНА БАУМАНА

### СЫНЫ

улица Русская н-ръ 18,  
поручаютъ

свою богато и доборно за-  
смотренную торговлю

ТОВАРОВЪ КОРѢННЫХЪ

гуртовную и дробную,

ДУКРУ, КАВЫ, КОРѢНЕЙ,

МИГДАЛОВЪ,

овочей южныхъ,

правдивый чай китайскій,

Румъ изъ Ямайки,

РОЗОЛИСЫ И ВИНА.

**И. РЕХЕИШЪ,**  
во Львовѣ, ул. Краковская Ч. Б.

поручаетъ Впч. Публикѣ свой Складъ рукавинокъ, разноцного рода шелкъ, „краватокъ“, торбъ женскихъ и ловецкихъ, сподень кожаныхъ, кастановъ, якъ и различныхъ родовъ товаровъ галантерейныхъ.

Ровночасно свертую узагу Впч. Публики на великій складъ Бандажей Хирургическихъ и т. п. для различныхъ хороибъ послѣ новѣйшихъ изобрѣтений най-славнѣйшихъ профессоровъ, выполнаемыхъ тревало и выгодно, по цѣнамъ найумѣреннѣйшимъ. Заповѣдены изъ провинціи выконуеъ точно и совѣстно. О численныи заповѣденыя проситъ

съ почтеніемъ  
**И. РЕХЕИШЪ,**  
ул. Краковская Ч. Б.

Основана 1853.



2 золоты,  
13 серебр. медалей

# КВИЗДЫ

Phisic-,

Пигулки прочищающие  
для коней.

Бляпана коробка  
съ 18 пигулками 2 рр.

## ПИГУЛКИ

на черви для коней,  
блш. кор. съ 15 шт. 1  
рр. 60 кр., картонъ съ  
5 шт. 60 кр.

## ПИГУЛКИ

противъ колѣкъ, для  
коней и рогатого  
скота, короб. съ 15 шт.  
1\*00кр., карт. 60кр.

## ПОРОШОКЪ

для тученья домашн.  
птицъ, короб. 50 кр.

## ПОРОШОКЪ

для свиней, до приско-  
ренья ютаученья; мал.  
кор. 63, больш. 1\*26 кр.

## ПОРОШОКЪ

корми сальный для  
овецъ, коробоч. 70 кр.

**Собчин пигулки**  
противъ повальной  
блѣзны (собач. блѣз-  
ны) и пр. короб. 1 рр.

**Gelatine-капсулки**  
на хробаки для собакъ  
коробочка 1 рр.

## МЫЛО

до мытья домашнего  
скота по 1 рр. 60 кр.,  
80 кр. и 40 кр.

Ежедневная высылка  
черезъ Головной  
складъ окружной  
аптеки

въ Корнейбуртъ  
коло Вѣдня.

# ФРАНЦЪ ЮАННЪ КВИЗДА

ц. к. австр.-венгер. и кор. рум.

надв. доставщикъ, окруж. аптекяръ  
въ Корнейбуртъ коло Вѣдня.

## КВИЗДЫ

### РЕСТИТУЦИЙНАЯ ТЕЧЬ

цѣс. и кор. уприв.

#### ВОДА ДО МЫТЬЯ КОНЕЙ.

Отъ 30 лѣтъ употребляемая съ хорошими послѣд-  
ствиями въ многихъ надворныхъ большихъ ста-  
няхъ войсковыхъ и цивильныхъ до вскрѣпленія  
силъ передъ и по большихъ трудахъ, вывихе-  
ніяхъ, негибкости жила и мускуловъ и т. д. дѣ-  
лаетъ кони способными до знаменитыхъ испол-  
неній въ тренуванью. Цѣна флашки 1 рр. 40 кр.

**Квизды корнейбургскій кормитель-  
ный порошокъ для коней и рога-  
того скота**, испытанный отъ 40 лѣтъ съ хо-  
рошими послѣдствіями почти во всѣхъ большихъ  
стайняхъ, противъ недостатка охоты къ корму,  
плохимъ варенію желудка, при полученія и у-  
большенію молока у коровъ; скрѣпляетъ значи-  
тельно отпорную силу скота противъ заразныхъ  
вліяній Цѣна короб. 70 кр., 1½ короб. 35 кр.

### КВИЗДЫ питательный кормъ для коней и рогатого скота

короб. по 5 порцій 30 кр., скрыночка по 50 порц.  
3 рр. и по 100 порц. 6 рр.

**Квизды мазь на копыта**  
противъ тахъ крухости и лупавности. Коробочка  
по 400 грам. 1 рр. 25 кр.

### Кресолинъ, улучшенное Кресолинъ

(Марка К. Г. Брокманъ)

дешевое и вѣрное

#### десинфекційное средство

при заразахъ, якъ: шолудъ, коростахъ, подсеѣди,  
кокти и заразъ пысковой. 25 кило 16 рр., 10 кило  
7 рр.; 5 кило Brutto 3 рр. 50 кр. Пробная флашочка  
на 400 грам. 50 кр.

**Квизды кресолина мазь** (Бальзамъ)  
антисептичное средство при обхоже-  
ніяхъ съ ранами всѣхъ родовъ и до  
хорошенія копытъ.

Коробочка по 1½ кило 1 рр. 10 кр.



## Гостцевая течь

(Kwizda's Gichtfluid)

Отъ давня испытанное до  
машнее средство.

Цѣна флашки 1 рр., 1½ фл.  
60 кр. можно получить во  
всѣхъ аптекахъ



Основана 1853



9 отличій и дипло-  
мовъ признательности

# КВИЗДЫ

## СЪДЫЙ БЛИСТЕРЪ

крѣпкое втиранье.  
1 короб. 1 рр. 20 кр.

**Желчная тинктура**  
для коней; флашка  
1 рр. 50 кр.

## КИТЬ

до копытъ лѣска 80 кр.

## Порошокъ

на копыта флаш. 70 кр.

**Подсеѣдня мазь**  
горчокъ 1 рр.

## Десинфекційный

порошокъ, пачка 15  
кр., въ скрынцѣ 1 рр.  
40 кр. и 2 рр. 40 кр.

## Бальсамъ на раны

флашка 1 зл. 25 кр.

**Олѣй на лишай и  
пархи для псовъ**

флашка 1 зл. 50 кр.

**Олѣй на черви въ  
ушахъ для псовъ**

флашочка 1 рр. 20 кр.

## Мыло съдяное

коробочка 1 рр.

Обращати вниманіе на  
охоронны марки и  
требовати точно  
Квизды вырбовъ.

Вѣрныи можно получить  
въ аптекахъ и въ гуртов-  
ныхъ торговляхъ.



# Теофилъ Копыстинскій,

артистъ-живописецъ,

извѣстный отъ нѣскольконадцати лѣтъ изъ своихъ живописныхъ трудовъ, изготовляетъ всякой величины иконы до олтарей, иконостасовъ, хоругвей и плащаницъ; украшаетъ церкви внутри во вкусъ восточномъ; принимаетъ на себе рѣзбарскія работы и золоченье; убоольшаетъ изъ фотографій портреты на полотнѣ ольйными красками; реставруетъ, за полномочіемъ консерваторовъ, драгоценныя обветшалыя древности, именно: фрески, иконы, рѣзбы и проч., вообще исполняетъ все, что входитъ въ кругъ его артистическаго знанія и по приступнымъ цѣнамъ. Поручаясь благосклонному вниманію Впр. Духовенства, якоже чч. прихожанъ, покорнѣе просить о занотованьи его адреса :

ТЕОФИЛЪ КОПЫСТИНСКІЙ,  
во Львовѣ, ул. Краковская Ч. 20.

## „СЛАВІЯ“

Банкъ взаимныхъ обезпеченій въ Празѣ,

Основанный 1869 года.

Съ концемъ 1892 года выносило :

Выказанное имѣніе Банка „Славія“	5,706.614	зр. 91	кр.
Фонды резервные и ручительныя всѣхъ секцій	5,568.628	” 41	”
Доходы премійныя и проч. всѣхъ секцій	2,194.136	” 74	”
Обезпеченныя суммы въ секціи на житье	21,153.993	” 38	”
отъ огня	216,465.763	” —	”
Выплаченныя въ частъ отъ мая 1869 ажъ до 31 студня 1892 г. вознагражденія шкодъ всѣхъ секцій	21,462.868	” 94	”
Фондъ эмерит. заступниковъ на случай ихъ неудольности	118.948	” 63	”

СЛАВІЯ ПРИНИМАЕТЪ

Въ сек. I—II: обезпеченія на житье капиталовъ и рентъ  
” ” IV: обезпеченія отъ огневыхъ шкодъ и

удѣляетъ пожички

ц. к. урядникамъ, обезпеченнымъ въ сек. II, за порукою и на срокъ  
сплаты ажъ до 12 лѣтъ.

Сголошенья о удѣленіи агенціи въ мѣстностяхъ, гдѣ „Славія“ не есть  
еще заступленная, принимаются.

## Приглашается къ предплатѣ на слѣдующіи русскіи изданія

(Въ поазбучномъ порядку.).

„Бесѣда“ литературное приложеніе къ „Страхопуду“, съ иллюстраціями, издается въ Львовѣ два раза въ мѣсяцѣ. Предплата: на полъ года 2 зр., на годъ 4 зр. Со „Страхопудомъ“ на полъ года 4 зр., на годъ 8 зр. а. в. Адресъ: Львовъ, ул. Армянская Н-ръ 3. III. поверхъ.

„Вѣстникъ Народнаго Дома“, издается во Львовѣ разъ въ мѣсяцѣ. Предплата на годъ для членовъ „Нар. Дома“ 50 кр., для не членовъ 1 зр. а. в. Адресъ: Львовъ, „Нар. Домъ.“

„Галиганинъ“, газета политическая, издается во Львовѣ ежедневно, наибольшая галицко-русская газета. Предплата на годъ 15 зр., на полъ года 7 зр., 50 кр., на четверть года 3 зр. 75 кр. а. в. Отъ времени до времени добавляются приложенія. Адресъ: Львовъ, ул. Русская Н-ръ 3, I. поверхъ.

„Душпашыр“, издается во Львовѣ два раза въ мѣсяцѣ. Предплата на годъ 4 зр., на полъ г. 2 зр. Адресъ: Св. Юрь.

„Добрыи Рады“, народный журналикъ, издается въ Рогозні на Буковинѣ разъ въ мѣсяцѣ. Предплата на годъ 1 зр. 50 кр. а. в.

„Изданія Общества имени Мих. Качковскаго“, появляются правильно мѣсячными книжницами во Львовѣ для членовъ сего же Общества. Членскій взносъ: Для ново вступающихъ членовъ 1 зр. 20 кр., для давныхъ 1 зр. (годинно). Начало года 1 (13) января. Адресъ: Львовъ, ул. Краковская, Н-ръ 15, I. поверхъ.

„Литературный Сборникъ“, органъ „Галицко-русской Матицы“, появляется одною объемистою книгою разъ въ году. Предплата для не-членовъ сего Общества 1 зр. 50 кр. годично. Издается во Львовѣ. Адресъ: Львовъ „Народный Домъ.“

„Листокъ“, журнавъ духовно-литературный, иллюстрованный, изд. въ Унгварѣ два раза на мѣсяцѣ. Предплата на годъ 4 зр., на полъ года 2 зр. Адресъ: Porosko-Ungmegye, Ungarn.

„Наука“, иллюстрованный народный журналъ, изд. разъ въ мѣсяцѣ въ Вѣнѣ. Предплата на полъ г. 2 зр. 50 кр., на годъ 5 зр. а. в. Адресъ: Wien Kochgasse 17.

„Прав. Буковина“, политично-литературная газета, издается въ Черновцахъ два раза въ мѣсяцѣ. Предплата на годъ 2 зр. на полъ г. 1 зр. Адресъ: Черновцы.

„Просвѣщеніе“, иллюстрованная народная газета, издается въ Вѣднѣ разъ въ мѣсяцѣ. Предплата на годъ 2 зр. Адресъ: Wien hauptpostlagernd.

„Посланникъ“, религіино-народный журналъ, издается два раза въ мѣсяцѣ въ Бережанахъ. Предплата на годъ 2 зр., на полъ года 1 зр. Адресъ: Лапшинъ, почта Бережаны.

„Русское Слово“, газета народная, издается еженедѣльно во Львовѣ, съ иллюстраціями. Предплата на годъ 4 зр., на полъ года 2 зр. Для членовъ Общества им. М. Качковскаго на годъ 3 зр. а. в. Адресъ: Львовъ, ул. Русская Н-ръ 3, I. поверхъ.

„Русская Библиотечка“, издается во Львовѣ мѣсячными выпусками. Предплата на годъ 2 зр. 40 кр., для предплатителей „Галицкой Руса“ лишь 2 зр. а. в. Адресъ: Львовъ, ул. Русская Н-ръ 3, I. поверхъ.

„Русская Рада“, газета народная, изд. въ Коломыѣ два раза въ мѣсяцѣ. Предплата на годъ 2 зр., на полъ года 1 зр. а. в. Адресъ: Коломыя, печатня Бѣлоуса.

„Страхопудъ“, журналъ юмористическій издается во Львовѣ два раза мѣсячно, съ иллюстраціями. Предплата на годъ 5, на полъ года 2 зр. 50 кр. Адресъ: Львовъ, улица Армянская Н-ръ 3, III. поверхъ.

## Приглашеніе

къ приступленію въ члены Общества им. Мих. Качковского.

Дѣйствительнымъ членомъ сего Общества стается каждый австрійскій обиватель русской народности, который сложить разъ на всегда 20 кр. вписового, а кромѣ того ежегодно 1 зр. вноса, и Центр. Выдѣломъ Общества въ члены принять буде. Также могутъ физическіи и моральныи особы статись дѣйствительными членами Общества, если первыи 15 зр., послѣдніи же 20 зр. разъ на всегда въ касу Общества сложать и Центр. Выдѣломъ Общества въ члены приняты будутъ.

Общество имени Михаила Качковского вызначило собѣ задачу: розширять межи русскимъ народомъ въ Австрій науку; любовь къ правдѣному церковному обряду, религіиность по правильному своему св. обряду, обычайность, трудолюбіе, тверезость и оцадность, гражданское сознаніе и всякіи честноты.

Кому то все лежитъ на сердцѣ, тотъ навѣрно поступить въ члены такъ полезное и много заслужившагося Общества им. Мих. Качковского.

Столошенья о принятіе и членскіи вносы просятъ присылать подъ адресомъ:

Общество им. Мих. Качковского во Львовѣ, ул. Краковская, Н-ръ 15.

23-й годъ въ Галичинѣ существующее

## Переплетничье Заведеніе МИХАИЛА СЕМБРАТОВИЧА

во Львовѣ, при улицѣ Ягайлонской н-ръ 12 (прежде ул. Краковской въ зданіи „Нар. Дома“),

принимаетъ въ переплетъ:

Напрестольныи Евангелія отъ скромнѣйшихъ до самыхъ великолѣпныхъ издѣлій, Служебники и все церковныи книги, для найбогатшихъ и найбѣднѣйшихъ церквей, Молитвословы іерейскіи, Молитвословы для дамъ, въ самыхъ изящныхъ переплетахъ. Молитвословы въ скромныхъ, но весьма хорошихъ переплетахъ всякого объема, Помянники усопшихъ, по разнымъ цѣнамъ, для братствъ церковныхъ, обществъ, институцій, родинъ и пр. Книги тверезости (отъ 2 зр. 50 кр. до 10 зр.), Пропамятныи (альбумовыи) книги, тоже Книги купеческіи, для домовыхъ записовъ и т. п. Великолѣпныи теки на адреса, дипломы и т. п.



Также принимаетъ въ переплетъ книги школьныи, цѣлыи библіотеки публичныи и частныи, брошюрованыи книгъ всякого объема и числа, книги для всякого канцелярійного дѣловодства и вообще все, въ составъ переплетного дѣла входящее. Сталевыи и металевыи украшенія Евангелій обновляются, позолочуются или серебрятся подъ его надзоромъ.—Относительно всякихъ переплетовъ, цѣнъ и проч., условливатись можно устно или письменно. Работа выйдетъ всегда совѣтна, крѣпка и солидна, а цѣны самыи умѣреннѣйшіи, даже для бѣдныхъ лицъ или громадъ пристоупныи.

При большихъ или частыхъ заказахъ дѣлается значительную скидку (опустъ).

# НАРОДНАЯ ТОРГОВЛЯ

ВО ЛЬВОВѢ.

Станиславовѣ, Перемышлѣ, Тернополѣ, Дрогобычѣ, Коломыи Стрыѣ,  
Снятинѣ, Самборѣ, Рогатинѣ, Бродахѣ, Сяноку, и Заболотовѣ

поручаетъ

изъ своихъ богато заосмотренныхъ магазиновъ:

Каву, Шоколаду, Чай, Цукоръ, Оливу, Сыръ швейцарскій, Бран-  
дзу, Медъ прѣсный и питный Южные овощи, Корени, Са-  
ринки, Селедцы, Горѣлки, Ликеры, Румъ, Вина во Фляшкахъ,  
Мыло до бѣлины и рукъ, Крохмаль, Фарбу, Шварцъ безъ ви-  
триоля! Смавило до кожъ, Свѣчи церковныи, Воскъ, Цвѣты  
до свѣчъ, Кадило, Карты до игры, Воды минеральныи вся-  
кого рода щетки (тоалетовыи, до помоста, до чоботъ и для  
коней), Масу до подлоги, Корки.

— На складахъ находятся также —

паперъ, пера, ручки, карандаши, чернила, льякъ поро-  
шокъ на насѣкомыхъ.

**ВИНА**

въ барыкахъ 5-киловыхъ съ доставкою франко по 3 зр., 3.30  
зр., 3.70 зр., 4.50 зр. 4.90 зр. (дорожнѣи вина поручается  
заказывать фляшками). За барыки возвращается 45 кр.



**МЕДЪ ДО ПИТЯ**



наилучшого и найчиствѣйшого výroба, по 50, 80 кр. и 1 зр.  
за фляшку.

**КАВУ**

въ самихъ добрыхъ родахъ, въ тонкихъ мѣ-  
шочкахъ 5-киловыхъ франко по 9.20 зр.,  
9.80 зр., 10.20 зр., 10.70 зр., 11.20 зр.,

Чай, настоящій караванный,

въ оригинальныхъ пачкахъ „Народной Торговли.“  $\frac{1}{4}$  фунта по 60, 70,  
80, 90, 100, 125,  $\frac{1}{8}$  фунта за половину повысшей цѣны. Цейлонскій цвѣтъ  
въ  $\frac{1}{4}$  пачкахъ по 1 зр. въ  $\frac{1}{8}$  пачкахъ по 50 кр.; особливо поручаемъ  
его до мѣшанья съ караваннымъ.  
ЧАЙ-ВЫСѢВКИ за 1 фунтъ 120, 140, 165, кр., 2 зр (изъ высѣвокъ ка-  
раванного чая)



**Оцетъ-эсенцію** по 80. кр. за литръ (на одинъ литръ эсенціи дается 25 литровъ мягкой воды, чтобы получить оцетъ обыкновенный и крѣпкій).

## КОСЫ, СЕРПЫ и РѢЗАКИ

къ простымъ скринкамъ.

КОСЫ 6  $\frac{1}{2}$  до 9-ручковые по 50, 60 и 70 кр. за штуку.  
СЕРПЫ по 25 и 30 кр. за штуку.

Для П. Т. Братствъ церковныхъ:

## СВѢТЛО церковное

просто изъ фабрики въ скринкахъ, начавши отъ 30 килогр. по каждоразовой цѣнѣ фабричной, кромѣ транспорта. Скринка не числится. (Заказывать просимъ черезъ центральное Управление во Львовѣ.)

ВОСКЪ ЧИСТЫЙ по 1 зр. 50 за кил.

## КАДИЛО КОРСЛЕВСКОЕ

по 70 кр., бурштинъ по 90 кр., ладанъ по 1 зр. 20 кр. за килогр.

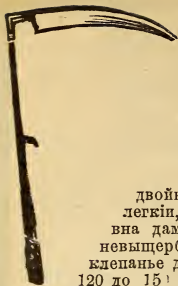
## ВИНА БОЧКАМИ

SZAMORODNYI

(около 135 литрѣвъ) по 70, 80, 90, зр. за бочку и выше, кромѣ транспорта изъ мѣста продукціи.  
другіи отъ 20 кр. за литру почавши.

Для П. Т. Школьныхъ управительствъ:

СОШИТЫ сотка по 55 и 1.40 кр., КАРАНДАШИ дюжинъ по 8 и 18 кр., ПЕРА пуделко, начавши отъ 23 кр., КРЕЙДА кил. по 50 кр., ПИСАЛЬЦЫ 30 и 35 кр., ТАБЛИЧКИ дюжинъ 60, 70, 80, 100 и 110 кр., РУЧКИ дюжинъ 4 кр. и выше, ГУБКИ одно дека 6 кр.



# Л. І. Патрахъ L. J. Patrach

въ Стрию (Австро-Галиціи.)

Карпатскіи косы съ маркою „Съчкаря“  
зъ англійской серебристой стали (Silver Steel.)

Тыми косами необычайно легко косити. Они по-  
двойно гартованы, рѣжутъ остро, не тупятся скоро,  
легки, и такіи гибки, якъ наилучша, навесь свѣтъ сла-  
вна дамасценска сталь. Они перетинають желѣзну бляху  
невыщербующися и лишь весьма не много сѣдаются. Одно  
клеванье долѣетъ на нѣсколько дней. Разъ выострена косить  
120 до 15<sup>0</sup> шаговъ найгустѣйшого збоя, найтвердшой горской  
травы, чѣмъ щадится не только робочоевремя, но и плата за

кошенье, а то о 4, 5, 6 разовъ, въ сравненіи съ обыкновенными косами  
яки продають торговцы.

Каждому, кто купитъ у мене косу ручаюсь, що каждая коса будетъ  
совсѣмъ така, якъ тутъ описано. Если не будетъ такъ хорошо косити  
якъ я обѣщаю, то перемѣняю косу 5, 6 разовъ.

Мои косы такіи широки, якии потребны въ нашомъ краю и такіи дол-  
ги, якихъ это требуетъ и то по такой дѣлѣ:

Долгота косы :	62	65	70	75	80	85	90	95	100	105	110	115	120	цм.
Цѣна 1 косы :	1	105	110	120	130	140	150	160	170	180	190	200	220	кр.
На 5 кил. пасты :	14	13	11	10	9	8	7	7	6	5	5	5	4	косъ

## Мраморный камень до остренья косы.

Долгота цм. 18 21 22 25 и звычайны бруски мрамор.

Цѣна за штуку кр. 30 35 38 40 по 16 кр.

## Вабка съ молоткомъ 1-20.

Косы высылаются тотчасъ по заказанью почтою, но лишь за готовы  
гроши или за постѣлатою.

Почтовые издержки выносятъ 30 кр. за пакеты до 5 кил. При зака-  
захъ наименьше 10 косъ оплачую половину издержекъ почтовыхъ, при зака-  
захъ 20 косъ. оплачую почту самъ, и залучаю мои похвальные листы на мои  
косы въ цѣломъ свѣтъ славныи.

Особенно предостерегаю передъ обманщиками !!! такъ якъ лишь тѣ косы  
находится законная марка охоронная „Съчкаря“ совсемъ така якъ напеча-  
тана вверху при томъ на листѣ, на которыхъ на листѣ выбита фирма L. J.  
Patrach, и которы купуются прямо у мене.

Англійскіи ножи до различныхъ сѣчкаренъ, серпы и всякіи орудія  
рольничіи можно получить у мене.

Л. І. Патрахъ въ Стрию (Галичина).

Единственный фабричный магазинъ косъ съ маркою „Съчкаря“  
для всей Австро-Венгрии, Германіи, Россіи, и всего Востока.

Тѣ господа, которы приобретають мнѣ покупателей полугашъ на 10 косъ  
одну косу даромъ и одинъ брусокъ.

Ц.с. кор. привилегированное



Общество обезпечений на жизнь

## Австрийскій Фениксъ въ Вѣднѣ.

Вплаченный акційный капиталъ и иныя ручательскыя средства Общества выносятся

больше якъ 4 1/2 милл. гульд. а. в.

больше якъ 9 милл. гульд. а. в.

### ОБЩЕСТВО ОБЕЗПЕЧАЕТЪ:

а) церкви, приходскія, школьныя, селенскія и иныя будынки, фабрики, машины, движимости, склады товаровъ, худобу, господарскія снарады и запасы сѣмянъ и пашни на поляхъ, въ столахъ и сѣнахъ — отъ школъ черезъ пожаръ, молнію, гашеніе и опороженіе во время пожара;

б) зеркаламы стекла отъ случайного столченія;

в) заманолоды отъ градоныхъ школъ;

г) транспортъ товаровъ на сушѣ и морѣ;

д) отъ несчастныхъ случаевъ всякого рода, въ каждой комбинаціи (обезпеченіе поодинокихъ лицъ, дѣлъхъ трупъ, чиновниковъ, обезпеченіе во время подорожьи на сушѣ или морѣ).

Премія суть дешовѣшія, а ручательства общества значительнѣе вышнія, якъ до сѣхъ поръ практиковалось.

жизнь челоуѣка во всѣхъ принятыхъ комбинаціяхъ, якъ то: обезпеченія на случай смерти, съ выплатою капитала, сейчасъ по смерти обезпеченного наследника или обдарованымъ;

обезпеченія на случай смерти и мѣшани обезпеченія съ освобожденіемъ отъ уплаты премии, вѣдн. удѣленіемъ ренты на случай неспособности до заработка;

обезпеченія на случай Аожитѣя, заосмотрѣніе на старость и вѣна Аля Аѣтей; платны въ означенномъ речницѣ обезпеченію самому;

обезпеченія Аожизненнхъ рентъ, в Аовичихъ пенсіи и рентъ на воспитаніе Аѣтей, — по дешевымъ преміямъ и подъ невыгодѣшними условіями, междо прочимъ подъ безусловною важностью полисы.

### Заступничества общества находятся въ слѣдующихъ городахъ:

ГЕНЕРАЛЬНОЕ ЗАСТУПНИЧЕСТВО ВО ЛЬВОВѢ, МАРИНСКАЯ ПЛОЩАДЬ Н-РЪ 8, далѣе: въ Берѣ, Будапештѣ, Вѣднѣ, Гамбургѣ, Генѣ, Грацѣ, Загребѣ, Инсбруку, Королевцѣ (Königsberg) въ Пр.; Краковѣ, Кронштадтѣ, Лиску, Линцѣ, Монахи, Празѣ, Страсбургу въ Аляз., Терстѣ и Штегинѣ.

Кромѣ того во всѣхъ городахъ и значительныхъ мѣстностяхъ Австро-Угоръ находятся агенціи, которыя радо удѣляютъ информаций, выдаютъ безплатно внесенія и проспекты и принимаютъ стомошенія до обезпеченія.

# РУССКАЯ ТОРГОВЛЯ

## паперу и товаровъ галантерейныхъ

### ЮАННА ДУТКЕВИЧА

#### ВО ЛЬВОВѢ

ул. Краковска ч. 2., домъ г. Валляха,  
поручаетъ :

Паперъ канцелярійный дестъ по 10 кр.  
12, 14, 16, 18, 20, 30, 36.  
Паперъ концептовый дестъ по 7, 8, 10,  
12 кр.  
Паперы листовы въ газеткахъ по 10 кр.  
15, 20, 25, 30, 35, 45, 50, 65, 85,  
Паперы листовы въ газеткахъ англий-  
скія, гладкія или матовыя 50 листовъ  
и 50 конвертъ по зр. 1, 1'25, 1'50, 2, 3,  
3'50, 5'50 и выше.  
Паперы листовы de fantaisie зъ наймод-  
нѣйшими эмблематами, наголовками,  
иниціалами.  
Паперы рисунковы въ роляхъ на метры  
по 17, 25, 35, 45, 55 кр. метръ, — въ  
аркушахъ фумскій по 5 и 10 кр.

Чорнило чорное „Antracen“ зъ фабрики  
А. Leonhardi, признанное загално за  
найлучше, во флашочкахъ по 6, 10,  
20, 30, 50 кр., въ банкахъ до 1 зр.  
Чорнила въ различныхъ краскахъ до Ав-  
тографіи, Гектографіи и т. д.

Всякіи прибожы до писанья, рисованья и  
малѣванья.

Карточки визитныя литографованы на  
бѣломъ и кремовомъ картонахъ, 100 шт.  
1'20, 1'50, великіи 1'60, 1'80 и выше.

Карточки визитныя скоропечатанныя 100  
штукъ по 60, 80 кр. и 1 зр. и выше.  
Великій выборъ билетовъ, желаній съ  
русскими надписями отъ 4 кр. до зр. 5.

### Товары галантерейныя.

Гарнитуръ на бюрока дамскіи и мужескіи, лѣхтарики, каламари, теки а<sup>о</sup>  
паперовъ, пуларесы, портмонетки, тютюнетки, папаросницы, спизорики, ножички а<sup>о</sup>  
паперу.

Альбомы до фотографій въ найгустовѣйшихъ образахъ во всѣхъ форма-  
тахъ, отъ 2 зр., до найбогатшихъ.

Рамки до фотографій во всякихъ формахъ въ наибольшомъ выборѣ.

Образы олійныи, сталериты, фотографіи.

Листвы до рамъ золотыя, чорныя, рѣзбныи и орѣховыи.

Всякіи оправы образовъ пріймаются по низкихъ цѣнахъ.

### Книги торговельныя, вопиали и нотатки розличного рода.

#### Чай китайско-русскій

Нрѣ 1. Конго	1/2 кил.	2'30
” 2. Кайсовъ Конго	”	2'80
” 3. ” мялянжъ ”	”	3'—
” 4. Нингчовъ Imperial	”	4'—
” 5. Мандаринъ	”	5'—

#### Вьюбки чайныя.

Нрѣ 6. лучший сортъ	1'50
” 7. наилучшій сортъ	1'80

Прекрасныя цвѣты батистовы до свѣчокъ пара по 75 кр., 1 зр.,  
1'25, 1'50, 2 и выше.

Букеты до олтарей пара 3'25, 4'50, 6 и выше. Гирлянды (вѣнки)  
до олтарей въ винограда, рожъ, камелій, акацій и пр.

Всякіи заказы исполняются точно и высылаются обратною  
почтою.

#### Чай караванный

въ оригинальныхъ коробкахъ  
[съ таможенною печатію]

1/2 ф. 80 коп. Рбл. 1, 1'20, 1'30,  
1'35, 1'50.

1/4 ф. по 40 и 50 коп.

[до поданной цѣны дочисляется  
цѣло Австрійское].



# Торговля церковныхъ снарядовъ ИКОНЪ, КНИГЪ и РИЗЪ

фирмы

## МИХАИЛА ДЫМЕТА

во Львовѣ,

предлагае сей пересмотренный и дополненный Цѣнникъ Всечестному Духовенству, славнымъ Громадамъ, комитетамъ церковнымъ и всѣмъ Русинамъ, которымъ красота и слава Церкви на сердци лежитъ и которіи мають охоту приукрасити у себе Храмъ Божій, — яко пѣдручникъ для познакомленья и выбора потребныхъ церковныхъ принадлежностей.

---

Цѣнникъ на годъ 1894.

~~~~~  
Поставленніи цѣны торговлю не суть обовязующими, если зайде яка змѣна цѣнъ въ фабрикахъ.  
~~~~~

### Ангелы клячачіи до ковчегѣвъ.

Зъ бѣлого дерева на 32, 40, 48, 55, 63, 72 цент.  
за пару . . . . 10, 15, 22, 30, 40, 48 зр.

**Альбы** (Стихари или Подризники) зъ бѣлого полотна, общитіи доломъ и около рукавѣвъ коронкою, по 9·25, 10·50, 11, 12, 14, 15, 16 и 18 зр.; зъ бѣлого перкаля 6, 7, 8, 9 зр., зъ многоцвѣтного перкаля по 6, 7·50 и 9 зр.; зъ матеріи, барвы рожево-жолтавой, синяво-мѣнявой полуедвабной по 16, 18, 20, 24 зр.; зъ едвабной гладкой матеріи около 45 зр.

**Ампулки** (Чашечки) на вино и воду съ тацкою, циновіи по 3·50 и 3·75 зр. Зъ хинского серебра 14 и 16 зр. Одна пара ампулочекъ стеклянныхъ, бѣліи по 35, 45 и 50 кр., брушеніи по 70 кр., 1, 1·60 и 2·25 зр.

**Антипедія** съ позолочеными отливаными оздобами, дуже практичніи, отъ 20 зр. и выше, съ нашитыми гафтами отъ 15 зр. и выше.

**Рамы до Антипедій** ведля якости и величини деревянніи позолоченіи отъ 2 до 4 зр. за бѣжучій метръ, мосяжною бляхою обитіи отъ 3·50 до 6 зр. за бѣжучій метръ.

**Артосъ.** Покровъ на день святой Пасхи, малёване изображеніе Воскресенія Господа съ тропаремъ „Воскресъ Исусъ отъ гроба, якоже прорече, даде намъ животъ вѣчный и велию милость.“ Покрышка бляшана до мѣры поперечной 26<sup>1</sup>/<sub>2</sub> центм. (10“) по 5·50 зр., а на 21 центм. (8“) по 4·20 зр. а. в.

### Бальдахины:

на двоихъ и четырехъ жердяхъ аксамитніи отъ 95 до 290 зр. зъ едwabного адамашку отъ 85—190 зр.

зъ волняного адамашку отъ 45—95 зр.

**Вѣнцы** (брачній) — якіи полагаются на главахъ брачующихся, зъ бронзу позолоченіи безъ каблукѣвъ 8 и 9 зр., съ каблуками по 14, съ камнями 18, 24, 28 и 32 зр. а. в. за пару.

**Водоносъ** (котелокъ) на соященну воду, циновій по 4·50, 5, 6, 7·50 и 8·25 зр., зъ мѣди 10 и 12 зр., зъ хинского серебра отъ 15 до 28 зр.; бляшаный по 1·50, 2 и 2·50 зр. — Котелки циновіи на священну воду до стѣны по 2·50, 3·15, 6·75, 8·25 и 10 зр.

### Дарохранительница

(пушка зъ короною) на св. Тайну, зъ бронзу позолочена по 17, 20, 30, 38, 48, 70 до 140 зр. а. в.

**Дароносица** на причастіе для хорыхъ, зъ бронзу позолочена, въ видѣ Дискоса 7 и 8 зр. Бурса для ней 5 зр., въ видѣ храма съ всякими приборами за 20 зр. а. в.

**Дзвѣнки** гармонійно строеніи:

на 3 голоса 5, 6·50 7 зр. и 9 зр.

на 4 голоса меншіи 7 зр., и 8 зр.

на 4 голоса бѣльшіи 9 и 11 зр.

### Евангелія

переплетеніи въ аксамитъ зъ золотымъ обрѣзомъ и окутьемъ, хорошой работы:

**а) Форматъ середній 31 и 48 центиметры\* (12" и 18").**

1. Съ позолоченымъ металевымъ окутьемъ, безъ крайныхъ рамъ, по рогахъ Евангелисты, въ серединѣ Воскресеніе за 75 зр., съ малёванымъ Воскресеніемъ или Спасителемъ міра за 78 зр. а. в.
2. Съ позолоченымъ окутьемъ и металевыми украшеніями, по рогахъ Евангелисты, а въ серединѣ Воскресеніе, пластичной работы съ крайними рамами за 90 зр., а. в.
3. Съ малёваными образками на блясѣ, на рогахъ Евангелисты, въ серединѣ Спаситель міра или Воскресеніе, съ позолоченымъ окутьемъ съ крайними рамами 100 зр., съ рамами до каяту 85 зр.

4. Съ позолоченымъ окутьемъ, по рогахъ Евангелисты, а въ серединѣ Воскресеніе или Спаситель міра, на порцелянѣ малёваніи съ крайними рамами за 120 зр. а. в., съ рамами до канту 110 зр.
5. Такоеже самое якъ подъ ч. 4., но до того цѣли доски окути въ хинское серебро 190 зр. а. в.
6. Такоеже самое якъ подъ ч. 4., въ широко серебряномъ окутьи около 300 зр. а. в. ведля ваги серебра.
7. Съ богатымъ позолоченымъ окутьемъ безъ крайнихъ рамъ съ образками малёванными на блясѣ 85 зр., съ образками на порцелянѣ 105 зр. а. в.
8. Съ богатымъ позолоченымъ окутьемъ съ крайними рамками, съ образками, малёванными на блясѣ 95 зр., съ образками на порцелянѣ 120 зр. а. в.
9. Переплетене во французскомъ сафіанѣ безъ окутья съ двома клемрами и украшенное вызолочеными изображеніями Воскресенія и Евангелистовъ, за 38 зр., въ червономъ сафіанѣ безъ золотого обрѣза 34 зр. а. в.

**в) форматъ великій: 35 и 53 цитм. (13" и 20"):**

1. Съ позолоченымъ окутьемъ и пластичнымъ изображеніемъ Евангелистовъ и Воскресенія Христова 100 зр. а. в.;
2. Съ малёванными образками на блясѣ, т. е. Евангелисты по рогахъ, а въ серединѣ Воскресеніе или Спаситель міра, окутье металеве позолочене, 115 зр. а. в.;
3. Съ малёванными образками на порцелянѣ, т. е. Евангелисты по рогахъ, а въ серединѣ Воскресеніе или Спаситель міра, окутье металеве позолочене, 150 зр. а. в.;
4. такое самое якъ ч. 3 и цѣли доски окуты въ хинское серебро 215 зр. а. в.;
5. такое якъ ч. 3., въ широко-серебряномъ окутьи около 320 зр. а. в., ведля ваги серебра;
6. Съ богатымъ позолоченымъ окутьемъ съ образками малёванными на блясѣ 95 зр., съ образками на порцелянѣ 115 зр. а. в.;
7. Съ богатымъ золоченымъ окутьемъ, съ крайними рамами и образками малёванными на блясѣ 110 зр., съ образками на порцелянѣ 135 зр. а. в.;
8. Съ окутьемъ золоченымъ и украшеннымъ рожноцвѣтными камнями ческими, съ образками на порцелянѣ малёванными 275 зр. а. в.

До каждого Евангеліона додаеся хороша лента и футераль тапицерованый.



Старіи Евангеліоны принимаеся до переплета и до обновленія отъ 20 зр. и высше.

**Звѣзда** до Дискаса, бронзова поз. мала 1-75 зр., середня 3 зр., больша 4 зр., изъ серебра поз. отъ 6 зр. до 10 зр. а. в.

**Знаменикъ** или печать на просфоры 50 кр. а. в.

**Заслоны** на престолъ передъ монстранціи политурованіи по 25, 30 и 35 зр., позолоченіи по 35, 40, 50 и 60 зр. а. в.

## Иконы (образы) церковніи.

 хорошей работы 

до Иконостасовъ, Олтарей и на стѣны церковей, малёваніи на блясѣхъ и полотнѣхъ, розличного рода, ведля греческихъ взорбъ, робятся на замовленіе всякого розмѣра по цѣнахъ умѣренныхъ.

**Въ запасѣ** находятся **Иконы** малёваніи на блясѣхъ, слѣдующой величины:

Икона Спасителя и Пресвятой Дѣвы Богородицы розмѣра:					
цалей	)	13 и 18,	18 и 24,	20 и 30,	24 и 36.
центиметровъ	)	34 и 47,	47 и 63,	52 и 79,	63 и 95.
		8,	12,	18,	24 и 27.

Цѣна рамы оздобной позолоченой по 2, 4, 7, 8, 10, 12, 14 зр.

Иконы до цѣлованія на всякіи праздники, малёваніи на блясѣхъ до мѣры 10 и 13 цалей или 26 $\frac{1}{2}$  и 34 $\frac{1}{2}$  центиметровъ.

Цѣна образа съ однимъ або двома лицами 3 зр. 75 кр.

" " съ трема або чотырма лицами 4 зр. 50 кр.

" " съ групами больше 4 лицъ 5 зр.

Рамка позолочена 1 зр., 1 зр. 25 кр., 1 $\cdot$ 50, и 2 зр. 75 кр.

Листвы на рамы гладкіи и позолоченіи

ширины 2 $\frac{1}{2}$ , 4 $\frac{1}{2}$ , 5 $\frac{3}{4}$ , 6 $\frac{1}{4}$ , 8, 9 $\frac{1}{4}$ , 10, 22 $\frac{1}{2}$  центиметровъ

цѣна за стопу кр. 20, 22, 30, 55, 65, 75, 90 и 1 зр.

Образы въ оздобныхъ золоченыхъ рамахъ, олеодруки, формату 55 $\times$ 68 центм., штука 4 зр. и 5 зр.

## Кадильницѣ и Ладоницѣ.

	Кадильницѣ.	Ладоницѣ.
1. зъ жолтого метала по зр.	8.—, 9.—, 10.—,	2 $\cdot$ 50, 3.—, 4 $\cdot$ 25 зр.
2. жолта оздобна " "	9 $\cdot$ 50, 10.—, 11 $\cdot$ 50,	. . . . . "
3. посеребряна гладка " "	10 $\cdot$ 25, 11 $\cdot$ 25, 12 $\cdot$ 25,	3 $\cdot$ 50, 4 $\cdot$ 25, 5.— "
4. " оздобна " "	11 $\cdot$ 25, 12.—, 14.—,	. . . . . "
5. пакфонова гладка " "	12.—, 13 $\cdot$ 50, 15.—,	3 $\cdot$ 50, 4.—, 4 $\cdot$ 50 "
6. " оздобна " "	13 $\cdot$ 50, 14 $\cdot$ 50, 15 $\cdot$ 50,	. . . . . "
7. зъ хин. сер. гладка " "	14 $\cdot$ 50, 15 $\cdot$ 50, 16 $\cdot$ 50,	4 $\cdot$ 25, 5 $\cdot$ 25, 6.— "
8. " " оздобна " "	15 $\cdot$ 50, 16 $\cdot$ 50, 18.—,	. . . . . "
<b>Кадило королевское</b> $\frac{1}{2}$ кия	I. сортъ (Salon)	. . . 1 $\cdot$ 70 зр.
" " $\frac{1}{2}$ " II.	" . . . . .	. . . 1 $\cdot$ 30 "
" " $\frac{1}{2}$ " III.	" . . . . .	. . . 1 $\cdot$ 10 "
" " $\frac{1}{2}$ " бурштину дробного.	. . . . .	. . . —45 кр.
" " $\frac{1}{2}$ " ладану . . . . .	. . . . .	. . . —40 "

**Копія** свята для роздѣленія частей въ просфорѣ по зр. 2 и 2 $\cdot$ 50.

**Кропило** металево посеребряне по 4 $\cdot$ 50, 4 $\cdot$ 75 и 5 зр.; деревяне по 30, 40, 50, 60 и 70 кр.



## **К р е с т ы.**

**Кресты напрестольніи** металевіи посеребріаніи на гладкой и оздобной подставѣ съ пластичными изображеніями Распятія и Евангелистовъ по 5, 7·50, 9, 12, 14, 17, 20, 21, 27, 32, 38, 45 и 54 зр., а съ малёваными изображеніями по 20, 22, 28, 30, 36, 40, 46, 50, 55, 60 до 100 зр. а. в., ведля высоты и оздобы тыхже.

**Кресты зъ жнлтого метала** по 3·15, 4, 5, 6, 7, 10 и 16 зр. а. в.  
**Крестъ напрестольный готицкій** высокій 48 центм. (18") 36 зр., 55 центим. (21") 44 зр., 63 центим. (24") 52 зр., 74 центим. (28") 65 зр., 84 центим. (32") 75 зр.

**Крестъ напрестольный трираменный** металёвый посеребренный оздобной роботы съ малёванымъ роспятіемъ на 32 центим. (12") 15 зр., 40 цент. (15") 20 и 22 зр., 48 цент. (18") 25 и 28 зр., 55 цент. (21") 33 зр., 63 цент. (24") 42 зр. а. в.

**Крестъ напрестольный трираменный** металёвый посеребренный оздобной роботы съ малёванымъ Роспятіемъ съ двома на-свѣчниками на 48 цент. (18") 42 зр., на 55 цент. (21") 46 зр., на 63 цент. (24") 50 зр.

**Крестъ деревяный** черно политуrowаный съ металевымъ Роспятіемъ и подставою по 2, 2·75, 3·50, 4·75, 6·25, 7 и 18 зр. а. в.

**Крестъ деревяный** черно политуrowаный съ подставою по 85 кр. 1 зр., 1·25, 1·50, 1·75 и 2 зр.

**Кресты на подставѣ зъ орѣхового дерева** съ малёванымъ Роспятіемъ и пр., однораменный по формѣ восточной за 12·50, 18 и 24 зр., а трираменный за 9·50 и 11·50 зр. Такіи кресты ручніи (безъ подставки) однораменніи 5·50 и 7·50 зр., трираменніи 6 и 7 зр. а. в.

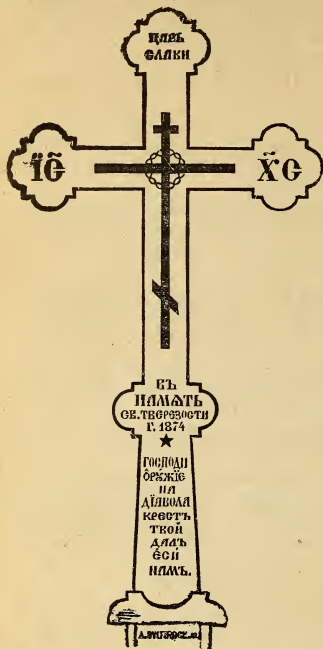
**Кресты на подставѣ** никлованіи по 2·75, 3·30, 4, 5, 6 и 8·50 зр.

**Кресты благословящіи** (ручніи) съ кипарисового дерева съ рѣз-бою 1·35, 1·90, 2·10, 2·90, 4·35, 6, 7, 8, 10, 15 зр. и выше.

**Кресты на процессіи :**

1. трираменный съ малёванымъ Роспятіемъ на обохъ сторонахъ цѣлкомъ металевый посеребренный, меншій 64 зр., середный 70 зр., великій 80 зр. Такій деревяный цѣлкомъ позолоченый 28 зр., лакиrowаный 15 зр., меншій 10·50 зр. а. в.
2. однораменный по формѣ восточной, съ малёванымъ изображеніемъ Распятія и Евангелистовъ за 24 зр., такій съ рѣз-нымъ только Распятіемъ за 8, 12·50 и 21 зр. Металевый посеребренный съ пластичнымъ Распятіемъ за 30, 33, 38, 50 и 60 зр.; съ малёванымъ Распятіемъ и Евангелистами за 36 зр. 42 зр. и 60 зр. а. в.
3. однораменный съ пластичнымъ Распятіемъ цѣлый зъ бронзу (жолтого метала) по 12, 13, 15, 24, 38, 45, 60 и 70 зр. а. в.

**Кресты** кутии зъ желѣза на вежи, одно- и трираменнии и окна до церквей зъ колорового стекла и прозрачными образами, изготовляется ведля замовленья.



**Кресты и памятники** желѣзнии на гробы и полевии, различныхъ рисунковъ и величинъ, въ цѣнѣ: 4·75, 5, 5·75, 7, 7·50, 8·50, 9, 9·50, 10, 11·50, 12, 12·50, 13, 13·50, 14, 14·50, 15·50, 16, 17, 18, 20, 21, 22, 24, 28, 31, 32, 35, 37, 42 зр. а. в.

Трираменный съ Распятіемъ 15 зр., съ перемѣткою мѣсто Распятія 14 зр.

**Памятникъ (крестъ) братства тверезости, заведенного отъ Папы Пія ІХ. 1874 года.** Сей памятникъ есть лицемъ и написами по обохъ сторонахъ, высокій 170 цент. (68") и богато вызолоченый. Напись по одной сторонѣ, якъ ту рисунокъ показываетъ; съ другой: „Крестъ побѣдилъ поганство, крестъ побѣдитъ піянство;“ въ нису: „водружено въ громадѣ . . . . року . . . .“ Цѣна 26 зр. а. в.

**Торговля** симъ заявляє, що старатися буде, неоглядаючися на великій кошта, о оригинальніи рисунки и моделѣ для крестовъ и Памятниковъ, дабы Галицкая Русь своимъ народнымъ типомъ отличатися могла. Однакожь есть то зависиме отъ участія и помощи рус. Публики, бо одного челоуѣка не стати на всякіи жертвы.

## Ковчегъ (Гробница) или Арха

на престолѣ, съ дерева столярской и рѣзбярской работы:

- а) въ лучи съ двома ангелами по сторонахъ, лякированный и въ части позолоченый, малый на 112 центим. (54") долгія, за 130 зр. великій на 190 цент. (71") долгіи, за 170 зр. а. в.;

- б) въ формѣ Архи ветхого завѣта съ Ангелами и Агнцемъ, лучи и всякая рѣзба позолочена, а гладкіи мѣстца бѣло лякированы 126 цент. (48") долгій, за 240 зр., цѣлкомъ позолоченый 280 зр., такой самый ковчегъ 95 цент. (36") долгій, 175 зр., а цѣлкомъ позолоченый 200 зр. а. в.

**Примѣчаніе.** За пакунокъ одного ковчега належится еще отъ меньшого 8 зр., середняго 10 зр., великаго 12 зр. дочислити.

**Ковчегъ** въ видѣ церкви, четырехъугольный съ вежами; цѣлкомъ позолоченый, стѣны обложены 4-ма образами, а то: Спаситель благословящій хлѣбъ на тайной Вечери, Положеніе Тѣла Господа Иисуса во гробъ, Воскресеніе Христова и Мѣроносицѣ. Цѣна 130 зр. Меньшій 100 зр. Пакунокъ 5 и 4 зр. а. в.

**Ковчегъ** круглый бѣлолякированный съ позолочеными оздобами, обложены 4-ма образами яко ковчегъ въ видѣ Церкви съ 4-ма ангелами агнцемъ и крестомъ 180 зр. Пакунокъ 6 зр.

**Ковчегъ** бѣлошаго розмѣра (новый фасонъ) въ видѣ Церкви съ куполою и многими вежичками, обложены 4-ма образами малѣванными на блясѣ, въ углахъ чотыри Евангелисты рѣзаніи съ дерева, цѣлкомъ позолоченый 350 зр. а. в. Пакунокъ 7 зр.

**Ковчегъ** малый чотыреугольный бѣло лякероанный отъ позолочеными приукрашеніями и агнцемъ 50 зр. а. в. Пакунокъ 3 зр. На замозленіе робится Ковчегъ меншой, або бѣлошой цѣнности, также ведля рисунку.

### Лихтари (церковніи подсвѣчники)

Высокость центим.		26 $\frac{1}{2}$	32	40	48	55	63	74	85	95
цѣна за пару на золотыи въ австрійской валютѣ										
Циновіи	кругліи . . . . .	—	—	7 $\frac{1}{2}$	8 $\frac{1}{2}$	11 $\frac{1}{2}$	15	20	23	27
	кругліи съ ножками	—	—	8	9	12	16	22	25	29
	триугольніи . . . .	3 $\frac{3}{4}$	5 $\frac{1}{2}$	7	11	13 $\frac{1}{2}$	16	22	25	30
	мосяжніи . . . . .	8	9	14	18	23	30	40	48	62
	мосяжніи точеніи . .	—	—	9	11	14	18	24	30	38
	альпаковіи . . . . .	13	17	23	31	42	51	66	85	105
Лихтари столовіи на Циборію або Тетраподъ.										
Высокость на центим. . . . .						16	18 $\frac{1}{2}$	21	24	26 $\frac{1}{2}$
Мосяжніи . . . . .						1·85	2·15	2·30	3·10	3·40
Никлѣваніи . . . . .						2·25	2·50	3·25	3·75	4·25
Альпаковіи . . . . .						3·25	3·75	4·25	5·25	6

**Лихтарнѣ** церковніи на крестный ходъ (процессію) по 4·50, 5, 6·50, 8·50, 9, 12; такіи для посѣщеня больныхъ съ св. Тайною (причастіемъ), по 5, 6 и 7·50 зр. а. в.

**Лихтарнѣ** до Гробовъ по 4·25, 5·75, 5, 8·50, 10 зр. и выше.

**Ложечки** для причастія зъ бронзу позолоченіи по зр. 1·25, 1·75, 2·75, серебряніи отъ 4·75 до 6·50 зр. а. в.

**Лямпиці** висящіи посередъ церкви хинско-серебряніи по 20 до 100 зр.; циповіи по 4·75, 7·50, 11, 14, 21, 25 и 32 зр. а. в.

**Лямпиці** маліи передъ образы по 75, 85 кр., 1, 1·15, 1·50, 2, 2·50 до 12 зр. а. в.

**Лаваторы** зъ бляхи лякированіи по 3·25, 4·20 и 5 зр.; желѣзніи сино-смайлевании по 6 и 7·50 зр. а. в.

**Лямпы** скляніи червоніи, синіи, зеленіи и жолтіи по 25 и 20 кр. штука, съ чопами по 16, 18, 20 и 25 кр.

**Лямпа** передъ св. Тайну (вѣчне свѣтло систему Guillon) до поставленья съ пуделкомъ гноткѣвъ 3 зр., до повѣшенья на ланцужкахъ 5 зр., пуделко гноткѣвъ самыхъ Н-ро 0. 1. 2. 1 зр. 85 кр. и 2 зр.

**Мурниця** (при крещеніи), пушочки-близняки на Муро и Елей, ципова 1·25 зр., бронзова позолочена 6·75 зр.; пушочка поодинокъ ципова 50 кр., а бронзова позолочена 3 зр. а. в.

**Муровничокъ** (Кисть) для помазанія муромъ по 1·15 и 1·30 зр.

**Монстранціи** оздобной работы по 40, 50, 60, 70, 80, 95, 100, 120 зр. и выше.

### **Матеріи церковніи и ризы готовіи.**

Матеріи на церковніи ризы, съ французскихъ фабрикъ находятся всегда тѣ значительномъ запасѣ по цѣнамъ различнымъ.

Ризы церковніи ведля греческого крою суть готовіи въ значномъ запасѣ, а робится также на замовленіе, по цѣнахъ, отповѣдныхъ матеріи, именно:

**Фелоны** съ всякими приборами: Епитрахиль, Поясъ, поручи (наравкицы) и Воздухъ, а то:

1. зъ адамашку полуволияного рожноцвѣтного по 28 зр.
2. зъ адамашку полушолкового цвѣтного по 34, 38, 40, 42, 48, 52 и 65 зр. а. в.;
3. зъ чорного поль-аксамиту (жалобніи) по 30, 32, 36 и 38 зр.;
4. зъ багрянного вельвету по 30 зр. и 35 зр.;
5. зъ чорной парчевой (сребротканой) матеріи по 50, 52, 56 и 68 зр.;
6. зъ свѣтлой парчевой или шолковой матеріи по 45, 50, 52, 54, 56, 58, 60, 62, 64, 66, 68, 70, 72, 75, 76, 78, 80, 85, 88, 90, 92, 94, 96, 98, 100, 103, 108, 110, 115, 118, 120, 125, 130, 140, 150 зр. а. в. и выше.

Дальматики робляться на замовленье.

### **Олтарники или Иконы процесіональніи.**

Рама зъ дерева различныхъ моделей съ рѣзбою, цѣлкомъ позолочена съ образомъ обостороннымъ на блясѣ малеванымъ: Олтарикъ по рисунку означенбмъ буквою.

- а) рама луковой формы, рѣзба арабескова и съ Ангелами въ цѣнѣ 100 зр. а. в.;
- б) такий самъ меньшій 80 зр. а. в.;



- в) въ готицкомъ стилѣ съ Ангелами по бокахъ 140 зр. а. в.;
  - г) рама овальна, малый 55 зр., середный 75 зр. а. в.;
  - д) въ готицкомъ стилѣ съ Ангелами по бокахъ, меншій 85 зр.
  - е) рама овальна малый и богатшій въ рѣзбу якъ подъ буквою г) 65 зр. а. в.;
  - ж) рама овальна съ богатою рѣзбою за 125 зр.;
  - з) съ рамою луковой работы и рѣзбою богатою за 110 зр. а. в.
- Пакунокъ 2, 3 и 4 зр., ведля великости Олтарика.

**Образы** двусторонніи до хоругвей, величины  $40 \times 53$  (15/20) 7·50),  $47 \times 63$  центим. (18/24"), доброй работы 12 зр., лучшей работы 15 и 18 зр. большихъ размѣровъ стосунково выше, и меньшій по 8 зр. и 10 зр.

**Патриція** (Рипида) для церковного братства въ позолоченныхъ лучахъ и въ посеребренномъ вѣнці оправленіи—обосторонно образы храмовіи и праздничніи малѣваніи на блясѣ съ держакомъ металевымъ 68 зр., съ держакомъ деревяннымъ въ поодинокихъ лучахъ 28, 32 и 38 зр. съ двойными лучами 46 зр. Такое же съ образками малѣванными на порцелянѣ и съ металевымъ держакомъ 85 зр. а. в.

**Поликандры** (многосвѣчники или Пауки) бронзовіи, обвѣшеніи кристалевыми призмами всякого рода:

На 6 свѣчей по 18, 20, 30, 40 зр. а. в.

" 8	"	" 20, 24, 30, 40, 45, 50 до 70 зр. а. в.
" 12	"	" 50, 60, 65, 70, 75, 80, 90, 100, 115 зр. а. в.
" 15	"	" 85, 90, 95, 100, 105, 110 зр. а. в.
" 16	"	" 50, 55, 60, 70, 75, 80, 85, 90, 110, 115, 120 зр.
" 18	"	" 75, 85, 90, 105, 110, 115, 120, 125, 140, 145 зр.
" 24	"	" 130, 135, 140, 145, 160, 225, 265 зр. а. в.
" 30	"	" 190, 225, 250, 300 зр. а. в.
" 36	"	" 300, 355 зр. а. в.
" 48	"	" 400 зр. а. в. и выше.

**Поликандры** желѣзніи, позолоченіи, великихъ размѣровъ на 6 свѣчей 60 зр., на 8 свѣчей 65 зр., на 12 свѣчей 150 и 175 зр., на 18 свѣчей 200 зр.; меньшого размѣра на 5—6—8—12—16—24—30 свѣчъ отъ 25 до 140 зр. а. в.

**Поликандры** крышталовыи

на 6,	8,	12,	18,	24 свѣчъ
42 и 78,	105.	78 и 128,	155,	230 зр. а. в.

**Подставники** (поде свѣчники) передъ Иконы намѣстніи зъ дѣрева позолоченіи, 126 центим. высокіи, за пару 50, 75 и 100 зр., желѣзніи позолоченіи, подстава 1 метеръ высока на одну свѣчку 40 зр., на 120 центим. высокіи 45 зр. на 3 свѣчи 54 зр., на 5 свѣчей 62 зр., на 7 свѣчей 72 зр. пара.

## **П л а щ а н и ц ь**

малёваніи на полотнѣ або едвабной матеріи, обшитіи галонами и френзлями, а по рогахъ съ кутасами:

цент. 119	(45")	на полот. по 18 и 20 зр. на едwab. мат. 48 зр.
" 132	(50")	" " " 21 и 24 " " " 52 "
" 158	(60")	" " " 27 и 32 " " " 55 "

Плaщaницъ на едwabной матеріи, обшитіи золоченымъ галонъ и бульоновыми френзлями и такими кутасами на 119 цент. (45") 65 зр., на 132 цент. (50") 70 зр., на 158 цент. (60") 75 зр. а. в.

Плaщaницъ 140 (53") на едwabной матеріи, съ золотомъ або серебромъ гафтованымъ тропаремъ, по 100, 110, 120, 128 зр. и выше, ведля богатшого гафту.

Плaщaницъ, изображающіи погребеніе или положеніе Тѣла Господа Иисуса Христа во гробъ Іосифомъ, Матерію Господнею, Марією Магдалиною, Саломеею, Мареою, Іоанномъ Ев. и Никодимомъ, малёваніи на полотнѣ середнёго формата 33 зр., великого формата 42 зр. а. в.

До каждой плaщaницъ додаеся скринка съ валкомъ,

**Поясы** до Стихаровъ рожноцвѣтніи волняніи 1 зр., шолковіи 2·50 и 3·50 зр. а. в.

**Поясы** чорніи моровіи для священниковъ по 6, 7, 8, 10, 12, 14 и 18 зр. а. в.

**Подушки** подъ Служебникъ по 9, 12, 15, 18, 20 зр.

**Пульты** складаны и политурованы подъ Служебники по 5 зр. а. в.

**Распятія** малёваніи на блясъ 47 центм. (18") 8 зр., 63 цент. (24") 10 зр., 80 центм. (30") 14 зр., 95 цент. (36") 20 зр., 110 цент. (42") 25 зр., 126 центм. (48") 30 зр.

Таньшого сорта: (30") 9 зр., (36") 12 зр., (42") 14 зр., (48") 16 зр., (54") 18 зр. — Рѣзаніи съ дерева суть отъ 10 до 180 цент. такъ съ бѣлого дерева якъ и малёваніи.

## **Свѣтло церковное.**

Свѣчей восковыхъ и стеариновыхъ всякихъ сортовъ доставляетъ повышая торговля по цѣнахъ фабричныхъ.

Свѣчки (ощадніи) бляшаніи, съ пружиною, хорошо малёваніи и позолоченіи 70, 80, 90, 100, 110, 120, 130 центиметровъ, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 14 зр. за пару.

Тоншій сортъ малёваніи 65, 80, 100 центиметровъ, 6·70, 8·25, 10— зр.

цѣлкомъ бѣліи 2·75, 3·25, 4·25 "

Грубіи яко Подставники до мѣры 120 центм. 18 зр. за пару

## Свѣчники (Канделябры).

(Дикиріи и Трикиріи) на свѣчей		2	и	3
1. зъ хинского серебра гладкіи за пару	24	и 32	30	и 38 зр.
2. " " оздобныи	"	35		45 "
3. Альпаковіи на 21 цент. (8")	"	15		20 "
4. " " 24 " (9")	"	18		22 "
5. " " 36 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " (10)	"	22		24 "

**Канделябры** зъ бронзу въ видѣ китицѣ цвѣтовъ, на 3 свѣчъ за пару 20 и 24 зр., на 5 свѣчей за пару 31 и 58 зр. и выше, на 7 свѣчей за пару 60, 80 зр. и выше.

**Свѣчники** до стѣны

бронзовіи на	1	2	3 Свѣчи
пара	7—	9·75	13·25 зр.
большіи желѣзніи позол.	9—	13·50	18·50 "

**Сосудъ** (фляшка съ англ. цыны) на перехованье Св. Елеевъ меньшіи 2 зр. 30 кр., большіи 3 зр. 75 кр. а. в.

**Сосудъ** на перехованіе Частей Просфоры съ стекла 1, 1·25, 1·50 зр.

**Суконки** на Дарохранительницѣ по 4·50, 4·75, 5, 5·25, 5·75, 6, 6·50, 9·50, 10·50 и 12 зр. а. в.

**Таца** для братства церковного до собираня жертвъ, съ бляхи, лякированіи по 1·25, 1·50 и 2 зр. мосяжніи по 2·25, 3 25 и 4 зр.; пакфонова 5·50 и 6 50 зр. а. в.

**Тацка** подъ ампулки, цинова 1·30 и 1·60 зр., мосяжна 1·75 зр., пакфонова 2·50 и 2 75 зр., съ бляхи лякирована по 65 и 75 кр., а съ хинского серебра 4·50 зр. а. в.

**Хлѣбница** (Артокласіе) на всенощное. Таца на пять хлѣбовъ, чашочка на пшеницу, вино и святый елей, съ хинского серебра по 25, 32, 45, 50 и 60 зр.; цинова на 5·50 и 12·50 зр.

## Хоругвы.

**Хоруговъ церковная** (крестная) съ обостороннымъ образомъ на 47 и 63 цент. (18" и 24") обшита галонами, френзлями и кутасами, со шнуромъ и висящими кутасами, съ жердію приукрашеною крестомъ и галкою позолоченою або металевою, величина ей цтм. 70 = 26<sup>1</sup>/<sub>2</sub> широка 87 = 32" шир. 110 = 42" шир.  
" 120 = 46 долга 137 = 52" дол. 158 = 60" дол.

зъ ада- } волняного 25 зр. 30 зр. 35 зр.  
машку } едвабного 36 " 46 " 58 "

**Хоруговъ крестная** съ образомъ до мѣры 40/53 цент. величина 80 шир. 125 цент. долга съ вѣтми приборами по 21 зр. а. в.

**Хоруговъ крестная** зъ волняного адамашку съ золотыми вытисками украшена по обохъ сторонахъ 100 центим. широка, а 172 центим. долга за 75 зр. а. в.

**Хоруговъ братская** (фана або прапоръ) съ обостороннимъ образомъ на 47 и 63 центиметровъ (18" и 24") обшита галономъ

и Френзлею, съ жердію, приукрашеною крестомъ и галками позолочеными або металевыми, а величина ей:

центим. 130=48 цал. шир. 155=58 цал. шир. 190=72 цал. шир.  
 „ 180=68 „ дол. 190=72 „ дол. 236=90 „ дол.

зъ ада- ) волняного 30 зр. 35 зр. 40 зр.  
 машку ) едвального — 75 „ 140 „

Фана съ образомъ до мѣры 40/53 цент., величина 128 цент. широка 175 долга съ приборами по 21 зр. а. в.

Фапы съ нашитыми крестами по обохъ сторонахъ, до мѣры 128—175 цт. 15 зр., 130—180 цт. 22 зр., 155—190 центим. 24 зр., 190—240 цтм. 28 зр.

**Стяжка** (шарфа до прапора) 4, 5, 7, 9 и 12 зр. а. в.

При замовленьяхъ прошу всегда означити, чи то мають быти хоругви крестніи или фаны и якого цвѣта. — Хоругви могутъ быти зробленіи по цѣнахъ низшихъ или высшихъ ведля величины образовъ и большого или меньшого приукрашенія.

**Цвѣты** робленіи зъ матеріи до свѣчей по 75 кр., 1, 1, 25, 1, 50, 1, 80, 2 зр. за пару; до вазоновъ на престолъ по 3, 4, 5, 6, 8, 10, 12 зр. за пару. Герлянды ѳтъ 80 кр. до 3 зр. за метръ.

### **Чаша съ дискосомъ:**

1. зъ бронзу позолочена гладкой роботы по 18 и 21 зр. а. в.;
2. зъ хинского серебра гладкой роботы бѣла 24, позолоч. 30 зр.;
3. такая самая съ украшеніемъ гравированнымъ бѣла 30 зр., цѣлкомъ позолочена 35 зр.;
4. позолочена по части оздобной роботы по 24, 27 и 30 зр.;
5. „ оздобной роботы по 30, 34, 36, 38 и 42 зр.;
6. въ половинѣ щиросеребряна, а то: кубокъ и дискосъ изъ серебра а нога бронзова гладка 56 зр., оздобна 72 зр. ) ведля ваги
7. щиросеребряна гладкой роботы, ѳтъ 80 до 100 „ ) серебра оздобной роботы 100 до 150 зр.

~~Старіи~~ Старіи Чаши принимаются до позолоченія.

**Шаль** до Дарохранительницы или Монстранціи по 7, 8, 12, 14, 18, 24, 30 зр. и выше.

### **Шмуклерскіи выробы.**

Френзля шихова жолта и бѣла

широкость	2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	4	5	6 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	8 цент.
1 метръ	35,	40,	50,	50,	70 кр.

**Галоны** жолтіи и бѣліи

шиховіи н-ръ	1	2	3	4	5
1 метръ	18,	20,	24,	28,	32 кр.
Гасонѣ	27,	32,	35,	39,	46 „

**Ліонскіи** золоч. 1 мет. 60, 75, 90, 95 „

**Кугасы** жолтіи и бѣліи меншіи 35 и 50 кр., большіи 75 кр.



Френзля буліоновъ 1 мет. 12<sup>'''</sup> 1·50, 15<sup>'''</sup> 2— зр. 21<sup>'''</sup> 2·50 зр., 24<sup>'''</sup> 2·75 зр. 27<sup>'''</sup> 3·25 зр., 33<sup>'''</sup> 4·25 зр., кутасы буліоновіи 1·75, 2·15, 2·75 и 3 зр. а. в.

## **Книги церковніи,**

**напечатаніи въ Почаевской св. Успенской Лаврѣ.**

(Въ переплетѣ.)



<i>Апостолъ въ листъ</i> . . . . .	зр. кр. 8—
<i>Величанія празд. Господн. и Богородичнымъ и пр. въ 4-рѣ</i> . . . . .	1·25
<i>Иртологіонъ безъ нотъ въ 8-нѣ</i> . . . . .	1·40
<i>Трифологіонъ великій, въ листъ объема 320 листовъ</i> . . . . .	30—
<i>Требникъ малый</i> . . . . .	2·50
<i>Октоихъ 2 томы въ 8-цѣ въ переплетѣ</i> . . . . .	8—

## **Книги инного изданія.**

<i>Акаѳисты въ переплетѣ</i> . . . . .	4—
<i>Божественна Литургія св. Іоанна Златоустаго, по стариннымъ лучшимъ напѣвамъ въ ирмологійныи ноты уложилъ Порфирій Бажанскій. Львовъ 1872 г., — брошурована 1 зр., въ переплетѣ</i> . . . . .	1·30
<i>Іоанна Златоустаго безъ службъ различныхъ перепл.</i> . . . .	1—
<i>Добрянскій Антоній. Житіе знаменитыхъ въ роцѣ Святыхъ Угодниковъ Божіихъ. Перемышль 1861 г.</i> . . . . .	3—
<i>Добрянскій Антоній. Науки церковніи на всѣ Недѣли цѣлого року, для жит. сельскихъ 2 томы. Перем. 1861 г.</i> . . . .	4—
<i>Добрянскій Антоній. Науки церковніи на нѣкоторіи Недѣли и праздники (изданье посмертное). Перемышль 1887 г.</i> . . . .	1·60
<i>Гласоѣснецъ малый, въ 8 нѣ</i> . . . . .	1·50
<i>Молитевникъ для руського народу. Вѣдень 1871 р. брошюрованный 40 кр., на велиновомъ паперѣ 60 кр. (Тѣи книжечки суть также въ переплетѣ.)</i> . . . . .	
<i>Молигослозъ Іерейскій всенощно-дневный 16<sup>о</sup> перепл. 2·60 и Октоихъ сирсчѣ Осмогласникъ, твореніе Преподоби. О. Іоаннѣ Дамавкина. Перемышль 1862 г.</i> . . . . .	4— 1·40
<i>Осмогласникъ нотный</i> . . . . .	2·50
<i>Триодіонъ пошный перепл.</i> . . . .	10·50
<i>Триодіонъ цѣтный</i> . . . . .	10·50
<i>Сабатовичъ Назарій: Науки духовныи на случайныи торжества св. правосл. католич. церкви. Львовъ 1870 г. по зниженной цѣнѣ</i> . . . . .	1—
<i>Тѣи же переплеуніи въ полотно</i> . . . . .	1·50
<i>Евангеліонъ въ листъ нового изданія.</i> . . . .	20—

## Торговля Михаила Дымета во Львовѣ на годъ 1894.

<i>Изборникъ благопотребныхъ церковныхъ чиновъ и службъ.</i> Львовъ	
1873 года брошюрованъ . . . . .	3.—
той самой въ переплетъ въ скôру . . . . .	4.—
<i>Евхологiонъ или Требникъ</i> , новаго изданiя. Перемишль 1877	
года брошюрованный 3 зр. 50 кр.; въ переплетъ 4 зр.	
50 кр.; 4 зр. 75 кр. и . . . . .	5.—
<i>Евхологiонъ или Требникъ</i> великiй перепл. . . . .	7.—
<i>Ирмологiонъ</i> нотный перепл. . . . .	8.—
<i>Служебникъ</i> великiй, перепл. въ шагренъ . . . . .	26.—
<i>Обясненiе Службы Божiей</i> для сельскихъ жит. Перемишль	
1880 г. . . . .	—40
<i>Часословъ</i> съ толкованiемъ въ листъ . . . . .	10.—

 Всѣ книжки, находящiяся въ Инст. Ставропигiйскомъ доставляю по тыхъ самыхъ цѣнахъ, якъ Инст. Ставр. 

### Крестики и медалики (съ рускими подписями.)

*Крестики* жолтiи и бѣлiи по 18, 24, 27, 36, 42, 44, 60, 66, 70 кр.  
1·44 и 3·60 зр. за тузинъ.

**Крестики нагрудни св. тверезости по 36 кр. за тузинъ.**

*Крестики серебряни* по 18, 25, 40, 50 и 75 кр. за штуку.

*Медалики жолтiи и бѣлiи* по 30 кр. и 2 зр. — кр. за тузинъ.

*Образки* съ рус. подписями для дѣтей по 1 зр. и 1·50 зр. сотка.

” въ листъ съ рус. подписями 20 зр. сотка, для продающихъ отвѣтныи рабать.

*Ланцушки* до крестиковъ св. тверезости, штука 15 кр. а. в.

Побирающимъ на цѣлiи сотки, даю 10% рабать.

### П е р е с т о р о г а :

Понеже Торговля жадныхъ агенто́въ для распро́дажи товаро́въ на провинци́ю не высылае, протое остерѣгае передъ тыми, которiи представляются яко мои агенты и послугуются моимъ цѣнникомъ для легкой распро́дажи лихого товару и прошу таковыхъ уважати за простыхъ ошусто́въ.



**Подфосфорнокислый, известно-железный сиропъ**  
 приготовленный аптекаремъ  
**ЮЛИЕМЪ ГЕРБАБНИ**  
**ВЪ ВѢНѢ.**

Тотъ грудной сиропъ, употребляемый съ хорошимъ успѣхомъ черезъ 23 лѣтъ, отъ многихъ врачей за самый лучший признанный и поручаемый, дѣйствуетъ такъ, что устраняетъ флегму, усмиряетъ кашель, уменьшаетъ поты, побуждаетъ апетитъ и способствуетъ пищеваренію и питанію и тѣмъ покрѣпляетъ и надаетъ силы тѣлу. Находящееся въ томъ сиропѣ желѣзо, въ формѣ легко перетворяющейся, есть весьма полезное при твореніи крови, равно же фосфорично-известный соли при твореніи костей у слабыхъ дѣтей.

Цѣна подлинной фляжки известно-железного сиропа Гербабни 1 зр. 25 кр., поштою о 20 кр. больше за опакovanje; половинныхъ фляжокъ не имѣется. Къ всякой фляжкѣ прилагается указаніе употребленія.

**Предостереженіе!**



Предостерегаемъ предъ подражаніями нашему отъ 23 лѣтъ существующему подфосфорично-кислому известно-железному сиропу, который подражанія появляются подъ тѣмъ же или сходнымъ именемъ, но что-до своего состава и дѣйствія отъ нашего подлинного препарата совершенно разными въ нѣкоторыхъ же случаяхъ точно вредными оказываются. Затѣмъ просимъ: всегда требовати выразительно „Гербабни, известно-железн го сиропа;“ дальше просимъ смѣлѣе, чтобы на каждой фляжкѣ была предлагаемая охоронительная марка и не дати склонитися до покупки подражаній ни дешевою цѣною ни другимъ подъ якимъ нибудь предлогомъ.

**Гербабного ароматичная гостцевая эссенція (Neuroxylin).**

Лагодящее боль втираніе.

Дѣйствіе ароматичной гостцевой эссенціи испытано въ цивилизныхъ и войсковыхъ больницахъ и предлагація добромѣнныя врачей объявляютъ ея яко средство, испытанное при всѣхъ болѣзняхъ, походящихъ изъ перетяговъ или простуды, выступающихъ сей же часъ, или періодически повторяющихся. Тѣ боли въ костяхъ, составахъ и мускулахъ, равно и боли нервозныя, усмиряетъ и устраняетъ, а кромѣ того дѣлаетъ оживляюще и покрѣпляюще на систему мускулярную.

Цѣна: 1 фляконъ 1 зр., почтою за 1—3 флак., 20 кр. больше за опакровку.

Только правдивая съ повышею охоронительною маркою.

Центральное выселательное депѳ для провинціи:

Wien, Apotheke zur „Barmherzigkeit“ des Julius Herbabny VII. Neubau,  
Kaiserstrasse Nr. 73 и 75.

Испытанными домашниими средства суть оба препараты, приспособленные въ аптецѣ „zur Barmherzigkeit“ г. Юлія Гербабни въ Вѣнѣ VII. Kaiserstrasse Nr. 73—75, т. е. „Подфосфорично-кислый известно-железный сиропъ“ и „Ароматичная гостцевая эссенція,“ обрѣтшіи во время 23-лѣтняго существованія, во всѣхъ кругахъ общее признаніе и употребленіе.

Получити можно: ЛЬВОВЪ, Ант. Рукеръ, П. Миколайшъ, И. Вевюрскій, Г. Блюменфельдъ, А. Склепникскій, Я. Байзеръ, К. Крыжановскій. КРАКОВЪ: Штокмаръ, Редикъ, Вишневецкій. БЯЛА: Коляшъ, Фуксъ, Келеръ. БУРШТИНЪ: Браунштайнъ. БЕРЕЖАНЪ: Дуретъ. БОРЩЕВЪ: Немцевскій. ЧЕРНОВЦЫ: Маъ, Барберъ, Альтъ. ДРОГОВИЧЪ: Кобзузовскій. ГОРОДОКЪ: Гешелесъ. ГОРОДЕНКА: Аксентовичъ. ЯРОСЛАВЪ: Ромъ, Вислоцкій. ЯСЛО: Паль. КОЛОМБЯ: Сидоровичъ, Е. Степцель, Витославскій. КОПЫЧИНЦЫ: Редеръ. КРИНИЦА: Нѣтрибитъ; Мелецъ: Павлюковскій. НИЖАНКОВИЧИ: Владимірскій. ПОДВОЛОЧИСКА: Пшайдеръ. ПЕРЕМЫШЛЬ: Маъковскій, Лепянкевичъ. ПЕРЕМЫШЛЯНЫ: Барановскій. СНЯТИНЪ: Немцевскій. СТРЫЙ: Гертнеръ. ТЕРНОПОЛЬ: Крыжановскій, Кагане, Флейшманъ. ТАРНОВЪ: Павлюковскій, УСТРИКИ Рядъ. ВИННИКИ: Бауманъ. ЖОЛКОВЪ: Дадлецъ.

# ФРАНЦЪ БЕРГМАНЪ

въ Gablonz a. N., въ Чехіи,

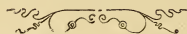
художественное заведеніе для ольѣйныхъ образовъ,

основанное 1856 года

и преміюванное на выставкахъ:

въ Вѣднѣ, Филадельфіи, Парижѣ и Теплицахъ.

Препоручаетъ ольѣйныя образы на блясы и полотнища, живописанныя по греческимъ узорамъ, особенно для иконостасовъ и хоругвей, которыя изготовляетъ солидно и дешево.



Между многими громадами, для которыхъ я доставилъ образы для иконостасовъ, упоминаю: Раковъ, Болеховъ, Ганковцы, Бѣльче, Трускавецъ, Горуцко, Рокитно, Рябчицы и др., получивши отъ нихъ весьма лестныя письма признательности.



# Н. КИММЕЛЬ

въ РИГѢ,

Книжный магазинъ, антикварная, торговля и переплетное заведеніе.

Существуетъ съ 1763 года.

Доставщикъ Его Императорскаго Высочества Государя, Великого  
Князя Николая Михайловича,

Коммиссіонеръ Государственной Типографіи, Императорской  
Академіи Наукъ, Императорской Публичной Библіотеки, Гидро-  
графическ. Департамента Морск. Министерства, Вольнаго Экон.  
Общества, Императорскаго Кіевскаго Университета св. Владимира,  
Императорскаго Харьковскаго Университета и Императорскаго  
Казанскаго Университета.

## НОВѢЙШІЕ КАТАЛОГИ

высылаются бесплатно:

Богословіе и философія. Антикв. кат. Nr. I. 2060 сор.

Исторія и Географія. Антикв. кат. Nr. XXXVI. 2262 сор.

Словесность. (Библ. Смирдина IV.) Антикв. кат. Nr. XXXIX и XL.  
5501 сор.

**Slavica.** Сочиненія по исторіи, литературѣ и языку всѣхъ сла-  
вянскихъ племенъ. Антикв. кат. Nr. XLII. 2870 сор.

**Polonica.** Livre sanc. et mod. s. la Pologne. Antiqu Lat. Nr. XLV.  
846 сор.

## ЗАВЕДЕНІЕ

МАЛЯРСКОЕ, ЛЯКИРНИЧЕЕ И РИТОВНИЧЕЕ,

основанное 1847 г.,

отличенное численными медалями на выставкахъ,

**Г. ШАПИРЫ СЫНА**

во Львовѣ,

варетать ул. Сикстуская н-ръ 10; канторъ замовленій улица  
Сикстуская н-ръ 2.

Выборъ надписей и литыхъ буквъ металлическихъ, шпальдовъ малярныхъ,  
друкованныхъ и вытисканныхъ.

Рытовничество и фабрикація штамповыхъ, гумованныхъ марокъ. Печата-  
ки и штампы для парохіальныхъ, школьныхъ, подарковъ, жезловъ, мо-  
сяжныхъ и каучуковыхъ на русскомъ языкѣ.

Принимаются работы лакирничія при будовляхъ, именно: лакирование две-  
рей, оконъ, порталовъ склеповыхъ и т. п.

Всякія работы по наимѣреннѣйшимъ цѣнамъ.

Щобы запобѣгти мѣшанню моеї фирмы съ другою подобною имени,  
упрашаю при замовленіяхъ писати выразно адресъ моего заведенія:  
Ул. Сикстуская Н-ръ 10, или канторъ замовленій ул. Сикстуская Н-ръ 2.

# АЛОЙЗИЙ ПАУЛЬ,

МАЛЯРЪ ВЫВѢСОКЪ И ЛЯКИРНИКЪ  
во Львовѣ, ул. Сокола Ч. 3.,

поручаетъ свой

ГОЛОВНЫЙ СКАДЪ ЖЕЛѢЗ-  
НЫХЪ КРЕСТОВЪ НАДГРОБ-  
НЫХЪ И ПАМЯТКОВЫХЪ, УЖЕ  
ЛАКИРОВАННЫХЪ И ЗОЛО-  
ЧЕННЫХЪ.

Иллюстрированны цѣнники высы-  
лаются по желанію дармо и франко.

Торговля желѣзныхъ издѣлій, мета-  
ловыхъ и ножевыхъ, якъ тожже и го-  
ловный магазинъ товаровъ, „Кудокъ  
рольн.“ и склепиковъ подѣ фирмоу:

# ПЕТРЪ ХРЖОНСТОВСКІЙ

ВО ЛЬВОВѢ,

площадь Капитульная Ч. 1  
(противъ катедрн),

поручаетъ по цѣнамъ возможно низ-  
кимъ: превосходныя снаряды для  
всѣхъ ремеселъ и дилетантовъ. Сна-  
ряды и всякія товары для сельскихъ  
хозяйствъ. Комплетныя выправы ку-  
хонныя. Издѣлія ножевыя изъ най-  
лучшихъ фабрикъ англійскихъ, нѣ-  
мецкихъ и стрійскихъ. Издѣлія изъ  
альпаки и хинского серебра. Русскія  
самовары. Кухни нафтовыя. Машины  
до робленья мороженого. Мебли же-  
лѣзныя. Магли комнатныя. Зажимач-  
ки до выкручованья бѣлья. Ложки  
различныхъ системовъ, кресты над-  
гробныя и много иныхъ артику-  
ловъ, принадлежащихъ къ кругу  
торговли желѣзной.

Цѣнники иллюстрированны къ диспозиціи.

# ВЕН. КОПЕРНИЦКІЙ,

ОПТИКЪ И МЕХАНИКЪ ВО ЛЬВОВѢ

подѣ „Коперникомъ“,

площадь св. Духа, ул. Театральная  
Ч. 6., противъ головной стражницы

поручаетъ въ великомъ выборѣ и по  
найдешевшимъ цѣнамъ:

очки, цинкеры, лорнеты, бинокли,  
зрительныя трубки, барометры, тер-  
мометры, розличныя ареометры, ми-  
кроскопы, лупы, компасы, пьомъ, ли-  
бели, манометры и проч.

Устроиваетъ колокольчики электрическія.

Всякія репараціи исполняются  
якъ найскорше и найдешевше.

Магазинъ и рукодѣльня фелоновъ

подѣ фирмоу

ОЛЕА УЗЕМБЛА

(Свдова),

основаны въ 1840 году

во Львовѣ, рынокъ Ч. 36.,

принимаетъ выдѣливаніе фелоновъ, датматикъ,  
капъ, стихарей, комонокъ, хоругвей, фанъ,  
бальдахимовъ и всякія работы къ тому кругу  
принадлежащія.

Заказы исполняются съ всякою стара-  
тельностью и со всякою точностію.

Полное годовое изданіе  
**„БИБЛИОТЕКИ РУССКИХЪ ПИСАТЕЛЕЙ“**  
 (Ю. О. ЛУЖНИЦКАГО)  
 съ 1885 года

содержить: „Ася“ и „Клара Милить“ И. С. Тургенева; „Вій“, „Страшная мѣсть“ и „Повѣсть о томъ, какъ поссорился Иванъ Ивановичъ съ Иваномъ Никифоровичемъ“ Н. В. Гоголя; „Капитанская дочка“ и „Кавказскій Плѣнникъ“ А. С. Пушкина; „Герой нашего времени“ М. Ю. Лермонтова — и продается брошюрованное въ одну книгу по **75** кр., въ переплетъ **1** зр. **10** кр., въ книжной лавкѣ Ставропільскаго Института.

„ИЗДАТЕЛЬСТВО „РУССКОЙ БИБЛИОТЕКИ“  
 въ Львовѣ, Блѣхарская ул. Н-ръ 13.

**ЛЕВЪ КОЧОРОВСКІЙ,**  
**лакирщикъ,**

во Львовѣ, въ зданіи ОО. Бернардиновъ, при площади  
 Бернардинской,

поручается Впчт. Публицѣ въ лакированію дверей, оконъ, снарядовъ домовыхъ различного рода, комплектныхъ выставокъ склеповыхъ, вывѣсокъ, повозовъ и всякихъ иныхъ предметовъ, входящихъ въ границы искусства малѣванія и лакированія.

Принимаетъ также заказы изъ провинціи, которыя изготовляетъ въ якъ найкоротшемъ времени.

**Ангельскій чудотворный бальзамъ и чудотворная  
 масть**

— два домашніи средства, которыя справедливо яко благодѣяніе для терпящего человечества считати можно, въ части инсератовъ обстоятельно поручаются, на що особенно обращается вниманіе.



**Рихтера игры терпеливости:** Яйце Колумба, Устранитель задумчивости, Духъ-мучитель, Крестная игра, Колесная загадка Головошкинъ, Пифагорасъ, Звѣздная загадка и пр., еще интереснѣйшія, чѣмъ прежнія, такъ какъ **НОВЫЯ СОШИТЫ** содержать также задачи на двой-

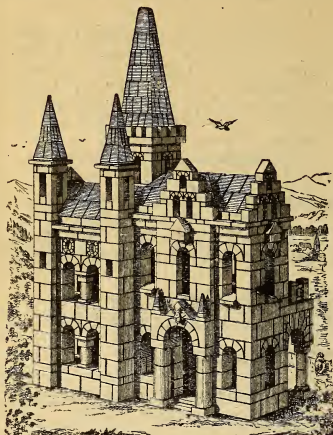
ные игры. Правдивы только съ маркою „котва“. Цѣна 35 кр. Загадка звѣздная 70 кр. за одну.

Тысячи и тысячи родителей признали великую воспитательную стоимость славныхъ

котвичныхъ строительныхъ

**КЛОЦКОВЪ „Рихтера.“**

Нѣтъ лучшей побудительной игры для дѣтей и взрослыхъ. Она наилучшій и нѣдешевшій рождественскій подарокъ для малыхъ и большихъ дѣтей. Близшія свѣдѣнія о играхъ терпеливости доставляютъ новые цѣнники, съ прехорошими строеніями, которые всѣ родители отъ наведенной фирмы скоро заказывать должны, чтобы заблаговременно получить хорошій подарокъ. — Всѣ строительные клоцки **БЕЗЪ** марки



охранной **КОТВА** есть свѣчайныя и подражанія, безъ стоимости.

Потому слѣдуетъ требовать

лишь **Рихтера котвичныхъ строительныхъ клоцковъ**, которые всегда недостижимы будутъ и по цѣнѣ 35, 70, 80 кр. до зр. 5 и выше во всѣхъ лучшихъ магазинахъ съ забавками получить можно.

**F. Ad. Richter & Comp.,**

перва австр. угор. ц. к. прив. фабрика строительныхъ клоцковъ

**Wien I, Nibelungengasse 4, Rudolfstadt, Olten, Rotterdam, London,**

**E. C, New-York.**



## **Tinct. capsici comp.**

(Pain-Expeller),

**выдѣливаемый въ аптецѣ Richter-а въ Празѣ,**

обще-извѣстное, болѣзни умиряющее втиранье можно по цѣнѣ зр. 1:20, 70, и 40 кр. за флашку во всѣхъ аптекахъ покупать. При покупцѣ слѣдуетъ быть осторожнымъ и покупать флашки лишь съ маркою охранною „**КОТВА**“ яко подлинныя. — Центральна экспедиція

**Аптека Рихтера подъ Золотымъ Львомъ въ Празѣ.**





**ФАБРИКА ПАПЕРУ МАШИНОВОГО  
БРАТЕЙ ФЬЯЛКОВСКИХЪ И ТВЕРДЫ  
ВЪ ВѢЛЬСКУ-ВЯЛОЙ;**

головный складъ во Львовѣ при ул. Ягайлонской ч. 15,  
поручаетъ

всѣ роды паперу печатного, канцелярійного, кон-  
цептового и колорового

по найнизишимъ цѣнамъ,

**ЗАСТУПНИКЪ ФАБРИКИ  
М. АППЕРМАНЪ.**

Львовъ, улица Ягайлонская ч. 15.

**ФОРТЕПЬЯНЫ,  
ПЬЯНИНА**

И

**ГАРМОНИИ**

до хорального пѣнія и для  
церквей — на раты,

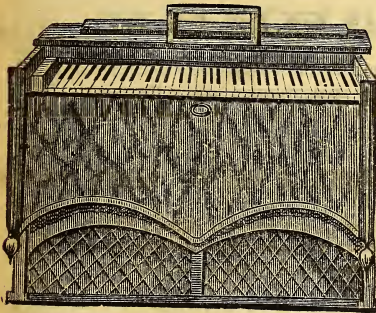
хорошіи и прочныи,

въ магазинахъ

**И. СЛИВИНСКАГО**

во Львовѣ,

улица Хоружчина ч. 8.



**Л. БЛЯУШТЕЙНЪ**

Львовъ, площадь Краковская 7,

поручаетъ



**Бритвы и Ножицы**

изъ лучшей англій-  
ской стали,

**ПЛОСКОЕ**

до обтаганія бритвъ,

американскіи машинки

до

стриженія волосъ,

Спизорикіи различной

величины.

**Воду колонскую.**

Все поумѣреннымъ цѣнамъ.

Препоручаются слѣдующіи многопоучительныи, духовною властію одобренныи сочиненія:

## ЖИТІА СВЯТЫХЪ,

гр. каѳ. Церковью почитаемыхъ, на каждый день въ году. Цѣлое сочиненіе обнимаетъ 110 печатныхъ листовъ въ IV томахъ и подаетъ на каждый день года полный и вѣрный образъ житія каждого Святого, его подвиговъ и смерти, съ приложеніемъ отвѣтныхъ поясненій и духовныхъ поученій. Лавочная цѣна сочиненія 10 зр.; для церквей и селянъ понижаетъ авторъ цѣну на 8 зр. 50 кр.

## Подвижныи и неподвижныи ПРАЗДНИКИ.

Сочиненіе то есть извлеченіемъ изъ „Житія Святыхъ“ и содержитъ поясненіе и исторію празднуемыхъ нашею Церковью торжественныхъ праздникоу въ году; цѣна примѣрника 80 кр.

## Исторія библіиная старого и нового Зауѣта,

яко подручникъ до науки дѣтей и при катихизаціяхъ. Содержитъ въ себѣ коротко собранныи всѣ важнѣйшіи событія обоу Зауѣтоу, съ 43 изображеніями въ текстѣ; цѣна книжечки 25 кр.

Съ заказами просимъ обращаться въ книгарню

**Ставропигійскаго Института,**

или подѣ адресоу автора и издателя:

*Мларіонъ Тмитрыкъ,*  
професору Богочестія въ ц. к. гимназіи  
въ Самборѣ.

# КАРОЛЬ ПЕЛЯТЪ,

католическая фирма,

фабрика и издательство всякихъ богоговѣйныхъ предметовъ и иконъ  
въ Schrobenausen (въ Баваріи).

На весь свѣтъ извѣстна та фирма поручаетъ такожъ и русскіи образки, представляющіи Спасителя, Богородицу, Апостоловъ, нарочитыхъ Святыхъ, якъ также праздники Господскіи и Богородичины и, всѣ прехорошіи. Стоимостъ тыхъ образцевъ тѣмъ больша, що на другой сторонѣ находится русскій, текстъ, объясняющій житіе Святого или якое событіе или таинство, и для того могутъ быти отвѣтною нагородою для молодежи при катехизаціи такъ въ церкви, якъ шкодѣ. Серія I и II. въ каждой 33 образцевъ. — Цѣна незвычайно низкая: 100 образцевъ 1-50 марк. (90 кр.).

## Образы олійныи.

а) Величина V. 51/73 цм. цѣна за прим. 84 фен.

б) Величина IV. 47/63 " " " " 70 "

Различныи таинства Ис. Христа и Богоматери и пр. Благовѣщеніе, Рождество, Богоявленіе, Св. Семья, Исусъ въ вертоградѣ, Се человекъ, Исусъ на крестѣ (3 отмѣны), Воскресеніе, Св. Троица, Ангелъ Хранитель, св. Іосифъ и пр. и пр.

Изъ образовъ мірскихъ — различныи виды и образы стрѣleckiи.

а) Величина III. 39/51 цм., цѣна за прим. 50 фен. Иконы тѣ же, що и подъ 2) лишь въ больше отмѣнахъ: — Матерь Божая и пр. въ 10 отмѣнахъ. Иконы Святыхъ суть въ большому выборѣ. Особенно же прехороша той величины серія 59, а именно 2016 „Се человекъ“, 2017 Матерь Божая, 2030 св. Іосифъ, 2040 Непорочное Зачатіе, 2045 св. Анна, 2067 Исусъ на крестѣ и пр.

а) Величина 1/2 III. 25/38 цм. (тѣ же що и III.) по 25 фен.

б) Серія 29. величина 42—32, по 24 фен.

Тѣ иконы всѣмъ нравятся и найотвѣтнѣйшіи до розширенія между на одомъ въ цѣли устраниенія богомазовъ.

**ПРИМѢЧАНІЕ.** При заказахъ довольно означити серію и число порядковое. Замкненныи скобками означаютъ пару (pendant).

По мнѣнію русскихъ священниковъ, слѣдующіи иконы поручаются особенно русскому народу:

О. св. Іосифъ, 1. Матерь Б. съ Дитяткомъ, 4. Пресв. Троица, 5. Матерь Б. Царица, 8. Тайна Вечера, 12. Распятіе Исуса, 13. Воскресеніе, 14. Вознесеніе, 15. Тайна Вечера Леон. da Vinci, 16. Се человекъ, 17. Матерь Божа, 28. Св. Семья, 29. Мат. Божа (типъ греч.), 30. Св. Іосифъ, 33. Св. О. Николай (типъ греч.), 40. Непорочное зачатіе, 45. Св. Анна, 50. Св. Екатерина Муч., 53. Успеніе Пр. ДМ., 56. Св. Георгій, 57. Спаситель міра (типъ греч.), 58. Іоанъ Крест., 61. Крещеніе Исуса, 63. Гробъ Исуса, 64. Гробъ Пр. Д. М., 69. Св. Петръ, 70. св. Павелъ, 76) Добрый пастырь, 79. Ангелъ Хранитель, 80. Благовѣщеніе, 82. Платокъ св. Вероники, 83. св. Михаилъ, 84. Распятіе, 123. Св. Косма и Дамьянъ, 127. Св. Іоакимъ, 141. Небо, 171. Матерь Б., 183. Св. Анна.

а) Серія 27. величина 34/23 цм. по 10 фен. тѣ самыи, що въ сер. 29-б) Серія 30. величина 26/18 цм. по 5 фен. а) Двѣ большіи иконы (125 цм.). Пр. Д. М. съ Дитяткомъ и св. Іосифъ, наклеены на полотно, прехорошіи по 7.50 м.

≡≡≡ На желаніе высылаются каталоги даромъ и франко. ≡≡≡



# „ДНѢСТЕРЪ“

## товарищество взаимныхъ обезпеченій во Львовѣ, ул. Валовая ч. II.

первое и одинокое русское товарищество асекураційное, опертое на взаимности своихъ членовъ, а основанное на подставѣ концесіи ц. к. министерства дѣлъ внутреннихъ отъ дня 9-го грудня 1891 г., до Ч. 22751, -- якъ **наигорачйше** препорученное со стороны Впреосв. Митрополитальнаго Ординаріята во Львовѣ и Преосв. Епископскихъ Ординаріатовъ въ Перемышлѣ и Станиславовѣ вѣрнымъ всѣхъ трехъ русскихъ Епархій, которое дня 15-го вересня 1892 г. начало свою дѣятельность, принимаетъ къ обезпеченію:

Буыднки, скоть, господарскіи снаряды, збоже въ зернѣ и соломѣ, сѣно и всѣ прочіи маетковыи предметы противъ шкодъ огневыхъ, подѣ **найкорыстнѣйшими** условіями и за возможно **найнизою** платою.

Шкоды ликвидируются и выплачуются обезпеченнымъ сейчасъ по пожарѣ.

Договоры, заключенныи съ первыми *контръ-асекураційными товариществами*, якъ также законно предписанный *основный фондъ* въ высотѣ **50.000 зр. а. в.**, улокованный въ цѣлости въ популярныхъ паперахъ и убольшающійся наростающими отсотками, и дотеперѣшнѣе значительное число членовъ, даютъ „Днѣстру“ возможность обезпечати и выплачивати якъ **найвыеши** суммы.

**Фондъ резервовый** творится по мысли статута и законныхъ постановленій.

За посредничествомъ „Днѣстра“ можно обезпечати также **капиталы** на случай смерти, **посаги** для дѣтей, и въ загаль обезпечатись на **жизнь** во всѣхъ возможныхъ комбинаціяхъ.

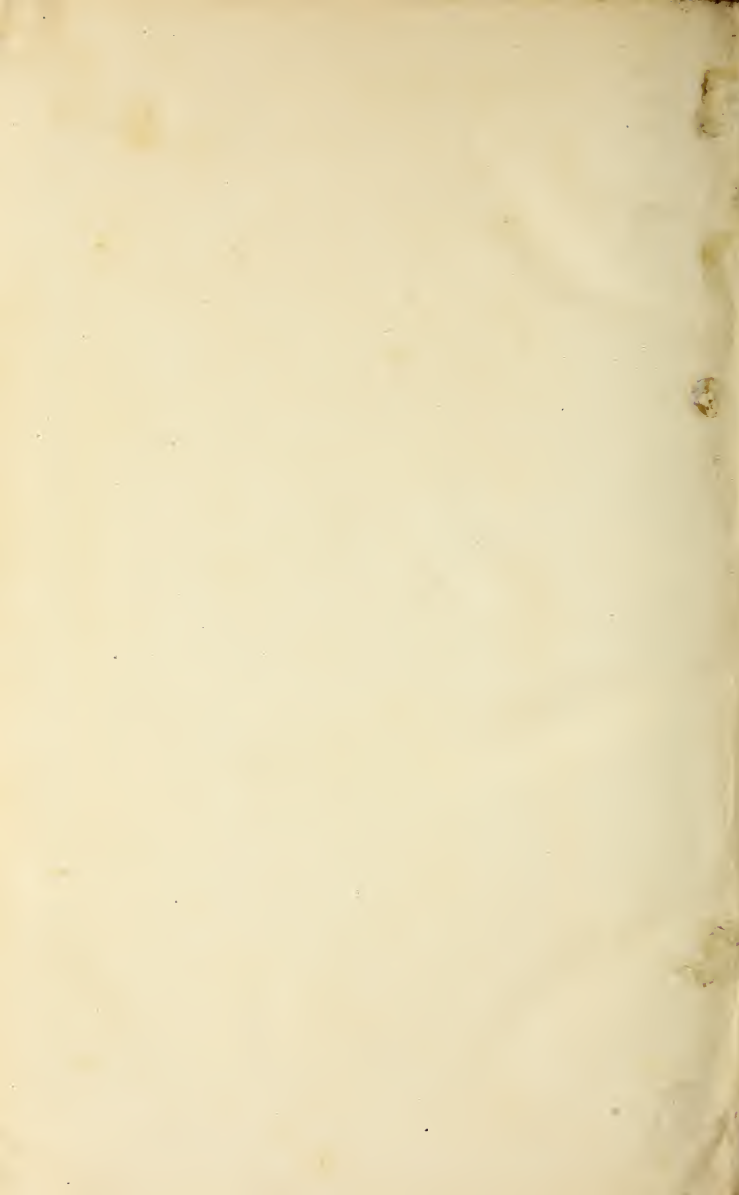
Друки, проспекты и всякіи поясненія, такъ *въ справахъ обезпеченій противъ шкодъ огневыхъ, якъ и въ справахъ обезпеченій на жизнь*, подають **Агенты**, установленныи во всѣхъ городахъ и большихъ селахъ, якъ также

**Дирекція „Днѣстра“** во Львовѣ, ул. Валовая, ч. II.

Сголошенія о удѣленіе агенціи въ мѣстностяхъ, где „Днѣстеръ“ не заступленъ принимаются.







This book is given special protection for the reason indicated below:

Autograph  
Association  
Condition  
Cost  
Edition  
Fine binding  
Format

Giftbook  
Illustration  
Miniature book  
Original binding or covers  
Presentation  
Scarcity  
Subject

L82—2M—8.77—38549

